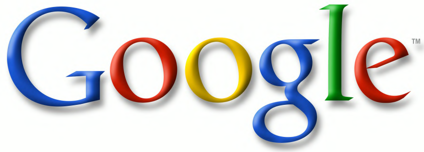
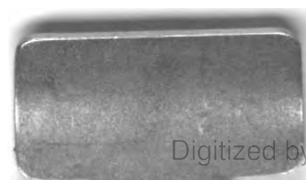






ПОЛНОЕ СОБРАНІЕ

РУССКИХЪ ЛѢТОПИСЕЙ,

ИЗДАННОЕ

ПО ВЫСОЧАЙШЕМУ ПОВЕЛѢНІЮ

АРХЕОГРАФИЧЕСКОЮ КОММИССІЕЮ.

ТОМЪ ПЯТЫЙ.

V. VI. ПСКОВСКІЯ И СОФІЙСКІЯ ЛѢТОПИСИ.

Санктпетербургъ.

ВЪ ТИПОГРАФІИ ЭДУАРДА ПРАЦА.

1851.

ПСКОВСКАЯ ВТОРАЯ ЛѢТОПИСЬ.

К ОГЛАВЛЕНИЮ

Псковская вторая Лѣтопись извлечена изъ Синодальной рукописи въ листъ, писанной въ двѣ колонны полууставомъ, въ концѣ XV или въ началѣ XVI вѣка, на 302 л., изъ которыхъ первыхъ одного или двухъ недостаетъ. Эта рукопись, какъ видно изъ подписи на приклеенномъ къ переплету листѣ и изъ помѣты внизу страницъ, принадлежала Кирилло-Бѣлозерскому монастырю. Въ ней заключаются: а) Выписки изъ Хронографовъ; б) л. 32 об. Новгородскій Лѣтописецъ (въ сокращеніи); в) л. 154. Псковская вторая Лѣтопись, безъ окончательныхъ листовъ, которыхъ въ переплетѣ рукописи не находится; г) л. 225. Росписи (безъ начала) Русскихъ владѣтельныхъ князей, митрополитовъ и Новгородскихъ владыкъ, и д) л. 234. Повѣсть о храбрости Александра царя Македонскаго . . . створивый есть Аріанъ, ученикъ Епиктита философа.

Въ началѣ Псковская вторая Лѣтопись, по содержанію своему, сходствуетъ съ Псковскою первою Лѣтописью, но съ XV столѣтія содержитъ въ себѣ извѣстія, которыя пропущены или изложены въ послѣдней не столь обстоятельно. Она изображаетъ дѣла Псковской Церкви, сношенія Псковитянъ съ Московскими великими князьями, Новгородомъ и Литвою, розмирія и битвы съ Ливонскими Рыцарями, строеніе церквей въ Псковѣ и пригородовъ въ принадлежавшей ему области, способы и цѣнность народнаго продовольствія, моровыя язвы, пожары и голодъ, свирѣпствовавшіе по временамъ въ Псковѣ, и проч. Эта Лѣтопись сохранилась въ одномъ Синодальномъ спискѣ, и по недостатку листовъ, прерывается незаконченною лѣтописною статьею подъ 1486 годомъ; а какъ предшествующія ей статьи (съ 1478 года) отличаются подробностію и содержатъ въ себѣ извѣстія, о которыхъ упоминается только въ означенной Лѣтописи, то недостатокъ ея окончанія можно почесть важною утратою для Исторіи Пскова, до присоединенія его къ Московскому государству.

Въ «Прибавленіяхъ къ Псковскимъ Лѣтописямъ» помѣщены слѣдующія Повѣсти: а) Объ осадѣ Пскова Шведскимъ королемъ Густавомъ Адольфомъ и о военныхъ дѣйствіяхъ Шведовъ въ Псковской области, въ 1615 году, о Московскихъ событіяхъ во время Смутнаго періода и о восшествіи на престолъ царя Михаила Ѳеодоровича, и б) Объ отступленіи Пскова отъ Московскаго государства въ эпоху междоцарствія, и о послѣдовавшихъ оттого безначаліи и народныхъ бѣдствіяхъ. Къ сему присоединена лѣтописная статья о крещеніи Чуди и Лопарей и разореніи языческихъ мольбищъ инокомъ Иліею, по благословенію Новгородскаго митрополита Макарія, въ 1534 году. Эти сказанія заимствованы изъ рукописей, Архивской XXV, князя Оболенскаго и г. Снѣгирева: см. особое Предисловіе къ Прибавленіямъ, стр. 49.

Исторіографу Карамзину Псковская вторая Лѣтопись была извѣстна подъ именемъ Псковской Синодальной Лѣтописи: см. Исторію Государства Россійскаго, *т. I, примѣч. 71.*

Псковская вторая лѣтопись.

Изъ Синодальной рукописи, in f° № 154, листъ 154.

НАЧАЛО ЛѢТОПИСЦА ПСКОВСКОГО

ащехощешиизъѿ
брѣсти. ѿначала.
ѿтвореніа мира
ѿ первагобытьство
ренагочл҃каадама.
допотопавсароды.
ѿпотопадоавраа
ма. ѿавраамадоха.
ѿхададажьидоблгоче
стиваго црѧ михаи
ла. ицр҃твіа. ипррки
ипроповѣди. иина
ꙗвсапостолнаавизъѿ
братеши. тоже мо начниче
стикнигусиюѿдо
ски. итакопорѧдѹ
доидешидоначала
роускыꙗземлѧ. а
началорускыꙗземли
быстьсице +
Влѣ҃т. ѕ҃. т҃. з҃в. бѣахѹ
трибраты. едино
мѹима. кыи, второ
моущекъ. атретїе
моухоривъ. асестра
оунихъбѣименем
лыбедь. ипостави
шаграданагорѣ. ина
рекошаимѧградоу
томѹ, въимѧбра
тасвоегостарѣиша
кыевъ. иначаша
владѣти. ижива
хоукони жъ родомъ
своимъ. бѣахоубо
мѹжимдри. исмы
слени. ѿнихжесоу
кыꙗнеполѧне. идо
сегодни. бѣахѹже
невѣрни. имнотреба
ниемоущекъидо
лѿ. втажевремена
набывъгрецѣхъ црь.
михаилъ. имт҃и не
ирина. посемьпріи
дошадѣваварѧга. и
нарекостасебекнѧзи.

V.

ПСКОВСКІЯ ЛѢТОПИСИ.

II. ПСКОВСКАЯ ВТОРАЯ ЛѢТОПИСЬ.

Син. I.

Начало лѣтописца Псковского. Аще хощеши изъобрѣсти отъ начала о твореніи міра, отъ перваго Богомъ створенаго человѣка Адама до потопа, вся роды, отъ потопа до Авраама, отъ Авраама до Христа, отъ Христа даждь и до благочестиваго царя Михаила, и царствіа, и пророки, и проповѣди, и иная вся подобнаа изъобрящеши, токмо начни чести книгу сію отъ доски, и тако по ряду доидеши до начяла Рускыя земля; а начало Рускыя земли бысть сице:

Въ лѣто 6362. Бѣаху три браты, единому имя Кый, второму Щекъ, а третіему Хоривъ, 851
а сестра у нихъ бѣ именемъ Лыбедь. И поставиша градъ на горѣ, и нарекоша имя граду тому, въ имя брата своего старѣйшаго, Кыевъ, и начяша владѣти, и живяху коиждо родомъ своимъ; бѣаху бо мужи мудри и смыслени, отъ нихъ же суть Кыяне Поляне и до сего дни: бѣаху же невѣрни, и много тщаніе имуще къ идоломъ. Въ та же времяна бысть въ Грекохъ царь Михаилъ и мати его Ирина. Посемъ же пріидоша два Варяга, и нарекоста себе князи, и бѣ имя единому Скалъдъ, а второму Диръ; и бѣста князяще въ Кыевѣ, рать имуще съ Древяны. Въ времена же Кыева и Щека и Хорива, Новгородстіи людіе, и Кривичи, и Меръ, Новгородци свою власть имѣаху, а Кривичи свою, а Меръ свою, а Чюдь своими владѣху, и дань даваху Варягомъ; а иже живяху у коихъ Варязи, или даньщики тѣхъ, тіи насиліа велика дѣяху Новгородцемъ, и Кривичемъ, и Меряномъ, и Чюди. Въсташя же Новгородци, и Кривичи, и Меря, и Чюдь на Варягы, и изгнаша ихъ за море, и начаша владѣти сами себѣ и городы ставити; и бысть межю ими рать, градъ на градъ, и не бяше правды. И рекоша къ себѣ: «поищемъ собѣ князя, иже бы рядилъ по праву и владѣлъ нами.» И идоша за море къ Варягомъ, и рекоша къ нимъ: «земля наша велика есть, и умножися людей, и нѣсть кто бы владѣлъ нами и по праву рядилъ;» и просиша въ нихъ князей. И вдашя имъ 3 князи, брата себѣ, съ роды своими ихъ, и приведоша къ Новугороду; и сѣде старѣйшій въ Нов-

городѣ, а имя ему Рюрикъ, а Синеусъ сѣде на Бѣлѣозерѣ, а Труволъ сѣде въ Изборъсцѣ. И по двою лѣтѣхъ умре Синеусъ и братъ его князь Изборскый Труволъ, оба умроша не сътворше сѣмени; а Рюрикъ на Новѣгородѣ оживѣ. И роди сына Игоря, мужа Олгина, а Олга отъ Игоря роди Святослава, а Святославъ роди Ярополка и Олга, а Володимиръ родися отъ ключници Олжины отъ Малуши. И по Святославѣ Ярополкъ сѣде въ Кыевѣ, а Олегъ въ Древѣхъ, а Володимиръ въ Новѣгородѣ; и уби Ярополкъ Олга брата своего, а Володимиръ убоявся Ярополка, и бѣжа изъ Новагорода за море. И бѣ Ярополкъ владѣя единъ въ Руси.

Вѣдомо и о семъ да будетъ: яко отъ начала, отнелѣ же расплодишася Руская земля, и до крещенія, то имать 135 лѣтъ. А князи въ та лѣта бяху на Руской земли: отъ Варяговъ 5 князей, первому имя Скалдъ, а другому Диръ, а третіему Рюрикъ, а четвертому Синеусъ, а пятому Труволъ, а шестому Олегъ, а седмому Игоръ, а осмому Святославъ, а 9-му Ярополкъ, а десятому Олегъ, 11 Володимиръ, иже крести всю Рускую землю.

960 Начало княженія Володимирова. Въ лѣто 6488. Пріиде Володимиръ изъ заморья къ Новугороду, и приведе съ собою множество Варягъ, и изгна изъ Новагорода намѣстникы Ярополковы; и посла вѣстникы къ Ровголоду въ Полтескъ, ркущи: «хощю поняти дщерь твою собѣ женѣ.» Оного же дщи не хотѣ, рекущи: «не хощю изути робичищя, а Ярополка хощю.» Володимиръ же възъярився иде ратью къ Полтеску, и уби Ровголода и два сына его, а дщерь его Рогнѣду поя собѣ женѣ. И поиде на Ярополка къ Кыеву съ множествомъ вой и съ Варягы. Ярополкъ же расмотривъ несилу свою и послушавъ Блуда, велможа своего, бѣжа изъ Кыева и затворися въ иномъ градѣ. Володимиръ же сѣде на великомъ княженьи въ Кыевѣ, а Ярополка погуби лестію, и поя жену брата своего. Она же бѣ тогда непраздна, Грекыни ей сущи, отъ нея же родися Святополкъ, бѣ бо прежде черницею; тѣмже и отець его не любляше, иже отъ грѣховнаго корене золъ плодъ бываетъ, бѣ бо отъ двою отцю и брату, отъ Ярополка и отъ Володимира. И посади Володимиръ Добрыню уя своего въ Новѣгородѣ, а самъ сѣде въ Кыевѣ. И бѣ у Володимира 12 сына, не отъ единоя княгыни, но отъ разныхъ: 1 Вышеславъ, 2 Изяславъ, 3 Святополкъ проклятый, а отъ Рогнѣды 4 Ижославъ, 5 Мьстиславъ, 6 Ярославъ, 7 Всеволодъ, а отъ иноя 8 Святославъ, 9 Мьстиславъ, а отъ Болгарыня 10 Борисъ, 11 Глѣбъ, 12 Позвиздъ; а у Ярослава 3 сыны, Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ. А отъ тѣхъ даже и донынѣ велицiи князи влекутся, и прочiи князи; вси ти князи отъ единого Варяга отъ Рюрика, и отъ сына его Игоря, и отъ княгыни Олгы Псковкы расплодишася.

Повѣсти о житiи и о храбрости благовѣрнаго и великаго князя Александра. О Господѣ нашемъ Iсусѣ Христѣ Сынѣ Божiи, азъ худый и многогрѣшный, мало съмысля, покушаюся писати житiе святаго князя Александра, сына Ярославля, а внука Всеволожа. Понеже слышахъ отъ отець своихъ, и самовидѣцъ есмь възраста его, радъ быхъ исповѣдалъ святое и честное и славное житiе его; но якоже Приточникъ рече: въ злохытру душю не внидеть премудрость; на вышнихъ бо краихъ есть, посреди стезь стояше, при вратѣхъ же силныхъ присѣдитъ. Аще и грубъ есмь умомъ, но молитвою святыа Богородица и поспѣшенiемъ святаго князя Александра начатокъ положю. Съи бѣ князь Александръ родися отъ отца милостилюбца и мужелюбца, паче же и кротка, князя великаго Ярослава и отъ матере Ѳеодосiи. Якоже рече Исаiя пророкъ: тако глаголеть Господь: князя азъ учиняю, священни бо суть; и азъ вожю я̆. Во истинну бо безъ Божiя повелѣнiя не бѣ княженiе его, но и взоръ его паче инѣхъ человѣкъ, и гласъ его акы труба въ народѣ, лице же его акы лице Iосифа, иже бѣ поставилъ его Египетьскый царь втораго царя въ Египтѣ, сила же бѣ его часть отъ силы Самсоня, и далъ бѣ ему Богъ премудрость Соломоню, храборство же его акы царя Римскаго Еуспесiана, иже бѣ плѣнилъ всю землю Iудѳйскую; и нѣгдѣ исполчися

къ граду Асафату приступити, и исшедше гражане побѣдиша плъкъ его, и остася единъ и възврати къ граду силу ихъ къ вратомъ градныимъ, и посмѣяся дружинѣ своей и укори я, рекъ: остависте мя единого. Такоже и князь Александръ побѣжая, а не побѣдимъ. И сего ради нѣкто силенъ отъ Западныя страны, иже нарицаются слуги Божія, отъ тѣхъ пріиде, хотя видѣти дивный възрастъ его. Якоже древле царица Южичьская приходи къ Соломону, хотящи слышати премудрость его; тако и сей, именемъ Андрѣяшь, видѣвъ князя Александра и възвратився къ своимъ, рече: «прошедъ страны языкъ, не видѣхъ таковаго ни въ царѣхъ царя, ни въ князѣхъ князя.» Се же слышавъ король части Римьскыя, отъ полунощныя страны, таковое мужество князя Александра, и помысли въ собѣ: «поиду и плѣню землю Александрову.» И събра силу велику, и наполни корабля многы полковъ своихъ, подвижеся въ силѣ тяжцѣ, пыхая духомъ ратнымъ, и пріиде въ Неву, шатаяся безуміемъ; и посла слы своя, загордѣвся, въ Новгородъ къ князю Александру, глаголя: «аще можеши противитися мнѣ, то се есмь уже здѣ, плѣняя землю твою.» Александръ же слышавъ словеса си, разгорѣся сердцемъ, и вниде въ церковъ святыя Софіа, и падъ на колѣну предъ олтаремъ, нача молитися съ слезами: «Боже хвалный, праведный, Боже великый, крѣпкый, Боже превѣчный, основавый землю и положивы предѣлы языкомъ, повелѣ жити не преступающе въ чюжую часть;» въсприимъ же пророческую пѣснь, рече: «суди, Господи, обидящимъ мя и возбрани борющимся со мною; пріими оружіе и щитъ, стани въ помощь мнѣ.» И скончавъ молитву, въставъ поклонися архіепископу; епископъ же бѣ тогда Спиридонъ, благослови его и отпусти. Онъ же исшедъ изъ церкви, утеръ слезы, нача крѣпити дружину свою, глаголя: «не въ силахъ Богъ, но въ правдѣ; помянемъ Пѣснотворца, иже рече: сіи въ оружіи, а си на конѣхъ, мы же во имя Господа Бога нашего призовемъ; тіи спяти быша и падоша, мы же стахомъ и прости быхомъ.» Си рекъ, поиде на нихъ въ малѣ дружинѣ, не съждався съ многою силою своею, но уповая на святую Троицу. Жалостно же бѣ слышати, яко отецъ его князь великый Ярославъ не бѣ вѣдалъ таковаго въстанія на сына своего милаго Александра, ни оному бысть когда послати вѣсть къ отцю своему, уже бо ратніи приближишася; тѣмже и мнози Новгородци не совокупилися бѣша, понеже ускори князь поити. И поиде на ня въ день Въскресеніа, іуля въ 15, имѣяше же вѣру велику къ святома мученикома Борису и Глѣбу. И бѣ нѣкто мужъ старѣйшина въ земли Ижерстѣй, именемъ Пелугій, поручено же бысть ему стража нощная морская; въспрія же святое крещеніе, и живяше посреди рода своего погана суща, наречено же бысть имя его въ святѣмъ крещеніи Филипъ, и живяще богоугодно, въ среду и въ пятокъ пребываше въ алчбѣ; тѣмже сподоби его Богъ видѣти видѣніе страшно въ тъ день, скажемъ вкратцѣ. Увѣдавъ силу ратныхъ, иде противу князя Александра, да скажеть ему станы. Стоящю же ему при краи моря, и стрежаше обою пути, и пребысть всю нощь въ бдѣніи, и якоже нача въсходити солнце, слыша шюмъ страшенъ по морю, и видѣ насадъ единъ гребущъ по морю, и посреди насада стояща святая мученика Бориса и Глѣбъ въ одеждахъ чръвленыхъ, и бѣста руки дръжаща на рамѣхъ, гребци же сѣдяху акы мглою одѣани; рече Борисъ: «брате Глѣбе! вели грести, да поможемъ сродникy своему князю Александру.» Видѣвъ же таковое видѣніе и слышавъ таковый гласъ отъ мученику, стояше трепетенъ, дондеже насадъ отъиде отъ очію его; потомъ скоро поѣде Александръ[a], и радостныма очима исповѣда ему единому видѣніе; князь же рече ему: «сего не рци никомуже.» Оттолѣ потщався наѣха на ня, въ 6 день, и бысть сѣча велика надъ Римляны, и изби ихъ множество безчислено, и самому королю възложи печать на лице острымъ своимъ копіемъ; останокъ же ихъ побѣже, и трупіа мертвыхъ своихъ наметаша

а) александръ•; *должно чит.* къ александру.

корабля[а], и потопиша въ мори. Князь же Александръ возвратися съ побѣдою, хваля и славя имя своего Творца. Во второе же лѣто, по возвращеніи съ побѣды князя Александра, пріидоша пакы отъ Западныя страны, и возградиша градъ въ отечьствѣ Александровѣ; князь же Александръ воскорѣ иде и изверже градъ ихъ изъ основанія, а самыхъ извѣша, и овѣхъ съ собою поведе, а инѣхъ помиловавъ отпусти, бѣ бо милостивъ паче мѣры. По побѣдѣ же Александровѣ, якоже побѣди корабля, въ третій годъ, въ зимнее время, поиде на землю Нѣмецкую въ велицѣ силѣ, да не похвалятся ркуще: «укоримъ Словеньскый языкъ ниже себе;» уже бо бяше градъ Псковъ взятъ, и намѣстники отъ Нѣмець посажени. Онъ же въскорѣ градъ Псковъ изгна и Нѣмець изсѣче, а инѣхъ повяза, и градъ свободи отъ безбожныхъ Нѣмець, а землю ихъ повоева и пожже и полона взя безъ числа, а овѣхъ изсѣче. Они же гордіи совокупишася и рекоша: «поидемъ и побѣдимъ Александра, и имемъ его рукама;» егда же приближишася, и очютиша я стражіе, князь же Александръ ополчися, и поидоша противу себе и покриша озеро Чюдьское обои отъ множества вой. Отецъ же его Ярославъ прислалъ бѣ ему брата меньшаго Андрѣя, на помощь, въ множествѣ дружинѣ. Такоже и у князя Александра множество храбрыхъ, якоже древлѣ у Давыда царя силніи, крѣпціи, тако и мужи Александровы исполнишася духомъ ратнымъ; бяху бо сердца ихъ акы сердца львомъ, и рѣша: «о княже нашь честный! нынѣ приспѣ время намъ положити главы своя за тя.» Князь же Александръ воздѣвъ руцѣ на небо, и рече: «суди ми, Боже, и разсуди прю мою отъ языка непреподобна; и помози ми, Господи, якоже древлѣ Моисію на Амалика и прадѣду нашему Ярославу на окааннаго Святополка.» Бѣ же тогда субота, въсходящю солнцю, и съступишася обои: и бысть сѣча зла и трусъ отъ копій ломленія и звукъ отъ сѣченія мечнаго, якоже и езеру померзъшю двигнутися, и не бѣ видѣти леду, покры бо ся кровію. Се же слышахъ отъ самовидца, иже рече ми: яко видѣхъ полкъ Божій на въздусѣ, пришедши на помощь Александрови. И тако побѣди я помощію Божіею, и даша плеща своя, и сѣчахуть я гоняще аки по аеру, и не бѣ камо утещи. Здѣ же прослави Богъ Александра предъ всѣми полкы, якоже Исуса Наввина у Ерехона; а иже рече: «имемъ Александра руками», сего дасть ему Богъ въ руцѣ его, и не обрѣтеся противникъ ему въ брани никогдаже. И возвратися князь Александръ съ побѣдою славною, и бяше множество полоненыхъ въ полку его, и ведяхуть босы подлѣ коній, иже именують себе Божіи ритори, и якоже приближися князь къ граду Пскову, игумени же и попове и весь народъ срѣтоша й предъ градомъ съ кресты, подающе хвалу Богови и славу господину князю Александру, поюще пѣснь: пособивый, Господи, кроткому Давыду побѣдити иноплеменникы, и вѣрному князю нашему, оружіемъ крестнымъ, и свободи градъ Псковъ отъ иноязычникъ рукою Александровою. И рече Александръ: «о невѣгласи Псковичи! аще сего забудете и до правнучатъ Александровыхъ, и уподобитеся Жидомъ, ихже препита Господь въ пустыни манною и крастелми печеными, и сихъ всѣхъ забыша и Бога своего, изведшаго я отъ работы изъ Египта.» И нача слыти имя его по всѣмъ странамъ, и до моря Хонужьскаго[б], и до горъ Араратьскыхъ, и объ ону страну моря Варяжьскаго, и до великаго Риму. Въ то же время умножися языка Литовьскаго, и начаша пакостити волости Александровѣ; онъ же выѣздя и избиваше я. Единою ключися ему выѣхати, и побѣди 7 ратій единѣмъ выѣздомъ, и множество князей ихъ изби, а овѣхъ рукама изыма; слугы же его ругающеся вязахуть ихъ къ хвостомъ коней своихъ, и начаша оттолѣ блюстися имени его. Въ то же время бѣ царь силенъ на Въсточнѣй странѣ, иже бѣ

а) корабля[а]; *въ другихъ спискахъ сей Повѣсти читается:* 3 корабли. б) хонужьскаго[б]; *въ другихъ Лѣтописяхъ:* хупожьскаго.

ему Богъ покорилъ языкы многы, отъ вѣстока даже и до запада; тъи же царь слышавъ Александра тако славна и храбра, посла къ нему послы и рече: «Александре! вѣси ли, яко Богъ покори ми многыя языкы; ты ли единъ не хощеши покорити ми ся? но аще хощеши съблюсти землю свою, то пріѣди скоро къ мнѣ, и видиши честь царства моего.» Князь же Александръ пріиде въ Володимеръ, по умертвіи отца своего, въ силѣ велицѣ, и бысть грозенъ пріѣздъ его, и промчеся вѣсть его и до устья Волгы; и начаша жены Моавитьскыя полошати дѣти своя, ркуще: «Александръ ѣдетъ.» Съдумавъ же князь Александръ, и благослови его епископъ Кирилъ, и поиде къ цареви въ орду. И видѣвъ его царь Батый, и подивися, и рече велможамъ своимъ: «истину ми сказасте, яко нѣсть подобна сему князя;» почьстивъ же и честно, отпусти и. Посемъ же разгнѣвася царь Батый на брата его меншаго Андрѣя, и посла воеводу своего Неврюня повоевати землю Суждальскую; по плѣненіи же Неврюневѣ князь великый Александръ церкви въздвигну, грады исполни, люди распуженыа събра въ домы своя. О таковыхъ бо рече Исаіа пророкъ: князь благъ въ странахъ, тихъ, увѣтливъ, кротокъ, съмѣренъ, по образу Божію есть, не внимая богатьства и не презря кровь праведничю, сиротѣ и вдовици въ правду судяй, милостилюбець, благъ домочадцемъ своимъ, и внѣшнимъ отъ странъ приходящимъ кормитель; на таковыя Богъ призираетъ, Богъ бо не ангеломъ любитъ, но человѣкомъ си щедря ущедряеть, и показаеть на мірѣ милость свою. Распространи же Богъ землю его богатьствомъ и славою, и удолжи Богъ лѣтъ ему. Нѣкогда же пріидоша къ нему послы отъ папы, изъ великого Рима, ркуще: «папа нашь тако глаголеть: слышахомъ тя князя честна и дивна, и земля твоя велика, сего ради прислахомъ къ тобѣ отъ двоюнадесятъ кординалу два хытрѣйша[а], Галдада[б] и Гемонта, да послушаеши ученія ихъ о законѣ Божіи.» Князь же Александръ сдумавъ съ мудреци своими, вѣсписа къ нему и рече: «отъ Адама до потопа, отъ потопа до раздѣленія языкъ, отъ размѣшеніа языкъ до начяла Авраамля, отъ Авраама до проитія Іисраиля сквозѣ море, отъ исхода сыновъ Іисраилевъ до умертвія Давыда царя, отъ начала царства Соломоня до Августа и до Христова рождества, отъ рождества Христова до страсти и воскресенія, отъ въскресенія же его и на небеса възшествіа и до царства Константинова, отъ начала царства Костянтинова до перваго сбора и седмаго, си вся добрѣ съвѣдаемъ, а отъ васъ ученія не пріемлемъ.» Они же възвратишяся въсвояси. И умножишяся дни живота его, въ велицѣ славѣ. Бѣ бо іереелюбецъ и мнихолюбецъ, и нищая любя, митрополита же и епископы чтяше и послушаше ихъ, аки самого Христа. Бѣ же тогда нужда велика отъ иноплеменникъ, и гоняхуть христіанъ веляще съ собою воиньствовати; князь же великый Александръ поиде къ цареви, дабы отмолити людій отъ бѣды тоя. А сына своего Дмитрія посла на западныя страны, и вся полкы своя посла съ нимъ и ближнихъ своихъ домочадець, рекши къ нимъ: «служите сынови моему, акы самому мнѣ, всѣмъ животомъ своимъ.» Поиде князь Димитрій въ силѣ велицѣ, и плѣни землю Нѣмецкую и взя градъ Юрьевъ, и възвратися къ Новугороду съ многымъ полономъ и съ великою корыстію. Отецъ же его князь великый Александръ възвратися изъ орды отъ царя, и доиде Новагорода Нижняго, и ту пребывъ мало здравъ, и дошедъ Городца разболѣся. О горе тобѣ, бѣдный человѣче! како можеши написати кончину господина своего? како не упадета ти зѣници вкупѣ съ слезами? како же не урвется сердце твое отъ коренія? отца бо оставити человѣкъ можетъ, а добра господина не мощно оставити, аще бы лзѣ и въ гробъ бы лѣзлъ съ нимъ. Пострада же Богови крѣпко, остави же земное царство и бысть мнихъ;

а) хытрѣйша; *см. Карамз. IV, прим. 85; въ* С. хытреша. б) галдада *такъ въ другихъ Лѣтописяхъ;* агалдада С.

бѣ бо желаніе его паче мѣры ангельскаго образа, сподоби же его Богъ и болшій чинъ пріати, скиму. И тако Богови духъ свой предастъ съ миромъ, мѣсяца ноября въ 14 день, на память святаго апостола Филиппа. Митрополитъ же Кирилъ глаголаше: «чада моя! разумѣйте, яко уже зайде солнце Суздальской земли[a];» іереи, и діакони, черноризци, нищіи и богатіи, и вси людіе глаголааху: «уже погыбаемъ.» Святое же тѣло его понесоша къ граду Володимерю, митрополитъ же, князи и бояре, и весь народъ, маліи и велиціи, срѣтоша и въ Боголюбивѣмъ съ свѣщами и съ кандилы; народи же съгнатахутся, хотяще прикоснутися на честнѣмъ[б] одрѣ святаго тѣла его, бысть же вопль и кричаніе и туга, яка же нѣсть была, яко и земли потрястися. Положено же бысть тѣло его въ Рождествѣ святыя Богородица, въ архимандритьи велицѣй, мѣсяца ноябріа въ 24, на память святаго отца Амфилохія. Бысть же тогда чюдо дивно и памяти достойно: егда убо положено бысть святое тѣло его въ раку, тогда Савастіянъ икономъ и Кирилъ митрополитъ хотя розъяти ему руку, да вложатъ ему грамоту душевную, онъ же акы живъ сущи, распростеръ руку свою и взятъ грамоту отъ рукы митрополита; и пріятъ же я ужасть, и одва отступиша отъ ракы его. Се же бысть слышано всѣмъ отъ господина митрополита и отъ иконома его Савастіяна. Кто не удивится о семъ, яко тѣлу бездушну сущю и везому отъ далнихъ градъ въ зимное время? и тако прослави Богъ угодника своего.

Сказаніе о благовѣрнѣмъ князи Домонтѣ и о храбрости его. Въ лѣто 6773. Заратишяся Литва межю собою, якоже и всегда бываетъ княземъ межю ими брани многы и кровопролитія о суетнѣмъ царствіи свѣта сего: и взя Въишеглъ землю Литовскую. Тогда блаженый князь Домонтъ съ дружиною своею и съ всѣмъ домомъ своимъ оставль отечьство свое, землю Литовскую, и прибѣже въ Псковъ. Сій же князь Домонтъ отъ племени Литовскаго, первіе имѣя къ идоломъ служеніе, по отчю преданію; егда же Богъ въсхотѣ избрати собѣ люди новы, и вдохну во нь благодать святаго Духа, и възбну яко отъ сна отъ идольскаго служеніа. И крещенъ бысть во имя Отца и Сына и святаго Духа въ церкви святѣй Троици, и наречено бысть имя ему въ святѣмъ крещеніи Тимоѳей; и бысть радость велика въ Псковѣ, и посадиша его на княженіи въ градѣ Псковѣ. И нѣпоколицѣхъ днехъ поимъ съ собою Псковичь ратныхъ мужь, три девяноста, иде въ землю Литовскую и отечьство свое повоева, и княгиню Ерденевую полони тетку свою Еупраксію и дѣти ея, и вся имѣніа ихъ, и возвратися со множествомъ полона. И перебродившеся Двину, отъѣха за 5 верстъ, и сташя шатры на бору чистѣ, а стражи поставя на рѣцѣ на Двинѣ, Давыда Якуновича съ Лувою Литвиномъ; двѣ же девяностѣ мужь отпусти съ полономъ, а въ единомъ девяностѣ самъ ся оста, ждя по собѣ погони. Герденю же съ своими князми дома не бывшю, и пріѣхаша въ домы своя, оже домове ихъ и вся земля ихъ плѣнена; и ополчися Герденій, и Гортуитъ, и Люмбій, и Люгайло и прочіи князи, въ 7-михъ стахъ рати, и погнаша въ слѣдъ Домонта, хотяще и руками яти и лютой смерти предати, а мужій его Псковичь мечи изсѣчи. И пребродившеся Двину рѣку, сташа на брезѣ; стражіе же видѣвше рать велику, пригнавше повѣдаша Домонту, что рать пребродилася Двину. Домонтъ же рече Давыду и Лувѣ: «помози вама Богъ святаа Троица на стражи вашей;» и пакы рече: «братіе мужи Псковичи, кто старъ то отецъ, а кто младъ то ми братъ! слышалъ есми мужество ваше въ всѣхъ странахъ; се же вамъ предлежить животъ и смерть; братіе моя, потягнѣте за домъ святыя Троица и за святыя церкви, за свое отечьство.» Тогда же бѣ приспѣлъ день великаго и славнаго воеводы

а) сузд. земли»; *такъ должно читать; въ С. пропущено:* земли. б) на честнѣмъ»: *въ С. безъ предлога:* честнѣмь.

мученика Христова Леонтіа; и помолися глаголя: «святая Живоначалнаа Троица, и святый великій воевода Леонтіе, и благовѣрный княже Всеволоде! помозите[а] намъ въ часъ сій на спротивныя врагы.» И сіа рекши двигнушяся, и тако Божіею помощію единѣмъ девяностомъ 700 ратныхъ побѣди. Тогда убіенъ бысть князь великый Литовскый Гоиторть, и инѣхъ князей много избиша, а иная Литва въ Двинѣ истопошя, а инѣхъ Двина изверже 70 на островъ Гойдовъ, а инѣхъ на прочая островы, а иніи внизъ по Двинѣ отплышя. Тогда же убіенъ бысть единъ Псковитинъ Антоній, сынъ Лочковъ, братъ Смолиговъ, а иніи вси безъ вреда съхранени бышя, помощію святыя Троица и молитвою и воеводьствомъ святаго Леонтіа и благовѣрнаго князя Всеволода; и возвратишяся съ радостію къ городу Пскову и съ многою корыстію. И потомъ благовѣрный князь Домонтъ испроси за себе у великого князя Димитрія Александровича дщерь, княгиню Марью[б]. Пакы же, на другый годъ, князь Домонтъ съ мужи своими Псковичи иде въ пособіе тестю своему великому князю Димитрію на Нѣмець: и бишяся на Раковорѣ, и одолѣшя. Потомъ по нѣколицѣхъ днехъ останокъ събравшеся поганое Латины, и пришедше тайно взяша украйны нѣколико Псковскыхъ селъ, и възвратишяся вскорѣ. Боголюбивый же князь Домонтъ не стерпѣ обидимъ быти отъ нападаніа поганыхъ Нѣмець, выѣха въ погоню въ пятихъ насадѣхъ съ 60-ю мужь Псковичь: и тако Божіимъ пособіемъ 8 сотъ побѣди Нѣмець, на рѣцѣ на Мироповнѣ, овыхъ изсѣче, а иніи истопоша въ водѣ, а двѣ насадѣ бѣжаша въ иныя островы. Князь же Домонтъ ѣхавъ повелѣ зажещи островъ, и егда начаша погании бѣгати, палимѣ травѣ, въсполѣша огнемъ и власи на нихъ и порты; и тако побѣди ихъ априля 23, на память святаго великомученика Георгіа, помощію и молитвою его. Слышавъ же местеръ земля Ризьскыя мужество князя Домонта, съвокупи много вои своихъ, и ополчився въ силѣ тяжцѣ безъ Бога и пріиде ко Пскову, ови на конѣхъ, а иніи въ кораблѣхъ и въ лодіахъ и съ порокы, хотяще плѣнити домъ святыа Троица, а князя Домонта руками яти, а мужей Псковичь мечи изсѣчи, а не противный народъ жены и дѣти плѣнивше въ работу вести. Слышавъ же то Домонтъ, ополчающася люди безъ ума въ множествѣ силы безъ Бога, и вниде въ церковь святыя Троица, и положивъ мечь свой предъ олтаремъ Господнимъ, падъ моляшеся много съ плачемъ, сице глаголя: «Господи Боже силъ! мы людіе твои, овца пажити твоея, имя твое призываемъ; призри на кроткыя люди своя, и смиреныя възвыши, и гордыхъ высокыя мысли низложи, да не опустѣетъ[в] пажить овецъ твоихъ.» Игуменъ же Сидоръ и весь іерейскій чинъ, вземше мечь и препоясавше, благословиша и. Домонтъ же въ множествѣ ярости мужества своего, не дождавъ полковъ Новгородскыхъ, съ малою дружиною съ мужи Псковичи выѣхавъ, изби полкы ихъ, и самого местера раниша по лицю; они же трупіа своя многы учаны накладше, отвезоша въ землю свою, а прочій останокъ ихъ устремишяся на бѣгъ, мѣсяца іуня въ 8[г] день, на память Пренесенію мощей святаго мученика Феодора. По прехоженіи же нѣколика времени начашя Латина насиліе Псковичемъ дѣяти, нападаніемъ и грабленіемъ; боголюбивый же князь Тимоѳей не стерпѣ обидимъ быти отъ поганыя Латины, ѣха съ мужи своими Псковичи и плѣни землю ихъ, и села Чюдская пожже, и полона много приведоша въ землю свою. И пакы въ 30-третьее лѣто княженіа Домонтова, отнелѣ же во Псковѣ бысть, изгониша Нѣмци безвѣстно ратью посадъ у Пскова, марта въ 4 день, и тогда убиша Василіа игумена святаго Спаса, Іасафа игумена[д] Снѣтныя горы, и черноризець много избиша и женъ и дѣтей, а мужей Богъ

а) помозите •; *въ* С. *неправильно:* помозита. б) марью •; *въ* С. *было написано:* анну, *но помарано и написано на полѣ какъ въ текстѣ.* в) да не опустѣетъ •; *въ* С. *ошибк.* да опустѣетъ. г) іуня въ 8 •; *въ* С. *ошибк.* іуня въ 18. д) іас. игумена • іасафъ игуменъ *такъ въ* С.

1065 1138 ублюде. Въ утріи же день поганіи Нѣмци оступиша градъ; князь же Домонтъ не стерпѣ дождати мужь своихъ большая рати, выѣха съ малою дружиною, противу имъ ополчися, съ Иваномъ Дорогомиловичемъ. И помощію святыя Троица побѣди я у святою Петра и Павла на брезѣ, овѣхъ избиша и овыхъ раниша, а иніи метахуся съ брега въ кручю, а самого кумендеря раниша по главѣ; а Велневиць руками нѣколико ихъ имше, послаша къ великому князю Андрѣеви, а прочіи воскорѣ повергъще оружіа устремишяся на бѣгъ, страхомъ грозы мужества Домантова и мужей Псковичь. И бяше тогда въ Псковѣ моръ вельми золъ; тогда и благовѣрный князь Тимоѳей, мало поболѣвъ, преставися къ Богу въ вѣчную жизнь, мѣсяца маіа въ 20 день, на память святаго мученика Фалелѣя. Бяше бо милостивъ паче мѣры, священникы любя, церкви украшая, нищая милуя, и вся праздникы честно проводя, сироты и вдовица заступая и обидимыя изимая. И проводиша его священноиноки, и священники и діакони, мнихи и черноризици, и все множество людій; и тако святое и честное его тѣло положиша въ церкви святыя Троици, съ похвалами и пѣсньми духовными. Бысть же печаль и жалость велика тогда Псковичемъ.

Въ лѣто 6573. Князь Полотьскый Всеславъ, събравъ силы своя многыя, пріиде ко Пскову, и много тружався съ многыми замысленіи и пороками шибавъ, отъиде ничтоже успѣвъ.

Въ лѣто 6574. Князь Всеславъ Полотскый, пришедъ ратью, взя Новгородъ и пожже; а потомъ на 3-ее лѣто побѣдиша Новгородци Всеслава на Кзенѣ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 176.

Въ лѣто 6624. Иде Мстиславъ съ Новгородци и съ Псковичи, и взяша Медвѣжью Голову.

Тамъ же III. 4 и IV. 76.

Въ лѣто 6643. Князь Всеволодъ Мстиславичь ходи съ Новгородци къ Суздалю, и изшедше Суздалци побѣдиша Новгородцовъ; и възвратишася посрамлени.

Тамъ же IV. 76.

[а] Въ лѣто 6646. Выгнаша Новгородци Всеволода Мстиславича, князя своего, изъ Новагорода, а Святослава Ольговича приведоша къ собѣ княжить; Всеволодъ же иде къ Кіеву къ стрыеви своему Ярополку, Ярополкъ же посади й въ Вышегородѣ. Тогда Псковичи ѣхавше къ нему биша чоломъ, и пояша Всеволода княжить къ собѣ; и проводи Всеволода Ярополкъ. А Василко Полотьскый князь, Всеволоду идущю мимо Полтескъ, самъ противу выѣха къ нему и проводи его съ честію, забывъ заповѣди ради Божіа злобу отца его, что бяшеть сътворилъ всему роду его: вшедшю ему въ руцѣ его къ нему, й ничтоже о немъ лукавно помысли, якоже подобаше по человѣчеству, но и крестъ межю собою цѣловаста, яко не поминати, что ся удѣяло первое, и на всей правдѣ. И егда пріѣха ко Пскову, священноиноки и священники и все множество народа срѣтоша его честно, съ кресты, и многолѣтствовавше посадиша его на столѣ. И мало нѣколико время пребывъ, того же лѣта и преставися благовѣрный князь Всеволодъ, нареченый въ святѣмъ крещеніи Гавріилъ, мѣсяца февраля въ 11 день, въ четвергъ масленыя недѣли, а въ недѣлю масленую положенъ бысть въ церкви святыа Троица, юже бѣаше самъ создалъ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 176 — 177.

а) *Предъ симъ въ видѣ заглавія киноварью:* о князи всеволодѣ.

[a] Въ лѣто 6677. Сътворися знаменіе преславно въ Великомъ Новѣгородѣ сице: Живущимъ 1169
Новгородцемъ, и владѣяху своею областію, якоже имъ Богъ поручилъ, а князя дръжаху по своей воли; бѣ же тогда у нихъ князь Романъ Мстиславичь, внукъ Изяславль. Въ то же время Двиняни не хотяху дани давати Новугороду, но вдашяся князю Андрѣю Суздальскому; Новгородци же послашя на Двину даньника Даньслава Лазутинича, а съ нимъ изъ конца по 100 мужь. И то слышавъ князь Андрѣй, посла на нихъ полкъ свой 1000 и 500 рати, они же начашя перенимати на Бѣлѣоверѣ, и начашя ся бити; и пособи Богъ Новгородцемъ, убиша отъ полку Андрѣова 800 мужь, а прочіи отбѣгоша, а Новгородцовъ паде 15 мужь. И оттолѣ Андрѣй разгнѣвася на Новгородцовъ, нача копити рать, силу велику зѣло, самъ же тогда разболѣся; и посла сына своего Романа къ Новугороду съ всѣми силами, и съ ними князь Мьстиславъ съ Смолняны, и Рязанци съ своими князи, и Муромци, и Полочане, и Торопчане[б], и Переяславци, и Ростовци, и вся земля Руская, и бысть всѣхъ князей 72. Новгородци же слышавше ту силу велику, грядущу на ня, бышя въ скорби велицѣй и въ сѣтованіи мнозѣ, моляхуся милостивому Спасу и пречистой его Матери Богородици Приснодѣвѣ Маріи, и поставиша острогъ около всего Новагорода; и пріидоша Суздалци къ Новугороду на Сборъ, и стояша подъ Новымъгородомъ 3 дни, а Новгородци бяху за острогомъ. Въ третьюю же нощь святому архіепископу Іоанну стоящу ему и молящюся честному образу Господа нашего Ісуса Христа о спасеніи града, и бывшу ему въ ужасти, и слыша гласъ глаголющъ сице: «иди въ церковь святаго Спаса, и возми икону святыя Богородица, и вынеси на острогъ, постави противу супостатъ.» Архіепископъ же Іоаннъ, то слышавъ, пребысть безъ сна всю нощь, моляся святѣй Богородици Матери Божіи, бывшю же утру, повелѣ быти сбору и исповѣда видѣніе то предъ всѣми; они же слышавше, и прославишя Бога. Архіепископъ же посла діакона своего съ крилошаны, и повелѣ икону принести на сборъ; діаконъ же вшедъ въ церковь, и поклонися предъ иконою святыя Богородица, хотя взяти ю, и не движеся икона съ мѣста своего, діаконъ же възвратився повѣда архіепископу бывшее. Се же слышавъ преподобный епископъ отъ діакона своего, въста вскорѣ отъ мѣста своего и поиде съ всѣмъ съборомъ, и вшедъ въ церковъ святаго Спаса и припадъ на колѣну предъ иконою, моляшеся глаголя: «о премилостивая еси Госпоже Дѣво Богородице Владычице, пречистаа Дѣвице! ты бо еси упованіе и надежда и заступленіе граду нашему, стѣна и покровъ и прибѣжище всѣмъ христіаномъ, на тебе надѣемся и мы грѣшніи; молися, Госпоже, Сыну своему и Богу нашему за градъ нашь, и не предаждь насъ врагомъ нашимъ грѣхъ ради нашихъ; услыши, Госпоже, плачь людій сихъ и пріими молитву рабъ твоихъ, избави, Госпоже, градъ нашь отъ всякого зла и супостатъ нашихъ.» Сице же ему молящюся, и начаша пѣти канонъ молебенъ святѣй Богородици, и по 6 пѣсни кондакъ: «Заступнице христіаномъ», въ то время подвижеся икона сама о собѣ; народи же видѣвше се, съ слезами вси зваху: Господи помилуй. И архіепископъ Іоаннъ пріимъ икону своима рукама, дасть ю двѣма діаконома и повелѣ нести предъ собою, а самъ идяше въ слѣдъ, и вынесошя икону на острогъ, идѣже нынѣ манастырь есть святыя Богородица на Десятинѣ. А Новгородци вси бяху за острогомъ, не можаху бо противу ихъ стати, но токмо плакахуся кождо себѣ, видяще свою погыбель, понеже бо Суздалци и улици подѣлишя на своя грады. Бывшю же часу 6-му дне, начашя приступати къ граду вся полкы Рускыя, и попустишя стрѣлы яко дождь умноженъ. Тогда же, Божіимъ промысломъ, обратися икона лицемъ на градъ, и видѣ архіепископъ текуща слезы отъ честныя

а) *Въ видѣ заглавія:* о знаменіи иже на острогу отъ иконы святыя богородица, и о суздалцехъ. б) и торопчане и полочане *повторено въ* С.

1169 иконы, и прiятъ я въ фелонь свой. О великое и страшное чюдо! како се можаше быти отъ
1293 суха древа? не суть бо се слезы, но являеть знаменiе милости своея, симъ бо образомъ молится святая Богородица Сыну своему и Богу нашему за градъ нашь и за вся ту сущая люди своя въ немъ, не дати въ поруганiе сиротивнымъ врагомъ ихъ. Тогда Господь Богъ нашь умилосердися на ны, молитвами святыя Богородица, и пусти гнѣвъ свой на вся полкы Руськыя, и покры ихъ тма; якоже бысть при Моисѣи, егда проведе Богъ Жиды сквозѣ Черьмное море, а Фараона погрузи, тако и на сихъ нападе страхъ и ужасъ, и ослѣпоша вси, и смятошяся и начаша ся бити между собою. Се же видѣвше Новгородци, изыдоша на поле, овы избиша, а другыя руками яша, а прочiи побѣгошя, ничтоже вземше, ни полонивше, толко взяша земли копытомъ. И оттолѣ отъяся слава и честь Суздальская, Новъ же градъ избавленъ бысть молитвами святыа Богородица. Преподобный же архiепископъ Iоанъ сътвори праздникъ свѣтелъ, и начашя праздновати всѣмъ Новымъградомъ честному и милостивому Знаменiю святыя Богородица, ея же молитвами, Христе Боже нашъ, и насъ избави отъ всякыя печали и бѣды и напасти, здѣ нынѣ въ сiй вѣкъ, и въ будущiй вѣчныя мукы, аминь. И продаяху Новгородци Суздалца по двѣ ногатѣ.

Въ лѣто 6694. Приходилъ царь Греческый Алексiй въ Новгородъ.

Годъ 6732 см. въ Псков. первой Лѣт., стр. 177. Слова: Бишася . . . маiя 31.

Въ лѣто 6738. Мразъ силенъ поби жита всюду, и бысть гладъ золъ по всей земли, якоже не бывалъ николиже.

Въ лѣто 6746. Псковичи избиша Литву на Камнѣ, засадою, октября 25.

Въ лѣто 6747, октября въ 16, избиша Нѣмци подъ Изборскомъ Псковичь 600 мужь, и тако пришедше взяша Псковъ; и сѣдоша Нѣмци въ Псковѣ 3 лѣта.

Въ лѣто 6750. Князь Александръ, помощiю святыя Троица, изби Нѣмець во Псковѣ, и тако избави градъ Псковъ отъ иноплеменныхъ Нѣмець; и бися съ ними на леду и одолѣ, мѣсяца априля 1, овы изби, овы извязавъ поведе босы по леду. И тако клятвою извѣща Псковичемъ, глаголя: «аще кто и напослѣди моихъ племенникъ прибѣжить кто въ печали, или такъ прiѣдеть къ вамъ пожити, а не прiимете, ни почтете его акы князя: то будете окаанни и наречетася вторая Жидова, распеншеи Христа.»

Полн. Собр. Лѣт. IV. 180.

Въ лѣто 6755. Избиша Литва Псковичь на Кудепи, мѣсяца iуля 3.

Тамъ же IV. 180.

Въ лѣто 6773. Князь Домонтъ прибѣже во Псковъ, и крестися.

Въ лѣто 6775. Князь Домонтъ съ мужи своими Псковичи иде къ Раковору, и бишася съ Нѣмци, и одолѣша. Того же лѣта, мѣсяца априля 23, князь Домонтъ изби Нѣмець 8 сотъ, на рѣцѣ на Мироповнѣ. И потомъ пакы, того же лѣта, князь местеръ совокупи воя многы и прiиде ко Пскову, и князь Домонтъ побѣди я, и тако побѣгоша посрамлени, мѣсяца iюня 8[a], на память святаго мученика Феодора Стратилата.

Въ лѣто 6792, генваря 2, избиша Нѣмци Псковскыхъ данщиковъ 40 мужь у Волысту.

Тамъ же IV. 183.

Въ лѣто 6801. Князь великiй Дмитрiй Александровичь прибѣже въ Псковъ; и прiяша и честно.

Тамъ же IV. 183.

а) iюня 8. iюня 18 *ошибк. въ* С.

Въ лѣто 6807, мѣсяца марта въ 4, изгониша Нѣмци посадъ у Пскова; и князь Домонтъ 1299
съ малою дружиною выѣхавъ, побѣди я на брезѣ у святыхъ Апостолъ Петра и Павла. Того 1323
же лѣта преставися благовѣрный князь Домонтъ, мѣсяца маіа въ 20. Того же лѣта бысть моръ золъ на людехъ во Псковѣ.

Въ лѣто 6811. Бысть зима тепла безъ снѣга, и на лѣто бысть хлѣбъ дорогъ велми.

Въ лѣто 6817. Борисъ посадникъ и весь Псковъ заложиша стѣну камену отъ святаго Петра и Павла къ Великой рѣцѣ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 184.

Въ лѣто 6819. Свершена бысть церковъ камена святаа Богородица на Снѣтной Горѣ, при игуменѣ Іевѣ.

Въ лѣто 6820. Преставися Борисъ посадникъ, іуня 1.

Въ лѣто 6822. Изби мразъ всяко жито, и бысть драгость люта, по 5 гривенъ зобница; бяше же та драгость на много время.

Тамъ же IV. 184.

Въ лѣто 6828. Загорѣся отъ церкви святаго Георгіа, и погорѣ все Застѣніе во Псковѣ, толко *ввижю*[a] дѣтинца Богъ ублюде.

Въ лѣто 6831. Князь великій Юрьи пріѣде съ Низу въ Псковъ, и Псковичи пріяша его честно. Тоя же осени избиша Нѣмци Псковичь гостей въ озерѣ, и ловцовъ на Норовѣ, и въ берегѣ Череместь взяша, а на миру и на хрестномъ цѣлованіи; и послаша Псковичи къ Давыду князю въ Литву, и пріѣха князь Давыдъ въ четвергъ сыропустной недѣли, а князь Юрьи еще бяше во Псковѣ, и тако князь Давыдъ со Псковичи ѣхаша за Норову и плѣниша землю ихъ до Колывана, а князь великій Юрьи поѣха изо Пскова къ Новугороду. Тое же весны, марта въ 13, пріидоша Нѣмци ратью къ Пскову, и стоявше у города 3 дни, и отъидоша съ срамомъ. Тоя же весны, мѣсяца маіа въ 11, пакы пріидоша Нѣмци къ Пскову, ови на конехъ, а иніи въ кораблехъ и въ лодіахъ, гордящеся, въ силѣ тяжцѣ, съ порокы и съ городы и со инѣми многыми замыслеціи, хотяще плѣнити домъ святыя Троица; тогда же убиша посадника Селила Олексинича; и стояша у города 18 дній, порокы біющи, городы своя придвигающе, залѣсами лѣзуще, и лѣствица исчиниша, хотяще черезъ стѣну лѣзти, и иная замышленія ихъ многа бяшеть. И бяше тогда притужно велми Пскову, и мнози гонци посылаху Псковичи въ Новгородъ къ князю Юрью и къ Новгородцемъ, съ многою печалію и тугою, абы помогли: и не помогоша. А Нѣмци стояху около всего Пскова, ови на Запсковьи, а друзіи на Полонищи, а иніи на Завеличьи, и что гдѣ полонивше, мужа или жену или дѣти, или скотъ, то все провадяху за Великую рѣку. Тогда Остафій князь Изборьскый подъимя Изборянъ, конниковъ и пѣшець, и подъѣхавше озрѣша Нѣмець за Великою рѣкою и удариша на нихъ, и овѣхъ избиша, а иніи въ рѣцѣ истопоша; и тако полонъ весь отъяша. Потомъ же, Богови тако устроившю, приспѣ князь Давыдъ изъ Литвы съ мужи своими: и помощію святыя Троица и молитвами благовѣрныхъ князей Гавріила и Тимоѳея, ополчившся съ мужи Псковичи, прогна ихъ за Великую рѣку, а порокы и вся замышленіа ихъ пожгоша, и отбѣгоша Нѣмци съ многымъ студомъ и срамомъ. И потомъ пріѣхаша силніи послове отъ всея земля Нѣмецкыя во Псковъ, и докончаша миръ по всей Псковской воли.

Тамъ же IV. 184 — 185.

а) «ввижю»; *слич. то же мѣсто въ Псковской первой Лѣтописи (т. IV, стр. 184).*

1327 —41 Въ лѣто 6835. Князь великый Александръ Михаиловичь Тферскый изби Татаръ въ Тфери, Шевкала князя босерменьскаго и дружину его, а самъ съ малою дружиною прибѣже въ Псковъ; и Псковичи пріаша его честно и крестъ къ нему цѣловаша, что его не выдати князем Рускымъ.

Въ лѣто 6838. Князь Александръ сложа крестное цѣлованіе, отъиде въ Литву, а княгиню свою ту оставивъ. Тогда бяше въ Псковѣ туга и печаль и млъва многа въ людехъ, по боголюбивѣмъ князи Александрѣ, занеже бяше добротою и любовію по сердцю Псковичемъ. И послаша Псковичи къ князю Ивану Сологу посадника, аже онъ стоить у городка у Опокы, а хоженіе его отъ Новагорода до Опокы 3 недѣли, не хотя разгнѣвити Псковичь. И посадникъ Сологa князю великому Ивану отъ Пскова биша чоломъ, и повѣда о князи Александрѣ, что отъѣха въ Литву; и князь великій отдаде Псковичемъ вины, а митрополитъ Ѳеогнастъ и владыка Моисій благословиша посадника Сологу и весь Псковъ. Того же лѣта, еще при князи Александрѣ, Шолога посадникъ съ Псковичами и съ Изборяны поставиша градъ Изборескъ, на горѣ на Жоравьи.

Въ лѣто 6840. Князь Александръ бывши въ Литвѣ полтора года, и пакы пріѣха въ Псковъ, и Псковичи пріяша его честно.

Въ лѣто 6844, септеврія въ 7, бысть пожаръ великъ въ Псковѣ, а загорѣлося въ нощь отъ Воронца отъ городца[a], и погорѣ Застѣніе все, а дѣтинца Богъ ублюде.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 186.

Въ лѣто 6845. Князь Александръ поѣха изо Пскова въ орду, а житъ Александръ во Псковѣ 10 лѣтъ. Того же лѣта придѣлаша персій у дѣтинца, и путь просторроннѣйши створиша къ святѣй Троици на городъ. Того же лѣта преставися Шолога посадникъ, мѣсяца септевріа въ 7.

Тамъ же IV. 186.

Въ лѣто 6847. Убиша въ ордѣ князя Александра и сына его Ѳеодора, различною мукою, септевріа въ 28 день. Того же лѣта заложена бысть дѣлати церковь камена святаго Архангела Михаила и Гавріила, въ Городци.

Въ лѣто 6849. Убиша Нѣмци въ Лотыголѣ, на селѣ на Опочнѣ, Псковскыхъ пословъ 5 мужь, Михаила Любиновича и дружину его, а на миру; и Псковичи, ѣхавше, повоеваша Лотыголу о князи Александрѣ Всеволодичи. И князь Александръ учинивъ розратіе съ Нѣмци, и разгнѣвався на Псковичь и поѣха къ Новугороду; Псковичи же много биша ему чоломъ, онъ же не послуша, и послаша послове по немъ съ чолобитіемъ и до Новагорода, и не возвратися; и Псковичи много биша чоломъ Новгородцемъ, а быша дали намѣстника и помощь, и не вдаша и не помогоша. А Нѣмци тое зимы, пріѣхавше, поставиша Новый городокъ на рѣцѣ на Пивжи, на Псковской земли; а Псковичи въ то же время, коли Нѣмци городокъ ставили, ѣхавше за Норову въ малѣ дружинѣ, и взяша у Ругодива посадъ. И потомъ Псковичи думавше много, послаша пословъ своихъ въ Витебьско къ князю Олгерду, глаголюще: «братіа наша Новгородци не помогають намъ, и зли быша на ны; помози намъ, господине, въ сіе время.» Князь же Олгердъ съжаливъси и не остави мольбы и чолобитіа Псковскаго, но въскорѣ посла воеводу своего князя Юрья Витовтовича; а самъ князь Олгердъ подъимъ брата своего Кестутіа и мужь своихъ, Литовниковъ и Видьблянъ, и пріѣха въ Псковъ іуля

а) отъ городца*; въ С. эта рѣчь написана: вгородца.

въ 20, на память святаго пророка Иліи, и приведе сына своего Андрѣя, а еще бѣ не кре- 1341—43
щенъ. И тогда посла Юрья Витовтовича къ Новому городку языка добывати, онъ же подъимя съ собою охвочихъ людей, Псковичь и Изборянъ, и поѣхаша на сумежье; и срѣтошася съ великою Нѣмецкою ратью на Мекузицкомъ поли, оже они ѣдутъ на стояніе къ Изборску, и убиша Псковичь и Изборянъ 60 мужь, августа 2, а самъ Юрьи прибѣже въ Изборескъ въ малѣ дружинѣ. А назаутріе Нѣмци пріидошя къ Изборску съ порокы и съ городы и со многымъ замышленіемъ, и оступиша градъ. А въ то время Олгердъ и Кестутій повелѣша своимъ Литовникомъ и Псковичемъ бродитися за Велцкую рѣку, а не вѣдающи подъ Изборскомъ рати; и они пребродившеся, сташа станми на Камнѣ. А князь Олгердъ посла своихъ людій въ сторожю предъ полкомъ, и они ѣхавше языкъ яша за Халахалномъ, и повѣдаша силу велику Нѣмецкое рати подъ Изборскомъ. Олгердъ же и Кестутій повелѣша своимъ Литовникомъ возвратитися въ Псковъ; такоже и Псковичи возвратишяся съ ними, блюдуще своихъ домовъ, женъ и дѣтей отъ Литвы. А князь Олгердъ и Кестутій осташяся взади, и Псковичи въ малѣ дружинѣ, и поѣхаша въ Грамское болото, и начаша перепытавати Нѣмецкыя рати. И Любко князь самъдругъ отъѣха отъ Олгерда, и въѣха въ сторожовый полкъ Нѣмецкый, не вѣдающу ему, и тако его убиша самогодруга; и бысть Олгерду и княземъ его скорбъ и печаль по Любцѣ князи. А въ то время притужно бяше велми Изборяномъ, и прислаша гонець въ Псковъ съ многою тугою и печалью; Олгердъ же князь и Кестутій отрекошася поити противу Нѣмецькой силѣ, Псковичемъ же единѣмъ не мощно бяше помощи Изборяномъ. И стояша Нѣмци подъ Изборскомъ 10 дней, и воду отъяша, и помощію и заступленіемъ святаго Николы отъидоша прочь, пожегше порокы и городи и весь запасъ свой, а не вѣдуще, что въ Изборскѣ воды нѣтъ; но Богъ храняше градъ и люди ту сущая въ немъ, а поганымъ вложи страхъ въ сердца ихъ и обрати я на бѣгъ. Тогда Псковичи много томишяся, біюще чоломъ князю Олгерду, хотяще его крестити и на княженіе посадити въ Псковѣ, онъ же не въсхотѣ, но крести сына своего Андрѣа, и посадиша его Псковичи на княженіи, надѣющися помощи отъ Олгерда; а Олгердъ и братъ его Кестутій съ своими Литовникы поѣхаша прочь, а Псковичемъ не учинивше помощи никоеяже. Того же лѣта бысть моръ золъ на людехъ въ Псковѣ и въ Изборскѣ: мряху бо мужи и жены и малыя дѣти, и не бѣ гдѣ погребати, вся бо могылia вскопана бяху по всѣмъ церквамъ, гдѣ выкоплють единому мужю яму, то вложать съ нимъ малыхъ дѣтокъ 7 али 8 въ одинъ гробъ. А еще и иного много быхъ писалъ, бывшіа въ тое розратіе печали и скорби, но за умноженіе словесъ и не писано оставимъ. Тогда князь Андрѣй Олгердовичь поѣха изо Пскова, въ Литву, къ отцю своему.

Полн. Собр. Лѣт. 186 — 189.

Въ лѣто 6851, мѣсяца маія въ 26, Псковичи подъемше всю свою область, и поѣхашя воевати земля Нѣмецкыя о князи Иванѣ, и о князи Остафьи, и о посадницѣ Володцѣ, и воеваша около Медвѣжьи Головы 5 дней и 5 нощей, не слазяще съ коней, гдѣ преже того не бывали ни отци ихъ. И бысть егда възвратишяся съ полономъ, и мало не доѣхавшимъ Нового городка со двѣ версты, нападошя на нихъ погоня Нѣмецкая, множество, на Малѣ Борку, на тѣснѣ. И сташа Псковичи ополчившеся, и помолившеся святѣй Троици и прощеніе вземше другъ съ другомъ, съступишася съ Нѣмци, на самый Троицынъ день: и на первомъ сступѣ убиша Кормана посадника, и Кюра Костинича, и Онтона сына Ильина, и инѣхъ Псковичь, 17 человѣкъ всѣхъ, и помощію святыя Троици одолѣша Нѣмцомъ, овѣхъ изсѣкоша, а инии ранени побѣгоша посрамлени. А въ то время нѣкто Руда, попъ Борисоглѣбскый, повергъ вся оружія, побѣже съ побоища, и прибѣжа къ Изборску и повѣда глаголя: «нашихъ Нѣмци всѣхъ побили», такоже и во Псковѣ повѣда; и бысть плачь и рыданіе и вопль великъ. И

1343—60 отрядиша гонцемъ въ Новгородъ Ѳому попа повѣдати, что Псковичи вси побиты: «и вы бы есте, братья наша, въскорѣ загнали Псковъ преже Нѣмець.» И еще не отпустя гонца своего, послаша перепытати къ Изборску: оже Псковичи подъ Изборскомъ стоятъ опочивающе, и потомъ пріѣхаша въ Псковъ вси здрави.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 189.

Въ лѣто 6856, мѣсяца іюня въ 24, на Иванъ день, посадникъ Псковскый Илья со Псковичами отъѣхаша къ Орѣшку городку, въ помощь Новгородцемъ, противу Свейского короля Магнуша. А въ то время Нѣмци развергоша миръ съ Псковичи, и переѣхавше Норову повоеваша села Псковская; и пакы потомъ съ иныя украйны пришедше воеваша Островскую волость и Изборскую, и пріѣхавше подо Псковъ пожгоша Завеличье, и много зла починивше и пожегше волости Изборскыя отъидоша; а Псковичи тогда бяху у Орѣшка.

Тамъ же IV. 189 — 190.

Въ лѣто 6857, априля въ 13, въ понедѣлникъ святыя недѣли, князь Юрьи Витовтовичь возмя съ собою попы святыя Троица, и ѣхавше въ Изборско освящаша престолъ святаго Спаса у святаго Николы на полатѣхъ, априля въ 15 день. И внезаапу пригнаша Нѣмци о полудни, и князь Юрьи выѣха противу имъ, такоже и Псковичи и Изборяни выидоша пѣши: и на первомъ съступѣ убиша князя Юрья Витовтовича, и Юрья Омачкина брата, и инѣхъ Изборянъ, добрыхъ людей; и проводиша князя Юрья вси священноиноки и священники и діакони, и положиша въ святѣй Троици честно и великолѣпно. Того же лѣта Нѣмци поставиша городокъ надъ Норовою, противу исада Псковского; Псковичи же отрядиша Ивана посадника и съ нимъ множество Псковичь, они же ѣхавше зажгоша приметомъ, а Нѣмци и Чюдь изгорѣша, а инѣхъ изсѣкоша. Того же лѣта княгыня Юрьевая съ дѣтми своими поѣха изо Пскова въ Литву. Того же лѣта Псковичи отрекошяся князю Андрѣю Олгердовичю, глаголюще тако: «тобѣ было, княже, на Псковѣ самому сѣдѣти, а намѣстникы Пскова не держати; а нынѣче отрекаемся тебе, и намѣстниковъ твоихъ не хотимъ;» и про то разгнѣвася велми на Псковичь. А отецъ его Олгердъ преже того егда воеваше Новгородскую волость Лугу, и возвратився оттолѣ идяше чрезъ Псковскую волость и жалящеся на Псковичь, глаголя: «много, рече, моихъ людей и коней погыбло въ вашей волости,» и оттолѣ много враждоваше; посемъ же гостей Псковскыхъ поруби, а товаръ отня, а на самыхъ окупъ поимавъ отпусти.

Тамъ же IV. 190.

Въ лѣто 6858. Князь Андрѣй Олгердовичь съ Полочаны отъ своея украйны пригнавше безъ вѣсти, и повоеваша нѣколико Вороначькоя волости; и се первое нача войну.

Тамъ же IV. 190.

Въ лѣто 6860. Бысть моръ золъ въ Псковѣ, и по селомъ и по всей волости, хракотный; о семъ пространнѣ обрящеши написано въ Рускомъ лѣтописцы.

Въ лѣто 6865. Купци Псковскіи поставиша церковъ древяную, въ имя святыя Софія, и вторый съборъ священники учинивше, начаша держати вседенную службу.

Въ лѣто 6866. Псковичи съ княземъ Остафьемъ ходиша къ городу Полотьску, и повоеваша волости ихъ.

Въ лѣто 6868. Бысть во Псковѣ другый моръ лютъ зѣло; бяше бо тогда се знаменіе: егда кому гдѣ выложится жолоза, то въскорѣ умираше; мнози же умираху тою болѣзнію, и

много время той смерти належащи на людехъ. Тогда же и Остафій князь преставися, и два 1360—70
сына его Карпъ и Алексій.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 191.

Въ лѣто 6870. Пригнавше Нѣмци избиша на Лидвѣ нѣколико головъ Псковскыхъ, а на миру; и Псковичи пріяша гостей Нѣмецкыхъ, и много на нихъ серебра поимавше, отпустиша на другое лѣто.

Тамъ же IV. 191.

Въ лѣто 6871. Упаде верхъ церкви святыа Троица, на третій день Петрова дни; и приставиша засаду Изборскую, и выносиша камень и звукъ.

Тамъ же IV. 191 — 192.

Въ лѣто 6872. Псковичи даша наймитомъ 5 рублей, они же истребиша разбивше стѣны церкви святыя Троиця, и звукъ выносишя въ Великую рѣку. Того же лѣта поставишя двѣ варници на Рухѣ, и начаша соль варити; и то не сбыстся, и повергоша.

Тамъ же IV. 192.

Въ лѣто 6873. Псковичи наяша мастеровъ, и даша дѣлу мзды 400 рублей; они же заложиша церковъ святыа Троица, по старой основѣ.

Въ лѣто 6875. Свершена бысть церковъ святыя Троица. Того же лѣта поставлена бысть церковъ камена, Богословъ Іоанъ, на Снѣтогорскомъ дворѣ.

Въ лѣто 6876. Пріѣха посолъ отъ князя великого Дмитрія Никита, тако нарицаемый, и бывъ въ Юрьевѣ многы дни, и не учини нимало на добро ничтоже, пріѣха въ Псковъ; а за нимъ наборзѣ рать Нѣмецкая пріиде къ Пскову, мѣсяца сентевріа въ 24, и пожгоша Запсковіе и Полонище, и едину нощь стоявше, и тоя же нощы до свѣта отбѣгоша, а на миру и крестномъ цѣлованіи; но вся сіа быша по грѣхомъ нашимъ, тогда бо не бысть въ градѣ князя Александра, ни посадниковъ, но по селомъ въ розъѣздѣ. Въ то же время иная рать Нѣмецкая ходиша тороному около Велья и по Залѣсью, и нѣколико мужей совокупившеся гнашяся вслѣдъ ихъ, и тамо побиша многыхъ добрыхъ людій. И потомъ Псковичи совокупившеся съ княземъ Александромъ, идоша къ Новому городку Нѣмецкому, и сташа подъ городкомъ; а Селило Щертовскый съ дружиною своею отъѣхаша тороному къ Кирьепигѣ, и внезаапу удари па нихъ рать Нѣмецкая, и ту убиша Селила и инѣхъ нѣколико мужь, а иныхъ ранища, а иніи разбѣгошяся по лѣсу; и Псковичи видяще немощь свою, похранивше битья возвратишася.

Тамъ же IV. 192.

Въ лѣто 6877. Пріидоша Нѣмци къ Изборску въ велицѣ силѣ, съ многыми замышленіи, съ порокы, со възграды, съ бораны, хотяще разорити градъ и домъ святаго Николы; и стояша 18 дній, порокы шибающе, возграды привлачюще и тлъкуще въ стѣну, и много безумніи трудившеся не успѣша ничтоже, Богъ бо храняше градъ. Тогда же приспѣша Новгородци съ помощью Пскову, Нѣмци же то слышавше, и повергше вся замышленія вскорѣ побѣгоша прочь.

Тамъ же IV. 192.

Въ лѣто 6878. Пріидоша Нѣмци ко Пскову и стояша 3 дни, и убиша нѣколико мужь на Запсковьи, Акима Троидилова, Артеміа Діанова брата, а Луку живого емше сведоша и

1370—87 тамо замучиша; и не учинивше Пскову ничтоже, отъидоша прочь отъ града. Того же лѣта, на зиму, Псковичи подъемше Новгородцовъ и собравше всю свою область, и идоша въ землю Нѣмецкую къ Новому городку; Новгородци же стоявше 3 дни отъидоша вздадъ, а въ землю Нѣмецкую далѣ ити не восхотѣша. Псковичи же тогда шедше къ Кирьипигѣ, загониша посадъ и зажгоша, а Нѣмець избиша, а иніи въ погребехъ подхошяся; и тако възвратишася съ множествомъ полона. Бысть же сіе розратіе Псковичемъ съ Нѣмци по 5 лѣтъ, про обидное мѣсто про Жалачко; много же бѣдъ въ та лѣта претръпѣша, болѣзньми и моромъ и ратми, и всѣхъ настоящихъ золъ на ны за грѣхы наша; тогда же и миръ взяша съ Нѣмци. Того же лѣта свершишя камену церковъ святаго Георгія, на Болотѣ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 192 — 193.

Въ лѣто 6879. Поставлена бысть церковъ камена святаго Николы, на Всосѣ.

Въ лѣто 6881. Поставиша камену церковъ, на другомъ мѣстѣ, святыхъ Апостолъ Петра и Павла; и освяща ю самъ Алексій архіепископъ, въ свой пріѣздъ. Того же лѣта поставлена бысть церковъ камена святаго Власія, на другомъ мѣстѣ.

Тамъ же IV. 193.

Въ лѣто 6882. Мастеръ церковный Кирилъ постави церковъ камену, въ свое имя, святаго Кирила архіепископа Іерусалимскаго. Того же лѣта поставлена бысть церковъ камена святаго Тимоѳѣя.

Тамъ же IV. 193.

Въ лѣто 6883. Въ лѣта великого князя Дмитріа, и Псковского князя Матѳѣя, и посадника Григорія Остафьинича, Псковичи заложиша 4-ю стѣну камену отъ Псковы до Великыа рѣкы, по старой стѣнѣ; понеже была старая стѣнка сдѣлана съ дубомъ, мало узвышь мужа, около всего посада.

Тамъ же IV. 193.

Въ лѣто 6888. Князь великій Дмитрій и вси князи Рускыя бишяся съ Тотары за Домомъ. Того же лѣта въ озерѣ Чюдскомъ истопоша 24 лодей Псковскыхъ.

Въ лѣто 6890. Взята бысть Москва отъ царя Тартаныша. Того же лѣта князь местеръ съ силами своими и князь Скиригайло съ Литвою пріидоша къ Полочку, и стоявше 13 недѣли, отъидоша не вземше.

Въ лѣто 6891. Поставиша три церкви камены: на Гримячей горѣ святый Кузма и Даміанъ, и святаго Николы, и Духъ святый за Стѣною. Того же лѣта князя Литовского Кестутья и сына его Витовта въ темницю ввергоша; и Кестутій умре, а сынъ Витовтъ убѣжа.

Въ лѣто 6892. Поставиша двѣ церкви камены, святый Спасъ у старого костра и Въздвиженіе честнаго креста на княжи дворѣ.

Тамъ же IV. 193.

Въ лѣто 6893. Поставлена бысть церковъ святы Ѳеодоръ.

Въ лѣто 6894. Погорѣ весь Псковъ и посади около города, мало Богъ дѣтинца ублюде; а загорѣлося маіа въ 8, въ 6 часъ дни, а до 9-го часа весь градъ погорѣ. Того же лѣта и Новгородъ погорѣ.

Тамъ же IV. 193.

Въ лѣто 6895. Поставиша 3 костры камены у новыя стѣны на приступѣ. Того же лѣта

князя Андрѣя Олгердовича князь Скиригайло, братъ его, поима перелестію въ Полотскѣ. 1387—98
Того же лѣта заложиша камену церковъ святаго Георгіа.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 193.

Въ лѣто 6896. Заложиша церковъ каменую Рожество Христово, въ Домантовѣ стѣнѣ.

Въ лѣто 6897. Преставися на Москвѣ князь великій Дмитрій.

Въ лѣто 6898. Бысть моръ въ Псковѣ, якоже не бывалъ таковъ: гдѣ бо единому выкопали, ту и пятеро и десятеро положиша.

Тамъ же IV 194.

Въ лѣто 6899. Бысть рагоза Новгородцемъ со Псковичами, и поидоша Новгородци къ Пскову ратью, и Псковичи послаша послы своя, Лавра, и Михаила и попа Власьевского, и Ермолу игумена Николиньского; и срѣтоша Новгородскую рать у Солци, и взяша миръ, и тако возвратишася Новгородци отъ Солци. Того же лѣта бысть моръ великъ въ Новѣгородѣ.

Тамъ же IV. 194.

Въ лѣто 6900. Въ Псковѣ поставиша 6 пороковъ. Того же лѣта Новгородци взяша миръ съ Нѣмци, а Псковичь вымириша; и Псковичи взяша особный миръ съ Нѣмци.

Тамъ же IV. 194.

Въ лѣто 6901. Заложиша Псковичи перси у Крома, стѣну камену; тогда же и колоколницю поставиша. Того же лѣта князь Андрѣй Олгердовичь пріѣха изъ Литвы, убѣжавъ отъ братьи изъ нятья, мѣсяца іюля въ 18. Того же лѣта, мѣсяца августа въ 1, пріидоша Новгородци ко Пскову ратью въ силѣ велицѣ, и стояша у Пскова 8 дней, и дождавше нощи побѣгоша прочь посрамлени, пометавше многая своя замысленіа, пороки и пускичи; и тогда убиша Копорскаго Іоана подъ Олгиною горою, а инѣхъ многыхъ избиша на Выбутѣ, а инѣхъ руками яша, при владыцѣ Іоанѣ, и посадницѣ Ескѣ, и тысяцкомъ Никитѣ.

Тамъ же IV. 194.

Въ лѣто 6903. Поставиша церковъ камену въ Домантовѣ стѣнѣ святое Воскресеніе, а другую церковъ постави Захарія посадникъ святаго Николу на Волку. Того же лѣта князь Витовтъ Кестутьевичь взя градъ Смолнескъ прелестію, и своя намѣстникы посади.

Тамъ же IV. 194.

Въ лѣто 6904. Бысть знаменіе въ церкви святаго Бориса и Глѣба: двѣ иконы, святая Троица и Богородица, снидоша съ верхняго тябла и легоша на востокъ образомъ. Того же лѣта быша два знаменія: у далняго Пантелеймона отъ иконы святыа Богородица слезы, а другое въ Домантовѣ стѣнѣ у церкви святаго Тимоѳѣя отъ иконы святыа Богородица слезы изъ обою оку, мѣсяца августа въ 18 день.

Тамъ же IV. 194.

Годъ 6905 см. въ Псков. первой Лѣт., стр. 194. Слова: посадникъ . . . горкѣ.

Въ лѣто 6906. Князь Иванъ Андрѣевичь, и князь Григорій Остафьевичь, и Захаріа посадникъ Костроминичь, и Псковичи поставиша 3 костры на приступной стѣнѣ, единъ на углѣ съ Великыя рѣки, а другый на Лужищи, а третій отъ Псковы на углѣ. Того же лѣта послаша Псковичи князя Григоріа, и посадника Сысоя, и Романа посадника, и иныхъ бояръ

1398 въ Новгородъ; они же ѣхавше взяша миръ вѣчный съ Новымъгородомъ. Того же лѣта по-
1404 ставлена бысть церковъ камена святое Богоявлѣніе.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 194 — 195.

Въ лѣто 6907. Поставлены быша двѣ церкве камены, Покровъ святыя Богородица въ Домонтовѣ стѣнѣ, и Михаилъ святый на Поли въ женьскомъ манастыри; а поставилъ Захарія Ѳоминичь.

Тамъ же IV. 195.

Въ лѣто 6908. Князь Григорей Остафіевичь, и Захарія посадникъ, и весь Псковъ заложивше сдѣлаша новую стѣну къ старой стѣнѣ на приступѣ, отъ Великой рѣцѣ до Псковѣ, тлъще и выше; и поставиша 3 костры: 1 на Незнановѣ горкѣ, 2 въ Лужскыхъ воротъ, 3 у Куминыхъ. Тоя же весны выѣха изо Пскова князь Иванъ Андрѣевичь, внукъ Олгердовъ, и цѣлованіе сложивъ. А князь Литовскый Витовтъ Кестутьевичь тогда разверже миръ съ великымъ княземъ Васильемъ, зятемъ своимъ, и съ Новымъгородомъ и со Псковомъ; и Псковичи послаша Луку Совкинича къ великому князю Василью Дмитріевичю, и испросивше приведоша къ себѣ князя Ивана, сына Всеволожа, внука Александра Тферского, и пребывъ во Псковѣ 4 мѣсяца, выѣха изо Пскова. Того же лѣта бысть побоище силно князю Литовскому Витовту и многымъ его княземъ и пановомъ съ Тотары, за Псломъ рѣкою, въ Поли, за 500 верстъ[а] за Кыевомъ; и одолѣша Тотарове, и побиша множество Литовскыхъ князей и пановъ, мѣсяца августа въ 6 день.

Тамъ же IV. 195.

Въ лѣто 6909. Пріѣха въ Псковъ пресвященный архіепископъ Іоанъ, и благослови дѣтей своихъ весь Псковъ, и вдаде нѣколико серебра[б], и сдѣлаша его серебромъ на Радчинѣ всходѣ костеръ, а другій костеръ въ куту города. Того же лѣта князь Григорій Остафіевичь, и Захарія посадникъ, и весь Псковъ заложиша къ старой стѣнѣ новую, тлъще и выше, возлѣ Великую рѣку, отъ Бурковыхъ воротъ отъ костра и до Крому. Того же лѣта бысть буря велика, и сшибе крестъ съ церкви святыа Троици, и разбися весь. Тоя же зимы послаша Псковичи къ князю Витовту Григоріа Ѳедосовича и Гаврила намѣстника, и взяша миръ вѣчный. Тоя же зимы преставися посадникъ Псковскый Захарія Костроминичь; и положиша мощи его въ церкви святаго Рождества, мѣсяца марта въ 20 день, за 2 недѣли до Велика дни.

Въ лѣто 6911. Явися звѣзда хвостатаа, на западной странѣ, и въсхожаше съ прочими звѣздами отъ свадебъ до вербной суботы; и тако погыбе.

Въ лѣто 6912. Князь Данилъ Александровичь, и князь Григорій Остафьевичь, и посадникъ Романъ, и Ефремъ, и Елентѣй, и Панкратъ, и весь Псковъ заложиша стѣну каменую возлѣ старую стѣну, тлъще и выше, отъ Псковы рѣкы отъ Крому и до Бродъ. Того же лѣта бысть моръ во Псковѣ: съ Спасова дни начаша преже мрети малыя дѣткы, и потомъ старыя и младыя мужи и жены; аще кому гдѣ явится знатба, то на другый день или на 3 умираше; а пришолъ тотъ моръ изъ Юрьева отъ Нѣмець. Того же лѣта князь Григорій пострижеся въ Великыхъ Пустыняхъ.

Тамъ же IV. 196.

а) верстъ. верестъ *такъ и въ другихъ мѣстахъ въ* С. б) серебра. серобра *такъ почти вездѣ въ* С.

Въ лѣто 6913. Постави церковъ камену Карпе священноинокъ святаго Стефана, въ манастыри святаго Спаса; а другая церковъ поставлена бысть святый Никола на Узвозѣ. Того же лѣта, въ Петрово говѣніе, наиде дождь и иде даже и до Ильина дни, и наплънишяся источници и рѣкы и езера, акы веснѣ. 1405 1407

Въ лѣто 6914. Приде поганый отступникъ правыя вѣры христіаньскыя и отметникъ Божій, сынъ діаволь, невѣрникъ правдѣ ни крестному цѣлованію, князь Литовскый Витовтъ, съ множествомъ ратныхъ, а миру не отказавъ, ни крестного цѣлованіа сложивъ, а розметную грамоту Псковскую отсла къ Новугороду, а самъ изгономъ пришедъ градъ Коложе взя, а люди сущая въ градѣ и по волостемъ овыхъ изсѣче, а во плѣнъ сведе всѣхъ душь 11 тысящь, мѣсяца февраля въ 5 день, на Черькисовѣ недѣли въ пятокъ; и много зла учинивше, отъидоша прочь. И не по мнозѣ времени, того же мѣсяца февраля въ 28, Юрьи посадникъ Козачковичь поимя съ собою мало дружины, охвочихъ людій, Псковичь, Изборянъ, Островичь, Вороначянъ, Вельянъ, и шедше повоеваша Ржову и Луки, а на Лукахъ на Великыхъ и стягъ Коложьскый взяша; и възвратишяся со множествомъ полона. А къ Новгородцемъ тогда послаша Псковичи послы своя и биша чоломъ, чтобы пособили противу Литвѣ, они же прислаша нѣколико мужей своея силы, а съ лукавствомъ глаголюще: «намъ Великый Новгородъ не указалъ, ни владыка благословилъ ити на Литву; идемъ съ вами на Нѣмци;» и Псковичи отрекошя имъ по лукавьству сердца ихъ, они же возвратишяся. Того же лѣта, мѣсяца маіа въ 31 день, весь Псковъ погорѣлъ, въ самый Духовъ день, а при послѣ князя великого Микита Неѣловъ; а загорѣлося отъ Оксентіа отъ Байбородѣ, какъ обѣднюю починають пѣти. Того же лѣта князь Псковскый Данилей Олександровичь, и посадникъ Ларіонъ Доиниковичь, и весь Псковъ подъемше свою всю область идоша къ Полотску, мѣсяца іюля въ 30, и стояша подъ Полотскомъ 3 дни и 3 нощи; и пакы возвратишяся вси здрави. Того же лѣта, мѣсяца августа въ 22, князь местеръ събравъ силы своея множество ратныхъ вои, пріиде къ Изборску, и ходиша 2 недѣли плѣняюще и жгуще волости Псковскыа около Острова и около Котелна, и подъ Островомъ и подъ Котелномъ стояша, а подо Псковомъ не быша; и много зла волостемъ учинивше, отъидошя въсвояси. Тоя же осени бысть моръ великъ въ Псковѣ, и по пригородомъ, и по волостемъ; а мряху желѣзою. Тоя же осени бысть дождя много.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 196 — 197.

Въ лѣто 6915. Князь Данилей Александровичь и посадникъ Юрьи Филиповичь подъемше всю свою Псковскую область, поидоша въ Нѣмецкую землю, октября 7, и поимаша на рубежи на Сѣрици 7 Нѣмчиновъ; и егда быша за рубежомъ, усрѣтоша ихъ Нѣмецкая рать за 15 верстъ отъ Кирьяпигѣ, и Псковичи ударишяся на нихъ, а Нѣмци побѣгоша, и гнашяся по нихъ сѣкуще и бьюще; и вбѣгошя въ градъ свой въ Кирьипигу, пометавше кони и оружія своя, и затворишяся; и Псковичи стоявше нощь едину, возвратишася со множествомъ полона. И потомъ Псковичи послаша послы своя въ Великій Новгородъ и биша чоломъ, абы помогли на Нѣмець; и не помогоша. И потомъ биша чоломъ князю великому Василію Дмитріевичю, абы помоглъ бѣднымъ Псковичемъ въ тошна времени: и князь великій разверже миръ съ своимъ тестемъ, съ княземъ Витовтомъ, Псковскыя ради обиды. И бяше тогда во Псковѣ моръ непрестаненъ; и выпровадиша князя Данила Александровича, глаголюще: «тебе ради моръ сій есть въ насъ», и поѣха изо Пскова въ Новгородъ, въ самый Николинъ день, во осень. И послаша Псковичи послы своя къ великому князю Василью Дмитріевичю, и испросиша собѣ князя брата князя великого меньшаго Костянтина; и пріѣха князь Костянтинъ въ Псковъ, въ вторникъ на вербной недѣли. И князь Костянтинъ съ Псковичами смысливше и

1407 помолившеся Богу, създаша церковъ въ имя святаго отца Аѳанасіа, въ единъ день, въ недѣлю,
1408 и освящаша и службу свершиша, мѣсяца марта въ 29 день. И потомъ, по малѣ времени, князь великій Костянтинъ посла князя своего Костянтина Дубровского, а Псковичи послаша съ нимъ Іоана посадника Сидоровича, къ Новугороду помощи прошать, и повѣствоваша отъ князя Костянтина, а отъ Пскова посадникъ много бише чоломъ, абы помогли противу поганыхъ Нѣмець; они же отрекошяся и не помогоша. Того же лѣта князь великій Костянтинъ и посадникъ Псковскый Романъ Сидоровичь, совокупивше вся своя волости и пригороды, множество ратныхъ, поидоша въ Нѣмецкую землю за рѣку за Норову, ови въ лодіяхъ, ови на конехъ; и перевезошяся Норову назаутріе Петрова дни, и поидоша къ Порху, и многи волости повоеваша и пожгоша, и многи плѣнивше возвратишася въ землю свою съ множествомъ полона. И преста во Псковѣ моръ. И потомъ за мало днiи, мѣсяца іуля въ 20 день, на память святаго пророка Ильи, князь великій Костянтинъ поѣха изъ Пскова на Москву. А Новгородци въ то время приведоша собѣ изъ Литвы князя Лугвеня, а все то Псковичемъ не на добро, но на болшее зло и на погубленіе, хотя искоренити отъ основаніа градъ Псковъ: вложи бо діаволъ въ сердца ихъ, любовъ дръжаху съ Литвою и съ Нѣмци, а на Псковичь велику ненависть дръжаху; а Псковичи упованіе възложиша на святую Троицю и на князя великого Василья Дмитріевича. [a] Того же лѣта князь местеръ събравъ силы многыя, и Задвиньскую силу Курскую подъемъ, пріиде отъ Бѣлого Камени въ землю Псковскую, мѣсяца августа въ 18 день; а Псковичи безъ пригородовъ поидоша противу имъ, токмо совокупивше волости своя, и усрѣтоша ихъ на броду у Выбута, а броды вси бяху заворены ворами; и стояша поганіи ту 4 дни, и многажды хотяху пребрести рѣку, и не возмогоша, Псковичемъ біющемся съ ними, и поидоша прочь, а не учинивше ничтоже; и Псковичи идоша въ слѣдъ ихъ, и постигоша ихъ за Камномъ на Логовицкомъ поли, а Нѣмци станы сташа, въ недѣлю о вечернемъ годѣ, августа въ 21 день, на память святаго апостола Ѳаддея и святыа мученици Вассы; и Нѣмци воскорѣ исполчишяся, и тако Псковичи удариша на нихъ, и много бившеся одолѣша Нѣмци, а Псковичи побѣгоша, и убиша на сступѣ Елентіа посадника, и Картача посадника, и Панкрата посадника, и бояръ много, а всѣхъ людей избиша 700 человѣкъ, и паде тогда и Нѣмець много. А въ то время иная рать Псковскаа ѣздиша въ лодьяхъ и въ насадехъ за Норову, и егда быша на Псковскомъ озерѣ въ Осатнѣ, и Нѣмци въ шнекахъ постигше ихъ ударишася на нихъ; и Псковичи пометавше 7 насадовъ и прочіи посуди, и побѣгоша, и прибѣгоша ко Пскову пѣшь. И бысть Псковичемъ тогда многыя скорби и бѣды, ово отъ Литвы, а иное отъ Нѣмець и отъ своея братья отъ Новагорода, ово смерти належащи, а все то Богу попустившю грѣхъ ради нашихъ. И егда коли бяше князь Костянтинъ въ Псковѣ, тогда бяше овсяная зобница по гривнѣ, а ржи по 3 мѣрѣ за полтыну, а соль по гривнѣ да по осми мордокъ пудъ, а полтына серебра по 15 гривенъ.

Полн. Собр. Лѣт. 197 — 199.

Въ лѣто 6916, на Черкисовѣ недѣли въ суботу, на память святаго священномученика Власіа, поганый князь местеръ събравъ силы многы и Литву подъемъ, пріиде въ землю Псковскую, и самъ станомъ стояше на Демяници 3 дни и 3 нощи, и распусти многыя воя по волостемъ; а иная рать пришедше подъ Велье, стояша 4 дни и 4 нощи, и много всуе тружавшеся и не учиниша граду ничтоже, отъидоша, Богъ бо храняше градъ; а подъ Воронachь пріѣхаша Литва, и Вороначани выѣхавше избиша Литвы 100 мужь, а инѣхъ руками

а) *Предъ симъ въ видѣ заглавія киноварью:* о каменскомъ побоищи.

яшя; и воеваша Нѣмци всю Залѣскую страну и до Черехѣ, и прешедше за рубежь воеваша 1408—11
въ Леженицахъ, и на Болотахъ, и на Дубскѣ, и на Гоетени, и подъ Кошкинымъ городкомъ, и много забѣглыхъ Псковичь и Новгородцовъ овѣхъ изсѣкоша и овѣхъ плѣниша и пожгоша. А Псковичи въ то время посла своего слаша въ Новгородъ, и биша чоломъ со слезами, абы отмстили нетокмо Псковскымъ кровемъ, но и своихъ ради плѣненыхъ и изсѣченыхъ; а они о всемъ томъ не брегоша, но и съ укоризнами Псковичемъ отрекоша не помощѝ, и посла своего тогда послаша въ войско къ местеру, а Псковичемъ на зло. Тогда выѣха изо Пскова князь Костянтинъ Бѣлоозерскій, а Псковичемъ не учинивъ помощи никоеяже. А князь местеръ двѣ недѣли ходиша по волостемъ Псковскымъ и по Новгородскымъ, сѣкуще и плѣняюще и жгуще, и много зла створше отъидоша. И потомъ Псковичи приведоша собѣ князя Даниліа Александровича изъ Порхова, на Усрѣтеніе Господа нашего Іесуса Христа, и пріяша его честно. Тоя же зимы пріѣха въ Новгородъ братъ меншій князя великого князь Костянтинъ, а другый князь Литовскый пріѣха Лугвень; а Новгородци обою князей пріяша. Того же лѣта, на весну, мѣсяца маіа въ 6 день, пригнавше поганіи Нѣмци къ Велью и поимавше мужь и женъ и дѣтей 40 головъ, и побѣгоша прочь, и Вельяни погнашася въ слѣдъ ихъ; они же поганіи подсадою удариша на нихъ, и убиша Вельянъ 60 мужь. И пакы, того же дни къ вечеру, приспѣша Вороначани и сугнаша ихъ уже на рубежи, и ударишяся на нихъ; и видѣвше поганіи, яко не успѣша ничтоже, они же плѣненыя посѣкше, а сами побѣгоша, и убиша Нѣмець 30 мужь, а иніи разбѣгошяся. Того же мѣсяца маіа Изборяни ходиша въ Нѣмецкую землю, и ударишася Нѣмци на нихъ, и убиша ихъ 11 мужь. И паки потомъ, въ осень, Псковичи взяша съ Нѣмци перемирье до Усрѣтенія Господа нашего Іесуса Христа.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 199 — 200.

Въ лѣто 6917. Князь великій Василій Дмитріевичь събравъ силы многы, всю свою область, иде на князя Литовского тестя своего Витовта, а князь Витовтъ подоймя своихъ Литовниковъ, и усрѣтошася на Угрѣ, и взяша миръ. Тоя же зимы Нѣмци, препустивъ по перемирьи на третей день, мѣсяца февраля 5 день, поганый князь местеръ събравъ силы своя многыя и Литву, пріиде на землю Псковскую и повоева многы волости Псковскыя и Новгородскыя, а Новгородци всего того не брегоша, а на перечину Псковичемъ; и Нѣмци ходивше по Псковскымъ волостемъ недѣлю, и остаточныхъ волостей плѣнивше и пожегше, отъидоша. Тоя же зимѣ въ Псковѣ отложиша кунами торговати, и начаша пѣнязми торговати; и бяше тогда соли Русѣ на полтыну полпятѣ зобници, а ржи на полтыну 6 зобниць.

Тамъ же IV. 200.

Въ лѣто 6918. Послаша Псковичи Ѳедоса посадника и Юрья Винкова Тимоѳѣевича бити чоломъ князю великому Василью Дмитріевичу и просити собѣ князя, и дастъ имъ князя Александра Ѳедоровича Ростовского; и пріѣха во Псковъ мѣсяца септевріа въ 26 день, и Псковичи пріяша его честно. Тоя же зимы, въ великое говѣніе, апрѣля въ 4, преставися князь Псковскый Данилей Александровичь, и положиша мощи его въ святѣй Троици. Того же лѣта, мѣсяца іула 28, посадникъ Псковскый Ларіонъ, и посадникъ Иванъ и Микула, и иныхъ бояръ много ѣздиша подъ Кирьяпигу, и взяша миръ съ княземъ местеромъ и со всѣми Нѣмцами, а опроче Новагорода. А въ Литву къ князю Витовту послаша Псковичи Якима посадника, и Терентіа Ѳоминича, и Сидора Дѣдькова, и взяша миръ съ княземъ Витовтомъ, а опроче Новагорода.

Въ лѣто 6919. Псковичи выпровадиша князя Александра Ростовского, и послаша къ князю великому посадника Ивана Сидоровича и Ѳедора Шибалкинича, и испросиша собѣ

1411—18 князя Костянтина Дмитріевича, меншаго брата великому князю Василью. Того же лѣта Псковичи сожгоша 12 жонке вѣщихъ.

Въ лѣто 6920. Пріѣха въ Псковъ князь великій Костянтинъ Дмитріевичь, ноября въ 11, и Псковичи пріяша его честно. Того же лѣта и миръ взяша съ Новгородцами по старинѣ.

Въ лѣто 6921. Поставлена бысть церковъ камена святый Василей на Горкѣ. Того же лѣта въ Псковѣ былъ владыка Иванъ 2 недѣли, и своихъ дѣтей Псковичь благословивъ, отъѣха мѣсяца августа въ 6. Того же лѣта князь Костянтинъ отъѣха въ Новгородъ, и тамо пребысть годъ, и паки пріѣха во Псковъ.

Въ лѣто 6922. Псковичи поставиша градъ Коложе на новомъ мѣстѣ на Опочкѣ, а сдѣлаша весь у двѣ недѣли въ осень по Покровѣ. Того же лѣта князь Костянтинъ поѣха изо Пскова на Москву, въ Петрово говѣніе. Того же лѣта Псковичи потроша жито подъ Новымъ городкомъ и скотъ отгнаша; и потомъ Юрьевци прислаша во Псковъ послы, а Псковичи послаша 2 человѣка въ Новей городокъ, они же поганіи единого изсѣкоша, а другаго въ погробъ ввергоша, и Псковичи противу того посолъ ихъ пріяша.

Въ лѣто 6923, на Воздвиженіе Господне, Нѣмци пріяша гостя Псковского, а Псковичи Нѣмецкій гость пріяша, и сѣдѣша обоиму и лѣто все, и потомъ Юрьевци прислаша пословъ своихъ и цѣловаша крестъ по старинѣ, и Псковичи отпустиша гостей и посла, а единого посѣкоша противу своего человѣка, а Нѣмци такоже отпустиша гостей Псковскыхъ, іуля 27 день. Того же лѣта купци Псковскыя разбиша старую церковъ святую Софію, и начаша новую дѣлати. Того же лѣта, на весну, марта въ 19, пріѣха во Псковъ князь Андрѣй Александровичь Ростовскый, и Псковичи пріяша его честно; и цѣлова крестъ къ Псковичемъ. Того же лѣта мастеръ Еремѣй съверши церковъ камену святыхъ мученицъ Вѣры, Любве, Надежи и матере ихъ Софіи, мѣсяца іуня въ 18, на память святаго мученика Леонтіа, благословеніемъ служителя святыхъ мученицъ Ивана священника Хахиловича и повелѣніемъ купецкыхъ старостъ, Андрѣя Тимоѳеевича и Осея, и всѣхъ купцовъ.

Въ лѣто 6925. Псковскіи посадники, Ѳеодосъ и Селивестръ, и весь Псковъ наяша мастеровъ, и сдѣлаша стѣну отъ костра Незнановѣ[a] горкѣ и до Сысоевыхъ воротъ, а другыхъ наймитовъ наяша, и поставиша костеръ на Крому отъ Псковѣ, въ Петрово говѣніе кончаша, а въ Богородично говѣніе паде о полудни; а поимаша тое серебро на корчмитѣхъ. Того же лѣта Псковичи выгнаша князя Андрѣя Александровича, іуля 17 день. Того же лѣта попове невкупніи собравшеся биша чоломъ Пскову, и устроиша третій соборъ у святаго Николы надъ греблею. Того же лѣта преставися князь Григорій, на Снѣтной горѣ постригся, и положенъ бысть въ притворѣ на десной сторонѣ. Того же лѣта Псковичи быша рагозни съ Новгородцами, и послаша Ивана посадника Сидоровича, и Ларіона, и Акима, и Юрья Винкова, и иныхъ бояръ, и много биша чоломъ, просяще мира по старому крестному цолованію; и Новгородци чолобитья Псковского не пріяша, а миру не взяша. Того же лѣта Псковичи послаша къ великому князю Василію Дмитріевичю посадника Селивестра Левонтеевича и Терентіа Ѳоминича, и испросиша собѣ князя Ѳеодора Александровича; и пріѣха въ Псковъ за двѣ недѣли до Рожества Христова, и Псковичи пріяша его честно.

Въ лѣто 6926. Князь Ѳеодоръ Александровичь и весь Псковъ послаша въ Новгородъ Микулу посадника Павловича, и Андрѣа Ларивоновича, и Данила Филтяева, и взяша миръ по старинѣ, мѣсяца августа въ 28 день.

а) незнановѣ•; *должно чит.* отъ незнановѣ *или* на незнановѣ.

Въ лѣто 6927. Владыка Семеонъ пріѣха въ Псковъ, октября въ 16, и пребывъ во Псковѣ 1419—22
3 недѣли, отъѣха не сборовавъ, а Псковичь дѣтей своихъ всѣхъ благословивъ. Тогда при владыцѣ преставися Романъ посадникъ, а на зиму въ суботу мясопустную преставися Ларіонъ посадникъ. Того же лѣта поставлена бысть церковъ камена святый Никола въ Пескахъ. Того же лѣта поставиша костеръ на Крому отъ Псковѣ падшійся.

Въ лѣто 6928. Псковичи наяша мастеровъ Ѳеодора и дружину его побивати церковь святаа Троица свинцомъ, новыми досками, и не обрѣтоша Псковичи такова мастера въ Псковѣ, ни въ Новѣгородѣ, кому лити свинчатыи доски, а къ Нѣмцомъ слаша въ Юрьевъ, и поганіи не даша мастера; и пріѣха мастеръ съ Москвы отъ Фотѣя митрополита и научи Ѳедора мастера святыа Троици, а самъ отъѣха на Москву; и тако до году побита бысть церковъ святая Троица, мѣсяца августа въ 2, и даша мастеромъ 40 и 4 рубли. Того же лѣта бысть знаменіе веліе въ Чирскахъ отъ иконы; нѣсть кому мощно еже не удивитися о семъ чюдеси: отъ суха древа отъ образа святыа Богородица изъ обою оку идяху слезы, яко множѣмъ каплемъ капати; и священники послаша попы и діаконы, а отъ Пскова послаша Ѳеодора Шибалкина и иныхъ бояръ, они же шедше взяша, съ кандилы и похвалами и пѣсньми принесоша въ Псковъ, а священноиноки и священники и діаконы, и весь Псковъ, выдоша съ кресты и усрѣтоша икону Матере Господня за Старымъ Възнесеніемъ, идѣже и нынѣ крестъ въ тыну; и потомъ поставиша церковъ въ женскомъ манастыри, и оттолѣ начаша праздновати знаменіе святѣй Богородици мѣсяца іуля въ 16, на память святаго священномученика Анфиногена. И потомъ, не на длзѣ времени отъ Спасова дни, начаша въ Псковѣ и по всѣмъ волостемъ мрети малыя дѣткы, и потомъ юноша и дѣвы и мужи и жены, и старыа мряху, но мало; и бысть моръ великъ зѣло, и мнози тогда мужи и жены пріяшя ангелскый образъ мнишьскый. Тогда пострижеся въ болѣзни князь Ѳеодоръ Александровичь, и отъѣха на Москву. Тогда посадники Псковскыя и весь Псковъ начаша искати священного мѣста, гдѣ была первая церковъ святый Власей, а на томъ мѣстѣ стояше дворъ Артемьевъ, воротове, и Псковичи давше ему сребро и спрятавше дворъ, обрѣтоша престолъ; и на томъ мѣстѣ въ единъ день поставиша церковъ во имя святаго Всемилостиваго Спаса, и освящаша и литургію свершиша, мѣсяца септевріа 14, на Воздвиженіе честнаго креста. И мряху тогда жолозою отъ Спасова дни и до Крещенія Господня, и тако милостію Божіею преста моръ; а пришло отъ Нѣмець изъ Юрьева.

Въ лѣто 6929. Зима бысть снѣжна велми, и потомъ на весну бысть вода велика зѣло, и наплънишася рѣки и источници и езера; а въ Новѣгородѣ много пакости учинися отъ воды. Тоя же весны, въ Петрово говѣніе, мая 25, бысть въ Новѣгородѣ въ нощь наиде туча дождевая страшна зѣло, и падаше съ дождемъ каменіе акы яблока, а иное аки яица, а въ Псковѣ въ ту же нощь видѣша облака огненая; и бысть все лѣто дождево, и вода велика. Того же лѣта Перхурей чернецъ Сопешка даде мѣсто земли, и поставиша церковъ святое Благовѣщеніе, и устроиша манастырь женьскый въ Пескахъ. Того же лѣта свершиша церковъ камену святую Варвару, возлѣ святаго Николы, въ Опоцкомъ конци. Того же лѣта князь Литовскый Витовтъ присла въ Псковъ своихъ людей, и веляше развергнути миръ съ Нѣмци; и Псковичи дръжащеся крестного цѣлованіа, того не восхотѣша, и послаша Селивестра посадника и иныхъ бояръ къ князю Витовту и биша чоломъ, глаголюще: «како намъ, княже, по тобѣ пособити? а на томъ есме крестъ цѣловали, что намъ съ Нѣмци миръ держати, а по тобѣ не помагати;» и Витовтъ оттолѣ начя гнѣвъ великъ дръжати на Псковичь. Того же лѣта Псковичи послаша къ князю великому Василію Дмитріевичю Микулу посадника и иныхъ бояръ, и испросиша собѣ князя Александра Ѳеодоровича.

Въ лѣто 6930. За умноженіе грѣхъ нашихъ, Богу попустившю, на всю Рускую землю

1422—25 бысть гладъ великъ по 3 годы: и преже въ Новѣгородѣ и по всѣмъ ихъ волостемъ, и на Москвѣ, и по всей Московской и по всей Тферской землѣ[a]; и толми бысть тамо дорогъ хлѣбъ, яко на единомъ коврижѣ дати полтына, али какво портище, а ржи наша четверетка, чего кто запросилъ, а иніи съ усердіемъ даваху, а еже бы гдѣ зобница купити ржи или овса, таковыхъ мало обрѣтаху, и мнози съ глада мряху. А въ Псковѣ тогда бяше старыхъ лѣтъ клѣти всякого обиліа изнасыпани на Крому: и поидоша ко Пскову Новгородци, Корѣла, Чюдь, Вожани и Тферичи и Москвичи, и просто рещи съ всей Руской земли, и бысть нахоженіе ихъ во Псковѣ много множество; и начаша по волостемъ и по пригородомъ и въ Псковѣ купяще рожь возити за рубежь, и въ Псковѣ тогда бяше зобница ржи по 70 ногатъ, а жита зобница по 50 ногатъ, а овса по 30 ногатъ, а на полтыну ржи полтретьи зобници; и оттолѣ Псковичи заповѣдаша не продавати за рубежь ржи и никакова обилія. А нахожихъ людій начаша изо Пскова провадити и изо всѣхъ волостей, и тако мнози разыдошася; а которіи осталися во Псковѣ и по волости, мужи и жены и маліи дѣти, тѣхъ множество изомроша, и накладоша тѣхъ пустотныхъ въ Псковѣ 4 скуделници, а по пригородомъ и по волостемъ или по могыльемъ въ гробѣхъ покопано, то тѣмъ и числа нѣтъ. И бѣ тотъ гладъ по 3 года. Того же лѣта князь Александръ Ѳеодоровичь Ростовскый пріѣха въ Псковъ, мѣсяца априля въ 1 день, и Псковичи пріаша его честно. Того же лѣта князь Литовскый Витовтъ събравъ силы многы, нетокмо Литву, но Москвичь и Тферичь и иныхъ многыхъ подъемъ, и иде на Прусы, и взя градъ Голубъ и воева землю ихъ 3 мѣсяци, и возвратися миру не веэмъ; и мнози ратніи его тогда гладомъ изомроша.

Въ лѣто 6931. Псковичи послаша къ князю великому Василію Дмитріевичю два посадника, Юрья Винкова и Ѳеодора Шибалкина, и биша чоломъ, чтобы своему тестю князю Витовту за Псковичь доброе слово послалъ, абы гнѣва не дръжалъ и вины отдалъ; и князь великый не учини на добро ничегоже. Того же лѣта князь Витовтъ съ Нѣмцами взя миръ, но не крѣпкый. Того же лѣта князь Александръ Ростовскый выѣха изо Пскова и съ челядью.

Въ лѣто 6932. Псковичи послаша къ князю великому Василію Дмитріевичю Ѳеодосіа посадника и бояръ князя просити на Псковъ, и биша чоломъ, абы печаловался о Псковѣ и избавилъ бы отъ гнѣва князя Витовта; и князь великій о томъ не учини на добро ничегоже, и дастъ на Псковъ князя Ѳеодора Патрикіевича. Того же лѣта кончана бысть стѣна камена, перси кромскыа, а дѣлаша полчетверта года 200 мужь, а найма взяша 1000 и 200 рублевъ; и потомъ поставиша на персѣхъ колоколницю, и колоколи повѣсиша, и 3 года стоявше распадошася перси. Того же лѣта пріѣха въ Псковъ князь Ѳеодоръ Патрикіевичь, іуня 11, и пріаша его честно. Того же лѣта Псковичи отложиша пѣнязми артугы торговати, и приставиша мастеровъ денги ковати въ чистомъ сребрѣ. Того же лѣта Псковичи съ княземъ местеромъ миръ утвердиша на 3 лѣта, и крестъ съ обѣю сторонъ цѣловаша. Того же лѣта послаша Псковичи въ Литву къ князю Витовту Селивестра посадника, и съ нимъ бояръ; они же ѣхавше не обрѣтоша его въ Литовской земли, и ѣхаша за Кыевъ въ Луческъ Великый, и наѣхаша его за Лучьскомъ 500 верстъ въ градѣ Кременци, и биша чоломъ, абы вины отдалъ и гнѣва на Псковъ не дръжалъ; онъ же съ яростію гнѣва наполнився, отвѣтъ даде по старому цѣлованію; они же возвратишася, не учинивше на добро ничтоже.

Въ лѣто 6933. Бысть въ Псковѣ хлѣбъ подешевле, по 5 зобниць на полтыну ржи; а въ Новѣгородѣ бысть моръ великъ велми. Тоя же зимы Псковичи послаша къ князю великому

а) землѣ; *сіе слово, пропущенное въ С., прибавлено Издателемъ.*

Василью Дмитріевичю посадника Микулу Павловича, и бише челомъ, чтобы избавилъ Псковъ 1425
отъ гнѣва Витовтова; и не учини ничтоже. И паки тоя же зимы и преставися князь великый —26
Василій Дмитріевичь, февраля 28. Тогда Псковичи биша чоломъ Новгородцемъ, и они отрядиша послы отъ себе въ Литву къ князю Витовту, а Псковичи послаша съ ними Θедора посадника, и Андрѣя Ларіоновича, и Ивана Ларьяновича, и инѣхъ бояръ; они же ѣхавше много биша чоломъ, и не учиниша ничтоже. Того же лѣта съ Ильина дни бысть моръ въ Псковѣ, и по пригородомъ и по всей волости Псковской, и въ Новѣгородѣ и по всей волости ихъ, а вси мряху единою болѣзнію, жолозою, и мряху отъ Ильина дни и до Крещеніа Господня; и тако преста моръ. А князь Θедоръ Патрикіевичь того мору убоявся, поѣха изо Пскова со всею челядью своею на Москву, августа въ 22, а былъ во Псковѣ годъ и 2 мѣсяца; обаче и тамо смерти не убѣжа, не по мнозѣ времени умре на Москвѣ.

Въ лѣто 6934. За старымъ Коложемъ, на Каменѣ озерѣ, бысть знаменіе: отъ иконы святыа Богородица идяше кровь, мѣсяца сентевріа въ 16 день; сіе убо знаменіе прояви нахоженіе поганого князя Витовта, и многое пролитіе христіаньскыхъ кровей. [a] Того же лѣта, мѣсяца іуня въ 29, на самъ Петровъ день, поганый князь Литовскый, отступникъ христіаньскыя вѣры, Витовтъ разверже миръ съ Псковичами, и Псковичи послаша въ Новгородъ бити чоломъ, абы помогли; и не помогоша, но еще и послаша Александра Игнатьевича къ Витовту на Псковское зло. И егда мимоиде 4 недѣли и 4 днѣ, и онъ грѧдый князь Витовтъ, собравъ силы своя многыя и Татаръ множество, пріиде преже къ Опочкѣ, мѣсяца августа въ 1 день, и начаша прилѣжно къ городу лѣзти, а Опочани бьяхуть ихъ ово каменьемъ, ово колодьемъ, отъ забороль отсѣкая, и множество ихъ побиша; и много поганіи всуе трудившеся, два дни и 2 нощи стоявше отъидоша, не учинивше граду ничтоже, Богъ бо святый Спасъ блюдяше градъ. И тако възъяривсе пріиде къ Вороначю, августа въ 5, въ понедѣлникъ: и исчинивше пороки, шибаху на градъ каменіе великое. И бѣ Вороначаномъ притужно велми, и послаша гонца ко Пскову, чтобы печаловалися о нихъ, и Псковичи послаша къ Витовту посадника Θедора Шибалкина, а съ нимъ бояръ, и биша много чоломъ; онъ же чолобитья не пріатъ. И тако начаша прилѣжнѣе къ городу лѣзти, пушками шибая и пороками. И приспѣвши нощи, и бысть чюдо страшно: внезаапу наиде туча страшна и грозна, и дождь силенъ, и громъ страшенъ, и млъніа безпрестани блистая, яко мнѣти уже всѣмъ отъ дождя потопленымъ быти, али отъ грому каменіемъ побіенымъ быти, или отъ млъніа сожженымъ. А Вороначани безпрестани съ слезами моляхуся Богу и святому великому мученику Христову Георгію о избавленіи града; а Псковичи видѣвше, что Витовтъ [б] чолобитья ихъ не пріа, ожгоша посады своя. И Витовтъ въ велицѣ страсѣ бывъ, и призва къ собѣ Вороначанъ и оболстивъ ихъ взя съ ними перемирье, и Вороначани послаша гонца своего ко Пскову, и Псковичи послаша къ князю Витовту Якима посадника, и Θедоса посадника, и инѣхъ бояръ. Еще же и о семъ повѣмъ: а въ засаду къ Котелну городу тогда же послаша посадника Селивестра и посадника Θедора Шибалкина, и съ ними 400 мужь, а Витовтъ слышавъ то, посла къ Котелну 7000 мужь Литвы и Тотаръ, а Псковичемъ того не вѣдущимъ; и егда быша Псковичи подъ Котелномъ, удариша на нихъ Литва и Татаре и убиша Псковичь 17 мужь, а руками яша 13 мужь, а Псковичи съ ними бишяся побѣгая къ городку, и побиша Литвы много, и тако вбѣгше въ Котелно и затворишася. А Островичи тогда ходиша торономъ къ Велью, и наѣхаша на ночлезѣ Татаръ и убиша отъ нихъ 40 мужь Татаръ, а мало ихъ убѣжа, а инѣхъ подо Вревомъ Вревичи побишя. Мы же сіа оставльше

а) *Предъ сею статьею въ видѣ заглавія:* о витовщинѣ подъ вороначемъ. б) витовтъ› витовти *такъ по мѣстамъ въ* С

1426 —31 на предняя возвратився. И пріѣхавше Якимъ посадникъ и Ѳеодосій биша много чоломъ и срядишася дати 1000 рублевъ, и взяша миръ съ княземъ Витовтомъ августа 25, а полоненыхъ вдаде на поруку посадникомъ; а срокъ положиша привезти сребро 1000 рублей и полоненыхъ всѣхъ въ Вилни поставити предъ княземъ Витовтомъ на Крещеніе Господне, и отъидоша.

Въ лѣто 6935, мѣсяца септевріа въ 5 день, бысть знаменіе въ солнци: около солнца 6 явися круговъ, а кругъ за кругъ связался, и различни бѣаху цвѣтами, овъ черменъ, овъ зеленъ, а иный жолтъ. Того же лѣта Псковичи послаша къ великому князю Василью Васильевичю Юрья посадника Тимоѳѣевича, а съ нимъ бояръ, и биша чоломъ, чтобы послалъ своихъ бояръ къ дѣду своему князю Витовту, и вдарили бы чоломъ за Псковичь; и бяше ему тогда брань велика съ княземъ Юрьемъ, стрыемъ своимъ, о великомъ княженіи, нъ обаче о всемъ томъ не брегъ, вречеся. И на зиму присла князь великій своихъ бояръ въ Псковъ, и Псковичи послаша съ ними посадника Якима Павловича, и посадника Ивана Сидоровича, и инѣхъ бояръ, и даша имъ реченное Витовту сребро, и поставиша плѣненыхъ предъ княземъ Витовтомъ и сребро положиша 1000 рублей, и много биша чоломъ; онъ же поганый немилостиво имѣа сердце, сребро взя, а плѣненыхъ на крѣпости посади. Того лѣта умножи Богъ всякого обилья, хлѣба въ Псковѣ по 7 зобниць ржи на полтыну, а говядь 3 яловичи на полтыну. Тоя же весны, въ великое говѣніе, преставися посадникъ Псковскый Микула Павловичь, априля въ 9. Тогда, за 3 недѣли до Велика дни, Псковичи послаша въ Литву къ князю Витовту посадника Селивестра Левонтеевича и намѣстника владычня Парфея; они же ѣхавше и много бивше чоломъ, докончяша за полоненыхъ полъпятаста рублевъ, а сребро дати на Покровъ святѣй Богородици.

Въ лѣто 6936. Псковичи послаша къ великому князю Василью Васильевичю посадника Ѳеодора Шибалкинича, и испросиша собѣ князя Александра Ѳедоровича Ростовского; онъ же присла преже себе сына своего Дмитрія, Дмитрій же пребысть во Псковѣ и до полузимѣ, а ждя отца своего, и не дождавъ его отъѣха на Москву. Тоя же зимы преставися посадникъ Псковскый Ѳеодоръ Шибалкиничь, генваря въ 10 день. Тоя же зимы, въ великое говѣніе, февраля 29, Котелно городокъ[a] выгорѣлъ весь; а загорѣлося отъ церкви святаго Николы. Того же лѣта князь Литовскый Витовтъ разверже миръ съ Новгородци, они же прислаша ко Пскову помощи просити противу Витовта, и Псковичи отрекоша: «какъ вы намъ не помогосте, тако и мы вамъ не поможемъ; а еще межю нами крестное цѣлованіе съ Витовтомъ, что намъ по васъ не пособляти;» а князь великій тогда Василій Васильевичь къ дѣду своему князю Витовту и крестъ поцѣлова, что ему не помогати по Новѣгородѣ, ни по Псковѣ. А князь Витовтъ събравъ силы многы, пріиде преже къ Вышегороду, іюля 18 день, и потомъ къ Порхову, и Новгородци съ владыкою Еуѳиміемъ привезше дары многы, и добиша чоломъ пятьюнадесять тысящь рублей; и стоявъ подъ Порховомъ недѣлю, и отъиде іюля въ 28 день.

Въ лѣто 6937. Псковичи послаша Микифора Совкина, Карпа Зобанова и Аѳанасія Терентѣевича къ князю великому Василью Васильевичю, они же ѣхавше испросиша собѣ князя Александра Ѳеодоровича; и пріѣха въ Псковъ и съ сыномъ своимъ княземъ Дмитріемъ, февраля въ 20, и Псковичи пріяша его честно; се же буди вѣдомо, яко сій князь Александръ уже третіее пріѣха въ Псковъ княземъ. А тогда бяше ржи на полтыну 9 зобниць.

Въ лѣто 6939. Князь Псковскый Александръ и посадникъ Селивестръ заложиша новый городокъ на новомъ мѣстѣ, на рѣкѣ надъ Ругодивомъ, въ Залѣсьи, Выборъ, и начаша дѣлати на Воздвиженіе честнаго креста, и до зимы сдѣлаша. Тоя же осени умре поганый князь Литовскый

---

a) городокъ - городке *такъ въ* С.

Витовтъ, и сѣде на столѣ его князь Свитригайло Олгердовичь. Тогда Псковичемъ съ Нов- 1431
городци не бяше миру, ни рати. Того же лѣта, на весну, князь Псковскый Александръ —34
Ростовскый, и посадникъ Якимъ Павловичь, и Ѳеодосій Ѳеофиловичь, и Стефанъ наяша 300 человѣкъ и заложиша городъ на берегѣ на рѣкѣ на Гдовѣ, на 5 недѣли по Великѣ дни; а на Гдовскыхъ земцахъ, въ кого тамо отчина, взяша 300 рублей въ камену стѣну. Того же лѣта послаша Псковичи въ Новгородъ Ивана посадника Сидоровича, и Селивестра посадника, и инѣхъ бояръ, и много биша чоломъ владыцѣ Еуѳимію и всему Новугороду о миру; они же миру не даша, а рати не учиниша. Того же лѣта преставися святѣйшій митрополитъ всеа Руси Фотій, іуля 1.

Въ лѣто 6940. Послаша Псковичи къ князю Литовскому Свитригайлу Якима посадника, и Алексѣя Ефремовича, и инѣхъ бояръ, и биша чоломъ о миру: и Свитригайло дасть миръ и рубежь земли и водѣ, по старинѣ, по крестному цѣлованію князя Витовта; и утвердивше миръ, цѣловаша на томъ крестъ. Того же лѣта, мѣсяца мая въ 3, бысть туча темна и грозна, и дождь силенъ, и громъ страшенъ, и млъніа блисташе безпрестани; а на Снѣтной горѣ въ манастыри въ тъи часъ пояху старци вечернюю, и отъ блистанія млънія исполнися церковъ пламени, и черньци вси падоша ниць отъ страха пламени того, и не ополѣ ни единъ, а иконы позлащеныа вси потемнѣша. Того же лѣта послаша Псковичи къ Новугороду 3 посадника, Юрья, и Селивестра, и Якима, и много биша чоломъ о миру; и Новгородци чолобитья не пріаша, а миру не даша, а рати не учиниша.

Въ лѣто 6941. Смоленьскый владыка Герасимъ иде къ Царюграду, и патріархъ постави его митрополитомъ. Того же лѣта княземъ Литовскымъ бысть брань велія между собою, князю Жидимонту съ княземъ Свитригайломъ, о великомъ княженіи: и собравше силы многыя другъ на друга, и съступишася на бой декабря 8, и падоша мнози съ обою сторонъ, и одолѣ Жидимонтъ, а Свитригайло побѣже къ Полотску. Тоя же зимы бысть знаменіе въ лунѣ, генваря въ 6, въ 7 часъ нощи; а мѣсяца іуня въ 14 отъ грому и отъ молнія много людей и коней поби, и за рѣкою противу Снѣтной горѣ дворъ сожже, а другій дворъ противу Старого Вознесеніа сожже; а того же мѣсяца іюня въ 17 бысть знаменіе въ солнци, а въ 29, въ Петровъ день, бысть знаменіе въ лунѣ. Тогда Нѣмецкей городке Колывань выгорѣ весь отъ молніа. А мѣсяца іюля въ 3 день, въ пятокъ, отъ молніа загорѣся два костра на Крому, кутней да на персѣхъ, отъ Великой рѣки, а въ церкви у святой Троици попа ожже, въ часъ егда обѣдню пѣлъ, и бысть страхъ на всѣхъ, и потекоша множество людей на Кромъ, и едва угасиша; а за рѣкою въ манастыри святаго Іоана отъ млъніа наполнися церковъ пламени, и потемнѣша иконы позлащеныя; и того ради священници начаша, по граду съ кресты ходяще, Богу молитися. Того же лѣта князь Юрьи Дмитріевичь сѣде на Москвѣ на великомъ княженіи, а Василій Васильевичь братанъ его побѣже на Тферь; а Юрьи того же лѣта и умре. Того же лѣта Петровскіи сусѣди разбиша костеръ старый у святаго Петра и Павла. и въ томъ камени създаша церковъ святаго Бориса и Глѣба; и оттолѣ начаша разбивати всю стѣну старую къ Великой рѣкѣ.

Въ лѣто 6942. Псковичи послаша къ Новугороду Ивана посадника Сидоровича, и Якима посадника Павловича, и инѣхъ бояръ, и много бивше чоломъ, а миру не взяша. Тоя же зимы князь Александръ поѣха изо Пскова съ всею челядью своею на Москву, февраля 28; а былъ тотъ князь во Псковѣ трижды, а житія его всего въ Псковѣ 12 годъ. А въ тотъ же день пріѣха изъ Литвы во Псковъ зять его князь Володимиръ Даниьевичь, а былъ въ Литвѣ 10 лѣтъ; и Псковичи пріяша его честно. Тоя осени Герасимъ владыка пріѣха изъ Царяграда въ Смоленьско, отъ патріарха поставленъ митрополитомъ на Рускую землю, а на Москву того ради не поѣха, князи великіи заратишася межу собою. Тоя же зимы князь великый Василій Васильевичь събравъ силу

1434—36 велику, и поиде ратью на князя Юрья, стрыя своего, а забывъ руки и праваго слова, и шедъ взя градъ Галичь, и повоева и пожже волости, а князя Юрья ту не бысть; и пріиде въ Переславль, и многое зло створися тогда. А князь Юрьи, съ двѣма сыны своими, совокупивъ силу о себѣ велику, и пріиде къ Переславлю и сступишася на бой; и бысть сѣча страшна мѣсяца марта въ 16[а], и одолѣ князь Юрьи, а князь Василей побѣже, и прибѣже въ Новгородъ марта 31, на святой недѣли въ среду, и Новгородци пріяша его честно. А князь Юрьи, гоня по немъ ратью, пріиде къ Москвѣ въ четвергъ великій и стоя подъ городомъ недѣлю, и отвориша ему градъ въ четвергъ святыя недѣли; и пограби казну князя Василья, и княгиню Марью и сноху ея поима, и сѣде на княженіи. А князь Василій въ Новѣгородѣ пребывъ 3 недѣли и два дни, отъѣха на Тферь. Того же лѣта бысть хлѣбъ дорогъ вельми въ Нѣмецкой земли, а во Псковѣ ржи на полтыну 13 зобници. Того же лѣта поставлена бысть церковь камена Спасъ Милостивый, на Торгу. Того же лѣта преставися на Москвѣ князь великый Юрьи Дмитріевичь; и князь Василій, сынъ его, побравъ злато и сребро, казну отца своего, и градскый запасъ весь и пускичи, и подоймя съ собою князя Романа Переяславского, побѣже къ Новугороду; а князь Василій Васильевичь, услышавъ то, вскорѣ со Тфери пріиде на Москву и взя миръ съ дѣтми князя великого Юрья, съ Дмитріемъ и съ другымъ Дмитріемъ братомъ его, а самъ сѣде на великомъ княженіи. И егда прибѣже въ Новгородъ князь Василій Юрьевичь, а князь Романъ побѣже отъ него, онъ же поимавъ его повелѣ отсѣщи руку и ногу, и умре; а самъ князь Василій Юрьевичь въ Новѣгородѣ на Городищи поживъ 8 недѣль, поѣха на Заволочье, и оттолѣ взя миръ съ великымъ княземъ. Того же лѣта Псковичи послаша къ Новугороду Селивестра посадника, и Стефана Родивоновича, и инѣхъ бояръ, и взяша миръ и цѣловаша крестъ съ обою сторонъ.

Въ лѣто 6943. Пріѣха во Псковъ архіепископъ Новгородскый Еуѳимій, генваря 13, а не въ свое лѣто реченое, и хотѣ своего Новгородца намѣстника и печатника посадити, а не якоже перваи владыки, его братіа, уставиша; и Псковичи не даша ему тоя воли; онъ же разгнѣвався поѣха изо Пскова, и князь Володимиръ и посадникъ Селивестръ и Ѳедосъ добивше чоломъ, възвратиша и, и даша ему судъ и на попѣхъ подъѣздъ; и посадники[б] повѣлѣша ему сборовати въ святѣй Троици, онъ же разгнѣвався и не сборовавъ поѣха изо Пскова, генваря 30. Того лѣта морозъ[в] побилъ рожь. Того же лѣта князь Литовскый Свитригайло поима митрополита Герасима въ городѣ Смоленьскѣ, и окова твердо желѣзы, испровади въ Видбескъ и державъ на крѣпости 4 мѣсяци, сожже огнемъ іюля 26 за толику вину, что перевѣтъ на него дръжалъ къ князю Жидимонту. И потомъ князь Свитригайло собравъ силы многыя, Смольняны, и Видьбляны, и Кіаны, и Полочаны, и князя местера Ризского съ силами его и заморцовъ, поиде на князя Жидимонта; а Жидимонтъ събравъ Литву, и Ляхи, и Жимоиты, поиде на Свитригайла: и съступишася въ Жимоитьской земли мѣсяца септевріа 1, и бысть бой великъ и сѣча страшна, и побѣдиша множество князей и пановъ Свитригайловыхъ, и одолѣ Жидимонтъ; а Свитригайло побѣже въ малѣ дружинѣ, и прибѣже въ Полотьско, а съ нимъ 30 мужь толко прибѣгоша.

Въ лѣто 6944. Пріѣха въ Псковъ изъ Ригѣ отъ местера князь Литовскый Иванъ Баба, а въ своемъ безвремении; и пребывши въ Псковѣ до полузимы, поѣха на Москву къ великому князю. Тоя же зимы пріѣха во Псковъ князь Борисъ, и Псковичи пріяша его, чаяхуть его пріѣхавша отъ князя великого намѣстникомъ; и Псковичи послаша къ великому князю Ивана Ларіанова и Тимоѳѣя Поткина, и съ ними князя Володимира, они же ѣхавше биша

а) марта въ 16 • марта въ 26 *такъ въ* С.; *но должно читать какъ въ текстѣ: см. Псков. первую Лѣт. (т. IV, стр. 208).* б) и посадники • и посадки *ошибк.* С. в) морозъ • морозе С.

челомъ князю великому Василью Васильевичю, и дастъ имъ отъ себе намѣстникомъ князя 1436
Володимира Даниьевича, а князя Бориса выпровадиша изо Пскова, а онъ пролгался. Тоя же —41
зимы Новгородци воеваша Луки Великіи и Ржову, а они не хотѣша дани давати. Тоя же весны, по Велицѣ дни, пріѣха во Псковъ изъ Литвы князь Иванъ Андрѣевичь, внукъ Олгердовъ, а въ своемъ безвеременіи, и Псковичи даша ему 100 зобницъ ржи, да 100 зобницъ овса, да 10 рублевъ на кормлю; и пребысть во Псковѣ до Рожества Христова.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 210.

Въ лѣто 6945. Князь великый Василій Васильевичь ослѣпи князя Василья Юрьевича. Тоя осени бысть вода велика зѣло.

Въ лѣто 6946. Пріѣха въ Псковъ Сидоръ митрополитъ Рускый, декабря въ 6, и въ святѣй Троици литургію сверши, и пребысть въ Псковѣ 7 недѣль; и отъя судъ и печать, и воды и землю, и вси пришлины владычни, и на тѣхъ оброцѣхъ посади намѣстника своего Геласія архимандрита, а самъ поѣха на осмый сборъ. Того же лѣта поставлена бысть церковъ каменая святый Аѳанасій, въ Домантовѣ стѣнѣ; а другая церковъ поставлена бысть камена святый Спасъ, у Старого костра.

Тамъ же IV. 210 — 211.

Въ лѣто 6947. Пріѣха въ Псковъ князь Александръ Ивановичь, а правнукъ Олгердовъ, съ Тфери; и Псковичи пріяша его честно и посадиша на княженіи, а князя Володимира Даниьевича выгнаша изо Пскова.

Тамъ же IV. 211.

Въ лѣто 6948. Убиша въ Литвѣ князя великого Жидимонта князи Черторизскыи, въ Лазареву суботу; и сѣде на великомъ княженіи Казимиръ королевичь. Того же лѣта Полотско городъ[а] выгорѣ весь. Того же лѣта въ Воронаჩи бысть знаменіе, августа въ 7 день: отъ иконы святаго Николы изъ суха древа истече кровь, изъ лѣваго уха; и священники пославше привезоша икону въ Псковъ, а Геласій архимандритъ и вси священники срѣтоша съ кресты, и множество народа удивишяся о преславномъ чюдеси.

Тамъ же IV. 211.

Въ лѣто 6949. Городокъ[б] Опочка выгорѣлъ весь, септевріа 5, а загорѣся отъ церкви святаго Спаса; и тоя осени поставиша новый. Тоя же осени, на Покровъ святѣй Богородици, пріѣха въ Литву митрополитъ Сидоръ отъ Римьскаго папы Евгеніа, съ осмаго сбора Флореньскаго, и присла въ Псковъ своя грамоты и благословеніе; и своего намѣстника архимандрита Геласіа сведе, и потомъ присла архимандрита Григорія, мѣсяца генваря въ 18. Тоя же зимы князь великій Василей Васильевичь присла своего посла, веля Псковичемъ развергнути миръ съ Новгородци, а самъ въ то время стоялъ съ всѣми силами въ Торжку; и Псковичи, не хотяще ослушатися своего осподаря, отслаша Великому Новугороду мирную грамоту и цѣлованіе отказаша, и совокупивше вся своя силы, идоша къ Порхову и стояша у Порхова 3 дни, и повоеваша Новгородскую волость отъ Литовского рубежа и до Нѣмецкого, а поперокъ на 50 верстъ. А князь великій стоялъ подъ Деменомъ, и Новгородци послаша владыку Еуфиміа и съ нимъ посадниковъ и бояръ; они же ѣхавше и добиша челомъ, и даша 8000 рублей за

а) городъ» городѣ *такъ въ* С. б) городокъ» городке С.

1441—47 свою вину, а оброки и пошлины по старинѣ; и князь великій съ Новгородци конча миръ какъ за себе, тако и за Псковичь. Тоя же весны пріѣха изъ Литвы на Москву митрополитъ Сидоръ, на вербной недѣли, и начатъ поминати въ молитвахъ Евгеніа папу Римьскаго; и князь великій сведе его съ митрополіи, и за приставы посади его.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 211 — 212.

Въ лѣто 6950. Убѣжа съ Москвы на Тферь митрополитъ Сидоръ, и князь Тферскыи Борисъ пріимъ его за приставы посади, и потомъ отпусти въ великій постъ на средокрестной недѣли; и поѣха въ Литву къ князю Казимиру въ Новый городецъ. Тоя же зимы въ Псковѣ бысть моръ великъ зѣло: мнози тогда мряху мужи и жены и младыя дѣти, и аще кому явится зелеза, то наскорѣ умираше; а почало мерети канунъ Микулина дни зимняго, а почало изъ заулка изъ Пустынкя отъ каменой церкви[a] Христовѣ, и мряху все лѣто; и князь Александръ Ивановичь, и посадники, и весь Псковъ поставиша церковъ въ единъ день на Романихѣ Похвалу святѣй Богородици, въ тъи день и литургію свершиша священники. Тогда поставиша другую церковъ святаго Саву въ Микитьевѣ манастыри.

Тамъ же IV. 212.

Въ лѣто 6951. Преста моръ въ Псковѣ на Дмитріевъ день, а по пригородомъ и по волостемъ еще мерли и до Крещеніа Господня. Того же лѣта пріѣха во Псковъ отъ князя великого Василья Васильевича намѣстникомъ князь Александръ Васильевичь Черторизскый, въ недѣлю сыропустную, и Псковичи пріяша его; и потомъ, мѣсяца августа 25, пріѣхаша послы отъ великого князя и поручиша ему княженіе, и цѣлова крестъ къ князю великому и къ Пскову.

Тамъ же IV. 212.

Въ лѣто 6952. Псковичи послаша посадника Ѳеодора Патрикіевича и Прокопью судію въ Ригу къ князю местеру, и взяша миръ съ княземъ местеромъ на 10 лѣтъ, и цѣловаша крестъ мѣсяца септевріа въ 8. Того же лѣта поставиша двѣ церкви, едину въ Бродѣхъ Богоявленіе, а другую на Завеличьи Успеніе святѣй Богородици. Тоя же осени князь Александръ Васильевичь съ Псковичами ѣздивше подъ Новый городокъ Нѣмецкый, и потроша жито на своей земли, и поимавше 7 Чюхновъ повѣсиша. Того же лѣта князь Свейскый Выборскый съ многыми Свеици пріѣхавше на Норову, и поимаша на нашей сторонѣ посадника Максима Ларивоновича, и съ нимъ 30 человѣкъ безъ треи, а иныхъ изсѣкоша, а на миру; и быша въ полону годъ.

Тамъ же IV. 212.

Въ лѣто 6953. Псковичи послаша Прокопію въ Выборъ къ князю Свейскому Карлу, и взяша Максима и дружину его на окупъ, а инии тамо изомроша; а даша окупа 120 рублей, а всей проторѣ полтораста рублей.

Тамъ же IV. 212.

Въ лѣто 6954. Поставиша церковъ камену на погребѣ въ Снѣтогорскомъ дворѣ, святаго Іоанна Богослова.

Въ лѣто 6955. Псковичи послаша въ Новгородъ посадника Зиновіа Михаиловича, и Стефана Юрьевича, и Ондрона Тимофѣевича, и иныхъ бояръ, и взяша съ Новгородци миръ по

а) церкви *пропущено въ* С.

старицѣ, и цѣловаша крестъ на обѣ сторонѣ. Того же лѣта князь Александръ Васильевичь 1447
поѣха изо Пскова въ Новгородъ намѣстникомъ, въ Петрово говѣніе. —56

Въ лѣто 6956. Новгородци съ княземъ Александромъ Черторискымъ ходиша на Нѣмець, противу князя местера Ризского, и короля Прусьскаго, и короля Свейскаго, и бишяся съ Нѣмци черезъ Норову рѣку: и одолѣша Новгородци, и побиша Нѣмець много, овыхъ на мори въ бусахъ побиша и истопиша, а иныхъ подъ Ямою побиша, а инѣхъ живыхъ руками яша 84 и князи 4 яша. Того же лѣта пріѣха въ Псковъ князь Суздальскый Василій Васильевичь, генваря 14, и Псковичи пріаша его честно. Того же лѣта послаша Псковичи на Норову рѣку, возлѣ Новгородцовъ, взяти миръ съ Нѣмци посадника Ѳеодора Патрикіевича, и Стефана Юрьевича, Аѳанасія Юрьевича, и Левонтіа Макарьинича, и Тимофѣя Власьевича, инѣхъ бояръ много: и докончаша миръ посадники Новгородскіи и Псковскіи съ княземъ местеромъ и съ Юрьевци на 25 лѣтъ, и цѣловаша крестъ.

Въ лѣто 6957. Пріѣха во Псковъ пресвященный архіепископъ Великого Новагорода и Пскова владыка Еуѳимій, декабря 27, и съборова въ святѣй Троици, и отъѣха со многою честію.

Въ лѣто 6958. Погорѣ весь Псковъ, октября 22, на память святаго отца Аверкіа; а загорѣлося отъ Хытрѣ кожевника отъ Бурковѣ лавици отъ кутнего костра, и горѣло полъторѣ нощи да день.

Въ лѣто 6960. Поставлена бысть стѣна новая на Крому въ охабни, и учиниша въ ней погреби отъ Псковѣ межи воротъ.

Въ лѣто 6961. Пріѣха въ Псковъ пресвященный архіепископъ Великого Новагорода и Пскова владыка Еуѳимій, генваря 5; тогда князь Псковскый Василій Васильевичь Суздальскый, и посадникъ Юрьи Тимоѳеевичь, и вси посадники биша чоломъ владыцѣ за своихъ богомолцовъ о 4-мъ сборѣ, и владыка Еуѳимій благослови невкупныхъ священниковъ, и повелѣ держати вседеньную службу 4 съборъ у святаго Всемилостиваго Спаса и у святаго великого Христова мученика Димитріа. Того же лѣта преставися мати князя великого Василья Васильевича княгиня Софья, іюня 15. Того же лѣта преставися князь великій Дмитрій Юрьевичь Шемяка, въ Великомъ Новѣгородѣ, іюля въ 18 день. Того лѣта мразъ многа жита побилъ.

Въ лѣто 6962. Загорѣся въ конци Боловинскомъ отъ Прокофьи намѣстника, и погорѣ 4 части града, отъ Плоского всхода по старую стѣну и по Враговку переметаша къ Глухому костру; а горѣло нощь и день, декабря 14. Того же лѣта пріѣха во Псковъ князь Иванъ Дмитріевичь Шемячичь изъ Новагорода, априля 9, и Псковичи пріаша его честно и даша ему 20 рублевъ; и пребывъ 3 недѣли, поѣха въ Литву маіа 1. Того же лѣта пріѣха во Псковъ митрополитъ Цареградскый Игнатей, іюня 1, и Псковичи чтиша и дариша его; и пребывъ 4 недѣли, поѣха въ Новгородъ іюля 1 день.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 215 — 216.

Въ лѣто 6963. Князь Псковскый Василей Васильевичь выѣха изо Пскова въ Новгородъ, іуля 15; а Псковичи много биша чоломъ, и не послуша. Того же лѣта бысть знаменіе: отъ иконы святыа Богородици изъ праваго ока слеза изыде, въ Зряковицахъ; и привезоша въ Псковъ августа 24.

Въ лѣто 6964. Князь великій Василій Васильевичь разверже миръ съ Новгородцами, и собравъ силы многіа и пришедъ плѣни волости многыа, и Русу взя февраля 2. И Новгородци совокупившееся выѣхаша противу ихъ, и Москвичи удариша на нихъ, Новгородци же видѣвше непособіе свое побѣгошя, и Москвичи гнашяся въ слѣдъ ихъ біюще ихъ, и убиша посадника Іосифа Носова и инѣхъ бояръ нѣколико, а иніи разбѣгошяся ранены, а князь Василей самътретій убѣжа, а посадника Михаила Тучю руками яша. И прислаша въ Псковъ гонца своего

1456 съ чолобитьемъ, чтобы пособили противу князя великого; и Псковичи не помянуша древняя
—61 злобы ихъ, но правяще свое крестное цѣлованіе, отрядиша воеводами посадника Леонтія Макарьинича и Максима, и послаша съ силами февраля 15. Тогда владыка Еуѳимій ѣхавши съ посадникы и съ бояры Новгородскыми и съ Псковскыми[а], добиша чоломъ князю великому Василью Васильевичю на Яжолвичахъ, и даша полдевятѣ тысящи рублей, и взяша миръ по старинѣ. А стоялъ князь великій въ волостехъ Новгородскыхъ полъчетвертѣ недѣли; а Псковичи пребыша въ Новѣгородѣ полторѣ недѣли. Того же лѣта, мѣсяца іуня, отъ грома и отъ млъніа много людей и коней побило. Того же лѣта пріѣха изъ Новагорода въ Псковъ князь Александръ Черторизскый, а по Псковскому чолобитью, іуля 18; и пріаша его честно. Того же лѣта много велми идяше дождь, и бысть вода аки веснѣ. Того же лѣта намостиша мостъ Запсковскый, а даша мастеромъ 80 рублевъ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 216 — 217.

Въ лѣто 6965. Пріѣха въ Псковъ владыка Еуѳимій, генваря 4, при князи Александрѣ Черторизскомъ, и въ тъи день и литургію сверши, и соборова у святѣй Троици, и сенеииктъ чтоша; и подъѣздъ веземъ, поѣха изо Пскова генваря 27.

Тамъ же IV. 217.

Въ лѣто 6966. Погорѣ все Запсковіе отъ церкви святаго Богоявленія и до манастыря святаго Въскресеніа, и церковъ святаго Козмы и Даміана сгорѣ; а загорѣлося отъ Якова отъ Желѣзова изъ Мощоной улици. Того же лѣта преставися пресвященный архіепископъ Еуѳимій, марта 11. Того же лѣта прибавиша Псковичи зобници. Того же лѣта отъ грому сгорѣ церковъ святое Въскресеніе, на Полонищи, а иконы и книги выносили; тогда же и каменую церковъ поставиша на томъ мѣстѣ. Того же лѣта Псковичи на Крому наддѣлаша на старой стѣнѣ новую узвышь, отъ захабня до кутнего костра; а даша мастеромъ полътораста рублевъ.

Тамъ же IV. 217 — 218.

Въ лѣто 6967. Князь Александръ Черторизскый, и посадники, и Псковичи ѣхавше на землю и воду святыя Троица, на Озолицю и на Жолочко, и церковъ поставиша во имя святаго Михаила, и сѣно покосиша, и ловцемъ своимъ повелѣша рыбы ловити по старинѣ; и Чюхновъ на Рожкинѣ повѣшали.

Въ лѣто 6968, мѣсяца генваря 22, о свадбахъ, бысть пожаръ въ Псковѣ, а загорѣлося на Всохѣ отъ Ѳедоса отъ Гоболѣ отъ мясника; и милостію святыя Троица, переметаша отъ Торгу отъ святаго Спаса возлѣ Торговскый Боловинскый конецъ до церкви святаго Георгіа и до Куклинѣ лавици, а отъ Куклинѣ лавици до стѣнѣ по конецъ Враговкѣ улици; а выгорѣло три конца, Опоцкей, Городицкей, Острой лавици, и княжей дворъ, по самъ Торгъ. Того же лѣта, въ великый постъ, Нѣмци изгонивше на Озолици церковъ, и 9 человѣкъ сожьгли. Того же лѣта князь Александръ Васильевичь съ посадникы и со Псковичами ѣхавше въ насадахъ и въ лодьяхъ на то же мѣсто, на Озолицю, и шедше въ Нѣмецкую землю, много Чюди мужь и женъ пожгоша и месть мстиша. Того же лѣта, за мало время, ѣхавше Нѣмци у снекахъ и въ лодьяхъ въ Норову рѣку, и насаду Псковскую у ловцовъ съ пушками и со всѣмъ запасомъ[б] ратнымъ отняли, и дворовъ 40 и два двора выжьгли; а людей Богъ ублюде.

Въ лѣто 6969. Пріѣхалъ посолъ отъ Великого Новагорода во Псковъ посадникъ Карпе и дружина его, по чолобитью Нѣмецкому и по ихъ сроку, и поѣхаша съ нимъ князь, и посад-

---

а) и съ псковскыми»; *въ* С. *безъ* и: съ псковскыми. б) запасомъ» засомъ *ошибк.* С.

ники, и бояри Псковскіи на Озолицю и на Жалачко, и досмотрѣли того обидного мѣста, оже 1461—62
то земля и вода святыа Троици; а поганіи Нѣмци, узнавше свою вину, не сташа на тъи срокъ, и князь Александро со Псковичами много ожидавше поганыхъ, отъѣхаша прочь. Тоя же зимы, въ Рожественое говѣніе, князь Александръ со Псковичами ѣхавше воеваша Нѣмецкую землю на 70 верстъ, и 3 нощи въ земли ихъ бывше, пріѣхаша вси здрави и приведоша съ собою много полоненыхъ головъ, и скота и животу много, и отмьстиша месть Норовскую. Того же лѣта, зимѣ, мѣсяца генваря 20, пріѣха князь великій Василій Васильевичь въ Великій Новгородъ и съ своими сынами, съ княземъ Юрьемъ и Андрѣемъ; и Псковичи послаша къ нему посадника Юрья Тимоѳеевича и Максима Ларивоновича, и съ ними бояръ, и даша въ дары 50 рублевъ, и биша чоломъ, «чтобы ты, господарь, поборонилъ свою отчину Псковичь отъ поганыхъ Нѣмець, понеже пріобижени есме много и водою и землею и головами, и домы Божіа пожжени, а на миру и крестномъ цѣлованіи; и о князи Александрѣ Черторизскомъ, чтобы ему быти во Псковѣ отъ тебе намѣстникомъ.» И отвѣща: «радъ есми васъ боронити, какъ и прежніи прародители наши князи великіи; и жалую васъ княземъ Александромъ, оже поцѣлуетъ ко мнѣ и къ моимъ сыномъ крестъ на томъ, что ему не мыслити зла никакова на мене и на моихъ дѣтей.» И князь Александръ не въсхотѣ цѣловати, и убоявся князя великого, и побѣже въ Литву февраля въ 10 день. И князь великій слышавъ, что князя Александра въ Псковѣ нѣтъ, посла сына своего князя Юрья съ бояры въ Псковъ, а посадники Псковскіи и бояре срѣтоша его за рубежемъ, на Дубровнѣ, а игумены и священники и діаконы срѣтоша его со кресты противу Стараго Възнесеніа; и вшедшю ему въ храмъ святыа Троица, пѣша «многа лѣтъ» и знаменавше честнымъ крестомъ, посадиша его на столѣ отца его великого князя, а посадники и весь Псковъ пріяша его честно, февраля 23. И пріѣхаша послове Нѣмецкіи въ Псковъ отъ князя местера, и биша чоломъ князю Юрью Васильевичю за Юрьевчевъ о перемирьи; и князь Юрьи далъ имъ срокъ до Рожества Христова, а съѣзду быти на Успеніе святыа Богородица, а на томъ послове Нѣмецкіи поцѣловаша крестъ. И потомъ посадники Псковскіи и весь Псковъ биша чоломъ и просиша княземъ на Псковъ, а отъ князей великыхъ намѣстникомъ, князя Ивана Васильевича; и пожалова по ихъ чолобитью князь Юрьи, по повелѣнію отца своего, дасть имъ князя Ивана Васильевича Стригу. А князь великій Василій Васильевичь былъ въ Великомъ Новѣгородѣ 6 недѣль безъ дни, и поѣхалъ на Москву марта 1 день. А князь Юрьи Васильевичь былъ въ Псковѣ 3 недѣли и 2 дни, а посадники и весь Псковъ честиша и дариша его, и даша ему 100 рублевъ; и поѣхалъ изо Пскова марта 18, а посадники и бояре проводиша его съ честью и за рубежъ 20 верстъ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 218 — 220.

Въ лѣто 6970. Пріѣхаша послове отъ арцибискупа Ризского, и отъ пискупа Юрьевского, и отъ всей Нѣмецкой земли судіа, въ Великый Новгородъ, къ владыкѣ Іонѣ и къ посадникомъ и всему Новугороду, бити чоломъ послу великого князя и Новгородцомъ, такоже и Псковскому послу посаднику Зиновію Михаиловичю, о перемирьи; и учиниша перемирье Псковичемъ съ Нѣмци на 5 лѣтъ, и цѣловаша крестъ. Того же лѣта выѣха изо Пскова князь Иванъ Стрига на Москву къ великому князю, а Псковичи тогда послаша съ княземъ Иваномъ послы своя, посадника Максима Ларивоновича и иныхъ бояръ, чтобы печаловался князь великій своею отчиною и далъ бы князя, и даша дару 50 рублевъ; и князь великій врекლъся стояти и боронити домъ святыа Троици и мужей Псковичь. И потомъ князь великій Василей Васильевичь присла отъ себе намѣстника въ Псковъ княземъ, князя Володимира Андрѣевича; и Псковичи пріяша его съ честію. Того же лѣта поставиша церковь камену, на Мелотовѣ, Успеніе

1463 святыа Богородици. Того же лѣта Псковичи поставиша новый городокъ, и нарекоша его
—63 Кобылою. Того же лѣта преставися князь великій Василей Васильевичь, и сѣде на великомъ княженьи на Москвѣ сынъ его Иванъ. Того же лѣта попове невкупніи биша чоломъ Пскову, чтобы пятому сбору быти; они же повелѣша пятому сбору быти у Похвалѣ святыа Богородици, да у Покрова, да у Святаго Духа. Того же лѣта Псковичи поставиша городокъ, на Володчинѣ горѣ, Володимерецъ. Того же лѣта задѣлаша прясло стѣны на Крому, и старой стѣнѣ наддѣлаша узвышь, отъ Великіа рѣкы отъ костра до Домантовѣ стѣнѣ.

Полн. Собр. Лѣт. IV. 220 — 222.

Въ лѣто 6971. Выгнаша Псковичи князя Володимира Ондрѣевича изо Пскова, а иныя люди на вѣчи съ степени съпхнули его; и онъ поѣхалъ на Москву съ безчестіемъ къ великому князю Ивану Васильевичу жаловатися на Псковъ. И потомъ на зиму послаша Псковичи послы своя, Тимоѳея посадника Власьевича, и Якова Кротова, и Стефана Аѳанасьевича, и Матуту и иныхъ бояръ, къ князю великому Ивану Васильевичю просити собѣ въ Псковъ князя, и не пусти ихъ къ собѣ на очи 3 дни, гнѣвъ держа про своего намѣстника князя Володимира; и потомъ много трудившеся добиша чоломъ, и князь великый чолобитье ихъ принялъ и далъ имъ князя по Псковскому изволенью, Ивана Звенигородского Олександровича. [a]Тоя же зимы, въ великое говѣнье, марта въ 21, пріидоша Нѣмци изгономъ ратью къ Новому городку съ многымъ замышленіемъ, хотяще плѣнити градъ и домъ святаго Архистратига Божіа Михаила, а иная сила Нѣмецкая поплѣниша и пожгоша исады Псковскыя. И въ то время бяше въ городкѣ князь Иванъ, и сквозѣ рать съ городка присла своего человѣка гонцомъ къ Пскову; и посадникъ Ѳедоръ Никифоровичь, и Тимоѳѣй, и бояри, и Псковичь немного того же дни совокупившеся, и пріѣхаша къ городку назаутріе, а Нѣмци услышавше Псковскую силу отбѣгоша, и запасы своя пометавше; и быша Псковская сила на городкѣ недѣлю. И потомъ пакы пришедше Нѣмци, пожгоша Островци и Подъолѣшіе, и многыхъ христіанъ присѣкли и въ полонъ свели, а съ городка Псковичи не смѣли вдаритися на нихъ, боящеся болшей силѣ Нѣмецкой, и послаша ко Пскову гонца; и Псковичи слышавше то, отрядиша воеводами Максима посадника, и Олексіа, и Игнатья, и совокупившеся и съ пригорожаны пріѣхаша къ городку, и не обрѣтоша Нѣмець. И пріиде изъ зарубежіа доброхотъ Чюдинъ и повѣда Псковичемъ, что сила Нѣмецкая готова и хотять ударитися на сію нощь на Калпиное: и Псковичи въ тыя часы поидоша тамо, и пріидоша въ Калпиное порану и узрѣша, что Нѣмецкая сила жгутъ исады и церковъ Калпиньскую зажгли; и тако помолившеся Богу ударишяся на нихъ, а Нѣмци убоявшеся и побѣгоша, а Псковичи биша ихъ въ погоню на 15 верстъ до Коховѣ рѣкѣ, и много множество Чюди паде и Нѣмець, а Псковичь Богъ ублюде; се же бысть мѣсяца марта 31. А въ то время Ивашко діакъ скопи около себе нерубленыхъ людей, охвочихъ, и ходиша за Изборско въ слободу въ Нѣмецкую землю, и приведоша множество безчислено полона и живота. Тоя же весны, на Великъ день, пріѣха отъ князя великого Ивана Васильевича князь Иванъ Александровичь Звенигородскый въ Псковъ на княженіе. Того же лѣта сдѣлаша перси, и колоколы повѣсиша. Того же лѣта свершена бысть церковъ камена святыхъ чюдотворецъ Козмы и Даміана. Того же лѣта помостиша мостъ плавущій чрезъ Великую рѣку. Того же лѣта, по чолобитью Псковскому, присла князь великій Иванъ Васильевичь воеводу своего князя Ѳедора Юрьевича съ силою Московскою, и Иско-

---

а) *Предъ симъ киноварью въ видѣ заглавія:* о калпинъскомъ побоищи.

вичи поидоша съ нимъ въ Нѣмецкую землю къ Новому городку, и волости повоеваша и по- 1463—71
жгоша; и стояша подъ городкомъ 4 дни, и отъидоша не вземше, крѣпокъ бо бѣ градъ. И потомъ Нѣмци ѣхавше въ Норову, Норолянъ Псковскыхъ ловцовъ руками поимаша 9 человѣкъ, а судью Сидора Оданья мечи изсѣкоша. Того же лѣта князь Ризскый местеръ присла своего князца и инѣхъ добрыхъ Нѣмець, и добиша чоломъ за Юрьевцовъ воеводѣ князя великого и князю Псковскому и Псковичемъ, и взяша миръ на 9 лѣтъ; а на Жолоцкѣ воду и землю отняша Псковичи, а Нѣмци отступишася.

Въ лѣто 6972. Послаша Псковичи послы своя, посадника Максима Ларивоновича, и Ивана Гахоновича, и Микиту Плотичю, къ великому князю Ивану Васильевичю бити чоломъ на жалованьи, что послалъ своихъ людей въ помощь Псковичемъ на Нѣмець, и даша дару 30 рублевъ, и просиша владыкы на Псковъ. И отвѣчалъ князь великый о владыкѣ: «се язъ шлю бояръ въ Великій Новгородъ и къ вамъ, ино за ними все будетъ вамъ указано; а радъ есми печаловатися вами съ своимъ отцемъ съ митрополитомъ съ Θеодосіемъ;» и даде Максиму посаднику въ даръ верблуда.

Въ лѣто 6973. Псковичи обложиша стѣну древяну около Полонища и около Запсковіа, а блюдущися ратной силѣ Великого Новагорода.

Въ лѣто 6974. Богу попустившю грѣхъ ради нашихъ, погорѣ весь Псковъ, а загорѣлося въ лягоми октября 18, на Лукинъ день; а тогда въ Псковѣ былъ владыка Іона, и въ пожаръ выѣхалъ на Снѣтную гору. Того же лѣта, въ Петрово говѣніе, погорѣ Полонище, а загорѣлося въ Кузнецкой улици, и погорѣ отъ Лузскыхъ воротъ и до Рожества святаго на Поли; а горѣло нощь да полдни. Того же лѣта бысть моръ въ Псковѣ и по всемъ волостемъ; и помолившеся Богу поставиша въ единъ день церковъ завѣтную, во имя преподобнаго отца Варлама, и въ тъи день и литургію свершиша священники. Того же лѣта хмель дорогъ бяше, по 100 и по 20 денегъ зобница.

Въ лѣто 6975. Свершена бысть церковъ камена Похвала святѣй Богородици, на Романихѣ.

Въ лѣто 6976. Свершена бысть церковъ камена святаго великомученика Пантелеймона, на Красномъ дворѣ. Того же лѣта Псковичи отлучиша отъ службы вдовствующихъ поповъ и діаконовъ по всей Псковской волости, а не обослався ни спросившися съ митрополитомъ, ни съ архіепископомъ; и хотѣ архіепископъ Іона наложити на Псковичь неблагословеніе, и митрополитъ Θеодосій о томъ ему възбранилъ.

Въ лѣто 6977. Прибавиша и сдѣлаша новыи ворота Запсковскіи, болши старыхъ, и даша мастеромъ 30 рублевъ. Того же лѣта, въ самыа свадебници, пріѣде въ Псковъ пресвященный архіепископъ Іона, и съборова у святѣй Троици, и подъѣздъ свой на попахъ побра, и отъѣха; а посадники много честиша и дариша его; а вдовымъ попамъ подавалъ грамоты своя благословеныа, и повелѣ имъ пѣти, и благослови ихъ.

Въ лѣто 6978. Преставися пресвященный архіепископъ Великого Новагорода и Пскова владыка Іона; и тогда възведоша въ него мѣсто на святительство Θеофила.

Въ лѣто 6979. Князь великій Иванъ Васильевичь разверже миръ съ Великымъ Новымъгородомъ, и нача искати на Новгородцѣхъ своихъ прародителей старинъ, земли и водѣ и всѣхъ пошлинъ, какъ пошло отъ великого князя Ярослава Володимировича, и хотя отмстити Великому Новугороду древняя нечьсти и многіа грубости, бывшіа отъ нихъ великымъ княземъ. О семъ аще хощеши увѣдати, прошедъ Рускій лѣтописецъ вся си обрящеши. Мы же о немже начахомъ, сіа и скажемъ отъ велика нѣкая мала. И присла князь великій въ Псковъ своихъ пословъ, веля Псковичемъ възсѣсти на кони на своего брата на Великій Новгородъ: «а что вамъ съ Новымъгородомъ миръ и крестное цѣлованіе, то язъ буду предъ Богомъ въ томъ грѣсѣ; а грамоту мирную имъ отверзите.» А въ то время Новгородци прислаша своего посла,

1471 моложшого боярина, подвойского, къ своему брату Пскову не съ поклономъ, ни съ челоби-
—76 тьемъ, ни съ моленіемъ, но съ гордынею глаголя: «врекаетеся ли пособити намъ противу великого князя?» И Псковичи много думавше, положиша упованіе на Бога по здравію великого князя, и послаша въ Новгородъ розметную грамоту, и отрядиша воеводами посадника Стефана Ѳоанасьевича, и Якова Кротова, и Ивана Гахоновича и инѣхъ; и скопившися вся сила 10 тысящь, и поидоша за рубежь съ княземъ Васильемъ Ѳедоровичемъ, и сташа подъ Вышегородкомъ, и повоеваша волости и пожгоша около рубежа на 50 верстъ, али и болѣ. А Новгородци услышавше силу Псковскую, что воюють ихъ волости, и отрядиша воеводою Казимира, и Дмитрія сына Марѳина и инѣхъ много бояръ, а около ихъ всей Новгородской силѣ 40 тысящь, и поидоша на Псковичь. И наѣхаша на Шолони обонъполъ рѣки силу Московскую князя Данилья, и не дошедше Мусьсца и Солци вергошяся Москвици съ берега въ рѣку, и пребредше рѣку ударишася на нихъ, а Новгородци видѣвше такову дерзость ихъ обратишася на бѣгъ; и тако побѣгоша, и биша ихъ Москвичи въ погоню отъ Солци и до Мшаги рѣкы, и овыхъ посѣкоша, овыхъ раниша, и мало ихъ къ городу прибѣгоша; и многыхъ бояръ тогда живыхъ руками[a] поимавше, къ великому князю приведоша и немилостивно казнивше ихъ, и сѣкирою отсѣкоша имъ главы, къ колодѣ прикладая. И потомъ посадники Новгородскіи, съ нареченымъ владыкою Ѳеофиломъ, пріѣхаша къ великому князю на Коростыню и добиша чоломъ, и даша 18 тысящь рублевъ, и взяша миръ съ княземъ великымъ и съ Псковичами, по старинѣ, мѣсяца іуля 28. Того же лѣта попи невкупніи биша чоломъ Пскову, чтобъ печаловалися и били чоломъ князю великому и митрополиту, быти бы шостому сбору: и митрополитъ Филипъ благослови и повелѣ быти 6-му сбору, въ церкви Входъ въ Іерусалимъ Господа нашего Ісуса Христа.

Въ лѣто 6980. Явися на небесѣхъ звѣзда, и протяже, отъ себе испусти свѣтлы луча аки хвостъ.

Въ лѣто 6981. Пріѣха изъ Рима за князя великого Ивана Васильевича царовна, и пріѣха на Псковъ и на Новгородъ; а Псковичи много чтиша ю, и даша въ даръ 50 рубловъ.

Въ лѣто 6982. Бысть Псковичемъ многи обиды и брани великыя съ Нѣмци, и послаша послы своя къ великому князю Ивану Васильевичю бити чоломъ и просити помощи противу Нѣмець: и пожалова свою отчину князь великій, посла князя Данилья и инѣхъ бояръ много съ силами, и пріѣхаша въ Псковъ на Дмитровъ день, и сташа станы по всему Завеличію. И по смотрѣнію Божію, хотя Богъ възвратити оружіе безъ крови, обрати зимную студень на теплоту, и бысть вся зима тепла; и не лзѣ бяше Псковичемъ поити въ Нѣмецкую землю, множества ради водъ. И князь местеръ и вси Нѣмци и Юрьевци прислаша своего посла, ратмана Пантелея, иже послѣди бысть въ нихъ местеромъ, иже и подъ Псковъ приходи ратью, а съ нимъ добрыхъ людей Нѣмець много, и добиша чоломъ: и взяша миръ съ Рижацы на 30 лѣтъ, а съ Юрьевци на 20 лѣтъ, а пива Нѣмцомъ въ Псковъ не возити, и оттолѣ преста кръчма Нѣмецкая. И даша Псковичи Данилью 100 рублевъ, а княземъ и бояромъ 50 рублевъ, и тако поѣхаша изо Пскова генваря въ 28 день. Того же лѣта, на весну, Псковичи отрядиша посломъ посадника Ивана Гахоновича, и съ нимъ бояръ, бити чоломъ князю великому на его жалованіи и на помощи; и не даде имъ ни подворья, ни къ собѣ на очи не пусти, и стоявше на поли 3 дни отъѣхаша безъ отвѣта.

Въ лѣто 6984. Бысть тма по всей земли, и тако смерчеся на малъ часецъ, яко стоящю

а) руками *такъ поправлено; въ* С. рукы.

другу отъ друга за леху не видѣти, въ самую сыропустную недѣлю до обѣда. Сицевая знамения проявляеть Богъ на многыя пагубы людемъ. 1476—78

Въ лѣто 6985[а], сентевріа 5, всегда ненавидяй человѣчьскаго добра діаволъ, но пропиная многіа сѣти своя, веля быти въ ненависти и во враждѣ другу на друга, свади Псковичь съ княжими людми: повезе Псковитинъ съ огорода капусту черезъ Торгъ, мимо[б] княжей дворъ, и шестникъ похитивъ силою наручье тое капусты, даде княжому барану, и про то начаша Псковичи которатися съ шестниками; и они поидоша на Псковичь съ ножами, и начаша стрѣлами стрѣляти, по Торгу ходя, и самъ князь Ярославъ възложи на ся ратную приправу и нача стрѣляти, и многыхъ ранишa, а дву человѣкъ до смерти застрѣлиша; и тако Псковичи поидоша на нихъ съ дреколъемъ и съ каменіемъ, и убиша на Торгу повара княжого Курву, и възмятеся весь градъ, и нѣкоторіи смысленіи люди едва уставиша народъ, и тако помалу уляже брань. И биша чоломъ князю великому на Ярослава, и просиша на Псковъ иного князя: и даде князь великій по Псковскому чолобитью въ Псковъ княземъ, а отъ себе намѣстникомъ, князя Василья Шюйского. Тоя же зимы князь Ярославъ поѣха изо Пскова на Москву, и много волостій пограби, и которіи люди и соцкіи проводили его, 13 мужій съ собою сведе; и Псковичи послаша на него бити чоломъ князю великому Ивану Васильевичю посадника Кузму Сысоевича и Василья Логиновича, и биша чоломъ, и князь великій изополѣлся на Ярослава, и онъ вся грабленая и людей со многымъ студомъ възврати.

Въ лѣто 6986. Богу попустившу грѣхъ ради нашихъ, погорѣ весь Псковъ, октября въ 10; а загорѣлося отъ Сысоевыхъ воротъ отъ Ѳеодора Дмитрова, а загорѣлося вълягоми, и горѣ пощь и весь день. Того же лѣта пріѣха посолъ отъ великого князя Ивана Васильевича, Иванъ Зиновьевъ и діакъ Григорій Волнинъ, поднимати Псковичь на Великій Новгородъ: и Псковичи, не хотя ослушатися своего осподаря, отслаша мирную грамоту и крестное цѣлованіе отказаша. Тоя же осени, мѣсяца ноября въ 16 день, пріѣха въ Псковъ отъ князя великого намѣстникъ, князь Василій Васильевичь Шюйскый; и Псковичи пріяша его честно. [в]Тоя же осени князь великій Иванъ Васильевичь разгнѣвася на Великій Новгородъ, и разверже миръ съ ними; и събравъ силы многы, пріиде подъ Великый Новгородъ, мѣсяца ноября въ 21, и самъ ста за 3 версты отъ города въ Лосиньского дворѣ, а сила сташа около всего Новагорода. А ко Пскову посла гонца своего Василья Дятлева, и князь Василей и посадники Псковскыя отрядиша воеводами 5 посадниковъ, Олексіа Васильевича, и тамо на той службѣ и преставися, и посадника Микиту Ларивоновича, и Зиновіа Сидоровича, и Василья Логиновича, и Кира Олексіевича; они же не пождавше нимала, съ всею силою Псковскою всѣдше на кони, ноября 26, пріѣхавше вдариша чоломъ князю великому; онъ же повелѣ имъ стати въ манастыри святѣй Троици на Веряжи, среди своей силѣ. Се же паки на предняя възвратимся. И распусти князь великій многыя своя силы по всѣмъ Новгородскымъ волостемъ, и плѣниша и пожгоша вся страны, отъ Заволочья отъ въсточныя страны и до Литовского и до Псковского рубежа, и въ Нѣмецкую землю за Норову рѣку шедше много повоеваша. И велми тогда притужно бяше Новгородской земли, паче первыя войнѣ князя великого; въ первую бо войну мнози крыяхуся въ лѣсѣхъ и за водами, а въ сію войну нѣгдѣ скрытися въ лѣсѣхъ, убо отъ мраза умираху и отъ глада, а въ домѣхъ отъ воинъ мнози плѣнени быша, мужи и жены и дѣти, и животы и все плѣненое на Москву сведоша, а сущіи въ градѣ отъ многаго недостатка и стѣсненіа многу скорбь имѣаху, плачь и рыданіе. И въсколебашяся аки пьяни, и бяше въ нихъ

а) въ л. 6985. въ лѣто 6975 *ошибк.* С. б) мимо. *такъ кажется должно читать; въ* С. вымо. в) *Въ началѣ сей статьи киноварью:* о взятіи великого новагорода.

1478—80 непословича и многыа брани, мнози бо велможи и бояре перевѣтъ имѣаху князю великому, и того ради не изволиша въ единомысліи быти, и въсташа чернь на бояръ, а бояри на чернь. И бяше тогда въ градѣ съ ними князь Василей Шюйскый, и разумѣвъ сущую погибель, хотящую надъ ними быти, и отрекъ имъ крестное цѣлованіе, и тако изыде изъ града и бише чоломъ князю великому; и князь чолобитье его прія, и вину ему отдаде. А владыка Θеофилъ съ многыми бояры многажды тогда пріѣздя, биша чоломъ князю великому, чтобы ихъ держалъ въ старинѣ; и онъ старинѣ ихъ ничогоже не въсхотѣ, дондеже внидоша въ всю его волю. И поцѣлова крестъ владыка Θеофилъ, и посадники, и тысяцкіи, и весь Великій Новгородъ, старѣйшіи люди и моложьшіи отъ мала и до велика, на всемъ добрѣ и на всей воли князя великого: что не быти въ Великомъ Новѣгородѣ ни посаднику, ни тысяцкому, ни вѣчю не быти, и вѣчный колоколъ свезоша на Москву. И посади своя 4 намѣстникы, на Купецкой сторонѣ Ивана Стригу и брата его Ярослава, а на владычни сторонѣ Василіа Китаина да Ивана Зиновьева. И стояша Псковичи подъ Великымъ Новымъгородомъ 8 недѣль, а князь великій 12 недѣль; и тако отпусти Псковичь, а самъ поѣде на Москву февраля 17, поимавъ Новгородскыхъ бояръ 6 человѣкъ, съ ними же и Марѳу, и на Москву съ собою сведе. Се же написахъ отъ многа мало бывшія пагубы Великому Новугороду, елико слышахъ и елико ми умъ постиже. Тоя же зимы, мѣсяца декабря 26, бысть тутенъ громъ и молніи блистаніе нощію. А по войнѣ князя великого бысть моръ въ Великомъ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6987, мѣсяца ноября въ 13, бысть вода велика, и снесе ледъ, и много пакости учини людемъ, много стоговъ сѣнныхъ снесе и всякыя запасы и хоромы, и потомъ пакы померже, и ста рѣка; и пакы мѣсяца декабря 7 бысть тепло и вода велика, и снесе ледъ, и вътретійрядъ стала рѣка, и сварачало ледъ криньемъ великымъ акы хоромы и до устья рѣкы.

Въ лѣто 6988. Князь великій Иванъ Васильевичь пріѣха въ Великый Новгородъ, съ многыми бояры, декабря 2, и Псковичи послаша 5 посадниковъ, Кузму Сысоева, Ивана и Зиновія, Якова Кротова и Кюра, и по боярину изъ конца, и везоша въ даръ 65 рубловъ; и пріѣхаша посадники въ Псковъ отъ князя великого въ самое Рожество Христово, и потомъ пріѣхаша послы отъ князя великого, декабря 30 день, Дмитрій Давыдовичь да Семеонъ. И при послѣ князя великого пригнавше Нѣмци, мѣсяца генваря 1, и взяша изгономъ Вышегородъ, а мужи и жены и дѣти овыхъ въ плѣнъ поведоша и овыхъ изсѣкоша, а городъ зажгоша; и никымъже гоними, развѣ Божіею силою свыше, въскорѣ отъ града побѣгоша, не своими дорогами, многая своя вещи пометавше, и тако разблудишася по лѣсомъ; и мала часть града остася, не сгорѣ, и мало людій спасошася, а Нѣмець въ городкѣ убиша 50 человѣкъ и въ доспѣсѣхъ, а иніи сгорѣша. Тоя же зимы князь великый Іоанъ Василіевичь Великого Новагорода и Пскова владыку Θеофила, акы плѣнника, съ собою на Москву сведе. Тоя же зимы, генваря въ 20 день, прійдоша Нѣмци съ многыми силами къ Гдову городу, и начаша огненыя стрѣлы на градъ пущати, и бяше велми притужно граду, и посади и волости вся пожгоша; и отъидоша прочь, а градъ Богъ ублюде, святый великій мученикъ Димитрій. Тогда Псковичи послаша гонца своего въ Новгородъ къ великому князю, възвѣщая дрьзость поганыхъ Нѣмець; онъ же въскорѣ посла воеводу своего князя Андрѣя Ногтя съ многыми силами, и пріѣхаша въ Псковъ февраля 11. И Псковичи, скопивши всю силу, поидоша съ ними въ Нѣмецкую землю, и пришедше въ Омовыжю костеръ взяша и выжгоша весь, а Нѣмець плѣнивше приведоша 52 человѣкъ, и подъ Юрьевомъ нощь и день стоявше, възвратишася съ множествомъ полона и прійдоша ко Пскову вси здрави, февраля 20. И князь Андрѣй Микитиничь пребывъ во Псковѣ 3 дни, разгнѣвася на Псковичь и съ всею силою своею поѣха на Москву, а съ Нѣмци толко роздравъ; а Псковичи много биша ему чоломъ, и не послуша ихъ. И сія

слышавъ поганый князь местеръ, въскорѣ совокупивъ силу свою, пріиде къ городу Изборску, 1480
февраля 25, и пожже Изборскыя волости вся, а града Богъ ублюде и святый Никола; и тако гордяся поиде къ городу Пскову, и не дошедъ за 10 верстъ, сташа станы вся сила Нѣмецкаа и възъгнетиша въ нощь многыя огни, хупущеся и скрежещюще зубы на домъ святыа Троица и на градъ Псковъ. И бяше тогда въ градѣ Псковѣ князь не войскый, грубый, токмо прилежаше многому питію и грабленію, а о градѣ не внимаше нимала, и много Пскову грубости учини. И тогда князь, и посадники, и вси Псковичи не терпяще дръзости поганыхъ, всѣдше скоро на коня, ови въ доспѣсѣхъ, а иніи нази, токмо въ кого что угодилося, или копіе или оружіе или щитъ, ови на конѣхъ, ови пѣши, и стяги поимавше, скоро противу имъ выидоша и сташа въ Устьяхъ, и бѣ видѣти много множество людій, ихже не мощно исчести: и видѣвше Нѣмци устрашишася, а Псковичи видѣвше Нѣмець убояшяся, и не съступишяся на бой, токмо сторожовый полкъ Нѣмецкый зашедъ пѣшцовъ[а] Псковичь побиша 300 человѣкъ, а доспѣшная рать на конехъ того не видѣша; и тако стояша съ пораньа и до вечера. А князь местеръ дождавъ нощи скоро побѣже, и ожидаше за собою погони Псковскыя; а князь Псковскый Василей Шюйскій и посадники не въсхотѣша гнатися въ слѣдъ ихъ, но възвратишяся въ домы своя. Тогда погании видѣвше, яко никтоже гоняше по нихъ, они же паче дерзновеніе пріимше, пріидоша къ новому городку Кобылѣ, марта въ 4 день, въ вечерѣ въ четверкъ къ пятку, а освитающу пятку, и полѣзоша усрьдно къ городку, ово пушками шибая, ово же огненыя стрѣлы на градъ пущая акы дождь, и принесше подъ градъ хврастіе съ смолою, зажгоша градъ; а людіе мнози начаша чрезъ стѣну рѣятися, они же поганіи немилостивно каменіемъ побиша, а иныхъ сулицами избодоша, а иныхъ мечи изсѣкоша, и мнози въ городкѣ огнемъ сожжени быша, и тако немилостивну и лютую подъяша смерть, марта въ 5; а Макарью посадника и инѣхъ многыхъ мужь и женъ, ихже не мощно исчести, живыхъ поимавше съ собою сведоша, немилостивно извязавше. Тоя же весны разгнѣвашяся на князя великого Ивана Васильевича, на брата своего, князь Андрѣй Горяй и Борисъ, сынове князя великого, и побравше своя казны и жены и дѣти и повергъше свою отчину, поидоша прочь, а около ихъ множество бояръ и людій, яко мнѣти ми до 20,000, и отъѣхавше сташа на Лукахъ на Великыхъ; и кудѣ идоша, тыя волости вся положиша пусты, и грабиша и плѣниша, токмо мечи не сѣкоша, а Луки безъ останка опустѣша, и бѣ видѣти многымъ плачь и рыданіе. Того же лѣта поганый князь местеръ събравъ силы многы, и Заморцовъ и Задвинянъ, имже не бѣ числа множества ради вой, и пріиде прежде къ городу Изборску мѣсяца августа 18, хупущися поганіи плѣнити градъ: и начаша стрѣлы огненыя пущати на градъ, и многая древеса приметавше къ стѣнѣ зажгоша, и бѣ притужно велми сущимъ въ градѣ; и много всуе трудишяся поганіи, Богъ бо и святый Никола храняше градъ, и стоявше два дни и двѣ нощи отъидоша прочь, а граду не успѣвше ничтоже. [б]Тогда поганый възъярився и попухнѣвъ лицемъ, пріиде съ своими силами ко Пскову, августа въ 20 день, съкрежеща своими многоядными зубы на домъ святыя Троица и на мужей Псковичь, и сташа по всему Завелицкому полю шатрами, а Псковичи въскорѣ Завеличье сами зажгоша, а по Великой рѣкѣ на Выбутѣ и въ Устьяхъ заставы поставиша; а на четвертый день Юрьевци въ многыхъ снекахъ пріѣхаша ко Пскову, и привезоша множество ратного запаса, и хлѣбовъ и пива и вологи, акы на пиръ зовоми, чаяху безумніи селикъ градъ стояніемъ взяти; и начаша множествомъ пушокъ шибати и пищалми на множество людей, и не успѣша ничтоже. И потомъ нѣціи отъ нихъ

а) пѣшцовъ *такъ поправлено; въ* С. пѣсцовъ. б) *Въ* С. *къ сей статьѣ относится заглавіе внизу страницы:* шнекоповерженіе нѣмецкое.

1480
—81 безумніи, напившеся, заклашася князю своему поганому местеру посады огнемъ зажещи, а Псковъ градъ взяти; и собравше по Завеличью оставшаяся древеса и жердье и солому, и накладоша 2 учаны акы тростья[a], и поліяша таковый хврастъ смолою, и таковымъ замышленіемъ хотѣша Запсковіе зажещи, бяше бо тогда посивенъ вѣтръ отъ Завеличья на градъ. И бяху тогда Псковичи въ велицѣ скорби и печали, мняхуть бо тогда уже граду взяту быти, и мнози безумніи отъ гражанъ побѣгоша изъ града за рубежь, отъ нихже единого помяну Филипа посадника Пукышова: поимаша его внѣ града, а онъ и съ жоною побѣжа за рубежь; и мнози гонци слаша къ великому князю и къ Новугороду, и не бѣ помощи ни отъ кого же; а князь Василій повелѣ своимъ и кони сѣдлати, и хотѣ бѣжати, и посадники съ Псковичами одва добиша ему чоломъ. И послаша гонци своя къ братіи князя великого, къ князю Андрѣю и Борису, чтобы оборонили градъ Псковъ, а тогда бо быша на Лукахъ на Великыхъ; они же пришедше учиниша Пскову горѣе и Нѣмець; се же послѣди скажемъ. И о семъ достоить рещи, о бывшей тогда помощи отъ благовѣрныхъ князей, лежащихъ въ дому святыя Троици: яви бо ся тогда етеру мужю благовѣрный князь Домонтъ, веля ему «одѣяніе гроба моего веемше, и съ кресты около града грядѣте 3-щи, и молитеся Господеви, и не бойтеся врагъ своихъ;» онъ же скоро отъ сна вставъ, възвѣсти явльшаяся ему Стефану посаднику, и тако, по словеси явльшагося, священники и діаконы святыа Троици нощію вземше отъ гроба одѣяніе благовѣрнаго князя Домонта, и съ кресты обходиша 3-щи около Крому, молящеся Господеви и благовѣрнымъ княземъ способствовати на поганыя. И паки о немже начахомъ, сіа до конца да съвершимъ. И тако поганіи искрутившеся въ вся ратная одѣанія, и влѣзше въ шнеки по сту человѣкъ, али и болѣ, и попустиша ово стрѣлами, ово пушками, ово пищалми аки дождемъ или градомъ силнымъ, и тако бьющеся преплывше рѣку, межю Святаго Лазаря и Святаго Спаса въ логу приставше, хотѣша на брегъ вылѣзти: и Псковичи ударишася на нихъ, бьющеся ово каменіемъ, ово сѣкирами и мечми, и тако едину шнеку изъотяша, а Нѣмець избиша, а иніи сами въ рѣку вметашася, и тако истопоша 50 Нѣмчиновъ, а иніи видѣвше бывшую пагубу надъ своими, скоро възвратишяся къ берегу своему; и оттолѣ начаша скоро скручатися и дождавше нощи побѣгоша, никымже гоними, а шнеки своя пометавше. И тако избави Богъ градъ молитвами благовѣрныхъ князей Домонта и Всеволода, лежащихъ въ дому святыа Троица. А стояша 5 дней.

Въ лѣто 6989, мѣсяца септевріа въ 3 день, пріѣхаша въ Псковъ князя великого братья, князь Андрѣй и Борисъ, по чолобитью Псковскому, и быша въ Псковѣ 10 дней; и много биша чоломъ Псковичи, абы мстили поганымъ Нѣмцомъ крове христіаньскыя. Они же ркоша: «како намъ поити съ вами въ иновѣрныхъ землю, а наши жены и дѣти и животы повержены въ чюжей земли? егда убо здѣ изволите быти женамъ нашимъ, тогда ради есмо васъ боронити.» И бѣху Псковичи въ мнозѣ сѣтованіи и въ тузѣ, не домышляющеся о семъ что сътворити, боящеся князя великогѡ, понеже врага царскаго аще кто хранитъ, супостатъ ему есть; тако и си, аще и братіа ему, но супостати ему бѣшя. И много думавше отрекоша има, глаголя: «и сами, господари великіи князи, о семъ вѣсте, можетъ ли единъ рабъ двѣма господарема работати, по Еуангельскому словеси: ли единого възлюбитъ, а о друзѣмъ не радити начнеть? тако и мы не хощемъ двѣма работати, но хощемъ единого осподаря держатися великого князя Ивана Васильевича, старѣйшаго брата вашего; а вамъ чоломъ біемъ, и сами о своемъ добрѣ и о нашемъ думайте, какъ бы еще нашему граду до конца не погыбнути.» Они же скоро, разгнѣвавшеся, поѣхаша изъ града въ канонъ Въздвиженія, а помощи Пскову

а) тростья·; *за симъ въ С. написано:* стань посталяша *(стоймя поставили?)*.

не учиниша ничтоже. И ѣхавше сташа на Мелотовѣ и распустиша по всѣмъ волостемъ люди своя, бяше бо множество людій около ихъ, мню яко до десяти тысящь; и тако много волостей повоеваша, аки невѣрніи, и домы Божіа пограбиша, и скоту много посѣкоша, а жены и дѣвици поскверниша, и плѣнивше многыхъ сведоша, а отъ скоту не оставиша ни куряти, токмо огнемъ не жгоша, ни оружіемъ не сѣкоша, не противящеся бо имъ никтоже. И Псковичи много бивше чоломъ, даша 200 рублевъ, а околици 15 рублевъ; и тако отъидоша въ Новгородскую землю[a] съ многымъ вредомъ. Тоя же зимы послаша Псковичи посадника Филипа Пукышова къ великому князю Ивану Васильевичю бити чоломъ о помощи, абы мстилъ многымъ кровемъ христіаньскымъ и оборонилъ свою отчину отъ поганыхъ Нѣмцовъ. Онъ же вскорѣ посла къ своимъ намѣстникомъ въ Новгородъ, веля имъ быти съ всѣми силами Новгородскыми въ Псковѣ на Крещеніе Господне; они же пріѣхаша въ Псковъ на Поклоненіе веригамъ, Василій Ѳедоровичь и Иванъ Зиновьевъ. А съ Москвы отряди воеводами князя Ярослава и князя Ивана Булгака; они же пріѣхаша во Псковъ февраля въ 11 день, съ множествомъ мужей Москвичь. И мало опочинувше въ Псковѣ, и тако совокупившеся множество ратныхъ, поидоша въ землю Нѣмецкую, треми дорогами: и взяша градъ Тарвастъ и другый градъ Вельядъ, и плѣниша и пожгоша всю землю Нѣмецкую отъ Юрьева и до Риги, а Лотыголу и Чюхновъ, мужей и женъ и дѣтій, овыхъ изсѣкоша, овыхъ пожгоша, а сущіи въ дѣсѣхъ отъ мраза измерзше умроша, а иніи гладомъ помроша. Бѣ бо тогда мразы силно велици, а снѣгъ человѣку въ пазуху, аще у кого конь свернетъ съ дорозѣ, ино двое али трое одва выволокутъ; а Нѣмецкая вся земля тогда бяше не въ опасѣ, безъ страха и безъ боязни поганіи живяху, пива мнози варяху, ни чаяху на себе таковыя пагубы, Богу тако изволившю. И бывше 4 недѣли въ Нѣмецкой земли, възвратишяся ко Пскову съ многою корыстью, ведуще съ собою множество полона, ово мужи и жены и дѣвици и малыя дѣти, и кони и скоты; и поможе Богъ въ всякомъ мѣстѣ воеводамъ князя великого и Псковичемъ, и отмстиша Нѣмцомъ за свое и въдвадесяторо, али и болѣ, якоже нѣціи рекоша и Псковъ сталъ не бывало тако. 1481—84

Въ лѣто 6990. Пріѣхаша Нѣмци въ Великій Новгородъ, и добиша чоломъ намѣстникомъ князя великого Ивана Васильевича и посадникомъ Псковскымъ, и взяша миръ въ Данильеву грамоту, на 10 лѣтъ съ обѣю сторонъ издержати крѣпко, и подѣловаша на томъ честный крестъ. Того же лѣта пріѣхаша Нѣмци отъ князя местера послове, и просиша пути къ Москвѣ, и ѣздиша къ великому князю не вѣмы чего дѣля, августа въ 18 день.

Въ лѣто 6991, мѣсяца сентевріа въ 1 день, пришедши поганый Перекопскый царь съ множествомъ безбожныхъ своихъ Татаръ, и плѣни градъ Кыевъ и огнемъ съжже, а люди сущая въ немъ и по всѣмъ волостемъ, мужи и жены и дѣти, множество плѣнивше сведоша въ орду, и отъ Кыева зашедъ плѣни Рускыхъ порубежныхъ городовъ 11; и много зла створивши отъидошя. Того же лѣта пріѣхаша послы отъ великого князя, и ѣздиша къ князю местеру въ Кесь не вѣмы о чемъ.

Въ лѣто 6992. Поставлена бысть церковъ въ Домантовѣ стѣнѣ иже въ святыхъ отца нашего Аѳанасіа, а другая церковъ святаго Николы на Волку, понеже обѣ распадошася, и въ тѣхъ же каменехъ новыя поставиша. Того же лѣта, предъ Филиповыми заговѣны, пріѣде съ Москвы въ Великый Новгородъ отъ великого князя Ивана Васильевича изъ него руцѣ владыка Сергій, поставленъ митрополитомъ Геронтіемъ вмѣсто Ѳеофила; и многы игумены и попы испродаде, и многы новыя пошлины введе. Тоя же зимы Литовскый король Андрѣй

а) землю пропущено въ С.; см. Псков. перв. Лѣт. (т. IV. стр. 265).

1484 заставу постави въ Смоленскѣ, 10 тысящь человѣкъ ратныхъ, боящеся Московского великого князя; и стояша осень и зиму и лѣто все. Тоя же зимы послаша Псковичи въ Литву къ королю многыхъ исправъ просити посадника Василья Епимаховича, и Андрѣя Рублова, и инѣхъ съ ними, они же наѣхаша короля за Вилномъ въ Городнѣ; онъ же наскорѣ подаваше имъ исправу о всемъ съ кротостію, и много почествовавъ и одаривъ ихъ отпусти, и при послѣ нашемъ тогда преставися въ него сынъ. Прежде сего лѣта за два года сусѣди Запсколяне, Богоявлянскый конецъ, заложиша стѣпу отъ Псковы рѣкы свою треть, и сего лѣта свершена бысть на осень, и покрыша. Тоя же весны, по Велицѣ дни, сусѣди Кузмодемьяньскіи заложиша стѣну отъ Великой рѣкѣ, свои двѣ части, до Богоявленцовѣ стѣнѣ. Тоя же весны князь великій Іоанъ Васильевичь присла своихъ Москвичь много множество въ Великій Новгородъ, съ всею ратною приправою, а потомъ инѣхъ присла своихъ людей на Ржову. Того же лѣта свершена бысть церковъ камена Духъ Святый, на Завеличьи, въ Иглинѣ манастыри. Того же лѣта, въ Петрово говѣніе и по Петровѣ дни, идяше дождя много, и наполнишяся рѣки и источници и езера аки веснѣ; а рожь тогда цвѣтяше, и превратися много ржи на метлу и на костеръ, а ярового обиліа тогда Богъ умножи. Тогда, егда быша мнозіи дождеве, бысть проявленіе нѣкоему священнику въ Велейской волости, на Плотичнѣ: ѣдущю ему путемъ, бысть тма, и по тмѣ облакъ свѣтелъ, таже гласъ невидимо глаголя: повѣжь людемъ, дабы ся обратили кождо отъ злаго безаконіа и злобы, и каялися, и будеть милостивъ Господь неправдамъ ихъ, да не погыбнете злѣ до конца. И потомъ ино проявленіе бысть на городкѣ на Володимирци, іюля 18: нѣкоторой дѣвици бысть гласъ, веляше молитися Богу и каятися о грѣсѣхъ, она же повѣда отцю своему, и тако повѣдаша попомъ, и створиша всенощное пѣніе въ недѣлю предъ Ильинымъ днемъ на городкѣ въ церкви святаго Николы; и въ ту нощь у святаго Ильи на посадѣ свѣща сама загорѣлася. Того же лѣта въ Новѣгородѣ владыцѣ Сергію многажды начаша являтися святители Новгородстіи, лежащіи въ дому святыа Софія[a], овогда во снѣ, овогда явѣ, обличающе явѣ безумное дрьзнутіе на поставленіе святительства ему, яко презрѣвшу и поруганно оставльшу положеныя каноны Святыми Отци, въ нихже глаголеть, яко живу сущю епископу, и не яту бывшю ни обличену ересьми, или инѣми вещьми подобными изверженіа, и неправедно ни по правиломъ изгнану бывшю, не подобаетъ иному на престолъ его мучительскы дрьзати: «престани, безумне, отъ таковаго начинанія;» и сія глаголюще, въ многыя недугы вложиша его. Онъ же не радити нача о семъ, и конечнѣе невидимою силою порази его о землю, и еле жива остави его токмо дышюща, и пребысть нѣколико не глаголя, но нѣмъ; и отъ того часа оставль епископьство пострижеся въ скиму въ манастыри святаго Спаса на Хутыни, и тамо его невидимо паче перваго явленія умучи, и внѣ манастыря изверже; и тако воскорѣ отъѣха на Москву со всѣми своими дворяны, мѣсяца іюля въ 23 день. Тогда и Московская застава ратная сила отъѣхаша на Москву, а стояли въ Новѣгородѣ 17 недѣль. Того же лѣта Новгородци обрѣтоша икону святаго Бориса и Глѣба на Волховѣ рѣцѣ плавающю, и не бѣ познавающаго ея, откуду бѣ не вѣмы. Того же лѣта въ Новѣгородѣ явися знаменіе: отъ иконы святыа Богородици идяху слезы кровавыя седмію мѣсты. Того же лѣта, мѣсяца іюля въ 24, на Борисовъ и Глѣбовъ день, бысть туча страшна, и громъ съ молніею, и дождь силенъ и со градомъ, и много пакости учини ржи и яри, и много лѣса поломи, и много хоромовъ подрало; а за Опочкою на Хвостовѣ 5 дворовъ безъ останка вынесло отъ основанья.

---

a) св. софія»; *въ* С. *ошибк.* святаго соѳія.

Въ лѣто 6993, мѣсяца септевріа 5, бысть чюдо преславно: явися на небеси 3 мѣсяца, 1485
и стояху доволенъ часъ близъ другъ друга, въ нощи къ недѣли предъ заутреніи. Сицевая знаменія проявляеть Богъ, хотя навести казнь на согрѣшшая къ нему; якоже и бысть: предъ сими бо деньми Турковe преѣхавше море въ многыхъ кораблехъ, плѣниша землю Волыньскую, и взяша преже Келію градъ и потомъ Бѣлгородъ, а живущая въ нихъ мужи и жены множество посѣкоша, и овыхъ пожгоша; и не вѣмы, что сряшеть ны по сихъ. Тоя же осени Псковичи поставиша новый мостъ черезо Псковў, а даша мастеромъ 60 рублей; а платиша то серебро мясники. Тоя же зимы послаша Псковичи къ князю великому Ивану Васильевичю послы своя, Григорія[а] посадника Яковлича Кротова, и Григорія Хрусталова, и иныхъ бояръ съ ними, бити чоломъ, чтобъ отдалъ своея нелюбкы, что казнили смердовъ; и онъ въсполѣвся велѣлъ смердовъ отпустити, а посадниковъ откликати и животы отпечатать, а князю Ярославу добити чоломъ: «и тогда начнете ми бити чоломъ, и язъ великой князь о вашемъ добрѣ погадаю.» Они же пріѣхавше, и Псковичемъ правиша свое посольство на вѣчи, по отвѣту князя великого; и Псковичи чорныи люди тому вѣры не няша. И потомъ за недѣлю до Рожества Христова послаша иныа послы, 4 посадника, посадника Якова Ивановича, и Макарью Васильевича, и Дороѳея, и 10 бояриновъ изъ концовъ, добрыхъ людій; они же ѣхавше биша чоломъ князю великому, а смердовъ не отпустя, ни посадниковъ не откликавъ, ни князю Ярославу не добивъ чоломъ; и князь великій изополѣвся на нихъ, и на 3 день повелѣ своимъ бояромъ отвѣтъ дати, какъ первымъ посломъ. И тако пріѣхавше правиша посольство на вѣчи; и черніи люди ни тѣмъ вѣры не яша, рекуще, занеже сіи съгласишася по чолобитью посадниковъ, которіи сбѣгли на Москву, и норовять имъ. И оттолѣ начатъ быти брань и мятежь великъ межю посадникы, и бояры, и житьими людми: понеже сіи вси въсхотѣша правити слово князя великого, смердовъ отпустити, а посадниковъ откликати, а мертвая грамота списанаа на нихъ выкынути, а князю Ярославу добити чоломъ о печалованіи, а блюдущеся отъ князя великого казни, что безъ его повелѣніа и предъ посломъ князя великого смерда казнили и посадника Гаврила убили, и о томъ восхотѣша и съ княземъ Ярославомъ бити чоломъ князю великому; а черніи люди молодіи всего того не восхотѣша, рекуще: «мы о всемъ томъ прави, и не погубитъ насъ о томъ князь великый, а вамъ вѣры не имемъ, а князю Ярославу не за что намъ чоломъ бити.» И о томъ много думавше, послаша отъ молодыхъ людій Перха съ Полоница[б] и съ нимъ Лакомцова сына съ Запсковья къ великому князю бити чоломъ: «како намъ, осподарь, укажешь, и мы всю твою волю створимъ о смердахъ и о посадникахъ; а посемъ наши болшіи послове будутъ, посадники и бояри, бити чоломъ тобѣ осподарю своему;» и тако съ грамотою послаша ихъ въ великій постъ, въ пятокъ 3 недѣли, а все то на перечину посадникамъ и житьимъ людемъ, а не исправивши ничегоже повелѣнаго князя великого слова. Тоя же зимы, о свадбахъ, пріѣде въ Великій Новгородъ, отъ князя великого и отъ митрополита Геронтіа поставленъ, пресвященный архіепископъ владыка Генадій, преже бывый архимандритъ у Чюда Архангела Михаила, на престолъ святыа великыа[в] Софѣя паствити люди Божіа; а на масленой недѣли присла во Псковъ свою грамоту благословеную, и даде въ даръ Псковичемъ турей рогъ окованъ златомъ да икону локотницю на златѣ. Тоя же зимы князь великій Иванъ Васильевичь разгнѣвася на князя Тферского Михаила Борисовича, что начатъ дружбу держати съ Литовскымъ королемъ Андрѣемъ, и съвѣты съ нимъ творити о всемъ, и испроси въ короля за себе внуку, и того ради князь великій посла на него воеводы своя съ множествомъ вой, и плѣниша всю

а) григорія = григорію *такъ и ниже въ* С. б) съ полоница =; *въ* С. *было:* изъ городецкого конца, *потомъ помарано и приписано на полѣ:* съ полоница. в) св. великыа = святого великого *такъ въ* С.

*

1485—86 землю ихъ, и взяша 2 города и сожгоша; и тако владыка Тферскій съ бояры добиша чоломъ, и смиришася. Тоя же зимы, въ великое говѣніе, въ Тферской земли убиша Псковскыхъ гонцовъ, Перха и Лакомцова сына и дружину ихъ, и вметаша въ рѣку розбойники. И то слышавше Псковичи, по Велицѣ дни на 4 недѣли послаша къ князю великому послы своа, посадника Ивана Агаѳоновича, и посадника Микиту Ларивоновича, и Зиновіа Сидоровича, и Андреа Ивановича, и съ ними бояръ изъ концовъ, и биша чоломъ князю великому Ивану Васильевичю; и онъ съ великою опалкою отвѣщалъ, рекъ: «аже моя вотчина слово мое исправитъ, и потомъ начнете ми бити чоломъ о моей нечести, и язъ буду васъ жаловати по пригожаю.» И потомъ Псковичи слышавше посольство ихъ и отвѣтъ князя великого, и въскорѣ отпустиша смердовъ, Стехна, и Сырня, и Лежня, и списаную грамоту мертвую на посадниковъ изъ ларя выкынуша, и животы и дворы отпечаташа. Буди же и се вѣдомо, яко сіе лѣто въ Псковской земли многымъ христіаномъ бысть велми притужно о хлѣбѣ: понеже съ осени палъ снѣгъ на талую землю, и потомъ быша мрази, а земля чрезо всю зиму бяше тала, и по мхамъ и по болотомъ воды и грязи люты не померзли, и по удоломъ гдѣ по низкымъ мѣстомъ подъ снѣгомъ подпрѣлъ корень ржаный; и егда быстъ весна, по Велицѣ дни съ 3 недѣли бысть ведряно и солнечно и красно, и потомъ бысть студено и мокрослотъ съ морозомъ, и померже вшедшей ржаный корень и бысть черна земля, и потомъ не бысть дожгя и до Петрова заговѣнья, а ярь сѣяна въ суху землю не начатъ усходити; и священноиноки, и священникы, и діакони помолишася Богу святѣй Троици, съ множествомъ народа идоша съ кресты къ Благовѣщенію святѣй Богородици, и егда начаша пѣть мольбенъ, внезаапу бысть громъ и туча веліа съ силною бурею и съ дождемъ; и оттолѣ начаша дождеве мнози быти по мѣстомъ, а по инымъ мѣстомъ засуха велми бяше, и гдѣ быша дождеве, умножи Богъ ярового всякого обилья, а рожь индѣ събраша сѣмяна ржаныя, а индѣ и съ избыткомъ, а индѣ и жати нѣчего, и засѣяша старою рожью; и тогда купиша четверетку ржи по 7 и по 8 денегъ, а жита четверетка по 5 денегъ, а овса зобнича по 10 и 12 денегъ. Того же лѣта, на Москвѣ, преставися въ иночествѣ мати князя великого Ивана Васильевича княгиня великаа Маріа, и наречено бысть имя ей Марѳа. Того же лѣта Волыньскый воевода Стефанъ, и Угорскый царь, и Ляцькый Литовьскый князь великый король Андрѣй, съ всѣми своими князми и понаймовавше множество жолнырей Нѣмецкыхъ, идоша на поганого царя Турецкого и отняша преже Бѣлгородъ и потомъ Келію градъ Волыньскый, и поидоша за Дунай сухою дорогою къ Царюграду; и не вѣмы, что будетъ по сихъ. Того же лѣта князь великый Іоанъ Васильевичь посла своего царевица съ множествомъ Тотаръ, и воеводъ своихъ Московскыхъ съ множествомъ вой, они же шедше взяша Казань.

Въ лѣто 6994. Князь великый Иванъ Васильевичь разгнѣвася паче перваго на князя Тферского Михаила Борисовича, а не вѣмы про что, то Богъ вѣдаетъ и они сами въ себѣ; токмо нѣчто мало слышахъ отъ етера мужа: яко по первой брани добивши чоломъ князю великому и въ всю волю вдався, какъ любо великому князю[a], и перевѣта не держати ему къ королю на великого князя, и о всемъ томъ крестъ поцѣловалъ, и потомъ нача грамоты слати къ королю; и съ таковыми листы поимаша пословъ его люди князя великого, и увѣда вся льстивая съвѣтованіа ихъ на себе. И увѣдавъ сіа князь Тферскый, яко не утаися лесть его, и нача многы послы слати къ князю великому съ чолобитіемъ, и чрезъ все лѣто; и не успѣша послове его ничтоже. И тако князь великый Іоанъ Васильевичь посла преже сына своего Ивана, и потомъ всѣде самъ на конь, съ множествомъ войскымъ прiиде къ Тфери; а

---

a) князю *пропущено въ* С.; *также и далье:* князя.

князь Тферскый Михайло Борисовичь видѣвъ свою погыбель и за 5 днiй побравъ свою казну, побѣжа изъ града въ Литву, а Тферичи отвориша градъ, и выдоша противу великого князя съ кресты и добиша чоломъ. И тако вниде въ градъ и не повреди ничегоже, и владыка Тферскый Васiанъ, и бояре и купци, и вси мужи, малъ и великъ, поцоловаша крестъ; и князь великый посадивъ намѣстникы своя, сына своего князя Ивана, отъиде на Москву и възвратц оружiе свое безъ крови, а княгиню Борисовую съ собою сведе. Тоя же осени владыка Генадiй присла въ Псковъ боярина своего Безсона, и съ нимъ игумена Еуѳимья, иже преже былъ въ Псковѣ ларникомъ, и въ той власти много зла народу учини и смяте всѣмъ Псковомъ, и у посадниковъ и у ябедпиковъ и у правыхъ людiй того ради Есипа ларника много посѣкоша дворовъ, и самого много казнивше выведоша па посѣченiе; онъ же убѣжа и пострижеся. И мысляше того владыка Генадiй вмѣстити архимандритомъ, въ себе мѣсто правителемъ Пскову, и того ради посла его съ своимъ бояриномъ, и веляше описати по всей земли Псковской церкви и манастыре, и колико престоловъ и поповъ, и всѣхъ въ число написати; и Псковичи не вдашася въ волю его. Тоя же осени, въ недѣлю предъ Въздвиженiемъ, князь Псковскый Ярославъ Васильевичь и съ нимъ посадники Псковскыа, Иванъ Агафоновичь, Iаковъ Аѳанасьевичь, и Василей Логиновичь, и Зиновiй Сидоровичь, и Козма Ондроновичь, и съ ними бояръ честныхъ много, ѣхаша на Москву и биша чоломъ князю великому Ивану Васильевичю о своей проступкѣ, что били смердовъ, чрезъ повеленiе князя великого казнили; и осподарь князь великiй Iоанъ Васильевичь всей своей нелюбкѣ Пскову отдалъ, и пожаловалъ повелѣлъ по всей старинѣ Пскову жити; и тако посадники възвратишася съ великою радостiю, и повѣдаша посолство[а] на само Филипово заговѣнiе. А князь Ярославъ тогда остался на Москвѣ, и тамо оженися, и потомъ прiѣха въ Псковъ и съ собою приведе княгыню; и прiѣхаша съ нимъ посадники Левонтей, и Стефанъ, и Василей, и тако уляже брань о смердахъ. Вѣдомо же буди, яко се уже четвертiи послы на Москву, а пятое два гонца, ихже убиша розбойники Тферскiи; а все то слаша Псковичи о смердахъ, и много напасти учинилося, яко до 1000 рублевъ, и о томъ вся земля мятяшеся по два года. И потомъ по малѣ времени прилучися нѣкоему попу у Норовскыхъ смердовъ чести грамоти, и найде тую грамоту, како смердамъ изъ вѣковъ вѣчныхъ князю дань даяти и Пскову, и всякiи работы урочныи по той грамотѣ имъ знати; а о той грамотѣ смердьи всей земли смятенье бысть, что они потаивше грамоти не потягнуша на своя работы, а Псковичемъ не свѣдущемъ о нихъ, како отъ начала бысть, а они обольстиша князю великому и о томъ все покриву сказаша. И таковую грамоту смердъ[б] исторже у попа изъ рукъ, и скры; Псковичи же посадиша того смерда на крѣпости. И оттолѣ начаша изъ пригородовъ прiѣздя и изо всѣхъ волостей обидніи люди, бити чоломъ посадникомъ Псковскымъ и всему Пскову на намѣстниковъ князя Ярослава, а сущiи въ Псковѣ много обидныхъ людiй биша чоломъ на самого князя Ярослава. Посадники же и весь Псковъ събраша многыя обиды, ихже не возможно исчести за множество, и написавше грамоты многы обидныа, и отрядиша послы, посадника Микиту Ларiоновича, и посадника Андрѣа Ивановича, и боярина Андрѣя Семеновича Рублева, и иныхъ бояръ, и съ пригородовъ по два человѣка обиднiи[в] люди; и ѣхавше биша чоломъ князю великому, и повѣдаша о смердѣ, что грамоту потаилъ, «и имѣемъ его и тепере на крѣпости; и какъ намъ, господарь, укажеши о томъ?» И князь великiй ярымъ окомъ възрѣвъ, рече: «давно ли язъ вамъ о смердахъ вины отдахъ? а нынѣ на то же наступаете;» 1486

а) посолство· *такъ исправлено; въ* С. посолству. б) смердъ·; *въ* С. смерде. в) обиднiи· *такъ кажется должно читать; въ* С. и обиднiи.

1486 и оттолѣ ниединыа жалобы на Ярослава не пріятъ, и отвѣтъ далъ: «се язъ посылаю по васъ уже своя бояры, и прикажю имъ о всѣхъ вашихъ дѣлехъ.» Посадники же пріѣхаша въ Псковъ, мѣсяца іуля въ 8 день, и правиша посолство свое на вѣчи. Тоя же зимы, на Фарисійской недѣли въ четвергъ, генваря въ 19 день, на память преподобнаго отца Макарья, по Псковскому чолобитью пріѣха въ Псковъ пресвященный архіепископъ Великого Новаграда и Пскова владыка Генадій, и съ нимъ бояръ много; а князь Ярославъ, и посадники и бояре, и священноиноки и священники и діакони, выидоша противу его со кресты и срѣтоша предъ враты градными, за Старымъ Възнесеніемъ, и того дни литургію съверши въ святѣй Троици, и пришедъ на вѣче народъ благословилъ, и пребысть въ Псковѣ 3 недѣли; и на Ѳедоровѣ недѣли въ среду пришедъ на вѣче, народъ благослови и многа словеса учителная простеръ, вдасть грамоту и отъѣха прочь и съ бояры. Тоя же зимы, въ великое говѣніе, въ понедѣлникъ 5 недѣли, мѣсяца марта въ 6 день, бысть . . . .



ПРИБАВЛЕНІЯ

КЪ ПСКОВСКИМЪ ЛѢТОПИСЯМЪ.

Помѣщенныя въ «Прибавленіяхъ къ Псковскимъ Лѣтописямъ» статьи (лит. А. Б. В.) содержатся въ слѣдующихъ рукописяхъ:

1) **Снѣг. II.** *См. описаніе ея въ Предисловіи къ Псковской первой Лѣтописи (Полн. Собр. Русск. Лѣт., т. IV, стр. 171).*

2) **Обол. II.** *Рукопись въ четвертку, на 763 л., писанная скорописью XVII вѣка. На оборотѣ конечнаго листа ея подписано:* «продалъ сію книгу дому Тайного Совѣтника Якова Ѳедоровича Долгорукова человѣкъ его Михайла Микулинъ . . . 1719 года. *Точная копія* Снѣг. II, *оканчивающаяся «отдѣльными повѣстями о дѣлахъ Смутнаго періода и объ осадѣ Шведскимъ королемъ Густавомъ Адольфомъ Пскова» (л. 310—352). — Принадлежитъ князю М. А. Оболенскому.*

3) **Арх. XXV.** *Рукопись Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ, № $\frac{447}{916}$, въ четвертку, на 146 л., писанная полууставомъ переходящимъ въ скоропись въ XVII вѣкѣ. На первомъ бѣломъ листѣ написано:* книга сія о началѣ княженіи Рускія земля столника Василія Никифоровича Сабакина, труды Козины, *а по листамъ:* книга, лѣтописецъ перечневой, Василья Микифоровича Сабакина. *Эта рукопись содержитъ въ себѣ выборку изъ* Снѣг. II. *и* Обол. II, *въ которой лѣтописныя статьи перепутаны и въ текстѣ по мѣстамъ встрѣчаются неумѣстныя перестановки. Изъ ней (л. 143 — 146), кромѣ «отдѣльныхъ повѣстей» (см. выше), напечатана въ «Прибавленіяхъ» не находящаяся въ двухъ предъидущихъ рукописяхъ статья подъ лит. В.* (*).

(*) **Рукописи Обол. II и Арх. XXV поступили въ Археографическую Коммиссію тогда, какъ четвертый томъ Полнаго Собранія Русскихъ Лѣтописей, содержащій въ себѣ Псковскую первую Лѣтопись, почти былъ уже отпечатанъ. Разнорѣчія ихъ съ прочими списками сей Лѣтописи, по сей причинѣ, не могли быть показаны при ея изданіи.**

ПРИБАВЛЕНІЯ.

А.

=

Спбг. II. Обол. II. Арх. XXV.

=

О прежнемъ пришествіи Нѣмецкомъ и о нынѣшнемъ на Новгородскую землю, и о нашествіи богомерзскаго Свейскаго короля Густафа съ погаными Латыни на Рускую землю, и о клятвѣ ихъ. Первіе повѣмъ, откуду начаша сіи поганіи Латина преже приходити на Новгородъ и на Псковъ, и на всю сѣверную страну, на Новгородскую и Псковскую область. Пишетъ Рускій гранографъ, яко сіи поганіи Латина, Свеичи, исперва изъначала Рускія земли; земля же бѣ ихъ не славна, но не вѣдома бѣ и не слышна, понеже худа и мала бѣ земля и людіе грубы и немудри бѣху, Чюдь, якоже и донынѣ во всѣхъ ихъ западныхъ странахъ гнушаются ими. Исперва не бѣ въ нихъ короля, но князь нѣкій отъ иныя земля начатъ владѣти ими, якоже и у насъ въ Руси пріидоша князи отъ Варягъ и начаша владѣти Рускою землею; и начатъ сій Свейскій князецъ разбоемъ кормитися и богатѣти, розбивая на мори ходящихъ кораблей, куплю творящихъ отъ различныхъ странъ. Якоже древле Темиръ Аксакъ Татарскій пріятъ начало, бысть преже старѣйшина разбойникомъ, таже князь, и потомъ наречеся царь, понеже многія царства побѣди и пріятъ: такоже и сей Свейскій король не исперва бѣ[a] кралевствомъ, но егда обогатѣ отъ разбоя и чюжія грады плѣни, тогда и короля себе нарече. И изъ начала Рускія земля сіи поганіи Латина, Свеичи и Ливонскіе Нѣмцы, не слышано бысть пришествіе ихъ, коли бы пришли на Новгородскую и Псковскую землю воевати, и до Батыева плѣненія: понеже бѣ любовь и миръ во градѣхъ и во всей Руской земли межъ удѣлныхъ великихъ князей и всѣхъ людей, по заповѣдемъ Господнимъ ходили, и Господь Богъ хранилъ ихъ отъ нашествія поганыхъ Татаръ и Латинъ, и жили всѣ въ покои и благоденствѣ, тихо и смирно. Егда же бысть въ Руси, грѣхъ ради нашихъ, между князей Рускихъ зависть и нелюбовь, восташа другъ на друга и отъимаху другъ у друга имѣніе, преданное отцы ихъ, и преступиша клятвы дѣдъ своихъ и прадѣдъ: тогда и Господь Богъ наведе на нихъ поганыхъ со всѣхъ странъ, якоже древле на

а) *Здѣсь во всѣхъ ркп. кажется пропущено слово:* обладая, *или другое подобное.*

Іерусалимъ и на Царьградъ. Пріиде отъ восточныя страны безбожный царь Батый на Русь, со тмочислеными вои, и поплѣни Рускую землю всю, и Литовскую и Угорскую, до самого Великого Новаграда токмо не доиде за сто верстъ, молитвами пречистыя Богородица и святыхъ чюдотворцовъ. Бѣ же тогда въ Великомъ Новѣградѣ владѣя достохвалный, и во всѣхъ странахъ прославленый, и прехрабрый и прекроткій и прекрасный, вторый Іосифъ, благовѣрный и великій князь Александръ Ярославичь Новгородскій и Псковскій; егоже сей безбожный царь къ собѣ призва, красоты его ради и возраста, и удивися зѣло, и многими дарми почтивъ отпусти на великое княженіе. Въ то же время егда сей пречюдный князь Александръ ходилъ въ орду къ царю на поклонъ, тогда первое пріидоша сіи поганіи Свеичи на Новгородскую область съ королемъ Магнушемъ, на многихъ кораблѣхъ, со многими людми, подъ Орѣшокъ; хотяху пріяти Новградъ. Тогда благовѣрный князь Александръ пріиде изъ орды отъ царя въ Новградъ, и слыша пришествіе поганыхъ Латинъ внезапу, и бысть печаленъ, понеже не бысть Рускихъ вой въ собраніи; и возложи на Господа Бога упованіе и на пречистую его Матерь, поиде не со многими вои и пришедъ, Божіею помощію побѣди ихъ на рѣки на Невы, и отътого прозванъ бысть великій князь Александръ Невскій. И оттолѣ бысть страхъ велій на поганыхъ Нѣмецъ, и дастъ Магнушъ король Свейской на собя писмо и клятву, отнюдь никако не приходити на Русь войною и до скончанія вѣка, яже суть и донынѣ есть въ Великомъ Новѣгородѣ во святѣй Софѣи. Въ то же время начаша и Ливонскіе Нѣмцы приходити на Псковскую землю, и нѣкогда пришедше изгономъ, и взяша Псковъ и держаша 5 лѣтъ, благовѣрный же князь Александръ пришедъ изгна я; и потомъ паки собрашася и поидоша на Псковскіе мѣста, благовѣрный же князь Александръ побѣди ихъ на Чюдскомъ езерѣ, помощію святыя Троица. Паки же собрашася множество много, Ливонстіи и Колыванстіи и Ракоборстіи Нѣмцы, и хотѣша ити на Новгородскую и Псковскую землю; благовѣрніи же князи Дмитрей Александровичь и Псковскій князь Тимоѳей Домонтъ, и иніи пріидоша князи со множествомъ вой, и бысть имъ бой подъ Ракоборомъ, и падоша отъ обою страну людей много, послѣди же, Божіею помощію, Рустіи полцы побѣдиша Нѣмецъ на Ракоборскомъ поли, на седми верстахъ, яко трупію мертвыхъ быти по чрево коню; и бысть пречюдно одолѣніе поганымъ. Свейстіи же Нѣмцы, по своей вѣрѣ и клятвѣ, отнюдъ не приходиша ктому никако на Новгородскую землю. — Въ лѣто 7000[а] начаша поганіи тіи Свейстіи Нѣмцы клятву свою нарушивати, и приходити на Новгородскую землю, и крестьянъ плѣнити: и присла благовѣрный великій князь Иванъ Васильевичь всеа Русіи воеводы своя, и повелѣ поставити на рубежи близъ моря Варяжского, на устіе Неровы рѣки, во свое имя Иваньгородъ; и оттолѣ престаша Нѣмцы ходити на Русь, токмо Ливонстіи Нѣмцы часто приходиша на Псковскую землю. — Въ лѣто 7088, Божіимъ попущеніемъ, грѣхъ ради нашихъ, пріиде Полской и Литовской король Степанъ Обатуръ со множествомъ вой подъ славный градъ Псковъ. Тогда и поганіи Свейстіи Нѣмцы ощутиша благополучно время, аки волцы хитающе отъ пустыня, тако и сіи пріидоша отъ изъзаморія и взяша въ Новгородской области городокъ Корѣлу; таже пришедше на устіе Неровы рѣки, и взяша Иваньгородъ, и Копорію, и Яму, и обладаша ими. — Въ лѣто 7096 благочестивый царь и великій князь Ѳедоръ Ивановичь всеа Русіи пріиде ратію на устіе Неровы рѣки, и взятъ Иваньгородъ, и Копорью, и Яму у Нѣмецъ, и хотѣ взяти ихъ славный градъ Ругодивъ, и обѣщашася Нѣмцы паки по прежнему не приходити на Русь, дондеже солнце ходитъ въ небеси, и Корѣлу городокъ отдаша; и тако немного быша во своемъ обѣщаніи. Егда же завистію дьяволею побѣженъ бысть царь Борисъ власто-

---

а) въ лѣто 7000. въ лѣто 6000 *ошибк.* О.

любіемъ, изведе и погуби царьскій корень благочестивыхъ царей Рускихъ, и бысть смятеніе веліе въ людехъ царьского ради имени, понеже тако Богу изволившу, грѣхъ ради нашихъ: Полской и Литовской король умысли своимъ злохитрьствомъ, нарекъ нѣкоего именемъ царьскимъ и посла его со множествомъ воя на Русь, на прелщеніе людемъ, и бысть раздѣленіе и междоусобіе въ людехъ его ради, овы хотяху того царемъ вора, ови же иже посаженъ; бѣ же въ то время царьствуя князь Василей Шуйской. Пріиде же прелестникъ той подъ царьствующій градъ и обсяде, и бысть во обдержаніи много лѣтъ, обстоимъ бѣ отъ Полскихъ и Литовскихъ и Рускихъ воровъ, и гладъ бѣ велій въ царьствѣ, а помощи ниоткуду нѣсть, и гради и людіе раздѣлишася. И посла царь Василей племянника своего князя Михаила за море, въ Свею, наяти Нѣмецъ, и запоручи имъ напредъ городокъ Корѣлу; они же пріидоша на споручение государству и врага лестца отгнаша отъ царьствующаго града. Ненавидяй же добра врагъ діяволъ воздвиже ненависть двѣмъ братомъ княземъ на племянника своего, славы ради и чести, иже народъ ему воздающе побѣды его ради, еже показа на поганыхъ Полскихъ и Литовскихъ людей; сего же не терпяху видѣти дядія его, отравою умориша. И оттолѣ болшее возгорѣся зло въ Руси: Полстіи и Литовстіи людіе, видѣвше таково зло, сотворшееся надъ оборонителемъ ихъ отъ враговъ[а], паки возвратишася на нихъ. [б]. . . Разгнѣвашася на царя Василія и братію его, предаша ихъ Полскому и Литовскому королю, и просиша собѣ у него на царство сына его. Той же злохитрый оболсти ихъ, преже посули имъ сына своего на царство, и повелѣ народъ привести къ крестному цѣлованію, и посла гетмана своего съ Полскими и Литовскими людми къ Москвѣ; и пришедше царствомъ обладаша, и людей избиша и поплѣниша, и огнемъ попалиша и разориша все. Тіи же погаціи Нѣмцы, Свеичи, видѣвше таковое смятеніе злое въ царствѣ и междоусобіе, яко ихъ нанятъ того изведоша зліи дядія, а найму своего взяти не на комъ, и пришедше подъ Великій Новградъ, стояще многое время, лстяще людей, просяще у нихъ найму; а инѣхъ пославше Нѣмецъ отъ собя, и призвавше изъ заморія инѣхъ, пришедше городокъ Корѣлу моромъ на люди пустивше взяша, и пришедше сташа у Иванягорода съ нарядомъ, и многажды Божіею помощію людіе исходяще, и побиша и нарядъ поимаша; они же паки собрашася, пришедъ Копорью и Яму взяша, потомъ и Новградъ искрадомъ взяша. Се же все бысть грѣхъ ради нашихъ: по пророчеству Святыхъ Пророкъ, какъ бысть во Іерусалимѣ и въ Царѣградѣ и по инымъ странамъ, тако и въ насъ быша гради плѣняеми и разоряеми, а оборонителя не бѣ, все Богъ отъятъ. И пришедше паки поганіи Нѣмцы подъ Иваньгородъ, и измориша гладомъ, и взяша въ немъ множество много наряду и зелей, и на болшее подвигошася, восхотѣша взяти и славный градъ Псковъ: пришедше первое подо Псковской пригородъ Гдовъ съ нарядомъ, и начаша бити по стѣнѣ; и послаша изо Пскова ратныхъ на испорученіе, и Божіею помощію и святаго славнаго страстотерпца Димитрія Селунского Мироточца, въ городъ невидимо проидоша, и наутріе восташа и иныхъ много и изыдоша на поганыхъ Нѣмецъ, всѣхъ[в] елицы быша у наряду и нарядъ поимаша; и бысть пречюдна побѣда въ той день, протчіи со княземъ ихъ съ срамомъ побѣгоша. Не по мнозѣ же времени поганіи Нѣмцы паки собрашася, и пріидоша подо Гдовъ съ нарядомъ, и разбиша и многими частыми приступаніи изнуриша градъ; людіе же видѣвше себѣ утѣсненіе, яко уже не много ихъ остася, братися съ погаными нѣкому, избавителя ниоткуду нѣсть, и предаша градъ поганымъ, а сами изыдоша

а) надъ оборонителемъ ихъ отъ враговъ *такъ, кажется, должно читать; во всѣхъ трехъ сп.* надъ оборонители ихъ (и) враговъ. б) *Здѣсь во всѣхъ ркп. находится пропускъ.* в) всѣхъ *прибавлено:* изыдоша; *но здѣсь кажется должно читать* всѣхъ избиша.

изъ града, во Псковъ пріидоша. Поганый же Свейской король еще не насытився Рускимъ имѣніемъ, и вознесеся гордостію якоже древній Голіядъ, дерзну пріобрѣсти болшую себѣ славу, и сложися во едину волю съ Полскимъ и Литовскимъ королемъ, хотя пріяти славный градъ Псковъ. И въ лѣто 7123, августа въ 15 день, пріиде съ Нѣмцы съ пятіюнадесять тысящъ подъ градъ, на самый праздникъ Успенія пречистыя Богородица, и посла подъ градъ славнаго своего и храбраго воеводу Евергорна; изыдоша же гражане изъ града, ратніи полцы Псковстій, на брань и начаша со обою страну брань чинити. Въ той же часъ чюдо бысть преславно, милостію святыя Троица, и пречистыя Богородица, и святыхъ чюдотворцовъ Псковскихъ: невидимою силою убіенъ бысть злый варваръ, храбрый ихъ воевода Евергорнъ, якоже древній Голіядъ[a]; и много бысть король ихъ въ нѣдоумѣніи и размышленіи, како бы пріяти градъ, понеже другаго градоимца не оста якоже той воинъ былъ, и много жалящe си о немъ велми, и восхотѣ ити отъ града восвояси, и срама ради тогда не иде. И начатъ многими козньми ухищряти надъ градомъ, и повелѣ изъ наряду бити по стѣнѣ, съ угла граду отъ езера, и разби стѣнѣ 40 саженъ и уголную башню и около вратъ Варламскихъ отводную башню, и подкопы повелѣ во многихъ мѣстехъ копати, подъ стѣну подводити и огненныя ядра разжигая, пущая на градъ и наметными ядры и каменіемъ, притужаше со обою странъ града; и много козньствоваше, ничтоже успѣша, Богу тако разрушающу коварства ихъ. Егда же разбиша стѣну и башни, октября въ 9 день поидоша поганіи на приступъ и возшедше на пробитое мѣсто, и побиша ихъ множество изъ оружія и каменіемъ и каломъ обваряюще; и отъидоша посрамлени, помощію святыя Троица и преподобнаго Варлама чюдотворца, и ктому не дерзнуша приступити ко граду, страхомъ обдержими бяху, и не по мнозѣ времени со студомъ восвоя возвратишася посрамлени. По лѣтѣ же единомъ паки пріиде король со Свеичи, и постави городокъ скородумъ на устьѣ Великія рѣки, на утѣсненіе граду Пскову и протчимъ, и немногихъ Нѣмецъ въ немъ посадиша, и восвоя отъиде, дондеже самъ паки пріидетъ восвояси бывъ[б] на второе лѣто; Псковстіи же мужіе сами своими головами обсѣдоша градецъ ихъ, гладомъ изморивше и взяша ихъ.

О нашествіи поганые Литвы и Нѣмецъ на обитель пречистыя Богородица на Печерской монастырь, во Псковской области. 119 году панъ Хоткѣевъ изъ Юрьева Ливонского прислалъ Литовскихъ и Нѣмецкихъ людей на Печерскій монастырь: и въ самое въ Сборное воскресеніе, всѣмъ сущимъ братіи и людемъ у всенощнаго пѣнія въ церкви стоящимъ, и послѣ вечерняго звону внезапу пріидоша поганіи и выразиша врата градная нѣкоею новою козніею премудрою, по ихъ нарицаемою пинартою, такожe и другая врата. Стражіе же не очютивше пришествія ихъ, и не успѣша рѣшотки желѣзные спустити; и грѣхъ ради нашихъ внидоша во градъ, и много сумнящеся стояще, бяху мятущеся во вратехъ, не вѣдуще коимъ путемъ ити по граду, или въ которую страну поити, понеже незнаема бѣ имъ обитель Печерская, не бѣ кто отъ нихъ бывалъ въ ней, ни на градъ взыти кудѣ обрѣтше, понеже тмѣ велицѣ сущи, и елицѣхъ ту крестьянъ обрѣтоша мечемъ посѣкоша, и мнѣша яко градъ равенъ бѣ, не вѣдуще потока и боящеся спустити внизъ. Въ то же время пѣнію церковному пресѣкшуся отъ страха, и вси людіе побѣгоша отъ страха изъ града на всѣ страны чрезъ градъ и въ Изборская врата, овіи же проидоша въ тая же врата межъ поганыхъ здрави, понеже поганіи стояще бяху мятущеся и не смѣюще огня возжещи, да не побіютъ ихъ озрѣвше гражане; и бяху вси смятени. Архимаритъ же и вся братія, видяще конечное свое погубленіе, вси собравшеся въ церковь, ожидающе смертнаго часа и готовящеся на то,

---

а) голіядъ. голіаѳъ *такъ въ семъ мѣстѣ* О. б) бывъ *нѣтъ въ* А.

и облекшеся вси въ скимы, и плачюще исповѣдающе грѣхи своя отцемъ духовнымъ и пріимающе святыхъ Христовыхъ таинъ; и егда же нача свѣтлая заря являтися дни, тогда вси конца зряще, начаша молебная пѣнія; со слезами молящеся святѣй Богородицы. Поганіи же спустишася внизъ потока до архимаричьи кельи, иніи же поидоша по другую страну по десную по горѣ къ житницамъ, иніи же ошуюю спустишася къ нижнимъ рѣшоткамъ. О неизреченное милосердіе и человѣколюбіе Божіе и пречистыя его Матере Владычица нашея Богородица, еже на насъ грѣшныхъ съ милостію наказаніе! предавъ поганымъ градъ и паки簡 веземъ я. Пребывшимъ во градѣ пять часовъ до свѣта, якоже мракомъ связани бывше, не вѣдуще камо ити. Егда же доидоша потока по мосту преити на ону страну къ церкви и трапезы, архимаритъ же Іоакимъ со всею братіею возопивше со слезами: «о премилостивая Владычице Богородице! не предай же насъ грѣшныхъ поганымъ симъ, ниже осквернити своея Богомъ зданныя церкви, въ ней же изволи пребывати», и подъемше на руцѣ свои чюдотворную икону пречистую Богородицу Одигитрія, иже и донынѣ есть за престоломъ, и изыдоша противу поганымъ. Въ той часъ смятошася поганіи, побѣгоша изъ града, невидимою силою гоними бѣша, иніи же не обрѣтоша камо изыти изъ града, и осташася; людіе же оставшеи, мужи и жены и чада, видѣвше таковое преславное чюдо, возопивше вси гониша по нихъ. И тако преславно сохрани Богородица обитель свою; и вси собравшеся паки иже разбѣгошася, и пріидоша во обитель, благодарныя пѣсни всылаху къ Богородицы, яко удиви милость свою въ дому паче древнихъ чюдесъ. Того же великого поста въ самую Цвѣтную недѣлю пріиде самъ панъ Хоткѣевъ, со многими погаными Литовскими и Нѣмецкими людми, съ нарядомъ, подъ Печерскій монастырь; людіе же вси сущіи во градѣ обѣщашася умрети за домъ пречистыя Богородица до ссущихъ младенецъ: «и смертію животъ купимъ, а не изыдемъ отсюду, ниже предадимся поганымъ». Поганіи же пробивше въ дву мѣстехъ стѣну, съ третію же страну стрѣляху въ монастырь отъ Изборска, не дающе людемъ ходити по монастырю и на приступехъ битися съ ними, и много приступавше ничтоже успѣша, но много своихъ погубиша; и много козньствовавше различно, подкопъ подведоша подъ врата святаго Николы, и молитвами его подкопъ переняша. Людей же бѣ мало во обители тогда, и прислаша изо Пскова тогда ратныхъ немного, и наутрія изыдоша на поганыхъ внезапу, и побиша ихъ множество, и нарядъ ихъ и набаты[а] и знамена поимаша, молитвами святыя Богородица и святаго Николы; поганіи же съ срамомъ поидоша восвоя. По томъ же лѣтѣ паки пріидоша поганіи изъ Новгородскія области[б], изъ Порхова, воеводка Карбекъ съ Нѣмцы, и хотѣша взяти внезапу Печерскую обитель, пришедше нощію такоже, якоже и прежде взятъ бысть Печерскій монастырь отъ поганыхъ: пришедше выломиша врата желѣзная, токмо рѣшотки желѣзной не успѣша изразити вонъ. И сицева пречюдная чюдеса въ дому пресвятыя Богородица! А еже рещи многое разбойническое нападеніе восмь лѣтъ пана Лисовского[в], и частое его нахожденіе на еѣ честную обитель днемъ и нощію, нѣсть мощно изрещи; но отъ всѣхъ его нахожденій сохрани домъ свой, токмо пакости учини много, посадъ и дворецъ сожже и людей поби и плѣни много.

[г]О бѣдахъ и скорбехъ и напастехъ, иже бысть въ Велицѣй Росіи Божіимъ наказаніемъ, грѣхъ ради нашихъ, напослѣдокъ дній осмаго вѣка, а въ началѣ второсотного лѣта, и како и откуду начашася сія злая быти,

---

а) и набаты» и барабаны А. б) области» волости С. в) лисовского» литовского *ошибк.* С. г) *Предъ симъ киноварью въ* О. С.: предисловіе. *Въ* А. *нижеслѣдующее мѣсто выпущено до словъ:* въ л. 7096, послѣ отца своего царя ивана *(см. стр. 56).*

многая кровопролитія и неповиннымъ человѣкомъ великимъ и малымъ горкія муки отъ царей, потомъ же и междоусобныя брани, и нашествіе поганыхъ Агарянъ и Латынъ и своихъ злыхъ и нечестивыхъ и скверныхъ ругателей и убійцъ Рускихъ враговъ на всю Рускую землю. Якоже сотворися древле на Востоцѣ, и во Іерусалимстѣй странѣ, и во Александріи, и во Антіохіи, потомъ же и въ царствующемъ велицѣмъ градѣ Констянтинѣ, запустѣніе и плѣненіе градовомъ и всѣмъ сущимъ ту живущимъ отъ поганыхъ Агарянъ и междоусобныхъ браней, грѣхъ ради человѣческихъ: подобно же сему и здѣ сотворися, въ нынѣшняя времена, въ Рустѣй земли. Якоже и древле Батый безбожный плѣни Рускую землю, но тогда остановъ еще и надежда Ісраилю оста отъ плѣненія, въ Велицѣй Росіи глава всѣмъ и начало княземъ и мати градовомъ, Великій Новградъ со всею сѣверною страною; нынѣ же что реку? но токмо якоже великій пророкъ Іеремія плакася о Іудейстѣй земли, такоже и въ Руси. О горе, горе, увы, увы! земля вся Руская пуста отъ востока и до запада, отъ сѣвера и до юга, и не оста мѣсто, нетокмо градъ, ни веси, но и сущіи бѣжащіи въ горахъ и въ пустыняхъ и во островѣхъ не укрышася отъ поганыхъ и злыхъ человѣкъ, словесныхъ звѣрей, всѣ горко замучими, погублени быша; а кои гради осташася отъ плѣненія невѣрныхъ, и тѣ междоусобою другъ друга врагомъ смущаеми различными смертми погубишася, иніи же огнемъ гради попалишася, иніи же гладомъ и моромъ изомроша. И сбыстся по великому апостолу и евангелисту Ивану Богослову, иже бѣ ему откровено Духомъ святымъ: ангелъ Господень возливая фіялы на землю и въ море и на всю тварь, да погибнетъ, да останетъ третія часть во всей твари живущихъ. Нынѣ же азъ не смѣю глаголати, не вѣмъ чюжихъ странъ, что ся тамо творитъ? Здѣ же въ Велицѣй Росіи вси оставшіи человѣцы свѣдятъ, яко не оста отъ сихъ злыхъ бѣдъ и напастей ни тысячная часть[a], понеже идѣже преже 1000 или 100 живущихъ бѣ, тамо человѣкъ въ 1000 едва единъ человѣкъ оста, и тѣ въ скорбѣхъ и налозѣхъ и бѣдахъ, отъ сильныхъ градодержателей и лукавыхъ человѣкъ продаеми и всяко насиловани быша. Мню же тако и во всей вселеннѣй творится нынѣ; понеже никтоже отъ страны во страну не прехожаше ни землею, ни моремъ, якоже и сами свидѣтелствуютъ и пишутъ во всю вселенную, гдѣ что бысть отъ Бога за грѣхи ихъ, якоже и у насъ быша: овіи плѣнени быша, иніи же междоусобою погубишася, овіи же гладомъ и моромъ погибоша, иніи же каменіемъ отъ небеси якоже Содомъ побіени быша, овіи же трусомъ падошася, инѣхъ же море потопи грады и веси, и всѣмъ тѣмъ землямъ имена и градомъ описуютъ онѣ, кто чѣмъ погибе. И сія вся видѣвше, братіе, знаменія, скорби и бѣды, по реченному Господемъ нашимъ Ісусъ Христомъ, яко симъ всимъ подобаетъ быти и яко пришествіе его на землю уже приближися судити всѣмъ. — Въ лѣто 7096. Послѣ отца своего царя Ивана на царство сѣдшу благочестивому царю Өеодору Ивановичю всеа Русіи, брату же его меншему царевичю Дмитрію 9-ти лѣтъ сущу, на удѣлѣ во градѣ Углечѣ съ матерію живущимъ, иже тогда сущу православію въ тишинѣ и во смиреніи и въ благоденствѣ пребывающу; но врагъ діяволъ не престая ратуя на родъ праведныхъ завистію и убійствомъ, власти ради, наводя злыхъ и лукавыхъ человѣкъ отъ древнихъ лѣтъ во всей вселеннѣй, якоже и нынѣ бысть. Что же Господь сотвори има? Діяволъ позавидѣ доброродству ихъ и благочестію, якоже въ началѣ Рустѣй земли праведнымъ страстотерпцемъ Борису и Глѣбу: подведе лукавую лису, нѣкоего новаго Святополка Бориса, Богу тако изволившу попустити, на отмщеніе отцу ихъ, еже той сотвори много убійство безъ правды братіи своей и дяди. И грѣхъ ради нашихъ поядаетъ волкъ Христова

а) ни тысячная часть» тысячная тысящъ С.

непорочная овчата, единого по единому, царей тѣхъ: преже беззлобиваго яко агньца закалаетъ царевича Димитрія, егоже послѣди Господь Богъ прослави въ чюдесѣхъ, потомъ же и царя благочестиваго напаяетъ злымъ зеліемъ и ко Господу и той отъиде съ миромъ, и прочихъ такоже владомыхъ овыхъ погуби, инѣхъ же поточи въ затоки, хотя воцаритися самъ во вѣки съ родомъ своимъ; а на Бога не упова, но на силу и на богатство упова[а]. Егда же воцарися, начатъ церкви созидати и красити, и милостыню давати монастыремъ и церквамъ и нищимъ и гладнымъ, люди же приводя на любовь къ собѣ; но ни что же успѣ, ни преодолѣ убійству и Божію суду. Зрите, что же и тому окаянному воздастъ Богъ месть, и не помяну его яже къ церквамъ Божіимъ и къ нищимъ милостыни: но убіенія ради праведныхъ воспріятъ тая же злая, яже самъ сотвори, со своими суемудреными ему, отъ мнимаго предтечи антихристова Гришки Отрепіева, нарицающагося именемъ предиреченнаго страстотерпца царевича Димитрія. Пріиде бо съ поганою Литвою на Русь, воцарися же и той злый змій грѣхъ ради нашихъ, преже благъ показася и благочестивъ, потомъ же золъ гонитель и разоритель христіянской вѣрѣ. Не помяну Богъ согрѣшенія людій своихъ, молитвъ ради пречистыя его Матере, заступницы христіянскія, и святыхъ великихъ чюдотворцовъ Московскихъ, не предаде своей церкви и людей въ Латынство превратити, но разруши его злый совѣтъ, и самъ превращенъ бысть съ царства: воздвиже на него отъ благочестивыхъ князей Рускихъ Шуйского князя Василія и прочихъ съ нимъ, поборающихъ по благочестіи, якоже древле въ Грецѣхъ на Уліяна законопреступнаго великого царя Ѳеодосія; и убіенъ бысть сій злочестивый, злѣ животъ свой сконча и онамо вовѣки въ геену огненую вселися, по своимъ злымъ дѣломъ. На царство же избранъ бысть той прежереченный князь Василей, иже зла врага сокруши, но не многими избранъ бысть грады, но единымъ Московскимъ государствомъ, а не всею землею; того ради не возлюбиша его мнози на земли Рустѣй. Тому же царствующу, но не по мнозѣ паки діаволъ воздвиже брань и на того царя и на все христіянство, яко искони не любя мира въ человѣцѣхъ: воздвиже на него инѣхъ царей, имены называющеся царе-Ивановы дѣти, многимъ ухищреніемъ Литовского короля и своихъ враговъ христіянскихъ, не хотящихъ жити въ законѣ Божіи и во блазѣй вѣрѣ и въ тишинѣ, но въ буйствѣ и во объяденіи и во упиваніи и въ разбойничествѣ живуще, желающе чюжаго имѣнія и приступльшихъ къ Литовскимъ и Нѣмецкимъ людемъ. И собрашася вси, елико яко полстіи звѣріе отъ пустыня, пріидоша много множество на царьствующій градъ и на всю Рускую землю; царь же изыде противу имъ съ вои своими, и много брани и побѣды преже показа. И видѣ діяволъ, яко не преможе одолѣти христіянству, разже царя похотію на блудъ; онъ же оставя все воинство свое, пріиде въ царство свое и поятъ жену, и начатъ оттолѣ ясти и пити и веселитися, а о брани не бреже. Видѣ же себе воинство отъ царя оставлены и небрегомы, и воеводъ и началниковъ не восхотѣ слушати, и разыдошася кождо во грады и въ домы своя, а иніи отъидоша къ ложному царю, желающе чести временныя. И пріиде ложный царь подъ царьствующій градъ Москву, и обсяде его, и бысть во обдержаніи царьствующій градъ 9 лѣтъ, гладомъ томимъ. Царь же Василей своя сокровища царьская раздастъ воемъ, и изъядено бысть все; видя же царь, яко не облегчаетъ граду, собравъ по монастыремъ и по церквамъ сосуды златыя и сребряныя и кузни и оклады у святыхъ иконъ и честныя кресты, раскова[б] все и истощи воемъ, и ничтоже успѣ. А поганые Латина разыдошася и Русь разсѣяшася по лицу всея земля Рускія, грады и веси плѣняюще, ови взятіемъ взяша, иніи же сами предашася; и оттолѣ бысть раздѣленіе во всей странѣ Рустѣй, другъ

а) но на силу. . . упова» *нѣтъ въ А.* б) раскова» *такъ кажется должно читать; во всѣхъ сп.* раскопа.

друга убивающе, братъ брата, сынъ отца, и мучаху всякими различными муками злыми и грабяще имѣнія, и бысть таково зло въ Руси, яко ни отъ начала Рускія земли не бысть таково междоусобіе. Царю же сѣдящу въ царствѣ отъ Латынъ и Поляковъ и Рускихъ враговъ своихъ и со гражданы, и терпяху гладъ и всякую нужду, братню же его сынови князю Михаилу Скопину сущу въ Великомъ Новѣградѣ княжащу тогда, видѣ царьствующій градъ обстоимъ и изгибающъ отъ глада, а помощи ниоткуду надѣющеся, понеже вся земля раздѣлися на многіе части: и поиде онъ въ Латыню, въ Свею, за море, и наятъ 12.000 людей и пріиде съ ними въ Великій Новградъ, и собравъ Русь пріиде на Тверь, и поби множество Полскихъ и Литовскихъ людей. И бысть страхъ и ужасъ у ложнаго царя и на всемъ его воинствѣ Литовскихъ и Рускихъ людей, и побѣже ложный царь изъ царьствующаго града со всѣми вои, и пріиде во градъ Колугу, и ту убіенъ бысть Нагайскимъ княземъ Петромъ Урусовымъ[а]; а Полстіи и Литовстіи людіе побѣгоша, и сташа у Смоленска града, стоящу бо ту королю Полскому у града, обстоя градъ, хотя взяти. И Божіею помощію, и пречистыя Богородица, и великихъ чюдотворцовъ, и благовѣрнаго князя Михаила премудростію и храбрьствомъ, избавленъ бысть царствующій градъ Москва отъ нашествія Полскихъ и Литовскихъ людей и Рускихъ враговъ, всѣ разгнани быша. Но не престая врагъ діяволъ смущая землю, не любяй мира въ человѣцѣхъ, но отъ начала созданія свѣту позавидѣ братъ брату, такожде и въ началѣ Рускаго княженія уби братъ дву братовъ, славы ради тлѣнныя: такожде и сему князю Михаилу позавидѣша три братія, а его дядія, его славѣ и чести и храбрьству и мужеству, яко Саулъ Давыду пастырю сущу, и уби Голіяѳа, и пояху Саулу дѣвицы въ тысящахъ побѣду, а Давыду во тмахъ. Тако и сіи вознегодоваша на него, яко побѣди поганыхъ и бысть славенъ и честенъ паче братій своихъ, и оклеветаша его къ царю, глаголюще: «слышахомъ, царю, яко племянникъ твой и нашъ хощетъ царемъ быти, въ тебе мѣсто;» слышаху бо тіи завистницы, дядія его, въ народѣ глаголющихъ, «яко достоитъ сицевый князь и силный мужъ и храбрый быти царемъ, яко избави насъ отъ нашествія Латынъ и градъ нашъ свободи отъ обстоянія и отъ глада.» Сему же преудобреному князю ничесоже не вѣдущу, еже на нь врагъ діаволъ дядіямъ его ковъ сшиваше и слагаше лесть, како бы погубити храбраго мужа. Ему же стоящу тогда съ вои съ Нѣмцы и Русью во Александровѣ слободѣ, хотящу ити на безбожнаго короля Полского подъ Смоленскъ на испорученіе граду и всѣмъ христіяномъ, Богу же тако изволившу, всѣмъ злымъ на ны быти грѣхъ ради нашихъ, не сбыстся его мысль: царь бо Василей посылаетъ посланіе къ нему, и повелѣваетъ ему къ собѣ въ царствующій градъ Москву пріити, дара ради и чести и цѣлованія, и возвеселитися съ нимъ вкупѣ и воздати ему побѣдителная. Онъ же беззлобивый ни во умѣ сего помысли еже о царствѣ, но токмо еже пострадати противу безбожныхъ за Божія церкви, и за царя своего дядю, и за все православное христіянство, еже отгнати бы поганыхъ отъ Руси; и не разумѣ дядина лукавства и злыя мысли, и не хотѣ преслушати царьского повелѣнія, и пріиде ко царю, и срѣтоша его народи съ великою честію, и яде со царемъ и возвеселися, и дары многи и честны отъ него пріятъ. Не по мнозѣ же времени сотвориша пиръ дядія его, не яко любве ради желаху его, но убійства, и призваша й, ядоща[б] и пиша. Послѣди же пріиде къ нему злаго корене злая отрасль, якоже древняя змія лстивая, подоиде княгиня Дмитреева Шуйского Христина, Малютина дочь Скуратова, иже бысть наперстникъ и злый совѣтникъ и убійца при великомъ цари Иванѣ и гонитель роду христіянскому, той же и преосвященнаго митрополита Филиппа затуши, ходатайствуя отъ царя, не благослови-

---

а) урусовымъ. урасовымъ (украсовымъ) *ошибк.* О. С. б) ядоща. яша О. С.

шаго Новградъ плѣнити; сего злаго плода и лютаго варвара злыя отрасли, новыя Иродіяды, иже бѣ сестра Борисовы жены Годуновы, иже отравою окорми праведнаго царя Өеодора, сія же злая діяволя совѣтница яко медъ на языцѣ ношаше, а въ сердцы мечь скова и пронзе праведнаго и храбраго мужа[a], пріиде къ нему съ лестію, нося чашу меду со отравою. Онъ же незлобивый, не чая въ ней злаго совѣта по сродству, вземъ чашу и испитъ ю; въ томъ часѣ начатъ сердце его терзати, вземше его свои ему принесоша и въ домъ, и призвавъ отца своего духовнаго и исповѣда ему вся своя согрѣшенія, и причастився божественныхъ таинъ Христовыхъ, и предастъ духъ свой Господеви. Мнози же народи, вѣрніи и невѣрніи, плакахуся его смиренія и любве и милости къ малымъ и великимъ. И оттолѣ возгорѣшася злая горши первыхъ въ Руси, ихже подробну не мощи[б] изрещи, что сотворися тѣма злыма убійцама, или како разорено бысть Московское государство отъ Полского короля. Егда же сія слышавъ Полскій король, яко погубиша таковаго храбра мужа, и радостенъ бысть, воспріятъ болшее дерзновеніе, паки посылаетъ гетмановъ своихъ и пановъ изъ подъ Смоленска со множествомъ вой на Московское государство, не чая уже себѣ супротивника. Царь же Василей посла своего брата князя Димитрія и иныхъ многихъ съ ратію, и срѣтошася Литва съ Русью, и грѣхъ ради нашихъ побіени быша Рустіи полцы, и побѣгоша, и многихъ по мѣстомъ обомчаша и моряху гладомъ; князь же Дмитрей едва убѣжа ко царю. Съ тое же побѣды наемные Нѣмцы раздѣлишася надвое, ихже наятъ князь Михаилъ противу Литвы, едина половина отъидоша къ Полскому королю, а другая пришедше, по Божію попущенію, за грѣхи наша, засѣдоша Великій Новградъ; видѣша бо нестроеніе и раздѣленіе, градомъ расхищаемомъ всѣми, и владѣша имъ 6 лѣтъ, и разориша вся святыя мѣста и монастыри и церкви, и вся сосуды златыя и сребряныя и кузнь и раки святыхъ поимаша, и Софѣйскую страну всю пожгоша и до конца разориша, и людей пограбиша и многихъ замучиша, а иныхъ въ плѣнъ ведоша, ниже отъ начала Великому Новуграду не бяше таково разореніе. Въ то же время взятъ бысть и великій славный градъ Смоленскъ отъ Полского короля, а Псковъ отлучися Московского государства, такожде междоусобіе; а въ царствующемъ градѣ Казани такожде междоусобіе и Татарское возмущеніе, хотѣша бо такожде себѣ устроити царство по прежнему, но Богу тако еще не благоволившу. Въ Московскомъ же государствѣ, егда прибѣжалъ князь Дмитрей Шуйской съ побѣды, бысть мятежъ великъ во всѣхъ людехъ, ниоткуду собѣ помощи надѣющеся подвигошася на царя, глаголюще: «тебе ради кровь христіянская проливается, тебе ради еже есть земля раздѣлися, что не по избранію всея земля на царство воцарися, и множество людей погубилъ еси неповинныхъ, твоя братія своего племянника, а нашего государя оборонителя и заступника, отравою окормиша; къ кому нынѣ прибѣгнемъ? къ кому припадемъ? кто насъ избавитъ отъ сихъ поганыхъ, нашедшихъ на ны? нѣсть намъ нынѣ надежда и нѣсть упованія; сойди съ царства и положи посохъ царьской, да соединится земля и умирится;» но болѣе же всѣхъ возненавидѣша его отъ болярска роду, овіи же восхотѣша на царство Нѣмецкого королевича, иніи же Литовского. О горе, о горе, увы, увы прелести! своего христіянского царя возненавидѣша, а отъ поганыхъ и иновѣрныхъ возлюбиша. Се же все бысть грѣхъ ради нашихъ. Нѣкогда же пришедше собрашася вси людіе всѣхъ чиновъ ко Ермогену патріарху на совѣтъ, глаголюще: «не хотимъ сего царя Василія видѣти на царствѣ, и да послеши къ Полскому королю Жикгимонту, да вдастъ намъ на царьство сына своего Владислава.» Патріархъ же наказуя много глагола имъ, еже бѣ преже пакости много отъ нихъ Полскихъ людей, егда пріидоша съ Гришкою Отрепьевымъ:

а) Өеодора . . . мужа»; *текстъ въ семъ мѣстѣ испорченъ въ* А. б) не мощи» не могу С.

«а нынѣ же чего еще чаете, токмо конечного разоренія царьству и христіянству и вѣрѣ? или не возможно вамъ избрати на царство изъ князей Рускихъ?» И рѣша отъ княжеска и болярска роду патріарху, глаголюще ему: «не хощемъ своего брата слушати; ратніи людіе Рускаго царя не боятся его и не слушаютъ и не служатъ ему.» Патріархъ же совѣтовавъ съ боляры и съ народомъ, посла послы къ королю Полскому, да дастъ имъ сына своего на царство, и да крестится по закону Греческому. Король же поганый умысли, лестію глаголя: «чему мнѣ вѣрити вамъ? у васъ царь сидитъ на царствѣ, а просите у меня сына моего на царство свое; аще ли приведете его сѣмо и съ братіею его, то азъ дамъ сына моего вамъ на царство.» И пріидоша послы, глаголюще всѣмъ, еже реклъ король. И нѣцыи собравшеся отъ болярска роду, измѣнницы и нарушители христіянству, любяще поганскія обычаи и законы, устремишася въ царьскія полаты къ царю, и исторгоша отъ рукъ у него посохъ царьскій, и сведоша и́ съ царства и посадиша и́ на своемъ дворѣ за стражи, и постригоша и́ во иноческій образъ; и не по мнозѣ времени послаша его съ братіею къ королю подъ Смоленско. Зрите же, братіе, что сотворися тѣмъ убійцамъ, дядіямъ Михаиловымъ? нетокмо царьства лишены быша и своими людми обругани, но въ чюжую страну отданы быша и нужную смерть пріяша тамо, убіенія ради своего сродника, яко не восхотѣша его видѣти въ велицѣй славѣ. Въ то же время, егда послаша царя Василія съ братіею къ королю, избраша отъ всѣхъ чиновъ всякихъ людей, послаша къ королю по сына его на царство, Ростовского Филарета митрополита да князя Василья Голицына, и иныхъ многихъ, и дворъ царьской[а], столниковъ и стряпчихъ и чашниковъ и ключниковъ и сытниковъ; и пріидоша къ королю подъ Смоленско, и начаша у него сына просити на царство. Онъ же безбожный преже многажды обѣщевая имъ дати, дондеже крестъ цѣловаша сыну его на Москвѣ и въ Великомъ Новѣградѣ; а протчіи гради не восхотѣша. Егда же услыша король, яко цѣловаша крестъ сыну его на Москвѣ и въ Руси, онъ же умысли погапый отвѣтъ сицевъ, глаголя посломъ Рускимъ: «что ко мнѣ пріидосте, моляще мене дати ми сына моего на царство вамъ? како ми дати его? вы Рустіи людіе преже сего своего царя убисте, а нынѣ же своего царя Василія сами своими руками емше, предаша его мнѣ яко плѣнника: что же сотворите сыну моему? ни вамъ единовѣренъ, ни Русинъ родомъ, но часа того злѣйши того сотворите ему, еже сотвористе своимъ царемъ единовѣрнымъ; но аще вся Русь цѣлуютъ крестъ мнѣ королю, то дамъ имъ сына моего на царьство.» И посла гетмана пана Жолтовского на Московское государьство со многими людми, повелѣ ему привести вся люди ко крестному цѣлованію на его королевское имя; и пріидоща къ Москвѣ и повѣдаша королевское повелѣніе всѣмъ людемъ, и не восхотѣша сего вси людіе, рекоша: «не цѣлуемъ креста королю Полскому.» Полской же гетманъ Желтовской нача умышляти со враги креста Христова, съ Рускими измѣнники съ боляры, како бы обладати такимъ великимъ государствомъ и толикимъ народнымъ множествомъ: умысли первіе, начатъ[б] изъ Околнего города древянаго и каменнаго нарядъ волочити въ Кремль, такоже и изъ Китая города; еще же къ сему умысли, повелѣ вся оружія собрати на торжищехъ и по домомъ, да не будетъ народу чѣмъ сопротивитися, конечнѣе же повелѣ по домомъ сѣкиры и ножи собрати и въмалѣ оставити, въ дву или въ трехъ домѣхъ сѣкиру и ножъ потребы ради. Како же возмогу изрещи сицевыя пагубы и ума отступленія человѣкомъ? вси бо яко скоти ядяху и піяху и веселяхуся, а не разумѣюще, яко всѣмъ конецъ предлежитъ. Мали же нѣцыи уразумѣвше, уклонишася, или не судъ Божій тѣхъ постиже; но Богу тако изволившу, якоже древле Іерусалиму и Царюграду кровію очиститися

а) и дворъ царьской *нѣтъ въ* А. б) начатъ *нѣтъ въ* С.

отъ грѣхъ. Пришедши же великой Цвѣтоносной недѣли, въ онь же народъ собирающеся зрѣти святителское шествіе на осляти, умыслиша же Полстіи людіе въ той день посѣщи всѣхъ во градъ собравшагося народа; святѣйшій же патріархъ, слышавъ сія, не восхотѣ ити на осляти ко Іерусалиму, и народомъ и священникомъ повелѣ втайнѣ повѣдати, да не входятъ люди во градъ, хотятъ бо поганіи посѣщи всѣхъ; они же тако сотвориша. Полстіи же людіе видѣвше, яко не сбыстся мысль ихъ. Пришедшимъ же душеспасителнымъ днемъ, въ онь же Христосъ Богъ возлеже на вечери, и умы нозѣ ученикомъ своимъ, и вдастъ имъ тѣла своего божественныхъ таинъ Новаго завѣта, въ самый великій четвертокъ: собравшеся Полстіи людіе въ той день, яко волцы взрыкавше, сыроядцы, затворивше Кремль извнутрь града, елицыхъ обрѣтоша безъ милости посѣкоша. О безумія человѣческа! яко видѣвше таковая творящася злая, не уклоняхуся никаможе, но сами вдающеся на смерть, ослѣпи бо я суетная свѣта сего имѣнія и злое піянство; послѣди но и не хотяще вся оставиша. Наутрія же самыя Христовы страсти, иже пріятъ насъ ради грѣшныхъ, собравшуся народу множеству много на торжищихъ и на продромѣхъ, продаяху и куповаху кому что на потребу къ свѣтлому великому празднику Пасхи Воскресенія Христова; внезапу же выскочиша изъ Кремля, яко звѣріе дивіи, Полстіи людіе, начаша народъ сѣщи безъ милости по торжищемъ и на продромѣ, гдѣ кого обрѣтоша, и побіено бысть множество много народа, имже нѣсть числа. Паки же наутрія изшедше изъ нутренняго града, Околній градъ древяный зажгоша весь окрестъ, а иніи побиваху бѣжащихъ людей изъ града, такоже и каменный градъ пожгоша; и сице творяху всю святую недѣлю, жгуще домы и плѣняюще и людей побивающе, дондеже до конца разориша вся святыя Божія церкви и монастыри и весь градъ. А сами сѣдоша во внутреннихъ градѣхъ, въ Китаѣ и въ Кремлѣ, и обладаша всѣми царьскими сокровищи и святительскимъ украшеніемъ, токмо Богъ соблюде домъ пречистыя своея Матере Богородица и обитель великого чюдотворца Алексія. А великого святителя патріарха, новаго исповѣдника, Ермогена умориша нужною смертію, за его крѣпкій и непоколебимый разумъ, и пріятъ отъ Бога неувядаемый вѣнецъ. И сбыстся на царствующемъ градѣ Москвѣ якоже и на Іерусалимѣ, иже плѣненъ бысть въ самый праздникъ Пасхи Антіохомъ; такоже и сему бысть. Зрите же, братіе, отъ Бога скораго отмщенія человѣкомъ, иже своего царя возненавидѣша и крестное цѣлованіе и обѣщаніе къ нему преступивше, какову месть воспріяша? а иже дерзнуша кои возложити руцѣ на царя, и поругашася ему и предаша въ поганыя руки, отъ своихъ людей побіени быша послѣди. И Божіею милостію и пречистыя Богородица и великихъ чюдотворцовъ молитвами, собравшеся нѣцыи на Низу ратніи, слышаще, яко поганіи Латина хотяху разорити Московское государство, и пондоша на помощь христіянству, но не успѣша, Богу тако изволившу; и пріидоша подъ Москву въ третій день по разореніи, и осадиша градъ Китай и Кремль, но грѣхъ ради нашихъ не бяше въ нихъ миру, понеже не имяху главы содержащей, но во своей воли вси хождаху, мучаху и грабляху своихъ единовѣрныхъ. И потомъ пріиде къ нимъ князь Дмитрей Трубецкой съ войскомъ, иже бѣ служилъ у ложного царя подъ Москвой; и стояху около града Москвы много, и ничтоже успѣша. Егда же услыша Полскій король, яко обстоимъ бѣ градъ Москва Рускими вои, подвижеся самъ изъ Полши и пріиде на Русь подъ Волокъ Ламской, и много приступая и ничтоже успѣ, и своихъ людей много погубивъ съ срамомъ отъиде восвоя; на испорученіе же посла своимъ людемъ подъ Московское государство гетмана Хоткѣева со многими людми и съ запасы, бѣ бо гладъ великъ зѣло обдержаше я, ядяху скверная и человѣческая мяса. И услышаша сіе нѣцыи православніи на Низу, въ нихъ же бѣ начални къ нѣкто отъ простыхъ людей, но теплый вѣрою поборая по христіянствѣ, именемъ Козма Мининъ: собравъ множество имѣнія по градомъ на людехъ, и наятъ рати и вдастъ я князю Дмитрію Пожарскому, и самъ съ нимъ,

и поидоша къ Московскому государству на помощь сущимъ ту Рускимъ ратнымъ людемъ; егда же пріидоша, ратніи срѣтоша ихъ съ радостію и любовію, веселящеся, славяще Бога и пречистую Богородицу, яко собравшеся вси во едино. Егда же пріидоша поганіи Полстіи людіе на князя Дмитрія Пожарского и начаша гонити, и ту врагъ діяволъ возмути, возложи древнюю гордость князю Дмитрею Трубецкому, не изыде въ помощь брату своему, не любяше бо, понеже самъ себе болша творя: «яко азъ градъ обсѣдохъ;» той же христолюбецъ Козма пріиде въ полкъ княжъ Дмитреевъ Трубецкого, и начатъ со слезами молити ратныхъ о любви, да помогутъ другъ другу, и обѣщеваше имъ великія дары. Въ той часъ воздвиженія пріиде у нихъ гласъ, вси яко лвы ревуще, конные и пѣшіе ратніи поидоша на поганыхъ, со слезами молящеся Господу Богу и пречистѣй его Матери и великимъ чюдотворцомъ, еже подати имъ помощь на невѣрныя; и въ той часъ бысть предивно одолѣніе на поганыхъ Полскихъ людей, побіено бысть безчисленно, и еже везоша во градъ людемъ своимъ въ прекормленіе, все у нихъ плѣниша, и воздаша хвалу Богу и пречистѣй Богородицы и великимъ чюдотворцемъ, яко подастъ имъ побѣду на враги. И оттолѣ собрашася вси во едино ратніи людіе и началницы, и стояще у града, многое промышленіе положиша и многи крови проліяша за святыя Божія церкви и за все христіянство, и многи побѣды показаша на невѣрныхъ, и взяша царьствующій градъ взятіемъ у поганыхъ Полскихъ людей 121, мѣсяца октября въ 22 день[a]. Зрите, братіе, по всему подобно разореніе Московского государства и всея Рускія земля Іерусалимскому плѣненію отъ Антіоха, еже бѣ во опрѣсночный праздникъ, сирѣчь Пасхи; въ онь же день людіе прежде сего радовахуся и веселяхуся, въ пѣніи ликоствоваху, вмѣсто бысть воплъ и плачь и стонаніе и рыданіе веліе людемъ, и вмѣсто брашна и питія постомъ и алканіемъ изнемогоша, и изсхоша уста ихъ отъ печали и туги и болѣзни сердечныя. И сія доздѣ.

О царьскомъ избраніи на Московское государьство. Егда же стояще Рустіи боляре и князи съ вои подъ царьствующимъ градомъ Москвою полтора лѣта, еже бы выстояти градъ и взяти у Литвы: и совѣтъ сотворше въ себѣ боляре паки по прежнему, кромѣ всей земли Рустѣй совѣту, призвати Свейского королевича, Анцы Карлусова сына, меншаго брата Густавова, Филипа, и послаша въ Новгородъ къ Нѣмецкому воеводѣ Якову Понтусову[б], и Ивергорну и писарю Монши, дабы послали изъ Великого Новаграда Руских людей отъ всякихъ чиновъ бити челомъ Свейскому королю Густаву Карлусову сыну, чтобъ пожаловалъ далъ меншаго брата Филипа Карлусова на царьство Московское. И послаша избравше Юрьевского архимандрита Никандра, и благовѣрнаго старца Благовѣщенского игумена Антонія, и иныхъ многихъ всякихъ чиновъ людей, князей и боляръ и лутчихъ мужъ Новгородцовъ. И доѣхаша въ Свею, королю о томъ били челомъ, и король имъ отказалъ: коли де будетъ Московское государство взято у Литвы, тогда вамъ брата своего дамъ на царство.» И идущимъ тѣмъ посломъ изъ Свеи чрезъ Иваньгородъ, и пріиде вѣсть во Псковъ, что послы Новгородскіе идутъ изъ Свеи, и шедше ратніи, полониша ихъ всѣхъ и приведоша во Псковъ со всѣмъ посолскимъ дѣломъ; и тогда наипаче во Псковѣ начаша о собѣ жити и крѣпитися, боящеся Нѣмецъ. Слышавъ же подъ Москвою князи и боляре, что первые послы не умолиша

а) 121 мѣс. окт. въ 22 день» *такъ исправлено; во всѣхъ сп. невѣрно:* 122 *(т. е. года, что соотвѣтствуетъ въ октябрѣ 1613-му)*, мѣсяца октября въ 20. *Москва очищена отъ Поляковъ 7121 (1612) года, октября 22: см. грамоту въ «Актахъ Арх. Эксп.» объ установленіи празднованія Казанской Богородицѣ, въ воспоминаніе избавленія Московскаго государства т. IV, стр. 61.* б) понтусову» *такъ должно читать; во всѣхъ сп. ошибкою:* путцыну.

короля, еже дати брата своего на царство, и написавше крѣпость за своими руками послаша въ Новгородъ къ митрополиту и всѣмъ людемъ, чтобъ шли въ Свею съ тою ихъ крѣпостію королевича просити на Московское государство. И избраша Хутынского архимарита Кипріяна съ нарочитыми людми, такоже по прежнему, и послаша въ Свею на томъ, чтобъ далъ король брата своего на царство, и пришедъ бы на границы крестился и пріялъ бы святую крестіянскую православную вѣру Греческаго закона. И король вдастъ имъ брата своего на царство; и поидоша на Русь. И пришедшимъ имъ къ Выбору Нѣмецкому, и вѣсть пріиде къ нимъ изъ Новагорода, что Московское государство Рускіе люди у Литвы взяли и очистили, и избрали ратные люди и всѣ православные на Московское государьство царемъ отъ царска роду, царя Ѳеодора Ивановича племянника, Михаила Ѳедорова сына Никитича Романовыхъ. И королевичь слышавъ сіе и назадъ воротися; и не сбысться ихъ злый боярской совѣтъ, но его же Богъ избра и восхотѣ, той и бысть. И послы пріидоша въ Великій Новградъ. И паки напредь возвратимся. Что же по сихъ бысть? но якоже Богъ изволи преже быти, тако и бысть. Егда же взяша Московское государство у поганыхъ Полскихъ людей, собравшеся оставшіи отъ разоренія людіе, всякихъ чиновъ Московскіе жилцы и иныхъ градовъ Рускихъ, и начаша глаголати: «не возможно намъ пребыти безъ царя ни единого часа; но да изберемъ собѣ царя на царство.» И восхотѣша началницы паки себѣ царя отъ иновѣрныхъ, народи же и ратніи не восхотѣша сему быти, но въ прежереченнаго мѣсто храбраго князя Михаила Скопина, Богъ воздвиже втораго Михаила нечаемаго[а], его же и самъ избра; и испаде на него жребій, и поставиша й на царьство на Вознесеніе Господне. Его же отцу Ѳеодору Никитичю братъ по матери блаженныя памяти царь Ѳеодоръ Ивановичь якоже нророчествуя и провидя, яко отъ сѣмени его воцаритися имать въ Руси на Московскомъ государствѣ и вознесетъ рогъ царства христіянского паки на прежнее: и вдаде ему жезлъ свой царьской, видѣ бо себе единого послѣдняго сына царска роду скончевающася, а по немъ иного не остающася, ему же бы предати царство; аще и раба своего видѣ возвысящася и воцарюющася, но на время се бысть; того ради вдаде сему Ѳеодору жезлъ свой на управленіе царству своему, прозря душевныма очима хотящая быти послѣди, еже и сами нынѣ зримъ сбывшееся. Того же блаженнаго царя вси вѣдятъ, яко убо въ житіи семъ Господь Богъ прослави смиренія ради его и теплыя вѣры еже къ Богу, и нищимъ милованія, и ко святымъ Божіимъ церквамъ строенія, вдаде ему на исходъ души даръ пророчествія, иже и сбысться по пророчеству его: воздвиже Богъ паки преже падшее его царство, и обнови въ Росіи, и посади на престолѣ царя благочестива и благородна, великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи. Якоже древле Царьградъ очистися Михаиломъ царемъ отъ Латинъ, такоже и нынѣ въ Руси бысть: воздвиже Богъ на царьство тезоименитаго Архистратига силы его Михаила, зѣло кроткаго, тихаго царя, Христова подражателя и дяди своего наслѣдника, и мати его Марѳа, пріятницы Московскаго царства, яко цвѣтъ отъ тернія израстши; и всякого веселія и радости исполнися Російское царство, и далъ Богъ благодать и въ мирѣ тишину и благоденство, и страны съ нимъ смиришася, и земля прозябе благія плоды ея, свое кождо износяще плодная древеса, пшеницу и овощъ. Десница Господня сотвори силу, десница Господня вознесе его. Что же убо миротворецъ онъ и кроткій царь? почи[б] въ мирѣ и въ покои земля его; срящетъ бо милость суда. Елма же Богъ воздвиже рогъ спасенія людей своихъ мышцею своею, и всѣ православніи христіяне возрадовашася и Богу хвалу воздаша о семъ, что Господь Богъ воскресилъ въ Руси паки отъ своихъ Рускихъ людей и отъ царска роду, и обновися имъ царство. Бѣ же

а) нечаемаго. неначаемаго О. С. б) почи. *такъ исправлено; во всѣхъ сп. непонятно:* впочія есть.

царь младъ, егда сѣде на царство, яко лѣтъ 18, но бѣ благъ, тихъ, кротокъ и смиренъ и благоувѣтливъ, всѣхъ любя и всѣхъ милуя и щедря, во всемъ подобенъ бѣ прежнему благовѣрному царю и дяди своему Ѳеодору Ивановичю всеа Русіи; и не у бѣ ему еще толика разума, еже управляти землею, но боголюбивая его мати, инока великая старица Марѳа, правя подъ нимъ и поддержая царство со своимъ родомъ, еще бо сущу отцу его въ плѣну у короля Полского. Но и сему благочестивому и праведному царю, смиренія его ради, не безъ мятежа сотвори ему державу врагъ діаволъ древній, возвыся паки владущихъ на мздоиманіе, наипаче же насиловаху православнымъ, емлюще въ работу силно собѣ. Людіе же начаша оставшаяся собиратися въ Руси по градомъ, исходя отъ плѣну отъ Литвы и Нѣмецъ, и начаша населятися; они же окаяннiи, аки волцы тяжцы восхитающе[а], емляху ихъ къ собѣ, понеже страхъ Божій преобидѣша и забыша свое прежнее безвремяніе и наказаніе, что надъ ними Господь за ихъ насилство сотвори, отъ своихъ рабъ разорени быша; и паки на то же подвигошася, а царя нивочтоже вмѣниша и не боящеся его, понеже дѣтескъ сый. Еще же и лестію уловивше: первіе егда его на царство посадиша, и къ ротѣ приведоша, еже отъ ихъ велможска роду и болярска, аще и вина будетъ преступленію ихъ, не казнити ихъ, но разсылати въ затоки; сице окаяннiи умыслиша, а въ затоцѣ коему случится быти, и онѣ другъ о другѣ ходатайствуютъ ко царю и увѣщаютъ и на милость паки обратитися. Сего ради и всю землю Рускую раздѣливше по своей воли, яко и его царьская села себѣ поимаша, иже бѣ преже у царей, понеже не вѣдомо бѣ царю, яко земскія книги преписанія въ разореніе погибоша; а на царскую потребу и росходы собираху со всей земли Рустѣй оброки и дани и пятую часть имѣнія а тяглыхъ людей, а изъ протчихъ царьскихъ доходовъ, ихже государь царь оброки жаловаше. И нѣкогда посылалъ государь царь подъ Смоленско своихъ государевыхъ воеводъ, князя Дмитрея Мастрюкова да князя Ивана Троекурова, съ ратными людми, и тѣ воеводы государевымъ дѣломъ промышляли съ радѣніемъ, и немного града не взяли: и онѣ тѣхъ воеводъ перемѣнили да иныхъ послали, и тамо ратному дѣлу не таковъ устрой бысть, и нападоша на нихъ Литва и самихъ осадили, и гладъ бысть великъ; и къ государю многажды посылаху о хлѣбѣ, и онѣ тѣхъ въ крѣпости сажаху, а отъ государя[б] царя таяху; и не стерпя[в] гладу ратнiи людіе и отъ града отошли прочь, и начаша свою землю воевати и людей мучити, гнѣвающеся на бояръ. Сицево бѣ попеченіе боярско о земли Руской! И потомъ, въ третіе лѣто царства его, пріиде Свійской король подо Псковъ со многими Нѣмецкими людми и съ нарядомъ, и стоялъ полтретья мѣсяца подъ городомъ, много пакости учини, стѣну разби 40 саженъ, и на приступъ приходилъ и много людей побилъ, и подкопы велъ, и наметными ядрами стрѣлялъ огнеными и голыми ядры[г] и каменіемъ; и отъ всѣхъ его козней избави святая Троица градъ свой отъ поганыхъ, молитвами пресвятыя Богородица и чюдотворцовъ Псковскихъ, и толико всенародное множество препита невидимою силою, а уже была граду велика туга и печаль отъ гладу, куповаху бо хлѣбъ кадь въ полтора рубли и болѣ. И государю царю много посылаша изъ града о испорученіи: и всѣхъ тѣхъ посланниковъ бояре и царю[д] не показаша, держаху въ запорѣ и государя утѣшаху отъ печали, глаголаху ему, повѣдающе поганыхъ немного, а во градѣ людей много, и людскія печали и гладу не повѣдаху ему; и отсылаютъ гонцы пазадъ съ радостію, что «тотчасъ государь посылаетъ воя на испорученіе вамъ.» Сицево бѣ попеченіе боярско о градѣ, аще не бы Господь самъ сохранилъ градъ! но того ради и Богъ призрѣ своею милостію на градъ,

---

а) восхитающе : восхищающе С. б) а отъ государя : а государя *такъ неправильно во всѣхъ сп.* в) и не стерпя : *пропущено въ* О. С. г) стрѣлялъ. . . ядры : *пропущено въ* А. д) бояре и царю : къ царю бояре О. С.

видѣ отъ своихъ единовѣрныхъ предаемъ; да не вмѣнитъ Господь имъ грѣхъ сей. Еще же къ сему ино нѣчто сотвориша въ то же время бояре, егда обстоимъ бѣ градъ Псковъ отъ поганыхъ Нѣмецъ: тогда послышаша[а] нѣцыи вои, въ Поморьи суще, бяху грабяще люди, яко Нѣмцы стоятъ подо Псковомъ, и рекоша къ собѣ: «что сотворимъ за свою вину, еже учинихомъ земли Рустѣй напасти, и чѣмъ утолимъ гнѣвъ царевъ?» и рекоша вси: «пойдемъ ко царю и умолимъ его, да послетъ насъ на испорученіе Пскову и на Свейскую землю воевати.» И пріидоша къ царствующему граду, и послаша ко царю о собѣ. Слышавъ бояре, начаша совѣтовати собѣ, какъ сія волныя люди собѣ поработити, «понеже наши рабы преже быша, а нынѣ намъ силны быша и не покаряхуся;» и призвавше во градъ головъ ихъ яко до треи сотъ, глаголюще: «хощетъ Богъ и государь васъ жаловати», они же внидоша во градъ; и переимаша ихъ и перевязаша, а на прочихъ ратію изыдоша, и разгромиша ихъ и многихъ переимаша, а досталныхъ 15.000 въ Литву отъѣхаша. И по отшествіи Русихъ людей отъ Смоленска, королевичь Литовской и съ ними[б] пріиде ратію на Рускую землю, и много пакости учиниша, и грады поимаша и поплѣниша, и къ царьствующему граду приступиша; и незамного Богъ укры своею милостію царствующій градъ, еще бо людіе во градѣ не укрѣпишася и не уселишася, и домовъ мало бѣ, понеже вновѣ царство строитися начатъ. И бысть тогда на всѣхъ страхъ и трепетъ и ужасъ, нашествія ради поганыхъ, и шатость бѣ велія въ людехъ, другъ друга боящеся, и чаяху измѣны; такожe и царю съ матерію велія скорбь бѣ и туга, понеже королевичь прошашеся на царство, того ради съ нимъ миръ тогда взяша и 12 городовъ ему вдаша пограничныхъ, и изыде изъ Руси. И потомъ государь царь восхотѣ браку сочтатися законному, и обручена бысть царица Анастасія Иванова дочь Хлоповыхъ; врагъ же діяволъ научи нѣкоторымъ сродичамъ, царевѣ матери племянникомъ, остудити царевѣ матери царицу, нѣкоторымъ чародѣйствомъ ненависть возложиша, и разлучиша ю отъ царя и послаша[в] въ затокъ. Сице же учиниша благочестивому царю, нанесоша ему печаль и скорбь велію; онъ же беззлобивый благодарнѣ терпяше сія, и не восхотѣ иныя поняти, дондеже Литовской король отпусти отца[г] его митрополита Филарета на Русь. Егда же пріиде митрополитъ Филаретъ: и по Божію строенію и по царскому прошенію у Турского царя, пріиде изъ Палестины изъ святаго града Іерусалима отъ Господня гроба святѣйшій патріархъ Ѳеофанъ въ царствующій градъ Москву, и постави митрополита Филарета отца царева патріархомъ на Москвѣ всеа Русіи; и отпустиша патріарха Ѳеофана съ великою честію восвояси. А святѣйшій патріархъ Филаретъ Московскій и всеа Русіи земская дѣла начатъ управляти, и начатъ глаголати сыну своему царю Михаилу о совокупленіи брака: аще хощетъ поняти королеву Литовского короля, да тѣмъ примиритъ его къ собѣ, и грады возвратитъ плѣненныя и отданныя паки собѣ? Онъ же сего не восхотѣ. И паки мати его и отецъ посласта къ Датцкому королю о пойманіи дщери его за царя; король же отказа: «преже сего брата моего имали къ вамъ на Русь, при царѣ Борисѣ, а хотѣлъ за него дати дщерь свою Ксенію — и пріѣхавъ къ Москвѣ часу не жилъ тутъ, отравою уморили его; такоже и дщери моей сотворите нынѣ», и отпусти пословъ. И паки отецъ и мати начаша увѣщати царя о сочтаніи брака; царь же отвѣща: «сочетался есмъ бракомъ по закону Божію и по преданію Святыхъ Апостолъ и Святыхъ Отецъ, и обручена ми есть царица; кромѣ еѣ иные не хощу поняти.» И хотѣ послати по нею царевъ отецъ; и повѣдаша ему, яко царица испорчена есть, неплодна и болна, и много испытаніе бысть о семъ, кто тако сотвори надъ

а) послышаша » *такъ кажется должно читать; во всѣхъ сп*. послаша. б) и съ ними » *нѣтъ въ* С. в) и послаша » ю *прибавл*. Ȯ. С. г) отпусти отца » отъ отца *ошибк*. О.

нею? И изыскани быша таковіи: тіи же окаянніи Михайловы дѣти Салтыкова, 2 брата, царевѣ матери племянники, Борисъ да Михайло, повинушася о семъ, «яко сего ради тако сотворихомъ, понеже намъ удаленомъ быти царева лица и сана своего лишитися»; и осудиша ихъ въ затокъ со очей царевыхъ, а смерти ихъ не осудиша царева ради родства, отцу же ихъ въ Литвѣ умершу. И потомъ послаша дохтуровъ къ царицы, да изврачюютъ ей болѣзнь, они же пришедше изврачеваша ю; и хотѣ патріархъ царя вѣнчати съ нею, царева же мати клятвами закля себе, еже не быти ей въ царствѣ предъ сыномъ, аще тое быти у царя царицы. Царь же презрѣ себе Бога ради, и матерня любве не хотѣ презрѣти и разлучитися отъ нея, ни оскорбити ю, но самъ все терпя, человѣческое существо матере не раздражи и царицы не поятъ, аще и отъ отца своего многи укоризны пріятъ. Потомъ же увѣща мати его поняти дщерь князя Владимира Долгорукого Марью; онъ же благочестивый царь, аще и не хотя, матере не преслушавъ, поятъ вторую царицу Марью. И зрите же Божія . . .[а] сотворшаго по насилію: преставижеся по трехъ мѣсяцѣхъ царица, и паки царю скорбь велія бысть, такожe отцу его и матери. А все то зло сотворися отъ злыхъ чаровниковъ и звѣрообразныхъ человѣкъ, не хотящихъ видѣти христіянского покою и тишины, и гнушахуся своего государя и гордяхуся, не хотяще въ покореніи и въ послушаніи пребывати и не боящеся отнюдъ, понеже милостивъ бѣ, и любяше и миловаше ихъ и вся подаваше имъ, яже они прошаху, и своеволни бѣша, якоже и преже рѣхъ; издавна бо похотѣша собѣ государя взяти отъ чюждихъ странъ, просиша многажды изъ Полши и изъ Свеи, а своего государя царя Василія въ Литву отдаша и Литовского короля возлюбиша, отъ него же и разорени быша, Богъ имъ воздалъ по ихъ желанію. Но и еще премилостивый Владыка Господь не изволи разорити вѣры христіянскія отъ Латинъ, и вложи во умъ православнымъ избрати и посадити на царство отъ своихъ единовѣрныхъ христіянъ царя въ Русіи, а ихъ окаянный и злый совѣтъ отвергоша и не восхотѣша; аще бы и попустилъ Богъ по ихъ повелѣнію тако быти, то не бы такъ обладали Рускою землею и насиловали христіяномъ, но и сами бы до конца погублени были отъ любимыхъ ими. И паки на предлежащее возвратимся.

Б.

=

О смятеніи и междоусобіи и отступленіи Псковичь отъ Московскаго государьства, и како быша послѣди бѣды и напасти на градъ Псковъ отъ нашествія поганыхъ и плѣненія, пожаръ, гладъ, и откуду начаша злая сія быти и въ кое время. Въ лѣто 7114[а], егда убіенъ бысть на Москвѣ ложный царь, назвавыйся Дмитрей, молитвами пречистыя Богородица и великихъ чюдотворцовъ, не попусти Богъ ему разорити христіянскія вѣры и церкви превратити въ Латинство, якоже той окаянный умысли, но лѣто едино бысть, и вскорѣ убіенъ бысть. И потомъ сяде на царство князь

а) *Точками означено непонятное во всѣхъ сп. слово:* счадъ *или* счади. б) въ лѣто 7114. въ лѣто 7115 *ошибк.* О. С.

Василей Шуйской, и отпусти царицу Маринку, воровскую Литовку, съ Литвою во свою землю, и повелѣ ихъ проводити до границы. И пріидоша на Сѣверу, и присташа къ нимъ Рустіи людіе, и засѣдоша грады, и царя собѣ ложнаго устроиша паки; и царь Василей многащи посылая на нихъ рати и самъ ходи, но ничтоже успѣ, смятоша бо ся людіе и прелстишася, грѣхъ ради нашихъ, Богу попустившу, пріидоша и подъ самый царствующій градъ и обсѣдоша, и бысть гладъ велій, ниоткуду же помощи надѣющеся. И посла царь племянника своего князя Михаила Скопина въ Новградъ, и посла и за море наяти Нѣмецъ въ помощь собѣ противу Литвы. Въ то же время, мѣсяца августа, явишася во Псковскихъ пригородѣхъ смутные грамоты отъ вора изъ подъ Москвы, на прелесть малодушнымъ, и возмутишася людіе и начаша крестъ ему цѣловати; въ то же время вскорѣ преставися епископъ Генадей отъ кручины, слышавъ такую прелесть, такожe и во Псковѣ смятошася людіе, слышавше нѣкоего грядуща отъ ложнаго царя съ малою ратію. Воеводы же видѣвше[а] толико смятеніе въ народѣ, и много укрѣпляху ихъ, и не могоша увѣщати; въ то же время народи похваташа лутчихъ людей, гостей, и пометаша я въ темницу, воеводы же послаша въ Новгородъ, дабы прислали рати въ помощъ во Псковъ. Въ то же время нѣкто врагъ креста Христова вложи имъ то слово, что Нѣмцы будутъ во Псковъ, слышали бяху преже, что послалъ царь по Нѣмецъ, но не бѣ еще пришли изъ заморья въ Новгородъ; и тогда возопивше нѣцыи мятежницы въ народѣ, яко Нѣмцы пришли суть отъ Иванягорода къ мосту на Великой рѣкѣ, и въ той часъ возмутишася вси и похваташа воеводъ[б], всадиша въ темницу, а сами послаша по воровского[в] воеводу по Ѳедку Плещеева и цѣловаша крестъ вору ложно, и начаша быти въ своей воли и отложишася отъ Московского государства ложному царю, и быша въ своей воли[г] возбѣснѣвше и лихоимствомъ разгорѣшася на чюждее имѣніе. Тое же осени пріидоша отъ вора во Псковъ, якоже отъ сотоны бѣсове, и его полку мучители и убійцы и грабители, повѣдающе малоумнымъ державу его и власть; тіи же окаяннiи воздаша хвалу прелестнѣй и темнѣй державѣ его, и начаша хвалитися предъ ними[д] своимъ радѣніемъ къ вору, како вожделѣша ему покоритися, и навадиша на онѣхъ боголюбцовъ и страдалцовъ, иже не восхотѣша колѣна поклонити Ваалови, сирѣчь предтечи антихристову, на началниковъ градскихъ и на нарочитыхъ града мужей, иже бяху въ темницу всажени; иземше же тіи зміи лютіи звѣріе тѣхъ изъ темницы, нужною смертію умориша, овыхъ на коліе поткоша, инѣмъ главы отсѣкоша, протчихъ различными муками мучиша, и имѣнія ихъ поимаша, болярина же Петра Никитича Шереметева въ темницы удавиша, и во владычнѣ дворѣ и по монастыремъ и у началниковъ градскихъ и у гостей имѣнія поимавъ, съѣхаша подъ Москву къ своему ложному царю и тамо послѣди отъ своихъ побіени быша. И присла ложный царь во Псковъ новыхъ воеводъ своихъ, пана Андрея Тронянова Порѣцкого Бѣлорусца, да пана Побѣдинского Лютора, да діака Крика Тенкина; но тіи ничтоже во градѣ не сотвориша зла, и немного быша и съѣхаша. И потомъ пріѣха князь Александръ Жировой Засѣкинъ. При семъ учинися гнѣвъ Божій на славный градъ Псковъ въ наказаніе, дабы осталися самоволія своего и междоусобія: мѣсяца маія въ 15 день, въ 6 часъ, загорѣся на Полонищѣ у в-Успенского монастыря отъ дворового варенія, и сметашася людіе и погасиша огнь, начаша расходитися по домомъ; и внезапу загорѣся паки невидимо, и въ той часъ бысть буря велія, вѣтръ силенъ отъ юга, и понесе огнь къ площади, и не возмогоша утолити ничѣмъ и побѣгоша вси койждо во свой домъ; и потомъ загорѣся Печерское подворье, и внезапу загорѣся у препо-

---

а) воеводы же видѣвше • воевода же видѣвъ А. б) воеводъ • воеводу А. в) по воровского • по боровского А. г) и отложишася . . . воли • *пропущено въ* А. д) предъ ними • *во всѣхъ сп.* предъ нимъ.

добнаго Варлама верхъ на Запсковьѣ, и оттуду возвѣя вѣтръ силенъ сѣверъ, и загорѣся весь градъ и зелейные полаты, и зеліемъ вырвало Кремля города на обѣ стороны, и до ночи весь градъ попали и много людей каменіемъ поби и погорѣ, токмо осташа 2 монастыря, Никола чюдотворецъ въ Пескахъ да противъ того за рѣкою Козма и Даміянъ на Гримячой горѣ, да въ соборномъ храмѣ токмо соблюде Богъ гробницу благовѣрного князя Доманта, а то все погорѣ. Псковичи же народъ, чернь и стрѣлцы, ни тѣмъ Божіимъ гнѣвомъ наказашася, начаша чюжая имѣнія грабити у нарочитыхъ людей и діаволомъ надхнени суще, рекоша сице: «боляре и гости городъ зажгоша», и начаша въ самой пожаръ каменіемъ гонити ихъ, они же побѣгоша изъ града; и наутрія собрався начаша влачити нарочитыхъ дворянъ и гостей, мучити и казнити и въ темницы сажати неповинныхъ отъ началныхъ града и церковнаго чина, глаголюще безумніи, «яко вы градъ зажгосте и разористе, царю нашему не радя»; а все то окаянніи мятежницы и началники Жидовской сонмицы затѣяша на добрыхъ людей, дабы имѣніе ихъ взяти, а буи народъ всуе во слѣдъ ихъ бяху послѣдующе, вопіюще и сами, и тогда множѣй крови неповинной во градѣ ліющися, по вся дни мучаще окаянніи. Слышавши же въ Великомъ Новѣградѣ ратніи попущеніе Божіе на Псковъ, пожаръ, атаманъ Тимоѳей Шаровъ съ казаками пріиде вскорѣ, и не смѣяше изгономъ приступити ко граду, а во градѣ тогда не бѣ ни наряду, ни зелія, но мало бѣ и оружія ручнаго, но коліе заостривъ выходиша изъ града; и много побиша гражанъ Новгородцы, гнавше и до града, а во градъ не дерзнуша внити, понеже бѣ градъ великъ и людей множество въ немъ, а ихъ тогда не бѣ много, съ триста человѣкъ. Псковичи же, яко вторыи Жиды разъярився, имающе изъ темницы добрыхъ людей, злѣ мучаще и глаголюще: «яко вы призвасте Новгородцовъ на ны.» Новгородцы же на Завеличьи посадъ попалиша, и отъидоша. Того же лѣта, мѣсяца августа въ 18 день, враги креста Христова емше изъ темницы гостя Алексѣя Семенова сына Хозю, и много мучиша злѣ и поведоша изъ града вонъ на казнь; въ той же часъ нѣцыи христолюбцы слышавше въ рядѣхъ таково суровство и кровопролитіе мятежникъ, вземше оружія своя и рекоша къ собѣ: «аще не станемъ на враговъ своихъ и мучителей нынѣ, то всѣхъ добрыхъ мужей гражанъ онѣ погубятъ», и возопивше поидоша на нихъ, и разгнавше буихъ отъ народа и побиша началниковъ сонмицю, иныхъ казни предаша, и стрѣлцовъ изъ града изгнаша; егда же услышаша окаянніи тіи, иже поведоша на казнь Алексѣя, что восташа на нихъ гражане, въ той часъ врагъ нѣкто стрѣлецъ прибѣжа, въ самыхъ градныхъ вратехъ отсѣче неповинную голову праведнаго Алексѣя; а по разгнаніи враговъ изведоша всѣхъ, свободиша и воздаша хвалу Богови о семъ. И во 118 году, въ масленые заговѣна[а], прислаша изъ Великого Новаграда двухъ стрѣлцовъ съ грамоты отъ царя Василія, чтобъ Псковичи обратилися паки къ Московскому государству, и соединились, и стали бы заедино на воровъ и на Литву; началницы же града и нарочитіи мужіе восхотѣша приклонитися къ государству и совокупитися, и хотѣша вскорѣ крестъ цѣловати, и вражіимъ навѣтомъ того часу записи прежней не обрѣтоша въ казнѣ, по чему крестъ цѣловати. И паки, того же часу, возгорѣшася злая горши первыхъ: побѣгоша по всему граду мятежницы и развратницы, прежереченніи самоначалницы, кличницы, кровопивцы мучащіи безъ правды, похищающіи чужая имѣнія и не хотящіи подъ властми жити, и ристающе по граду, вопіюще, таковымъ же убо невѣгласомъ и смердомъ по крестцомъ по сонмищемъ стоящимъ: «яко началницы града и лутчіи людіе, дворяне и гости, чернцы и попы, и всѣ бѣлые люди хотятъ крестъ цѣловати и мстити свою обиду, еже мы имъ сотворихомъ, и крестъ цѣловали[б] Московскому

а) въ масленые заговѣна. въ масленое заговѣйно С. б) цѣловали. цѣловати А.

царю Василью.» Они же буій народъ, малодушніи и неразумніи, воздвигошася со оружіемъ на своихъ же, и послаша за городъ за Великую рѣку въ слободу стрѣлецкую по стрѣлцовъ, и поидоша къ нимъ въ городъ: понеже стрѣлцы изъ града изгнани быша, по Алексѣевѣ убіеніи Хозина, за ихъ воровство, и во градъ ихъ не пущали до сего времени. Началницы же града, и гости и дворяне, и нѣколико отъ нарочитыхъ людей града, видѣвше смятеніе народное и злое ихъ умышленіе, уже бо вечеру сущу, елицы успѣша на конѣхъ, иніи же пѣши, заплакавше горцѣ, домы и жены и дѣти оставльше, бѣжаша вонъ изъ града на Великую рѣку къ Снятой горѣ; кои же кони имяху, поидоша къ Новугороду, а кои пѣши, тѣ пошли ко пречистѣй Богородицы въ Печерскій монастырь, боящеся прежняго ихъ мучительства и казней злыхъ. Наутрія же, въ самый чистый[a] понедѣлникъ великого поста, въ онъ же сущіи христіяне предочищахуся отъ всѣхъ злыхъ дѣлъ, они же паче звѣрей суровѣйши свирѣпо распыхахуся, яко львы собрашася средѣ града и позвониша на вѣчь; и собрася буій народъ несмысленніи и поселяне, яко скоти безсловесніи и сами не свѣдуще, чесо ради собрани. Началницы же сонму рекоша: «яко вчера ищущеи тіи крови нашей побѣжаша; и мы ихъ оставшая совѣтники изберемъ и въ темницу заключимъ, и испытаемъ о нихъ.» И поскочиша по домомъ, ищуще ловъ обрѣсти и насытитися крови человѣческія, якоже и прежніи мучителіе, или паче вторыя Жиды, ихже преже пророчествуя рекъ имъ благовѣрный великій князь Александръ Ярославич Невскій, по дѣломъ ихъ. И елицѣхъ обрѣтоша православныхъ неповинныхъ, влечаху ихъ въ сонмище, и мучаху ихъ злѣ, и въ полаты и погребы пустые пометаша ихъ, елицы же изъ града побѣгоша душею да тѣломъ, то женъ тѣхъ меташа въ полаты и погребы, и оттуду изимающе злѣ мучаху и смерти предаваху; и входяще въ домы ихъ, ядуще и піюще и веселящеся, и имѣнія ихъ собѣ раздѣлиша; такоже елицы бяху въ темницы имуще что, окуповахуся мздою муки ради и смерти, елицы бяху не имуще что дати, тіи замучени быша и въ темницы помроша, жены же и дѣти осташа скитающеся. Бѣ же всѣхъ страдавшихъ въ таковой скорби мужъ и женъ болѣ дву сотъ, дондеже пришолъ ложной царь и воръ Матюшка, свободи ихъ всѣхъ страдавшихъ и въ то мѣсто самѣхъ ихъ поточи; по Божію строенію все сіе такъ бысть, всѣ послѣди возмездіе пріяша противу своимъ дѣломъ. Но паки напредь возвратимся. Царь же Василей слышавъ таковое междоусобіе во Псковѣ, смердовъ самовластіе, и хотя пострашити ихъ, дабы обратилися къ Московскому государству, присла въ Великій Новгородъ князя Владимера Долгорукого, повелѣ ему ити съ Новгородцы ратію подо Псковъ: и пріидоша послѣ Петрова дни. И изыдоша Псковичи изъ града за три поприща противу имъ, къ Промѣшицы рѣчки, яко бѣшеніи буіи, яко на борьбу или на кулачной бой, ниже бѣ въ нихъ воеводы, ни нарядника, но тѣ же уставляюще въ нихъ полки иже сонму собирадели, тіи же поостряюще народъ, кричаще и вопіюще, и ничтоже знающе ратного дѣла; и побиша тогда многихъ Псковичь на Промѣшицы у Спаса, и топташа до самого града. Новгородцы же сташа у Николы на Любятовѣ въ монастырѣ. И Псковичи паче всѣмъ градомъ изыдоша на нихъ, со щиты рыбницкими на возѣхъ и съ полковымъ нарядомъ, и поидоша къ монастырю святаго Николы. Бѣ же Новгородскихъ людей всѣхъ не много, яко триста человѣкъ, послани бѣша для устрашенія, дабы паки соединились воедино Псковичи. Видѣвше же Новгородцы неурядное ихъ воинство, грядущихъ на нихъ множества не устрашишася, и раздѣлишася на три части въ полцѣхъ; первый полкъ Нѣмецъ напустиша на Псковичь, Псковичи же тогда еще не знающе ратного дѣла, видѣвше Нѣмецъ побѣгоша ко граду, они же всѣми полки напустиша и гониша до града, біюще и

а) чистый. честный С.

сѣкуще, но съ милостію Рустіи, токмо Нѣмцы множество посѣкоша; аще бы тогда мало постояли, и градъ бы имъ сдали. Но Богу тако изволившу, грѣхъ ради нашихъ, хотящу[а] мстити и плѣнити Псковскую[б] землю: якоже преже ся[в] слышахомъ о Сѣвернѣй странѣ, что было тамо отъ Литвы около Московского государства и около Новаграда, токмо оста Псковская земля доселѣ цѣла. Но наполнися чаша горести пелынныя: пріиде слухъ, онъ лютый тать и разбойникъ панъ Лисовской да Иванъ Просовецкой съ Рускими мучители и грабители, и грядетъ убѣгомъ въ сю страну, иже не обрѣте мѣста гонимъ отъ князя Михаила Васильевича Скопина, иже многи грады отъ него искрадомъ плѣнены и разорены бысть. Слышавше же Новгородцы идоша восвоя, да не пришедъ внезапу на Великій Новградъ плѣнити я. Псковичи же преже сего видѣвше приходящихъ на нихъ Новгородцовъ, не имѣющи же[г] помощи ниоткуду, послаша въ Ливонскую землю къ пану Хоткѣевичю Максима Карповского, дабы имъ помоглъ; онъ же тогда не успѣ собратися съ вои ити съ нимъ[д]. Псковичи же слышавше пана Лисовского съ Литвою и Рускими людми стояща въ Новгородской земли, въ Порховщинѣ, послаша къ нему бити челомъ, чтобъ онъ шолъ во Псковъ съ Рускими людми; онъ же много плѣнивъ Новгородчину, пріиде во Псковъ. И пустиша и во градъ, а Литву за городомъ поставиша на посадѣ и въ стрѣлецкой слободѣ. Но помалу начаша и Литва во градъ входити, и начаша многую великую казну пропивати и платьемъ одѣватися, понеже бѣ многое множество имяху злата и сребра и жемчюгу, иже грабили и плѣнили бяху славныя грады, Ростовъ и Кострому, и обители и лавры честныя, Пафнутія въ Боровскѣ и Колязинъ и многія иныя, и раки святыхъ разсѣкаху, и суды и окладу образного и полону множество, женъ и дѣвицъ и отрокъ. Егда же та вся провороваша и проиграша зернью и пропиша, начаша буестію глаголати и грозити гражаномъ: что «мы уже многія грады плѣнили и разорили, такоже будетъ отъ насъ граду сему Пскову, понеже убо животъ нашъ весь здѣ положенъ въ корчмѣ.» И не сбыстся ихъ злая мысль: не человѣческимъ такъ смысломъ учинися, но Божіимъ промысломъ, еще не хотя тогда погубити, молитвъ ради пречистыя своея Матере и великихъ чюдотворцовъ тогда града сего не предастъ варвару сему на расхищеніе, но покаянія нашего ожидая. Слышавше же гражане у злыхъ человѣкъ сіе злое умышленіе, и пришедъ къ варвару, начаша лстивыми словесы глаголати, чтобъ шолъ на Иваньгородъ на испорученіе, понеже тогда обстоимъ бѣ Свейскими Нѣмцы и за хребтомъ бѣ Новаграда и Пскова: «а мы де казну собравъ пришлемъ къ тебѣ.» Онъ же ни мало постоявъ о семъ, и вскорѣ изыде изъ града со всѣми и иде къ Иванюгороду; Нѣмцы же[е] слышавше, бѣжаша на свою страну въ Ругодивъ. Той же окаянный варваръ послѣди уразумѣвъ собѣ, како умыслиша Псковичи о немъ оманъ, выслаша изъ града вонъ лестію, и много опечалися; паки же вторую лесть умысли еще, дабы толикъ крѣпостію Иваньгородъ лестію взяти: «то де могу изъ того града и прочая достати.» И посла напредъ собя нѣколико ратныхъ съ хлѣбомъ во градъ ити, понеже бѣ скуденъ хлѣбомъ, они же внидоша въ острогъ и хотѣша внити во градъ и засѣсти по словеси его, и никтоже во градѣ помысли коварства сего быти, но велми возрадовашася и похвалиша а; но единъ діакъ началникъ, именемъ Аѳонасей Андрониковъ, уразумѣ злое его коварство, и повелѣ затворити врата граду и не пусти ихъ, и повелѣ имъ въ острогѣ быти. И того часу и самъ многоковарный приспѣ къ острогу, и

а) хотящу • не хотящу С. б) псковскую • рускую О. С. в) якоже преже ся • якоже пси преже ся ухомъ О. С.
г) не имѣющи же • не имѣющихъ *ошибк*. С. не имущу же *тоже* А. д) съ вои. . . съ нимъ • съ ними А.
е) нѣмцы же • нѣцыи же *ошибк*. А.

не пустиша и́[а], и бысть посрамленъ; и вопросися у началниковъ градскихъ пребыти во градѣ съ немногими людми, и пустиша и́ и честь ему воздаша о испорученіи. Онъ же подивися великой крѣпости граду, понеже стоитъ на горѣ высоцѣ, три стѣны камены бяху и множество наряду и всякой казны; и похвали державцовъ градскихъ[б], рекъ: «яко ни въ коемъ градѣ Рускомъ не могоша узнати моего многоразличнаго коварства и сѣтей, ими же прелстихъ, сего же града не удастъмися лестію взяти, понеже узнаша мою лесть,» и изыде изъ града. И начаша между собою Литва и Русь собиратися, и поидоша Русь во Псковъ, а панъ Лисовской съ Литвой да Нѣмецъ полоненыхъ на Иванѣгородѣ поимавъ[в], поиде мимо Псковъ; и шедъ выше Пскова и взятъ пригороды, Вороночь и Красной и Заволочье, и начатъ оттуду по вся дни и нощи[г] подо Псковъ, и подъ Изборско, и подъ Печоры и прочимъ, и высѣче всю Псковскую землю. И того лѣта начаша вся злая быти во Псковѣ, всякой хлѣбъ дорожати въ осадѣхъ[д], понеже осаженъ бысть отвсюду, съ дву сторонъ Нѣмцы, а съ третію Литва, не дающе никамо исходити изъ градовъ потребы ради. И бысть того гладного времени, и мору, и осадного сидѣнія отъ Литвы и отъ Руских ворову и Нѣмецъ 8 лѣтъ. Но великая милость пречистыя Богородица[е] Печерскія, что токмо мимо свой домъ не затвори пути къ Литовскому рубежу въ Ливонскую землю, оттуду во вся та лѣта хлѣбъ шолъ во Псковъ, понеже миръ велій имяху мѣщане со Псковичи; аще не бы та земля подмогла хлѣбомъ, то никако бы избыли[ж] поганыхъ. Но многа же злая тогда быша и на еѣ пречистые Богородицы обитель отъ Литовскихъ людей и Нѣмецкихъ нашествія; но отъ всѣхъ сихъ сохрани и соблюде пречистая Богородица домъ свой, и прославися во всѣхъ странахъ вселенныя, отъ нихъ же малая исповѣмъ послѣди, понеже не возможно вся подробну исповѣдати преславная еи чюдеса, бывшая въ та времена. Тогда, грѣхъ ради нашихъ, въ Московскомъ государьствѣ бысть раздоръ въ людехъ, царя Василія возненавидѣша за многое кровопролитіе, второе же братія его племянника своего возненавидѣша за храбрость его, князя Михаила Скопина, иже Нѣмецъ наятъ и отгна вора съ Литвою отъ царствующаго града, и вманивъ его къ Москвѣ отравою умориша; и сдумаша Литовского королевича собѣ на царство посадити, тако и сотвориша, веземъ же царя Василія и отдаша Литовскому королю. Король же много жадавъ сего, како бы ни оболстити Рускихъ людей, обѣща дати на царство сына своего и посла людей своихъ къ Москвѣ; и пришедше царствомъ обладаша. Свейстіи же Нѣмцы, видѣвше неустроеніе въ государьствѣ[з] и кто ихъ наятъ того умерша, пришедше взяша Великій Новградъ іюля въ 16 день, и владѣша имъ 6 лѣтъ. Того же 119 году, объ Велицѣ дни, паки явися прелесть на Иванѣгородѣ: прелстившемся Иванегородцемъ и Псковичамъ вору Тушинскому, назвася тѣмъ же именемъ роздьяконъ Матюшка, прибѣжавъ съ Москвы, обрѣте собѣ благополучно время, еже смутити грады Рускія, понеже прежней воръ Тушинской въ Колугѣ убіенъ бысть Петромъ[и] Урусовымъ, и будто ся тотъ ушолъ на Иваньгородъ, а не убитъ. И начаша къ нему такіе же воры и убійцы собиратися: изъ Новагорода казачья покинувъ Новгородъ Нѣмцемъ и къ нему пріидоша, и стрѣлцы Псковстіи къ нему собрашася; и начаша посылати грамоты во Псковъ и въ пригороды на разгласіе и смущеніе, глаголя: «царь есмь.» Псковстіи же гражане, видѣвше прелесть

а) и не пустиша и» *пропущено въ* А. б) градскихъ» рускихъ А. в) поимавъ» и поимавъ *такъ во всѣхъ сп.* г) и нощи»; *за симъ должно подразумѣвать слѣдующія слова:* наѣзжати изгономъ *или* посылати ратныхъ. д) въ осадѣхъ» посадехъ *ошибк.* О. С. е) богородица» образа *прибавл.* А. ж) никако бы избыли» никако изгнали бы А. з) въ госуд.» въ московскомъ государьствѣ А. и) петромъ» князем петромъ С.

бывающую и яко мнози тацы быша преже мятежницы и развратницы Рустѣй земли, называющеся царскимъ отродомъ, и не вняша сему и отслаша посланного безчестна, рекше, яко врагъ есть и разоритель христіянству и не хотящимъ его царя собѣ. Онъ же собрався съ своими воры, и пріиде съ нарядомъ стѣнобитнымъ и съ наметнымъ подо Псковъ, іюля мѣсяца, гражане же крѣпко противу его сташа, и многи побѣды показаша преже; той же воръ много бивъ по домомъ людскимъ и наметы[а] огнеными зажигая, люди устрашая, и ничтоже успѣвъ. Слышавше же Нѣмцы въ Великомъ Новѣградѣ явльшагося вора, подо Псковомъ стояща, убояшася, да нѣкогда вселится въ Псковъ и ихъ пришедъ изгонитъ вонъ изъ Новагорода; и послаша на него нѣколико яти его. Той же окаянный, слышавъ идущихъ на собя Нѣмецъ, бѣжа изъ подо Пскова на Иваньгородъ; и догнаша его Нѣмцы за Гдовомъ на Плюсѣ рѣки, токмо успѣ онъ единъ съ нѣкими преѣхати, и многихъ посѣкоша ту. Гражане же Псковстіи недоумѣющеся, что сотворити и куда приклонитися, ниоткуду же помощи надѣющеся, понеже Москва бѣ за Литвою, а въ Новѣградѣ Нѣмцы, яко окружени отвсюду, и положиша на томъ, еже призвати къ собѣ ложного царя. Оле безумія послѣдняго! прежде закляша себе отнюдь не послушати ложнаго царя, ниже предатися ему, послѣди же послаша отъ всѣхъ чиновъ людей бити челомъ ему, и повинную послаша. Той же окаянный возрадовася радостію веліею о семъ, яко избавиша его отъ Нѣмецкого осаду, тамо было ему изчезнути, пріиде же во Псковъ вскорѣ; и срѣтоша его съ честію, и начаша къ нему собиратися мнози, иже радовахуся крови и чюжаго имѣнія; ксему же и поганыхъ любя, Литву и Нѣмецъ, и бысть гражаномъ многое насиліе и правежъ въ кормѣхъ и во всякой дани, и многихъ умучиша. Тогда Псковичи конечнѣ увѣришася ложными лестными цари, и начаша тужити и скорбѣти отъ его налогу. Тогда бѣ Литва осажена въ Москвѣ Рускими людми, и прислаша оттуду нѣкихъ нарочитыхъ во Псковъ дозрѣти прелести того новонарекшагося царя; они же дозирателіе бяху страхомъ одержими, боящеся смерти, не обличиша его. И не по мнозѣ времени обрѣтше получно время, егда ратныхъ посла отъ себе подъ Новгородской пригородъ подъ Порховъ, и тогда совѣтъ сотворше со гражаны, яша его и сведоша къ Москвѣ. И оттуду преста прелесть ложныхъ царей въ Руси; но мала нѣкая остася лесть: по убіеніи прежняго ложнаго царя, иже убіенъ бысть въ Колугѣ, нѣкто Ивашко Заруцкой вземъ сына его[б] Ивашка и жену его, и бѣжа на Низъ по Волгѣ во Астарахань; егда же воцарися благочестивый царь Михаилъ и обновися Московское государство, тогда и тѣхъ враговъ изымавше приведоша къ Москвѣ, всѣхъ ихъ смерти предаша, и изведенъ бысть злый плевелъ прелести вражія. 121-го[в] пріидоша Нѣмцы подъ Корѣлу, вымориша моромъ и взяша, такожe и Орѣшокъ и Ладогу; подъ Иванемъ же городомъ по три годы стояли, и много ихъ паде, и гладомъ измориша и взяша, такожe и Копорью, и Яму, и Гдовъ. И пріидоша Псковичи, взяша Гдовъ, и паки пріидоша Нѣмцы съ нарядомъ; и шедше Псковичи, и побиша ихъ 300 человѣкъ искрадомъ. Паки же пріиде воеводка Евергорнъ съ Нѣмцы и съ нарядомъ, и разбилъ стѣны много, и много приступавъ ничтоже учини, множество же ихъ побіено бысть; гражане же видѣвше, яко нѣсть имъ ниоткуду помощи, ни испорученія, и глада ради предаша градъ поганымъ; они же отпустиша во Псковъ, и градъ пріяша. Король же егда вниде во градъ Гдовъ, тогда, Божіимъ посѣщеніемъ, въ соборнѣй церкви подняся огнемъ мѣстная икона чюдотворная Великомученикъ

а) и наметы: *такъ исправлено; во всѣхъ сп.* и наметывая. б) его: своего С. А. в) 121-го: въ лѣто 7121-го году А.

Христовъ Димитрій Селунскій; се же все бысть грѣхъ ради нашихъ, въ показаніе, иконная же дска вся около въ угль огорѣла, и образъ и чюдеса святаго; а нынѣ же потщався мужіе Гдовляне, и привезоша ону мѣстную чюдотворную дску горѣлую во Псковъ, и даша паки на той же горѣлой дски написати, по прежнему, святаго Великомученика Димитрія въ дѣяніи иконописцу Аврамію Иванову, 144 году.

В.

=

Въ лѣто 7042 посылалъ пресвященный архіепископъ Великого Новаграда и Пскова владыка Макарій государю великому князю Ивану Васильевичю, всеа Русіи самодержцу, о томъ: слышавъ во своей архіепископьи, паствѣ Христова стада, прелесть кумирскую около окрестныхъ градовъ Великого Новаграда, въ Вотской пятинѣ, въ Чюди и въ Ижерѣ, и около Иваняграда, Ямы града, Корѣлы града, Копоріи града, Ладоги града, Орѣшка града, и по всему поморію Варяжского моря въ Новгородской земли и по всѣмъ рѣкамъ поморскимъ отъ Нѣмецкого рубежа Ливонской земли, отъ Норовы рѣки до Невы рѣки и отъ Невы рѣки до Сестріи рѣки, до рубежа Свейскихъ Нѣмецъ, и во всей Корѣлской земли, и до Коневыхъ водъ и за Нево езеро великое, и до Каянскихъ Нѣмецъ рубежа, и около Пелейскаго езера и до Лексы рѣки до Лопи до Дикіе, и около великого озера Нева[a], въ длину болши 1000 верстъ, а въ широту до Великого Новаграда за 60 верстъ, а индѣ за 50 и за 40, въ тѣхъ мѣстехъ прелщаеми человѣцы отъ невидимаго врага діявола суще християнъ, а обычая держахуся отъ древнихъ прародителей. Еще же и родителемъ тогда идолопоклонникомъ быти, якоже и во всей Руской земли было до крещенія, еже мы пріяхомъ отъ святаго великого князя Владимера святое крещеніе: во всей Руской земли скверные молбища идолскіе разорены тогда, а въ Чюди, и въ Ижерѣ, и въ Корѣлѣ, и во многихъ Рускихъ мѣстехъ въ преждереченныхъ онѣхъ скверные молбища идолскіе удержашася и до царства великого князя Василія Ивановича и сына его великого князя Ивана Васильевича, всеа Русіи самодержцовъ, и до владычества богомолца ихъ пресвященнаго архіепископа Великого Новаграда и Пскова владыки Макарія. Суть же скверные молбища ихъ, лѣсъ и каменіе и рѣки и блата, источники и горы и холми, солнце и мѣсяцъ и звѣзды, и езера, и проста рещи всей твари поклоняхуся яко Богу, и чтяху и жертву приношаху кровную бѣсомъ, волы и овцы и всякъ скотъ и птицы. Слышахомъ бо, яко Нѣмцы втай дѣти своя закалаху и образы святыхъ иконъ огню предаваху, всячески діяволу угажающи, и кудесы многи творяху, яко съ бѣсы бесѣдовати имъ, и проста человѣка у себя держаху и почитаху яко священника, егоже нарицаху арбуемъ; сей вся приношая совершенія, по своей прелести, и дѣтемъ имена нарицая. И государь князь великій Иванъ Васильевичь, самодержецъ[б] Руския земли, слышавъ сія, и посла своему бого-

---

а) *За симъ слѣдуютъ повторяющіяся ниже слова:* въ тѣхъ мѣстехъ. б) самодержецъ: *въ* А. самодержцы *и далѣе* слышавше, послали, повелѣша *вмѣсто* слышавъ, посла, повелѣ.

молцу со умиленіемъ къ пресвященному архіепископу Макарію, пастырю Христова стада Великого Новаграда и Пскова, и повелѣ ему прелесть ону искоренити и просвѣтити божественнымъ ученіемъ; боголюбивый же архіепископъ Макарій во святѣй Софѣи молебны пѣлъ и воду святилъ со всѣмъ священнымъ соборомъ, и съ тою священною водою и своею посылною грамотою послалъ своего священника съ сѣней отъ Рождества Христова, инока Илію, кумирскую прелесть заронити. Онъ же, по благословенію архіепископа Макарія ѣхавъ, обрѣте мѣста и воздавъ молитву всемилостивому Спасу и пречистѣй Богородицы и всѣмъ угодникомъ его, нача искореняти прелести кумирскіе и скверные молбища, лѣсы сѣчи и огню предавати, каменіе же чье въ воду метати, и которые некрещены святымъ крещеніемъ просвѣщати; а состарѣвшіися и посредніи мужи и жены въ той прелести не смѣяше ни единъ на разореніе скверныхъ молбищъ коснутися, понеже молбища оны діяволомъ блюдомы были, аще кто ихъ преже сего касашеся[а], и діяволъ ихъ сокрушалъ и смерти предавалъ, тако бо въ нихъ врагъ дѣйствоваше. И егда пришедъ священникъ и священною водою окропивъ и молитву сотворивъ, и они велми страшашеся разоряли молбища своя, и ничѣмъ же невреженни быша; и видѣвше чюдо оно, слово Божіе съ радостію пріяли и ту прелесть свою прокляша, а преже сего пакости дѣяху священнику. О чюдо! малые дѣти ихъ четырехъ лѣтъ и трехъ лѣтъ и нижайша, едва на ногахъ ходити могуще, самозванни притекаху и касахуся на разореніе скверныхъ онѣхъ молбищъ, и велми побораху по благочестіи; а иніи младенцы пророчествоваху, за три дни и за два дни и за день глаголюще: «гости къ намъ будутъ каменіе и лѣсъ жечи», едва глаголати могуще. Се же видѣвше и слышавше священникъ и родителіе ихъ, удивишася. И проповѣди ради слова Божія Духъ святый помогаше Иліи священнику, и обращенія ради ихъ и покаянія многа показа Богъ знаменія и чюдеса, яко слѣпіи мнози прозрѣша, и всякими недуги одержими исцѣленія пріяша, и бѣсы отъ человѣкъ отгоними бываху, священныя ради воды кропленія, за молитвъ пресвященнаго архіепископа Макарія; и отъ молбищъ онѣхъ скверныхъ бѣси, дни за три и за два и за день до священникова пріѣзду, кричаще и вопіюще бѣжали, глаголюще, яко отселѣ прогнани быхомъ, идѣже надѣяхомся вbelieved царствовати. И того искорененія[б] по волостемъ и по мѣстомъ, шествуя сѣмо и овамо, кто можетъ исчести, преводя отъ темнаго дна адова на истинный свѣтъ богоразумія[в]?

а) касашеся *такъ исправлено; въ А. ошибк.* каяшеся. б) искорененія *т. е.* мольбищъ *такъ кажется должно читать; въ А.* искореняя. в) богоразумія и богоразумію А.

СОФІЙСКАЯ ПЕРВАЯ ЛѢТОПИСЬ.

К ОГЛАВЛЕНИЮ

Софійская первая Лѣтопись напечатана по слѣдующимъ спискамъ:

1) Тол. II. *Рукопись С. Петербургской Публичной Библіотеки, въ листъ, 267 л., писанная въ двѣ колонны полууставомъ въ концѣ XV, или въ началѣ XVI вѣка. См. Описаніе ркп. графа Толстаго, изд. Калайдовичемъ и Строевымъ въ Москвѣ 1825 г., отд. 1, № 36. Содержитъ въ себѣ Русскую Лѣтопись, начинающуюся Временникомъ Нестора и продолжающуюся до 1418 года. Въ подстрочныхъ выноскахъ она означена лит. Т.*

2) Цар. II. *Рукопись, принадлежащая почетному гражданину И. Царскому, № 231, въ листъ, 316 л., полууставная XVI вѣка. См. Описаніе ркп. Царскаго, составленное Строевымъ, Москва, 1848 г., стр. 195. Эта рукопись, съ дополнительными извѣстіями, напечатанными въ VI томѣ сего изданія, продолжается до 1508 года и отмѣчена въ примѣчаніяхъ лит. Ц.*

3) Бал. *Рукопись, пріобрѣтенная покупкою для Археографической Коммиссіи отъ г. Бальзера, въ листъ, 345 л., писанная, кромѣ прибавочной тетради, въ двѣ колонны полууставомъ въ исходѣ XV вѣка. См. Предисловіе къ Псковской первой Лѣтописи, т. IV, стр. 171. Дополнительныя статьи, заключающіяся въ означенной тетради, помѣщены въ VI томѣ сего изданія, а разнорѣчія съ прочими списками показаны въ примѣчаніяхъ подъ лит. Б.*

4) Кар. IV. *Рукопись въ четвертку, 554 л., полууставная, исхода XV или начала XVI вѣка; послѣдніе три листа, писанные Западнорусскою скорописью, принадлежали къ особой тетради, которой окончаніе (подъ 1425 годомъ) оторвано. — Получена отъ Дѣйствительной Статской Совѣтницы Карамзиной, и отмѣчена въ варіантахъ лит. К.*

5) Обол. I. *Рукопись въ четвертку, 463 л., писанная полууставнымъ почеркомъ въ XV вѣкѣ (прежде 1481 года). Точная копія предъидущей, содер-*

жащая въ себѣ Софійскую первую Лѣтопись до 1418 года, съ тремя разноручными приписками 1481, 1505 и 1508 годовъ. См. въ примѣчаніяхъ лит. О. — Доставлена въ Археографическую Коммиссію княземъ М. А. Оболенскимъ.

6) Гор. *Рукопись, принадлежащая Дѣйствительной Статской Совѣтницѣ Карамзиной, въ листъ, 239 л., писанная скорописью около половины XVIII столѣтія. Списокъ, снятый съ Бальзеровскаго (см. выше), и продолжающій его отъ 1518 по 1524 годъ. Окончаніе его, совокупно съ послѣднимъ, помѣщено въ VI томѣ сего изданія. На первомъ бѣломъ листѣ рукою исторіографа Карамзина написано: «Горюшкинскій Лѣтописецъ.» См. въ примѣчаніяхъ лит. Г.*

7) Вор. *Рукопись въ листъ, 460 л., полууставная, исхода XVI вѣка. Въ ней заключаются: а) Слова Максима Грека (безъ начальныхъ листовъ); б) л. 57. Псковская судная грамота (напечат. Мурзакевичемъ въ Одессѣ 1847 г.); в) л. 72. Краткій (изъ новыхъ) Лѣтописецъ о Русскихъ и Литовскихъ князьяхъ, и г) л. 81. Софійская первая Лѣтопись, доведенная до 1486 года. Эта рукопись до того наполнена ошибками и пробѣлами для вписанія неразобранныхъ словъ подлинника, съ котораго она снята, что приготовленіе ея должно приписать книжнику неискусному въ грамотности; она въ рѣдкихъ случаяхъ служила къ объясненію разнорѣчій прочихъ списковъ, и окончаніе ея съ 1423 года, разнящееся съ ними, оставлено безъ употребленія какъ по причинѣ неисправности означенной рукописи, такъ и потому, что всѣ заключающіяся въ ней извѣстія повторяются въ другихъ болѣе исправныхъ Лѣтописяхъ. — Принадлежитъ князю М. С. Воронцову, и отмѣчена въ примѣчаніяхъ лит. В.*

Въ Предисловіи къ Полному Собранію Русскихъ Лѣтописей (т. I, стр. V) сказано, что средній текстъ Временника Нестора будетъ помѣщенъ въ пятомъ томѣ сего изданія при Софійской Лѣтописи. По накопленіи манускриптовъ, поступавшихъ въ Археографическую Коммиссію послѣ составленія первоначальнаго плана изданія Лѣтописей, и по точнѣйшемъ сличеніи новыхъ списковъ, печатаніе средняго текста Временника Нестора при Софійской Лѣтописи оказалось неудобнымъ. Въ ней находятся пространныя вводныя статьи, которыхъ нѣтъ въ прочихъ спискахъ, содержащихъ въ себѣ средній текстъ этого Временника; и потому соединеніе съ ними Софійской Лѣтописи породило бы множество варіантовъ и запутало изложеніе посторонними вставками. Въ отвра-

щеніе сего Археографическая Коммиссія положила издать въ пятомъ томѣ Полнаго Собранія Лѣтописей Софійскую по спискамъ, въ которыхъ она заключается, съ изложеніемъ Временника Нестора такъ какъ онъ въ нихъ находится, средній же текстъ его напечатать при Воскресенской Лѣтописи. Принявъ сей способъ, Коммиссія измѣнила прежде начертанный планъ изданія Лѣтописей только тѣмъ, что Временникъ Нестора будетъ напечатанъ вмѣсто трехъ четыре раза, по отличію текстовъ, заключающихся въ Лаврентіевскомъ, Софійскомъ, Воскресенскомъ и Патріаршемъ спискахъ (*), что не только не повредитъ порядку изданія, но еще сдѣлаетъ его правильнѣе и удобнѣе къ употребленію.

Софійская первая Лѣтопись, въ слѣдъ за Временникомъ Нестора, повѣствуетъ по большой части о событіяхъ Новгородскихъ, а съ XIV вѣка изображаетъ дѣянія Московскаго и другихъ Русскихъ княжествъ. Въ ней встрѣчается нѣсколько отдѣльныхъ сочиненій, вполнѣ и въ отрывкахъ. Таковы повѣсть о житіи великаго князя Александра Невскаго, описаніе мученической кончины двухъ Михаиловъ, Черниговскаго и Тверскаго, сказанія о подвигахъ великаго князя Димитрія Донскаго и о взятіи Тахтамышемъ Москвы, и духовное завѣщаніе св. митрополита Кипріана. Въ Лѣтопись Нестора внесены начало Софійскаго Временника (особой Новгородской Лѣтописи: см. Предисловіе къ III тому, стр. VII), роспись эпархій, подлежащихъ Константинопольскому патріаршему престолу, Русская Правда и Судебникъ Греческаго царя Константина. Событія, повѣствуемыя въ Софійской первой Лѣтописи, почти всѣ заимствованы изъ извѣстныхъ древнихъ Временниковъ, кромѣ весьма немногихъ, относящихся къ XV столѣтію, въ исходѣ котораго, какъ видно, и жилъ первый составитель этого Сборника, потому что: а) въ находящейся подъ 6395 годомъ Родословной росписи Русскихъ владѣтельныхъ князей послѣднимъ упомянутъ князь Іоаннъ, сынъ великаго князя Іоанна Васильевича (род. 1458, сконч. 1490 года), и б) всѣ списки до начала XV вѣка заключаютъ въ себѣ одну и ту же Лѣтопись, но съ 1420 года значительно разнятся между собою.

(*) **См. Предисловіе къ Полному Собранію Русскихъ Лѣтописей, т. I, стр. IV—V.**

Софійская первая Лѣтопись напечатана Академіею Наукъ, подъ заглавіемъ: «Россійская Лѣтопись по списку Софейскому Великаго Новаграда, С. Петербургъ, 1795 г.», съ новѣйшей копіи съ грубыми ошибками (Шлецера Russ. Annalen, II, III). Въ 1820 году вновь издана П. М. Строевымъ по Толстовскому списку (см. выше Тол. II)*, подъ заглавіемъ: «Софійскій Временникъ, или Русская Лѣтопись и содержится въ первомъ томѣ сего изданія до стр. 452.*

К ОГЛАВЛЕНИЮ

Софійская первая Лѣтопись.

Изъ рукописи С. Петербургской Публичной Библіотеки, in f°, № 36, листъ 1.

Лѣтописецъ Рускыя зе
мли. Еvлогисон отче.

Повѣсти временныхъ лѣ
тъ. ѿкуда пошла Ру
скаа земля, и кто в неи
первое нача княжити: и
ѿкуду Руская земля
стала есть.

Изъ Бальзеровой рукописи, in f°, листъ 139 обор.

В лѣт. ѕ҃ х҃ з҃м

Оурядиса Ростиславъ
еокнуземъ ѿ нрѣбемъ
ѿ Новѣгородѣ. и вы
ведоста Мьстиславлю
рьева внука. съѣдѣвъ
шю ему у годъ.

Изъ Карамзинской рукописи, in 4°, № 602, листъ 391.

В лѣт. ѕ҃. ѿ. л҃ :~

Преставися князь Афонасеи братъ вели
кага князя Юрьи Даниловича. постри
гъся въ черньци и положиша его
оу стго спса в переднчахъ :~

Изъ рукописи, принадлежащей князю Оболенскому, in 4°, листъ 310.

В лѣт. ѕ҃. ѿ. ча.

поидоша новогородци на великаго кнз Дмі
триа. Александровича. к Переяславлю.
а великии кнзь Тферьскыи Стославъ с Тфѣ
ричи. а великии кнзь Данило Алеѯсандрови

VI.

Софійскія лѣтописи.

I. Софійская первая лѣтопись.

Тол. I. Цар. II. Бал. Кар. IV. Об. I. Вор. Гор.

=

Лѣтописецъ Русьскыя земля[а].

Повѣсти временныхъ лѣтъ, откуду пошла Русьская земля, и кто въ ней первое поча княжити, и откуду Русьская земля стала есть.

Се начнемъ повѣсть сію. По потопѣ тріе сынове Ноеви раздѣлиша себѣ землю, Симъ, Хамъ, Іафетъ. И яся встокъ Симови: Персида, Ватрь, даже и до Индикія въ долготу, и въ ширину и до Нирокурія, и якоже рещи отъ встока даже и до полуденья, и Сирія, и Мидія, и Ефратъ рѣка, Вавилонъ, Куродуна, Асиряне, Месопотамія, Аравія старѣйшая, Елимаисъ[б], Индія, Аравія[в] силная, Коліи, Комагини, Финикія вся[г]. Хамови же яся полуденьная часть: Египетъ, Еѳіопія, прилежащая[д] ко Индомъ, и другая же Еѳіопія, изъ нея же исходить рѣка Еѳіопьская Чермна, текущи на встокъ, Ѳива, Лувія прилежащая даже и до Киринія, Мармарія, Сурити, Лувія[е] другая, Нумидія, Масурія, Мавританія противу сущи Гадирѣ; сущи иже къ встокомъ имуть Киликію, Памфилію, Писидію, Мосію, Локаонію[ж], Фругію, Камалію, Ликію, Карію, Лудію, Амасію другую, Троаду, Еолиду[з], Виѳунію, старую Фругію;

а) *Въ* Т. Ц. *прибавлено:* εὐλογισον (πατηρ). б) елимаисъ » маисъ В. в) аравія » *пропущено въ* В. г) коліи. . . вся » измагини, финіи *ошибк.* В. д) прилежащая » прилежащія *такъ и ниже* Т. Ц. е) лувія » люва и Т. Ц. В. ж) лок. » ликіонію В. з) еолиду » солиду *такъ во всѣхъ сп.*

и островы паки имать: Сардани, Критъ, Кипръ, и рѣку Гіонъ, зовомый Нилъ. Афету же яшася полунощныя страны и западныя: Мидія, Алванія, Арменія малая и великая, Кападокія, Феврагони, Галатія, Колехысъ, Въспиріи, Меоти, Деверіи, Сармати, Тавріани, Скуѳія, Фрацы, Македонія, Далматія, Малоси, Ѳасолія[а], Локрія, Пеленія яже и Пелопонисъ наречеся, Аркадія, Ипиронія, Илурикъ[б], Словене, Лухитія, Андріакія и Андрѣаньская пучина; имать же островы: Вретанія, Сикилію, Евію, Родона[в], Хіона, Лѣзовона[г], Кофирона, Закунфа, Кефалинія, Иѳакину[д], Керкуру, и часть Асійскія страны, нарицаемую Онію[е], рѣку Тигръ, текущю межу Миды и Вавилономъ; до Понтьскаго моря на полунощныя страны, Дунай, Днѣстръ[ж], и Въкакасійскыя горы, рекше Угорскыя, и оттуду до Днѣпра; и прочая рѣкы: Десна, Припеть, Двина, Волховъ, Волга, яже идеть на въстокъ въ часть Симову. Въ Афетовѣ части сѣдять: Русь, Чюдь и вси языци, Меря, Мурома, Весь, Мордва, Заволочьская Чюдь, Пермь, Печера, Емь, Угра, Литва, Зимгола, Корсь, Сѣтгола, Любь; Ляхове, и Прусь, и Чюдь присѣдять къ морю Варяжьскому; по сему морю сѣдять Варязи сѣмо ко въстоку до предѣла Симова, по тому же морю къ западу сѣдять до земля Агляньскы и до Волжьскы[з]. Афетово бо колѣно и то: Варязи, Свеи, Нурмани, Гти, Русь, Агляне, Галичане, Ляхове, Волоси, Римляне, Нѣмци, Корлязи, Венедици, Фрязи[и] и прочии; ти же присѣдять отъ запада къ полунощію, и съсѣдять съ племенемъ Хамовымъ.

Симъ же, Хамъ и Афетъ, раздѣливше землю и жребія метавше не преступати никомуже въ жребій братень, и живяху кождо въ своеей части. И бѣ языкъ единъ, и умножившимся человѣкомъ на земли, и помыслиша столпъ создати до небеси, во дни * Нектана[і] и Фалека; и собрашася на мѣстѣ Сенаръ поли създати столпъ до небеси и градъ около его Вавилонъ, и создаша столпъ той за 40 лѣтъ, и не свершенъ бысть. И призрѣ Господь видѣти градъ и столпъ, и рече Господь: се родъ единъ и языкъ единъ. И размѣси Богъ языки, и раздѣли на 70 и на два языка, и разсѣя й по всей земли. И по размѣшеніи языкъ, Богъ вѣтромъ веліимъ разруши столпъ; и есть останокъ его и донынѣ промежу Асура[к] и Вавилона, и есть въ высоту саженей 5000 и 400 и 30 и 3, толка же и въ ширину, въ лѣта многа бысть хранимъ останокъ[л]. По разрушеніи же столпа и по раздѣленіи языкъ, пріяша сынове Симови въсточныя страны, а Хамови же сынове полуденьныя страны, Афетови же пріяша западъ и полунощныя страны. Отъ сихъ же 70 языкъ и дву[м] бысть языкъ Словѣньскъ отъ племене Афетова, нарицаеміи Норици[н], еже суть Словѣне.

По мнозѣхъ же временѣхъ сѣли суть Словѣне по Дунаеви, гдѣ есть нынѣ Угорская земля и Болгарская. И отъ тѣхъ Словѣнъ розидошася по земли и прозвашася имены своими, гдѣ сѣдше на которомъ мѣстѣ: яко пришедше сѣдоша на рѣцѣ именемъ Морава и прозвашася Моравляне[о], а друзіи нарекошася Чеси; а си тѣ же Словѣни Хорватѣ Бѣліи, и Сербь,

---

а) ѳасолія • *въ Лавр.* ѳесалья. б) илурикъ • илуриикъ Т. Ц. в) евію, родона • евію сътродона *ошибк.* Т. евіюсъ (евіусъ) родона Ц. В. г) лѣзовона • лѣзов(о)мая Т. Ц. В. д) иѳак. • аѳак Т. Ц. В. е) асійскія. . . онію • всячьскыя страны нарицаемую отъ нихъ *такъ испорчено во всѣхъ сп.; см. древній текстъ Нестора въ I томъ, стр. 2.* ж) днѣстръ • днѣпръ *ошибк.* Т. з) и до волжьскы • и до воложскыи В. и) венед. фрязи • *пропущено въ* В. і) нектана • нелика *ошибк.* Т. невтата Ц. ектана К. к) асура • асуріа Ц. л) останокъ • останокотъ Т. Ц. ост. тотъ В. м) 70 языкъ и дву • 70 языку и дву Т. Ц. 70 и двою языку К. н) норици • инородцы В. инорици К. о) и прозвашася моравляне • *пропущено во всѣхъ сп.; см. древній текстъ Нестора (т. I, стр. 3).*

* Начинается Кар. IV.

и Хорутане. Волохомъ бо нашедшимъ на Дунайскыя Словѣны, и сѣдшимъ имъ въ нихъ и насилящимъ имъ, Словѣни же пришедше сѣдоша овіи на Вислѣ рѣцѣ и прозвашася Ляхове, а отъ тѣхъ Ляховъ прозвашася Поляне, Ляхове друзіи Лутици[а], иніи Мазовшане[б], иніи Поморяне. Такоже и тіи Словѣне пришедше и сѣдоша по Днѣпру, и нарекошася Поляне, а друзіи Древляне, зане сѣдоша въ лѣсѣхъ; а иніи сѣдоша межи[в] Припетію и Двиною, и нарекошася Дреговичи; а иніи Полочане, рѣчки ради Полоты, яже течеть въ Двину. Словѣни же пришедше съ Дуная сѣдоша около озера Ильмеря[г], и прозвашася своимъ именемъ, и съдѣлаша градъ и наркоша Новъгородъ, и посадиша старѣйшину Гостомысла; а друзіи сѣдоша по Деснѣ, и по Семѣ, и по Сулѣ, и наркошася Сѣверѣ. И тако разидеся Словѣньскый языкъ; тѣмъ и грамота прозвася Словѣньска.

* Поляномъ же жившимъ по горамъ, и бѣ путь изъ Варягъ въ Грекы; изъ Грекъ по Днѣпру, и вверхъ Днѣпра волокъ до Ловоти[д], по Ловоти внити въ Илмерь въ езеро великое, изъ негоже течеть Волховъ и втече въ езеро великое въ Нево[е], и того озера устіе течеть въ море Варяжьское, по тому морю внити до Рима, отъ Рима по тому же морю ити ко Царюграду, а отъ Царяграда пріити въ Понтъ море, въ не же течеть Днѣпръ рѣка. Днѣпръ течеть изъ Оковскаго[ж] лѣса, и потечеть на полъдне; а Двина изъ того же лѣса течеть, и идеть на полунощіе, и вниде въ море Варяжьское; изъ того же лѣса течеть и Волга на въстокъ, и втече семіюдесятъ жерелъ[з] въ море Хвалишьское[и]. Тѣмже изъ Руси можеть ити по Волзѣ въ Болгары и въ Хвалисы, и на въстокъ доити въ жребій Симовъ; а по Двинѣ въ Варяги, а изъ Варягъ до Рима, а отъ Рима до племяни Хамова. * А Днѣпръ течеть въ Понтеское море треми жерелы; се же море словеть Русьское, по нему же училъ святый Андрѣй апостолъ, братъ Петровъ.

Якоже рѣша, Андрѣю учащю ему въ Синапіи, пришедшю же ему въ Корсунь, и увѣдѣ яко близъ есть устіе Днѣпрьское, и въсхотѣ поити въ Римъ и вниде во устіе Днѣпрьское; и поиде по Днѣпру горѣ, и по приключаю же пріиде и ста подъ горами при брезѣ. И заутра въставъ и рече къ сущимъ ту ученикомъ: «видите ли горы сія? яко на сихъ горахъ восіяеть благодать Божія, и будеть градъ великъ, и церкви многи Богъ въздвигнеть.» И вшедъ на горы сія, благослови я, и постави крестъ, и помолися къ Богу, и сниде съ горы, идѣже есть и нынѣ Кіевъ, и поиде по Днѣпру горѣ. И пріиде въ Словѣны, идѣже нынѣ Новъгородъ; и видѣ люди сущая, како есть обычай имуть, и како ся мыють и хвощются, и удивися имъ. И иде въ Варягы и пріиде въ Римъ, и исповѣда, елико научи и елико видѣ, и рече имъ: «дивно видѣхъ землю Словѣньску, идущю ми сѣмо видѣхъ бани древяны, и пережгуть[і] й румяно и идуть въ ню, изъволкутся[к] и будуть нази, и обліються квасомъ кислымъ, и возмуть на ся прутіе младое и біются сами[л], и того ся добіють, едва излѣзуть лѣ[м] живи, и обліются водою студеною, и тако оживуть; и то творять вся дни не мучими никимъже, но сами ся мучать, и то творять омовеніе собѣ, а не мученіе.» И то слышавше[н] Римляне удивляхуся; Андрѣеви же бывшю въ Римѣ и пріиде въ Синопію.

а) лут. » и лут. Т. б) мазовшане » мазавожане Т. в) межи » собою (себѣ) *прибавлено неправильно во всѣхъ сп.* г) ильмеря » илмена В. д) ловоти » волоти *такъ и ниже ошибк.* Ц. В. е) въ нево » въ него *ошибк.* Т. ж) изъ оковскаго » изъ волоковского В. з) сем. жерелъ » седмьюдесятъ жерелы В. и) хвал. » хвалиньское В. і) и пережгуть » каменье и будеть *прибавлено на полѣ въ* Ц. к) изъволкутся » и съвлекутся Ц. л) сами » и на каменье льютъ воду *прибавл.* Ц. м) лѣ » *поправлено въ* Т. елѣ, *а въ* Ц. али; *въ прочихъ сп.* еле. н) и то слышавше » послушавше В.

* Начинаются Бал. и Гор.

Поляномъ же живущимъ особѣ и владѣющимъ роды своими, яже[а] и до сеѣ братіи бѣяху Поляне, и живяху кождо на своихъ мѣстехъ съ родомъ своимъ. И быша три братія, единому имя Кій, а другому Щокъ, третіему Хоривъ, а сестра ихъ Лыбедь. И живяше Кій на горѣ, гдѣ есть нынѣ увозъ Боричевъ, и бѣ съ родомъ своимъ; а братъ его[б] Щекъ живяше на друзѣй странѣ горы, гдѣ нынѣ зовется Щековица; а Хоривъ на третіей горѣ, отъ негоже прозвася Хоривица. И тако сътвориша себѣ градокъ, во имя брата своего старѣйшаго, якоже и бысть, и нарекоша имя ему градъ Кіевъ. И бяше же около града того лѣсъ и боръ великъ, и бяху ловяще звѣрь; и бяше мужи мудри и смыслени[в], и нарицахуся Поляне, отъ нихъ же суть Поляне въ Кыевѣ и до сего дни. Бяху же тогда погани, жруще озеромъ и колодяземъ и рощеніемъ, якоже и прочіи погани. Иніи же не съвѣдуще глаголють, яко Кій есть перевозникъ былъ; у Кіева бо бяше тогда перевозъ былъ съ оноя страны Днѣпра, тѣмъ глаголаху: на перевозъ на Кыевъ[г]. Аще бы Кій перевозникъ былъ, то не бы ходилъ Царюграду; но сей Кій княжаше въ родѣ[д] своемъ, и приходившу убо ему ко царю, якоже сказають, яко велику честь прія отъ царя. Идущю же ему опять, поиде къ Дунаеви, и възлюби мѣсто и сруби городокъ малъ, и хотяше сѣсти въ немъ съ родомъ своимъ, и не даша ему ту близъ живущіи; еже и донынѣ нарицають Дунаици городище Кіевець. Кіеви же пришедшю въ свой градъ Кіевъ, ту и животъ свой скончa; и братія его Щокъ и Хоривъ и сестра ихъ Лыбедь скончася.

И по сихъ родъ ихъ поча владѣти въ Полянехъ княженіемъ; а въ Древлянехъ свое, Дреговичи свое[е], а Словѣне свое въ Новѣгородѣ, а другое на Полотѣ, оже суть Полочане. Отъ нихъ же и Кривичи, еже живуть на верхъ Волгы, и на верхъ Двины и на верхъ Днѣпра, ихъже градъ Смолнескъ; тудѣ[ж] живуть Кривичи, таже Сѣверъ отъ нихъ. А на Бѣлѣозерѣ Весь, а на Ростовскомъ озерѣ Меря, а на Клещинѣ озерѣ Меря же; а по Оцѣ по рѣцѣ, гдѣ потече[з] въ Волгу, сѣдить Мурома языкъ свой, Мещера свой, Мордва свой языкъ. Се бо въ Руси Словѣньскый языкъ: Поляне, Деревляне, Новгородци, Полочане, Дреговичи, Сѣверъ, Бужане, зане сѣдоша по Бугу, послѣдь же Волыняне. А се суть иные языци, иже дань дають Руси: Чюдь, Меря, Весь, Мурома, Черемиси, Мордва, Пермь, Печера, Емь, Литва, Зимгола, Корсь, Морава[и], Либи; сіи суть языкъ свой имущи, отъ колѣна Афетова, иже суть на странахъ полунощныхъ.

А Словѣньску языку, якоже рекохъ, живущю на Дунаи, и пріидоша отъ Скуѳъ[і], рекше отъ Козаръ, рекоми Болгаре, и сѣдоша по Дунаеви, и быша населници Словѣномъ. Посемъ же пріидоша Угри Бѣліи, и наслѣдиша землю Словѣньску; сіи бо Угри почаша быти при Иракліи цари, иже находиша на Хоздроя царя Персескаго. Въ си же времена быша и Обри, иже находиша на Ираклія[к] царя[л] и мало его не яша; сіи же Обри[м] воеваху на Словѣны и премучиша Дулѣбы, сущая Словѣны, и насиліе творяху женамъ Дулѣбьскимъ: аще будеть поѣхати Обрину, и не дадяше въпрячи коня, ни вола, но веляше бо въпрячи 3, или 4, ли 5 женъ[н] въ телѣгу и повезти Обрина; и тако мучаху Дулѣбы. Быша бо Обри тѣломъ велици, а умомъ горди, и Богъ потреби я, и помроша вси, не остася ни одинъ Обринъ; и есть притча

а) яже » даждь К. б) его » *нѣтъ въ* Т. в) смыслени » мыслени(н) *такъ вездѣ кромѣ* К. г) на перевозъ на кыевъ » перевозъ на кіевѣ *такъ въ прочихъ сп. кромѣ* К. д) въ родѣ » въ городѣ Т. е) дреговичи свое » *пропущено въ* Ц. ж) тудѣ » ту В. з) потече » истече В. и) морава »; *въ Лавр. (т. I, стр. 5)* норова. і) отъ скуѳъ » отъ сѳуѳъ *вездѣ ошибк. кромѣ* К. к) на ираклія » на хоздроя *ошибк.* Ц. л) царя » персескаго (перьскаго; перескаго) *прибавлено по ошибкѣ во всѣхъ сп.*; *см. Лавр. т. I, стр. 5.* м) обри » добрѣ *такъ во всѣхъ сп.; см. Лавр. тамже.* н) въпрячи . . женъ » въпрячи коня 3 или 4 и 5 женъ В.

въ Руси и до сего дни: погибоша яко Обри, ихъже нѣсть ни племяни, ни наслѣдника[а]. По сихъ же поидоша Печенѣзи; и паки идоша Угри Черніи мимо Кіевъ, послѣже при Олзѣ.

Поляномъ живущимъ *, якоже ркохомъ, сущимъ отъ рода Словѣньска, а Древляне отъ рода Словѣнъ же, и нарекошася Деревляне; Радимичи же и Вятичи отъ Ляховъ. Бяста бо два брата въ Лясѣхъ, Радимъ, а другій Вятко; пришедше же сѣдоша, Радимъ на Рсьшю[б], и прозвашася Радимичи, а Вятко сѣде съ родомъ своимъ на Оцѣ, отъ негоже прозвашася Вятичи и до сего дни. И живяху въ мирѣ Поляне, Древляне, Сѣверъ, Бужане, Радимичи, Вятичи, Ховрати. Дулѣби же живяху по Бугу, гдѣ нынѣ Волыняне, а Лутичи и Тиверичи присѣдяху къ Дунаеви; и бѣ ** множество ихъ сѣдяху по Днѣстру нолны до моря, и суть гради ихъ и до сего дни. Да то ся зоветь отъ Грекъ Великая Скуѳія.

Имяху бо обычаи свои, и законъ отъ отець своихъ и преданія, кождо ихъ свой нравъ имяху. Поляне бо своихъ отець обычай имуть кротокъ и тихъ и стыдливъ, къ родителемъ и къ племяни велико стыдѣніе, и браченныи обычаи творять. А Древляне живяху звѣринымъ образомъ, живуще скотьскы: убиваху другъ друга и ядяху все нечисто, брака у нихъ не бываше, умыкааху уводы дѣвици жены себѣ. А Радимичи, и Вятичи, и Сѣверяне единъ обычай имуть: живяху въ лѣсѣхъ, якоже и всякій звѣрь, ядуще все нечисто, срамословіе у нихъ предъ родители, и племени не стыдятся; браци не бываху въ нихъ, но игрища межи селы, и схожахуся на игрища и на вся бѣсовская плясанія, и ту умыкааху себѣ жены, съ нею же кто свѣщався; имяхуть-же и по двѣ и по три жены. И аще кто умре[в] у нихъ, и творяхуть трызну надъ нимъ, и посемъ створять кладу велику, и въззложать на кладу мертвеца и сожгуть е[г], и посемъ собравше кости и вложать въ судину малу, и поставляху на путехъ на столпѣхъ; еже творять Вятичи и до сего дни. Сей же имуть обычай и Кривичи и прочіи поганіи, не вѣдуще закона Божія, но *** творяще сами себѣ законъ.

Глаголеть убо Егоргіе[д] въ лѣтописаніи: ибо коемуждо языку овѣмъ исписанъ законъ есть, другимъ же обычая; зане безаконнымъ отечьство мнится. А отъ нихъ же первіи[е] Сиріи, живуще на конець земля, законъ имуть и обычаи отець своихъ: не любодѣяти, ни красти, ни оклеветати, ни убити, ни злодѣяти весма. Законъ же и Уктиріанъ, глаголеми Врахмане и Островници, и отъ прадѣдъ наказаніе имуть и благочестіе, мясъ не ядуще, ни вина піюще, ни блуда творяще, страха ради многа, ни злобы творяще никоея же. Ибо друзіи близъ тѣхъ суть Инди[ж] инѣмъ закономъ, скверно творяще все, гнѣвливи паче естьства; въ нутренѣйшей странѣ ихъ[з] бяху человѣкы ядуще и страньствующихъ убиваху, паче же ядяху аки пси. Инъ же[и] законъ Халдѣемъ и Вавилономъ: матери поимати, съ братними чады блудъ творити, и убивати; и всякое безстудное дѣяніе творять. И инъ же законъ Гиліомъ[і]: жены у нихъ орють, храмы созижють и вся мужеская дѣла творять, и прелюбы творять[к] елико хотять, и невъздержими отъ мужь своихъ воину[л]; и суть жены тѣ храбры, ловять звѣрь гораздо, и

а) ни наслѣдника » ни наслѣдокъ К. б) на рсьшю (ршу) » *такъ во всѣхъ сп.; въ Лавр.* на съжю. в) умре » умретъ Ц. умря(а)ше К. О. г) е » и К. О. д) егоргіе » георгіе Ц. георгій О. е) первіи » *такъ исправлено по Амартолу: см. сего изданія т. I, стр. 241; во всѣхъ сп.* перси и (перди и). ж) инди » *приписано между строкъ только въ* Ц. з) ихъ » *см. т. I, стр. 241; во всѣхъ сп.* и. и) инъ же » си же Т. і) гиліомъ » тиліомъ *вездѣ ошибкою кромѣ* Ц. к) творять » *такъ въ Лавр. (т. I, стр. 6)*; творити еи *во всѣхъ сп.* л) воину » выну Ц. О.

* Отсюда въ Вор. пропускъ; см. ниже подъ 6420 г.

** Съ сего мѣста начинается Овол. I.

*** Въ Кар. IV далѣе недостаетъ листа.

мужи своими владѣють жены тѣ. А въ Вретани[а] же мнози мужи съ единою женою спять, и жены съ единымъ мужемъ похотьствують, безаконный * законъ отець[б] творять независтно, ни въздержанно. Амазоняне же мужа не имуть, но аки скоти безсловесни, но одиною лѣтомъ[в] къ вешьнимъ днемъ оземьствени будуть, и съчтаются со окрестными[г] мужи; яко нѣкое имъ торжьство и велико праздньство время то тѣмъ мнять. Отъ нихъ заченше[д] въ чревѣ, и паки разбѣгнутся особѣ[е] вси: во время же хотящимъ родити, аще родить мужескъ полъ, то погубить[ж] е; аще ли женескъ, то въздоить ю прилѣжно. Якоже и при насъ се[з], Половци[и] законъ держать отець своихъ, кровипролитія[і], хвалящеся о сихъ, ядуще мертвячину и всю нечистоту, хомякы и сусолы; и поимають мачехи и ятрови, и ины злы[к] обычая творять отець своихъ. Мы же крестіяне, елико земль, иже вѣрують въ святую Троицю, въ едино крещеніе, въ едину вѣру, и законъ имамъ единъ, елико въ Христа крестихомся, въ Христа облекохомся.

По сихъ же лѣтѣхъ и по смерти братія сія, быша обидимы Древляны и иными околными, и наидоша я Козари сѣдящая на горахъ сихъ въ лѣсѣхъ, и рѣша имъ Козари: «дайте намъ дань.» И сдумавше Поляне, и вдаша имъ отъ дыма мечь, и несоша Козари ко князю своему и къ старѣйшинамъ[л] своимъ, рѣша имъ: «налѣзохомъ дань нову.» Они же рѣша имъ: «откуду?» Си же рѣша имъ: «въ лѣсѣхъ на горахъ, надъ рѣкою Днѣпрьскою.» Они же рѣша: «что суть дали?» Си же показаша мечь. И рѣша[м] старци Козарьстіи: «не добра, княже, дань си; мы ся доискахомъ оружіемъ одиною страною остріемъ, рекше саблею, а сихъ оружіе обоюду остро есть, рекше мечь; си бо имуть дань имати на насъ и на иныхъ странахъ.» Се же събысться все; не отъ своя воля рекоша, но отъ Божія повелѣнія събысться се. И бысть якоже преже при Фараонѣ цари Египетьстѣмъ, егда приведоша Моисея предъ царя Фараона, и рѣша Фараону старци Египетьскія: о царю! се хощеть смирити область Египетьскую. Якоже и бысть; и погибоша Египтяне отъ Моисея. Такоже и си Козари владѣша[н], послѣже самими почаша владѣти; яко и бысть, владѣють бо Козары Русь и до днешняго дне.

Софѣйскый временникъ, еже нарицается лѣтописаніе Русьскыхъ князь, и како избра Богъ страну нашу на послѣднее время, и гради почаша бывати по мѣстомъ, преже Новгородская волость и потомъ Кіевская, и о статіи Кіева, како воимяновася Кіевъ. Яко древле царь Римъ, прозвася во имя его градъ Римъ, и паки Антіохъ, и бысть Антіохія, и пакы Селевкъ, бысть Селевкія, и паки Александръ, бысть Александрія во имя его. И по многа мѣста тако прозвани быша гради ти во имяна царевъ тѣхъ и князь тѣхъ. Яко въ нашей странѣ прозванъ бысть градъ великій Кіевъ во имя Кія, егоже древле нарицають перевозника бывша, иніи же яко и ловы дѣяше около града своего. Великъ бо есть промыслъ Божій, еже яви въ послѣдняя времена! кудаже древле погани жряху бѣсомъ на горахъ, тудаже нынѣ церкви святыя стоять златоверхія камено-

---

а) а въ вретани» а въ вертани *вездѣ ошибкою; см. сего изданія т. I, стр. 7 и 241.* б) отець» *пропущено въ* Ц. Б. Г. в) лѣтомъ» днемъ *вездѣ ошибк. кромѣ* Ц. г) со окр.» *во всѣхъ сп. прибавлено* ибо. д) заченше» заченшимъ О. К. е) особѣ» отъ себе(ѣ) *ошибк. во всѣхъ сп. кромѣ* О. ж) погубить» погубити *вездѣ кромѣ* К. з) се» нынѣ *прибавл.* О. К. и) пол.» а половци *такъ вездѣ кромѣ* О. К. і) кровипролитія» кровь̀ прольяти К. к) злы» *нѣтъ въ* О. К. л) и къ старѣйшинамъ» и къ старѣйшимъ *вездѣ кромѣ* К. О. м) и рѣша» и рѣста Т. н) влад.» поляны *прибавлено на полѣ въ* Ц.

* Продолжается Кар. IV.

зданныя, и манастыреве исполнени черноризцевъ, безпрестани славяще Бога въ молитвахъ и въ бдѣніи, въ постѣ, въ слезахъ, ихже ради молитвъ міръ стоить. Аще бо кто къ святымъ[а] прибѣгнеть церквамъ, тѣмъ велику ползу пріиметь души же и тѣлу. Мы же на послѣднее възвратимся.

О началѣ Русьскыя земля и о князѣхъ, како и откуду быша. Васъ молю, стадо Христово, съ любовію, приклоните ушеса ваша разумно: како быша древніи князи и мужи ихъ, и како отбараняху[б] Русьскыя земля, и иныя страны пріимаху подъ ся. Ти бо князи не сбираху многа имѣнія, не творимыхъ виръ[в], ни продажь въскладаху на люди; но оже будяше правая вира[г], и ту возма, даяше дружинѣ на оружіе[д]. А дружина его кормляхуся, воюющи иныя страны, біющися: «братіе! потягнемъ по своемъ князи и по Русьской земли.» Не жадаху[е]: «мало ми есть, княже, 200 гривенъ;» не кладаху на свои жены златыхъ обручей, но хожаху жены ихъ въ серебрѣ, и росплодили были землю Русьскую. За наше несытьство навелъ Богъ на ны поганыя, а и скоти наши, и села наша, и имѣнія за тѣми суть; а мы злыхъ своихъ не останемъ. Пишеть бо ся: богатьство неправдою сбираемо, скоро извѣется[ж]. И паки: сбираеть, и не вѣсть кому сбираеть[з]. И пакы: лучше малое праведнику, паче богатьства грѣшныхъ многа[и]. Да отселѣ, братія възлюбленая моя, останемся отъ несытьства своего; доволни будите урокы вашими. Яко и Павелъ пишеть: ему же дань, то дань *, ему же урокъ **, то урокъ[і]; никому же насилія творяще, милостынею цвѣтуще, страннолюбіемъ въ страсѣ Божіи и правовѣріи свое спасеніе съдѣвающе, да и здѣ добрѣ поживемъ, и тамо вѣчнѣй жизни причастници будемъ. Се же таковая. Мы же отъ начала Русьской земли до сего лѣта и вся по ряду извѣстно да скажемъ, отъ Михаила царя до Александра и Исакія.

Въ лѣто 6360, индикта въ 15, наченшу Михаилу царьствовати, и начася прозывати 852
Русьская земля: тѣмъ отселѣ почнемъ и числа положимъ. Яко отъ Адама до потопа лѣтъ —58
2242; а отъ потопа до Аврама лѣтъ 1000 и 82; а отъ Аврама до исхода Моисеова лѣтъ 500 и два; а отъ исхода до Давыда лѣтъ 601; а отъ Давыда и отъ царства Соломоня до плѣненія Іерусалимова лѣтъ 400 и 48; а отъ плѣненія до Александра царя лѣтъ 318; а отъ Александра царя до Христова Рожества лѣтъ 333; а отъ Рожества Христова до Костянтина царя лѣтъ 318; а отъ Костянтина царя до сего Михаила царя лѣтъ 542. Мы же на преднее възвратимся и скажемъ, что ся удѣя въ лѣта сія.

Въ лѣто 6362. Начало земли Русьской.

Въ лѣто 6366. Михаилъ царь изиде съ вои своими брегомъ и моремъ на Болгарѣ; Болгарове же увѣдѣвше, и не могоша стати противу ему, и просиша креститися, и покоришася Грекомъ. Царь же крести князя ихъ и боляры вся, и миръ сътвори съ Болгары въ 7-е лѣто царства своего.

а) къ святымъ• сы *прибавл.* Т. О. К. б) отбараняху• отбараху Б. К. Г обарааху О. в) виръ• вѣръ *такъ и ниже* Ц. Б. Г. г) вира• вѣра Т. д) возма . . . на оружіе• взимааше и дружинѣ на оружіе дая О. а ту взим. и дая друж. на оружіе К. е) не жадаху• *такъ поправлено по печатной Соф. Лѣт., изд. Академіею Наукъ, гдѣ сказано:* жадаху; *во всѣхъ сп.* ж(ь)даху (ждаху). ж) *Іова XX, 15.* з) *Псал. XXXVIII, 7.* и) *Псал. XXXVI, 16.* і) *Къ Римл. XIII, 7.*

* Отсюда въ Гор. пропускъ; см. продолженіе подъ 6370 г.

** Въ Бал. недостаетъ листа.

859 Въ лѣто 6367. Имаху дань Варязи изъ заморія на Чюди, на Словѣнехъ, на Мери и на
—66 всѣхъ Кривичехъ, отъ мужа по бѣлѣ вѣверицѣ. А Козари имаху дань на Полянехъ, и на Сѣверянехъ, и на Вятичехъ, по бѣлѣ векшицѣ отъ дыма.

А се отъ начала князей Русьскыхъ начало княженія ихъ скажемъ. Въ лѣто 6370. Всташа Кривичи, и Словѣне, и Чюдь, и Меря на Варягы, и изгнаша я за море и не даша имъ дани, начаша сами себѣ володѣти[а] и городы ставити; и не бѣ въ нихъ правды, и въста родъ на родъ, и бысть межи ими рать велика и усобица, и воевати начаша сами на ся. И рѣша сами къ себѣ: «поищемъ себѣ князя, иже бы володѣлъ нами, и рядилъ ны и судилъ вправду.» При сего Михаила царствѣ, послаша за море къ Варягомъ къ Руси; сице бо звахуся Варягы Русію, яко се и друзіи зовутся Нурмане[б], Агляне, иніи Кте[в]; тако и си. Рѣша Чюдь, Словѣне, Кривичи Варягомъ: «вся земля наша добра есть и велика и изобилна всѣмъ, а нарядникъ въ ней нѣсть; поидѣте къ намъ княжити и владѣти нами.» И избрашася отъ Нѣмець 3 брата съ роды своими, и пояша съ собою дружину многу; и пришедъ старѣйшій Рюрикъ сѣде въ Новѣгородѣ, а Синеусъ, братъ Рюриковъ, на Бѣлѣозерѣ, а Труворъ въ Изборьсцѣ; и начаша воевати всюду. А отъ тѣхъ Варягъ находницѣхъ прозвашася Русь, и отъ тѣхъ * словетъ Русьская земля; и суть Новгородьстіи людіе и до нынѣшняго дни отъ рода Варяжьска, преже бо бѣша Словѣни. По двою же лѣту Синеусъ и братъ его Труворъ умре, и прія всю власть въ Руси Рюрикъ обою брату, и нача владѣти единъ; и раздая грады мужемъ своимъ, овому далъ Полтескъ, иному Ростовъ, иному Бѣлоозеро и прочимъ. По тѣмъ градомъ суть первіи населници: въ Кіевѣ Варязи, въ Новѣгородѣ Словѣни, въ Полотьстѣ Кривичи, въ Ростовѣ Меря, на Бѣлѣозерѣ Весь, въ Муромѣ Мурома. Тоже тѣми всѣми обладаше Рюрикъ. И бѣста два мужа у него, Асколдъ и Диръ, не племени его, ни боярина, и испросистася та у него ити къ Царюграду съ родомъ своимъ. И поидоста по Днѣпру, и узрѣста на горѣ градокъ малъ, и въспрошаста[г]: «чій есть градокъ сій?» И рѣша имъ ту сущіи **: «были суть 3 браты, Кій, да Щокъ, да Хоривъ, и тѣ же съдѣлаша сій градъ[д], и изгибоша; мы же сѣдимъ платячи дань родомъ ихъ, Козаромъ» Асколдъ же и Диръ сѣдоста въ градѣ томъ, и многи Варяги совкуписта, и начаста владѣти Поляньскою землею; и бѣша ратни съ Древляны и съ Угличи. Рюрику же княжащю въ Новѣгородѣ, и роди сынъ, и нарече имя ему Игорь. Възрастъшю же Игореви, и бысть храборъ и мудръ; и бысть у него воевода, именемъ Олегъ, мужь мудръ и храборъ.

Въ лѣто 6374. Бысть въ Грецѣхъ царь, именемъ Михаилъ, и мати его Ирина, иже проповѣдаша[е] поклоненіе святымъ иконамъ, въ 1-ю недѣлю поста. О семъ бо увѣдѣхомъ[ж], яко при семъ цари приходиша Русь на Царьградъ; и якоже пишется въ лѣтописаніи Гречьстѣмъ, въ 14[з] лѣто Михаила царя, пріиде Асколдъ и Диръ на Грекы ко Царюграду. Царю же отшедшю на Агаряны воевати и дошедшю ему Черныя рѣки, вѣсть епархъ посла къ нему,

---

а) володѣти » володати Т.; *въ прочихъ сп. кромѣ* Ц. владѣти. б) нурмане » армане Т. О. армяне К. в) кте » сте *ошибк.* К. О. г) и въспрошаста » и въспросиша Т. д) сій градъ » си гради Т. е) проповѣдаша » *такъ исправлено; во всѣхъ сп.* проповѣдаеть. ж) увѣд.» увид. *вездѣ кромѣ* Б. Г. з) въ 14 » и въ 14 Т. Б. Г.

* Продолжаются Бал. и Гор.

** Въ Кар. IV вмѣсто недостающаго вставленъ одинъ листъ, писанный новѣйшимъ почеркомъ, до словъ (см. ниже): «съ пѣсньми изнесоша съ плачемъ»; выписка сдѣлана изъ печатнаго Кенигсбергскаго Нестора, изданнаго Академіею Наукъ 1767 г.

яко Русь идеть на Царьградъ, и воротися царь. Се же внутрь Суду вшедше, много убійство крестіаномъ створиша, и оступиша Царьградъ во двою сту корабль. Царь же едва вниде въ градъ; и съ патріархомъ Фотіемъ приде къ церкви[а] святѣй Богородици Влахерну, и всю нощь молитву створивъ, таже и святую ризу божественую святыя Богородица съ пѣснми изнесше, съ плачемъ, и омочи въ рѣцѣ[б]. Бѣ бо море укротилося и тихо бысть, и абіе въста буря съ вѣтромъ, и волнамъ веліимъ засобь въставшимъ, и разби корабля, и смяте безбожныхъ Русь, и къ берегу приверже[в], и изби я; мало ихъ избы от таковыя бѣды избѣгнути, и въсвояси съ побѣженіемъ възвратишася. А Асколдъ и Диръ вмалѣ пріидоша[г] къ Кіеву. 866—83

Въ лѣто 6375. Тишина бысть[д].

Въ лѣто 6376. Нача царствовати Василіе[е], *сынъ Михаиловъ*[ж], лѣтъ 18 и мѣсяць 11. При семъ трусъ бысть въ Цариградѣ 40 дній, почень на святаго Полуекта.

Въ лѣто 6377. Крещена бысть земля Болгарская.

Въ лѣто 6378. Въ лѣто 6384. Михаилова царства лѣтъ 24, и скончася великій кругъ[з].

Въ лѣто 6387. Умре Рюрикъ, княживъ лѣтъ 17, и предасть княженіе свое Олгови, понеже ему отъ рода своего суща, и вда ему сынъ свой на руцѣ Игоря малаго; бѣ бо дѣтескъ велми. А отъ 1-го лѣта Михаилова до 1-го лѣта Олгова Русьскаго князя лѣтъ 29.

Въ лѣто 6390[и]. Поиде Олегъ, поимъ Игоря, изъ Новагорода къ Кыеву; и пріиде къ Смоленьску, и прія градъ, и посади въ немъ мужь свои. И оттуду пріиде внизъ по Днѣпру къ горамъ Кіевскымъ; и увѣдѣвъ Олегъ, яко Асколдъ и Диръ княжатъ[і] въ Кіевѣ, Игорь же и Олегъ, творящася мимоидуща, потаистася въ лодіяхъ, и съ малою дружиною изидоста на брегъ. И посла Олегъ ко Асколду и Дирови, глаголя сице: «яко гость есмь Подъугорскый, идемъ въ Грекы отъ Олга князя и отъ Игоря княжича; да пріидѣте къ намъ къ родомъ своимъ.» Асколдъ же и Диръ пріидоста къ нимъ; Олегъ же веемъ Игоря на руцѣ си[к], и рече ко Асколду и Дирови: «вы нѣста князя, ни роду княжа, но азъ есмь князь, и мнѣ достоить княжити; а се есть сынъ Рюриковъ Игорь княжичь.» И выскакавше изъ лодей вои Игоревы, и убиста Асколда и Дира; и несше ихъ на гору, погребоша ихъ, еже нынѣ ся нарицаеть Угорьское[л], идѣже есть дворъ Ольминъ[м], на той могилѣ поставиша Олма церковь святаго Николу, а Дирова могила за святою Ириною. И сѣде Олегъ княжа въ Кіевѣ, и рече: «се буди мати всѣмъ градомъ Русьскымъ.» И обладаше всею Русьскою землею; и бѣша у него мужи Варязи, Словѣни, и оттолѣ прозвашася и прочіи Русью. Си же Олегъ нача городы ставити, и дани устави по всей Русьстѣй земли[н], Словѣномъ, и Кривичемъ, и Мерямъ дань даяти Варягомъ, съ Новагорода 300 гривенъ на лѣто, мира дѣля; еже и даваше Варягомъ и до смерти Ярославли[о]. И многи страны притяжа къ Русьской земли, и дани выложи на ня.

Въ лѣто 6391. Иде Олегъ на Древляны и на Сѣверы, и възложи дань на нихъ по чернѣ кунѣ.

а) къ церкви» къ сущей церкви Ц. Б. О. Г. б) въ рѣцѣ» въ морѣ *поправлено въ* Ц. в) приверже» привержени Ц. Б. Г. г) пріидоша» *во всѣхъ сп.* пріиде. д) въ л. 6375 тиш. бысть» *нѣтъ въ* Ц. е) василіе» макидонянинъ *прибавлено на полѣ въ* Ц. ж) сынъ михаиловъ» по михаилѣ *поправлено въ* К. з) въ л. 6384 . . . кругъ»; *индиктіонъ XII дѣйствительно окончился 6384 г.; но тогда царствовалъ не Михаилъ III, а Василій Македонянинъ (867—886 г.).* и) *Во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія:* (наста) олгово княженіе. і) княжатъ» княжита К. О. к) си» свои Ц. л) угорьское» игорьское *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц., *но и тамъ было* игорьское, *а потомъ поправлено: см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 10).* м) ольминъ» олгинъ *и ниже* олга *подчищено и поправлено въ* Г. н) по всей рус. земли» *въ* Ц. *слѣдуетъ за словами:* и городы ставити. о) еже. . . ярославли» еже не дають *вездѣ кромѣ* Ц.

884—87 Въ лѣто 6392[а]. Въ лѣто 6393[б]. Въ лѣто 6394. Въ лѣто 6395. Вкупѣ же и си лѣта сбираются. Отъ перваго лѣта Ольгова, поне сѣде въ Кіевѣ на княженіи, до перваго лѣта Игорева лѣтъ 31; и бысть княженія его лѣтъ 33, по Олговѣ смерти; а при Олзѣ бысть, отнюду же приведе ему жену Олегъ отъ Плескова, именемъ Олгу, лѣтъ 10; и жи Игорь со Олгою 43 лѣта. А отъ перваго лѣта Святославля до перваго лѣта Ярополча лѣтъ 28; а княжилъ Ярополкъ лѣтъ 8, а Володимеръ 37 лѣтъ. А отъ Михаила царя до крещенія Болгарьскыя земли лѣтъ 17. А отъ крещенія до преложенія книгъ лѣтъ 29. А отъ преложенія книгъ до крещенія Русьскыя земли лѣтъ 92; бысть крещена земля въ 9-е лѣто княженія Володимерова. А отъ крещенія Русьской земли до смерти Владимеровы, и до убіенія Бориса и Глѣба, и до пренесенія мощемъ ихъ лѣтъ 57; а отъ перваго до втораго пренесенія лѣто; а до взятія Кіевскаго лѣтъ 87. А отъ взятія Кіевскаго до Калковского бою лѣтъ 20. А Святополкъ окаянный 3 лѣта княжи, біяся съ братомъ своимъ Ярославомъ. Отъ Ярослава лѣтъ 40; отъ Володимера *Ярославича* лѣта 4.

А Володимера Манамаховы сынове: Мстиславъ, Изяславъ, Святославъ, Ярополкъ, Вячеславъ, Романъ, Юрьи. А Юрьевы дѣти Долгорукого: Ростиславъ, Андрѣй Боголюбьскій, Иванъ, Михалко, Василко, Ярославъ, Святославъ, Глѣбъ, Мстиславъ, Борисъ, Всеволодъ[в]. Всеволода Юрьевича сынове: Констянтинъ, Борисъ, Юріе, *Ѳеодоръ*, Ярославъ, *Дмитрей, Гаврило, Василей,* Святославъ, Володимеръ. Юрія Всеволожича сынове: Всеволодъ, Володимеръ, Мьстиславъ. Ярослава Всеволодича сынове: Ѳеодоръ, Василей, Александръ, Андрѣй, *Аѳанасій*, Костянтинъ, Михайло, Ярославъ, Данило. А отъ Александра Ярославича сынове: Дмитрей, Андрѣй, Василей, Данило. Данила Александровича сынове Московского: Юрьи, Иванъ, Борисъ, *Семенъ, Андрѣй*, Александръ, Аѳонасій. Ивана Даниловича сынове: Семенъ, Данило, Иванъ, Андрѣй. Семена Ивановича сынове: Василей, Коньстянтинъ, Данило, Михайло, Иванъ, Семенъ. Ивана Ивановича сынове: Дмитрей, Иванъ. Дмитрія Ивановича сынове: Данило[г], Василей, Юріе, Андрѣй, Петръ[д], Коньстянтинъ[е]. Василія Дмитреевича сынове: Иванъ, Василей. Василія Василіевича сынове: князь Иванъ, князь Юріе, князь Андрѣй, Борисъ, Андрѣй[ж]. Ивана Василіевича сынъ князь Иванъ[з].

Бывшу уставу царемъ Львомъ Премудрымъ, како имуть чинъ престолѣми митрополіямъ церквамъ, подлежащія патріарху Коньстянтинопольскому. Сіе митрополити: 1. Кесаріасъ, 2. Ефесъ, 3. Ираклія, 4. Анкира, 5. Кокозику, 6. Сардисъ, 7. Никомидія, 8. Никея, 9. Халкидонъ, 10. Оиди, 11. Севастія, 12. Амасія, 13. Мелетини, 14. Туана, 15. Гангра, 16. Селунь, 17. Клавдіуполь, 18. Неокесарія, 19. Писинусъ, 20. Муры, 21. Карія, 22. Лаодикія, 23. *Лаодикія*, 24. Сунада, 25. Иконіо, 26. Антіохія,

---

а) въ л. 6392• иде олегъ на сѣверяны, и возложи на нихъ дань легку, и не дастъ имъ козаромъ дань даяти *вынесено на поль въ* Ц. б) въ л. 6393• посла олегъ къ радимичемъ: кому дань даати? они же рѣша: козаромъ. и рече имъ: дайте мнѣ, и даша олгову (*чит.* олгови) по лящъгу (*чит.* по щълягу), якоже и казаромъ дааху *прибавлено въ выноскѣ на поль въ* Ц. в) а володимера . . . всеволодъ•; *во всѣхъ сп., кромѣ* Ц., *имена князей изчислены невѣрно:* а володимера ярославича сынове: ярославъ, ростиславъ, андрѣй боголюбьскій, михалко, всеволодъ, святославъ, глѣбъ, мьстиславъ, борисъ. отъ андрѣя боголюбьского сынове: изяславъ, мьстиславъ, борисъ (*въ нѣкоторыхъ сп.* глѣбъ). г) данило• *только въ* Ц. д) петръ• іоанъ *прибавл.* О. К. е) коньст.•; *далѣе въ* О. К. *до конца статьи невѣрно:* а данило, князя вел. василіевы дѣти: юрій, іоанъ третій, князь вел. василей. ж) борисъ, андрѣй• *нѣтъ въ* Т. К. О. з) ивана . . . иванъ• а великого князя ивана васильевича сынъ князь иванъ ивановичь Ц. Б Г.; *далѣе въ* Ц. *прибавлено:* князь вел. василей, юрьи, дмитрей, семенъ, андрѣй.

27. Сулеонъ[а], 28. Кинѳъ, 29. Аѳины, 30. Мокисъсосъ[б], 31. Селевкія, 32. Калаврія, 33. Патры, 898
34. Трапезунта, 35. Ларисосъ, 36. Наупактъ, 37. Филипуполь, 38. Траинуполь, 39. Родосъ, 40. Филипѣпонь, 41. Андріянуполь, 42. Іераполь, 43. Дурахіо, 44. Смерчьна, 45. Катани, 46. Аморіосъ, 47. Камахсъ[в], 48. Котіано, 49. Святая Севарани[г], 50. Митилини, 51. Новыя Патры, 52. Евхаита, 53. Амастрисъ, 54. Ехоны, 55. Едрусъ, 56. Келесини[д], 57. Колонія, 58. Ѳивы, 59. Серры, 60. Помпіуполь. 61. Росія, 62. Аланія, 63. Еносъ, 64. Тиверіуполь, 65. Ахаія, 66. Нерассусъ[е], 67. Наколія, 68. Германія, 69. Мадута, 70. Амапія[ж], 71. Василіонъ, 72. Дристра[з], 73. Назіанзъ, 74. Керкиры, 75. Аводусъ, 76. Муѳумна, 77. Христіянуполь, 78. Росіо[и], 79. Лакедемонія[і], 80. Наксія[к], 81. Наталія, 82. Милитъ, 83. Суливрія, 84. Апръ. Архіепископи подъ Коньстянтинополемъ: 1. Вузіи, 2. Леонтополи, 3. Маронія, 4. Герьмія, 5. Аркадіуполь, 6. Каріо[л], 7. Милитъ, 8. Приконисъ, 9. Силиврія[м], 10. Кіосъ, 11. Апросъ, 12. Киѳела[н], 13. Ники, 14. Неаполи, 15. Сегліи, 16. Херсои, 17. Месини[о], 18. Герела[п], 19. Вриси[р], 20. Деркосъ[с], 21. Каравизіи, 22. Лимносъ[т], 23. Лечкасъ, 24. Мисѳія, 25. Екодре[у], 26. Сотиріуполь, 27. Пидахвонъ[ф], 28. Герми, 29. Въспоръ, 30. Кодратисъ, 31. Іероніе, 32. Карпоѳосъ[х]. А се епископи, елици суть въ мірѣ семъ, въ Руси: 1. митрополія Кіевская, 2. Великаго Новагорода архіепископія, 3. Черниговская епископія[ц], 4. Переяславская, 5. Бѣлогородская, 6. Володимерская, 7. Галичьская, 8. Юріевская, 9. Перемышльская, 10. Лучьская; 11. Холмьская, 12. Туровская, 13. Ростовская, 14. Полотьская, 15. Смоленьская, 16. Тферская, 17. Рязаньская, 18. Суздальская, 19. Сарьская, 20. Коломеньская, 21. Самборская, 22. Пермьская.

Въ лѣто 6406. Идоша Угри мимо Кіевъ горою, еже ся зоветь Угорьское, и пришедше ко Днѣпру сташа вежами; бѣша бо ходяще яко и Половци. И пришедше отъ встока, и устремишася чрезъ горы великія, иже прозвашася горы Угорскыя, и почаша воевати на живущая ту. Сѣдяху бо ту преже Словѣни, и Волъхове[ч] переяша землю Волыньскую; посемъ же Угры прогнаша Волохы, и наслѣдиша землю ту и сѣдоша съ Словѣньми, покоривше я[ш] подъ ся: и оттолѣ земля та[щ] прозвася Угорская. И начаша воевати Угры на Грекы, и полониша землю Фрязескую[ъ] и Макидонскую даже[ы] и до Селуня; и начаша воевати и на Мораву[ь] и на Чехы. Бѣ бо единъ языкъ Словеньскъ: Словѣни, иже[ѣ] сѣдяху по Дунаеви, ихже пріяша Угри, и Морава, и Чеси, и Ляхове, и Поляне, яже нынѣ зовомая Русь. Симъ бо первое положены книгы Моравѣ, яже прозвася грамота Словѣнская; тая же грамота есть въ Руси и въ Болгарѣхъ Дунайскихъ[э].

а) сул. = селуонъ О. К. б) мок. = мокысъсокъ Ц. в) кам. = каламахсъ О. г) севарани = сѣверани Т. севирани К. О. д) кел. = колесини Т. е) нер. = керассусъ О. К. ж) амапія = апамія Т. О. К. з) дристра = рдиста Т. дриста Ц. Б. Г. и) росіо = русіо К. О. і) лак. = лакемедовія Т. Б. Ц. Г. к) наксія = иаксія Т. Б. л) каріо = каріовъ Ц. Б. Г. м) сил. = силиверія Т. силимбрія О. К. н) киѳ. = кефела Т. о) мес. = месени О. К. п) герела = герала К. О. р) вриси = вруси К. О. с) деркосъ = дерсосъ Ц. т) лимносъ = лименосъ Т. у) екодре = екокре К. О. ф) пидахв. = пидазв. *вездѣ кромѣ* К. О. х) карпоѳосъ = карфопосъ К. *Далѣе во всѣ сп. внесены (въ* К. *потомъ захерены) слѣдующія слова:* и тако мало пресвященны нашь господинъ и владыка, митрополитъ кіевскый и всея руси, имрк., и еже о немъ божественый и священный съборъ призываютъ твоея святыни на епископьство богоспаеенаго града. ц) епископія = *только въ* О. ч) волъхове = волохове Ц. Б. О. ш) покоривше я = покорившееся *ошибк.* Б. Г. щ) земля та = *нѣтъ въ* Б. О. ъ) фрязескую = фрязьскую Б. Г. фрячьскую К. фраческую О. ы) даже = даиже Т. дажде О. ь) мораву = мареву О. ѣ) словени иже = *только въ* Г.; *въ прочихъ сп.* словени же. э) дунайскихъ = *такъ въ Лавр. (т. I, стр. 11); во всѣхъ сп.* дунайска(я).

898 Словѣномъ бо живущимъ крещенымъ, и княземъ[а] ихъ, Ростиславъ, и Святополкъ, и Кочелъ послаша ко царю Михаилу, глаголюще: «земля наша крещена, и нынѣ[б] нѣсть у насъ учителя, аже[в] бы насъ учили и казали, и протолковали святыя книги; не разумѣемъ бо ни Гречьскому языку, ни Латиньскому: они бо ны инако учать, а друзіи инако, тѣмже не разумѣемъ книжнаго разума, ни силы ихъ; да послите ны учители, иже могуть ны сказати книжная словеса и разумъ ихъ.» Се же[г] слышавъ царь Михаилъ, съзва философы вся, и сказа имъ рѣчи вся Словѣньскыхъ князь. И ркоша философы: «есть мужь въ Селуни, именемъ Левъ, и суть у него сынове разумиви языку Словѣньску, и хитра два сына у него философа.» И се слышавъ царь, посла по ня въ Селунь ко Львови, глаголя: «пошли къ намъ въскорѣ сына своя, Меѳедія и Коньстянтина.» Се слышавъ Левъ, въскорѣ посла я, придоста въскорѣ къ цареви, и рече има царь: «се прислалася ко мнѣ Словѣньская земля, прося[д] учитель собѣ, иже моглъ бы истолковати святыя книги; сего бо желають.» И умолена быста царемъ, и послаша я въ Словѣньскую землю къ Ростиславу, и Святополку, и Кочелови[е]. Сима же пришедшима, начаша съставляти писмена азбуковная Словѣньскы, и преложиста Апостолъ и Еуангеліе; и ради быша Словѣни, яко слышаша величія Божія своимъ языкомъ; посемъ же преложиста Псалтирь и Октаикъ, и прочая книгы. Нѣции же начаша хулити Словѣньскыя книгы, глаголюще: «яко не достоить никоторому же языку имѣти азбуковъ своихъ, развіе Еврей, и Грекъ, и Латины, по Пилатову писанію, еже на крестѣ написа Господни. Се же услыша папежь Римьскый, и похули тѣхъ, иже ропщуть на книги Словѣньскыя, ркучи[ж]: «да ся исполнить книжное слово, яко да въсхвалять языци вси Бога истиннаго; другое же: възглаголють вси языкы различными величія Божія, якоже дасть имъ святый Духъ отвѣщевати; да аще кто хулить Словѣньскую грамоту, да будуть отлучени отъ церкви, дондеже исправятся; ти бо суть волци, а не овци, яже достоить отъ плода познати я, и хранитися ихъ; вы же, чада Божія, послушайте ученія и не отрините наказанія церковнаго, якоже вы наказалъ Меѳедіе учитель вашь.» Коньстянтинъ же възвратився въспять, иде учити Болгарьска языка, а Меѳедій оста въ Моравѣ.

О преложеніи книгъ Гречьскыхъ на Словѣньскый языкъ. Посемъ же Кочелъ[з] князь постави Меѳедія епископомъ въ Паніи, на столѣ святаго апостола Андроника единого отъ 70, ученика святаго апостола Павла. Меѳедій же посади[и] два попа писца, и преложи вся книгы исполнь отъ Гречьскаго языка въ Словѣньскъ языкъ 6-ю мѣсяць, начатъ отъ марта мѣсяца и до двудесятъ и 6 день октября мѣсяца; окончавъ же[і], достойную хвалу и славу Богу въздавъ, дающему таковую благодать епископу Меѳедію, настолнику Андроникову. Тѣмже Словѣньску языку учитель былъ Андроникъ апостолъ; въ Моравы бо ходилъ апостолъ[к] Павелъ, ту бо бѣша Словѣни первіе. Тѣмже Словѣньску языку учитель есть Павелъ, отъ негоже языка и мы есмы Русь: тѣмже и намъ Руси учитель есть Павелъ апостолъ, понеже училъ есть Словѣньскъ языкъ, и поставилъ епископа и намѣстника по себѣ Андроника Словѣньску языку. А Словѣньскъ языкъ и Русьскый единъ есть, отъ Варягъ бо прійдоша и прозвашася Русію, а первое бѣша Словѣне; аще и Поляне звахуся, но Словѣньская рѣчь бѣ[л], Поляне же прозвашася занеже въ полѣ сѣдяху, а языкъ Словѣньскъ имъ[м] единъ.

а) и княземъ • и князь Т. Ц. Б. Г. б) нынѣ • *нѣтъ въ* К. О. в) аже • иже К. О. г) се же • *нѣтъ въ* К. О. се Б. Г. д) прося • просяща Б. Г. просяще К. О. е) кочелови • колчови Т. кочлови Ц. Б. ж) ркучи • рка К. О. з) кочелъ • колочь *вездѣ кромѣ* Ц. и) посади • борзо *прибавл.* Ц. К. О. і) окончавъ же • окончав(ъ)ше Т. Ц. Б. Г. к) апостолъ • и апостолъ К. О. л) отъ варягъ бо. . бѣ • *пропущено въ* К. О. м) имъ • бѣ имъ *во всѣхъ сп. кромѣ* Т.

Въ лѣто 6410. Леонтъ царь ная Угры, иде на Болгары, Угри же нашедше всю землю[а] 902
плѣниша[б]; Семеонъ же увѣдѣвъ, съ Болгары на Угры възвратися, и Угри противу сташа и 907
побѣдиша Болгары, одва Семеонъ въ Дерестеръ убѣжа.

Въ лѣто 6411. Игореви же възрастъшю, но хожаше по Олгѣ и слушааше его; и приведоша ему жену отъ Плескова, именемъ Олгу.

Въ лѣто 6415. Иде Олегъ на Грекы, а Игоря остави въ Кіевѣ; поя же Варягъ множество, и Словѣни, и Чюдь[в], и Кривичи, Меря, и Поляны, и Сѣверы, и Деревляны, и Радимичи, Вятичи, и Хорваты[г], Дулѣбы и Тиверици[д], иже суть *Толковины:* си звахуся отъ Грекъ Великая Скуѳія. Съ сими всѣми поиде Олегъ на конѣхъ и въ кораблихъ, и бѣ числомъ корабль 2000. И пріидоша ко Царюграду, и Греци замкоша Судъ[е] и градъ затвориша. И изиде Олегъ изъ корабля, и повелѣ корабли совреци[ж] на брегъ, и повоева около града, и много убійство сътвори Грекомъ, и разбиша многы полаты и церкви пожгоша; еже[з] имяху плѣнникы, овѣхъ посѣкааху, а другія мучаху, иныя же растрѣляаху, а другія въ море вметаху, и ина многа творяху Грекомъ Русь, елико же ратьніи творяху. И повелѣ Олегъ воемъ колеса издѣлати и въставити корабли на колеса; бывшу покосну вѣтру, въспяша[и] парусы, чрезъ поля на колесѣхъ въ кораблихъ и идяху къ граду, по полю, съ силою многою. Видѣвше Греци и убояшася, выслаша ко Олгови изъ града и ркоша: «имемъ ти ся по дань, яко хощеши.» И устави Олегъ вои свои, и вынесоша ему Греци брашно и вино, и не прія его; бѣ бо устроено со отравою. И убояшася Греци и рѣша: «нѣсть се Олегъ, но святы Дмитрей посланъ на ны отъ Бога[і].» И заповѣда Олегъ дань даяти на 2000 кораблій, по 12 гривнѣ на человѣка, а въ корабли по 40 мужь; и яшася Греци по се, и почаша мира просити Греци, дабы не воевалъ Гречьскыя земли. Олегъ же отступаше[к] мало[л] отъ града, нача миръ творити со царема Гречьскыма, съ Леономъ и со Александромъ, посла къ нимъ въ градъ Карла, Фарлофа[м], Вельмудра, Рулава[н] и Стемида, глаголя имъ: «имите ми ся по дань.» И рѣша Греци: «чего хощеши дамы ти.» И заповѣда Олегъ дати воемъ на 2000 корабль, по 12 гривнѣ на ключь; и потомъ даяти уклады[о] на Русьскыя грады, на Кіевъ, таче же и на Черниговъ, и на Переяславль, и на Полтескъ, и на Ростовъ, и на Любечь и на прочая грады: по тѣмъ бо градомъ сѣдяху князія подъ Олгомъ суще; «да приходяще слебное[п] емлють, елико хотяще, а иже[р] пріидеть гость, да емлеть мѣсячину на 6 мѣсяць, хлѣбы, и вино, и мясо, и рыбы, и овощь; да творять имъ елико хотять; поидучи же Русь[с] домовь, да емлеть у царя вашего на путь брашно, и якори, и ужа, и прѣ, елико надобѣ.» И яшася Греци; и рѣста царя и болярьство все: «аще пріидуть Русь безъ купли, да не емлють мѣсячины; да запретить князь людемъ своимъ, приходящимъ здѣ Руси, да не творять пакости въ селѣхъ и въ странѣ нашей; приходящеи Русь[т] да витають у святаго Мамы, и послеть царство наше, да испишють имена ихъ, и тогда возмуть мѣсячное свое, первое отъ града Кіева, и паки съ Чернигова, и изъ Переяславля, и прочіи гради; да входять въ градъ единѣми враты, со

а) землю: болгарьскую *прибавл.* Б. К. О б) плѣниша: плѣневааху К. О. в) чюдь: чюди Т. г) хорваты: ховраты Ц. д) тиверици: иверци *ошибк.* О. е) судъ: сьсудъ Т. сосудъ Ц. съсудъ Б. ссудъ К. О. ж) совреци: изъврещи О. з) еже: а еже Б. а яже К. О. и) въспяша: втяша Б. втягша Г. і) но святы . . . отъ бога: *такъ было и въ* Ц., *но потомъ помарано и вынесено на поле:* но богъ посла на ны казнь, грѣхъ ради нашихъ. к) отступаше: отступлше Г. л) мало: *нѣтъ въ* О. м) фарлофа: фалрофа Т. валрофа Б. Г. н) рулава: лурава О. о) уклады: *только въ* К. О.; *въ прочихъ сп.* углады. п) слебное: слебенное О. р) а иже: аже О. с) русь: руси Б. К. О. Г. т) приходящеи русь: приходящеи руси и *вездѣ кромѣ* Т.

907 царевымъ мужемъ, безъ оружія, мужь 50, и творять куплю иже надобѣ имъ, не платячи —12 вины ни въ чемъ же.» Царь же Леонъ и Александръ миръ створиста со Олгомъ, имшеся по дань, и ротѣ заходиша межи собою, и цѣловавше сами крестъ, а Олга и мужи его водиша на роту; по Руському закону кляшася оружіемъ своимъ, и Перуномъ богомъ своимъ[а], и Власіемъ скотіимъ богомъ; утвердиша миръ. И рече Олегъ[б]: «исшейте парусы поволочиты Руси, а Словѣномъ кропинныя», и бысть тако; и повѣси щитъ свой во вратѣхъ града[в], показая побѣду, и поиде отъ Царяграда. И въспяша прѣ Русь паволочиты[г], а Словѣни кропинныя, и раздра кропинныя вѣтръ[д]; и рѣша Словѣни: «имемся своимъ толстинамъ, не даны суть Словѣномъ прѣ[е].» И пріиде Олегъ къ Кыеву и ко Игорю, несый злато и паволокы, овощь, и вина, и всяко узорочіе; и прозваша Олга вѣщій: бяху бо людіе погани и невѣгласи.

Въ лѣто 6419. Явися звѣзда велика на западѣ, копійнымъ образомъ.

Въ лѣто 6420. Посла Олегъ мужи своя[ж] построити мира и положити рядъ межи Греки и Русію; и посла глаголя равно другаго свѣщанія, бывшаго при тѣхъ же царихъ Лва и Александра.

«Мы отъ рода Руськаго, Карло, Ингелдъ, Фарлофъ, Вельмудръ, Ролавъ[з], Груды, Руалдъ, Карнъ, Флелавъ, Рюаръ, Актеву, Труанъ, Лидолфостъ[и], Стемидъ, иже послани отъ Олга великаго князя Руськаго, и отъ всѣхъ, иже суть подъ рукою его свѣтлыхъ болярь, къ вамъ, Львови[і], Александру и Коньстянтину, великымъ о Бозѣ самодержцемъ, царемъ Гречьскимъ, на утверженіе и извѣщеніе отъ многыхъ лѣтъ межи Крестіяны и Русію бывшую любовь, похотѣніемъ нашихъ князь и по велѣнію отъ всѣхъ, иже суть подъ рукою его сущихъ Руси. Наша свѣтлость болѣ иныхъ хотящи о Бозѣ удержати и извѣстити такую любовь, бывшюю межу Крестіяны и Русію, многажды правосудихомъ, точію простословесенъ, писаніемъ и клятвою твердою, кляшася оружіемъ своимъ такую[к] любовь извѣстити, утвердити по[л] вѣрѣ и по закону нашему. Суть, яко понеже мы ся имали о Божіи мирѣ и о любви, главы таковыя: По первому убо слову да умиримся съ вами Грекы, да любимъ другъ друга отъ всея душа и изволенія, и не вдадимъ, елико наше изволеніе быти отъ сущихъ подъ рукою нашихъ князь свѣтлыхъ, никакому же соблазну или винѣ; но потщимся, елико по силѣ, на съхраненіе прочихъ и воину лѣтъ съ вами Грекы исповѣданую написаніемъ и съ клятвою извѣщаему[м] любовь непревратну и неподвижиму. Такоже и вы, Греци, да храните таку же любовь ко княземъ свѣтлымъ нашимъ Руськымъ и ко всѣмъ, иже суть подъ рукою князя нашего, несоблазнену и непреложну выну и во вся лѣта. И о главахъ, аже ся случить[н] проказа, урядимся сице: да елико явѣ будеть показаніи явленными, да имѣемъ вѣрное о тацѣхъ явленіи; а ему же неятіе вѣры начнуть, да егда клянется по своей[о] вѣрѣ, будеть казнь, якоже явится согрѣшеніе о семъ. Аще кто убіеть Крестіянина Русинъ, или Христіянинъ Русина, да умреть, идѣже аще сътворить убійство. Аще ли убѣжить створивый убійство[п], аще есть имовитъ, да часть его, сирѣчь иже его будеть по закону, да возметь ближній

а) и перуномъ . . . своимъ — *прибавлено на полѣ только въ* Ц. б) олегъ — леонъ К. О. в) града — *нѣтъ въ* К. О. г) паволочиты — павочиты *ошибк.* Т. О. д) вѣтръ — надвое вѣтромъ Ц. е) прѣ — *въ Лавр. прибавлено* кропинныя *(т. 1, стр. 13).* ж) мужи своя — мужь свои *такъ въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. з) ролавъ — рогавъ К. О. и) лидол. — лидул. К. О. і) львови — *такъ въ Лавр. (т. 1, стр. 14); во всѣхъ сп.* отъ олгови. к) такую — и такую *вездѣ кромѣ* К. О. л) по — *пропущено во всѣхъ сп.* м) извѣщаему — извѣщаніемъ Т. и извѣщаемъ *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. н) случить — ключить К. О. о) по своей — по всей Ц. п) аще ли . . . убійство — *нѣтъ въ* К. О.

убіенаго, а иже на убившаго[а] да имѣеть толицимъ же пребудеть по закону; аще ли есть 912
неимовитъ сътворивый убійство и убѣжавъ, да держится тяжи, дондеже обрящется, яко да умреть. Аще ударить мечемъ или біеть кацѣмъ любо съсудомъ, за то удареніе или біеніе да вдасть литръ 5 сребра по закону Русьскому; аще ли будеть неимовитъ тако сътворивый, да вдасть елико можеть, да соиметь со себя[б] и ты самыя порты, въ нихъже ходить, а опроче да къ ротѣ ходить своею вѣрою, якоже никакоже помощи ему иному, да пребываеть тяжа оттолѣ не взыскаема о семъ. Аще украдеть Русинъ что любо у Крестіянина, или паки Христіянинъ у Русина, и ятъ будеть въ томъ часѣ тать, егда татбу створить, отъ погубившаго что любо, аще приготовится, татбу творяй убіенъ[в] будетъ: да не взищется смерть его ни отъ Крестіянъ, ни отъ Руси; но паче убо да возметь свое, еже будеть погубилъ. Аще вдасть[г] въ руцѣ украдый да и[д] ятъ будеть тѣмъ, у негоже украдено[е], и[ж] связанъ будеть, да отдасть иже то сътворилъ или Русину Христіянинъ, или Христіянину[з] Русинъ; и[и] мученія образомъ искусъ творити, насиліемъ[і] явѣ возметь что любо дружне, да възвратить трижды. Аще ввержена будеть лодія вѣтромъ на землю чюжу, и обрящется тамо иже отъ насъ Руси, да аще стоить, снабдѣти лодію съ рухломъ своимъ и отъслати[к] па землю Христіаньску, да проводимъ ю сквозѣ всяко страшно мѣсто; аще ли таковая лодія, или[л] отъ буря или боренія[м] земнаго боронима, не можеть[н] възбранитися[о] въ своя мѣста, спотружаемся гребцемъ тоя лодія мы Русь, да проводимъ и съ куплею ихъ поздраву, аще ключится близь Гречьскыя земли; аще ли ключится такоже проказа лодіи Русьской, да проводимъ ю въ Русьскую землю, и да продають рухло тоя лодіи, аще что можеть продати отъ лодіи, и лодія волочимъ имъ[п] мы Русь, да егда ходимъ въ Грекы, или посломъ ко цареви вашему, или куплею, да пустимъ[р] съ честію проданое рухло лодіи ихъ; аще ли лучится[с] кому отъ тое лодіи кому убіену быти, или біену быти отъ насъ Руси, или взяту быти чему любо, да повинни будуть то створшеи отъ тое Руси прежереченною опитиміею о тѣхъ. Аще плѣнникъ обою страну держимъ есть, отъ Руси или отъ Грекъ, преданъ во ину страну[т], ци обрящется Русинъ или Гречинъ, да яе купять и възвратять искупное[у] лицемъ въ свою страну, и возмуть цѣну его купящіи, или мнится куплю на день[ф] челядиная цѣна; такоже аще отъ рати ятъ будеть, да отъ тѣхъ Грекъ такоже да възвратится въ свою землю, и да отдана будеть цѣна его, якоже речено есть, яко есть купля. Егда же будеть[х] на войну поити, егда потребу творите, и си хотя почтити царя вашего, своею волею да будуть. Отъ Руси плѣненіи многажды, отъ коея любо страны[ц] пришедшимъ въ Русь и продаемымъ въ Христіяны, аще же отъ Хрестіянъ плѣненыхъ многажды отъ коея любо страны приходящимъ въ Русь: се продаеми бывають по 20 злата, пріидуть въ Грекы. О томъ аще украденъ будеть челядинъ Русьскый, или ускочить, или по нужи проданъ будеть, и жаловатися почнуть Русь[ч], тако покажется таковое отъ челядина, да поимуть и Русь; и гость аще погубить челядина и вжалуеть, да ищеть[ш], обрѣтше

а) на убившаго: не убившаго Ц. б) со себя: собѣ Ц. съ собе Б. съ себе К. О. в) любо аще . . . убіенъ: *пропущено въ* К. О. г) вдасть: дасть К. О. д) и: *нѣтъ въ* Ц. е) украд.: будеть украдено К. О. ж) и: да Ц. з) христ.: христіяну Т. и) и: *нѣтъ въ* К. О. і) насиліемъ: насиліе К. О. к) отъслати: паки *прибавл.* Ц. Г. л) или: иже Ц. м) боренія: бороненіа(я) К. О. н) не можеть: не възможе К. О. о) възбранитися: возвратитися Ц. боронитися К. О. п) волочимъ имъ: *такъ исправлено по Лавр.* (*т. I, стр. 15*); *во всѣхъ сп.* волочимымъ. р) да пустимъ: е *прибавлено вездѣ кромѣ* Т. с) лучится: ключится К. О. т) держимъ . . . страну: *пропущено въ* О. у) искупное: и се купно Ц. ф) на день: *такъ во всѣхъ сп.; въ Лавр.* на дань. х) будеть: требуеть К. О. ц) страны: *пропущено во всѣхъ сп.; см. Лавр., т. I, стр. 15.* ч) русь: руси *такъ и ниже* Т. Г. ш) да ищеть: да ищють Б. К. О.

912 поимуть ѝ; аще ли кто искушенія того не дасть створити, мѣстникъ да погубить правду свою. О работающихъ въ Грецѣхъ Руси у Христіяньскаго царя, аще кто умреть не урядивъ своего имѣнія, къ милымъ ближикомъ въ Русь да възвратить имѣніе, аще своихъ не имать[а]; аще ли створить обряженіе, да таковый возметь уряженое его, кому будеть писалъ наслѣдити имѣніе, да наслѣдить е[б] отъ взимающихъ куплю Руси, отъ различныхъ ходящихъ въ Грекы и должающихъ. Аще злодѣй възвратится въ Русь, да жалуются Крестіянскому царю, и ять будетъ таковы и възвращенъ не хотя въ Русь. Си же вся да творятъ Русь Грекомъ, идѣже аще ключится таковое. На утверженіе и подвиженіе быти межи[в] Христіяны и Русію, бывшей миръ створихомъ Ивановымъ писаніемъ на двою харатію, царя вашего своею рукою, предлежащимъ честнымъ крестомъ и святою единосущною Троицею, единого истиннаго Бога нашего, извѣсти и даси нашимъ словомъ; мы же кляхомся[г] царю вашему, иже отъ Бога сущее къ Божію зданію по закону, и по покону языка нашего, не преступити ни намъ ни оному отъ страны нашея, отъ уставленыхъ главъ мира и любве. Таковое написаніе дахомъ царства вашего неудержанное обоему пребывати, таковому свѣщанію, на утверженіе межи нами[д] бывшаго мира, мѣсяца септемврія 2, недѣли 15, въ лѣто созданія міра сего 6420.»

Царь Леонъ послы Русьскыя почти дары, златомъ, и паволоками, и фофудіями; и пристави къ нимъ мужи своя показати имъ церковную красоту, полаты златыя и въ нихъ сущее богатьство, злато многое и паволокы и каменіе драгое, еще же и чюдеса Бога своего и страсти Господни, вѣнецъ и гвоздіа и хламиду багряную, и мощи святыхъ, учаще къ вѣрѣ своей и покажючи имъ истинную вѣру; и тако отпусти я въ свою землю съ честію великою. Посланіи же Олгомъ посли пріидоша ко Олгови и повѣдаша вся рѣчи обою царю, како сътвориша миръ, и урядъ положиша межи Гречьскою землею и Русьскою, и клятвы не преступити ни Грекомъ ни Руси. И живяше Олегъ миръ имѣя ко всѣмъ странамъ, княжа въ Кыевѣ. И приспѣ осень, помяну Олегъ конь свой, иже бѣ поставилъ кормити и не всѣдати на нь. Бѣ бо преди въпрашалъ волхвовъ и кудесникъ: «отъ чего ми умрети?» И рече ему единъ кудесникъ: «княже! у тебе есть конь, егоже ты любиши ѣздити на немъ, то отъ того смерть тобѣ пріяти.» Олегъ же пріимъ въ умѣ, си рече: «николиже всяду на нь, ни вижю его болѣ того;» и повелѣ кормити и не водити его къ нему[е], и пребывъ нѣколико лѣтъ не дѣя его, дондеже и въ Греки поиде. И пришедшю ему отъ Грекъ къ Кіеву, пребывшу ему 4 лѣта, на пятое лѣто помянувъ конь свой, отъ негоже ему бяхуть волсви рекли умрети, и призва старѣйшину конюховъ и рече: «гдѣ есть конь мой, егоже бѣхѣ поставилъ кормити, и блюсти его, и не ѣздити на немъ, и не приводити предъ ся?» Онъ же рече: «умерлъ есть.» Олегъ же посмѣявся и укори[ж] кудесника, рка: «тоть неправо глаголють волсви, но все лжа есть; конь умерлъ, а язъ живъ.» И повелѣ осѣдлати си конь: «ать вижю кости его.» И пріиде на мѣсто, идѣже кости того коня и лобъ голъ; и съсѣде съ коня [*], посміяся рекъ: «отъ сего ли лба смерть пріидеть мнѣ?» и въступи ногою на лобъ; и вы-никнучи змія изо лба, и уклюну ѝ въ ногу, съ того разболѣся и умре. И плакахуся людіе вси плачемъ великимъ, и несоша ѝ, и погребоша ѝ на горѣ зовомѣй Щековица; и есть могила

а) да възвратить . . . не имать» *приписано на полѣ въ* Ц., *а въ прочихъ сп. пропущено; см. Лавр. т. I, стр. 15.* б) наслѣдить е» наслѣдити е (ю) *вездѣ кромѣ* К. в) межи» вами *прибавл.* К. О. г) кляхомся» *такъ въ Лавр.; во всѣхъ сп.* кланяхомся. д) нами» вами К. е) къ нему» къ себѣ К. О. ж) олегъ же . . . и укори» олегъ же рече, посмѣявся и укоривъ *вездѣ кромѣ* К. О.

* Продолжается Вор.

та и до сего дни, словетъ могила Олгова. И бысть всѣхъ лѣтъ княженія его 33 *. 941
Княженіе Игорево Рюриковича. Въ лѣто 6421. Поча княжити Игорь по Олгѣ. —12
Въ се время нача царствовати Коньстянтинъ, сынъ Леоновъ, зять Романовъ. И Древляны затворишася отъ Игоря по Олговѣ смерти.

Въ лѣто 6422. Иде Игорь на Древляны, и побѣди я, и възложи на ня дань болши Олговы. И бѣ у него воевода именемъ Свентелдъ[а], и премучи Углеци[б], и възложи на нихъ дань Игорь и вдасть Свентелду; и не вдадяшется единъ градъ, именемъ Пересѣченъ, и сѣдѣ около его 3 лѣта, и едва взя й. И бѣша сѣдяще Углици по Днѣпру внизъ; и посемъ пріидоша *межи во Днѣстръ*[в], и сѣдоша тамо. И дасть же[г] и дань Деревскую Свентелду, имаше же по чернѣ кунѣ отъ дыма; и рѣша дружина Игореви: «се далъ еси единому мужу много.» Посемъ же скажемъ приключшихся[д] лѣтѣхъ сихъ.

Въ лѣто 6423. Пріидоша Печенѣзи первое на Русь; створивше миръ со Игоремъ, пріидоша къ Дунаю. Въ се же время пріиде Семеонъ плѣняя Ѳракію[е], Греци же послаша по Печенѣгы, Печенѣгомъ же пришедшимъ, хотящимъ на Семеона, и разъсваришася Гречьскыя воеводы; видѣвше же Печенѣзи, яко сами на ся рать имуть, отъидоша въсвояси, а Болгаре съ Грекы съступишася, и посѣчени быша Греци. Семеонъ же прія градъ Андріянь, иже древле Орестовъ градъ нарицашеся, сына Агамемля, иже древле въ трехъ рѣкахъ купася и недуга избы ту, сего ради[ж] въ свое имя нарече; послѣже Андріянъ царь обновивы й, въ свое имя нарече Андріянъ, мы же речемъ Андріянемъ градомъ.

Въ лѣто 6428. Поставленъ бысть Романъ царемъ въ Грецѣхъ, Коньстянтиномъ царемъ и Николою патріархомъ. Игорь же воеваше на Печенѣгы.

Въ лѣто 6429. Игорь пристрои[з] вои многи и корабля безчислены.

Въ лѣто 6437. Пріиде Семеонъ Болгарьскый на Царьградъ, и поплѣни и Ѳракію и Макидонію, и пріиде ко Царюграду въ силѣ велицѣ гордяся, и сътвори миръ съ Романомъ царемъ, и възвратися въсвояси.

Въ лѣто 6442. Первое пріидоша Угри на Царьградъ[и] и плѣняху[і] всю Ѳракію; Романъ же сътвори миръ съ Угры.

Въ лѣто 6449[к]. Иде Игорь на Грекы; и послаша Болгаре вѣсть къ царю, яко идуть Русь на Царьградъ, лодей[л] 10 тысящь[м], глаголемы отъ рода Варяжьска сущимъ. Иже поидоша и приплуша іюня въ 10, и почаша воевати Виѳиничьскыя[н] страны, и плѣневаху по Понту до Ираклія и до Фафлогоньскыя земли, и всю страну Никомидійскую поплѣнше, много же и веліе зло сътвориша Русь, преже даиже Гречьскымъ воеводамъ не приспѣвшимъ[о]; тогда и Суды вся пожгоша огнемъ. А ихже имше плѣнникы, то всихъ растинаху, иныхъ же къ

а) свентелдъ • свентеадъ *такъ и ниже* Б. В. Г. б) углеци • угличи Б. К. О. в) и посемъ . . . днѣстръ • *сіе мѣсто во всѣхъ сп. испорчено.* г) и дасть же • игорь *прибавлено на полѣ въ* Ц. д) прикл. • по прикл. К. О. е) ѳракію • враклію *вездѣ кромѣ* К. О. ж) ради • градъ (града) *во всѣхъ сп. кромѣ* В.; *см. т. I, стр. 18.* з) игорь пристрои • игорь и олегъ пристроиста *такъ во всѣхъ сп. кромѣ* Ц., *въ которомъ слово* и олегъ *зачеркнуто киноварью.* и) на царьградъ • на градъ Т. і) плѣняху • *такъ въ* К. О.; *въ прочихъ сп.* плѣняше (плѣня). к) *Слѣдующая статья заимствована изъ Византійскихъ Хронографовъ: см. сего изданія т. I, стр. 18 — 19 и 245 — 246.* л) лодей • людей *вездѣ кромѣ* К. О. м) 10 тысящь • 3000 К. О. н) виѳиничьскыя • финичь(е)скыя(а) Т. Ц. Б. К. финичискія О.; *см. т. I, стр. 18 и 245.* о) не присп. • не приспѣвше Т.

* Далѣе слѣдуетъ статья о Аполлоніи Тіанскомъ, заимствованная изъ Хронографа Георгія Амартола. См. еего изданія т. I, стр. 16 — 18 и 243 — 244, гдѣ этотъ отрывокъ напечатанъ по исправнѣйшимъ спискамъ.

941—44 земли присѣкаху, другія же яко стража поставляюще стрѣлами растрѣляху, елико ратніи творяху, и изламаху опако руцѣ связавше, и гвозди желѣзныя посредѣ главы вбиваху имъ; много же святыхъ церквій огневи предаша, монастыреве и села пожгоша, и имѣніе немало взяша обою страну. Потомъ же пришедшимъ воемъ отъ въстока Панфиръ доместикъ съ 40-ть тысящами, Фока же патрекѣй[а] съ Макидоны, Ѳеодоръ стратилатъ съ Ѳракы, съ ними же и сановницы болярстіи; и обыдоша Русь около. И съвѣщаша Русь, изидоша въоружившеся на Грекы, и брани межи има бѣша злѣ, одва одолѣша Греци[б]; Русь же възвратишася къ дружинѣ своей къ вечеру, на ночь же влѣзоша въ лодія и отбѣгоша. Романъ же посла[в] на дромоны, елико бяху въ Коньстянтинѣ градѣ, съ Ѳеофаномъ патрикіемъ на Русь. Ѳеофанъ же лодійныя воя преже урядивъ и уготовивъ, потомъ же и слезами себе утвердивъ, Руси ожидавъ въ лодіяхъ, на ня хотя итти *исъкрестна* глаголемаго Фара, стражница, въ ней же огнь влагаемъ на просвѣщеніе въ нощи; се на устіи Понта стражу дѣя, зане ту частое разбойничьство, на страны нагнанія, ихже изби Ираклій. Ту дожда полку Русьскыхъ лодія, разруши й, устроеномъ огнемъ пожже; усрѣте бо я въ олядѣхъ со огнемъ, и пущати нача трубами огнь на лодіи Русьскыя, и бысть видѣти страшно чюдо. Русь же видяще пламень,켜метахуся въ воду морьскую, хотяще убрести, и мнози погибоша, и тако проклятіи[г] възвратишася на побѣгъ въсвояси. Тѣмъ же пришедшимъ въ землю свою, повѣдаху кождо своимъ о бывшемъ и оляднемъ огни: «якоже молнія, рече, иже на небесѣхъ, Греци имуть у себе и пущающе жгуть насъ; и сего ради не одолѣхомъ имъ.» Игорь же пришедъ нача совокупляти воя многи, и посла къ Варягомъ[д] за море, вабя я на Грекы, и пакы хотя поити на Грекы.

Въ лѣто 6450. Семеонъ иде на Хорваты[е], и побѣженъ бысть Хорваты[ж] и умре, оставивъ Петра князя Болгаромъ, своего сына[з].

Въ лѣто 6451. Паки пріидоша Угри на Царьградъ, и миръ створиша съ Романомъ, възвратишася въсвояси.

Въ лѣто 6452. Игорь совкупи вои многи, Варягы, Русь, и Поляне, и Словѣны, Кривичи, Вятичи, Тиверци, и Печенѣгы ная и тали у нихъ поима; и поиде на Грекы въ лодіяхъ и на конехъ, хотя мьстити себе. Се слышавше Корсунци, послаша къ Роману царю, глаголюще: «се идуть Русь безъ числа кораблевъ, покрыли суть море корабли.» Такоже и Болгаре послаша вѣсть, глаголюще: «идуть Русь, и наяли суть по себѣ[и] Печенѣгы.» Се слышавъ царь, посла ко Игорю лучшая боляре, моля и глаголя: «не ходи, но възми дань, еже ималъ Олегъ, и придамъ и еще къ той дани.» Также и къ Печенѣгомъ посла паволоки и злата много. Игорь же дошедъ Дуная, созва бояры своя, нача думати, и повѣда[і] имъ рѣчь цареву. Рѣша же бояре Игоревы: «да аще сице глаголеть царь, то что хощемъ болѣ того имати не бившеся, злато, и сребро, и паволокы? егда кто вѣсть кто одолѣеть, мы ли, или они? или съ моремъ кто съвѣтенъ? се бо не по земли[к] ходимъ, но по глубинѣ морьстѣй; но обща смерть

а) патрекѣй» и патрекѣй Т. О. и патрикі(ѣ)й Ц. Б. В. б) *Здѣсь въ В. писецъ спутался, и вписалъ слѣдующее пропущенное выше мѣсто (стр. 85 — 96 въ семъ томѣ) отъ словъ:* якоже ркохомъ, сущимъ отъ рода словѣньска *до словъ* посмѣявся и укори кудесника. в) посла» *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) проклятіи» *такъ въ* Т. Ц., *но въ послѣднемъ помарано и написано:* прочіи; *въ прочихъ сп.* прокдодіи, (прокладіи, проклядіи). д) къ варягомъ» по варягы К. О. е) хорваты» ховраты О. ж) и побѣженъ б. хорваты» *пропущено въ* В. Г. з) *Въ* Ц. *вынесено на полѣ другимъ почеркомъ:* въ то же лѣто родися святославъ у игоря. и) по себѣ» себѣ К. О. і) и повѣда» и повѣдая Т. к) не по земли» не по морю *ошибк.* О.

всѣмъ.» И послуша ихъ Игорь, и повелѣ Печенѣгомъ воевати Болгарьскую землю; а самъ вземъ у Грекъ паволокы и злато, и на вся своя воя, и възвратився вспять, и пріиде къ Кыеву въсвояси. 941 —45

Въ лѣто 6453. Присла царь Романъ Гречьскы, и Коньстянтинъ, и Стефанъ послы[а] ко Игореви построити мира перваго; Игорь же глагола о мирѣ съ ними. Игорь же посла боляры своя къ Роману, Романъ же созва боляры своя и сановникы. И пріидоша послы Русьскыя, и повелѣша глаголати и писати обоихъ рѣчи на харатію[б], равно другаго свѣщанія, бывшаго при цари Романѣ и Коньстянтинѣ и Стефанѣ, христолюбивыхъ владыкъ:

«Мы отъ рода Русьскаго посли, великаго князя Игоря именемъ Иворъ, и гостіе и общіи посли: Вуефастъ Святославль сынъ Игоревъ, Искусеви Олгы княгини, Слуды[в] Игоревъ нетій, Улѣбъ Володиславль, Каницаръ Передславинъ, Шихъбернъ, Сфандръ[г] жены Улѣблѣ[д], Прастѣнъ, Турдуви[е], Либіаръ, Фастовъ[ж], Гримъ, Сфирковъ, Прастѣнъ[з], Акунъ нетій Игоревъ, Кары, Тудковъ[и], Каршевъ, Турдовъ, Егріевлисковъ[і], Воиствоиковъ[к], Истръ, Аминдовъ[л], Прастѣнъ[м], Берновъ, Ятвягъ, Гунаревъ, Шебридъ, Олданъ, Кокъклековъ[н], Стеггіетоновъ, Сфирка, Алвадъ[о], Гудовъ, Фудьри, Тулдовъ, Мутуръ, Утинъ, купець Адунь[п], Адулобъ[р], Иггивладъ, Олѣбъ[с], Фрутанъ, Гомолъ, Куци, Емигъ[т], Турдибъ[у], Фуръстѣнъ, Вруды[ф], Лоардъ, Гунастръ[х], Фрастѣнъ[ц], Игелдъ[ч], Турбернъ[ш], Моны, Руалдъ, Свѣнь[щ], Стиръ, Олданъ, Телина, Пупсарь, Вузлѣбъ[ъ], Исинко, Боричь, посланіи отъ Игоря великаго князя Русьскаго, и отъ всѣхъ княженій, и отъ всѣхъ людій земля Русьскыя. Отъ тѣхъ заповѣдано обновити ветхый миръ, и ненавидящаго добра и враждолюбца діявола разорити отъ многихъ лѣтъ, и утвердити любовь межи Грекы и Русію. И великый князь Игорь, и его бояре, и людіе вси Русьстіи послаша[ы] къ Роману, и Костянтину, и Стефану, къ великимъ царемъ Гречьскымъ, створити любовь съ самими цари, и съ всѣмъ болярьствомъ, и съ всѣми людми Гречьскыми на вся лѣта, дондеже сіяеть солнце и весь міръ стоить. Иже помыслить[ь] отъ страны Русьскыя разрушити такую любовь, елико ихъ крещеніе[ѣ] пріяли суть, да пріимуть месть[э] отъ Бога Вседержителя, осуженіе на погибель въ сій вѣкъ и въ будущій; а елико ихъ некрещено суть, да не имуть помощи отъ Бога, ни отъ Перуна, да не ущитятся[ю] щиты своими, и да посѣчени[я] будуть мечи своими, и отъ стрѣлъ и отъ нага оружія своего, и да будуть раби и въ си вѣкъ и въ будущій. А великый князь Русьскы и боляре его да посылають въ Грекы къ великимъ царемъ Гречьскымъ послы и съ гостьми, якоже имъ уставлено есть. Носяху послы печати златы, а гостіе сребряны; нынѣ же увѣдѣлъ есть князь вашь[ѳ] посылати грамоту[ѵ] ко царству нашему[аа]. Иже посылаеми бывають отъ нихъ посли и гостіе, да приносять

а) послы» посла Ц. Б. Г. б) на хар.» на хоратія Т. на хартію В. в) слуды» слугы(и) Т. Ц. Б. В. г) сфандръ» сфандры Т. д) улѣблѣ» убѣглѣ Т. Ц. Б. В. е) турдуви» тудруви Ц. ж) либіаръ фастовъ» либія рфастовъ Т. Ц. Б. Г. либиа(я) фрастовъ К. О. з) прастѣнъ» перастѣнъ О. и) кары тудковъ» каръстудковъ В. і) егріевлисковъ» егрие влисковъ *вездѣ кромѣ* К. О. к) воиствоиковъ» въистъвоиковъ К. воистовоиковъ О. л) истръ аминдовъ» истроаминдовъ О. м) прастѣнъ» праспѣнь Т. Ц. Б. Г н) кокъкл.» колысл. К. О. кольсл. В. Г. о) алвадъ» алдадъ К. О. п) адунь» атунъ К. О. р) адулобъ» адулбь Ц. Б. Г. адулвъ В. с) олѣбъ» олѣтъ Ц. Б. В. Г. т) емигъ» елигъ Ц. у) турдибъ» тегридбъ В. ф) вруды» бруды К. О. х) гун.» гън. Т. ц) фрастѣнъ» фарастѣнь Ц. ч) игелдъ» игердъ В. ш) турбернъ» турбенъ (ь) *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. щ) свѣнь» гунань К. ъ) вузлѣбъ» узлѣбъ В. ы) послаша» вы *прибавл.* К. О. ь) помыслить» послють *ошибк.* Т. ѣ) крещеніе» прещеніе *ошибк.* Б. В. Г. э) месть» и месть Т. ю) ущитятся» ущитится (сущитится(ца) Т. Б. В. Г. я) посѣч.» посѣщ. Т. Б. В. Г. ѳ) вашь» нашь *такъ во всѣхъ сп., но должно чит.* вашь: *см. т. I, стр. 20.* ѵ) грам.» *пропущено въ* Т. аа) нашему» вашему *во всѣхъ сп.; см. т. I, стр. 20.*

945 грамоту, пишучи е сице: яко послахъ корабль сеелико. И отъ тѣхъ увѣмы и мы, оже съ миромъ приходять. Аще ли безъ грамоты пріидуть и предани будуть намъ, да держимъ и хранимъ, дондеже възвѣстимъ князю вашему[а]; аще ли руку не дадять[б] и противятся, да убіени будуть, да не[в] изыщется смерть ихъ отъ князя вашего; аще ли убѣжавше пріидуть въ Русь, и мы напишемъ ко князю вашему, яко имъ любо, тако сътворять. Аще пріидуть Русь[г] безъ купли, да не взимають[д] мѣсячня. И да запретитъ князь словомъ[е] своимъ приходящей Руси здѣ, да не творять въ селѣхъ, ни въ странѣ нашей ничтоже[ж]. И приходящимъ имъ[з], да витають у святаго Мамы; да послеть царство наше, да испишуть имена ихъ, и тогда възмуть мѣсячное свое, первое отъ града Кіева, и отъ Чернигова, и отъ Переяславля. Да входять въ градъ единѣми враты съ царевымъ мужемъ безъ оружія мужь 50, и да творять куплю еже имъ надобѣ, и паки да исходять; и мужь царства нашего да хранить[и] я, да аще отъ Руси кто или отъ Грекъ учинить криво, да оправляеть. Входящи же Русь въ градъ, да не имѣють власти купити паволокъ лише по[і] 50 златникъ; и отъ тѣхъ паволокъ аще кто купить, да показуеть цареву мужу, и тъи[к] е запечатаеть и дасть имъ. И отъходяще Руси отсюду взимають отъ насъ еже надобѣ брашно на путь, и еже надобѣ лодіямъ, яко уставлено есть первіе, и възвращаются съ спасеніемъ въ страну свою, и да не имѣють власти зимовати у святаго Мамы. Аще ускочить челядинъ отъ Руси, по не же пріидоша въ страну[л] царства нашего[м], и отъ святаго Мамы, и аще будеть, да поимуть и; аще ли не обрящется, да на роту идуть наши[н] Крестіяне Руси по вѣрѣ ихъ, а не[о] Христіяне по закону своему: ти тогда да взимають отъ насъ цѣну свою, якоже уставлено есть преже, двѣ паволоцѣ за челядина. Аще ли кто отъ людій царства нашего[п], или отъ града нашего, или отъ инѣхъ градъ, ускочить челядинъ нашь къ вамъ, и принесеть что, да възпятять и опять; а еже[р] что принеслъ будеть, а все цѣло, и да возметь у него златника два. Аще ли покусится отъ Руси взяти что отъ людей царства нашего[с], иже то сътворить, покажненъ[т] будеть; аще ли взялъ будеть, да заплатить. Аще сътворить то же Грекъ Русину, да пріиметь ту же казнь, якоже онъ пріялъ есть. Аще ли ключится Русину украсти отъ Грекъ что, или Гречину отъ Руси, достойно есть възвратити е, неточію едино, но и цѣну его; аще украдено обрящется продаемо, да вдасть цѣну его, и той[у] показненъ будеть по закону Гречьскому и по уставу Русьскому. И елико Христіянъ отъ власти нашея плѣнена[ф] приведуть Русь, ту аще будеть унoша, или дѣвица[х] добра, да вдадять златникъ 10 и поимуть и; аще ли средовѣчь, да вдасть златникъ 8 и поиметь; аще ли будеть старъ, или дѣтищь, да вдасть златникъ 5[ц]. Аще ли обрящется Русь работающи у Грекъ, аще ли суть плѣнници, да искупають по 10 златникъ; аще купилъ будеть Гречинъ, подъ хрестомъ достоить[ч] ему да возметь цѣну свою, елико же далъ будеть на немъ. А о Корсуньстѣй странѣ, елико же есть градъ на той части, да не имать

а) вашему • нашему *вездѣ неправильно; см. томъ I, стр. 20.* б) не дадять • воздадятъ Ц. Б В. Г. в) не • *пропущено въ* К. О. г) русь • въ русь *вездѣ кромѣ* Ц. д) да не взим. • да взимаются *ошибк.* К. е) словомъ • словѣномъ Т. Б. В. Г; *такъ было и въ* Ц., *но потомъ поправлено* словомъ. ж) ничтоже • зла *прибавл.* Ц. з) имъ • *пропущено въ* Т. и) хранить • хранити Т. Ц. Б. Г. і) по • *нѣтъ въ* О. к) тъи • тъ Т. Б. К. Г. тое О. В л) въ страну • свою (отъ) *прибавлено во всѣхъ сп.; см. т. I, стр. 21.* м) нашего • вашего К. н) наши • *такъ вездѣ, но кажется должно чит.* ваши •. о) не • *пропущено въ* К. п) нашего • вашего К. О. р) а еже • абіе же Т. с) нашего • вашего *во всѣхъ сп.; см. т. I, стр. 21.* т) покажненъ • пож(ь)ненъ Т. Б Г. пожженъ В. у) той • тъ Т. то Ц. Б. Г. тъи да К. той да О. ф) плѣнена • ту племена *такъ во всѣхъ сп.; см. т. I, стр 21.* х) дѣвица • вдовица *ошибк.* Ц. ц) златникъ 5 • *такъ въ* Ц. *согласно съ Лавр. (т. I, стр. 21); въ прочихъ сп.* златникъ 10. ч) достоитѣ • постоитъ К. О.

власти князь Русьскый[а], да воюеть, да дамы и ему елико ему будеть. И о томъ, аще обрящуть Русь кубару Гречьскую выверженy на коемъждо[б] мѣстѣ, да не преобидять ея; аще ли возметь кто что, или человѣка преобидить[в], или убіеть, да будеть повиненъ закону Русьскому и Гречьскому. Аще обрящють въ устіѣ Днѣпра Русь Корсуняне рыбы ловячи, да не творять имъ зла никаковаго. Да не имѣють власти Русь зимовати въ устіи Днѣпра, Бѣлоберезѣ, ни у святаго Елферія: но егда пріидеть осень, да идуть въ домы своя въ Русь. А о сихъ, иже то приходять Черніи Болгарове, и воюють въ странѣ Корсуньстѣй[г], и велимъ[д] князю Русьскому, да ихъ не пущаеть пакостить странѣ той[е]. И аще ключится проказа нѣкая отъ Грекъ, сущихъ подъ властію царства нашего, да не имать власти казнити я, но повелѣніемъ царства нашего[ж] да пріиметь, якоже будеть створилъ. Аще убіеть Крестіянинъ Русина, или Русинъ Крестіяна[з], да держимъ будеть сътворивый убійство отъ ближникъ убіенаго, да убіютъ й. Аще ли ускочить сътворивый убой, и аще будеть имовитъ, да възмуть имѣніе его ближніи убіенаго; аще ли есть неимовитъ ускочитъ, да ищуть его, дондеже обрящется: аще ли обрящетѣся, да убіенъ будеть. Ци аще ударить мечемъ, или копіемъ, или любо кацѣмъ оружіемъ Русинъ Гречина, да того ради грѣха заплатитъ сребра литръ 5[и], по закону Русьскому; аще ли есть и неимовитъ, да како можеть, въ толико же и проданъ будеть, да и порты, въ нихъже ходить, и то съ него сняти; а прочь на роту ходить по своей вѣрѣ, яко не имѣя ничтоже: и тако пущенъ будеть. Аще ли хотѣти начнеть наше царство отъ васъ[і] вои на противящаяся намъ, да пишють[к] къ великому князю вашему, и послеть къ намъ, елико хощеть: и оттолѣ увѣдять иныя страны, каку любовь имѣють Греци съ Русію. Мы же свѣщаніемъ все написахомъ на двою хартію, едина харатія есть царства[л] нашего, на ней же есть крестъ и имена наша написана, а на друзѣй посли ваши и гостіе. Отъходяще съ посломъ царства нашего, да допровадять къ великому князю Русьскому Игореви, и къ людемъ его; и ти пріимающе[м] харатію[н], на роту идуть хранити истинну, якоже мы свѣщахомъ[о] и написахомъ харатію сію, на ней же суть имена наша написана. — Мы же, елико насъ крестилися есмы, кляхомся церковію святаго Иліи въ сборной церкви, и предлежащимъ крестомъ честнымъ, и харатіею сею, хранити все, еже есть написано въ ней, и не преступати отъ него ничтоже. И ли преступить се отъ страны нашей, или князь, или инъ кто, или крещенъ, или некрещенъ, да не имать помощи отъ Бога, да будеть рабъ въ сій вѣкъ и въ будущій, и да заколенъ будеть своимъ оружіемъ[п]. А на ротѣ некрещеніи[р] Русь полагають щиты свои, и мечи нагы, и прочее оружіе, и клянутся о всемъ, яже суть написана на харатіи сей, хранити отъ Игоря и отъ всѣхъ людей отъ страны Русьскыя, въ прочая лѣта воину[с]. Аще ли кто отъ князь, или отъ людей Русьскыхъ, или хрестіянинъ, или не хрестіянинъ, да преступить клятву сію, и да будеть проклятъ[т] отъ Бога и отъ Перуна.» 945

а) да не имать. . . русьскый » да имуть власть князи рустіи К. да не имуть власти кн. рустіи О. б) на коемъждо » на коемъ любо К. О. в) преобидить » поработить К. О. г) корс. » корсуньстіи Т. Ц. Б. Г. д) и велимъ » и великому В. е) пакостить. . . той » *см. т. I, стр. 22; во всѣхъ сп.* и пакостять странѣ его. ж) да не имать . . нашего » *пропущено въ* О. з) крестіяна » хрестьанина Ц. Б. христіа(я)нина О. В. Г. и) литръ 5 » *такъ въ* Ц. *и Лавр.* (*т. I, стр.* 22); *въ прочихъ сп.* литръ 10. і) отъ васъ » *исправлено по Лавр.; во всѣхъ сп.* отъ насъ. к) да пишють » да пишю *вездѣ кромѣ* Ц. л) царства » у царства К. О. м) пріимающе » пріимше К. О. н) хар. » на харатіи Т. о) свѣщахомъ » сказахомъ Ц. Б. В Г. п) оружіемъ » своимъ *опять повторяетъ* Т р) некрещеніи » *см. Лавр.* (*т. I, стр.* 22); *въ* К. О. *вмѣсто* а на ротѣ некрещеніи *написано* а накрещеніи, *въ прочихъ же сп. сего слова недостаетъ.* с) воину » и выну К. О. т) проклятъ » *пропущено въ* В. клятъ *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. Ц.

945 Посланіи же посли Игореви пріидоша съ послы Гречьскыми къ Игорю, и повѣдаша вся рѣчи царя Романа. Игорь же призва послы Гречьскыя: «глаголите, что вы слово царево?» И рѣша посли царевы: «се посла ны царь, радуется миру, хощеть миръ имѣти со княземъ[а] съ великимъ Русьскымъ и любовь; и твои посли водили нашихъ царей къ ротѣ[б], и насъ послаша ротѣ водити тебе и мужь твоихъ.» И обѣщася Игорь се сътворити. И наутрія призва Игорь послы, пріиде[в] на холмъ, гдѣ стоя Перунъ, и покладоша оружія и щиты и злато, и ходи Игорь ротѣ, и людіе[г] его, и елико поганыхъ Руси[д]; а христіяньскую Русь водиша ротѣ[е] въ церкви святаго Ильи, иже есть надъ ручаемъ, конець Пасынча бесѣды и Козары: се бо бѣ сборная церковь, много бо бѣ Варягъ крестіяныхъ[ж]. Игорь же утвердивъ миръ съ Грекы, отпусти послы ко цареви, со скорою и челядью и воскомъ, и отпусти я; посли же исповѣдаша цареви и Грекомъ вся рѣчи Игоревы, миръ и любовь. Игорь же нача княжити въ Кыевѣ, миръ имѣя ко всѣмъ странамъ. И приспѣ осень, и нача слати на Древляны, хотя примыслити болшую дань. — Въ се же лѣто рекоша бояре[з] Игореви: «отроци Свентелджи изодѣлися суть оружіемъ и порты, а мы нази; поиди, княже, въ дань, а мы съ тобою, да и ты добудеши, господине, и мы.» И послуша ихъ Игорь, и иде въ Дерева въ дань, и примышляше къ первой дани, и насиліе творяше имъ и боляре его; и веемъ дань, поиде въ градъ свой. Идущю же ему вспять, размысливъ рече къ бояромъ своимъ: «идѣте съ данію въ градъ, а язъ възвращюся опять;» а боляре свои отпусти. И поиде Игорь на Древляны вмалѣ, желая болшаго имѣнія. И слышавше Древляне, яко опять идеть Игорь, сдумавше со княземъ своимъ Маломъ: «аще въвадится волкъ во овци, то выносить все стадо, аще не убіють его; тако и сей Игорь[и], аще не убіемъ его, то всѣхъ насъ погубить.» И послаша[і] къ нему глаголюще: «почто идеши опять? поималъ еси дань свою.» И не послуша Игорь, и вышедше изъ града изъ Коростѣня Древляне[к], и убиша Игоря и кто бѣ съ нимъ: бѣ бо ихъ мало. И погребенъ бысть Игорь; и есть могила его у Коростѣня[л] града въ Деревѣхъ и до сего дне.

Олгино княженіе. Олга же бяше въ Кіевѣ съ сыномъ своимъ, съ великимъ княземъ съ Святославомъ; бѣ еще младъ, а дядька у него Асмудъ, и воевода бѣ у него Свентелдъ, тоже отець Мьстишинъ. Рѣша же Древляне: «се князя убихомъ Русьскаго; поимемъ княгиню его за свой князь Малъ, и сына его Святослава, и сътворимъ ему якоже хощемъ.» И послаша Древляне лучшіи мужи, числомъ 20, въ лодіи къ Олзѣ, и присташа подъ Боричевомъ. Бѣ бо тогда вода текущи подлѣ[м] горы Кіевскія, и на Подолѣ не сѣдяху людіе, но на горѣ; градъ же бѣ Кіевъ, идѣже нынѣ дворъ есть Городятинъ и Никифоровъ, и дворъ княжь бѣше въ городѣ, идѣже есть нынѣ дворъ Воротиславль и Чюдинъ, а перевѣсище бѣ внѣ града, и бѣ внѣ града другій дворъ, идѣже есть дворъ Доместиковъ[н], за святою Богородицею надъ горою дворъ теремный, бѣ[о] бо ту теремъ каменъ. И повѣдаша Олзѣ, яко Древляне пріидоша, и возва я Олга къ себѣ: «добрѣ гостіе пріидоша;» Древляне же ей ркоша: «пріидохомъ, княгини.» И рече имъ[п] Олга: «да глаголите, что ради пріидосте[р] сѣмо?» Древляне же рѣша[с]:

а) со княземъ: съ тобою княземъ Ц. б) къ ротѣ: *такъ было и въ* Ц., *потомъ помарано и на полѣ вынесено* къ кресту. в) пріиде: *исправлено по Лавр.* (*т. I, стр. 23*); *во всѣхъ сп.* (и) пріидѣте. г) людіе: мужи К. О. д) руси: людей въ руси Ц. е) ротѣ: къ кресту *написано по чищеному въ* Ц. ж) крестіяныхъ: христіяныхъ (хрестьяныхъ) *вездѣ кромѣ* Т. з) бояре: болгаре *ошибк.* К. и) игорь: *нѣтъ въ* К. О. і) и послаша: и посла *вездѣ кромѣ* К. О. к) древляне: *нѣтъ въ* Т. л) у коростѣня: у користеня Т. у скостеля *ошибк.* В. м) подлѣ: възлѣ К. О. н) домест. демест. Ц. К. О. о) бѣ: и бѣ Т. п) имъ: има *вездѣ кромѣ* К. О. р) пріидосте: пріидоста Ц. Б. В. Г. с) рѣша: рѣста *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О.

«посла ны Деревская земля, а ркучи сице: мужа твоего убихомъ, бяше бо мужь твой акы волкъ въсхищая и грабя, а наши князи добри суть, иже раздѣлали[а] землю Деревьскую; да поиди за князь нашь за Малъ;» бѣ бо ему имя Малъ, князю Деревьскому. Рече же имъ[б] Олга: «люба ми есть рѣчь ваша, уже мнѣ мужа своего не въскресити; но хощу вы почтити заутра предъ людми своими, а нынѣ вы идѣте въ лодію свою, и лязите въ лодіи величающеся, и азъ по вы послю, и вы же рцѣте: не идемъ ни на конѣхъ ни пѣши, но понесѣте въ лодіи;» и възнесуть вы въ лодіи[в]. И отъпусти я въ лодію. Олга же повелѣ ископати яму велику и глубоку, на дворѣ теремьскомъ, внѣ града. И заутра Олга, сѣдящи въ теремѣ, посла по гости; и пріидоша глаголюще: «зоветь вы Олга на честь великую.» Они же рѣша: «пѣши не идемъ, ни на конѣхъ, но понесѣте ны въ лодіи.» Ркоша Кіяне: «намъ неволя; князь нашь убіенъ, а княгини наша хощеть за вашь князь;» и понесоша ихъ въ лодіи. Они же сѣдяху гордящеся въ перегбѣхъ въ великихъ сустугахъ[г]; и принесоша ихъ на дворъ ко Олгѣ, и несше[д] вринуша ихъ въ яму и съ лодіею. Приникши Олга рече имъ: «добра ли вы честь?» Они же рѣша: «пуще ны Игоревы смерти.» И повелѣ засыпати ихъ живыхъ, и посыпаша я. И посла Олга ко Деревляномъ, и рече имъ: «да аще мя вы просите право, то прислѣте сѣмо мужи нарочиты, да въ велицѣ чти поиду за вашего князя, ци да[е] не пустять мя людіе Кіевстіи.» Се слышавше Древляне, изъбраша нарочитыхъ мужь 50, иже держаху Деревскую землю, и послаша по Олгу. Древляномъ же пришедшимъ, повелѣ Олга мовь сътворити, ркучи сице: «измывшеся пріидѣте ко мнѣ.» Они же сътвориша мовь, и влѣзоша Древляне, начаша мытися; и запроша съ ними мовь, и повелѣ зажещи, и ту изгорѣша вси. И посла къ Деревляномъ, сице ркуще: «се уже иду къ вамъ, да пристроите меды многи у града, идѣже убисте мужа моего, да плачюся надъ гробомъ его, и створю тризну князю своему.» Они же то слышавше, свезоша меды многи зѣло, и възвариша[ж]. Олга же поимше болярь мало, легко идущи пріиде къ гробу своего князя, и плакася по немъ веліимъ плачемъ; и повелѣ Олга надъ своимъ княземъ могилу съсыпати[з] велику, и яко ссыпаша, повелѣ тризну творити. Посемъ сѣдоша пити Древляне, и повелѣ Олга отрокомъ своимъ служити предъ ними; и рѣша Древляне ко Олзѣ: «гдѣ суть дружина наша, иже послахомъ по тя?» Она же рече: «идуть по мнѣ съ бояры мужа моего.» Якоже упишася Древляне, повелѣ отрокомъ своимъ пити съ ними, а сама отъиде кромѣ, и повелѣ слугамъ сѣщи Древляны. И посѣкоша ихъ 5000; а Олга възвратися къ Кіеву, и пристрои вои на останокъ ихъ. 945—46

Начало княженія Святославля Игоревича. Въ лѣто 6454. Олга съ сыномъ своимъ, съ великимъ княземъ съ Святославомъ, созва вои многи и храбры, иде на Деревьскую землю. Изидоша Древляне противу, и снемшеся обѣма полкома на съступль, и суну копіемъ Святославъ на Деревляны, и копіе летѣ сквозѣ уши коневи, и удари въ ноги коневи, бѣ бо дѣтескъ. И рече Свентелдъ и Асмудъ: «князь уже почалъ; потягнемъ по князи.» И побѣгоша Древляне[и], и затворишася въ градѣхъ своихъ. Олга же устремися съ сыномъ своимъ съ Святославомъ на Коростѣнь градъ, «яко тѣ бяху убили князя моего;» и сѣде около града съ сыномъ своимъ, а Древляне затворишася въ градѣ, и біяхуся крѣпко изъ града, вѣдяху бо яко сами убили князя и на что ся предати. И стоя Олга лѣто у града, и не може взяти града, и умысли сице: посла къ граду глаголюще: «что хощете досѣдѣти[і]?

а) раздѣлали • раздѣляли Ц. Б. Г. раздѣлиша *ошибк*. В. б) имъ • има *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. в) и възнесуть вы въ лодіи • *нѣтъ въ* К. О. г) сустугахъ • сустогахъ К. О. В. д) несше • несоше Т. е) да • *нѣтъ въ* К. О. ж) и възвариша • и възваривше *вездѣ кромѣ* К. О. з) съсыпати • съсути К. и) и побѣгоша древляне • и побѣдиша древлянъ К. О. і) досѣдѣти • досѣдити Т. досидѣти О.

946—55 а вси гради[а] предашася мнѣ, и ялися по дань, и дѣлають нивы земля своея; а вы хощете изомрети гладомъ не имущеся по дань.» Древляне же ркоша: «ради ся быхомъ яли[б] по дань, но хощеши ны мщати князя своего.» Рече же имъ Олга: «яко азъ уже мстила князя своего[в], когда пріидоша къ Кіеву, второе и третіее, когда[г] творихъ трызны[д] князю своему; а уже не хощю мщати, но хощю дань имати по малу, и смирившеся съ вами прочь поиду.» Ркоша же Древляне: «что у насъ, ради даемъ медомъ и скорою.» Она же рече: «нынѣ у васъ нѣсть меду, ни скоры, но мало у васъ прошю: дайте ми отъ двора по три голуби и по 3 воробіи; азъ бо не хощю тяжкы дани възложити на вы, якоже князь мой; сего у васъ прошю мала, вы бо есте изнемогли въ осадѣ.» Древляне же ради быша, собраша по всему граду отъ двора по три голуби и по три воробіи, и послаша ко Олзѣ съ челобитіемъ. Олга же рече имъ: «се уже ся есте покорили мнѣ и моему сыну, идѣте въ градъ, а язъ заутра отъступлю отъ града и поиду къ своему граду.» Древляне же ради бывше внидоша въ градъ, повѣдаша людемъ, и обрадовашася вси людіе въ градѣ. Олга же раздая по голуби комуждо своимъ, а инымъ по воробію, и повелѣ коемуждо голуби[е] и къ воробіеви привязывати сѣру со огнемъ, въвиваючи нитію съ платомъ; и повелѣ Олга, уже смерчеся, пустити голуби и воробіи воемъ своимъ. Голуби же и воробіи полетѣша въ гнѣзда своя, ови въ голубници, воробіи же подъ острѣхы[ж]; и тако взгарахуся голубници, ово клѣти, и вежи. и одрины, и не бѣ двора идѣже не горяше, и не бѣ лзѣ угасити, все загорѣся. И побѣгоша людіе изъ града, и повелѣ Олга воемъ своимъ имати я; и пожже градъ, и старѣйшія града и прочая люди изъимаша, а овѣхъ избиша, а иныя воемъ своимъ работѣ преда[з], а останокъ ихъ на дань остави. И възложи на нихъ дань тяжку, и двѣ части дани идета[и] къ Кыеву, а третія къ Вышегороду къ Олзѣ; бѣ бо Вышегородъ Олгинъ. И иде Олга по Деревской земли съ сыномъ своимъ и съ вои своими, уставляючи уставъ и урокы; и суть становища ея и ловища. И пріиде въ градъ свой Кіевъ съ своимъ сыномъ, съ великимъ княземъ Святославомъ, и пребывше лѣто едино,

Въ лѣто 6455, иде Олга къ Новугороду, и устави по Мстѣ погосты и дани, и по Лузѣ дани и оброкы; и ловища ея суть по всей земли, знаменія и мѣсты и погосты, и сани ея стоять въ Псковѣ, и по Днѣпру перевѣсища и села и по Деснѣ, есть село Олзино и до сего дни. Изрядивши[і], възвратися къ сыну своему въ Кіевъ и пребываше съ нимъ[к] въ любви.

[л] Въ лѣто 6463. Иде Олга въ Грекы, пріиде къ Царюграду. Бѣ тогда царь именемъ Чемьскый Иванъ[м]; и пріиде къ нему Олга, видѣвъ ю царь добру сущю лицемъ и смыслену, и удивися царь разуму ея, бесѣдова[н] къ ней, и рекъ ей: «подобна еси царствовати въ градѣ семъ съ нами.» Она же разумѣвши рече ко царю: «азъ погана есмь[о], да аще мя хощеши крестити, то крести мя самъ; аще ли не крестиши мя, то не крещюся.» И крести ю царь съ патріархомъ. Просвѣщена же бывши, радовашеся душею и тѣломъ; и поучи ю патріархъ о вѣрѣ, рече ей: «благословена ты въ женахъ Русьскыхъ, яко възлюби свѣтъ, а тму остави; благословити тя имуть сынове Русьстіи, въ послѣдній родъ внукъ твоихъ.» И заповѣда ей о

а) гради» ваши *прибавл.* К. О. б) ся бых. яли» ся яли быхомъ Ц. Б. В. Г. быхомъ ся яли К. О. в) рече же... своего» *пропущено въ* Ц. Б. Г. г) когда» и тогда Т. О. д) трызны» трызну К. О. е) голуби» къ голуби О. К. ж) подъ острѣхы» подъ острѣшины В. з) преда» предаша Т. и) идета» иде Ц. і) изрядивши» изрядивше Т. изрядившися Ц. Б. В. Г. к) съ нимъ» *нѣтъ въ* Т. л) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія:* бысть крещеніе олгино въ царѣградѣ (крещеніе олгино отъ царяграда). м) иванъ» іоан(н)ъ К. О. н) бесѣдова» бесѣдовавъ Т. о) есмь» есми Т.

церковномъ чину, и о молитвѣ и о постѣ, и о милостыни и о въздержаніи тѣла чиста; она 955
же поклонивши главу, стояше яко губа напаяема[а], внимающи ученію; и поклонившися патріарху, глаголющи: «молитвами твоими, владыко, да съхранена буду отъ сѣти непріязнены.» Бѣ бо наречено имя ей въ святѣмъ крещеніи Елена, якоже и древняя царица, мати Константина великаго. И благослови ю патріархъ, и отъпусти ю. И по крещеніи возва ю царь и рече ей: «хощю тя поняти женѣ себѣ.» Она же рече ему[б]: «како хощеши мя поняти, крестивъ мя самъ, и нарекъ мя дщерію? а во христіянѣхъ того нѣсть закона, а ты самъ вѣси.» И рече ей царь: «преклюкала мя еси, Олга.» И вда ей многы дары, злато и сребро, и паволокы и съсуды различныя[в], и отъпусти ю, нарекъ дщерію себѣ. Она же хотя[г] въсвояси, и пріиде къ патріарху, благословенія просящи у него на домъ, и рече ему: «людіе мои погани и сынъ мой, да бы мя Богъ съблюлъ отъ всякого зла.» И рече патріархъ: «чадо мое вѣрное! во Христа крестилася еси и въ Христа облечеся, Христосъ тя съхранити имать; якоже съхрани Еноха въ первыя дни[д], и потомъ Ноя въ ковчезѣ, Авраама отъ Авимелеха, Лота отъ Содомлянъ, Моисія отъ Фараона, Давыда отъ Саула, тріе отрокы отъ пещи, Данила отъ звѣрій, тако и тя избавить отъ непріязни, и отъ звѣри[е], и отъ сѣти діяволя.» И благослови ю патріархъ, иде съ миромъ въ свою землю, и пріиде къ Кыеву. Се же бысть, яко при Соломонѣ пріиде царица Еѳіопьская къ Соломону, слышати хотячи премудрость Соломоню, и многу мудрость видѣ и знаменіе: якоже и си блаженная Олга искааше добрѣ мудрости Божія, но она человѣчьскыя, а сія Божія. Ищющеи премудрости обрящють благодать; премудрость на исходищихъ поется, на путѣхъ же дерзновеніе водить, на краихъ же стѣнъ забралныхъ проповѣдается, во вратѣхъ же градныхъ дерзающе глаголеть; елико бо лѣтъ незлобивіи держатся по правду, не постыдятся[ж]. Отъ възраста бо си блаженая Олга искаше мудрости всего въ свѣтѣ семъ, и налѣзе бисеръ многоцѣнный, еже есть Христосъ. Рече бо Соломонъ: желаніе благовѣрныхъ наслажаеть душю[з]; и приложи сердце твое въ разумъ[и]; азъ любящая мя люблю, и ищющеи мене обрящють мя. И Господь рече: приходящая ко мнѣ не ижлену вонъ[і]. Си же Олга пріиде къ Кіеву, присла къ пей царь Чемьскый, глаголя: «яко много дарихъ тя; ты бо глаголаше ко мнѣ, яко аще възвращуся въ Русь, многи дары прислю ти, челядь и воскъ и скору, и воя на помощь.» Отвѣщавши Олга, рече къ нимъ царевымъ посломъ: «аще ты», рци, «такожде, царю, постоиши у мене въ Почайнѣ, якоже и азъ въ Суду[к], тогда ти дамъ;» и отпусти послы рекши. Живяше же Олга съ сыномъ своимъ Святославомъ, и учаше ѝ мати креститися, и не брежаше того, ни въ уши внимааше; но аще кто хотяше волею креститися, не браняаху, но ругаахуся ему. Невѣрнымъ бо вѣра крестіяньска уродство есть[л]; не смыслиша бо, ни разумѣша, во тьмѣ ходять и не вѣдять славы Господня, одебелѣша[м] бо сердца ихъ, ушима тяжко слышати и очима видѣти. Рече бо Соломонъ: дѣлатели нечестивыхъ далече отъ разума[н]; понеже звахъ вы, не послушасте мене, прострохъ словеса и не внимасте, но отметасте моя съвѣты, моихъ же обличеній не внимасте: възненавидѣша бо премудрость, отъ страха Господня не изволиша, ни хотяху моихъ внимати словесъ[о], подражаху же моя обличенія[п]. Якоже бо Олга часто

а) напаяема *пропущено въ* Т. б) она же рече ему *пропущено въ* К. О. в) различныя • разноличныа(я) К. О. г) хотя • ити *приписано между строкъ въ* В. д) дни • роды К. О. е) тако и тя . . . и отъ звѣри • *пропущено въ* В. ж) не постыдятся • *вездѣ пропущено. См. Притч. Солом. I, 20 — 22.* з) *Притч. Солом. XIII, 20.* и) *Тамже II, 2.* і) *Іоан. VI, 37.* к) въ суду • всюду *ошибк.* К. О. В. л) *1 къ Коринѳ. I, 18.* м) одебелѣша • одобелѣша Т. н) *Притч. Солом. XIII, 20.* о) слов. • съвѣть К. О. п) *Притч. Солом. I. 24, 25, 29, 30.*

955 глаголаше: «азъ, сыну мой, Бога познахъ, радуюся[а]; аще ты познаеши, радоватися начнеши.»
—68 Онъ же не внимаше того, глаголя: «како азъ хощю единъ инъ законъ пріяти? а дружина моя смѣятися начнуть.» Она же рече ему: «аще ты крестишися, вси имуть тоже творити.» Онъ же не послуша матери, и творяше нравы поганьскія, не вѣдый, аще кто не послушаеть матери, въ бѣду впадаеть; якоже рече: аще кто отца, или матери не послушаеть, смерть пріиметь. Се[б] ктому гнѣвашеся на матерь. Соломонъ бо рече: кажа злыя пріемлеть себѣ досаженіе, обличаяй же нечестиваго поречеть себе; обличеніе бо нечестивымъ мозоль есть; не обличай злыхъ, да не възненавидять тебе[в]. Но обаче любляше Олга Святослава, ркуще: «воля Божія да будеть; аще Богъ помиловати въсхощеть роду и[г] земли Русьскыя, да възложить имъ на сердце обратитися къ Богу, якоже и мнѣ Богъ дарова.» И рекши ей, молящеся за сына и за люди по вся дни и нощи, кормящи сына своего до мужества его и до възраста его.

Въ лѣто 6472. Князю Святославу възрастшю и възмужавшю, нача вои[д] совокупляти многи и храбры. Бѣ бо и самъ храборъ[е], и легокъ ходя яко пардуси, войны[ж] многи творяше. Ходя[з] возъ по себѣ не вожаше, ни котла, ни мяса варя, но потонку изрѣзавъ конину, или звѣрину, или говядину, на углехъ испекъ ядяше, ни шатра имѣяше, но подкладъ постилаше и въ головы сѣдло[и]; такоже и прочіи вои его вся[і] бяху. И посылаше къ странамъ глаголя: «хощю на вы идти.» И иде на Оку рѣку и Волгу, и налѣзе Вятичи, рече: «кому дань даете?» Они же рѣша: «Козаромъ, по щьлягу отъ рала лаемъ.»

Въ лѣто 6473. Иде Святославъ на Козары. Слышавше Козари, изидоша противу со княземъ своимъ Каганомъ[к], и съступишася обои; и одолѣ Святославъ Козаромъ, и градъ ихъ Бѣлувежу[л] взя. И Ясы побѣди и Косагы.

Въ лѣто 6474. Побѣди Святославъ Вятичи, и дань на нихъ положи.

Въ лѣто 6475. Иде Святославъ на Дунай на Болгары. И бившимся обоимъ, одолѣ Святославъ и взя городовъ 80 по Дунаеви; и сѣде княжа ту въ Переяславцѣ, емля дань на Грецѣхъ.

Въ лѣто 6476. Пріидоша Печенѣзи на Русьскую землю, а Святославъ бѣше[м] въ Переславцѣ; и затворися Олга со внукы своими, Ярополкомъ, Олгомъ и Володимеромъ, въ градѣ Кіевѣ. И оступиша Печенѣзи градъ въ силѣ велицѣ, безчисленое множество около града, и не бѣ лзѣ вылѣзти изъ града и вѣсти послати; изнемогаху людіе гладомъ и водою. И собравшеся людіе оноя страны Днѣпра въ лодіяхъ, объ ону страну стояху, и не бѣ лзѣ внити въ Кіевъ ни одиному ихъ, ни изъ града ко онѣмъ. И въстужиша людіе въ градѣ, и рѣша[н]: «нѣсть ли кого, иже бы на ону страну шелъ[о], и рещи имъ: аще не приступите утрѣ подъ градъ, предатися имамы Печенѣгомъ?» И рече одинъ отрокъ: «азъ преиду;» и рѣша ему: «иди.» Онъ же изиде изъ града съ уздою, и ристаше сквозѣ Печенѣгы, глаголя: «не видѣлъ ли коня никтоже?» бѣ бо умѣя Печенѣжьскый языкъ[п], и мьняхуть[р] своего. И яко приближися къ рѣцѣ, свергъ порты, сунуся[с] въ Днѣпръ и побреде; видѣвше Печенѣзи, устремишася

а) познахъ радуюся • познавъ рад. Ц. познахъ и радуюся К. О. б) се • сей К. О. в) *Притч. Солом. IX, 7. 8.* г) и • *нѣтъ въ* Ц. В. д) вои • и вои Т. е) храборъ • храберъ К. О. ж) бѣ бо. . . войны • *пропущено въ* Г. з) творяше ходя • ходяше творя К. О. и) и въ головы сѣдло • и сѣдло въ головахъ К. О. і) вся • *нѣтъ въ* В. вси К. Г. к) каганомъ • коганомъ Ц. къганомъ Б. Г. л) бѣлувежу • бѣлою (бѣлую) вежю (вежду) *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. м) бѣше • *нѣтъ въ* В. бяше К. О. н) и рѣша • *только въ* Ц. о) на ону. . . шелъ • моглъ на ону страну преити К. О. п) печен. языкъ • печенѣж(е)ски К. О. р) мьняхуть • и *прибавл.* К. О. с) сунуся • кинуся (кунуся) Ц. Б. Г.

на нь стрѣляти[а] его, и не сътвориша ему ничтоже. Они же видѣвше со оноя страны, прі- 968
ѣхавъ[б] въ лодіи противу ему, и взяша и́ въ лодію и привезоша и́ къ дружинѣ; и рече имъ: —69
«аще не приступите утрѣ подъ градъ, предатися хотять людіе Печенѣгомъ.» Рече же воевода имъ, именемъ Претичь: «подступимъ заутра въ лодіяхъ; попадше[в] княгиню и княжичи[г] умчимъ на сю страну; аще ли сего не сътворимъ, погубити ны имать Святославъ.» И бысть заутра, сѣдше[д] въ лодіяхъ противу свѣту, и въструбиша велми трубами, и людіе въ градѣ кликоша[е]; Печенѣзи мняще князя пришедша, побѣжаша разно отъ града; изиде Олга со внукы своими и съ людми къ лодіямъ. Видѣвши же се князь Печенѣжьскый, възвратися единъ къ воеводѣ Претичю и рече: «кто се пріиде?» И рече ему: «людіе оноя страны.» И рече ему князь Печенѣжьскый: «а ты князь ли еси?» И рече ему: «азъ есмь мужь его, и пришелъ есмь въ сторожѣхъ, и по мнѣ идуть вои мнози со княземъ, безчисленое множество;» се же рече грозя имъ. Рече же князь Печенѣжьскый къ Претичю: «буди ми другъ.» Онъ же рече: «тако сътворю.» И подаста руку межи собою, и дасть Печенѣжьскый князь Претичю конь, саблю, стрѣлы; онъ же дасть ему брони, щитъ, мечь. И отъступиша Печенѣзи отъ града, и не бѣ лзѣ коня напоити на Лыбеди Печенѣгы[ж]. И послаша Кіяне ко Святославу, глаголюще: «ты княже, чюжіе[з] земли ищеши и блюдеши, а своея си охапивъ, мало бо насъ не взяша Печенѣзи, и матерь[и] твою и дѣтей твоихъ; аще не поидеши и не обранишиⁱ, да паки ны возмуть, аще ти не жаль отчины своя, ни матере сущи стары, ни дѣтей твоихъ?» И то слышавъ Святославъ, вборзѣ сѣде на коня[к] съ боляры своими, и пріиде къ Кіеву, и цѣлова матерь свою и дѣти своя, и сжалиси[л] о бывшемъ отъ Печенѣгъ; и собра воя, прогна Печенѣгы въ поле, и бысть миръ.

Въ лѣто 6477. Рече Святославъ къ матери своей и къ боляромъ своимъ: «не любо ми есть въ Кіевѣ быти, хощю жити въ Переяславцѣ на Дунаи, яко то есть среди[м] земля моея, яко ту вся благая моя сходятся: отъ Грекъ паволокы, и злато, и вина, и овощь, изо Угръ сребро и кони, изъ Руси скора, и медъ, и воскъ, и челядь.» И рече Олга: «видиши мя больну сущю, гдѣ хощеши отъ мене ити?» бѣ бо разболѣлася уже; рече же ему: «погребъ мя, иди аможе хощеши.» И по трехъ днехъ умре Олга, и плакася по ней сынъ ея и внуци ея, и людіе вси плакахуся велми; несоша ю и погребоша на мѣстѣ[н], идѣже бѣ заповѣдала Олга, и не створити[о] тризна надъ собою, бѣ бо прозвитера имущи втайнѣ, сей похорони блаженную Олгу. Си бысть предтекущія христіяньстѣй земли яко деньница предъ солнцемъ текущія, яко заря предъ свѣтомъ, си бо сіяше яко луна въ нощи, тако и сія въ невѣрныхъ человѣцѣхъ свѣтяшеся яко бисеръ въ калѣ; кални бо бѣша, грѣси[п] неомовени крещеніемъ святымъ. Сія бо омыся купелію святою, и совлечеся грѣховныя одежа ветхаго человѣка Адама, и въ новый Адамъ облечеся, еже есть Христосъ. Мы же рцемъ къ ней: радуйся, Руськое познаніе къ Богу; начатокъ примиренію[р] быхомъ. Си первое вниде отъ Руси въ царство

а) стрѣляти • стрѣляюще *вездѣ кромѣ* Т. б) пріѣхавъ • пріѣха *вездѣ кромѣ* О. В в) попадше • *такъ было и въ* Ц., *потомъ поправлено* подшедше. г) княжичи • княжну Т. княжичю Ц. кнычи *см.* княжичи Б. Г. княжици К. О. д) сѣдше • *пропущено въ* В. всѣдше Ц. сѣде (всѣде) Т. Б. Г. е) кликоша • кликнуша Ц. ж) на лыбеди печенѣгы • и на лыбеды печенѣгы (печенѣги) Б. В. Г.; *такъ было и въ* Ц., *потомъ переиначено* и оступиша на лыбеди печенѣги. з) чюжіе • чюжія Т. и) матерь • матери (матере) Т. Б. Г. і) обранишн • оборониши (и) Ц. К. О. В. к) на коня • на кони К. О. л) и сжалися • и сжалися Ц. Г. м) среди • средѣ Ц. В. н) на мѣстѣ • инѣмъ *прибавлено между строкъ въ* Ц. о) и не створ. • не творити К. О. п) грѣси • грѣх(ь)ми К. О. грѣхи В. р) примиренію • примиреніе Т. примиреніемъ • *неправильно во всѣхъ сп.*

969 небесное, сію бо хвалять Русьстіи сынове, яко началницю: ибо и по смерти за Русь Бога
—71 моляше. Праведныхъ бо душа не умирають; якоже рече Соломонъ: похваляему праведному възвеселятся людіе[а], бесмертіе бо есть память его, яко отъ Бога познавается и отъ человѣкъ. Се бо вси человѣци прославляють, видяще лежащю въ тѣлѣ за много лѣтъ; рече бо Пророкъ: прославляющаго мя прославлю. О сяковыхъ бо и Давыдъ глаголеть: въ память вѣчную будеть праведникъ[б], отъ слуха зла не убоится; готово сердце его уповати на Господа, утвердися сердце его[в] и не подвижется[г]. Соломонъ бо рече: праведници въвѣки живуть, отъ Господа мьзда имъ и строеніе отъ Вышняго; сего ради пріимуть царствіе красотѣ и вѣнець добротѣ отъ руки Господня, яко десницею покрыеть я и мышцею защитить я[д]. Защитилъ бо есть Господь сію блаженную Олгу отъ противника и супостата діявола[е].

Въ лѣто 6478. Святославъ посади Ярополка въ Кіевѣ, а Олга въ Деревлянехъ[ж]. Въ се же время пріидоша людіе Новгородстіи, просяще себѣ князя: «аще[з] вы не поидете къ намъ, то мы наидемъ себѣ князя[и].» И рече къ нимъ Святославъ: «абы ны[і] шелъ кто[к] къ вамъ.» И отъпрѣся Ярополкъ и Олегъ; и рече Добрыня къ Новогородцемъ: «просите Володимера.» Володимеръ бо бѣ отъ Малуши, ключницѣ Олгины; сестра же бѣ Добрынѣ, отець же бѣ има Малко Любчанинъ, и бѣ Добрыня уй Володимеру. И рѣша Новгородци Святославу: «вдай ны Володимера;» онъ же рече имъ: «ото вы есть[л].» И пояша Новгородци Володимера къ себѣ, и иде Володимеръ съ Добрынею уемъ своимъ къ Новугороду, а Святославъ къ Переяславлю.

Въ лѣто 6479. Царьствова Василей и Коньстянтинъ въ Цариградѣ. И пріиде Святославъ въ Переяславець, и затворишася Болгаре въ градѣ. И излѣзоша Болгаре на сѣчю противу Святославу, и бысть сѣча велика, и одолѣваху Болгаре[м]; и рече Святославъ воемъ своимъ: «уже намъ пасти сдѣ; потягнемъ мужескы, братіе[н]!» И къ вечеру одолѣ Святославъ, и взятъ градъ копіемъ, и посла къ Грекомъ глаголя: «хощю на вы ити и взяти градъ вашь, яко и сій.» И рѣша Греци: «мы не хотимъ противу васъ[о] стати, но возми дань на насъ и на свои вои, и повѣжте намъ[п] колко васъ, да вдамы по числу на главы.» Се же рѣша Греци лестяще подъ Русію; суть Греци льстиви и до сего дни. И рече имъ Святославъ: «есть насъ 20 тысящь», и прирече 10 тысящь[р], бѣ бо Руси 10 тысящь толко. И пристроиша Грекы 100 тысящь на Святослава, и не даша дани; и поиде Святославъ на Грекы, и изидоша Греци противу Руси. Видѣша же Русь и убояшася за множество вой, и рече Святославъ: «уже намъ нѣкамо ся дѣти! волею и неволею стати противу: да не посрамимъ земля Русьскыя, но ляжемъ костьми туто, мертвый бо срама не имать[с], аще ли побѣгнемъ, то срамъ имамы, и не имамы убѣжати; но станемъ крѣпко, азъ же предъ вами поиду, аще ли глава моя ляжеть, то промыслите[т] о себѣ сами.» И рѣша вои: «идѣже глава твоя будеть[у], ту и наши будуть[ф].» Исполчишася Русь и Греци противу, и сразистася обои, и оступиша Русь, и бѣ сѣча велика,

---

а) *Притч. Солом. XXIX, 2.* б) праведникъ» праведнику Т. К. О. в) уповати . . . его» *за симъ тоже повторено въ* Т. г) *Псал. CXI, 6—8.* д) *Премудр. Солом. V, 15, 16.* е) *Въ* Ц. *вынесено на поль:* такоже и по смерти тѣло еа нетлѣнно соблюде. ж) посади . . . въ деревлянехъ» *пропущено въ* К. О., *и въ послѣднемъ сп. оставленъ пробѣлъ.* з) аще» *поправлено по Лавр.; во всѣхъ сп.* и аще. и) аще вы . . . князя» *пропущено въ* В. і) ны» нынѣ *поправлено другими чернилами въ* Т. к) кто» *нѣтъ въ* К. О. л) есть» и есть Ц. Б. В. Г. м) болгаре» *нѣтъ въ* Т. болгарове Б. В. Г. н) и рече свят. . . братіе» *пропущено въ* К. О. о) васъ» вамъ К. О. п) намъ» ны *вездѣ кромѣ* Т. р) 10 тыс.» 5 тыс. *такъ и ниже ошибк.* К. О. с) мертвый бо. . . не имать» мертвіи бо срама не имуть Ц. т) промыслите» мыслите *вездѣ кромѣ* К. О. у) будеть» ляжеть Ц. ф) ту. . . будуть» туто и наша будеть К. О.

и одолѣ Святославъ, и бѣжаша Греци; и поиде Святославъ къ граду, воюя и грады разбивая, яже стоятъ пусты и до сего дни. И царь созва бояры своя въ полату, и рече имъ: «что створимъ, яко[а] не можемъ противу имъ стояти[б]?» И рѣша ему боляре: «пошли къ нему дары, искусимъ и̂, любезнивъ[в] ли есть злату или паволокамъ?» И послаша къ нему злато и паволокы, и мужа мудра, и рѣша ему[г]: «глядай[д] взора[е] его, и лица его, и смысла его;» онъ же въземъ дары, и пріиде къ Святославу. И повѣдаша Святославу, яко пріидоша Греци съ поклономъ; и рече: «введѣте я сѣмо.» И пріидоша и поклонишася ему, и положиша предъ нимъ злато и паволокы; и рече Святославъ кромѣ зря: «возмите и схраните, отроци мои!» И они же придоша ко царю, и царь созва боляре, и рѣша посланіи: «яко пріидохомъ къ нему и въздахомъ дары, и не зрѣ на ня, и повелѣ схранити.» И рече единъ: «искуси[ж] еще, посли оружіе.» Они же послушаша его, и послаша ему мечь и ино оружіе, и принесоша къ нему; онъ же пріимъ, нача хвалити и любити, и цѣловати царя. Пріидоша паки[з] ко царю, и повѣдаша ему вся бывшая, и рѣша боляре: «лютъ сей мужь хощеть быти, имѣнія не брежеть, а оружіе емлеть; имися по дань.» И посла царь, глаголя сице: «не ходи къ граду, а возми дань на насъ, еже хощеши;» за малымъ[и] не дошелъ Царяграда. И вдаша ему дань; имашеть же у нихъ и за убіеныя, глаголя: «яко родъ его возметь.» Взя же дары многы, и възвратися въ Переяславець съ похвалою великою. Видѣвъ же мало дружины своея, рече къ себѣ: «егда како прелестивше изобіють насъ», бѣша бо погибли мнози[і] на полку; и рече: «поиду[к] въ Русь, и приведу болѣ дружины.» И посла къ цареви, въ Дерестрѣ[л] бѣ бо[м] царь, рка сице: «хощю имѣти миръ съ тобою твердъ и любовь.» Се слышавъ царь[н], радъ бысть и посла къ нему дары болѣ первыхъ. Святославъ же пріятъ дары, и поча думати съ боляры своими, рка сице: «аще не створимъ миру со царемъ, и увѣсть царь, яко мало насъ есть, пришедше оступять ны въ градѣ; а Руськая земля далече, а Печенѣзи съ нами ратни, а кто ны поможеть? но сътворимъ миръ со царемъ, се бо ны ся по дань ялъ, и то буди доволно намъ; аще ли почнеть не управливати дани, изнова изъ Руси, совкупивше вои многи[о], поиду на Царьградъ.» И люба бысть рѣчь воемъ, и послаша лучшіи мужи ко цареви; и придоша въ Дерестръ, и повѣдаша ихъ цареви. Царь же наутрія призва ихъ, и рече царь: «да глаголють посли Русьстіи.» Они же рѣша[п]: «тако глаголеть князь нашь, хощю любовь имѣти со царемъ Гречьскимъ свершеную прочая вся лѣта.» Царь же радъ бысть, и повелѣ писцю писати Святославли рѣчи вся на харатію; и поча посолъ глаголати вся рѣчи: 971

«Равно другаго свѣщанія, бывшаго при Святославѣ великомъ князѣ Русьскомъ и при Свентелдѣ, писано при Θеофилѣ синкелѣ и ко Ивану, нарицаемому Чемьскому[р], царю Гречьскому, въ Дерестрѣ, мѣсяца іюля, индикта 14. Азъ Святославъ князь Русьскый, якоже кляхся, и утвержаю на свѣщаніи семъ роту свою. Хощю имѣти миръ и свершену любовь со всякимъ Гречьскимъ царемъ, и съ Василіемъ и Костянтиномъ, съ богодухновенными[с] цари, и со всѣми людми вашими, и иже суть подо мною Русь[т], боляре[у] и прочіи, до конца вѣка.

а) яко • якоже Т. б) яко . . стояти • якоже не можааху (не мождааху) противу ему стати К. О. в) любезнивъ • любезенъ К. О. г) и рѣша ему • *приписано на полѣ только въ* Ц. д) глядай • глядая Т. глядати В. е) взора • възраста К. О. ж) искуси • и *прибавл.* К. О. з) паки • опять Ц. К. О. и) за малымъ • за малымъ бо К. О. і) погибли мнози • мнози побиты Ц. к) поиду • подоиду Т. Б. Г. л) въ дерестрѣ • въ редестрѣ *вездѣ ошибк. кромѣ* Ц. м) бѣ бо • бѣ Г. бо бѣ К. О. н) царь • *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. о) совкупивше . . . многи • съвокуплешеся съ вои многыми К. О. п) они же рѣша • *только въ* Ц. р) чемьскому • чемесхію *исправлено сверху строки въ* В. с) съ богод. • и съ богод. *такъ во всѣхъ сп.* т) русь • *пропущено въ* Т. у) боляре • боляръ *такъ вездѣ*.

971—77 Яко николиже помышлю[а] на страну вашю, и елико[б] есть подъ властію Гречьскою, ни на власть Корсуньскую[в] и елико есть градовъ ихъ, ни на страну Болгарьскую; да аще и инъ помыслить[г] на страну вашю, да и азъ буду противенъ ему и борюся съ нимъ. Яко кляхся царемъ Гречьскимъ, и со мною боляре и Русь вся, да съхранимъ правая свѣщанія. Аще ли отъ тѣхъ прежереченная[д] не схранимъ, азъ же и иже со мною и подо мною, да имѣемъ клятву отъ Бога, въ негоже вѣруемъ, въ Перуна и въ Волоса скотія бога; и да будемъ злати яко злато, и своимъ оружіемъ да изсѣчени будемъ. Се имѣйте воистину, якоже пинехросу[е] створимъ нынѣ къ вамъ, и написахомъ на харатіи сей и своими печатми запечатлѣхомъ.»

Створивъ же миръ Святославъ съ Грекы, поиде въ лодіяхъ къ порогомъ, и рече ему воевода отечень Свентелдъ: «поиди, княже, около на конехъ, стоятъ бо Печенѣзи въ порозехъ.» И не послуша его, поиде въ лодіяхъ; и послаша Переяславци къ Печенѣгомъ, глаголюще сице: «идеть вы Святославъ въ Русь, വземъ имѣніе многое отъ Грековъ, а дружины съ нимъ мало.» Слышавше же Печенѣзи се, заступиша порогы, и пріиде Святославъ къ порогомъ, и не бѣ лзѣ пройти пороговъ; и ста зимовати въ Бѣлобережіи, и не бѣ у нихъ брашна уже, и бѣ гладъ великъ, яко по полугривнѣ голова конячая, и зимова Святославъ ту. Веснѣ же приспѣвше,

Въ лѣто 6480, пріиде Святославъ въ порогы, зимовавъ въ Бѣлобережіи, и нападе на нь[ж] князь Печенѣжьскый Куря, и убиша Святослава. И взяша главу его, во лбѣ его сдѣлаша чашу, оковавше златомъ лобъ его, и піяху изъ него. Свентелдъ же пріиде къ Кіеву къ Ярополку. И бѣ всѣхъ лѣтъ княженія Святославля 28.

Княженіе Ярополче. Въ лѣто 6481. Нача княжити Ярополкъ въ Кіевѣ; и воевода бѣ у него Блудъ.

Въ лѣто 6483. Ловы дѣюще Свентелдовичю, именемъ Лютъ, изшедъ изъ Кіева и гнася по звѣри въ лѣсъ; и узрѣ Олегъ и рече: «кто се есть?» И рѣша ему: «Свентелдичь;» и заѣхавъ[з] уби и̓, бѣ бо ловы дѣя Олегъ[и]. И о томъ[і] бысть межи има ненависть Ярополку на Олга, и молвяше всегда Ярополку Свентелдъ: «поиди на брата своего и пріими власть его», хотя отмьстити сына своего.

Въ лѣто 6485. Поиде Ярополкъ на Олга, брата своего, на Деревьскую землю, и изиде противу ему Олегъ ополчився; и съступишася обои, и побѣди Ярополкъ Олга. Побѣгшу же Олгу въ свой градъ, рекомый Вручевъ[к], и бѣ мостъ чрезъ гроблю ко вратомъ градньмъ, и тѣсначи другъ друга спихаху въ гроблю; и Олга въ дебрь сопхнуша людей множество[л], и удавиша и̓ кони и человѣци. И вшедъ Ярополкъ въ градъ Олговъ, и прія власть его, и посла искати брата своего; искавше не обрѣтоша его, и рече единъ Деревлянинъ: «азъ видѣхъ, вчера сопхнуша и̓ съ мосту.» И посла Ярополкъ искати брата своего, и влачиша трупія изъ гробли отъ утра и до полудни, и налѣзоша въисподу Олга подъ трупіемъ, и вынесоша и положиша на коврѣ. Пріиде Ярополкъ, надъ онь[м] плакася, и рече Свентелду: «яжь сего ты еси хотѣлъ.» И погребоша Олга на мѣстѣ у города Вручева, и есть могила его и до сего

а) помышлю» помысливше *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. б) и елико» или К. О. в) ни на власть корсуньскую» *пропущено въ* К. О. г) помыслить» промыслить Т. В. О. Г. д) преж.» ихъ *прибавл.* Ц. Б. В. Г. е) пинехросу» пинехрусу Ц. ту инехросу В. пиинехросу Г.; *по мнѣнію Шлецера (Несторъ, перев. Языковымъ, III, 595)* χρυσόβυλλον. *а по Строеву (Соф. Врем. I, 51)* κινα χρυσά. ж) на нь» на ня Т. з) заѣхавъ» заѣха *вездѣ кромѣ* О. и) олегъ» и олегъ Т. і) и о томъ» но то (на то) *въ прочихъ сп. кромѣ* Ц. к) вручевъ» вручай К. О. л) людей множество» людіе мнови К. О. м) надъ онь» надьнь Т.

дни у Вручего. И прія власть его Ярополкъ. У Ярополка же бѣ жена Грекыни, и бѣ была 977—80
преже черницею; бѣ бо привелъ отецъ его Святославъ, и вда ю за Ярополка красоты ради лица ея. Слышавъ же Володимеръ въ Новѣгородѣ, яко Ярополкъ убилъ Олга, убоявся бѣжа за море; а Ярополкъ посади въ Новѣгородѣ свои намѣстникы[а], и бѣ владѣя единъ въ Руси.

Начало княженія великаго князя Володимера Кіевскаго. Въ лѣто 6488. Пріиде Володимеръ къ Новугороду съ Варягы, и рече намѣстникомъ Ярополчимъ: «идѣте къ брату моему и рцѣте ему: Володимеръ грядеть на тя, и[б] устрои вои свои битися.» И сѣде въ Новѣгородѣ, и посла къ Рогволду Полотьскому, глаголя: «хощю пояти дщерь твою себѣ жену.» Онъ же рече дщери своей: «хощеши ли за Володимера?» Она же рече: «не хощу розути робичича, но Ярополка хощю.» Бѣ бо Рогволдъ пришелъ изъ заморія, имѣя власть свою Полтескъ, а Туръ въ Туровѣ[в], отъ негоже и Туровци[г] прозвашася. И пріидоша отроци Володимерови, и повѣдаша ему всю рѣчь Рогнѣдину, дщери Рогволожѣ князя Полотьского; Володимеръ же собра воя многа, Варяги, и Словѣни, и Чюдь, и Кривичи, и поиде на Рогволода. Въ се же время хотяху вести Рогнѣдь за Ярополка; и пріиде Володимеръ на Полтескъ, и уби[д] Рогволода и два сына его, а дщерь его Рогнѣдь поя жену[е] себѣ. И поиде Володимеръ къ Кіеву съ вои многими, и не може Ярополкъ стати противу, и затворися въ Кіевѣ съ людми и съ Блудомъ; и стояше Володимеръ обрывся на Дорогожицѣ, межи Дорогожицемъ и Капичемъ, и есть ровъ и до сего дни. Володимеръ же посла къ Блуду, воеводѣ Ярополчю, съ лестію глаголя: «попріяй[ж] ми; аще убію брата своего, имѣти тя начну во отца мѣсто, и многу честь пріимеши отъ мене; не язъ бо почалъ бити братію, но онъ, азъ же того убояхся, пріидохъ на нь.» И рече Блудъ къ посломъ Володимеримъ: «азъ буду тебѣ въ сердце и въ пріятельство[з].» О злая лесть человѣчьская! Якоже Давыдъ глаголеть: ядый хлѣбъ мой възвеличилъ есть на мя лесть[и]. Сей бо лукавноваше на князя своего лестію. И паки: языки своими лщахуся; суди имъ, Боже, да отпадуть отъ мыслей своихъ, по множеству нечестія ихъ изрини я, яко прогнѣваша тя, Господи[і]. И пакы Давыдъ тойжде рече: мужіи крови и лестивыи[к] не преполовять[л] днiй своихъ[м]. Сей есть совѣтъ золъ, иже съвѣщають на кровопролитіе; то суть неистовіи[н], иже пріимше отъ князя или отъ господина своего честь и дары, ти мыслять о главѣ князя своего о погубленіи[о]; горшіи суть бѣсовъ таковіи: якоже и Блудъ преда князя своего, пріимъ отъ него чести многи, сей бо бысть повиненъ крови той. Се бо Блудъ затворися съ Ярополкомъ, лестя подъ нимъ, сляше къ Володимеру часто, веля ему приступати къ граду бранію, а самъ мысля убити Ярополка; гражаны же нелзѣ убити[п]. Блудъ же не възмогъ, како бы погубити, замысли лестію, веля ему не излазити на брань изъ града; рече же Блудъ къ Ярополку: «Кіяне слются къ Володимеру, а ркучи: приступай къ граду, яко предамы[р] ти Ярополка; побѣгни изъ града.» И

а) свои намѣстникы: свои намѣстникъ *вездѣ кромѣ* К. О. посадники В. б) и: *только въ* Т. в) а туръ въ туровѣ: а туры туровѣ *вездѣ кромѣ* Ц. г) туровци: *см. въ I томѣ сего изданія стр. 32; во всѣхъ сп. ошибк.* туровица. д) уби: убиша Ц. Б. В. Г. е) жену: женѣ *вездѣ кромѣ* О. В. ж) попріяй: попріяйте *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. з) и въ пріят.: и въ пріязньство К. О. и) *Псал. XL, 10.* і) *Псал. V, 10, 11.* к) мужіи... лестивыи: мужіе (нужи) крови и льсти Ц. К. О. В. л) не преполовять: не приполовуть Т. Г. не преполовуть Б. не преполовять К. м) *Псал. LIV, 24.* н) неистовіи: человѣцы *прибавл. между строкъ* Ц. о) о погубл.: и о погубленіи Ц. на погубленіе К. О. п) гражаны же... убити: граждане же не бѣ лзѣ убити его Ц. гражаны же нелзѣ убивати и Б. К. О. Г. гражанъ же нелзѣ убивати *испорчено въ* В. р) предамы: предадимъ К. О.

980 послуша его Ярополкъ, избѣгъ преди, и затворися въ градѣ Роднѣ на усть Роси[а], а Володимеръ иде къ Кіеву, и осѣдяху Ярополка въ Роднѣ; и бѣ гладъ въ немъ великъ, и есть притча си и до сего дни: бѣда яко въ Роднѣ. И рече Блудъ Ярополку: «видиши ли, колико у брата твоего вой? намъ ихъ не перебороти; твори миръ съ братомъ своимъ», лестя подъ нимъ си рече. И рече Ярополкъ: «тако буди.» И посла Блудъ къ Володимеру, сице глаголя: «яко сбысться мысль твоя, приведу къ тебѣ Ярополка, и пристройся, и убій его.» Володимеръ же то слышавъ, вшедъ въ дворъ теремный отечень, о немъже преже сказахомъ, сѣде ту съ вои и съ дружиною своею; и рече Блудъ Ярополку: «поиди къ брату своему и рци ему: что ми ни вдаси, то азъ пріиму.» И поиде[б] Ярополкъ, и рече ему Варяжко: «не ходи, княже, убіютъ тя; и побѣгни въ Печенѣги и приведеши вои»; и не послуша его. И пріиде Ярополкъ къ Володимеру, и яко полѣзе въ двери, подъяста два Варяга мечи[в] подъ пазусѣ[г], Блудъ же затвори двери, не да по немъ внити своимъ; и тако убіенъ бысть Ярополкъ. Варяжко же видѣвъ, яко убіенъ бысть Ярополкъ, бѣжа съ двора въ Печенѣги, и много воева на Володимера съ Печенѣги, и едва привабі и[д], заходивъ къ нему ротѣ. Володимеръ же заляже братнюю жену Грекыню, и бѣ непраздна, отъ неяже родися Святополкъ. Отъ грѣховнаго корени золъ плодъ бываеть, понеже была бѣ мати его черницею, а Володимеръ второе заляже ю, но не по браку; прелюбодѣйчичь убо бѣ, тѣмже и отецъ его не любляше, бѣ бо отъ двою отцю отъ Ярополка и отъ Володимера. Посемъ рѣша Варязи Володимеру: «се градъ нашь, мы пріяхомъ и, да хощемъ имати окупъ на нихъ, по двѣ гривны съ человѣка.» И рече имъ Володимеръ: «пождите вы, дажь[е] куны сберуть, за мѣсяць.» И ждаша за мѣсяць, и не да имъ, и рѣша Варязи: «сольстилъ еси нами, покажи ны путь въ Грекы;» онъ же рече имъ: «идѣте.» И избра отъ нихъ мужи добры, смыслены и храбры[ж], и раздая имъ грады; прочіи же идоша ко Царюграду въ Грекы. И посла предъ ними[з] послы, глаголя сице царю: «се идуть къ тебѣ Варязи, не мози ихъ держати въ градѣ, или то сътворять ти[и] яко[і] и здѣ, но расточи я разно, а сѣмо не пущай ни единого.» И нача княжити Владимиръ въ Кіевѣ, и постави кумиры на холму внѣ двора[к] теремнаго: Перуна древяна, а главу сребряну, а усъ златъ, и Харса, и Дажба, и Стриба, и Сѣмаргла, и Мокошь. И жряху имъ, нарицающе ихъ богы, привожаху сыны своя[л] и дщери, и жряху бѣсомъ и оскверняху землю свою требами многими, и оскверниша кровми землю Русьскую[м] и холмъ отъ. Но благый Богъ не хотя смерти грѣшникомъ; на томъ холму нынѣ церкви стоить святаго Василія, якоже послѣди[н] скажемъ. Мы же на преднее възвратимся. Володимеръ же посади Добрыню уя своего въ Новѣгородѣ; и пришедъ Добрыня къ Новугороду, постави кумиръ Перунъ надъ рѣкою Волховомъ, и жряху ему людіе Новгородстіи акы Богу. И бѣ Володимеръ побѣженъ похотію женьскою, и быша ему водимыя: Рогнѣдь, юже посади на Лыбеди, идѣже есть нынѣ селце Предславино, отъ неяже роди 4 сыны, Изяслава, Мстислава, Ярослава, Всеволода, и двѣ дщери, а отъ Грекыни Святополка, а отъ Чехини Вышеслава, а отъ другыя Святослава, Станислава, а отъ Болгарыни Бориса и Глѣба, 11 сынъ Судиславъ, 12 Позвиздъ; а наложницъ бѣ у него 300 въ Вышегородѣ, а 300 въ Бѣлѣгородѣ, а 200 на

а) роси • руси В. б) и поиде • *поправлено по Лавр. (т. I, стр. 33); во всѣхъ сп.* и пріиде. в) мечи • меча *вездѣ кромѣ* К. О. г) подъ пазусѣ • подъ пазуху Т. д) привабі и • володимеръ *прибавлено на полѣ въ* Ц. е) дажь • даже *вездѣ кромѣ* Т. ж) храбры • храборы Т. з) предъ ними • володимеръ *прибавлено на полѣ въ* Ц. и) ти • зло *прибавл.* К. О. і) или. . . яко • да не сотворять ти зла якоже Ц. к) двора • града Т. Б. В. Г. л) сыны своя • сыны я *ошибк.* Т. м) оскверниша. . . русьскую • осквернися (оскверниша) кровми земля русьская *во всѣхъ сп кромѣ* Т. н) послѣди • послѣдь(ъ) *вездѣ кромѣ* Ц.

Берестовомъ въ селцѣ, еже зовуть нынѣ Берестовое. И бѣ несытъ блуда, приводя къ себѣ 980
мужескыя жены и дѣвици растлѣя; бѣ бо женолюбецъ якоже и Соломонъ, бѣ бо у Соло- —83
мона женъ 700, а наложницъ 300. Мудръ бѣ, а наконець погибе; сей же бѣ невѣгласъ, а наконець обрѣте спасеніе. Велій бо Господь нашь, и велія крѣпость его, и разума его нѣсть числа[а]! Зло бо есть женьская прелесть, якоже рече Соломонъ, покаявся отъ женъ: не внимай злѣ женѣ; медъ бо каплеть отъ устъ ея, жены любодѣйци, во время наслажаеть твой гортань, послѣди же горчая желчи[б] обрящеши; прилѣпляющеися ей смертію въ адъ; на пути бо животныя не находить, блудная же теченія ея, неблагоразумна[в]. Се же рече Соломонъ о любодѣйцахъ[г], а о добрыхъ женахъ рече: дражайши есть каменія многоцѣннаго; радуется о ней мужь ея, дѣеть бо мужеви своему благо[д] житіе; и обрѣтше волну и ленъ, створить благопотребная рукама своима; и бысть яко корабль куплю дѣющи[е] издалеча, събирающи себѣ[ж] богатьство; и въстаеть отъ нощи, и даеть брашно дому и дѣла рабынямъ; видѣвши тяженіе куповаше, отъ дѣлъ руку своею и насадить тяженіе[з]; и препоясавше крѣпко чресла своя, и утверди мышци свои на дѣло; и вкуси яко добро есть дѣлати, и не угасаеть свѣтилникъ ея всю нощь; руцѣ свои простираеть на полезная, локти же свои устрабляеть[и] на вретено; руцѣ свои простираеть убогому, плодъ же простре нищему; не печется мужъ ея о дому своемъ, егда гдѣ будеть, вси свои ея одѣни будуть; сугуба одѣнія[і] сътворить мужю своему, отъ червлена и багряна себѣ одѣнія сътворить; взоренъ бываеть во вратѣхъ мужъ ея, внегда аще сядеть на сонмищи съ старци и съ жители земля; и опоны сътвори и отдасть въ куплю; уста же своя отверзе мысленѣ и законьнѣ, и въ чинъ молвитъ языкомъ своимъ; въ крѣпость и въ лѣпоту облечеся; милостыня же ея въздвигоша чада ея и обогатѣша[к], и мужь ея похвали ю; жена бо разумива благословена есть, боязнь бо Господню та похвалить; дадите ей отъ плода устну ея, да хвалится[л] во вратѣхъ мужь ея[м].

Въ лѣто 6489. Иде Володимеръ къ Ляхомъ и зая грады ихъ, Перемышль, и Червенъ и ины грады ихъ, иже суть и до сего дни подъ Русію. Того же лѣта и Вятичи побѣди, и възложи на нихъ дань отъ плуга, якоже и отець его имаше.

Въ лѣто 6490. Заратишася Вятичи, и иде на нь[н] Володимеръ, и побѣди ихъ[о] второе.

Въ лѣто 6491. Иде Володимеръ на Ятвягы, и побѣди я, и взя землю ихъ. И пріиде къ Кіеву, и творяше требы кумиромъ съ людми своими о побѣдѣ, съ боляры[п]; и рѣша старци и боляре: «мечемъ жребія на сыны и на дщери наша, отъ отрока и отъ дѣвици[р]; на негоже падеть, того зарѣжемъ богомъ нашимъ.»

О Іоанѣ христіянинѣ и о отци его, Христа ради убита за вѣру[с]. Бѣше нѣкто человѣкъ Божій единъ Варягъ, и бѣ дворъ его идѣже есть церкви святая Богородица, юже сдѣла Володимеръ: бѣ бо Варягъ той[т] пришелъ изъ Грекъ, изо Царяграда, съ сыномъ своимъ съ Иваномъ, сѣдяше въ Кіевѣ и держаше втайнѣ вѣру христіанскую. Бѣ у него сынъ Иванъ, красенъ душею и тѣломъ, и на сего паде жребій по зависти діяволи. Не тер-

а) *Псал. CXLVI, 5.* б) желчи • золчи К. О. в) *Притч. Солом. V, 3 — 6.* г) о любод. • о прелюбодѣйцахъ К. О. д) благо • все *прибавл.* К. О. е) дѣющи • дѣюща К. дѣюще О. ж) издалеча . . . себѣ • *пропущено въ* К. О. з) куповаше. . . тяженіе • *нѣтъ въ* Ц. и) устрабляеть • устремляеть К. і) одѣнія • одѣянія *такъ и ниже* Ц. Б. К. Г. к) и обогатѣша • и обогатиша Ц. Б. В. Г. и обогатиши К. О. л) да хвалится • да хвалить(ъ) Б. К. О. Г. да похваляетъ В. м) *Притч. Солом. XXXI, 10 — 32.* н) на нь • на ня К. О. на нихъ В. о) ихъ • я К. О. п) съ боляры • съ болгары *ошибк.* Т. р) отъ отр. и отъ дѣв. • о отрока и (о) дѣвицю Т. Ц. Б. К. Г. отрока и дѣвицу В. с) вѣру • хрестьяньскую *прибавл* Ц. т) той • тъ Т. Б. К. О. отъ В.

983 няшеть бо діяволъ, власть имѣя надо всѣми, сей бяшеть ему яко тернъ въ сердци и тщашеся —86 потребити окаанный, не могы ему что сътворити, и наусти на нь люди. И рѣша пришедше погані послані къ нему: «яко паде жребій на сынъ твой, изволиша бо и възлюбиша й бози наши собѣ[а]; да его сътворимъ требу богомъ.» И рече Варягъ: «не суть то богы, но древо съдѣлано бездушно; днесь есть, а помалѣ изгніеть; не ядять бо бози, ни піють, ни молвять, но суть дѣлано руками въ древѣ сѣкирою и ножемъ; а Богъ есть единъ на небесѣхъ, емуже служать Греци и кланяются, во имя Господа[б] Іисуса Христа Сына Божія крещена есвѣ, иже той сътворилъ небо, и землю, и солнце, и луну, и звѣзды, и человѣка, и далъ есть ему жити на земли; а ваши бози что сътворили? но сами вами дѣлани суть; и не дамъ сына своего бѣсомъ.» И ти же шедше повѣдаша людемъ; они же веземше оружіе, пріидоша на нь и разъяша[в] дворъ[г] около его, онъ же стояше на сѣнѣхъ съ сыномъ своимъ. И рѣша ему: «вдай сына своего, да вдамы й на требу[д] богомъ.» Онъ же рече: «аще суть бози, то единого отъ себе пришлють бога, да поимуть сынъ мой; а вы чему перетребуетеся имъ?» И кликнуша Кіяне, и подсѣкоша сѣни подъ ними, и тако побиша я, исповѣдающася христіяне, и пріяста вѣчную жизнь за святую вѣру мучена, и не свѣсть никтоже, гдѣ положиша е[е]. Бѣяху бо человѣци невѣгласи, поганіи; и діяволъ радовашеся сему, не вѣдый, яко близъ погибель ему хотяшеть быти. Тако бо преже тщашеся погубити родъ христіяньскый, и прогонимъ бѣ крестомъ честнымъ въ иныхъ странахъ; сдѣ же мняшеся окаанный: яко сдѣ ми есть жилище, сдѣ бо не суть Апостоли учили[ж], ни Пророци прорицали. Не вѣдый Пророка глаголюща: нареку не люди моя людіе мои[з]. О Апостолѣхъ бо рече: во вся земля изидоша вѣщанія ихъ, и въ конца вселенныя глаголи ихъ[и]. Аще ли сдѣ тѣломъ Апостоли не суть были, но ученія ихъ яко трубы гласятся по всей вселеннѣй въ церквахъ. Ихже вѣщаніемъ побѣжаемъ супротивнаго врага, и попираемъ[і] подъ нозѣ; якоже попраста и сія *отъника*[к], пріемши вѣнець небесный съ святыми мученикы и съ праведникы.

Въ лѣто 6492. Иде Володимеръ на Радимичи. И бѣ у него воевода Волчей Хвостъ, и посла предъ собою Володимеръ Волчея Хвоста; и срѣте й на рѣцѣ Пищанѣ, и побѣди Радимичи Волчей Хвостъ; тѣмже и Русь корятся Радимичемъ, глаголюще: Пищанци волчія хвоста бѣгають. Быша же Радимичи отъ рода Ляховъ; пришедше же ту ся вселиша, и платять дань Руси и повозъ везуть и до сего дни.

Въ лѣто 6493. Иде Володимиръ на Болгары съ Добрынею уемъ своимъ въ лодіяхъ, а Торкы[л] берегомъ переведе на конѣхъ, и побѣди Болгары. И рече Добрыня ко Владимеру[м]: «съглядахъ колодникъ, и суть вси въ сапозѣхъ; симъ дани намъ не дати, поидемъ[н] искати лапотникъ.» И сътвори Володимиръ съ Болгары миръ, и ротѣ заходиша межи собою, и рѣша Болгаре: «толи[о] не будеть межи нами мира, оли[п] камень по водѣ начнеть плавати, а хмель грязнути.» И пріиде Володимеръ къ Кыеву.

[р]Въ лѣто 6494. Пріидоша Болгаре вѣры Бохмичи, глаголюще: «яко ты князь еси мудръ и смысленъ, но не вѣси закона; да вѣруй въ законъ нашь и поклонися Бохмиту.» И рече

а) изволиша . . . собѣ• изволиша и възлюбиша и (его) бози наши къ себѣ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. б) господа• *въ прочихъ сп. кромѣ* Ц. *сего слова недостаетъ.* в) разъяша• ровіяша *вездѣ кромѣ* К. О. разориша Ц. г) дворъ• его *прибавл.* Т. д) на требу• на потребу Ц. В. е) е• я К. О. ж) учили• и учители *ошибк.* Ц. Б. В. Г. з) *Осія II*, 25. и) *Псал. XVIII*, 5. і) попираемъ• попирающе *вездѣ кромѣ* Ц. к) отѣника• отътѣника *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. К. л) торкы• туркы К. О. м) добрыня ко владимеру• володимеръ къ добрыни В. н) поидемъ• поидевѣ К. О. о) толи• тогда Ц. п) оли• егда Ц. р) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія:* о срациньской вѣрѣ.

Володимеръ: «како есть вѣра ваша?» Они же рѣша: «вѣруемъ Богу, а Бохмитъ ны учить, 986
глаголя: обрѣзати уды тайныя, а свинины не ясти, а вина не пити, а по смерти же, рече, съ женами похоть творити блудную; дасть бо Бохмитъ комуждо по 70 женъ красныхъ, и изберетъ едину красну и възложить всѣхъ красоту на едину, и то будеть ему жена; сдѣ же, рече, достоить блудъ творити всякъ, на семъ свѣтѣ; аще кто будеть богатъ здѣ, то и тамо богатъ, аще ли здѣ кто убогъ, то и тамо убогъ»; и ина многа лесть, еяже нелзѣ писати срама ради. Володимеръ же слушаше ихъ, бѣ бо самъ любяй жены и блуженіе многое, и послушаше сладко; но се ему бѣ не любо, обрѣзаніе удовъ, и о неядіи[а] мясъ свиныхъ, и о питіи[б] отинудь; река: «Руси есть веселіе питье[в], не можемъ безъ того быти.» [г]Посемъ же пріидоша отъ Римлянъ Нѣмци, глаголюще: «пріидохомъ отъ папежа посланіи»; и рѣша ему: «реклъ ти тако папежъ: земля твоя яко и земля наша, а вѣра ваша не яко вѣра наша; вѣра бо наша яко свѣтъ есть, кланяемся Богу, иже сътвори небо и землю, звѣзды и мѣсяць, и всяко дыханіе, а бози ваши древо суть.» Володимеръ же рече: «кака[д] заповѣдь ваша?» Они же рѣша[е]: «пощеніе по силѣ; аще ясть кто и піеть, то все въ славу Божію, рече учитель нашь Павелъ[ж].» Рече же Володимеръ Нѣмцемъ: «идите опять, яко отци наши сего не пріяли суть.» [з]Се же слышавше Жидове Козарьстіи, пріидоша къ Володимеру и ркуще: «слышахомъ, яко приходили Болгаре и Крестіяне, учаще тя вѣрѣ своей кождо; Христіяне бо вѣрують, егоже мы распяхомъ, а мы вѣруемъ единому Богу Авраамову, Исакову и Яковлю.» И рече Володимеръ: «что есть законъ вашь?» они же рѣша: «обрѣзатися, свинины не ясти, ни заячины, суботу хранити.» Онъ же рече: «то гдѣ есть земля ваша?» Они же рѣша: «въ Ерусалимѣ.» Онъ же рече: «то тамо ли есте[и]?» Они же рѣша: «разгнѣвася Богъ на отци наши, и расточи ны по странамъ грѣхъ ради нашихъ, и предана бысть земля наша Христіяномъ.» Онъ же рече: «то како вы инѣхъ учите, а сами отвержени отъ Бога и расточени? аще бы Богъ любилъ васъ[і], то не бы есте расточени по чужимъ землямъ; егда и намъ мыслите то же зло пріяти?» [к]Посемъ же прислаша Греци къ Володимеру философа Кирила, глаголюще сице: «слышахомъ, яко приходили суть Болгаре, учаще тя пріяти вѣру свою, ихже вѣра оскверняеть землю, иже суть прокляти паче всѣхъ человѣкъ, уподоблешеся Содомляномъ и Гомору, на нихъ же пусти Богъ каменіе горящее[л], и потопи я, и погрязоша; яко и сихъ ожидаеть день погибели ихъ, егда пріидеть Богъ судити на землю, и погубить вся творящая безаконіе и скверны дѣлающи; сіи бо омывають оходы[м] своя, и въ ротъ вливають и по брадѣ мажутся, нарицающе Бохмита, такоже и жены ихъ творять ту же вѣру и скверну, и ино пуще, отъ совокупленія мужьска и женьска вкушають.» Се слышавъ Володимеръ, плюну на землю, рекъ: «нечисто есть дѣло.» Рече же философъ: «слышахомъ же и се, яко приходиша отъ Рима учить васъ вѣрѣ своей, ихже вѣра мало съ нами развращена, служатъ бо опрѣсноки, рекше оплаткы, ихже[н] Богъ не преда, но повелѣ хлѣбомъ служити; и преда Апостоломъ и рекъ, пріимъ хлѣбъ: се есть тѣло мое, ломимое за вы, такоже и чашу пріимъ рекъ: се есть кровь моя новаго завѣта; сіи же того не творять, и суть не исправили вѣры своея.» Рече же Вла-

---

а) и о неядіи • и о неяденіи Ц. К. О. б) и о питіи • вина *прибавл. на полѣ* Ц. в) питье • *взято изъ Лавр. т. 1, стр. 36; сего слова во всѣхъ сп. недостаетъ.* г) *Предъ симъ словомъ въ видѣ заглавія:* о нѣметьской вѣрѣ. д) кака • како Ц. Б. В. Г. какова К. О. е) они же рѣша • *пропущено въ* К. О. ж) *1 къ Коринѳ. X, 31.* з) *Во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія:* о жидовьской вѣрѣ. и) есте • есть К. О. Г. і) васъ • и законъ вашь *прибавл.* К. О. к) *Предъ симъ въ видѣ заглавія:* о вѣрѣ христіяньской. л) горящее • горющее Т. Б. Г. м) оходы • обходы К. О. ходы *ошибк.* В. н) ихже • *такъ въ Лавр. (т. I, стр. 37); во всѣхъ сп.* имже.

986 димеръ: «пріидоша ко мнѣ Жидове, глаголюще, яко Нѣмци и Грекы вѣруютъ, егоже мы —87 распяхомъ.» Философъ же рече: «въистину мы въ того вѣруемъ, то бо[а] Пророци прорицаху, яко Богу родитися, а друзіи распяту быти и погребену, и въ третій день воскреснути и на небеса взити; они же тыя Пророкы избиша, другыя же претираху[б]; егда же събысться прореченіе[в] тѣхъ, сниде на землю, и распятіе пріятъ, и въскресъ и на небеса взиде: но отъ сихъ же Жидовъ ожидаше покаяніе 40 и 6 лѣтъ, и не покаяшася, и посла на ня Римляны, и грады сихъ разбиша, а самихъ расточиша по странамъ, и работаютъ въ странахъ.» Рече же Володимеръ: «то что ради сниде Богъ на землю, и страсть такову пріятъ?» Отвѣщавъ же философъ рече: «аще хощеши послушати, да скажу ти изначала, что ради сниде Богъ на землю.» Онъ же рече: «послушаю радъ.» *Далѣе см. Полное Собраніе Лѣтописей, томъ I, стр. 37—45. Слова:* и нача философъ глаголати сице. . . отпусти й съ честью великою.

Въ лѣто 6495[г]. Съзва Володимеръ боляры своя и старци градскыя, и рече имъ: «се приходиша ко мнѣ Болгарове, ркуще: пріими законъ нашъ; посемъ же приходиша и Нѣмци, и ти хваляху законъ свой; и по сихъ приходиша Жидове. Послѣже пріидоша Греци, хуляще всѣхъ законы, свой же хваляще законъ, и много глаголаша сказающе отъ начала міру, о бытіи всего міра; суть же хитро сказающе, чюдно слышати ихъ, другый свѣтъ повѣдаютъ быти; да аще кто, дѣетъ, вѣруетъ[д], въ нашу вѣру ступитъ, то паки, умеръ, встанетъ[е] и не умирати ему вълвѣки; аще ли во инъ законъ ступитъ, то на ономъ свѣтѣ въ огни[ж] горѣти иметь. Да что ума придасте, и что отвѣщаете?» И рѣша боляре и старци: «яко своего никтоже хулитъ, но хвалитъ; аще хощеши испытати гораздо, то имаши у себе мужи: пославъ испытай[з] когождо ихъ службу[и], и кто како служитъ Богу.» И бысть люба рѣчь князю и всѣмъ людемъ; и избра мужи мудры и смыслены, числомъ 10, и рѣша имъ: «идите первое въ Болгары, и испытайте первіе вѣру ихъ[і].» Они же идоша, и пришедше видѣша скверная[к] дѣла ихъ и кланяніе въ ропатѣ; и пріидоша въ землю свою. И рече имъ Володимеръ: «идѣте пакы въ Нѣмци, изоглядайте такоже, и оттуду идѣте въ Грекы.» Они же идоша въ Нѣмци, и изъглядавше церковную службу ихъ, [л]пріидоша ко Царюграду, и внидоша ко царю; царь же испыта, что ради пріидоша, они же повѣдаша ему вся бывшая. И се слышавъ царь, радъ бысть, и честь велику сътвори имъ въ той[м] день. Наутрія же посла къ патріарху, глаголя сице: «пріидоша Русь испытати вѣры нашея; да пристрой церковь и клиросъ, и самъ учинися въ святительскыя ризы, да видятъ славу Бога нашего.» И се слышавъ патріархъ, повелѣ созвати клиросъ, и по обычаю створше праздникъ, кандила вожгоша, и пѣнія и лики съставиша. И иде царь съ ними въ церковь, и поставиша й на пространнѣ мѣстѣ, показающе красоту церковную, и пѣнія и службы архіерейскы, и предстояніе діяконъ, и сказающе имъ служеніе Бога своего; они же во изумѣніи бывше, и удивлешеся, похвалиша службу ихъ. И призваша ихъ царя Василій и Коньстянтинъ, и рѣста имъ: «идѣта въ землю вашу», и

а) то бо • *см. Лавр. (т. I, стр. 37); въ* Т. о тѣхъ бо, *а въ прочихъ сп.* тѣхъ бо. б) претираху • препираху В. в) прореченіе • прориченіе Т. прорицаніе Ц. г) въ л. 6495 • *такъ въ Лавр. и* Ц.; *въ прочихъ сп.* въ лѣто 6496. *Сличи ниже подъ симъ же годомъ* минувшу же лѣту иде володимеръ съ вои на корсунь, *и Лавр. (I, 46), гдѣ 6496-мъ годомъ начинается только послѣдняя статья.* д) дѣетъ, вѣруетъ • *см. Лавр. (т. I, стр. 45); во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. *неправильно* дѣетъ и вѣруетъ, *въ* Ц. *эти слова зачеркнуты киноварью.* е) встанетъ • в(о)стаетъ *вездѣ кромѣ* К. О. ж) въ огни • мучитися и *прибавл.* В. з) испытай • испытавъ *неправильно* Т. Б. Г. и) службу • ихъ *прибавл.* Т. і) ихъ • имъ Т. Б. Г. к) скверная • скверненая Т. л) *Предъ симъ словомъ въ видѣ заглавія:* о испытаніи вѣры христіяньскіи. м) въ той • во тъ Т. Б. Г.

отъпусти я съ великою честію, съ дары[а]. Они же пріидоша въ землю свою, и созва князь 987
боляры своя и старци. И рече Володимеръ: «се пріидоша посланіи нами мужи, да слышимъ
отъ нихъ бывшее;» и рече: «скажите ми предъ боляры моими и людми моими нарочитыми.»
Они же рѣша: «ходихомъ въ Болгары, осмотрихомъ[б] како ся кланяють въ храмѣ, ркучи въ
ропати, стояще безъ пояса; и поклонився сядеть, глядить сѣмо и овамо яко бѣсенъ, и нѣсть
веселія въ нихъ, но печаль и смрадъ великъ, и нѣсть добръ законъ ихъ. И приходихомъ къ
Нѣмцемъ, и видѣхомъ въ храмѣ ихъ службы творяще, и красоты не видѣхомъ никоея. Пріидохомъ
въ Грекы, и ведоша ны, идѣже служать Богу своему, и не свѣмы, на небесѣхъ
есмы были, или на земли: нѣсть на земли таковаго вида, или красоты таковыя, недоумѣемъ
бо сказати; токмо то вѣмы[в], яко ту отинудь Богъ съ человѣкы пребываеть, и есть служба
ихъ паче всѣхъ странъ. Мы убо не можемъ забыти[г] тоя красоты; всякъ бо человѣкъ аще
вкусить сладко, послѣди же горести не пріимаеть, тако и мы не можемъ сдѣ быти.» Отвѣщавше
боляре ркоша: «аще бы лихъ законъ Гречьскій, то не бы баба твоя пріяла Олга,
яже бѣ мудрѣйши всѣхъ человѣкъ.» Отвѣщавъ же Володимеръ и рече: «гдѣ крещеніе пріимемъ?»
Они же ркоша: «гдѣ[д], господине, любо.» Минувшу же лѣту[е], иде[ж] Володимеръ съ
вои на Корсунь, градъ Гречьскій, и затворишася Корсуняне въ градѣ; и ста Володимеръ объ
онъ полъ града въ лимени, далѣ града стрѣлища единого, и боряхуся крѣпко гражане, Володимеръ
же объстоя градъ. И изнемогаху людіе въ градѣ, и рече Володимеръ къ гражаномъ:
«аще ся не вдасте, стояти имамъ сдѣ за 3 лѣта.» Они же не послушаша того, Володимеръ
же изрядивъ вои свои, и повелѣ приступати къ граду и персть сыпати. Симъ же
сыплющимъ[з], Корсуняне же подкопавъ стѣну градную, и крадуще сыплемую персть, и ношаху
къ себѣ въ градъ, сыплюще посреди града; и вои присыпаху болѣ, Володимеръ же[и]
стояше. И се мужь Корсунянинъ стрѣли, имянемъ Анастасъ, написавъ сице[і] на стрѣлѣ:
«кладязи суть за тобою отъ въстока, изъ того вода идеть по трубѣ; окопавше перeими.»
Володимеръ же слышавъ се, възрѣвъ на небо, и рече: «аще ся събудеть, и самъ ся крещю.»
И ту абіе повелѣ копати въпреки трубамъ, и переяша[к] воду; и людіе изнемогаху нужею
жажды водныя, и предахуся. И вниде Володимеръ въ градъ и вси вои его, и посла Володимеръ
ко царема Василію и Костянтину, глаголя сице: «се градъ вашь[л] силный взяхъ;
слышахъ же и се, яко сестру имате[м] дѣвою, аще ея не вдаста за мя, сътворю граду вашему,
якоже и сему сътворихъ.» Се слышаста царя, и быста печална, и въздаста вѣсть, сице глаголюща[н]:
«не достоить крестіяномъ за поганыя даяти; аще ся крестиши, то и се получиши,
и царство небесное получиши[о] пріяти, и съ нами единовѣренъ[п] будеши; аще ли сего не
створиши, не можемъ за тя дати сестры своея.» Се слышавъ Володимеръ, рече посланнымъ
отъ царю: «глаголите царема тако: яко азъ крещюся; яко испытахъ преже сихъ дній законъ
вашь, и есть ми любъ, и вѣра ваша и служеніе, еже бо ми повѣдаша посланіи нами
мужи.» И се слышавша царя, рада[р] быста и умолиста сестру свою, именемъ Анну, и посласта

а) съ дары • сдравы(и) *вездѣ кромѣ* Ц. б) осмотрихомъ • *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* Ц.; *въ Лавр.* смотрихомъ. в) то вѣмы • *такъ поправлено въ* Ц.: *во всѣхъ сп. ошибк.* не вѣмы. г) забыти • того забыти Т. д) гдѣ • гдѣ ти К. О. е) лѣту • въ лѣто 6496 *прибавл.* Ц. ж) *Предъ симъ словомъ въ видѣ заглавія киноварью:* о взятіи корсуньстѣмъ и о крещеніи (великаго) князя владимира. з) сыплющимъ • спущемъ К. О. и) же • *только въ* В., *а въ* Ц. и володимеръ. і) сице • сицево *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. В. к) переяша • пріяша (преяша) *вездѣ кромѣ* К. В. л) вашь • ваю К. О. м) имате • имѣета К. О. н) глаголюща • глаголюще *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. о) получиши • обрящеши В. п) единовѣренъ • единовѣрникъ К. О. р) слышавша царя рада • слышавше царя ради *вездѣ кромѣ* К. О.

987 къ Володимеру, глаголюще: «крестися, и тогда послевѣ къ тебѣ сестру свою.» Рече же Володимеръ: «да пришедше и съ сестрою вашею крестите мя.» И послушаста царя, и посласта сестру свою, и сановники нѣкія и прозвитеры; она же не хотяше ити: «яко въ поганыя», рече, «иду; луче бы ми сдѣ умрети.» И рѣста ей братія: «егда како обратить Богъ тобою Русьскую землю въ покаяніе, а Гречьскую землю избавиши отъ лютыя рати[а]; видиши ли колико зла сътворили Русь Грекомъ? и нынѣ, аще не идеши, тоже[б] имуть створити намъ»; и одва ю принудиша[в]. Она же сѣдши въ корабль[г], цѣловавши ужики своя, съ плачемъ поиде чрезъ море; и яко пріиде къ Корсуню, изидоша Корсуняне противу съ поклономъ[д], и ведоша ю въ градъ, и посадиша ю въ полатѣ. По Божію же строенію, въ се время разболѣся Володимеръ очима, и не видяше ничтоже, и тужаше велми и не домысляшеться что сътворити; и посла къ нему царица, ркуще: «аще хощеши избыти болѣзни сія, то вскорѣ крестися, аще ли не крестишися[е], то не имаши избыти сего.» Си слышавъ Володимеръ, рече: «да аще се истинна будеть, то по истиннѣ великъ Богъ христіяneскъ[ж]»; и повелѣ крестити ся. Епископъ же Корсуньскый съ попы царицины, огласивъ, крести Володимера; и яко възложи руку на нь, абіе прозрѣ. Видѣвъ Володимеръ напрасное исцѣленіе, и прослави Бога, рекъ: «топерво[з] увѣдахъ Бога истиннаго.» Се же увидѣвше боляре его, мнози крестишася. Крести же ся въ церкви святаго Іякова, и есть церковь та стоящи среди града въ Корсуни, идѣже торгъ дѣють Корсуняне; полата же Володимерова въ краи церкви стоить и до сего дни, а царицина полата за олтаремъ. По крещеніи же приведе царицю на браченіе. Се же не свѣдуще право глаголють, яко крестился есть въ Кіевѣ, иніи же рѣша въ Василевѣ; друзіи же инако скажуть. Крещену же Владимеру, предаша ему вѣру христіяньскую, ркуще сице: «да не прелестять тебе нѣции отъ еретикъ, но вѣруй, сице глаголя. *За симъ см. Полное Собраніе Лѣтописей, т. I, стр. 48—50. Слова:* Вѣрую во единого Бога Отца... Богъ да схранить тя отъ сего. — Володимеръ же посемъ поемъ царицю, и Настаса[и], и попы Корсуньскыя, съ мощми святаго Климента и Фива, ученика его, и поима съсуды церковныя и иконы на благословеніе себѣ. И постави церковь въ Корсуни на горѣ, иже ссыпаша среди града, крадучи приспу, яже церкви стоить и до сего дни. Взя же и четыри кони мѣдяны, иже и нынѣ стоятъ за святою Богородицею, якоже не вѣдуще мнять и[і] мраморяны суща. Вдасть же за вѣно Грекомъ опять Корсунь царици дѣля, а самъ пріиде къ Кіеву. И повелѣ кумиры избити, овыи изсѣщи, а другыя огневи предаша; Перуна же повелѣ коневи привязати къ хвосту, и влечи съ горы по Боричеву на Ручай[к], 12 мужей пристави[л] бити жезліемъ. И се же не яко древу чюющю[м], но на поруганіе бѣсу, иже прелщааше симъ образомъ человѣкы, да възмездіе пріиметь отъ человѣкъ. Велій еси, Господи, и чюдна суть дѣла твоя! вчера чтимъ отъ человѣкъ, а днесь поругаемъ. И влекому же ему по Ручаю къ Днѣпру, плакахуся его невѣрніи людіе, еще бо не бяху пріяли святаго крещенія; и привлекше й вринуша въ Днѣпръ. И пристави Володимеръ, рекъ[н]: «аще гдѣ принесеть вода, вы[о] отрѣвайте его отъ брега, дондеже порогы преидеть, тогда[п] охапитеся[р] его;» они же повелѣнное сътвориша. И яко пустиша и

а) рати : работы К. О. б) аще... тоже : *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. в) прин. : ити *прибавл.* К. О. г) въ корабль : въ кубару Б. В. Г. д) съ поклономъ : съ полкомъ Б. В. Г. е) не крестишися : *только* Ц. В. ж) христ. : христіяньскъ Т. з) топерво : топере К. О. и) настаса : анастаса О. і) не вѣдуще мнять и : не вѣдуще мняти (и) Т. Б. Г. не вѣдущимъ мнѣти В. к) по боричеву на ручай : по боричеву мосту на ручею *поправлено другимъ почеркомъ въ* Ц. л) пристави : приставити В. приставиша *въ прочихъ сп.*; *см. сего изданія т. I, стр. 50.* м) чюющю : чююще *вездѣ ошибк. кромѣ* К. О. В. н) рекъ : *только въ* К. О. о) принесеть вода вы : пріиметь и К. О. п) тогда : ти тогда *вездѣ кромѣ* Ц., *въ которомъ однакожъ* ти *зачеркнуто.* р) охапитеся : оставите К. О.

проиде порогы сквозѣ, изверже и вѣтръ на рѣнь, и оттолѣ прослу Перуня рѣнь, якоже и 987
до сего дни словеть[а]. Посемъ же Володимеръ посла по всему граду, глаголя: «аще кто не обрящется на рѣцѣ, богатъ, или убогъ, или нищь, или работникъ, противенъ мнѣ да будеть.» Се слышавше людіе, съ радостію идяху, радующеся и глаголюще: «аще бы се не добро было, не бы сего князь и боляре пріяли.» Наутрія же Володимеръ изиде съ попы царицины и съ Корсуньскими на Днѣпръ, и снидеся безъ числа[б] людій, и влѣзоша въ воду и стояху овіи до шіи, а друзіи до персей, младенци же отъ брега, а друзіи младенци на рукахъ держаще, съвершеніи же бродяху; попове[в] же молитву творяще стояху. И бяше видѣти радость на небеси и на земли, толико душь спасаемыхъ, а діяволъ стеняше глаголя: увы мнѣ, яко отсюду прогонимъ есмь! сдѣ бо мняхъ жилище себѣ имѣти, яко сдѣ не суть ученія апостольска, ни суть вѣдуще Бога, но веселяхся о службѣ ихъ, еже служаху мнѣ; и се уже побѣженъ есмь отъ невѣгласа[г], а не отъ Апостолъ, ни отъ мученикъ[д], не имамъ уже царствовати въ странахъ сихъ. Крестившимся людемъ, и идоша кождо въ домы своя. Володимеръ же радъ бысть, яко позна Бога самъ и людіе его, възрѣвъ на небо и рече: «Боже, сътворивый небо и землю! призри на новыя люди сія, и дай же имъ, Господи, увѣдѣти тобе истиннаго Бога, якоже увѣдѣша страны христіяньскыя; и утверди вѣру въ нихъ праву и несовратну, и мнѣ помози, Господи, на супротивнаго врага, да надѣяся на тя и на твою державу[е], побѣжу козни его.» И се рекъ, повелѣ рубити церкви и поставляти по мѣстомъ, идѣже стояху кумиры; и постави[ж] церковь святаго Василія на холмѣ, идѣже стояше кумиръ Перунъ и прочіи, идѣже творяху требы князь[з] и людіе; и нача ставити по градомъ церкви и попы, и люди на крещеніе[и] приводити по всѣмъ градомъ и селомъ. И пославъ нача имати нарочитой чади дѣти, и даяти нача на ученіе книжное; матери же чадъ сихъ плакахуся по нихъ, еще бо не бяху ся утвердили вѣрою, но яко по мертвецѣхъ плакахуся. Симъ же раздаянымъ на ученіе книгамъ, събысться пророчьство на Руськой земли, глаголющее: во оны дни услышать глусии словеса книжная, яснъ будеть языкъ гугнивыхъ[і]. Си бо не быша преди слышали словесъ книжныхъ, но по Божію строенію, и по своей милости помилова Богъ, якоже рече Пророкъ: помилую, его же аще помилую[к]. Помилова бо ны паки банею бытія и обновленіемъ Духа[л], по изволенію Божію, а не по нашимъ дѣломъ. Благословенъ Господь Богъ Іисусъ Христосъ, иже възлюби новыя люди, Руськую землю, и просвѣти ю крещеніемъ святымъ. Тѣмже и мы припадаемъ къ нему, глаголюще: Господи Іисусе Христе! что ти въздамы[м] о всѣхъ, яже ты въздасть намъ, грѣшникомъ сущимъ? недоумѣемъ противу даромъ твоимъ въздаянія въздати; велій бо еси, Господи, и чюдна дѣла твоя, и величію твоему нѣсть конца, въ родъ и родъ въсхвалимъ дѣла твоя[н]. Рkуще съ Давыдомъ: пріидѣте, възрадуемся Господеви, въскликнемъ Богу Спасу нашему, варимъ лице его въ исповѣданіи[о]; исповѣдающеся ему, яко благъ и яко въ вѣки милость его, яко избавилъ ны есть отъ врагъ нашихъ[п], рекше отъ идолъ суетныхъ. И паки рцемъ со Давыдомъ: воспойте Господеви пѣснь нову, въспойте Господеви вся земля; въспойте Господеви, благословите имя его, благовѣстите

а) и оттолѣ. . . словеть • якоже и до сего дни словеть перуня рѣнь К. О. б) безъ числа • безчислено Ц. в) попове • попы К. О. попови *въ прочихъ сп.* г) отъ невѣгласа • отъ невѣгласъ К. д) ни отъ мученикъ • ни отъ ученикъ К. ни отъ человѣкъ *ошибк.* О. е) державу • силу и державу Ц. ж) церкви. . . постави • *пропущено въ* Ц. з) идѣже твор. тр. князь • *исправлено по Лавр.; во всѣхъ сп.* же творяху требы князіе (князье). и) на крещеніе • на освященіе К. О. і) *Исаіи XXIX, 18.* к) *Исход. XXXIII, 19.* л) духа • святаго *прибавл.* Ц. *См. къ Титу III, 5.* м) въздамы • въздамъ *вездѣ кромѣ* К. О. н) *Псал. CXLIV, 3, 4.* о) въ исповѣданіи • исповѣданіемъ *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. п) *Псал. XCIV, 1, 2, и CXXXV, 1, 24.*

987 день отъ дне спасеніе Бога нашего, възвѣстите въ языцѣхъ славу его, во всѣхъ людехъ чюдеса его; яко велій Господь и хваленъ зѣло, и величію его нѣсть конца[а]. Колика ти радость! ни единъ, ни два спасаетася[б]. Рече бо Господь: яко радость бываеть на небеси о единомъ грѣшницѣ кающемся[в]; се же ни единъ, ни два, но безчисленое множество къ Богу приступиша, святымъ крещеніемъ просвѣщени. Якоже рече Пророкъ: въскроплю на вы воду чисту, и очиститеся отъ идолъ вашихъ и отъ грѣхъ вашихъ[г]. И паки другый Пророкъ рече: кто яко Богъ отъемля грѣхы и преступая неправды? яко хотя и милостивъ есть; той[д] обратить и ущедрить ны, и погрузить грѣхы наша въ глубинѣ[е]. Ибо Павелъ глаголеть: братіе! елико насъ крестися[ж] во Христа Ісуса, въ смерть его крестихомся и погребохомся убо съ нимъ крещеніемъ въ смерть; да якоже въста Христосъ отъ мертвыхъ съ славою отчею, такоже и мы въ обновленіе житія пойдемъ[з]. И паки: ветхая мимоидоша, а се быша новая[и]; нынѣ приближися намъ спасеніе, нощь успе, а день приближися[і]; имъ же приведеніе обрѣтохомъ вѣрою въ благодать сію, имъ же хвалимся и стоимъ[к]; нынѣ же свободившеся отъ грѣха, поработившеся Господеви, имате плодъ вашь въ освященіе[л]. Тѣмже должни есмы работати Господеви, радующеся ему; рече бо Давыдъ: работайте Господеви со страхомъ и радуйтеся ему съ трепетомъ[м]. Мы же[н] взопіемъ ко Господу Богу нашему, глаголюще: благословленъ Богъ[о], иже не дасть насъ въ ловитву зубомъ ихъ; сѣть скрушися, и мы избавлени быхомъ[п] отъ прелести діяволя. И погыбе память его[р] съ шюмомъ, Господь вѣвѣки пребываеть[с], хвалимъ отъ Русьскихъ сыновъ, пѣваемъ въ Троици; а демони проклинаеми отъ вѣрныхъ мужь и отъ благовѣрныхъ женъ, иже пріяли суть крещеніе и покаяніе въ отпущеніе грѣхомъ, новые люди христіяньстіи, избранніи Богомъ. — Володимеръ просвѣщенъ самъ, и сынове его, и земля его. Бѣ бо у него сыновъ 12: Вышеславъ, Изяславъ, Святополкъ, Ярославъ, Всеволодъ, Святославъ, Мьстиславъ, Борисъ, Глѣбъ, Станиславъ, Позвиздъ, Судиславъ[т]. И посади Вышеслава въ Новѣгородѣ, а Изяслава въ Полотьскѣ, Святополка въ Туровѣ, Ярослава въ Ростовѣ; умершю же старѣйшему Вышеславу въ Новѣгородѣ, и посади Ярослава въ Новѣгородѣ, а Бориса въ Ростовѣ, а Глѣба въ Муромѣ, Святослава въ Деревѣхъ, Всеволода въ Володимери, Мьстислава Тмуторокани, Станислава въ Смоленьску, Судислава въ Плесковѣ. И рече Володимеръ: «се не добро, еже мало городовъ[у] около Кіева.» И нача ставити грады[ф] по Деснѣ, и по Остри, и по Трубежеви, по Сулѣ, и по Въстугнѣ; нача нарубати[х] мужи лучшіе[ц] отъ Словѣнъ, и отъ Кривичь, отъ Чюди, и отъ Вятичь, и отъ сихъ насели грады; бѣ бо рать отъ Печенѣгъ, и бѣ воюяся съ ними и одолѣвая ихъ. Того же лѣта постави князь Володимеръ, въ Кіевѣ, первую церковь святаго Георгія ноября въ 26. И пришедъ изъ Кіева въ Смоленьскую[ч] землю, постави градъ въ свое имя Володимерь, и спомъ осыпа, и церковь святую Богородицю сборную древяну постави, и вси люди крестивъ Русьскыя и намѣстницы[ш].

а) *Псал. XCV, 1—4.* б) спасаетася• спасаются К. О. в) *Луки XV, 7.* г) *Іезек. XXXVI, 25.* д) той• то *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. К. е) *Мих. VII, 18, 19.* ж) крестися• крестишася К. О. з) *Къ Римл. VI, 3, 4.* и) *2 къ Коринѳ. V, 17.* і) *Къ Римл. XIII, 11, 12.* к) *Тамъ же V, 2.* л) *Тамъ же VI, 22.* м) *Псал. II, 11.* н) мы же• мы бо *въ прочихъ сп. кромѣ* Ц. К. О. о) богъ• нашь *прибавл.* Ц. п) *Псал. CXXIII, 6, 7.* р) его• ихъ *вездѣ кромѣ* В. с) *Псал. IX, 7, 8.* т) судисл.• *пропущено въ* В. у) мало гор.• малъ городъ еже К. О. ф) грады• *пропущено въ* Т. х) наруб. порубати Ц. ц) лучшіе• лучшими К. О. ч) въ смоленьскую• *такъ было и въ* Ц., *но потомъ другимъ современнымъ же почеркомъ поправлено* въ суздольскую. *Въ томъ же спискѣ противъ сего мѣста отмѣчено на полѣ:* въ лѣто 6498. ш) намѣстницы• по всей земли *прибавлено на полѣ въ* Ц.: *здѣсь, кажется, недостаетъ слова* постави.

Въ лѣто 6499. Крестився Володимеръ, и взя у Фотія патріарха у Царьградскаго перваго[а] митрополита Кіеву Леона, а Новугороду архіепискупа Якима[б] Корсунянина, а по инѣмъ градомъ епискупы и попы и діяконы, иже крестиша всю землю Русьскую; и бысть радость всюду. И пріиде къ Новугороду архіепискупъ Якимъ, и требища разори, и Перуна посѣче и повелѣ въврещи[в] въ Волховъ. И повязавше[г] ужи, влечахуть и по калу, біюще жезліемъ и пихающе, и въ то время вшелъ бѣ въ Перуна бѣсъ, и нача кричати[д]: о горе, охъ мнѣ! достахся немилостивымъ симъ рукамъ; и вринуша его въ Волховъ. Онъ же пловя сквозѣ великый мостъ, верже палицю свою и рече: на семъ мя поминають Новгородскыя дѣти[е], еюже и нынѣ безумніи убивающеся, утѣху творять бѣсомъ. И заповѣда никомуже нигдѣже перенятии его; иде Пидьблянинъ[ж] рано[з] на рѣку, хотя горнеци[и] везти въ городъ, оли Перунъ приплы къ берви, и отрину и шестомъ: «ты, рече, Перунище[і], до сыти еси ѣлъ и пилъ, а нынича поплови прочь;» плы изъ свѣта некощное[к]. — Посемъ же Володимеръ живяше въ законѣ христіяньстѣмъ, помысли создати церковь святыя Богородица, и пославъ приведе мастеры отъ Грекъ. Наченшю же здати, яко и[л] скончa зижда, украси ю честными иконами, и поручи ю Анастасу іерею Корсунянину, и попы Корсуньскія пристави служити ей, и дасть ту все еже бѣ взялъ въ Корсуни, иконы, и съсуды, и кресты. 991 —93

Въ лѣто 6500[м]. Володимеръ заложилъ Бѣлгородъ, и наруби въ онь отъ иныхъ городовъ, и много людій сведе въ онь; бѣ бо любя градъ сей[н].

Въ лѣто 6501. Иде Володимеръ на Хорваты. Пришедшю же ему съ войны Хорватьскыя, и се Печенѣзи пріидоша по оной сторонѣ отъ Сулы; Володимеръ же поиде противу имъ, и срѣте я на Трубежи на броду, гдѣ нынѣ Переяславль. И ста Володимеръ на сей странѣ, а Печенѣзи на оной странѣ, и не смѣяху си на ону сторону, ни они на сю сторону. И пріѣха князь Печенѣжьскый къ рѣцѣ, и возва Володимера, рече ему: «выпусти свой мужь, а язъ свой, да ся борета; да аще твой мужь ударить моимъ, да не воюемъ за 3 лѣта, аще ли нашь мужь ударить твоимъ, да воюемъ за 3 лѣта;» и разидошася разно. Володимеръ же пріиде въ товары, и посла биричи[о] по товаромъ, глаголя: «нѣту ли таковаго мужа, иже бы ся нялъ съ Печенѣжиномъ?» и не обрѣтеся никтоже. И заутра пріѣхаша Печенѣзи и свой мужь приведоша, а въ нашихъ не бысть. Поча тужити Володимеръ, посылая по всѣмъ воемъ, и пріиде единъ старъ мужь ко князю и рече ему: «княже! есть у мене единъ сынъ дома меншій, а съ четырми есмь вышелъ, а онъ дома; отъ дѣтьства бо его нѣсть кто имъ ударивалъ: единою бо ми ся сварящю на нь, оному же мнущю кожю, разгнѣвався на мя, расторже[п] кожю надвое рукама.» Князь же се слышавъ[р] радъ бысть, посла по нь, и приведоша и ко князю, и князь повѣда ему все; онъ же рече: «могу ли и самъ не вѣдаю, да искусите мя: нѣту ли вола велика и силна?» И налѣзоша волъ великъ и силенъ[с], и повелѣ раздражити вола; и възложиша[т] на нь желѣза горяща, и пустиша вола, и побѣже волъ мимо

а) перваго » единаго К. О. б) якима » іакима (ꙗкима) *различно во всѣхъ сп.* в) въврещи » влещи и К. О. г) и повязавше » *см. сего изданія т. III, стр. 207; во всѣхъ сп* и поверзавше. д) и нача кричати » *пропущено во всѣхъ сп.; прибавлено изъ Нов. третьей Лѣт., помѣщенной въ семъ изданіи.* е) верже. . . дѣти » *нѣтъ въ* Т. К. О. В. ж) пидьбл. » видьбл. *вездѣ кромѣ* К. О. з) рано » порану Ц. Б. и) горнеци » горньци Б. О. горници К. і) перунище » *см. т. I, стр. 207; во всѣхъ сп.* перушице. к) изъ свѣта некощное » и со свѣта вкошный (вокошьные) Б. В. Г. (со) свѣта окошное К. О.: *вездѣ испорчено.* л) яко и » и яко К. О. В. м) въ л. 6500 » *нѣтъ въ* К. О. н) сей » ось *вездѣ кромѣ* В. о) биричи » *исправлено по Лавр. (т. I, стр. 52); во всѣхъ сп.* береньдичи (бернедичи). п) расторже » преторже К. О. р) се слышавъ » *пропущено въ* Т. с) и налѣзоша. . . силенъ » *пропущено въ* К. О. т) възложиша » възложити В. възложи *въ прочихъ сп.*

993 его, и похвати вола рукою за бокъ, и вырва кожю съ мясы[а], елико ему рука зая; и рече
—96 ему Володимеръ: «можеши[б] ся съ нимъ бороти.» И наутрія пріидоша Печенѣзи и почаша звати: «нѣсть ли мужа? се нашь готовъ стоить.» Володимеръ же повелѣ тое нощи облещися въ оружіе; и приступиша къ рѣцѣ обои. И выпустиша Печенѣзи мужь свой, бѣ бо великъ зѣло и страшенъ; выпусти же Володимеръ и свой мужь, и узрѣ й Печенѣжанинъ и посмѣяся, бѣ бо среднiй тѣломъ. И размѣривше межи обѣма полкома, и пустиша я къ себѣ, и ястася и почаста ся крѣпко брати, и удави Печенѣжанина въ руку до смерти и удари имъ о землю; и кликнуша, и Печенѣзи побѣгоша[в], а Русь погнаша по нихъ, сѣкуще й[г]. Володимеръ же радъ бысть, и заложи городъ на броду томъ и нарече имя ему Переяславль, зане прея славу отрокъ той[д]. Володимеръ же великымъ мужемъ сътвори его и отца его; и възвратися въ Кіевъ съ побѣдою и славою великою.

Въ лѣто 6504[е]. Володимеръ видѣвъ церковь свершену и вшедъ въ ню, помолися Богу, глаголя: «Господи Боже! призри съ небеси и вижь, посѣти винограда своего, и сверши яже насади десница твоя[ж], новыя люди сія, имъ же[з] обратилъ еси сердце въ разумъ, познати тебе истиннаго Бога; призри на церковь твою сію, юже создахъ недостойный рабъ твой, во имя рождьшая тя Матере и Приснодѣвыя Богородица; да аще кто помолится въ церкви сей, то услыши, Господи, молитву его и отпусти грѣхы его, молитвы ради пречистыя Богородица.» Помолившюся ему, рекъ сице: «даю церкви Божіей и всесвятѣй Богородици отъ имѣнія моего и отъ градовъ моихъ десятую часть.» И положи написавъ клятву въ церкви сей, рекъ: «аще кто[и] сего посудить, да будеть проклятъ.» И вдасть десятину Анастасу Корсунянину; сътвори же праздникъ великъ въ той[і] день болярамъ и старцемъ людскимъ, и убогимъ раздая имѣніе много. По сихъ же пріидоша Печенѣзи къ Василеву, и Володимеръ съ малыми людми изиде противу, и не могъ Володимеръ стати противу имъ, подбѣгъ ста[к] подъ мостомъ, одва укрыся отъ противныхъ; и тогда обѣщася Володимеръ поставити церковь въ Василевѣ святаго Спаса Преображеніе, бѣ бо въ той день Преображеніе Господне, егда си бысть сѣча. Избывъ же[л] сего, и постави церковь, и сътвори праздникъ великъ, варя 300 берковскихъ меду, съзва боляры своя, и посадникы, и старѣйшины по всѣмъ градомъ, люди многи, и раздая убогимъ 300 гривенъ. И празднова князь днiй 8, и възвратися къ Кіеву на Успеніе святыя Богородици, и ту сътвори праздникъ великъ, съзывая безчисленое множьство народа. Видѣвъ же[м] людіе христіяны суща, радовашеся душею и тѣломъ, и тако по вся лѣта творяше. Бѣ бо любя словеса книжная Володимеръ, слыша бо Евангеліе чтомо: блажени милостивіи, яко ти помиловани будуть[н]; и пакы: продайте имѣнія ваша и дайте[о] нищимъ[п]; и паки: не скрывайте себѣ скровища на земли, идѣже тля тлить и татіе подкопывають[р], но скрывайте себѣ скровища на небесѣхъ, идѣже ни тля тлить, ни татіе не подкопывають, ни крадуть[с]. И Давыда глаголюща: «блаженъ мужъ милуя и дая. Соломона же

а) съ мясы » съ мясомъ К. О. б) можеши » можеши бо *вездѣ кромѣ* К. О. в) и кликнуша . . . побѣгоша » и кликнуша печенѣзи и побѣгоша Ц. г) и » я К. О. д) д) прея. . . той » прея славу отрокъ отъ Т. Б. Г. имя отроку тому переяславъ Ц. е) въ л. 6504 » *нѣтъ въ* О. ж) *Псал. LXXIX, 15, 16.* з) имъ же » образомъ *прибавлено неправильно въ* Т. Б. В. Г. и) кто » *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. і) въ той » въ тъ *такъ и ниже* Т. въ тотъ Б. В. Г. к) подбѣгъ ста » подбѣгоста *ошибк.* Т. л) избывъ же » избывше Т. Ц. Б. Г. избывъ же владимеръ К. О. м) видѣвъ же » видѣвше *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. В. н) *Матѳ. V, 7.* о) дайте » дадите К. О. п) *Луки XII, 33.* р) подкопывають » подкопають Т. Ц. подкопывають ни крадуть В. на земли . . . подкопывають » *пропущено въ* Б. Г. с) *Матѳ. VI, 19, 20.*

слыша глаголюща[а]: въздаваяй[б] нищему, Богу възаемъ[в] даеть[г]. Си слышавъ, повелѣ всякому 996—97
нищему и убогому приходити на княжь дворъ и взимати всяку потребу, питіе и яденіе, и отъ скотникъ кунами. Устрои же се, рекъ: «яко немощни и болнія[д] не могуть доити двора моего.» Повелѣ пристроити кола; и въскладше хлѣбы, и мяса, и рыбы и овощіе различное[е], медъ въ бочкахъ, а въ другихъ квасъ, возити повелѣ по граду и въпросити[ж]: «гдѣ болни и нищіи, не могіи[з] ходити?» и тѣмъ раздавахуть на потребу. Се же ему творящю[и] людемъ своимъ по вся недѣля, устави на дворѣ въ гридницѣ пиръ творити боляромъ, и гридемъ, и сотьскимъ, и десятьскимъ[і], нарочитымъ людемъ, при князи и безъ князя: бываше на обѣдѣ томъ множество отъ мясъ, отъ скота[к] и отъ звѣрины, и бѣ по изобилію всего. Егда же подпіяхуться[л], начинаху[м] роптати на князя[н], глаголюще: «зло есть нашимъ головамъ, ясти древяными лжицами, а не сребряными.» И се слышавъ Володимеръ, повелѣ исковати лжици сребряны, и повелѣ ясти людемъ, рекъ сице: «якȯ сребромъ и златомъ не имамъ налѣзти людей, а съ людми добуду злато и сребро, якоже дѣдъ мой и отець мой доискахуся людми злата и сребра.» Бѣ бо Володимеръ любя люди, и думая съ ними о устроеніи земномъ, и о ратѣхъ, и о съставѣ земнѣмъ[о]; и бѣ живя со князи околними его миромъ, съ Болеславомъ Лятьскымъ, и Стефаномъ Угорскымъ, и съ Андрихомъ Чесьскимъ, и бѣ миръ межи ими и любовь. И живяше Володимеръ въ страсѣ Божіи, и умножишася разбоеве, и рѣша епискупи Володимеру: «се умножишася разбойници; почто не казниши ихъ?» Онъ же рече имъ: «боюся грѣха.» Они же рѣша ему: «ты поставленъ еси отъ Бога на казнь злымъ, а добрымъ на милованіе; достоить ти казнити разбойници, но съ испытаніемъ.» Володимеръ же отвергъ виры, нача казнити разбойники, и рѣша епискупи и старци: «рать многа; оже вира, то на оружіи и на конѣхъ буди.» И живяше Владимиръ по устроенію отечьнюю[п] и дѣдню.

Въ лѣто 6505. Володимеру же шедшю къ Новугороду по верховнѣи вои на Печенѣги, бѣ бо рать велика зѣло, въ се время увѣдавше Печенѣзи, яко князя нѣтъ, пріидоша и сташа около Бѣлагорода. И не дадяху вылѣзти изъ града, и бѣ[р] гладъ великъ въ градѣ, и не бѣ лзѣ Володимеру помощи, не бѣ бо вой у него, Печенѣгъ же множество. И удолжися ~~остоя~~ въ градѣ, и бѣ гладъ великъ, и сътвориша вѣчь въ градѣ[с], рекоша: «се уже хощемъ помрети отъ глада, а отъ князя помощи нѣтъ; да луче ли ны помрети? вдадимся Печенѣгомъ, кто живъ будеть, или мертвъ; уже бо помираемъ отъ глада;» и тако съвѣтъ[т] сътвориша. Бѣ бо единъ старець не былъ на вѣчѣ томъ, и впроси: «что ради вѣчь было?» и людіе повѣдаша ему, яко утрѣ хотять предатися Печенѣгомъ. Се же слышавъ, посла по старѣйшины по градскыя, и рече имъ: «слышахъ, яко хощете ся предати Печенѣгомъ;» они же рѣша[у]: «не стерпять людіе глада.» И рече имъ: «послушайте мене и не предайтеся за 3 дни, а язъ

а) блаженъ . . . глаголюща • *пропущено въ* Т. *См. Псал. CXI, 5.* б) въздаваяй • даяй В. въздай (воздай) *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. в) възаемъ • възаймы О. г) *За симъ находящіяся выше слова* избывъ же владимеръ сего *въ* К. О. *написаны здѣсь не на своемъ мѣстѣ. См. Притч. Солом. XIX, 17.* д) болніи • иже *прибавлено безъ нужды во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. е) овощіе разл. • овощь различный К. О. ж) возити. . . въпросити • возити по граду въпрашающимъ К. О. з) болни . . . не могіи • гдѣ боли и нищи, не могыи Ц. Б. Г. • гдѣ болны и нищи и не могыи К. О. и) ему творящю • пакы творя(а)ше К. О. ему творяше *неправильно въ прочихъ сп. кромѣ* Ц. і) и дес. • *пропущено въ* К. О. к) отъ ск. • и отъ скота Т. л) подпіяхуться • подопіяхут(ь)ся Ц. Б. В. Г. м) начинаху • начинахуть Ц. Б. В. Г. начняху К. О. н) на князя • на князь Б. К. В. Г. о) и о ратѣхъ. . . земнѣмъ • *пропущено въ* К. О. п) отечьню • отчю Б. Г. р) бѣ • *недостаетъ въ* Т. с) и не бѣ лзѣ. . . въ градѣ • *пропущено въ* В. и бѣ гладъ. . . въ градѣ *тоже въ* Б. Г. т) и тако съвѣтъ • и бѣ тако Т. у) они же рѣша • *пропущено во всѣхъ сп.; см. Лавр. (т. I, стр. 55).*

997 что вы велю, творите.» Они же ради обѣщашася сътворити, и рече имъ[а]: «сберѣте ктоже
1015 отъ себе[б] по горсти овса, или пшеници, или отрубъ;» они же шедше ради снискаша[в]. И повелѣ женамъ створити цѣжь, въ немъ же варять кисель, и повелѣ ископати кладязь, и въставити въ кладязь кадь и наліяти цѣжа, и повелѣ ископати другый кладязь, и въставити тамо другую кадь. И повелѣ искати меду, они же шедше принесоша лукно меду[г], бѣ бо погребено въ земли въ княжей медуши; и повелѣ разсытити велми и воліяти въ кладязь. Утро же послаша по Печенѣги; и граждане рѣша Печенѣгомъ: «поимѣте къ себѣ таль нашю, а вы поидѣте до десяти мужь въ градъ нашь, да видите, что ся дѣеть въ градѣ нашемъ?» Печенѣзи же ради бывше, мняще яко предатися хотять, пояша у нихъ тали, и сами избраша лучшіи мужи въ родѣхъ, и послаша въ градъ, да розглядають, что ся дѣеть въ градѣ. И пріидоша въ градъ, и ркоша имъ людіе: «почто губите себе? коли можете перестояти насъ? аще стоите за 10 лѣтъ, что можете сътворити намъ? имѣемъ бо кормлю отъ земли; аще ли вѣры не имете, да се узрите своима очима.» И приведоша ихъ ко кладязю, идѣже цѣжь, и почерпоша ведромъ и ліяху въ ладкы[д]: и яко съвариша кисель, и поемше ихъ приведоша[е] къ другому кладязю, и почерпоша сыты, и начаша ясти перво сами, потомъ же[ж] и Печенѣзи. И удивишася, и ркоша: «не имуть вѣры сему наши князи, аще не ядять сами.» Людіе же наліяша корчагу цѣжа и сыты отъ кладязя, и вдаша Печенѣгомъ; они же шедше исповѣдаша вся бывшая. И варивше и ядоша князи Печенѣжьскыя, и подивишася, и поимше тали своя, а онѣхъ пустивше, идоша отъ града въсвояси.

Въ лѣто 6506. Въ лѣто 6507. Въ лѣто 6508. Въ лѣто 6509. Преставися Изяславъ князь Володимеровичь[з].

Въ лѣто 6510. Въ лѣто 6511. Въ лѣто 6512. Въ лѣто 6513. Въ лѣто 6514. Въ лѣто 6515. Въ лѣто 6516. Въ лѣто 6517. Въ лѣто 6518. Въ лѣто 6519. Преставися Анна царица.

Въ лѣто 6520. Въ лѣто 6521. Въ лѣто 6522. Ярославу сущю въ Новѣгородѣ, и урокомъ дающе къ Кіеву 2000 гривенъ отъ года и до года, 1000 Новугороду гриденемъ[и] раздавааху: тако даяху вси посадници, а Ярославъ сего не даяше[і] отцю своему. И рече Володимеръ: «требите путь и мосты мостите», хотяшеть бо ити на Ярослава, сына своего, но разболѣся.

Въ лѣто 6523. Хотящю ити Володимеру на Ярослава, Ярославъ же посла за море и приведе Варяги, бояся отца своего: но Богъ не дасть діяволу радости. Володимеръ же разболѣся, въ то же время бѣ у него Борисъ; Печенѣгомъ же идущимъ на Русь, посла противу имъ Бориса, самъ бо боляше велми[к], въ нейже болѣзни и скончася въ Берестовѣ, мѣсяца іуля въ 15 день. И потаиша й, бѣ бо Святополкъ въ Кіевѣ; въ нощь же межи клѣтми проимаша помостъ, въ коверъ опряташа, и ужи съвѣсиша на землю, и възложиша й на сани, везше й поставиша въ святѣй Богородици. Се же увѣдавше людіе, безчислено[л] снидошася; и вложиша й въ гробъ мраморенъ, и съхраниша тѣло его съ плачемъ блаженнаго великаго князя Владимира. Сей есть новый Коньстянтинъ великаго Рима, иже крестився самъ и люди своя крести: тако и сей сътвори подобно ему. Аще бо бѣ и преже въ поганьствѣ на скверную

а) и рече имъ » *нѣтъ въ* К. О. б) отъ себе » отъ васъ К. О. в) ради сниск. » снискаша ради Т. г) варять кисель . . меду; » *вмѣсто сего въ* К. О. *только слѣдующія слова:* и наліяти цѣжа кадь, и повелѣ искати меду, и постави другую кадь; они же шедше взяша меду лукно. д) въ ладкы » въ кадкы Ц. е) приведоша » пріидоша Ц. Б. В. Г. ж) потомъ же » сами *прибавл.* Т. з) въ л. 6506. . . володимеровичь » *нѣтъ въ* К. О. и) гриденемъ » гридемъ К. О. і) не даяше » кіеву *прибавлено вездѣ кромѣ* Т. к) велми » добрѣ О. л) безчислено » безъ числа К. О.

похоть желая, но послѣже прилежааше къ покаянію, якоже Апостолъ вѣщаеть: идѣже умно- 1015
жися грѣхъ, ту изобилуется благодать[а]. Аще бо въ невѣжьствѣ етера согрѣшенія быша, послѣже разсыпашася покаяніемъ и милостынями[б], яже глаголеть: въ немъ же тя застану, въ томъ ти сужу. Якоже Пророкъ глаголеть: живу азъ, глаголеть Аданаи Господь, яко не хощю смерти грѣшникомъ, но обратитися имъ отъ пути своего[в] злаго[г]. Мнози бо праведніи творяще по правдѣ и[д] живуще, погибають[е]. Дивно же се есть, колико сътвори добра Русьской земли, крестивъ ю. Мы же, хрестіяне суще, не въздаемъ почестія противу оному възданію. Аще бо онъ не крестилъ бы насъ, то и нынѣ быхомъ были въ прелести діяволи, якоже и прародители наши погибнуша. Да аще быхомъ имѣли потщаніе и молбу приносили Богу за нь, въ день преставленія его, видя бы Богъ тщаніе наше къ нему, прославилъ бы и[ж]: намъ бо достоить молити Бога за нь, понеже тѣмъ Бога познахомъ. Но дай же, Господи, по сердцю твоему, вся прошенія твоя исполни, иже[з] желаше царствія небеснаго: дасть же ти Господь[и] вѣнецъ съ праведными, въ пищи райстѣй веселіе и ликостояніе со Авраамомъ и съ прочими патріархы; якоже Соломонъ рече: умершю мужю праведну, не погибаеть упованіе[і]. Сего бо[к] въ память держать Русьстіи людіе, поминающе святое крещеніе, и прославляють Бога въ молитвахъ и пѣснѣхъ и[л] въ псалмѣхъ, поюще Господеви новіи людіе, просвѣщени святымъ крещеніемъ и[м] святымъ Духомъ, чающе надежи великаго Бога Спаса нашего Ісуса Христа, въздати комуждо противу трудомъ неизреченную милость[н], юже буди улучити всѣмъ христіяномъ.

Увіеніе Бориса князя. Святополкъ сѣде въ Кіевѣ по отцѣ, и призва Кіяны, и многи дары имъ раздая, и отъпусти я. Посла[о] же къ Борису, глаголя: «брате! хощю съ тобою любовь имѣти, и ко отню ти придамъ;» лестно, а не истинно глаголаше. И пришедъ къ Вышегороду въ нощь отай, призва Путшу и Вышегородскыя бояре, и рече имъ: «повѣжте ми по истиннѣ, пріязньство имѣете ли ко мнѣ?» Путша рече: «вси мы можемъ головы своя положити за тя.» Видѣвъ же діяволъ, искони ненавидяй добра человѣку, яко всю надежю свою на Господа положилъ есть святый Борисъ, начатъ подвижнѣе[п] бывати и обрѣтъ, якоже и Каина на братоубійство горяща, такоже и Святополка, по истиннѣ втораго Каина, улови мысль его, яко да избіеть наслѣдникы вся отца своего, и самъ пріиметь всю власть единъ. Тогда призва къ себѣ окаанный, проклятый Святополкъ свѣтникы своя всему злу и началникы всея неправды, и отверзъ прескверная[р] уста, и испусти злый свой гласъ, рече Путшинѣ чади: «аще убо обѣщастеся главы своя положити за мя, шедше, братіе моя, да гдѣ обрящете брата моего Бориса, исмотривше времени убійте его;» и обѣщашася[с] ему тако сътворити. О таковыхъ Пророкъ рече: скори суть проліяти кровь безъ правды; сіи бо обьщаются[т] крови, и сбирають себѣ злая; сихъ путіе суть сбирають[у] безаконіе, нечестіемъ бо свою душю объемлють[ф]. Блаженый же Борисъ, якоже ся бяше воротилъ, и сталъ на

а) *Къ Римл. V, 20.* б) милост.» многими *прибавл.* В. в) своего» *во всѣхъ сп* вашего; *см. Лавр. (т. 1, стр. 56).* г) *Іезек. XXXIII, 11.* д) и» *только въ* Ц. е) мнози бо . . . погибають;» *сіе мѣсто полнѣе читается въ Лавр. (т. 1, стр. 56).* ж) прославилъ бы и» прославилъ ны и Ц. прославилъ бы *въ прочихъ сп. кромѣ* Б. Г. з) иже» *только* и *вездѣ кромѣ* Т. и) дасть же ти господь» дай же ти господи К. О. В. і) *Притч. Солом. XI, 7.* к) сего бо» се бо *вездѣ кромѣ* Т. К. О. л) и» *только въ* В. м) св. крещеніемъ и» *нѣтъ въ* Б. Г. н) милость» радость К. О. о) посла» пославъ *вездѣ кромѣ* К. О. В. п) подвижнѣе» подвижніе Т. Б. Г. подвиженіе Ц. р) прескверная» прескверненая Т. с) обѣщашася» обѣщася *во всѣхъ сп. ошибк. кромѣ* Ц. т) обьщаются *исправлено по Лавр. (т. I, стр. 57)*; *во всѣхъ сп.* обѣщаваются. у) сбирають» сбирающе К. О. ф) *Притч. Солом. I, 16—19.*

1015 Алтѣ[а] шатры; и рѣша ему дружина: «поиди и сяди въ Кіевѣ на столѣ отца своего, се бо вои вси въ руку твоею суть.» Онъ же къ нимъ отвѣщаваше рече: «не буди ми то[б] взяти рукы на брата своего, еще же на старѣйшаго, егоже быхъ имѣлъ яко и отца.» Се слышавше вои, и разидошася отъ него, а самъ оста токмо со отрокы своими. Бяше въ день суботный[в] въ тузѣ и печали[г], съкрушенымъ сердцемъ[д], а душею радостною, жалостно гласъ свой испущаше: «слезъ моихъ не презри, Владыко! да якоже уповаю на тя, тако да съ твоими рабы пріиму часть и жребій съ всѣми святыми твоими, яко ты еси Богъ милостивъ и тебѣ славу всылаемъ, Отцю и Сыну и святому Духу въвѣки, аминь.» Помышляше же мученіе и страсть святаго Никиты и святаго Вячеслава, подобно же сему убіену сущю, и како святѣй Варварѣ свой отець убійца бысть; и помышляше слово премудраго Соломона: праведници въвѣки живуть, отъ Господа мьзда имъ и строеніе отъ Вышняго[е]. О семъ словеси токмо утѣшашеся. Таче бысть вечеръ, и повелѣ пѣти вечернюю, а самъ влѣзъ въ шатеръ, нача творити молитву вечернюю, слезами горкыми и частымъ въдыханіемъ и стенаніемъ многимъ. По сихъ же леже спати, и бяше сонъ его въ мнозѣй мысли и въ печали крѣпцѣй, страшнѣй, како предатися на страсть и како пострадати, и теченіе скончати, и вѣру съблюсти, яко да неищадимый[ж] вѣнець пріиметь отъ руки Вседержителя. И възбнувъ рано, и видѣ, яко годъ утрени есть, бѣ же въ святую недѣлю, и рече къ презвитеру своему: «въстани, начни утренюю;» самъ же обувъ нозѣ свои и умывъ лице свое, начатъ молитися къ Господу Богу. Посланіи же пріидоша отъ Святополка на Алто[з] въ нощь, и подступиша близъ шатра, и слышаша блаженнаго гласъ страстотерпца, поюща псалмѣ заутреніи. Бяше же ему вѣсть о убіеніи его[и], и начатъ пѣти: Господи! что ся умножиша[і] стужающеи ми? мнози всташа на мя[к]; и прочая псалма того. И нача пѣти[л] Псалтырь, глаголя: яко обыдоша мя пси мнози и унци тучніи одержаша мя[м]; и паки: Господи Боже мой! на тя уповахъ, спаси мя[н]; таче посемъ канонъ. И кончавшю ему утренюю, начатъ молитися, зря ко иконѣ Господни: «Господи Ісусе Христе! иже симъ образомъ явися на земли, изволивый своею волею пригвоздитися на крестѣ, и пріимъ страсть грѣхъ ради нашихъ, и сподоби мя тако пріяти страсть.» И яко услышаше топотъ золъ около шатра, и трепетенъ бывъ, нача слезы испущати отъ очію своею, и глаголаше: «слава ти, Господи, яко о всемъ томъ сподобилъ мя еси, зависти ради, пріяти горкую смерть, и все пострадати любве ради словесе твоего; не въсхотѣхъ бо себе самъ взискати, ничтоже себе изволихъ по Апостолу: любы терпить, всему вѣру емлеть, не ищеть своихъ си[о], и паки: въ боязни любви нѣсть, но свершеная любовь[п] вонъ изъмещеть страхъ[р]; тѣмже, Владыко, душа моя въ руку твоею воину[с], яко закона твоего не забыхъ: яко Господу годѣ, тако и бысть.» И яко узрѣ прозвитеръ его и отрокъ, еже служаше предъ нимъ, господина своего дряхла и печалію оболіяна суща зѣло, расплакастася и глаголаста: «милый наю господине драгый! коликой благости сподобленъ бысть, яко не въсхотѣ противитися брату своему, любве ради Христовы, колико воя держа въ руку своею!» И си рекша умилистася, и абіе узрѣста текущихъ къ шатру, блистанія оружія, мечное

а) на алтѣ» на лтѣ О. на тлѣ *ошибк.* К. б) то» того К. О. в) суб.» (и) бяше *прибавл.* К. О. г) печали» и скорби *прибавл.* Ц. д) сердцемъ» влѣзъ въ шатеръ свой и плакашеся съкрушенымъ сердцемъ *прибавл.* К. О. е) *Прем. Солом. V, 15.* ж) неищадимый» ищадимый *вездѣ кромѣ* Т. з) на алто» на лто Т. К. О. и) поюща... его» *недостаетъ въ* О. і) умножиша» умножишася Т. Ц. К. О. к) *Псал. III, 2.* л) господи что ся... пѣти» *пропущено въ* Б. Г. м) *Псал. XXI, 13, 17.* н) *Псал. VII, 2.* о) *1 къ Коринѳ. XIII, 5. 7.* п) любовь» любы К. О. р) *1 Іоанн. IV, 18.* с) воину» выну К. О. В.

оцѣщеніе[а]. Безъ милости прободено[б] бысть честное и многомилостивное тѣло святаго блаженнаго страстотерпца Христова Бориса: насунуша копіи Путша, и Талець, и Оловичь, Ляшко. 1015 Видѣвъ же отрокъ его се, вержеся на тѣло его, рекый: «да не остану тебе, господине мой драгый; да идѣже красота тѣла твоего увядаеть, ту и азъ сподобленъ буду животъ свой скончати.» Бяше же сей бѣ родомъ Угринъ, именемъ Георгій, бяше бо възложилъ на нь гривну злату, и бѣ любимъ Борисомъ паче мѣры; ту же и того прободоша. Святый же Борисъ яко бысть ураненъ, искочи изъ шатра въ оторопѣ, и начаша глаголати стоящіи[в] округъ его: «что стоите зряще? приступльше скончаемъ[г] повелѣнное намъ.» Си же слышавъ блаженный, нача молитися имъ и милъ ся дѣяти, глагола имъ: «братіе моя милая! мало ми время пождите, и да помолюся Богу моему.» И възрѣвъ на небо съ слезами и горцѣ въздохнувъ, нача молитися сицевыми глаголы: «Господи Ісусе Христе, Боже милостивый, и премногомилостивый Владыко! слава ти яко сподобилъ мя еси отъ прелести житія сего лестьнаго отъити; слава ти, прещедрый Живодавче, яко сподоби мя труда святыхъ ти мученикъ; слава ти, Владыко человѣколюбче, сподобивый мя скончати хотѣніе сердца моего; слава ти[д], Христе, многому милосердію, иже направивый на правый путь мирныя[е] ноги моя[ж], текуща[з] къ тебѣ безъ соблазна; призри съ высоты святыя твоея и вижь болѣзнь сердца моего, еже пріяхъ отъ сродника моего, яко тебе ради умерщвляемы есмы весь день, вмѣниша мя яко овца въ снѣдь[и]. Вѣси бо, Господи мой, вѣси, яко не противлюся, ни впрекы глаголю[і]; имый въ руку моею вся воя отца моего и вся любимая отцемъ моимъ, ничтоже умыслихъ противу брату моему, онъ же елико възможе и въздвиже на мя; да аще бы ми врагъ поносилъ, претерпѣлъ убо быхъ отъ него, и аще бы ненавидяй мене на мя велерѣчевалъ, укрылся убо быхъ[к]. Но ты, Господи, вижь и суди межи мною и межи братомъ моимъ, и не постави имъ грѣха сего, но пріими въ миръ душю мою, аминь.» И таче възрѣвъ къ нимъ умиленыма очима, испадшимъ[л] лицемъ, весь слезами обліявся, рече: «братіе! приступлеше скончайте службу вашю, и буди миръ брату моему и вамъ, братіе.» Да елико слышаху словеса его, отъ слезъ не можаху ни словеси рещи, отъ страха же и печали горкыя и отъ многыхъ слезъ, но съ въздыханіемъ горкымъ жалостно глаголаху, плачуще кождо въ души своей глаголаше: «увы мнѣ[м], княже нашь милый и драгый, блаженный, водителю слѣпымъ, одежа[н] нагимъ, старости жезле, ненаказаннымъ казателю! кто уже исправить вся? како не въсхотѣ славы міра сего? како не въсхотѣ веселитися съ честными велможами? како не въсхотѣ величія, иже[о] въ семъ житии? и кто бо не почюдится великому смиренію его? кто ли не съмирится оно смиреніе видя и слыша?» И абіе успе, предавъ душю въ руцѣ Бога живаго, мѣсяца іуля[п] въ 24 день. И избиша отроки многи; съ Егоргія[р] же не могуще сняти гривны, отсѣкше главу его отвергоша кромѣ, да тѣмъ и послѣди не могоша познати тѣла его. Блаженнаго же Бориса обертѣша въ шатеръ, и възложиша на кола и повезоша й, и яко быша на бору, и нача въсклаияти[с] святую главу свою; и се увѣдавъ Святополкъ, и пославъ два Варяга, и прободоста й мечемъ въ сердце. И тако скончася блаженный Борисъ, въспріимъ

а) оцѣщеніе • оцищеніе О. извлеченіе Ц. Б. В. Г. б) прободено • прободенъ *во всѣхъ сп.* в) стоящіи • стоящимъ Б. В. Г. г) скончаемъ • скончайте Ц. д) ти • *нѣтъ въ* Т. е) мирныя • мирный Б. ж) моя • наша Ц. з) текуща • текуще Т. Ц. Б. Г.; *въ* К. О. *сіе мѣсто испорчено.* и) въ снѣдь • (въ) снѣди Т. К. О. *См. Псал. XLIII, 23.* і) *Исаіи L, 5.* к) убо быхъ • быхъ отъ него К. О. *См. Псал. LIV, 13.* л) испадш. • и испадшимъ Ц. Б. В. Г. м) мнѣ • намъ К. О. н) одежа • одеже Т. о) иже *нѣтъ въ* К. О. п) іуля • іюня *ошибк.* В. р) съ егоргія • съ георья (георія) К. О. съ егорія В. с) въсклаияти • въсклабляти Т.

1015 неувядаемый вѣнець отъ Христа Бога, съ праведными причтеся, съ Пророкы и съ Апостолы и съ лики мученичьскыми водворяяся, Авраамy на лонѣ почиваяй, видя неизреченную радость, въспѣвая съ Ангелы и веселяся въ лицѣхъ[а] святыхъ. И положиша тѣло его, принесше тай въ Вышегородъ, у церкви святаго Василія въ земли погребоша й. Сій благовѣрный князь Борисъ, благаго корени сый, послушливъ бѣ, отцю покаряяся при всемъ; тѣломъ бяше красенъ и высокъ, лицемъ круголъ, плечи высоцѣ, въ[б] чреслѣхъ тонокъ, очима добръ и веселъ, брада мала и усъ, младъ бо бѣ еще, свѣтяся царскы, крѣпокъ тѣломъ, всячьскы украшенъ акы цвѣты въ уности своей, на рати храборъ, въ съвѣтѣхъ мудръ и разуменъ, при всемъ благодать Божія цвѣтяше на немъ. Оканнии же си убійци пріидоша къ Святополку, акы хвалу имуще, безаконници. Си бо слугы бѣси[в] бывають; бѣси бо на злое посылаеми бывають, Ангели бо на благое слеми бывають[г]. Ангелъ бо человѣку зла не сътваряеть, но благое мыслить ему всегда, паче же христіяномъ помагаеть и заступаеть отъ супротивнаго діявола; а бѣси всегда на злое ловять[д], завидяще ему, понеже видять человѣка почтена Богомъ, и завидяще ему, на злое слеми скори[е] суть. Рече бо Богъ: кто идеть прелестити Ахава[ж]? и рече бѣсъ; се азъ иду. Злый же человѣкъ тщится на злое, но хуждьши[з] есть бѣса; бѣси бо Бога боятся и человѣкъ стыдятся, а золъ человѣкъ ни Бога боится, ни человѣкъ стыдится[и]; бѣси бо и креста Господня боятся, а золъ человѣкъ ни креста Господня боится. Тѣмже и Давыдъ глаголаше: аще въистинну правая глаголете, правду судите, сынове человѣчьстіи? ибо въ сердци безаконіе дѣлаете на земли, неправду рукы ваша сплетають; отуждени[і] быша грѣшници отъ ложеснъ[к], заблудиша отъ чрева, глаголаша лжю и ярость по образу змиину[л].

Убіеніе Глѣбово[м]. И ни доселѣ годѣ устави убійства окаанный Святополкъ, но на болшая неистовяся[н] начатъ простиратися, яко видѣ[о], желаніе сердца своего улучи, абіе не вспомяну злаго своего[п] убійства и многаго соблажненія, и ни поне мало[р] на покаяніе преклонися; но ту абіе вниде въ сердце его сотона, и начатъ подстрѣкати вящша и горша съдѣяти, и множайшая убійства. Глаголаше бо въ души своей окаанный: «что сътворю? аще бо доселѣ оставлю[с] дѣло убійства моего, то двоего иму чаяти: яко аще слышатъ мя братія моя, иже варивше въздадять ми горша сихъ; аще ли не сице, то иждену́ть мя, и буду чюжь престола отца моего, и жалость земля моея снѣсть мя, и поношенія поносящихъ нападуть на мя[т], и княженіе мое пріиметь инъ, и въ дворѣхъ моихъ не будеть живущаго; зане егоже Господь взлюби, а азъ погнахъ[у], и къ болѣзни язву приложихъ, приложю убо безаконіе къ безаконію, обаче грѣхъ матере моея не очистить ми ся[ф] и съ праведными не напишуся, но да потреблюся отъ книгъ животныхъ.» Якоже и бысть, еже послѣди скажемъ; нынѣ же нѣсть время, но па предлежащее възвратимся. И сія на умѣ си положивъ злый съвѣтникъ діяволь, посла по блаженнаго Глѣба, рекъ: «пріиди вборзѣ, отець тя зоветь и не здравить велми.» Онъ же вборзѣ и

а) въ лицѣхъ » въ лицѣ Т. б) въ » *вездѣ недостаетъ кромѣ* К. О. в) бѣси » и бѣси Ц. Б. В. г) бывають » суть *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. д) ловять » пущають В. е) скори » скоро *во всѣхъ сп. кромѣ* О. ж) *3 Царст. XXII, 20, 21.* з) но хуждьши » не хуждьши Т. Б. В. Г. не хуже К. О. и) стыдится » не срамляется К. О. і) отужд. » утужд. *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. к) отъ ложеснъ » *пропущено вездѣ кромѣ* К. О. л) глаголаша . . . змиину » лжю глаголаша, ярость ихъ по образу змиину В. *См. Псал. LVII, 4—5.* м) убіеніе глѣбово »; *сего заглавія недостаетъ въ* Т. К. О. н) неистовяся » неистовства Ц. Б. В. Г. о) видѣ » ся *прибавлено вездѣ кромѣ* Ц. п) улучи . . . своего » *пропущено въ* Ц. р) мало » малы *вездѣ кромѣ* К. О. с) оставлю » уставлю *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. т) и буду чюжь . . . на мя » *пропущено въ* К. О. у) погнахъ » познавъ Ц. Б. В. Г. ф) *Псал. CVIII, 14.*

въмалѣ бояръ всѣдъ на конь поѣде, и пришедъ на Волгу, на поли потчеся подъ нимъ конь 1015
во рвѣ, и наломи ногу мало; и яко пріиде къ Смоленску, и поиде отъ Смоленьска яко зрѣимо едино, и ста на Смядинѣ въ кораблеци. И въ се время пришла бѣ вѣсть отъ Предславы сестры къ Ярославу о отца его смерти, и присла Ярославъ къ Глѣбу, глаголя: «не ходи, брате, отець ти умре, а братъ ти убитъ отъ Святополка.» Си слышавъ блаженный, возпи плачемъ великимъ и горкымъ и печалію сердечною, и сице глаголаше: «увы мнѣ, Господи мой! о двою плачюся и стеню, двою сѣтованію сѣтую и тужю; увы мнѣ, Господи мой[а]! плачюся по отци, плачю же ся паче и зѣло отчаяхся по тебѣ, брате и господине Борисе; како прободенъ еси? како безъ милости прочее смерти предася? како не отъ врага, но отъ своего брата пагубу пріялъ еси? увы мнѣ! уне бы ми съ тобою умрети, неже уединену и усирену[б] отъ тебе въ семъ житіи пожити. Азъ мняхъ въ житіи лице твое узрѣти ангельское, то селика туга постиже мя; уне бо[в] ми, господине, съ тобою умрети: нынѣ же что сътворю, умиленъ и учюженъ[г] отъ твоея доброты и отца моего многаго разума? О милый мой господине брате[д]! аще еси получилъ дерзновеніе у Господа, моли о моемъ уныніи[е], да быхъ и азъ сподобленъ былъ ту же страсть пріяти и съ тобою жити, нежели въ свѣтѣ семъ прелестнѣмъ.» Сице ему стенющю и плачущю, и слезами землю мочащю[ж], со въздыханіемъ часто Бога призывающю[з], приспѣша внезапу посланіи отъ Святополка злыя его слугы и немилостивіи кровопійци, братоненавидци[и] лютіи зѣло, сверѣпа звѣря душю имуще; святый же поиде въ кораблецѣ, и усрѣтоша и усть Смядыни, и яко узрѣ ихъ, възрадовася душею; они же узрѣвше омрачахуся, и гребяху къ нему, сій же цѣлованіе творяше пріяти отъ нихъ. И яко быша равно пловуще[і], начаша скакати злыи они въ лодію его, обнажены меча имуще въ рукахъ блещащася аки вода; и абіе всѣмъ весла изъ рукъ испадоша, и вси отъ страха омертвѣша. И се видѣвъ блаженный, разумѣ яко хотять убити и, и възрѣвъ къ нимъ умиленыма очима, и слезами лице свое омывая[к], скрушенымъ сердцемъ и смиренымъ разумомъ и частымъ въздыханіемъ, весь слезами разливаяся, а тѣломъ утерпая, жалостно гласъ испущааше: «не дѣйте мене, братія милая и драгая, не дѣйте, ничтоже вы зла сътворихъ[л], господье мои, не брезите мене; кую бо обиду сътворихъ брату моему и вамъ, братіе и господіе мои? аще ли кая обида, ведите мя ко князю вашему, а къ моему брату и господину; помилуйте уность мою, господіе мои; вы ми будите господье, а язъ вамъ рабъ; не пожните мене отъ житія несозрѣла, не пожните класа не уже созрѣвша, но млеко безлобія носяща[м], не порѣжите лозы не до конца възрастшія[н], а плодъ имущея. Молю вы ся и милъ ся дѣю, убойтеся рекшаго усты апостольскы: не дѣти бывайте умы, незлобіемъ же младеньствуйте, а умы свершени бывайте[о]; азъ, братіе, незлобіемъ и възрастомъ младеньствую; се нѣсть убійство, но сырорѣзаніе. Что зло съдѣяхъ, свидѣтельствуйте ми и не жалюси? аще ли крови моея насытитися хощете, то уже вы въ руку есмь, братіе, и брату моему вашему князю.» Они же ни по единого словеси не постыдѣшася, ни мыслію преклонишася, но якоже сверѣпіи звѣріе нападоша, и тако въсхитиша и. Онъ же видѣвъ, яко не внемлють словеси его,

а) о двою . . . мой» *пропущено въ* Б. Г. б) и усирену» и сиру В. в) уне бо» не убо *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. В. г) учюженъ» отчюж(д)енъ К. О. уничиженъ *ошибк.* В. д) господ. брате» господине мой и брате *вездѣ кромѣ* К. О. В. е) уныніи» ученія *ошибк.* Б. В. Г. ж) мочащю» мочаще (мочащи) *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. з) призывающю» призывающе (призывающи) *вездѣ кромѣ* О. и) братоненавидци» братоненавидници К. О. і) пловуще» пловуща *вездѣ кромѣ* К. О. к) омывая» омыя Т. умывая К. О. л) сътворихъ» сътворша К. О. м) носяща» *только въ* В.; *въ прочихъ сп* носяще. н) възрастшія» възрастъшу *ошибк.* Т. о) *1 къ Корине. XIV, 20.*

1015 начатъ глаголати сице: «спасися милый мой отче, господине Василіе! спасися мати, госпоже моя! спасися брате Борисе мучениче, старѣйшино уности моея! спасися и ты брате поспѣшителю Ярославе! спасися и ты брате враже Святополче! спаситеся и вы братіе и дружино, и вси спаситеся! уже бо не имамъ васъ видѣти въ житіи семъ, зане разлучаемъ[а] есмь отъ васъ нуждею.» И глаголаше плачася: «Василіе господине отче мой! приклони ухо твое и услыши гласъ мой, призри и виждь приключшееся чаду твоему, како безъ вины закалаемъ есмь; увы мнѣ! слыши небо, внуши земле[б]; и ты Борисе брате, услыши гласъ мой; отца моего Василія призвахъ, и не послуша мене, то ни ты ли хощеши послушати мене? виждь скорбь сердца моего и язву душа моея, виждь теченіе слезъ моихъ акы рѣку: и никтоже не внемлеть ми; но ты убо помяни и помолися о мнѣ ко общему всѣхъ Владыцѣ, яко имѣя дерзновеніе и предстоя у престола его.» И начатъ преклонь колѣни[в] молитися сице: «Боже щедрый, и премилостивый Боже! слезъ моихъ не премолчи, но умилися на мое уныніе и виждь скрушеніе сердца моего, се бо закалаемъ есмь не вѣмъ что ради, или за котору обиду не свѣмъ; ты вѣси, Господи мой! вѣмъ тя рекша къ своимъ Апостоломъ: яко за имя мое, мене ради възложать на вы рукы и предани будете родомъ и другомъ, и братъ брата предасть на смерть, и умертвять вы имени моего ради[г]; и пакы: въ терпѣніи вашемъ стяжите душа ваша[д]. Вижь Господи и суди; се готова душа моя предъ тобою, Господи, и тобѣ славу всылаемъ, Отцю и Сыну и святому Духу, и нынѣ и присно и въ вѣки вѣкомъ, аминь.» Тачe[е] възрѣвъ къ нимъ, умиленымъ и измолкшимъ[ж] гласомъ рече: «то уже приступлеше скончайте, на нь же есте послани.» Тогда окаанный Горясѣръ повелѣ[з] зарѣзати и вборзѣ[и], поваръ же Глѣбовъ, именемъ Торчинъ, announced иземъ ножь, и имъ блаженнаго закла и акы агнія незлобиво, мѣсяца септебря[і] въ 5 день, въ понедѣлникъ. И принесеся Господеви жертва чиста и благовонна[к]; и взиде въ небесныя обители ко Господу, и узрѣ желаемаго си брата, и въспріяста вѣнца небесныя нетлѣнныя, егоже и вжеласта[л], и възрадовастася радостію неизреченною, юже улучиста братолюбіемъ своимъ. Се коль добро и коль красно, еже жити братіи вкупѣ[м]! Окаанніи же они убійци възвратишася, и пріидоша къ пославшему я окаанному Святополку; якоже рече Давыдъ: да възвратятся грѣшници въ адъ, и вси языци забывающеи Бога[н]; и паки: оружіе извлекоша грѣшници, и напрягоша лукъ заклати правыя сердцемъ, и оружіе ихъ внидеть[о] въ сердца ихъ, и луци ихъ сокрушатся, яко грѣшници погибнуть и изчезающе яко дымъ изчезнуть[п]. И яко сказаша Святополку: «яко сътворихомъ повелѣнное тобою,» и си слышавъ, възвеселися душею и вознесеся сердцемъ. И събыстьея реченое Пророкомъ Давыдомъ: что ся хвалиши о злобѣ, силный[р]? безаконіе весь день и неправду умысли языкъ твой; възлюбилъ еси злобу паче благостыня, и неправду неже[с] глаголати правду; възлюбилъ еси вся глаголы потопныя и языкъ велерѣчивъ: сего ради Богъ разрушить тя до конца, и въстергнеть[т] тя и преселить тя отъ села[у] твоего, и корень твой отъ земля живущихъ[ф]. Якоже рече Соломонъ: азъ вашей погибели посмѣюся, яко радуюся,

---

а) разлучаемъ» разлучита (разлучаета) *вездѣ ошибк. кромѣ* К. О. б) *Исаіи I, 2.* в) преклонь колѣни» *пропущено въ* К. О. г) *Луки XXI, 16, 17.* д) *Тамъ же XXI, 19.* е) тачe» таже К. О. ж) умил. и измолкшимъ» умилены (и) измолкшимъ (измоклъшимъ) *вездѣ кромѣ* Ц. К. О. з) повелѣ» горясѣръ (горѣсѣръ) *опять прибавлено въ* Т. Ц. Б. Г. и) вборзѣ» въскорѣ К. О. і) септебря» септеврія Ц. Б. Г. к) благовонна» благоугодна К. О. л) вжеласта» вжелѣста *вездѣ кромѣ* К. О. м) *Псал. CXXXII, 1.* н) *Псал. IX, 18.* о) внидеть» вниде *вездѣ кромѣ* Ц. К. п) *Псал. XXXVI, 14, 15, 19, 20.* р) силный» силне К. О. с) неже» еже *вездѣ кромѣ* К. О. т) и въстергнеть» и въсторгнеть Ц. В. у) отъ села» отъ селенія Ц. ф) живущихъ» живыхъ Ц. *См. Псал. LI, 3—7.*

егда грядеть на вы пагуба; тѣмже снѣдять дому своего плоды, и своея нечистоты насы- 1015
тятся[а]. Убіену же бывшу Глѣбу и повержену на пустѣ межи двѣма колодома, и Господь не —16
оставляеть своихъ рабъ; якоже рече Давыдъ: сохранить Господь вся кости ихъ, и ни едина же отъ нихъ не скрушится[б]. И сему убо святому лежащю долго время, и не остави въ невидѣніи и въ небреженіи отинудь пребывати; и показа Богъ, овогда убо видѣти столпъ огненъ, овогда свѣща горяща[в], и паки пѣніе ангелско слышаху мимоходящіе гостіе, иніи же яко ловы дѣюще и скоты пасуще. Се же слышаша и видѣша[г], не бысть памяти ни единому ихъ о взисканіи тѣлеси святаго[д], дондеже не терпя Ярославъ сего злаго убійства, движеся на братоубійца оного окаапнаго Святополка; и брани многи съ нимъ съставивъ, и всегда пособіемъ Божіимъ и поспѣшеніемъ святою побѣдивъ: елико брани съставивъ съ нимъ, посрамленъ и побѣженъ възвращаашеся.

Святополкъ же окаанный нача княжити въ Кіевѣ. Ярославу же еще не вѣдущю о отца своего смерти[е], Варязи бѣху мнози у Ярослава, и насиліе творяху Новгородцемъ и женамъ ихъ. И ставше Новгородци, избиша Варяги[ж] въ дворѣ Парамонѣ, и разгнѣвався Ярославъ, и шедъ на Ракомо сѣде въ дворѣ; и посла къ Новогородцемъ и рече: «уже мнѣ сихъ не вскресити[з].» И позва къ себѣ нарочитыя мужи[и], иже бяху сѣкли Варягы, и оболстивъ исѣче 1000 мужь, а иные бѣжаша изъ города. Въ ту же нощь пріиде къ Ярославу вѣсть отъ сестры его Предславы: «отець ти умерлъ, а Святополкъ сѣдить въ Кіевѣ, убилъ Бориса и Глѣба; а ты блюдися сего повелику[і].» И се слышавъ, печаленъ бысть о отци и о братіи; заутра же собравъ избытокъ Новгородцевъ, Ярославъ створи вѣчь на поли, и рече къ нимъ: «о любимая дружина, юже вчера избихъ въ безуміи моемъ! но топерво[к] ми ихъ золотомъ окупати, а нынѣ надобны.» И утеръ слезъ, рече имъ на вѣчи: «братіе! отець мой умерлъ есть, а Святополкъ сѣдить въ Кіевѣ, избивая братію свою; хощю на нь поити, потягнѣте по мнѣ.» И рѣша ему Новгородци: «аще, княже, братія наша избита суть, а мы можемъ съ тобою ити.» И собравъ воя Ярославъ, Варягъ 1000 и прочихъ вой 40.000[л], и поиде на Святополка, нарекъ Бога, и рече: «не азъ почахъ избивати братію, но онъ[м]; да будеть отместникъ Богъ крови братіи моей, зане безъ вины пролія кровь Борисову и Глѣбову праведную: егда мнѣ сице же сътворить? но суди ми, Господи, по правдѣ, да скончается злоба грѣшныхъ.» И поиде на Святополка; слышавъ же Святополкъ идуща Ярослава, пристрои вои безъ числа, Руси и Печенѣгъ, и изиде противу къ Любчю, объ онъ полъ Днѣпра, а Ярославъ объ сю[н] страну.

Въ лѣто 6524. Приде Ярославъ на Святополка, и сташа противу себѣ оба полъ Днѣпра, и не смѣяху ни си онѣхъ, ни они сихъ начать, и стояша 3 мѣсяци противу себѣ, не смѣюще ся съступити. И нача воевода Святополчь, именемъ Волчій Хвостъ, ѣздя возлѣ берегъ, укаряти Новгородци, глаголя: «почто пріидосте со хромцемъ симъ, а вы плотници суще? приставимъ васъ хоромовъ рубити нашихъ.» Се слышавше Новгородци, рѣша Ярославу: «яко

а) *Притч. Солом. I, 26, 31.* б) *Псал. XXXIII, 21.* в) горяща • горяста *ошибк.* Т. Ц. Б. Г. г) се же... и видѣша • се слышаще и видяще К. О. д) святаго • глѣба *прибавл.* К. О. е) смерти • се же бѣ еще преже убіенія глѣбова, ярославу же сущу въ новѣгородѣ *прибавлено на полѣ въ* Ц. ж) варяги • варязи Т. з) не вскресити • не кресити К. О. и) мужи • мужа *вездѣ кромѣ* К. О. В. і) повелику • и тогда же посла вѣсть глѣбу ярославъ, якоже преже писахомъ *прибавлено на полѣ въ* Ц. к) но топерво • не топере К. О. не топерво *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. л) 40.000 • 10.000 В. 30.000 *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. м) но онъ • окаанный святополкъ *прибавл.* Т. Ц. н) объ сю • *такъ въ* К. О. *и Лавр.*; *въ прочихъ сп.* объ ону.

1016—18 заутра перевеземся на нь; аще кто ли не поидеть съ нами, то сами потнемъ и́.» Бѣ бо уже заморозъ, а Святополкъ стояше межи двѣма озерома, и всю нощь пилъ бѣ съ бояры своими; и нача Днѣпръ мерзнути. И бяше Ярославу мужь въ пріязнь у Святополка, и посла къ нему Ярославъ отрокъ свой нощію, рече къ нему: «онь си[а], что ты тому велиши творити? меду мало варено, а дружины много.» И отрече ему мужь той: «рци тако Ярославу, да аще меду мало, а дружины много[б], да къ вечеру дати.» И разумѣвъ Ярославъ, яко въ нощь велить сѣщися. Ярославъ же заутра исполчився воемъ[в], противу свѣту перевезеся на ону страну Днѣпра; и высѣде на брегъ, и отринуша лодіи отъ брега, и тое нощи поидоша противу себѣ на сѣчю. И рече Ярославъ своимъ воемъ: «знаменайтеся, повивайте главы своя убрусомъ.» И съступишася на мѣстѣ, и бысть сѣча зла, и не бѣ лзѣ озеромъ Печенѣгомъ помагати, и притиснуша Святополчи вои къ озеру, и выступиша на ледъ, и обломися подъ ними[г] ледъ, и одолѣти нача Ярославъ; видѣвъ же се Святополкъ и побѣже, и одолѣ Ярославъ[д]. Святополкъ же въ Ляхы побѣже, а Ярославъ сѣде въ Кіевѣ на столѣ отечнѣ и дѣднѣ; бѣ бо тогда Ярославъ 18 лѣтъ[е].

Въ лѣто 6525. Пріидоша Печенѣзи къ Кіеву, и сѣкошася у Кіева, и одва къ вечеру одолѣ Ярославъ Печенѣги[ж], и отбѣгоша посрамлени. И заложи Ярославъ великій градъ Кіевъ, и Златая врата постави, и церковь святую Софію заложи.

Въ лѣто 6526[з]. Пріиде Болеславъ съ Святополкомъ на Ярослава съ Ляхы; Ярославъ же совкупи Русь, и Варягы, и Словѣны, противу поиде Болеславу и Святополку, и пріиде къ Волыню, и сташа оба полы рѣкы Буга. И бѣ у Ярослава дядька и воевода Блудъ; нача укаряти Болеслава, глаголя: «да то ти прободемъ тростію чрево твое толстое.» Бѣ бо Болеславъ великъ и тяжекъ, яко и на кони не могый сѣдѣти, но бяше смысленъ; и рече Болеславъ къ дружинѣ своей: «аще вы сего укора не жаль, азъ единъ погыбну.» И всѣдъ на конь, вбреде въ рѣку и по немъ вои его, Ярославъ же не утягнувъ[и] исполчитися, и побѣди Болеславъ Ярослава, и ту убиша Блуда воеводу, и иныхъ побѣдиша множество, а еже ихъ[і] руками яша, то расточи Болеславъ по Ляхомъ[к]; а самъ вниде въ Кіевъ со Святополкомъ, и сѣде на столѣ Володимерѣ. И тогда Болеславъ[л] положи себѣ на ложи Предславу, дщерь Володимерову, сестру Ярославлю[м]. Ярославъ же убѣжа съ четырми мужи къ Новугороду. И рече Болеславъ: «разведите дружину мою по градомъ на покормъ;» и бысть тако. Ярославъ же прибѣже къ Новугороду, и хотяше бѣжати за море, и посадникъ Коснятинъ[н], сынъ Добрынинъ, съ Новгородци[о] разсѣкоша лодіи Ярославли, ркуще: «хощемъ ся еще[п] бити по тебѣ съ Болеславомъ и Святополкомъ.» И начаша скотъ сбирати отъ мужа по четыре куны, а отъ старосты по десяти гривенъ, а отъ болярь по 18 гривенъ; приведоша Варягъ, и вдаша имъ скотъ, и совкупи Ярославъ воя многи. Болеславъ же бѣ въ Кіевѣ сѣдя, безумный же Святополкъ рече: «елико же Ляховъ по градомъ, избивайте;» и избиша и́. Болеславъ же побѣже изъ Кіева, поволочивъ Предславу, возма имѣніе и боляре Ярославли и сестры его, и Анастаса пристави Десятиннаго ко имѣнію, бѣ бо ся ему ввѣрилъ лестію, и людій множество

а) онь си • онси(и) *такъ во всѣхъ сп.* б) и отрече . . . много • *пропущено въ* В. в) исполчився воемъ • исполчився съ воемъ Т. исполнився воемъ своимъ К. О. ополчився воемъ В. г) подъ ними • съ ними К. О. д) видѣвъ же. . . ярославъ • *пропущено въ* К. О. е) 18 лѣтъ • 28 лѣтъ Ц. ж) печенѣги • печенѣгомъ Т. з) въ л. 6526 • въ лѣто 6525 Б. Г. и) не утягнувъ • не успѣвъ Ц. і) а еже ихъ • а ихже К. О. к) по ляхомъ • *нѣтъ въ* Б. Г. л) а самъ . . . болеславъ *пропущено въ* Б. Г. м) ярославлю • ярославу *вездѣ кромѣ* К. О. н) коснятинъ • костянтинъ К. О. констянтинъ В. о) съ новгородци • *прибавлено изъ Лавр. (т. I, стр. 62); во всѣхъ сп. сего слова недостаетъ.* п) еще • и еще Б. К. О. Г.

веде съ собою, и грады Червеньскія зая себѣ; и пріиде[а] въ свою землю. Святополкъ же 1018
нача княжити въ Кіевѣ, и поиде Ярославъ на Святополка, и бѣжа Святополкъ въ Пе- —19
ченѣгы.

Въ лѣто 6527. Пріиде Святополкъ съ Печенѣгы въ силѣ тяжцѣ, а Ярославъ вой множество собра, и изиде противу его на Алто[б] Ярославъ, и ста на мѣстѣ, идѣже убиша Бориса; и воздѣвъ руцѣ на небо, и рече: «кровь брата моего вопіеть къ тобѣ, Владыко! мьсти отъ крове праведнаго, якоже мстилъ еси кровь Авелеву, положивъ на Каинѣ стенаніе и трясаніе; тако положи и на семъ.» Помолився рече: «братія моя! аще тѣломъ отшла еста отсюду, но молитвою помозита ми на противнаго сего и гордаго убійцю.» И се ему рекшю, поидоша противу себе, и покрыша поле Лятьское[в] обои отъ множества вой. И бѣ сѣча зла, ака же не бывала въ Руси, за рукы емлюще сѣчахуся, и съступишася трижды, и по удоліемъ кровь течаше, и мнози вѣрніи видяху Ангелы, помагающе Ярославу; и къ вечеру одолѣ Ярославъ, а Святополкъ бѣжа. И бѣжащю ему, нападе на нихъ страхъ, и разъслабишася кости его, и не можаше сѣдѣти, несяхуть и на носилахъ; и принесоша и къ Берестію, бѣгающе съ нимъ, онъ же имъ глаголаше: «побѣгните со мною, женуть по насъ.» Отроци же его всылахуть противу, егда кто женеть по немъ? и не бѣ никогоже гонящаго, и бѣжаху съ нимъ; онъ же лежа въ немощи, и въсхапився глаголаше: «о се женуть; пожените[г] и побѣгните.» И не можаше терпѣти на единомъ мѣстѣ, и пробѣже Лятьскую землю, гонимъ Божіимъ гнѣвомъ, и прибѣже въ пустыню межи Чяхы[д] и Ляхи, и ту испроверже злѣ животъ свой. Егоже и по правдѣ, яко неправедна, суду нашедшю на нь, по отшествіи сего свѣта пріяша мукы окааннаго: показавше явѣ посланая на нь пагубная рана, во смерть немилостивно вогна, и по смерти немилостивно мучимъ есть, связанъ во днѣ аду. Есть же могила его въ пустыни и до сего дни, исходить же изъ нея смрадъ золъ. Се же Богъ показа на наказаніе княземъ Русьскимъ, да аще сице створять, се слышавше, ту же казнь пріимуть; но и болши сія, понеже вѣдуще се бывшее, створять тако же злое братоубійство. Семь бо мьстій пріятъ Каинъ, убивъ Авеля, а Ламехъ 70; понеже бо Каинъ не вѣдый мщенія отъ Бога пріяти, а Ламехъ вѣдый казнь, бывшюю на прародители его, и сътвори убійство. Рече бо Ламехъ къ своима женама: мужа убихъ во вредъ мнѣ, а уношю въ язву мнѣ; тѣмже, рече, 70 мьстій на мнѣ есть, понеже, рече, вѣдая сътворихъ[е]. Сей Ламехъ уби два брата Енохова, и поя себѣ женѣ ею; сей же Святополкъ новый Авимелехъ[ж], иже ся родилъ отъ прелюбодѣянія, иже[з] изби братію свою, сыны Гедеоновы; тако и си бысть. — Ярославъ же сѣде въ Кіевѣ, утеръ поту съ дружиною своею, и оттолѣ крамола преста въ Русьской земли, а Ярославъ прія власть всю Русьскыя земля. И нача впрашати о тѣлесѣхъ святою: «како или гдѣ положена еста[и]?» И о святѣмъ Борисѣ повѣдаша ему, яко въ Вышегородѣ положенъ есть, и о святѣмъ[і] Глѣбѣ не вси свѣдяху, яко въ Смоленьсцѣ убіенъ есть; и тогда сказаша ему, яже слышаша[к] отъ приходящихъ оттуду, како видѣша свѣтъ и свѣща въ пустѣ мѣстѣ. И то слышавъ Ярославъ, посла на взисканіе къ Смоленьску прозвитеры, рекъ: «яко то есть мой братъ.» И обрѣтоша и, идѣже бѣша видѣли, и шедъ со кресты честно, и съ свѣщами многыми и съ кандилы, и вложше въ корабль, привезше и положиша въ Вышегородѣ, идѣже лежить тѣло преблаженнаго

а) и пріиде • и приведе *во всѣхъ сп. кромѣ* К. б) на алто • на лто Т. К. О. на алту В в) лятьское • *такъ во всѣхъ сп.; въ Лавр. (т. I, стр. 62)* летьское. г) пожен. • и пожен. *такъ во всѣхъ сп.* д) чяхы • чехы Б. Г. е) *См. Бытія IV, 23, 24.* ж) авимелехъ • *такъ въ Лавр.; во всѣхъ сп. ошибкою* ламехъ. з) иже • *такъ въ Лавр.; вездѣ неправильно* имже. и) еста • быста В. і) борисѣ. . . о святѣмъ • *пропущено вездѣ кромѣ* К. О. к) слышаша • слышаста *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О.

1019—22 Бориса; и раскопавше землю, и ту положиша и, недоумѣюще якоже бѣ лѣпо и честно. Се же пречюдно и дивно и памяти достойно, како и колико лѣтъ лежа тѣло святаго, то же неврежено пребысть ни отъ единого плотоядца, ни бяше почернѣло, якоже бо имать обычай тѣлеса мертвыхъ, но свѣтло и красно, и цѣло, и благу воню имуще; тако Богу сохранншу своего страдалца тѣло. И не вѣдяху мнози ту лежащу[а] святую страстотерпцю[б] тѣлесѣ[в]. Но якоже рече Господь: не можеть градъ укрытися верху горы стоя, ни свѣщи вжегше спудомъ покрывають, но на свѣтилѣ поставляють, да свѣтить темныя; тако и сія святая: прослави я Богъ свѣтити въ мірѣ, и премногими чюдесы сіяти въ Русьской великой странѣ, идѣже множество стражющихъ спасени бывають отъ святою раку всечестною Бориса и Глѣба. — И нача Ярославъ вои дѣлити, старостамъ своимъ по десяти гривенъ, а смердомъ по гривнѣ, а Новгородцемъ по десяти гривенъ, и отпусти я вся домовь; и давъ имъ правду и уставъ, списавъ грамоту, рече: «по сему ходите и держите, якоже списахъ[г] вамъ» *. — Коснятинъ[д] же бяше тогда въ Новѣгородѣ, и разгнѣвася на нь великый князь Ярославъ, и поточи и[е] въ Ростовъ; и на третіе лѣто повелѣ его убити въ Муромѣ, на рѣцѣ на Оцѣ[ж].

Въ лѣто 6528. Родися у великого князя Ярослава сынъ, и нареченъ бысть Владимиръ. Того же лѣта побѣди великій князь Ярославъ Брячислава.

Въ лѣто 6529. Поиде Брячиславъ князь, сынъ Изяславль, внукъ Володимеровъ, съ вои изъ Полотьска на Новъгородъ, и взя Новъгородъ[з]; и поимъ Новгородци, и имѣніе ихъ, и весь полонъ и скоты, поиде къ Полотьску[и]. И пришедшю ему къ Судимирѣ рѣцѣ, великый же князь Ярославъ слышавъ ту вѣсть, и совкупи воя многи, изъ Кіева въ седмый день постиже ту, и побѣди Брячислава, а Новгородци отпусти къ Новугороду, и полонъ отъ него отъя, елико бяше Новгородскія волости; а Брячиславъ бѣжа къ Полотьску. И отътолѣ призва къ себѣ Брячислава, и давъ ему два города Въсвячь и Видбескъ[і], и рече ему: «буди же со мною заодинъ.» И воеваше Брячиславъ съ великимъ княземъ Ярославомъ вся дни живота своего.

Въ лѣто 6530. Пріиде великый князь Ярославъ къ Берестію. Въ си же времена сущю Мьстиславу Тмуторокани, поиде на Касогы. Слышавъ же се князь Касожьскый Редедя, изиде противу ему, и ставшима обѣма полкома противу себѣ, и рече Редедя ко Мьстиславу: «что ради губивѣ люди межи собою? но снидевѣ ся сами бороти; да аще ты одолѣеши, и ты возми имѣніе мое, и княгыню мою и дѣти мои; аще ли азъ одолѣю, то возму азъ все твое;» и рече Мьстиславъ: «тако буди.» И рече Редедя къ Мьстиславу: «не оружіемъ бо ся боревѣ, но борбою.» И сняста ся бороти крѣпко, и борющимася има, начатъ изнемагати Мьстиславъ, бѣ бо великъ и силенъ Редедя; и рече Мьстиславъ[к]: «о пречистая Богородице! помози ми; аще бо одолѣю сему, съзижду церковь во имя твое.» И се рекъ, удари имъ о землю, и вынзе[л] ножь и зарѣза Редедю; и шедъ въ землю его, взя все имѣніе его, и жену его и дѣти

а) тако. . . лежащу» *нѣтъ въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. б) страстотерпцю» страстотерпца К. О. в) тѣлесѣ» тѣлеса *вездѣ кромѣ* К. О. г) списахъ» списахомъ В. д) коснят.» костянт. Б. К. О. Г. констянт. В. е) и» е *во всѣхъ сп. кромѣ* О; *въ* К. *сіе мѣстоименіе пропущено.* ж) коснятинъ же . . . на оцѣ»; *въ* К. *эти слова также были написаны, но потомъ похерены.* з) и взя новъгородъ» *пропущено въ* В. и) къ полотьску» опять *прибавл.* К. О. і) и видбескъ» и дбескъ Т. к) бѣ бо. . . мьстиславъ *пропущено въ* О. л) вынзе» выня К. О.

* За симъ во всѣхъ спискахъ, кромѣ Цар. II, слѣдуютъ Русская Правда, Судебникъ Греческаго царя Константина и проч. См. Прибавленія къ Софійской первой Лѣтописи, въ VI томѣ сего изданія.

его, и дань положи на нихъ. И пришедъ Тмуторокани[а], и заложи церковь святую Богоро- 1022
дицю, и созда ю, иже стоить и до сего дни. —26

Въ лѣто 6531. Поиде Мьстиславъ съ Козары и съ Косагы на великого князя Ярослава.

Въ лѣто 6532. Ярославу сущю въ Новѣгородѣ, пріиде Мьстиславъ со Тмуторокани[б] къ Кіеву, и не пріяша его Кіяне; онъ же шедъ сѣде на столѣ въ Черниговѣ. По семъ же лѣтѣ всташа волсви лживыя въ Суздалѣ, и избиваху старую чадь бабы, по діаволю ученію и бѣсованію, глаголюще, яко си держать гобину и жито и голодъ пущають. И бѣ мятежь великъ и гладъ по всей странѣ той, яко мужю своя жена даяти, да кормять[в] себе, челядиномъ; и идоша по Волзѣ вси людіе въ Болгары, и привезоша пшеница и жито, и тако отъ того ожиша. И слышавъ князь великый Ярославъ волхвы, пріиде къ Суздалю, изымавъ убійца тыи расточи, иже бяху бабы избили, и домы ихъ разграби, а другія показни; и устави ту землю, рекъ сице: «Богъ наводить по грѣхомъ нашимъ на куюждо землю гладомъ, или моромъ, или ведромъ, или иною казнію, а человѣкъ не вѣсть ничтоже, Христосъ Богъ единъ вѣсть[г] на небесѣхъ.» И възвратився великый князь Ярославъ, пріиде къ Новугороду и посла за море по Якуна, по Варяжьскаго князя, и по Варягы; и пріиде Якунъ съ Варягы къ великому князю Ярославу, и бѣ Якунъ слѣпъ, и луда бѣ у него вся златомъ исткана[д]. И поиде великый князь Ярославъ съ Якуномъ на Мьстислава къ Чернигову; Мьстиславъ же слышавъ, изиде противу има на сѣчю къ Листвену, и бяше осень, и ту ся срѣтоша. Мьстиславъ же съ вечера исполчивъ дружину свою, и постави Сѣверу въ чело Варягомъ противу, а самъ ста съ дружиною своею по крылома. И бывши нощи рябиной[е], бысть тма и громъ шибаше, и молнія и дождь; и рече Мьстиславъ своимъ: «поидемъ на нихъ, то ны есть корысть.» И поиде Мьстиславъ и велики князь Ярославъ противу себе, и съступишася[ж] въ чело Сѣвера съ Варягы, и трудишася Варягы сѣкуще Сѣверу, и посемъ наступи Мьстиславъ съ своими, и нача сѣчи Варягы, и бысть сѣча зла и страшна; яко посвѣтяаше[з] молнія, тако блещаашеся[и] оружіе, елико же молнія освѣтяше, толко[і] мечи видяху, и тако другъ друга убиваху[к], и бѣ гроза велика и сѣча силна. Видѣвъ же ся великый князь Ярославъ, яко побѣжаемъ есть, побѣже съ Якуномъ княземъ Варяжьскымъ, и Якунъ же ту отбѣжа луды своея златыя, и тако побѣди Мьстиславъ великого князя Ярослава и Якуна; Ярославъ же пріиде къ Новугороду, а Якунъ иде за море, и тамо умре. Мьстиславъ же о свѣтъ заутра видѣ лежащих изсѣчены отъ своихъ Сѣверъ и Варягъ великого князя Ярослава, и рече: «кто сему не радъ? се лежить Сѣверянинъ, а се Варягъ, а люди мои цѣлы.» И посла Мьстиславъ по великого князя Ярослава, глаголя: «сяди на своемъ столѣ въ Кіевѣ, занеже ты еси болшей братъ; а мнѣ буди си сторона.» И не смѣяше князь велики поити[л], дондеже смиристася; бѣша же сѣдяще въ Кіевѣ мужи Ярославли. [Того же лѣта родися Ярославу вторый сынъ Изяславъ. Ц.].

Въ лѣто 6533. Въ лѣто 6534. Великый князь Ярославъ собравъ воя многы, и пріиде

а) тмут. » тмутороканю К. О. б) со тмуторокани » съ тмутороканъ(ь) Т. Ц. Б. Г. изъ тмуторокани К. О. в) мужю. . . кормять » *такъ въ* К. О.; мужу своа жены даяти, да прекормять *неисправно во всѣхъ сп.* г) вѣсть » *такъ, кажется, должно читать; во всѣхъ сп.* есть. д) и възвратився . . . исткана » *нѣтъ въ* К. О. е) рябиной » рабинои Ц. Б. Г. рабино и В. рябинной К. О. ж) съступишася » ступися Ц. Б. Г. соступися В. з) посвѣтяаше » просвѣтяаше К. посвѣтящи *въ прочихъ сп. кромѣ* О. и) блещаашеся » блещащися Т. свѣтящеся (свѣщащеся) Ц. Б. В. Г. і) толко » тако К. О. к) убиваху » усѣкааше К. О. убиваше *въ прочихъ сп. кромѣ* В. л) поити » ити К. О.

1026 —36 къ Кіеву, и сътвори миръ съ братомъ своимъ со Мьстиславомъ у Городца. И раздѣли Русьскую землю по Днѣпру: великый князь Ярославъ пріятъ сю страну, а Мьстиславъ ону; и начаста княжити миромъ въ братолюбіи, и преста усобица и мятежь, и бысть тишина[а] въ земли.

Въ лѣто 6535[б]. Родися третій сынъ Ярославу, и нарече имя ему Святославъ. Того же лѣта знаменіе явися на небеси зміево, яко видѣти всей земли.

Въ лѣто 6536. Въ лѣто 6537. Въ лѣто 6538. Великый князь Ярославъ Бѣлзы взялъ. Того же лѣта родися Ярославу четвертый сынъ, и нарече имя ему Всеволодъ. [Того же лѣта иде великый князь Ярославъ на Чюдь, и побѣди я, и постави градъ Юрьевъ; и пріиде къ Новугороду, собра отъ старостъ и поповыхъ дѣтей[в] 300 учити книгамъ. Того же лѣта преставися архіепископъ Ноугородскый Акимъ; бяше ученикъ его Ефремъ, же ны учааше. Въ се же время умре князь великый Болеславъ въ Лясѣхъ, и бысть мятежь въ земли Лятьской; и въставше людіе, избиша епискупы, и попове, и боляре своя. К. О.].

Въ лѣто 6539. Великый князь Ярославъ и Мьстиславъ собраста вои многи, и идоста на Ляхы, и взяста[г] грады Червеньскія опять, и повоеваста Лятьскую землю, и многи Ляхи приведоста, и раздѣлиша я; великый князь Ярославъ посади по Рси[д], и суть и до сего дни.

Въ лѣто 6540. Великый князь Ярославъ поча городы ставити по Рси[е]. И тогда же Улѣбъ изиде изъ Новагорода на Желѣзная врата, и опять мало ихъ пріиде.

Въ лѣто 6541. Мьстиславичь Евстафіе умре.

Въ лѣто 6542. Великый князь Мьстиславъ, братъ Ярославль, изиде на ловы и тамо разболѣся, и умре, и положиша й въ Черниговѣ въ святомъ Спасѣ, иже бѣ началъ самъ; бѣ бо въсдѣлано при немъ възвыше яко на кони досячи стоя. Бѣ же убо Мьстиславъ дебелъ тѣломъ, а лицемъ черменъ, великыма очима[ж], на рати храборъ и милостивъ, а бояре любя повелику, имѣнія не щадяше, питія и яденія не браняше. По семъ же прія власть его всю великый князь Ярославъ, и бысть самовластець въ Русьской земли. Великый князь Ярославъ иде въ Новгородъ, и посади сына своего Володимера въ Новѣгородѣ, и епископа постави Жиряту; и людемъ написа грамоту, рекъ: «по сей грамотѣ дадите дань.» Бяше же хромоногъ, но умомъ свершенъ и храборъ на рати, и христіянъ[з], чтяше самъ книги.

Въ лѣто 6544[и]. Великому князю Ярославу сущю въ Новѣгородѣ, пріиде вѣсть, яко Печенѣзи обьстоятъ Кіевъ; великый же князь Ярославъ собра воя многы, Варяги и Словѣни, пріиде къ Кіеву веснѣ, и вниде въ градъ съ вои. И Печенѣгъ безъ числа видѣвъ, и выступи изо града, исполчивъ воя своя, и постави Варяги посредѣ, а на правой странѣ Кіяне, а на лѣвой странѣ Новгородци, и сташа предъ градомъ. И Печенѣзи почаша приступати, и съступишася на мѣстѣ, идѣже есть нынѣ святая Софія, митрополія Русьская, бѣ то тогда половина града[і]; и бысть сѣча злая, и едва къ вечеру одолѣ Ярославъ. И побѣгоша Печенѣзи

а) тишина » велика *прибавл.* К. О. б) въ л. 6535 » *нѣтъ въ* К. О., *а поставленъ сей годъ предъ словами:* знаменіе явися на небеси зміево. в) отъ старостъ . . . дѣтей » *такъ исправлено; въ обоихъ сп.* отъ старосты и поповы(и) дѣтей. *Статья, помѣщенная въ скобкахъ, есть и въ* Ц., *гдѣ она вынесена на поле подъ 6540 годомъ.* г) взяста » заяста К. О. д) по рси » по руси Ц. псари (псори, псары) *испорчено въ прочихъ сп.* е) по рси » *такъ было и въ* Ц., *потомъ поправлено* по руси. ж) великыма очима » велики имѣ очи К. О. з) и христіанъ » и христіянъ любя Ц; *но должно читать, какъ въ прочихъ сп.* христіанъ, *т. е.* христіянинъ. и) въ л. 6544 » *нѣтъ въ* К. О. і) половина града » половинѣ града К. О.; *но это ошибка: въ Лавр. (т. I, стр. 65) читается:* поле внѣ града.

разно, и не вѣдяху камо бѣжаще *стеняху*[а]: овіи топляхуся въ Сѣтомли, а иніи въ иныхъ 1036
рѣкахъ, а прокъ ихъ пробѣгоша и до сего дни[б]. Того же лѣта разгнѣвася великый князь —43
Ярославъ на брата своего меншаго Судислава, и всади его въ порубъ во Пьсковѣ до живота своего; оклеветанъ бо бѣ къ нему.

Въ лѣто 6545. Свершенъ бысть градъ Кіевъ, и церковь святая Софія свершена; а у града суть врата Златы. Того же лѣта великій князь Ярославъ митрополію устави и двѣ церкви постави, на Златѣхъ вратѣхъ Благовѣщеніе и святаго Георгія, и ины многы церкви постави, и манастыри устрои. Посемъ бо паче вѣра крестіяньская нача разширятися и плодитися во всей земли Русьской.

Въ лѣто 6546. Иде великій князь Ярославъ веснѣ къ Кіеву; и на зиму ходи на Ятвягы, и не можаху ихъ взяти.

Въ лѣто 6547. Священа бысть церкви святая Богородица митрополитомъ Ѳеопентомъ, юже созда князь великый Володимеръ, отецъ великого князя Ярослава.

Въ лѣто 6548. Иде Ярославъ на Литву.

Въ лѣто 6549. Иде Ярославъ на Мазавшане[в] въ лодіяхъ[г].

Въ лѣто 6550. Иде Володимеръ, сынъ Ярославль, на Ѣмы, и побѣди я, и плѣни множество Ѣмы; и помроша кони у воевъ[д] Володимеровыхъ, яко еще дышющимъ конемъ, сдираху кожи съ нихъ съ живыхъ, толикъ моръ бысть на кони[е].

Въ лѣто 6551. Паки на весну посла великый князь Ярославъ сына своего Володимера на Грекы, давъ ему воя многи, Варягы, Русь, и воеводьство поручи Вышатѣ, Яневу отцю. И поиде Володимеръ на Царьградъ въ лодіяхъ, и прошедше порогы, и пріидоша къ Дунаю. Рекоша Русь Володимеру: «станемъ здѣ на поли»; а Варязи ркоша: «поидемъ въ лодіяхъ подъ городъ.» И послуша Володимеръ Варягъ, и отъ Дуная поиде Володимеръ ко Царюграду съ вои въ лодіяхъ[ж]. Греци же видѣвше, изидоша на море, и начаша погружати въ море пелены Христовы съ мощми святыхъ, и Божіимъ гнѣвомъ възмутися море, и громъ бысть великъ и силенъ, и бысть буря велика, и начаша ся лодіи разбивати; и разби корабли, и побѣгоша Варязи вспять; и княжь корабль Володимерь разби вѣтръ, и одва Иванъ Творимиричь князя Володимера всади[з] въ свой корабль[и], и воеводу Ярославля. Прочіи же вои Володимеровы выверженi быша на брегъ, числомъ 6000, и сташа на брезѣ нази, и хотяще поити въ Русь, и не иде съ ними никтоже отъ дружины княжіе. Вышата же воевода видѣ дружину свою стоящю, и рече: «не иду къ Ярославу;» и высѣде изъ корабля къ воемъ, и рече Вышата: «азъ иду съ ними[і]; аще живъ буду съ ними[к]; аще ли погибну, то съ дружиною;» и поидоша хотяще въ Русь. И бысть вѣсть Грекомъ, яко избило море Русь, и посла царь[л], именемъ Монамахъ, по Руси въ слѣдъ олядій 14; Володимеръ же видѣвъ вои его, яко идуть по нихъ, вспятився изби оляди Гречьскыя, и възвратися въ Русь. Вышату же яша съ извер-

---

а) бѣжаще стеняху • бѣжаща стеняху Ц. Б. Г. бѣжати а стенюще К. О. бѣжаша стеняху В. *Во всѣхъ сп. слово* стеняху *испорчено изъ* тоняху: *см. Лавр.* (*т. I, 65*); *тоже что далѣе* топляхуся. б) и до сего дни • *помарано киноварью въ* Ц. в) на мазавшане • на можавшане *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. г) въ л. 6549 . . . въ лодіяхъ • *нѣтъ въ* В. д) у воевъ • у воеводъ В. е) въ л. 6550 . . . на кони •; *въ* К. О. *сія статья пропущена, а помѣщена подъ слѣдующимъ 6551 годомъ, послѣ словъ:* вдасть сестру свою за изяслава, сына ярославля (*см. ниже*). ж) въ лодіяхъ • по морю К. О. з) всади • *пропущено въ* Т. высади К. О. и) корабль • насадъ Т. і) съ ними • р(е)кущи(е) (рка) *прибавлено во всѣхъ сп.* к) съ ними • съ нима *вездѣ ошибк. кромѣ* В. л) царь • русь *ошибк.* О.

1043 жеными на брезѣ, и приведоша ко Царюграду, и ослѣпиша Руси много; по трехъ же лѣтехъ[а]
—54 смиришася, пущенъ бысть въ Русь Вышата къ Ярославу. Тое же осени князь велики Ярославъ дасть сестру свою за Казимира. И въ та лѣта обидяше Моиславъ Казимира, и ходи Ярославъ двожды[б] на Мазавшане, и рече Казимиру: «ели[в] отець твой Болеславъ побѣдивъ мене, и полони людій моихъ за ся, то дай ми за вѣно.» И собра Казимиръ людій его Руси полоненыхъ осмьсотъ, кромѣ женъ и дѣтей, и вда за вѣно Ярославу, шурину своему. Сей же Казимиръ дасть сестру свою за Изяслава, сына Ярославля.

Въ лѣто 6552. Выгребоша два князя, Ярополка и Олга, сыны Святославли, и крестиша кости ею, и положиша въ церкви святыя Богородица въ Володимерѣ. Ходи Ярославъ на Литву; а на весну заложи Новъгородъ, и сдѣла и́. Того же лѣта умре Брячиславъ князь, сынъ Изяславль, внукъ Володимеровъ, отець Всеславль; и Всеславъ сѣде на столѣ отца своего. Сего же мати роди отъ волхвованія; матери бо родивши его, бѣ ему на главѣ знамя[г] язвено, яма на главѣ его; рекоша волсви матери его: «се[д] язвено, навяжи на нь, да носить е до живота своего Всеславъ на себѣ»; сего ради немилостивъ есть на кровопролитіе.

Въ лѣто 6553. Заложи Володимеръ Ярославичь церковь святую Софію въ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6554. Въ лѣто 6555. Иде Ярославъ третіе[е] на Мазавшаны, и побѣди я, и князя ихъ уби Моислава, и покори землю ту Казимиру.

Въ лѣто 6556. Въ лѣто 6557, мѣсяца марта въ 4 день суботный, сгорѣ церкви святая Софія; бяше же честно устроена и украшена, 13 верхы имущи, а стояла конець Пискупли[ж] улици, надъ Волховомъ, идѣже нынѣ постави Сотко церковь камену святого Бориса и Глѣба.

Въ лѣто 6558. Священа бысть святая Софія въ Новѣгородѣ, на Въздвиженіе честнаго креста, повелѣніемъ великого князя Ярослава. Того же лѣта преставися княгини Ярославля, февраля въ 10 день[з].

Въ лѣто 6559. Постави Ярославъ Ларіона митрополитомъ Русина[и] святѣй Софіи въ Кіевѣ, собравъ епискупы.

Въ лѣто 6560. Преставися князь великый Володимеръ Ярославичь[і] въ Новѣгородѣ, мѣсяца октября въ 4 день, въ недѣлю; и положенъ бысть въ святой Софѣи, юже создалъ. Того же лѣта начало Печерскому монастырю отъ Антонія; а въ Кіевъ пришли тріе пѣвци изъ Грекъ съ роды своими.

Въ лѣто 6561. У Всеволода родися сынъ Володимеръ[к], отъ царици Грекыни[л].

Въ лѣто 6562. Преставися князь великій Русьскый Ярославъ. Еще бо сущю ему живу, наряди сыны своя, рекъ имъ: «се азъ отхожю свѣта сего, сынове мои; имѣйте въ себѣ любовь, понеже вы есте братія единого отца и матере. Да аще будете въ любви межи собою, Богъ будеть въ васъ, и покорить вамъ противныя, и будете мирно живуще; аще ли будете ненавистно[м] живуще въ распряхъ и которающеся, то погибнете сами и потеряете землю

а) лѣтехъ» минувшу и миру бывшу *прибавл.* К. О. б) двожды» въ лодіяхъ *прибавлено во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. в) ели» егда *поправлено въ* Ц. г) знамя» *только въ* Т. Ц. д) се» *такъ въ Лавр. т. I, 67; во всѣхъ сп.* все. е) третіе» вътретіе Ц. ж) пискупли» бискупьи В. пискупія *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. з) февр. въ 10 день» февр. въ 14 день К. О.; *за симъ* и сына его князя владимера и архіепископа новогородьского луки, *но это должно соединить съ словами (см. выше)* повелѣніемъ великого князя ярослава. и) русина» русинамъ Т. Ц. В. руси намъ *ошибк.* Б. Г. і) ярославичь» сынъ ярославль старѣйшій К. О. к) володимеръ» монамахъ» *прибавл.* Ц. л) въ лѣто 6561. . . грекыни» *пропущено въ* О. м) ненавистно» въ ненависти К. О.

отець своихъ и дѣдъ своихъ[а], иже налѣзоша трудомъ своимъ великимъ. Но пребывайте мирно 1054—60 живуще, послушайте братъ брата. Се же поручаю въ себе мѣсто столъ свой старѣйшему сыну своему, а брату вашему, Изяславу Кіевъ[б], сего же послушайте, якоже послушасте мене, да тотъ вы будеть въ мене мѣсто; Святославу даю Черниговъ, а Всеволоду Переяславль, а Игореви Володимерь, а Вячеславу Смоленьскъ.» И тако раздѣли имъ грады, и заповѣдавъ имъ не преступати предѣла[в] братня, ни изгонити, рече къ Изяславу: «аще кто хощеть обидѣти брата своего, то ты помагай по немъ[г], егоже обидять;» и тако поучи сыны своя пребывати въ любви. Самому же болну сущю, и пришедшю[д] къ Вышегороду, разболѣся велми, Изяславу сущю тогда въ Новѣгородѣ[е], а Святославу въ Володимерѣ, а Всеволодъ у отца; бѣ бо любимъ отцемъ паче всея братіи, егоже имяше присно у собе. Ярославу же приспѣ конець житію, и предасть душю свою мѣсяца февраля въ 20 день, въ суботу 1 недѣли поста, на память святого великомученика Θеодора Тирона[ж]. Всеволодъ же спрятавъ тѣло отца своего, и везоша къ Кіеву, попове поюще обычныя пѣсни, и плакашася по немъ вси люди; Всеволодъ же принесе й, положи въ рацѣ мраморянѣ въ церкви святыя Софіи. Живъ же Ярославъ всѣхъ лѣтъ 76. И посемъ раздѣлиша Смоленьскъ на три части. И пріиде Изяславъ къ Новугороду[з], и посади Остромира въ Новѣгородѣ; и иде Остромиръ съ Новогородци на Чюдь, и убиша его Чюдь, и много паде съ нимъ Новгородцевъ. И паки Изяславъ иде на Чюдь[и], и взя осѣкъ Декипивъ[і], сирѣчь Солнца[к] рука.

Начало княженія Изяславля. Въ лѣто 6563. Пришедъ Изяславъ сѣде на столѣ въ Кіевѣ; а Святославъ въ Черниговѣ, Всеволодъ въ Переяславлѣ, Игорь въ Володимерѣ, Вячеславъ въ Смоленьсцѣ. [Того же лѣта иде Всеволодъ на Торки, и побѣди я. Ц.]. Того же лѣта приходи Булушь[л] съ Половци, и сътвори Всеволодъ миръ съ ними, и възвратишася Половци вспять, отъкуду бѣша пришли. [Того же лѣта клевета бысть на архіепископа Луку отъ своего холопа Дудики, и изыде изъ Новагорода, и иде къ Кіеву, и осуди й митрополитъ Ефремъ; и пребысть тамо три лѣта. К. О.].

Въ лѣто 6565. Преставися Вячеславъ, сынъ Ярославль, въ Смоленьсцѣ, и посадиша Игоря, выведъ изъ Володимеря. Тогда бысть игуменъ Θеодосій Печерскій въ Кіевѣ.

Въ лѣто 6566. Побѣди Изяславъ Голядь. [Того же лѣта архіепископъ Лука прія престолъ свой въ Новѣгородѣ, и свою власть; Дудицѣ же холопу устну и носъ срѣзаша, и обѣ руцѣ усѣкоша. К. О.].

Въ лѣто 6567. Изяславъ, Святославъ и Всеволодъ высадиша стрыя своего[м] изъ поруба, сѣдѣвъ лѣтъ въ Пьсковѣ 24, зане водиша й ротѣ; цѣловавъ крестъ, и бысть чернець, и приведоша й въ Кіевъ.

Въ лѣто 6568. Преставися Игорь, сынъ Ярославль[н]. [Преставися архіепископъ Лука, идя изъ Кіева, на Копысѣ, мѣсяца октября 15; того же мѣсяца преданъ бысть гробу своимъ клиросомъ, бывшу ему епископомъ лѣтъ 23. К. О.]. Изяславъ, Святославъ и Всеволодъ, и Всеславъ съвкупиша воя безъ числа, и поидоша на конѣхъ и въ лодіяхъ безчисленое мно-

---

а) и дѣдъ своихъ• *нѣтъ въ* Т. б) се же поручаю . . . кіевъ• *пропущено въ* О. в) предѣла• повелѣнія *ошибк.* К. О. г) по немъ• ему Ц. д) пришедшю• пришедше *ошибк.* Т. е) въ новѣгородѣ• *пропущено въ* К. О. ж) *Память св. Θеодора Тирона празднуется 17 февраля; но служба сему же святому отправляется и въ субботу первой недѣли великаго поста. Сравн. Карамзина т. II, прим. 50.* з) къ новугороду• къ кіеву городу К. О. и) и убиша . . . на чюдь• *пропущено въ* Т. і) декипивъ• кедипивъ К. О. к) солнца• слонца Т. слъньца Б. Г. л) булушь• болушь К. О. м) своего• судислава *прибавлено на полѣ въ* Ц. н) яросл • въ смоленсцѣ *приписано тамъ же въ* Ц.

1060 —65 жество на Торки[а]. Се слышавше Торци, пробѣгоша и до сего дни, и помроша бѣгающе, Божіимъ гнѣвомъ гоними, овіи отъ глада и отъ зимы изомроша, судомъ Божіимъ; и тако избави Богъ христіянъ отъ поганыхъ. Того же лѣта ходи Изяславъ на Сосолы[б], и дань даяти заповѣда 2000 гривенъ; они же поручившеся дань дати, и изгнаша данникы, на весну же пришедше повоеваша села о Юрьевѣ[в], и градъ и хоромы пожгоша, и много зла сътвориша, и до Пськова доидоша воююще; и идоша противу имъ Пьсковичи съ Новгородци на сѣчю, и падоша Руси 1000, а Сосолъ безчислено.

Въ лѣто 6569. Пріидоша Половци первое на Русьскую землю воевати, Всеволодъ же изиде противу имъ, мѣсяца февраля въ 2 день; и бившимся имъ, побѣдиша Всеволода, и воевавше отъидоша. Се бысть первое зло отъ поганыхъ и безбожныхъ врагъ; бысть же князь ихъ Соколъ. Того же лѣта поставленъ бысть Новугороду архіепискупъ Стефанъ.

Въ лѣто 6570. Въ лѣто 6571. Судиславъ преставися, братъ Ярославль, и погребоша и въ церкви святаго Георгія.

Въ лѣто 6572. Бѣжа Ростиславъ Тмуторокани, сынъ Володимерь, внукъ Ярославль, и съ нимъ бѣжа Порѣй, Вышота, сынъ Остромирь воеводы Новгородьскаго; и пришедъ выгна Глѣба изъ Тмуторокани, а самъ сѣде въ него мѣсто[г].

Въ лѣто 6573. Иде Святославъ на Ростислава, Ростиславъ же отступи кромѣ града, не убояся его, но не хотя противу стрыеви своему оружіе взяти. Святославъ же пришедъ Тмуторокани, и посади сына своего Глѣба, и възвратися опять; Ростиславъ же пришедъ паки, выгна Глѣба[д], а самъ сѣде Тмуторокани, и пріиде Глѣбъ къ отцю своему. Въ се же лѣто Всеславъ рать почалъ. Въ си же времена бысть знаменіе на западѣ, звѣзда превелика, луча имущи[е] кровавы, въсходящи съ вечера по заходѣ[ж] солнечномъ, и пребысть за 7 дній; се же проявляше не на добро, посемъ же быша усобици многы[з], и нашествіе поганыхъ на землю Русьскую; си бо звѣзда бѣ аки кровава, проявляющи кровопролитіе. Въ си же времена бысть дѣтищь въверженъ въ Сѣтомль, егоже дѣтища выволокоша[и] рыболове въ неводѣ, егоже смотрихомъ и до вечера, и паки ввергоша и въ воду; бяше бо сицево: на лици у него срамніи удове, а иного не лзѣ сказати срама ради. Предъ симъ же временемъ и солнце премѣнися, и не бысть свѣтло, но яко мѣсяць бысть; егоже невѣгласи глаголють снѣдаему сущю. Сія же знаменія бывають не на добро; мы бо по сему разумѣемъ[і]. Якоже древле, при Антіохѣ, въ Іерусалимѣ, ключися внезапу по всему граду за 40 дній являтися на въздусѣ на конихъ рыщющимъ[к], въ оружіи, златы имуще одежа, и полкы обоямо[л] являются, оружіемъ двизающимся; се же проявляше нахоженіе Антіохово, нашествіе рати на Іерусалимъ. Посемъ же при Неронѣ цари, въ томъ же Іерусалимѣ, въсія звѣзда въ образъ копейный надъ градомъ; се же имѣше[м] нахоженіе рати отъ Римлянъ. И паки бысть при Устиньянѣ[н] цари, звѣзда восія на западѣ, испущающи луча, юже прозываху блистанницю, и бысть блистающи 20 дній, посемъ же бысть звѣздамъ теченіе съ вечера и до утрія, и мнѣти всѣмъ, яко

а) торки · туркы(и) *такъ и ниже* К. О. б) на сосолы · на съсолы Б. на ссолы К. О. Г. на сосылъ В.; *такъ и ниже во всѣхъ сп.* в) о юрьевѣ · о югорьевѣ Т. г) въ него мѣсто · въ новѣ мѣстѣ *ошибк.* Ц. д) и възвратися. . . глѣба · *пропущено въ* В. е) имущи · имуща К. О. ж) по заходѣ · по западѣ *вездѣ кромѣ* К. О. з) усобици многы · усобица многа *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. и) выволокоша · вывлекоша *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. і) по сему разумѣемъ · по всему (по сему) разумѣваемъ *вездѣ кромѣ* О. к) рыщющимъ · рыщющихъ Т. рыщюще Ц. Б. В. Г. л) обоямо · объ(о)ямы *вездѣ кромѣ* Т. м) имѣше · имаше (имяше) К. О. В.; *въ Лавр.* проявляше. н) при устиньянѣ · *такъ въ Лавр.; во всѣхъ сп. ошибкою* при устіѣ,янѣ.

падають звѣзды[а], и паки солнце безъ лучь сіяше; посемъ бо крамолы и умертвія быша человѣкомъ. Паки же при Маврикіи цари бысть сице: жена дѣтищь роди безъ очію и безъ рукъ, 1065—68 въ чреслѣхъ бѣ ему рыбей хвостъ приросль; и песъ родися о шти ногъ; во Африкіи же родистася два дѣтища, едино о четырехъ ногахъ, а другое о дву главъ. Посемъ же бысть при Костянтинѣ иконоборцѣ, сына Леонова, теченіе звѣздное бысть на небеси; отторгаху бо ся на землю, яко видящимъ имъ мнѣти кончину сущю; тогда же и въздухъ възліяся[б] повелику. Въ Суріи же бысть трусъ великъ, земли разсѣдшися треюпоприщь, изиде дивно изъ земли мьска, человѣчьимъ гласомъ глаголющи, проповѣдающи нашествіе языкъ, еже и бысть: наидоша бо Срацини на землю Палестиньску. Знаменія бо въ небеси и въ звѣздахъ, или въ солнци, или птицами, или етеромъ чимъ, не на добро бывають[в]: но сія знаменія бывають на зло, или проявленіе рати, или гладу, или смерть проявляють.

Въ лѣто 6574[г]. Ростиславу сущю Тмуторокани, и емлющю[д] дань у Касогъ и у иныхъ странъ, сего убояшася Греци, послаша съ лестію Котопана; оному же пришедшю къ Ростиславу и вьвѣрившюся ему, и чтяше его Ростиславъ. Единою же піющю Ростиславу съ бояры своими, рече Котопанъ Ростиславу: «княже! здравъ буди; хощю ти пити;» князь же рече: «пій.» Онъ же испивъ половину, а половину дасть князю пити; дотиснувся палцемъ въ чашю, бѣ бо имѣя подъ ноктемъ раствореніе смертное, и дасть князю, урекъ смерть до дне осмаго. Князю же испившю чашю, Котопанъ же пришедъ въ Корсунь повѣдаше, яко въ си день умреть Ростиславъ, якоже и бысть; сего же Котопана побиша каменіемъ Корсуньстіи людіе. Бѣ бо Ростиславъ мужь добръ[е] на рати, възрастомъ лѣпъ и лицемъ красенъ, и милостивъ убогимъ; успе мѣсяца февраля въ 3 день, и тамо положенъ бысть въ церкви святыя Богородица.

Въ лѣто 6575. Заратися Всеславъ, сынъ Брячиславль, Полотьскый, и зая Новъгородъ до Неревского конца и пожже; и поима все у святыя Софіи, и паникадила и колоколы, и отъиде. Ярославичи же тріе, Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ, совкупивше вои идоша на Всеслава, зимѣ сущи велицѣ, и пріидоша къ Меньску[ж], и Меняне затворишася въ градѣ; сіи же князи взяша Менескъ градъ, и изсѣкоша мужи, а жены и дѣти даша на щитъ. И поидоша къ Немизи, и Всеславъ поиде противу, и совкупишася обои на Немизи, марта въ 3 день, бѣ бо снѣгъ великъ, и противу поидоша себѣ; и бысть сѣча зла, мнози падоша, и одолѣ Изяславъ, и Святославъ и Всеволодъ, а Всеславъ бѣжа. Посемъ же, мѣсяца іюля въ 10 день, Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ цѣловавше крестъ ко Всеславу, ркуще ему: «пріиди къ намъ, яко не створимъ ти зла;» онъ же надѣяся о цѣлованіи креста, поѣха въ лодіи чрезъ Днѣпръ. Изяславу же въ шатеръ предъидущю, а Всеславу по немъ идущю, и яша Всеслава на Рши[з] у Смоленска, преступивше крестъ. Изяславъ же приведъ Всеслава къ Кіеву, всади его въ порубъ съ двѣма сынома.

Въ лѣто 6576. Пріидоша иноплеменници на Руськую землю, Половци мнози, Изяславъ же, и Святославъ и Всеволодъ изидоша имъ противу на Алто; и бывши нощи, поидоша противу себѣ, грѣхъ ради нашихъ пусти Богъ на ны Половець поганыхъ, и побѣгоша Русьстіи князи. Изяславу же со Всеволодомъ къ Кіеву прибѣгшю, а Святославу къ Чернигову, и людіе Кіевстіи прибѣгоша къ Кіеву, и сътвориша вѣчь на торговищи, и рѣша пославшеся ко

а) падають звѣзды » падающи звѣздамъ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. б) възліяся » възніяся *вездѣ кромѣ* К. О. в) бывають *и ниже* проявляють » *такъ въ Лавр.*; *во всѣхъ сп.* бываеть *и* проявляеть. г) въ л. 6574 » *нѣтъ въ* К. О. д) емлющю » емлюще *вездѣ ошибк. кромѣ* К. О. е) добръ » дебелъ (добелъ) *вездѣ кромѣ* К. О.; *въ Лавр.* добль, ратенъ. ж) къ меньску » къ меньскому В. къ смоленску *ошибк.* Т. з) на рши » на ржи Т. В. (и поидоша) къ кіеву *прибавлено въ* Ц. Б. Г.

1068—69 князю: «а се Половци разсунулися[а] по земли; дай, княже, оружіе и кони, и еще біемся съ ними.» Изяславъ же сего не послуша. И начаша людіе говорити на воеводу на Косняча; и идоша на гору съ вѣча, и пріидоша на дворъ Коснячевъ, и не обрѣтоша его, сташа у двора Брячиславля и рѣша[б]: «поидемъ, высадимъ дружину свою изъ погреба.» И раздѣлишася надвое: половина ихъ иде къ погребу, а половина ихъ иде по мосту; си же пріидоша на княжь дворъ. Изяславъ же сѣдяше на сѣнѣхъ съ бояры своими, и начаша прѣтися со княземъ. Стояще долѣ, князю изъ оконца зрящю, а боляре стояще у князя, рече Тукы, братъ Чюдинъ, Изяславу: «видиши, княже, людіе възвысилися[в]; посли, ать Всеслава блюдуть.» И се ему глаголющю, другая половина людей пришли отъ погреба, отворотивше[г] погребъ; и рѣша боляре князю: «се зло есть; посли ко Всеславу, ать[д] призвавше лестію ко оконцю, и пронзуть й мечемъ;» и не послуша сего князь. Людіе же кликнуша и идоша къ погребу Всеславлю; Изяславъ же се видѣвъ, со Всеволодомъ побѣгоста съ двора, людіе же Всеслава высѣкоша изъ погреба, въ 15 септября, и поставиша посреди двора княжа, и дворъ княжь разграбиша, безчисленое множество злата и сребра, и кунами и бѣлію. Изяславъ же бѣжа въ Ляхы. Половцемъ же воюющимъ по земли Руськой, Святославу сущю въ Черниговѣ, и Половцемъ воюющимъ около Чернигова, Святославъ же собравъ дружины нѣколико, изиде на нь[е] къ Сновьску; и узрѣша й[ж] Половци идуща, бой пристроиша противу. И видѣвъ Святославъ множество ихъ, рече къ дружинѣ своей: «потягнемъ, братіе; уже намъ не лзѣ камо ся дѣти;» и удариша въ кони. И одолѣ Святославъ въ трехъ тысящахъ, а Половцевъ бѣ 12 тысящь, и тако біеми, а иніи потопоша въ Снови, а князя ихъ яша руками, въ 1 день ноября; и възвратися съ побѣдою въ градъ свой Святославъ. Всеславъ же сѣде въ Кіевѣ. Се же яви силу крестную Господь Богъ нашь, зане Изяславъ цѣлова крестъ и изима[з] его, тѣмже наведе Богъ поганыя; сего же явѣ избави крестъ честный; въ день Въздвиженія Всеславъ въздохнувъ рече: «о кресте честный! въ тебе вѣровахъ, избави мя отъ рва сего.» Богъ же показа силу крестную на показаніе[и] земли Русьстѣй, да не преступають честнаго креста, цѣловавше его; аще преступить кто, то и здѣ пріиметь казнь, и на предъидущемъ вѣцѣ жизни вѣчныя да не пріиметь[і]: зане велика есть сила крестная. И сѣдѣ Всеславъ въ Кіевѣ 7 мѣсяць[к]. [И иде владыка Стефанъ въ Кіевъ, и тамо свои холопи удавиша его. К. О.].

Въ лѣто 6577. Поиде Изяславъ съ Болеславомъ на Всеслава, Всеславъ же поиде противу; и пріиде къ Бѣлугороду Всеславъ, и бывши нощи, утаився Кіянъ и бѣжа изъ Бѣлагорода къ Полотьску. Заутра же видѣвше людіе бѣжавша князя, възвратишася къ Кіеву и сътворивше вѣчь, послаша къ Святославу и ко Всеволоду, глаголюще: «мы уже зло сътворили есмы, князя своего прогнавше, и се нынѣ Лятьскую землю ведеть на ны; и вы поидите[л] въ градъ отца вашего, али[м] не хощете, то намъ неволя: зажжемъ градъ свой, и ступимъ въ землю Гречьскую.» И рече имъ Святославъ: «послевѣ къ брату своему, да аще поидеть на вы съ Ляхи погубити васъ, то мы противу ему поидемъ ратію, да не дадивѣ[н] ему погубити града отца своего; аще ли хощеть пріити съ миромъ, то вмалѣ пріидеть[о] силѣ;»

а) разсунулися» разсыпалися В. разсулися *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. б) и рѣша» *только въ* К. О. в) възвысилися» възвылися Ц. Б. В. Г. възвысися *ошибк.* К. О.; *въ Лавр.* възвыли. г) отворотивше» отворивше К. О. д) ать» и тъ (и то, и той) *ошибк. вездѣ кромѣ* К. О. е) на нь» на ня К. О. ж) й» *только въ* К. О. з) и изима» и я К. О. и) на показаніе» на покаяніе Т. і) жизни. . . да не пріиметь» муку (казнь) вѣчную пріиметь Ц. К. О. В. жизнь вѣчную пріиметь *ошибк.* Б. Г. к) 7 мѣсяць» *только въ* К. О. л) и вы поидите» а поидѣта К. О. м) али» аще ли *вездѣ кромѣ* Т. н) да не дадивѣ» не дамы бо К. О. о) пріидеть» пріиди Ц. Б. В. Г.

и утѣшиста Кіяны. Святославъ же и Всеволодъ посласта къ Изяславу, глаголюще: «Всеславъ ти бѣжалъ, а не води Ляховъ къ Кіеву, противника ти нѣтъ; аще ли хощеши гнѣвъ имѣти, погубити градъ, то вѣси, яко намъ жаль стола отца своего.» То слышавъ Изяславъ, остави Ляхы, поиде съ Болеславомъ, мало Ляховъ поимъ; пославъ же предъ собою сына своего Мьстислава. И пришедъ въ Кіевъ[а] изсѣче тѣхъ, иже высѣкоша Всеслава, числомъ 70 мужь, а другыя слѣпи, а иныхъ погуби не испытавъ. Изяславу же идущю къ граду, изидоша людіе съ поклономъ * противу, и посадиша князь свой въ Кіевѣ; и сѣде[б] на столѣ своемъ въ Кіевѣ, мѣсяца маія въ 2 день. И распусти Ляхы на покормъ, и избиваху Ляхы отай, и възвратися въ Ляхы Болеславъ, въ землю свою. Изяславъ же възгна торгъ на гору, и прогна Всеслава изъ Полотьска, и посади сына своего Мьстислава въ Полотьстѣ, иже скоро умре ту; и посади[в] въ него мѣсто брата его[г] Святополка[д]. Всеславъ же бѣжа. Побѣди Глѣбъ[е] князь съ Новогородци Всеслава князя на Кзени[ж], мѣсяца октября въ 23 день, въ пятокъ[з], на память святаго апостола Іякова брата Господня; велика бѣ сѣча тогда Вожаномъ; а заутра обрѣтеся крестъ князя Володимера въ святой Софѣи на полатахъ, егоже взялъ бѣ князь Всеславъ ратію въ святѣй Софѣи. 1069—71

Въ лѣто 6578 Родися у Всеволода[и] сынъ, и нарекоша и̂ именемъ Ростиславъ. Того же лѣта заложена бысть церкви святаго Михаила, въ монастыри Всеволожи на Выдобычи.

Въ лѣто 6579. Воеваша Половци у Растовца и у Неятина[і]. Въ се же лѣто выгна Всеславъ[к] Святополка изъ Полотьска. Въ се же лѣто побѣди Ярополкъ Всеслава у Голотичьска. Въ си же времена пріиде волхвъ, прелщенъ бѣсомъ; пришедъ бо къ Кіеву, глаголаше: «яко явило ми ся есть пять боговъ, глаголюще сице: повѣдай людемъ, яко на пятое лѣто потещи Днѣпру вспять, а землямъ преступати на иная мѣста, яко стати Гречьской земли на Русьской земли, а Русьской земли на Гречьской земли, и прочимъ землямъ измѣнятися.» Егоже невѣгласи послушаху, вѣрніи же насмѣхахуся, глаголюще ему: «бѣсъ тобою играеть на пагубу тебѣ;» еже и бысть ему, въ едину бо нощь бысть безъ вѣсти. Бѣси бо потокше вводять на зло, посемъ же насмѣхаються, вринувше и̂ въ пропасть смертную, научивше глаголати[л]; яко се сказаемъ[м] бѣсовьское наученіе и дѣйство. Бывши единою скудости въ Ростовской области, въстаста два волхва отъ Ярославля, глаголюще: «яко мы вѣдаемъ, кто обиліе держить;» и поидоста по Волзѣ, и гдѣ пріидоста въ погостъ, ту же нарицаху лучшая жены, глаголюща[н], яко си жито держать, а си медъ, а сіи рыбы, а си скору. И привожаху къ нима сестры своя, и матери и жены своя; они же въ мечтѣ прорѣзаста за плечима, вынимаста любо жито, любо рыбы, или виверицю, и убивахуть жены тѣ многи, а имѣнія[о] ихъ взимахуть къ себѣ. И пріидоста на Бѣлоозеро; и бѣ у нихъ людій 300. Въ се же время приключися пріити отъ Святослава дань емлюще Яневи, сыну Вышатину; и

а) и пришедъ въ кіевъ» *только въ* Ц. К. О. б) и сѣде» изяславъ *прибавл.* Ц. в) и посади» изяславъ *прибавл.* Ц. г) его» своего *ошибк.* Т. д) свят.» другаго своего сына *прибавлено на полѣ въ* Ц. е) глѣбъ» святославичь *прибавл.* Ц. ж) на кзени» на гзени *вездѣ кромѣ* Т. з) въ пятокъ» въ часъ 6 дни *прибавл.* К. О. и) у всеволода» *такъ въ Лавр. (т. 1, стр. 75); во всѣхъ сп.* у всеслава. і) и у неят.» *см. Лавр.; въ сп.* у неят. к) всеславъ» святославъ *ошибк. вездѣ кромѣ* К. О. л) глаголати» *такъ въ Лавр.; во всѣхъ сп.* глаголаше (глаголюще). м) сказаемъ» *только въ* Ц. сказа имъ *въ прочихъ сп.*; *въ Лавр.* скажемъ. н) глаголюща» *только въ* К. О.; *въ прочихъ сп.* глаголюще. о) а имѣнія» а иныя *ошибк.* Ц.

* Далѣе въ Вор. пропускъ до словъ: «въ монастыри Всеволожи на Выдобычи (подъ 6578 годомъ).

1071 повѣдаша ему Бѣлозерци, яко два кудесника избила уже множество женъ по Волзѣ, по Шехснѣ[а], и пришла еста сѣмо. Янъ же испыта, чія еста смерда, и увѣда, яко еста его[б] князя: пославъ къ нимъ иже около ею суть, и рече къ нимъ: «выдайте волхва та сѣмо, яко смерда моего князя и мои;» они же сего не послушаша[в]. Янъ же поиде самъ безъ оружія, и рѣша ему отроци его: «не ходи безъ оружія, изсоромять тя;» онъ же повелѣ взяти отрокомъ своимъ оружіе, и бѣ 12 отрокъ его съ нимъ, и поиде къ нимъ къ лѣсу. Они же сташа исполчившеся противу, а Яневи же идущю съ топоркомъ, и выпустиша отъ нихъ 3 мужи, глаголюще Яневи: «видя идеши на смерть, не ходи.» Яневи же повелѣвшю бити я, къ прочимъ поиде. Они же сунушася на Яна, и единъ грѣшися Яна топоромъ, а Янъ оборотивъ топоръ удари тыліемъ, и повелѣ отрокомъ сѣщи я: они же бѣжаша въ лѣсъ; и убиша ту попина Янева. Янъ же вшедъ въ градъ, Бѣлозерцемъ рече: «аще не имете волхву сію, не иду отъ васъ за лѣто.» Бѣлозерци же шедше яша ихъ[г], приведоша ихъ къ нему, и рече има: «что ради толико изгубиста человѣкъ?» Они же рѣша: «яко ти держать обиліе, да аще истребивѣ, изобіевѣ сихъ, и будеть гобино; аще ли хощеши, то предъ тобою вымевѣ жито, или рыбу, или ино что?» Янъ же рече: «по истинѣ лжета: створилъ бо есть Богъ человѣка отъ земля, съставленъ костми и жилами отъ крове, и нѣеть въ немъ ничтоже; а вы не вѣсте ничтоже[д], токмо единъ Богъ вѣсть.» Они же рекоста: «вѣдаемъ, како есть человѣкъ сътворенъ.» Онъ же рече: «како?» Они же рѣша: «Богъ мывся отреся ветхемъ, и сверже съ небеси на землю; и распрѣся сотона съ Богомъ, кому въ немъ створити человѣка? и сътвори діяволъ человѣка, а Богъ душю вложи въ онь; тѣмже аще умреть человѣкъ, въ землю идеть тѣло, а душа къ Богу.» Рече има Янъ: «по истинѣ прелестилъ вы есть бѣсъ; коему Богу вѣруета?» И они же рекоста: «антихристу.» Онъ же има рече: «то гдѣ есть?» Она же рекоста: «сѣдить въ безднѣ.» Онъ же рече: «то кый то Богъ сѣдить въ безднѣ[е]? то есть бѣсъ, а Богъ есть сѣдяй на престолѣ на небеси, славимъ отъ Ангелъ, иже предстоять ему со страхомъ, не могуще на нь зрѣти; сихъ бо Ангелъ сверженъ бысть, егоже вы глаголета[ж] антихриста, за величіе[з] его сверженъ бысть съ небеси, и есть въ безднѣ, якоже вы глаголета, жда, егда[и] Богъ снидеть съ небеси, сего емъ антихриста, свяжеть узами и посадить его въ огни вѣчнѣмъ съ слугами его, иже къ нему вѣрують: вамъ же и здѣ мука пріяти отъ мене, и по смерти тамо.» Онѣма же рекшима: «нама бози повѣдають, не можеши нама створити ничтоже.» Онъ же рече има: «лжуть вамъ бози.» Она же рекоста: «намъ предъ Святославомъ стати, а ты не можеши намъ сътворити ничтоже.» Янъ же повелѣ бити я, и поторгаша[і] брадѣ ею. Сима же біенома, и брады поторганы розщепомъ[к], рече има Янъ: «что вамъ бози молвять?» Онѣма же рекшима: «стати намъ предъ Святославомъ.» И повелѣ Янъ вложити има въ уста рубль, и привязати я къ упругомъ, и пусти предъ собою въ лодіи, и самъ по нихъ поиде. И сташа на усть Шехсны; и рече има Янъ: «что вамъ бози молвять? Они же рекоста: «сице намъ молвять[л], не быти намъ живымъ[м] отъ тебе.» И рече има Янъ: «то право повѣдають.» Она же рекоста: «аще наю пустиши, то много ти добра будеть; аще ли наю погубиши, то многу печаль пріимеши и зло.» Онъ же

а) по шехснѣ · по сокъшьнѣ К. О. по шекснѣ В. б) его · ему *прибавлено вездѣ*. в) не послушаша · не послушаста *ошибк. вездѣ кромѣ* К. О. В. г) ихъ · и Т. д) а вы не вѣсте ничтоже · *только въ* К. О. е) онъ же рече. . . въ безднѣ · *пропущено въ* Ц. Б. Г. ж) глаголета · глаголете *такъ и ниже въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. В. з) за величіе · за величаніе К. О. и) егда · якоже (яко) *вездѣ кромѣ* К. О. і) и поторгаша · и поторгати К. О. к) поторг. розщ. · поторганѣ проскепомъ К. О. л) они же. . . молвять · *пропущено въ* Ц. Б. Г. м) живымъ · живыма К. О.

рече: «аще ваю пущю, то зло ми будеть отъ Бога; аще ли ваю погублю, то мьзда ми отъ 1071
Бога будеть.» И рече Янъ къ извозникомъ: «ци кому вамъ кто родинъ будеть убіенъ отъ сею?» Они же рѣша: «мнѣ мати, а другому сестра.» Онъ же рече: «мьстите своихъ.» Они же поимше убиша ихъ, и повѣсиша на дубѣ, отмьстіе пріимше отъ Бога по правдѣ; а Яневи идущю домовь[а], и въ другую нощь медвѣдь възлѣзъ[б], угрызъ и снѣсть ихъ: и тако погибнуста бѣсовьскимъ наученіемъ, инѣмъ вѣдуща[в] и гадающа, а своея пагубы не вѣдуще. Аще быста вѣдала, то не быста пришла на мѣсто се, идѣже ятома има быти; аще ли ята еста, то почто глаголаста: «не умрети нама,» оному мыслящю убити я? Но се есть бѣсовское наущеніе; бѣси бо не вѣдять мысли человѣчьскыя, но влагають помыслъ въ человѣка, тайны не свѣдуще. Богъ единъ вѣсть помышленія человѣчьская, бѣси бо не свѣдають ничтоже: суть бо немощни и худы взоромъ. Яко и се скажемъ о взорѣхъ ихъ и о мраченіи ихъ. Въ си бо времяна и въ лѣта си приключися нѣкоему Новгородцю пріити въ Чюдь, и пріиде къ кудеснику, хотя волхвованія отъ него; онъ же, по обычаю своему, нача призывати бѣсы въ храмину свою. Новгородцю же сѣдящю на празѣ храмины тоя, кудесникъ же лежаше оцѣпнѣвъ, и шибе имъ бѣсъ; кудесникъ въставъ рече къ Новогородцю: «бози не смѣють пріити, нѣчто имаши на себѣ, егоже боятся.» Онъ же помянувъ на себѣ крестъ, и отшедъ постави кромѣ храмины тоя; онъ же начатъ изнова призывати бѣсы, бѣси же[г] метавше имъ повѣдаша, что ради пришелъ есть[д]. Посемъ же нача прашати его: «что ради боятся его иже носимъ на себѣ крестъ?» Онъ же рече: «то есть знаменіе небеснаго Бога, егоже носиши, и наши бози[е] боятся его.» Онъ же рече: «каковы суть ваши бози и гдѣ живуть?» Онъ же рече: «бози наши живуть въ безднѣ; суть же образомъ черни и крилати, хвосты имуще, въсходять же и подъ небо, слушающе вашихъ боговъ; ваши бо бози на небесѣхъ суть, и аще кто умреть отъ вашихъ людей, то възносимъ есть на небо; аще ли кто отъ нашихъ людей умираеть, то носимъ есть нашимъ богомъ въ бездну.» Якоже и есть: грѣшници въ адѣ суть, ждуще муки вѣчныя, а праведници въ небесномъ жилищи[ж] въдваряются съ Ангелы. Сица ти есть бѣсовская сила, и лѣпота[з], и немощь; тѣмже прелщають человѣкы, велящe имъ глаголати видѣнія, являющеся имъ несвершенымъ вѣрою, являющеся во снѣхъ, инѣмъ въ мечтѣ, и тако волхвують наученіемъ бѣсовьскимъ. Паче же женами бѣсовская волшвенія бывають: искони бо бѣсъ прельсти жену, си же мужа; тако въ си[и] роди волхвують жены чародѣйствомъ, и отравою, и инѣми бѣсовскими козньми. Но и мужи прелщени бывають отъ бѣсовъ невѣрніи; яко се въ первыя роды при Апостолѣхъ бысть Симонъ волхвъ, иже творяше волшьствомъ псомъ глаголати человѣчьскы, и самъ премѣняшеться, овогда старъ, овогда младъ, овогда иного премѣняше во инъ образъ, въ мечтаніи сице творяше; Аній[і] и Замбрій волшвеніемъ чудеса противу Моисеови творяху; но и Кинопъ творяше мечтаніемъ бѣсовскимъ, яко и по водамъ ходити, и иная мечтанія творяше, бѣсомъ льстимъ, на пагубу себѣ и инымъ. Сице же волхвъ въсталъ въ Новѣгородѣ при князи при Глѣбѣ; глаголашеть бо людемъ, творяся яко Богъ, и многы прельсти, мало не весь градъ: глаголаше бо, яко провидя вся, и хуляшеть вѣру христіяньскую, и глаголаше бо: «яко пренду по Волхову предъ всѣми.» И бысть мятежь въ градѣ великъ, и вси яша ему вѣру, и хотяху побити[к] епископа

а) домовь » домове Т. б) възлѣзъ » узрѣвъ К. О. в) вѣдуща » *такъ въ Лавр.*: *во всѣхъ сп.* видяща. г) бѣси же » бѣсъ же *и ниже* повѣдаше О. д) есть » *такъ въ Лавр.*; *во всѣхъ сп.* еси. е) бози » *только въ* К. О. ж) жилищи » царствѣ В. з) лѣпота » слѣпота Г. и) въ си » *такъ исправлено; во всѣхъ сп.* си. і) аній » ани Т: *въ прочихъ сп. испорчено: см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 77).* к) побити » погубити Ц.

1071—72 Θеодора; епископъ же Θеодоръ771 веземъ крестъ, оболкъся въ ризы, ста рекъ: «иже хощеть вѣру няти волхву, то идеть за нимъ; аще ли вѣруеть ко кресту, да идеть по нь[а].» И раздѣлишася надвое: князь Глѣбъ и боляре его сташа у епископа, а людіе вси идоша за волхва; и бысть мятежь межи ими. Глѣбъ же веземъ топоръ подъ скутъ[б], и пріиде къ волхву и рече ему: «вѣси ли, что утро хощеть быти, или что вечеръ?» Онъ же рече: «вѣмъ все.» И рече Глѣбъ: «то вѣси ли, что ти хощеть днесь быти?» Онъ же рече: «чюдеса велика сътворю.» Глѣбъ же вынемъ топоръ, ростя и̂, и паде мертвъ, и людіе разидошася[в]; онъ же окаанный погибе душею и тѣломъ, предався діяволу.

О пренесеніи мощей святою мученику Бориса и Глѣба. Въ лѣто 6580. Бысть пренесенію время святыма мученикома Романа и Давыда: совокупившеся братія Ярославичи, Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ, митрополитъ Георгій Кіевскій, и другіи, Неофитъ Черниговскій епископъ, Петръ Переяславльскій, Никита Бѣлогородскій, Михайло Юріевскій, и игуменъ Θеодосій Печерьски, Софроній святаго Михаила, Германъ святаго Спаса, Никола Переяславскій, и прочіи вси игумени, и попы и діякони, пришедше со кресты и съ кадилы и свѣщами многыми, идѣже лежать святою[г] тѣлеса пречистая[д], и сътворивъ молитву повелѣ откопати персть, сущюю на гробѣ святою. Копающимъ же имъ, исхожааше благоуханная воня отъ гробу святою[е], и откопавше изнесоша отъ земля; и приступивъ митрополитъ[ж] съ прозвитеры, съ страхомъ и любовію откры гробъ святою, и видѣша чюдо преславно, тѣлеса святыхъ никакоже[з] язвы не имуща[и], но все цѣло, и лица ихъ свѣтла бяста яко Ангела, яко дивитися архіепископу[і] зѣло, и всѣмъ исполнившимся благоуханія многа. И створиша праздньство свѣтло, и вземше святаго Бориса въ древяной рацѣ на рама своя, понесоша князи, предъидущимъ преподобнымъ черноризцемъ[к] съ свѣщами, и по нихъ діякономъ съ кандилы, таче и прозвитеры, и по сихъ митрополитъ и епископи, и по сихъ ношаху раку; принесше и поставиша въ новой церкви, юже съдѣла Изяславъ, яже стоить донынѣ И отверзоша раку, и исполнися церковь благоуханія и воня пречудны: и си видѣвше, прославиша Бога. И митрополита объиде ужасъ, бяше бо не твердо вѣруя къ святыма[л], и падъ ниць просяше прощенія; и цѣловавше мощи его, вложиша въ раку[м] камену. Посемъ же вземше Глѣба въ рацѣ каменѣ, вставивше на сани и емше ужи, повезоша и̂; и яко быша въ дверехъ, и ста рака, не поступящи отъ мѣста. И повелѣша народомъ звати: «Господи помилуй»; и моляхуся Господеви и святыма мученикома, и абіе подвижеся рака, и повезоша и̂, и положиша и̂ мѣсяца мая въ 2 день. И цѣлова главу святого[н] Бориса, и святого Глѣба руку веземъ[о] Георгіе митрополитъ, благословяшеть князя Изяслава, и Святослава, и Всеволода; и пакы Святославъ веземъ[п] за руку митрополита, держаща святого руку, прилагаше къ вреду, чимъ боляше на шеи, потомъ къ очима и къ тѣмени, и пакы положи руку въ гробѣ; и начяша пѣти святую литургію. И рече Святославъ къ Бернови: «нѣчто мя на главѣ бодеть»; и сня клобукъ, и видѣ Бернъ ноготь святого Глѣба, и снятъ[р] съ главы и вдасть Святославу; онъ же прослави Бога о благодареніи святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба. И по литургіи вся

а) по нь • по немъ К. О. б) подъ скутъ • подъ скудъ *вездѣ кромѣ* К. О. в) разидошася • разсыпашася Т. г) святою • святую *такъ и ниже* К. О. д) тѣлеса пречистая • тѣлесѣ пречистѣи К. О. е) святою • святую Ц. Б. В. Г. ж) митр. • іоанъ *прибавлено во всѣхъ сп., но въ* Ц. *помарано киноварью.* з) никакоже • никакоя же *вездѣ кромѣ* Т. В. и) не имуща • не имуще *вездѣ кромѣ* К. О. і) архіеп. • епископу *ошибк.* К. О. к) черноризцемъ • черньцемъ К. О. л) къ святыма • къ нимъ Т. м) въ раку • *пропущено въ* Т. н) святого • святою (святую) *вездѣ кромѣ* К. О. о) веземъ • и веземъ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. п) веземъ • имъ К. О. р) снятъ • снятъ и • К. О.

братія идоша съ бояры[а] съ своими койждо, и обѣдаша вкупѣ съ любовію съ великою, и праздноваша праздньство свѣтло, и много милостыни сътвориша убогымъ; и цѣловавшеся мирно, и разидошася въсвояси кождо ихъ. И оттолѣ утвердися таковый праздникъ мѣсяца маія въ 2 день[б], въ славу святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба, благодатію Господа нашего Ісуса Христа, аминь. 1072—76

[в]Въ 6581. Въздвиже діяволъ котору въ братіи си Ярославичехъ[г]. Бывши распри межи ими[д], бывъ себѣ Святославъ со Всеволодомъ на Изяслава; изиде Изяславъ изъ Кіева[е], и Святославъ и Всеволодъ внидоста въ Кіевъ, мѣсяца марта въ 22 день[ж], и сѣдоста на Берестовомъ[з] на столѣ, преступивше заповѣдь отню. Святославъ же бѣ начало[и] выгнанію[і] братню, желая болшая[к] власти; Всеволода бо прельсти, глаголя: «яко Изяславъ свадится со Всеславомъ, мысля на наю[л]; да аще его не попредимъ, имать наю прогнати;» и тако възостри Всеволода на Изяслава. Изяславъ же иде въ Ляхы съ имѣніемъ многимъ и съ женою, уповая богатьствомъ многимъ[м], глаголя: «яко симъ налѣзу воя»; еже все взяша Ляхове у него, и показаша[н] ему путь отъ себе. А Святославъ сѣде въ Кіевѣ, прогнавъ брата своего, преступивъ заповѣдь отню[о], паче же Божію. Великъ бо есть грѣхъ преступати[п] заповѣди[р] отца своего: ибо исперва преступиша сынове Хамови на землю Симову[с], по 400 лѣтъ[т] отмщеніе пріяша отъ Бога; отъ племене бо Симова[у] суть и Евреи[ф], иже избиша Хананѣйско племя, и воспріяша свои жребіи, свою землю. И паки преступи Исавъ заповѣдь отца своего, и прія убійство; не добро есть преступати въ предѣлъ чюжаго.

Далѣе см. сего изданія томъ I, стр. 79 — 80. Слова: Въ лѣто 6582. Ѳеодосій игуменъ Печерьскый . . . и обѣщася пещися манастыремъ.

Въ лѣто 6583. Пріидоша посли изъ Нѣмець къ великому князю Святославу, Святославъ же величаяся, показа имъ богатьство свое; они же видѣвше безчисленое множество злата, сребра и паволокы, и рѣша: «се нивочтоже есть, се бо лежить мертво и сметіе[х]; мужи бо ся доищуть и болши[ц] сихъ.» Тако похвалися Іезекія царь Іюдейскый къ посломъ царя Асурійска, егоже вся[ч] взята быша въ Вавилонъ; тако и по сего смерти все имѣніе разсыпася разно. [Того же лѣта поча церковь ставити игуменъ Стефанъ, и конча ее на третіе лѣто, а основаніе положи Ѳеодосій. Ц.]

Въ лѣто 6584. Преставися князя великаго сынъ Ярославль, Святъславъ[ш], и положенъ бысть въ церкви святаго Спаса[щ] въ Черниговѣ; и сѣде по немъ въ Кіевѣ[ъ] великимъ княземъ[ы] Всеволодъ Ярославичь[ь].

а) съ бояры» *такъ поправлено въ* Т. Ц. сборы *ошибк.* Б. К. Г. соборы В. б) въ 2 день» въ 21 день *ошибк.* К. О. в) *Въ* Ц. *написано на полѣ киноварью, въ видѣ заглавія:* о брани межь братьи ярославичехъ. г) ярославичехъ» ярославичи Т. Б. Г. съ ерославичи В. д) ими» има *вездѣ кромѣ* К. О. е) изъ кіева» отъ кіева *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. ж) въ 22 д.» въ 23 день В. з) на берестовомъ» на березовѣ В. и) начало» началъ Т. і) выгнанію» выгнатію Г. въгнанію К. О. к) болшая» *нѣтъ въ* Ц. Б. Г. л) на наю» на ня К. О. м) и съ женою. . . многимъ» *нѣтъ въ* Ц. Б. Г. н) и показаша» показавше К. О. о) отню» отца своего Ц. отечню В. п) преступати» преступающимъ К. О. р) заповѣди» заповѣдь Ц. К. О. с) симову» *такъ поправлено въ* К.; *въ прочихъ сп.* сифову. т) лѣтъ» лѣта Т. у) симова» *такъ поправлено въ* К., *а въ прочихъ сп.* сифова. ф) и евреи» евреи К. О. х) сметіе»; *слич. въ семъ изданіи т. I, стр. 85.* ц) и болши» болша К. О. ч) вся» *прибавлено изъ Лавр. (т. I, стр. 85).* ш) святъславъ» отъ рѣзанія жолвей *приписано на полѣ въ* Ц. щ) въ церкви св. спаса» въ святѣмъ спасѣ К. О. ъ) въ кіевѣ» братъ его *прибавлено между строкъ въ* Ц. ы) вел. княземъ» на столѣ *прибавлено въ* К. О. ь) ярославичь» *нѣтъ въ* К. О.

1077—87 Въ лѣто 6585. Поиде Изяславъ съ Ляхы[а] на Всеволода. Того же лѣта преставися архіепискупъ Новгородскій Ѳеодоръ[б].

Въ лѣто 6586. Бѣжа Олегъ Святославичь[в]. Того же лѣта поставленъ бысть архіепискупомъ Новугороду Германъ.

Въ лѣто 6587. Пріиде Романъ съ Половци къ Воиню[г], Всеволодъ же у Переяславля ста и сътвори миръ съ Половци; и възвратися Романъ съ Половци вспять[д], и убиша его ту[е] Половци августа въ 2 день; и суть кости его и до сего дни, сына Святославля, а внука Ярославля. А Олга емше поточиша за море, ко Царюграду; Всеволодъ же посади намѣстника своего Ратибора въ Тмуторокани. Того же лѣта убіенъ бысть Изяславъ Ярославичь съ Борисомъ Вячеславичемъ[ж], бьяся по Всеволодѣ съ Олгомъ Святославичемъ и съ Борисомъ Вячеславичемъ у града Чернигова; ту же[з] и воеводы его побиша, привели бо бяше Половцевъ на Русьскую землю. И положиша Изяслава въ святѣй Софіи въ Кіевѣ, и бысть княженія его 24 лѣта. Того же лѣта[и] убіенъ бысть Глѣбъ Святославичь въ Заволочіи, мая въ 30 день, и положенъ бысть въ Черниговѣ за святымъ Спасомъ. Сѣде Всеволодъ опять на столѣ въ Кіевѣ, и посади сына своего Володимера въ Черниговѣ, а Ярополка въ Володимерѣ; а Святополку Изяславичю сѣдящю въ Новѣгородѣ, а Ярополку въ Вышегородѣ, а Володимеру въ Смоленьску.

Въ лѣто 6588. Заратишася Торки Переяславци[і] на Русь; Всеволодъ же посла сына своего Володимера, Володимеръ же шедъ побѣди Торки.

Въ лѣто 6589[к]. Въ лѣто 6590[л]. Въ лѣто 6591. Пріиде изъ Грекъ Олегъ Тьмутороканю, и ятъ Давыда и Володаря Ростиславича, и сѣде Тмуторокани; и изсѣче Козары, иже бѣша съвѣтни[м] на убіеніе брата его и на самого, а Давыда и Володаря пусти.

Въ лѣто 6592. Въ лѣто 6593. Въ лѣто 6594[н]. Въ лѣто 6595. Пріиде Ярополкъ изъ Ляховъ, и сътвори миръ съ Володимеромъ; и иде Володимеръ вспять къ Чернигову, а Ярополкъ сѣде въ Володимерѣ. И пребысть мало, и изиде къ Звенигороду; и не дошедшю ему града, прободенъ бысть отъ проклятаго Нерадца[о], отъ діявола научена и отъ злыхъ человѣкъ; лежащю ему на возѣ, саблею съ коня прободе и́; тогда въздвигнувся Ярополкъ, выторгъ изъ себе мечь, и рече веліимъ гласомъ: «охъ, тотъ мя вороже прободе!» И бѣжа Нерадца[п] треклятый[р] къ Перемышлю къ Рюрикови[с], а Ярополка вземши отроци на конь предъ ся, Радко и Воикинъ и иніи, несоша къ Володимерю, оттуду къ Кіеву. И изиде противу ему благовѣрный князь Всеволодъ съ сынъми[т], съ Володимеромъ и Ростиславомъ, и вси боляре, и митрополитъ Іоанъ и все священьство съ нимъ; и положиша его въ рацѣ честно въ церкви святаго Петра[у]. [Въ се же лѣто ходи Всеволодъ къ Перемышлю. Ц.]

а) съ ляхы • а писано въ кіевскомъ (*т. е.* лѣтописцѣ) *прибавл.* К. О. б) въ лѣто 6585 . . . ѳеодоръ • *нѣтъ въ* Ц. Б. Г. в) святославичь • отъ всеволода тмуторокани *прибавлено на полѣ въ* Ц. г) къ воиню • къ воинѣ К. О. д) вспять • и бывшу ему *прибавлено во всѣхъ спискахъ*. е) ту • *недостаетъ во всѣхъ сп. кромѣ* К. О ж) вячеславичемъ • *см. Лавр.* (*т. I*, *стр. 86*); *во всѣхъ сп.* святославичемъ. з) ту же • такоже К. О. и) того же л •; *предъ симъ въ* К. О. убіеніе глѣбово, писано въ кіевскомъ (*т. е.* лѣтописцѣ) въ шестое (*т. е.* лѣто 6586). і) торки переяславци • торки и переаславци Ц. Б. турки и переаславци В. к) въ л. 6589 • писано въ кіевскомъ, ищи *прибавл.* К. О. л) въ л. 6590 • въ кіевскомъ ищи *прибавл.* К. О. м) съвѣтни • свѣтни (свѣтні(и) Т. Ц. Б. Г. совѣтніи К. О. н) въ л. 6592 — 6594 •; *при сихъ годахъ въ* К. *находится замѣтка:* ищи въ кіевскомъ. о) нерадца • нератця Ц. недраца Г. п) нерадца • нерядца О. р) треклятый • проклятый Ц. с) къ рюрикови • рюриковичю *неправильно въ* Т. т) съ сынми • съ сынома К. О. у) петра • декабря въ 5 день *прибавлено въ* Ц.

Въ лѣто 6596. Священа бысть церкви Михаила святаго[а]. Того же лѣта взяша Болгаре 1088
Муромъ[б]. Иде Янка въ Грекы, дщи Всеволожа, и приведе митрополита Іоана скопца; и —93
пребывъ до года и умре. Того же лѣта бысть знаменіе въ солнци, яко погибнути[в] ему, и мало ся его оста, и акы мѣсяць бысть, въ 2 часъ дни, маія въ 21 день. Того же лѣта Всеволоду дѣющю ловы за Вышегородомъ, и меташа тенета на заяци[г], и кликнуша[д], и спаде великій змій отъ небеси, и ужасошася людіе; и ту земля стукну, яко мнози слышаша.

Въ лѣто 6597. Священа бысть церкви Печерская[е]. Того же лѣта преставися Іоанъ митрополитъ Кіевскій.

Въ лѣто 6598[ж]. Градъ Переяславль заложенъ бысть каменъ[з].

Въ лѣто 6599. Пренесенъ бысть Ѳеодосій изъ печеры въ монастырь, и положенъ бысть въ церкви своей ему, въ притворѣ на десной странѣ, идѣже и нынѣ лежить, августа въ 14 день; принесли[и] его епископи: Ефремъ Переяславскый, Стефанъ Володимерьскый, Іоанъ Черниговскый, Маринъ Юрьевскый[і], Онтонъ Порожьскый. Того же лѣта успе Іоанъ митрополитъ скопець.

Въ лѣто 6600. Предивно бысть въ Полотьсцѣ: въ мечтѣ бываше въ нощи тутенъ стонящь по улицамъ[к], яко человѣци рыщюще бѣси; и аще кто вылазяше изъ храмины, хотя видѣти то, и абіе уязвенъ невидимо бываше отъ бѣсовъ язвою, и съ того умираху, и не смѣяху излазити изъ хоромовъ. Посемъ же почяша являтися въ день[л] на конѣхъ, и не бѣ ихъ видѣти самѣхъ, но ихъ конь копытины видѣти[м]; и тако уязвляху люди Полотьскыя и ихъ область. Се же знаменіе нача быти[н] отъ Дрьютьска[о].

Въ лѣто 6601. Преставися князь великый Всеволодъ мѣсяца априля въ 13 день, и положенъ бысть въ святой Софѣи въ Кіевѣ. Рече же Володимеръ: «аще сяду на столѣ отца своего, то рать имамъ съ Святополкомъ», яко столъ преже отца его былъ. И посла по Святополка къ Турову, а самъ иде къ Черьнигову. Того же лѣта сѣде Святополкъ Изяславичь въ Кіевѣ[п] на столѣ отца своего; си же много пострада за землю Русьскую съ погаными Печенѣгы. Пріидоша Половци на Русьскую землю, Святополкъ же и Володимеръ Всеволодичь Монамахъ бишася съ ними объ ону страну Стугны[р]; и бысть брань велика зѣло, и побѣжени быша отъ Половцевъ грѣхъ ради нашихъ, овіи отъ оружія и меча изомроша, а друзіи истопоша. Тогда же князь Ростиславъ Всеволодичь утопе, и мало Володимеръ не утопе, хотя помощи брату своему; и многое множество паде за Русьскую землю. Святополкъ же пріиде къ Кіеву самъ третій, а Володимеръ къ Чернигову; и бысть плачь великъ, а не радость. Половци же взяша градъ Торчьскый[с].

а) *Въ* К. *при сей статьѣ отмѣчено:* ищи въ кіевскомъ, а се писано въ 7 (*т. е.* подъ 6597 г.) въ кіевскомъ о янькѣ *(см. ниже)*. б) того же лѣта. . . муромъ» *нѣтъ въ* К. О. в) погибнути» гыбнути К. О. г) на заяци» на заяца К. О. д) кликнуша» кликонуша Т. е) печерская»; *при сей статьѣ въ* К. О. *отмѣчено:* ищи въ кіевьскомъ. ж) въ л. 6598» приведе янька митрополита іоана; ищи въ кіевскомъ *прибавлено въ* К. О. з) каменъ» каменемъ К. О. каменый В. и) принесли» а принесли (а пренесли) К. О. і) маринъ юрьев.» *пропущено въ* Ц. Б. Г. мривъ Т. К. О. к) стонящъ по улиц.» стонаше по улици К. О. стоящь по улицамъ *ошибк*. В. л) въ день» весь день Ц. Б. Г. В. м) копытины видѣти» копотины вѣдѣти *ошибк*. Ц. топотины видѣти Т. н) быти» бывати В. о) *Въ* Ц. *за симъ вторично (см. выше подъ 6595 г.):* того же лѣта убьенъ бысть ярополкъ изяславичь. п) въ кіевѣ» *только въ* К. О. р) стугны» стругны *неправильно во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. с) торчьскый» торьскій Ц. Б. торчевьскый К. О. торскій В. Г.

1094—97 Въ лѣто 6602. Пріиде Олегъ съ Половци изъ Тмуторокани къ Чернигову, Володимеръ же затворися въ градѣ; Олегъ же пріиде ко граду, и пожже около града посады[а] и церкви. Володимеръ же сътвори миръ со Олгомъ, и изиде изъ града на столъ отца своего въ Переяславль, а Олегъ вниде въ градъ отца своего[б]. Половци же начаша воевати около Чернигова, Олгови не взбраняющу[в]; бѣ бо самъ повелѣлъ имъ воевати. Се уже третьее наведе поганыя на землю Русьскую: егоже грѣха да бы Богъ простилъ, понеже христіянъ много изгублено бысть, а иніи полонени и по землямъ расточени. Того же лѣта пріидоша прузи на Русьскую землю, августа мѣсяца въ 26 день, и поядоша[г] всяку траву и многа жита; и не бѣ сего слышано въ дни первыя въ земли Русьской, яже видѣста очи наши за грѣхы наша.

Въ лѣто 6603. Идоша Половци на Грекы съ Девегеневичемъ, и воеваша Грекы; царь же Гречьскый Девгеневича[д] я[е] и ослѣпи. Пріидоша Половци за Рось[ж], и Юріевъ зажгоша тощь; а Юріевци съ епискупомъ Мариномъ прибѣгше, сѣдоша на Витичевѣ холму въ Святополчѣ градѣ и за Саковцемъ. Иде Святополкъ и Володимеръ на Давыда Святъславичя къ Смоленьску, и даша Новгородъ Давыду; и отъиде князь Давыдъ ко Смоленьску, а Ноугородци приведоша изъ Ростова князя Мьстислава Володимеровичя.

Въ лѣто 6604. Тое же зимы бой бысть князю Мьстиславу Володимеровичю и брату его Вячеславу, и Ноугородьцемъ, и Ростовцемъ, и Бѣлозерцемъ на Колакшѣ, и побѣдиша Олга Святославичя. Олегъ же прибѣже къ Мурому, и затвори Ярослава въ Муромѣ; а самъ вниде въ Стародубъ, и оттуду иде къ Рязани.

[з]Въ лѣто 6605. Пріидоша Святополкъ, и Володимеръ, и Давыдъ Игоревичь, и Василко Ростиславичь, и Давыдъ Святославичь[и], и братъ его Олегъ, и сняшася у Любча на устроеніе мира, и глаголаша къ себѣ ркуще: «почто губимъ землю Русьскую, сами на ся котору дѣюще? а Половци землю нашу несуть розно, и ради суть еже межи нами рать донынѣ[і]; отселѣ имемся по единъ умъ и по едино сердце, и блюдемъ землю Русьскую, и койждо да держить отчину свою: Святополкъ Кіевъ Изяславлю, Володимеръ Всеволожю, Давыдъ и Олегъ и Ярославъ Святославлю[к]; а имъже раздавалъ Всеволодъ городы, Давыду Володимерь, Ростиславичема Перемышль Володареви и Василкови Теребовль.» И на томъ цѣловаша крестъ, «да аще отселѣ кто на кого будеть, то на того будемъ вси, и крестъ честный, и вся земля Русьская;» и цѣловавше поидоша въсвояси. И пріиде Святополкъ съ Давыдомъ къ Кіеву, и ради быша[л] людіе вси; но токмо діяволъ печяленъ бѣ о любви сей[м], и влѣзе сотона въ сердце[н] нѣкоторымъ мужемъ, и почяша глаголати Давыдови Игоревичю, ркуще тако: «яко Володимеръ сложился есть съ Василькомъ на Святополка и на тя.» Давыдъ же вѣру я[о] лжи-

---

а) посады• *нѣтъ въ* К. О. б) въ переяславль. . . своего• *пропущено въ* О. в) не взбраняющу• не взбраняющи *неправильно во всѣхъ сп.* г) поядоша• пояша *ошибк.* К. О. д) девген.• девгенича Т. Ц. К. Г. девегнича В. е) я• *пропущено въ* К. О. ж) за рось• за русь В. Г; *во всѣхъ другихъ сп.* за рсь. з) *Въ* Ц. *на полѣ отмѣчено киноварью, въ видѣ заглавія:* о приходѣ святополка изяславича къ кыеву и ослѣпленіи василковѣ. и) давыдъ святосл.• *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *см. Лавр. Лѣт. стр. 109.* і) донынѣ• да нынѣ *во всѣхъ сп.* к) святополкъ. . . святославлю• святополкъ кіевъ изяславль (изяславъ), володимеръ всеволожь, давыдъ и олегъ и ярославъ святославль *такъ во всѣхъ сп.* л) быша• *во всѣхъ сп.* бывше. м) сей• ихъ К. О. н) въ сердце• *пропущено во всѣхъ сп.; см. Лавр. Лѣт. стр. 109.* о) вѣру я•. *такъ въ* К. О; *въ другихъ сп.* вѣрова.

вымъ словесемъ, нача глаголати на Василка, ркуще: «кто есть убилъ брата твоего Ярополка, 1097
а нынѣ мыслить на мя и на тя, и сложился есть[а] съ Володимеромъ? да промышляй о своей головѣ.» Святополкъ же смятеся умомъ, рече: «егда есть се, право[б] ли будеть, или лжа?» И рече Святополкъ къ Давыдови[в]: «да аще право глаголеши, Богъ ти будеть послухъ; аще ли завистію глаголеши, да Богъ будеть за тѣмъ.» И сжалився Святополкъ по братѣ своемъ и о себѣ, помышляти нача, егда се право будеть, и ятъ вѣру Давыдови; прелести Давыдъ Святополка, и начяста думати о Василкѣ, а Василко сего не вѣдяше, ни Володимеръ. И нача Давыдъ глаголати: «аще не имевѣ Василка, то ни тебѣ княженія въ Кіевѣ, ни мнѣ въ Володимерѣ;» и послуша его Святополкъ. И пріиде Василко, перевезеся на Выдобычь, и иде поклонитися святому Михаилу въ манастырь, и ужина ту, а товары своя на Рудицѣ постави; вечеру же бывшю, пріиде въ товары своя. Наутрія же бывшю[г], присла Святополкъ и рече къ Василку: «не ходи отъ именинъ моихъ;» Василко же не хотѣ: «не могу ждати, рече[д], егда будеть рать на дому.» И присла къ нему Давыдъ: «не ходи, брате, не ослушайся брата старѣйшаго;» и не хотѣ Василко ждати именинъ Святополчихъ. И рече Давыдъ Святополку: «видиши ли, не слушаеть тебе, а ходитъ[е] подъ твоею рукою; аще ти отъидетъ во свою землю, и ты узриши, не займетъ ли[ж] твоихъ градовъ, Турова или Пиньска, и прочихъ городовъ твоихъ[з]? да помянеши мене; но призови его къ себѣ, и ими его, и дай же мнѣ.» И послуша его Святополкъ, и посла по Василька, глаголя: «аще[и] не хощеши ждати именинъ, да пріиди ко мнѣ, цѣлуеши мя, и посѣдимъ вси съ Давыдомъ.» Василко же обѣщася пріити, не вѣдый на себе льсти[і]. Василко же всѣдъ на конь поѣха, и устрѣте Василка дѣтескъ[к] его, и повѣда ему глаголя: «не ходи, княже, хотять тя убити;» и рече Василко[л]: «межи нами крестъ, не иму сему вѣры, а воля Господня да будеть.» И пріиде Василко на дворъ Святополчь, и срѣте[м] и́ Давыдъ, потомъ Святополкъ, и сѣдоша; и начатъ Святополкъ[н] глаголати: «буди, брате, до именинъ.» И рече Василко: «не лзѣ ми, брате, остати; уже есмь и товары отпустилъ прочь.» Давыдъ же сѣдяше, а жестоко сердце держа[о], и акы нѣмъ сѣдяше. И рече Святополкъ: «завтрокай, брате.» Онъ же обѣщася: «воля твоя да будеть.» И Святополкъ и Давыдъ идоста вонъ, и повелѣша Василка сковати въ двои желѣза, и устроиша сторожи. И заутра Святополкъ съзва бояры своя и Кыяны, и повѣда имъ, еже[п] глаголалъ Давыдъ на Василка: «брата ти убилъ, а на тя свѣщася съ Володимеромъ, хощеть тя убити и грады твоя заяти.» И рѣша людіе: «тебѣ, княже, достоить блюсти своея главы; да аще право будеть молвилъ Давыдъ, да пріиметь Василко казнь; аще ли неправо будеть глаголалъ Давыдъ, да пріиметь казнь[р] отъ Бога и отвѣщаеть предъ Богомъ.» И начяша глаголати игумени чьстніи и попы Святополку: «не истинна се есть на Василка, но лжа.» Давыдъ же увѣдавъ, начатъ Святополка поущати на ослѣпленіе: «аще сего пустиши, то ни тебѣ кня-

---

а) есть• на мя и на тя *прибавл.* В. б) право• правда К. О. в) и рече . . . давыдови• *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) пріиде въ товары. . . бывшю• *пропущено въ* К. О.; *въ прочихъ сп. неправильно* бывше. д) рече• брате К. О. е) а ходитъ• *такъ въ* Ц; *въ прочихъ сп.* ходя (а ходя). ж) не займетъ ли• что ти не займетъ ли К. О. з) турова . . . твоихъ• *пропущено въ* О. и) аще• аще ли *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. і) василко же. . . льсти• *пропущено въ* Ц. к) дѣтескъ• дѣтескый Т. Б. Г. дѣцькы К. О. л) василко• въ себѣ *прибавлено въ* К. О. м) срѣте• срѣтоша К. О. н) и сѣдоша . . . святополкъ *пропущено въ* Ц. Б. Г. о) держа• имѣяше К. О. п) еже• ему *прибавлено въ* К. О. р) казнь• *пропущено вездѣ кромѣ* Т; *въ Лавр.* месть.

1097 жити, ни мнѣ;» а Святополкъ хотяше пустити Василка, но Давыдъ не хотяше, блюдяся Василка. И ведоша Василка изъ Кіева къ Бѣлугороду, отъ Кіева далѣ[а] 10 верстъ, и введоша его въ гридницю окованаго. И узрѣ Василко Торчина ножь остряща, и разумѣ, яко хотять его слѣпити, и възопи къ Богу съ плачемъ, глаголя: «Господи Іусе Христе, Сыне Божій! ты вѣси, что есмь не измѣнилъ ничтоже своей братіи.» И се влѣзоша посланіи Святополкомъ и Давыдомъ, Сновидъ Изечевичь конюхъ Святополчь и Дмитръ конюхъ Давыдовъ, и постласта[б] коверъ, и яста Василка, и не можаста; и въскочиста ина два, и накинуста на Василка двѣ дьскы, и одва утолиста съ нужею Василка; и положиста възнакъ, и выняста у Василка очеса, и отъ тоя нужи бысть яко мертвъ. И везоша и́ въ Володимерь, и бысть на мосту на Въздвиженьскомъ на торговищи, и сняша съ Василка срачицю кроваву, и даша ю мыти попадьѣ; и нача плакати попадья велми, и очютися Василко, и рече: «гдѣ се есмь?» и нача просити воды, и даша ему пити; онъ же рече: «гдѣ есть моя сорочка? да быхъ въ той сорочкѣ[в] и смерть пріялъ.» И привезоша въ Володимерь Василка; и пріиде Давыдъ, акы нѣчто уловъ уловилъ и утѣшился, и повелѣ его стрещи 30 мужемъ. Володимеръ же слышавъ, яко ятъ бысть Василко и ослѣпленъ, ужасеся и плакася горько: «сего не бывало есть въ Русьской земли, ни при дѣдѣхъ нашихъ, ни при отцѣхъ нашихъ, сего зла.» И ту абіе посла къ Давыду и Олгови Святославичема, глаголя: «поидѣта къ Городцю, да исправимъ се зло въ Русьской земли, въ насъ братіи о Василкѣ; да сего что не исправимъ, да то болшее зло въ насъ въстанеть, и начнеть братъ брата закалати, и погыбнетъ земля Русьская; а врази наши Половци тому радуються, что промежи насъ Русьскыхъ князей зло чинится, и землю Русьскую возмуть.» Се слышавъ Давыдъ и Олегъ, печялни быста велми и плакастася зѣло, ркуще: «яко сего не бывало въ родѣ нашемъ.» Ту абіе собравше воя, пріидоша къ Володимеру, Володимеру стоящю въ бору съ вои. Володимеръ же, и Давыдъ и Олегъ послаша къ Святополку мужи своя, глаголюще: «что се еси зло сътворилъ, въвергль еси ножь въ ны, ослѣпивъ Василка? аще бы ти кая вина была на нь, обличилъ бы еси его предъ нами, и упрѣвъ то бы сътворилъ еси ему; а нынѣ кая его вина, яви намъ.» И рече Святополкъ: «яко повѣдалъ ми Давыдъ Игоревичь, яко Василко брата ти убилъ Ярополка, и тебе хощеть убити и городы заяти и волости, и ротѣ заходили съ Володимеромъ, яко сѣсти Володимеру въ Кіевѣ, а Василкови въ Володимерѣ; а неволя ми своея головы блюсти[г], а не азъ его слѣпилъ, но Давыдъ, и велъ къ себѣ.» И рѣша мужи Володимеровы, и Давыдовы, и Олговы: «извѣта о семъ не имѣй, яко Давыдъ есть слѣпилъ; не въ Давыдовѣ городѣ ятъ и ослѣпленъ;» и се имъ глаголющимъ, и разидошася разно. Наутрія же хотящимъ чрезъ Днѣпръ поити[д] на Святополка, Святополкъ же хотя выбѣгнути изъ Кіева, и не даша ему Кіяне, но послаша Всеволожую и митрополита Николу къ Володимеру, глаголюще ему: «молимся, княже, тебѣ и братома твоима, не мозите промежи себе погубити земли Русьскыя, иже бѣша стяжали дѣди ваши и отци ваши трудомъ великимъ и храбростію, побороающе по Русьстѣй земли, и иные земли пріискываху; а вы хощете межи собою погубити землю Русьскую.» Всеволожа и митрополитъ пріидоста къ Володимеру, и молистася ему, и повѣдаста молбу Кіянъ, яко сътворити миръ, и блюсти земли Русьскыя, и брань имѣти съ погаными. Се слышавъ Володимеръ, въсплакася и рече: «по-

---

а) далѣ • вдалѣ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. б) постласта • посласта *во всѣхъ сп.* в) сорочкѣ • кровавѣ *прибавл.* К. О. г) блюсти • не блюсти *во всѣхъ сп. кромѣ* В. д) поити • прейти К.

истиннѣ дѣди наши и отци наши блюли Русьскыя земли, а мы хощемъ погубити.» И пре- 1097
клонися[а] на молбу княгинину, чтяшеть бо акы матерь и не ослушаяся ея ни въ чемъ же,
тако бо[б] и святительскый санъ чтяше велми и не ослушаяся его яко отца, и пріимъ молбу
ихъ. И пріиде Всеволожа и митрополитъ къ Кіеву, и повѣда вся рѣчи Святополку и Кіяномъ,
яко миръ будеть; и умиришася на семъ, что Святополку Давыда няти[в], или прожени
его, и крестъ цѣловаша[г]. Василку сущю въ Володимери, и пріиде великый постъ, и нача
слыти, идеть Володимеръ и Святополкъ на Давыда Игоревича; и Давыдъ посла къ Василкови: «пошли мужь свой къ Володимеру и Святополку, чтобы на мя не ходили, а вдамъ
ти которой городъ любъ, любо Всеволожь, или Ополь[д], или Перемиль». И рече Василко:
«азъ положю упованіе на Бога, а тебѣ ся не мщаю[е], но слышу, что хощеть мя Давыдъ выдати Ляхомъ; то се мало ли ся насытилъ моея крови? а се хощеть болѣ насытитися, оже
мя дасть, азъ бо Ляхомъ много зла сътворихъ, и хотѣлъ есмь сътворити и мьстити[ж] Ляхомъ
за Русьскую землю; но се повѣдаю ти по истиннѣ, яко дасть ми Богъ се, за мое възвышеніе
низложи мя Богъ.» И посла Василко къ Володимеру и Святополку: «мене ради крови не
проливайте;» и възвратишася вспять Володимеръ и Святополкъ. Посемъ же приходящю Велику дни, и поиде Давыдъ Игоревичь пріяти Василкову власть, и усрѣте и Володарь братъ
Василковъ у Бужьска[з]; и не смѣяше Давыдъ стати противу Володарю, и затворися въ
Бужьсцѣ[и], и Володарь оступи градъ. И начя Володарь молвити: «почто зло сътворивъ не
каешися? да уже помянися, колико еси зла сътворилъ.» Давыдъ же начя на Святополка
извѣтъ имѣти[і], глаголя: «сице сътворилося ци въ моемъ градѣ? язъ самъ ся боялъ, аще
бы[к] и мене яли и сътворили бы такоже; неволя ми было не пристати къ свѣту Святополчю, ходя въ руку его.» И рече Володарь: «нынѣ пусти брата моего, и сътворю съ тобою миръ.» И радъ бысть Давыдъ, посла по Василка, и приведъ Володареви его дасть, и
сътвориша[л] миръ, и разидошася. И пріиде Василко и сѣде въ Теребовли, а Давыдъ въ Володимерѣ. И наставши веснѣ, пріиде Володарь и Василко на Давыда, и затворися Давыдъ
въ Володимерѣ; онѣма же ставшима около града Всеволожа, и взяста копіемъ градъ и зажгоста, и выбѣгоша людіе отъ огня, и повелѣ Василко вся сѣщи[м], и сътвори мщеніе на людехъ неповинныхъ. Посемъ же пріидоста къ Володимерю, и Давыдъ затворися въ градѣ, и
оступиша градъ, и посласта къ Володимерьцемъ глаголюще: «не пріидоховѣ на градъ вашь,
ни на васъ, но на врагы своя, Туряка, и Лазаря и Василя, ти бо суть намолвили Давыда,
и тѣхъ есть послушалъ Давыдъ и сътвори се зло; да аще хощете за сихъ битися, да восе
мы готови, аще ни[н], выдайте врагы наша.» И гражане се слышавше, рекоша Давыдови:
«выдай мужи сія;» жаль бо бѣ Давыду мужей тѣхъ велми, и не по воли выдасть Туряка,
Лазаря и Василя, и растрѣляша я[о] Василковичи, и сътворивъ миръ отъидоша. Се же второе
мщенье сътвори, егоже не бяше лѣпо створити[п]. Святополку же обѣщавшуся Давыда прогонити, и поиде къ Берестію къ Ляхомъ; и се слышавъ Давыдъ, иде въ Ляхи къ Володи-

---

а) преклонися • преклонся (приклонся) *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. б) тако бо • таче бо Ц. Б. В. Г. таче же К. О. в) няти • иняти *вездѣ кромѣ* Ц. г) цѣловаша • цѣловаше *во всѣхъ сп.* д) или ополь • любо шполь К. любо пшелъ О. е) не мщаю • не мщю К. О. ж) створити и мьстити • мьстити и створити *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. з) у бужьска • у бужца *вездѣ кромѣ* К. О. и) въ бужьсцѣ • въ бужьскѣ К. О. і) имѣти • творити К. О. к) аще бы • быша *прибавл.* К. О. л) сътвориша • сътвори Ц. сътворися Т. В. Г. м) сѣщи • жещи К. О. н) аще ни • аще ли *во всѣхъ сп.* о) растрѣляша я • растрѣляше и *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. п) створити • творити К. О.

1097-104 славу, ища помощи; Ляхове же обѣщашася ему помогати, и взяша у него злата 50 гривенъ, ркуще: «поиди съ нами на Святополка, и ту смиримъ тя со Святополкомъ.» И послуша ихъ, и поиде къ Берестію съ Володиславомъ. И ста Святополкъ въ градѣ[а], а Ляхове на Бугу, и сносися Святополкъ рѣчьми съ Ляхи, и дасть имъ дары[б] на Давыда; и рече Володиславъ Давыдови: «не послушаеть мене Святополкъ, да иди опять въспять». И иде Давыдъ къ Володимерю, а Святополкъ съвѣтъ створи съ Ляхи, и поиде къ Пиньску, посла по воя и пріиде къ Дорогобужу, и дожда ту вой своихъ, и поиде на Давыда къ граду, и Давыдъ затворися въ градѣ, чая помощи отъ нихъ, рекоша бо ему[в]: «мы тебѣ поможемъ на Святополка;» и солгаша ему, емлюще у Давыда злато. Святополкъ же оступи градъ, и стоя 7 недѣль, и почя Давыдъ молитися: «пусти мя изъ града;» Святополкъ же обѣщася ему, и цѣловаша[г] крестъ межи собою, и изиде изъ града. На другое же лѣто совкупишася князи, Святополкъ и Володимеръ, Давыдъ и Олегъ, и призваша[д] къ себѣ Давыда Игоревичя, и по съвѣту не даша[е] ему Володимеря, но даша ему Дорогобужь, въ немъже и умре Давыдъ Игоревичь. [А Святополкъ прія Володимерь, и посади въ немъ сына своего Ярослава. К. О.]

Въ лѣто 6606. Пріиде Мьстиславъ, сынъ Володимеровъ[ж], съ Новогородци: бѣ бо Святополкъ съ Володимеромъ рядъ имѣлъ, яко Новугороду быти Святополчю и посадити[з] сынъ свой въ немъ, а Володимеру посадити сына своего въ Володимерѣ. И пріиде Мьстиславъ къ Кіеву, и рѣша мужи Володимери Святополку[и]: «се прислалъ Володимеръ сына своего; да се сидятъ Новгородци, да поимше[і] сына твоего идуть къ Новугороду, а Мьстиславъ атъ[к] идеть къ Володимерю». И рѣша Новгородци Святополку: «се мы, княже, присланы къ тебѣ, и рькли намъ тако: не хощемъ Святополка, ни сына его[л]; аще ли двѣ головы имѣетъ сынъ твой, то посли и́; а сего ны вдалъ[м] Всеволодъ, а въскормили есмя себѣ князя, а ты еси шелъ отъ насъ.» Святополку же многу прю имущю съ Новогородци, и онѣмъ же не хотѣвшимъ, и поимше Мьстислава и пріидоша къ Новугороду.

Въ лѣто 6607. Заложи Мьстиславъ Володимеричь церковь Благовѣщеніе на Городищи. [Того же лѣта священа бысть церкви Успеніе святыя Богородици Печерьская Іоаномъ митрополитомъ, при великомъ князѣ Всеволодѣ Ярославичѣ. Ц.]

Въ лѣто 6608. Бысть княземъ Русьскымъ межи собою миръ и любовь братіи, Святополку[н], Володимеру, Давыду и Олгу, не вступатися въ чюжей предѣлъ никомуже.

Въ лѣто 6609. Успе Всеславъ князь Полотьскый.

Въ лѣто 6610. Въ лѣто 6611. Въ лѣто 6612[о]. Бысть знаменіе: стояше солнце въ кругу, а посредѣ круга крестъ, а посреди креста солнце, а внѣ круга обаполы два солнца[п], а надъ солнцемъ кромѣ круга дуга[р], рогома на сѣверъ; тако же знаменіе и въ лунѣ тѣмъ же образомъ, февраля 4, 5, 6, по 3 дня и по три нощи[с].

а) ста святоп. въ градѣ» иде святополкъ во градъ В. б) дары» многы *прибавлено въ* К. О. в) рекоша бо ему» *пропущено въ* К. О. г) цѣловаша» цѣлова Т. Ц. Б. Г. цѣловаше К. О. цѣлова же В. д) призваша» призва *вездѣ кромѣ* К. О. е) и по съвѣту не даша» по свѣту и не даша Т. Б. Г. по совѣту и не даша Ц. К. О. В. ж) сынъ володимеровъ» сынъ володимера великого *поправлено въ* Ц. володимеровичь В. з) посадити» посади *во всѣхъ сп.* и) святополку» мьстиславу *ошибк.* К. О. і) да се . . . поимше» *такъ въ* К. О: *въ прочихъ сп.* да се (сей) сядетъ, новогородци же поимше. к) атъ» а той К. О. а тотъ В. и тъ Ц. Б. Г. л) его» твоего К. м) вдалъ» есть *прибавлено въ* Ц. Б. н) святополку» изяславичю *прибавлено на полѣ въ* Ц. о) въ л. 6612» того же лѣта К. О. п) два солнца» двѣ солнцѣ К. О. р) кромѣ круга дуга» *такъ въ* К. О; *въ другихъ сп.* кромѣ другаго. с) нощи» въ лунѣ *прибавл.* К. О.

Въ лѣто 6613. Въ лѣто 6614. Воеваша Половци около Зарѣчьска, и посла по нихъ 1105
Святополкъ Яна Вышатичя, и брата его Путяту, и Иванка Захарьина и Козарина; и уго- —15
нивше[а] Янъ полонъ отъяша, а поганыхъ изсѣче[б].

Въ лѣто 6615. Постражеся Святоша, сынъ Давыдовъ, а внукъ Святославль, февраля въ 17 день.

Въ лѣто 6616. Преставися архіепископъ Никита, мѣсяца генваря въ 15 день, и положенъ бысть въ святой Софіи, въ Іакимѣ и Аннѣ.

Въ лѣто 6617. Въ лѣто 6618. Поставленъ бысть Новугороду архіепископъ Іоанъ.

Въ лѣто 6619. Бысть знаменіе въ Печерскомъ монастырѣ, февраля въ 11 день, явися столпъ огненъ отъ земля до небеси.

Въ лѣто 6620. Поидоша на Половци Русьстіи князи, Святополкъ, Володимеръ[в], Ярославъ Святополчичь[г], Давыдъ и Володимеръ съ сынми[д], и пріидоша къ граду къ Шаруканю; и выидоша изъ града, и поклонишася княземъ Русьскымъ, вынесше рыбы и вино. И заутра пришедше[е] къ Сугробу зажгоша й, и Русь съступишася съ Половци битися на потоцѣ Дегѣя[ж], марта мѣсяца въ 24 день; и побѣдиша князи Половцевъ, и въздаша хвалу Богу. Наставшу же понедѣлнику страстныя недѣли, паки иноплеменници собрашася въ полкы своя, и выступиша яко боры великія[з] и тмами темъ[и], и оступиша полкы Русьстіи; и посла помощь Богъ Русьскымъ княземъ ангела, и сразишася полци Половецьстіи перво съ полкомъ Русьскимъ, и треснуша аки громъ, и сразишася челома, и брань бысть люта межи има, и падаху обои. И поступи Володимеръ съ полкы съ своими, а Давыдъ съ своими; и възрѣвше Половци, и вдаша плещи своя на побѣгъ, и падаху предъ полкомъ Володимеримъ, невидимо біеми ангеломъ[і], яко се видяху человѣци мнози, главы летяху невидимо стинаеми ангеломъ[к] на землю; и побѣдиша я на рѣцѣ Салницѣ, и взяша все богатьство ихъ, а иныхъ самихъ поимаша. И въспросиша ихъ: «како васъ толика сила не могосте противитися, но вскорѣ побѣгосте?» они же рѣша: «како можемъ съ вами битися? а друзіи верху васъ ѣздяху[л] въ оружіи свѣтлѣ и страшнѣ, иже помогахуть вамъ; токмо се суть ангели отъ Бога послани, и помогахуть вамъ христіаномъ[м].» Се бо ангелъ[н] вложилъ въ сердце Володимеру Манамаху пустити братію свою на иноплеменьникы. Се бо видѣніе видѣша въ Печерскомъ монастыри, еже стояше столпъ огненъ на тряпезницѣ каменнѣ, таже преступи на церковь, а оттуду къ Городцю: ту бо бяше Володимеръ въ Радосыни. Тогда погорѣ Подоліе Кіева, и въ Черниговѣ, и Смоленьскъ и Новгородъ.

Въ лѣто 6621. Въ лѣто 6622. Бысть солнце акы мѣсяць. Преставися Михайло, зовомый князь Святополкъ Изяславичь, княживъ въ Кіевѣ лѣтъ 21. Того же мѣсяца въ 20 сѣде Володимеръ Манамахъ на великомъ княженіи въ Кіевѣ, на столѣ отца своего[о] Всеволода; и устрои мостъ чрезъ Днѣпръ.

Въ лѣто 6623[п]. Принесеніе мощемъ святою мученику Бориса и Глѣба въ каменую церковь. А на осень преставися князь Олегъ Святъславичь.

а) угонивше » ихъ *прибавл.* К. О. б) въ л. 6613. . . изсѣче » *нѣтъ въ* В. изсѣкоша К. О. в) володимеръ » манамахъ *прибавлено на полѣ въ* Ц. г) святополчичь » святополчь К. О. д) съ сынми » съ сыномъ Ц. съ ними К. О. е) пришедше » ко граду *прибавлено на полѣ въ* Ц. ж) дегѣя » дегія К. з) боры великія » борове велицыи К. О. и) темъ » тмы *тамъ же.* і) ангеломъ » божьимъ *прибавл.* Ц. Б. В. Г. к) ангеломъ » *только въ* Т. л) ѣздяху » ѣздятъ Т. м) послани. . . христіаномъ » послани помогати хри(кре)стьяномъ К. О. н) ангелъ » христовъ *прибавл.* Ц. Б. В. Г. о) своего » въ кіевѣ *прибавл.* Т. п) въ л. 6623 » *нѣтъ въ* Г. того же лѣта Ц.

1116 Въ лѣто 6624. Иде Мьстиславъ Володимеровичь съ Новогородци на Чюдь, и взяша[а] градъ —33 Медвѣжію Голову. Того же лѣта заложи князь[б] Мьстиславъ Новъгородъ[в] болѣ перваго[г]. А Ярополкъ Володимеричь сруби градъ Желній[д] Дрьючаномъ. Того же году посадникъ Павелъ заложи градъ каменъ[е] Ладогу.

Въ лѣто 6625. Приведе Володимеръ сына своего Мьстислава изъ Новагорода въ Кіевъ; а въ Новѣгородѣ сѣде Всеволодъ Мьстиславичь.

Въ лѣто 6626. Въ лѣто 6627. Преставися царь Гречьскый Алексѣй, и по немъ прія царьство сынъ его Іоанъ.

Въ лѣто 6628. Въ лѣто 6629. Преставися митрополитъ Русьскый Никифоръ.

Въ лѣто 6630. Пріиде митрополитъ въ Русь изо Царяграда Никита. Оженися князь Мьстиславъ Володимеричь въ Кіевѣ, поя Дмитріевну въ Новѣгородѣ Завидовичя. Того же лѣта яша Ляхове Володаря, Василкова брата[ж].

Въ лѣто 6631. Ходи князь Всеволодъ съ Новгородци на Ѣмы[з], и побѣди ихъ. Оженися князь Всеволодъ, сынъ Мьстиславль, въ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6632. Предъ вечернею почя убывати солнца, и погибе все. О великъ страхъ! и тма бысть, и звѣзды быша и мѣсяць; и пакы начя прибывати вборзѣ, и наполнися, и ради быша вси.

Въ лѣто 6633. Преставися князь великый Володимеръ Манамахъ Всеволодичь, княживъ въ Кіевѣ лѣтъ 13, а живе всѣхъ лѣтъ 73, украшенъ добрыми нравы и прослувый въ побѣдахъ[и] за Русьскую землю съ погаными Половци, егоже имени вся страны трепетаху; и положенъ бысть въ церкви святыя Софѣи въ Кіевѣ. И сѣде на столѣ въ Кіевѣ сынъ его старѣйшій Мьстиславъ[і]. Того же лѣта посадиша Новгородци Всеволода на столѣ.

Въ лѣто 6634. Преставися митрополитъ Русьскый Никита.

Въ лѣто 6635. Посла князь Мьстиславъ Володимеричь братію свою на Кривичи, четырьми пути: Вячеслава изъ Турова, Андрѣя изъ Володимеря, Всеволода изъ Городна, Вячеслава изъ Клѣчьска, тѣмъ повелѣ ити къ Изяславлю; а Всеволоду Олговичю повелѣ итти съ братіею своею на Стрѣжевъ къ Борисову, и сына своего[к] Изяслава изъ Курьска[л] посла на Логожьскъ, а Ростислава изъ Смоленьска посла на Дрютьскъ; и повоеваша ихъ.

Въ лѣто 6636. Преставися князь Борисъ Всеславичь Полотьскый[м].

Въ лѣто 6637. Въ лѣто 6638. Заточи князь великый Мьстиславъ[н] князи Полотьскія и со княгинями ко Царюграду.

Въ лѣто 6639. Князь великый Мьстиславъ ходилъ съ Низовци на Литву, и плѣни ихъ. Того же лѣта преставися князь великій Мьстиславъ Володимеричь, априля 14, княживъ въ Кіевѣ 6 лѣтъ. По немъ сѣде на княженіи братъ его Ярополкъ[о].

Въ лѣто 6640. Въ лѣто 6641. Иде Всеволодъ съ Новгородци на Чюдь, и взя градъ Юрьевъ февраля въ 9.

а) взяша • взя К. О. б) князь • *только въ* Т. К. О. в) новъгородъ • городъ К. О. г) *Во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. *помѣщено ошибкою слѣдующее извѣстіе:* того же лѣта преставися володарь и братъ его василко ростиславичи; *см. Лавр. Лѣт. подъ 6632 годомъ (т. I, стр. 129).* д) желній • желный Ц. желанни К. О. е) каменъ • *нѣтъ въ* Б. Г. ж) того же лѣта яша. . . брата • *нѣтъ въ* К. О. з) на ѣмы • Т. В., *а въ прочихъ сп.* на ѣмь. и) прослувый въ побѣдахъ • *такъ въ* К. О; *въ прочихъ сп. испорчено:* прослы въ бѣдахъ Т. Б. В. Г. промыслы и бихся Ц. і) мьстиславъ • еще сый дѣтескъ *прибавлено въ* К. О. к) своего • его *ошибк.* Т. В. л) изъ курьска • *такъ поправлено по Лавр. Лѣт.* (*см. т. I, стр. 130); во всѣхъ сп.* изъ туровска (изъ туреска). м) въ лѣто 6636. . . полотьскый *пропущено въ* К. О. н) мьстиславъ • всеволодъ *во всѣхъ сп.*; *см. Лавр. т. I, стр. 131.* о) ярополкъ • святополкъ *ошибк.* Б. В. Г.

Въ лѣто 6642. Иде Всеволодъ на Суздаль ратью и вся Новгородьская область, и бишася 1134
на Жданѣ горѣ, и много ся зла сътвори; и убиша посадника Иванка, мужъ храборъ зѣло, —37
и Петрила Микулинича, и иныхъ мужь добрыхъ много побиша; а Суздальцевъ паде болѣ. И сътвориша миръ, и пріидоша вспять[а]; и пустиша митрополита къ Кіеву мѣсяца февраля въ 10 день, въ мясопустную недѣлю, а на Суздаль идучи не пустиша митрополита, а онъ молвилъ: «не ходите на Суздаль, мене Богъ послушаетъ.»

Въ лѣто 6643. Князь Юрій Володимеричь испроси у брата у Ярополка Переяславль, а ему вда Суздаль и Ростовъ и иную власть, но не всю. Половци со Олговичи взяша городокъ Нѣжатинъ и Баручь[б].

Въ лѣто 6644. Новгородци призваша Псковичь и Ладожанъ, и сдумавше яко изгонити князя своего Всеволода, и всадиша ѝ въ епископль дворъ со княгинею и съ бояры и съ тещею, мая въ 28, и сторожи стрежаху день и нощь по 30 мужь со оружіемъ; и сѣдѣвъ два мѣсяца, и пустиша ѝ изъ города[в], а Володимера сына его пріяша. А се вины его творяху: «1-е не блюдеть смердовъ; 2-е чему хотѣлъ еси сѣсти въ Переяславлѣ? 3-е ѣхалъ еси изъ полку напредъ всѣхъ, а отъ того много ны потяты[г]; и велѣлъ ны ко Всеволодку приступити, а пакы отступити велитъ.» И не пустиша его, донелѣже инъ князь будетъ. И пріиде Новугороду князь Святославъ Олговичь изъ Чернигова отъ брата Всеволодка; и Всеволода выгнаша Новгородци отъ себе, онъ же пріиде къ стрыеви своему Ярополку въ Кіевъ, и да[д] ему Вышегородъ, и сѣдѣ ту лѣто едино. Того же лѣта бишася Олговичи съ Володимеричи: бѣша со Олговичи Половци, и побѣгоша Половци, и погнаша по нихъ Володимеричи, сѣкуще ӥ; въ то же время Олговичи переяша стягъ Ярополчь, сіи же изсѣкоша поганыя и възвратишася на полчище, и впадоша въ руцѣ Олговичемъ; тогда же яша Олговичи бояръ много, и тысячьского Давыда Яруновича, и Станислава доброго Дутковича, а внукъ Володимерь Василко[е] Маріинъ убіенъ ту[ж]. А Володимеричи пріидоша къ Кіеву, Ярополкъ, Юрій, Андрѣй, а Олговичи къ Чернигову, и послаша по Половци[з], и почяша воевати по Сулѣ, и бысть пагуба велика Посуляномъ. Ярополкъ совокупи воя многи: Ростовци, Полочяны, Смолняны, Угра, Галичянъ, Берендѣевъ бѣ 1000[и], Кіяне, Переяславци, Туровци, и бысть множество вой, и поиде къ Чернигову; Черниговци же възопиша глаголюще ко Всеволоду: «мыслиши бѣжати въ Половци, да къ чему ся увернеши? луче отстани своего высокоумія и проси мира; вѣмы, яко не хощетъ Ярополкъ проліяти христіяньскыя крови, милосердъ есть и смиренъ[і] Бога ради, той бо съблюдаетъ Русьскую землю.» Всеволодъ же то слышавъ, и[к] вниде въ ся и посла[л] съ покореніемъ и съ поклономъ; и пріятъ молбу его Ярополкъ и сътвори миръ, и дары взя многы, и възвратися и вои распусти[м] вси; а Олговичи взяша Треполь и Халѣпъ[н]. Того же году оженися Святославъ Олговичь въ Новѣгородѣ, и вѣнчася у святаго Николы своими попы; а владыка Нифонтъ не вѣнчя, глаголя: «не достоить ея поняти.»

Въ лѣто 6645. Взяша Половци со Олговичи Прилукъ. Того же лѣта пріиде князь Всеволодъ Мьстиславичь во Пьсковъ, хотя сѣсти въ Новѣгородѣ опять на столѣ своемъ, позванъ

а) вспять » опять К. О. б) баручь » варсучь К. О в) изъ города » 15 *прибавл.* К. О. *Здѣсь разумѣется 15 іюля (см. Нов. перв. Лѣт. т. III, стр. 7).* г) отъ того много ны потяты » *такъ, кажется, слѣдуетъ читать; мѣсто это во всѣхъ сп. испорчено:* того много напочяты (много напочатыи, много ны початы); *см. Нов. перв. Лѣт., т. III, стр. 7.* д) да » даша *ошибк.* Т. е) василко » и василко *во всѣхъ сп.* ж) ту » туто К. з) по половци » половци Ц. Б. В. Г. и) 1000 » *такъ въ* К. О; *въ прочихъ спискахъ* 30 тысящъ. і) смиренъ » сердцемъ *прибавл.* Ц. к) и » яко К. О. л) и посла » сла (*т. е.* посла) *прибавлено на полѣ въ* К. м) распусти » отпусти К. О. н) халѣпъ » халяпъ Ц.

1137—39 отай Новгородьскими мужи и Плесковичи, Жирятою и пріятели его: «поиди, княже, опять тебе хотятъ.» Яко услышано бысть се, яко Всеволодъ во Пьсковѣ съ братомъ Святополкомъ, и мятежь бысть великъ въ Новѣгородѣ, не въсхотѣша людіе Всеволода; и побѣгоша друзіи[а] ко Всеволоду въ Псковъ, и взяша на разграбленіе домы ихъ, Коньстянтинъ, Нѣжатинъ[б] и иныхъ много, и еще же ищюще и тѣхъ[в], кто Всеволоду пріяетъ[г] боляръ, то имаша на нихъ куны по полуторѣ тысячѣ гривенъ, и даша купцемъ крутитися на войну: но сягоша[д] и невиноватыхъ. Потомъ же Святославъ Олговичь совокупи всю землю Новгородскую, и брата своего Глѣба[е], Куряны съ Половци, и идоша на Псковъ прогонити Всеволода; и не покоришася Пьсковичи имъ, и не выгнаша[ж] отъ себе князя, но бяхуть устерегли, засѣкли осѣкы вси. И сдумавше князь и вси людіе его на пути, въспятишася[з] на Дубровнѣ, и еще рекше: «не проливайте крови съ своею братьею, негли Богъ како управитъ своимъ промысломъ[и].» Тогда же преставися князь Всеволодъ Мьстиславичь, внукъ Володимерь, мѣсяца февраля въ 11 день, во Пьсковѣ, и положиша й въ святѣй Троици, юже[і] бѣ самъ создалъ; и яшася Пьсковичи по брата его Святополка[к]; и не бѣ мира съ ними, ни съ Суждалци, ни съ Смолняны, ни съ Полочаны[л], ни съ Кіяны. И стоя все лѣто[м].

Въ лѣто 6646. Выгнаша Святослава Олговичя изъ Новагорода; сѣдѣ двѣ лѣтѣ безъ трехъ мѣсяць. Того же лѣта вниде Ярославъ Юрьевичь[н], внукъ Володимерь, изъ Суздаля въ Новгородъ на столъ; и Пьсковичи смиришася. Того же лѣта[о] преставися князь великый Ярополкъ Володимеровичь; и вниде братъ его Вячеславъ въ Кіевъ, и людіе съ митрополитомъ срѣтше й, и посадиша на столѣ прадѣда его Ярослава. И пріиде Олговичь съ Вышегородци, пристроився со братьею своею, и посылая къ Вячеславу: «иди добромъ изъ города»; онъ же не хотя крѡвопролитія, не бися съ нимъ; и смири я митрополитъ, и утверди[п] крестомъ честнымъ, и иде опять къ Турову, а Всеволодъ вниде въ Кіевъ, а въ Черниговѣ посади Володимера Давыдовичя.

Въ лѣто 6647. Пріиде князь Юрій изъ Суждаля къ Смоленьску, и зваше Новгородцевъ на Кіевъ, на Всеволода[р], и не послушаша его. И тогда бѣжа Ростиславъ къ Смоленьску, къ отцю своему изъ Новагорода, сѣдѣвъ лѣто и 4 мѣсяци. И разгнѣвався Юрьи, и иде опять къ Суздалю, и взя Новый Торгъ. И послаша Новгородци къ Кіеву по Святослава[с] Олговичя, заходивше ротѣ, и бѣ мятежь въ Новѣгородѣ, а Святослава долго не бяше; и вниде Святославъ Олговичь въ Новгородъ, и сѣде на столѣ. И начя[т] замышляти на Володимеровичи, хотя держати самъ съ своею братіею всю землю, и искаше подъ ними отчины ихъ; они же молитвою родитель своихъ не дашася въ обиду, Кіяномъ же и митрополиту не любо бысть се. И посла Всеволодъ[у] къ Переяславлю, къ Ондрѣю Володимеровичю, рекъ: «иди ко Курску княжить.» Онъ же рече: «луче умрети со дружиною своею на отчинѣ, неже Курьское княженіе.» Всеволодъ же посла на него съ полкы брата своего Святослава, и усрѣтоша й

а) друзіи» ови К. б) пежатинъ» бѣжатинъ К. О. в) тѣхъ» того К. О. В. г) пріяетъ» пріа(я)тъ Ц. Б. Г. пріятенъ К. О. д) сягоша» досягоша Ц. е) глѣба» глѣбка К. О. ж) не выгнаша» выгнаша *во всѣхъ сп. ошибк. кромѣ* Ц. з) въспятишася» вспятившеся *во всѣхъ сп. кромѣ* В. и) промысломъ» промышленіемъ К. і) юже» иже *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. к) и яшася. . . святополка» и яша во псковѣ брата его святополка *ошибк.* В. л) съ полочаны» съ половци *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. м) и стоя все лѣто»; *см. Новг. четв. Лѣт. т. IV, стр. 6.* н) юрьевичь» сынъ юрьевъ К. О. о) того же л.» тое же осени К. О. п) утверди» и (я) *прибавл.* Б. О. р) на всеволода» на всеволодка *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. В. с) по святослава» по святополка *ошибк.* К. т) и начя» *т. е. Всеволодъ Ольговичь.* у) всеволодъ» всеволода *ошибк. во всѣхъ сп.*

Ондрѣева дружина, и биша полкы его; а Святославъ бѣжа, а они гонишася до Короня[а], а у Малотина миръ взяша. 1139—48

Въ лѣто 6648. Въ лѣто 6649. Преставися благовѣрный великый князь Андрѣй Володимеровичь въ Переяславлѣ, мѣсяца генваря въ 22 день. Егда же несуще его[б] ко гробу, дивно бысть знаменіе на небеси: 3 солнца[в] сіяющи межи собою на небеси, и столпи тріе отъ земля до небеси, надо всѣми горѣ бяше яко дуга, а мѣсяць о себѣ стояше; и стояша знаменія та дондеже и погребоша его у церкви святаго Михаила. И послаша Новгородци ко Всеволоду въ Кіевъ по сына по его[г], а Святославъ Олговичь убояся Новгородцевъ, и бѣжа отай въ ночи[д] съ Якуномъ; и Новгородци сугнавъ[е] Якуна на Плисѣ съ братомъ его Прокофіемъ, бивши ту и не до смерти, и свергоша и съ мосту, но Богъ избави ихъ, прибреде[ж] къ берегу; и взяша у него 1000 гривенъ, а у брата у его 100 гривенъ, и заточиша и въ Чюдь, и послѣ приведе ихъ[з] князь Юрьи Володимиричь и жены ихъ изъ Новагорода въ Суздаль, и у себе держа въ милости.

[Въ лѣто 6650. Приходиша Емь и воеваша область. . . избиша ихъ полутораста. К. О. *См. въ Новг. перв. Лѣт. стр. 9.*]

Въ лѣто 6651. Оженися князь Святополкъ Всеволожичь въ Новѣгородѣ, а княгиню приведе изъ Моравы.

Въ лѣто 6652. Въ лѣто 6653. Ходиша вся Руськая земля на Галичь, а изъ Новагорода ходиша въ помочь Кіяномъ съ воеводою Неревиномъ, и много зла створиша[и] области ихъ, а града ни единого не взяша.

Въ лѣто 6654. Преставися Всеволодъ Олговичь, іюля 30, а по немъ вниде братъ его князь Игорь въ Кіевъ; и годно не бысть Кіяномъ, и послаша къ Изяславу Мьстиславичу. И пришедъ изима Игоря, и всади и въ порубъ, а самъ сѣде на столѣ, добраго корене отрасль; а Игорь княживъ двѣ недѣли.

Въ лѣто 6655. Убиша Кіяне Игоря Олговича: снемшися вѣчемъ, и похитиша Кіяне князя Игоря въ церкви святаго Өеодора, а онъ бяше въ черньцѣхъ и въ скимѣ, и манатію издраша и изъ свиты извлекоша; и емше и изведоша его изъ монастыря, и убиша и мѣсяца сентября въ 19[і] день, и везоша и на Подоліе, на торговище, и повергоша и нага. Володимеръ же посла тысячьского Лазоря, и онъ повелѣ взяти князя Игоря людемъ; и они вземше и покрыша его одежами своими, и положиша и въ церкви святаго Михаила. И на ту нощь прояви Богъ знаменіе велико: зажгошася надъ нимъ свѣщи вся; и наутріе пріѣха игуменъ, и везе и въ монастырь къ святому Симеону, и тамо положиша и въ гробѣ. Того же лѣта Изяславъ князь постави митрополита калугера Русина Клима, особь шестью епискупъ, іюля въ 26 день.

Въ лѣто 6656. Князь Изяславъ Мьстиславичь иде зимѣ съ Новгородци на князя Юрія Володимеровичя ратію къ Ростову, и по Волзѣ взяша 6 градовъ, и до Ярославля попустошиша, а головъ поима 7000; а отъ Углечя Поля воротишася къ Новугороду. Тое же осени присла князь Изяславъ своего сына Ярослава съ Кіева въ Новгородъ, и пріяша его Новгородци; а Святополка выведе злобы его ради, и дасть ему Володимерь.

а) до короня » до короняя Ц. Б. В. Г. до коряня К. О. б) несуще его » носяхуть и К. О. в) солнца » слонца Т. г) по сына по его » по сынъ К. О. д) въ ночи » ночи Т. Ц. Б. е) сугнавъ » угнавъ Т. ж) прибреде » пріиде К. О. з) ихъ » къ себѣ *прибавл.* К. О. и) створиша » створи *во всѣхъ сп.* і) сент. въ 19 » *такъ согласно съ Ипат. Лѣт.* (*т. II, стр. 34*) Т. К. О; *въ прочихъ сп.* сент. въ 9.

1149—57 Въ лѣто 6657. Идоша данници на Суздаль Новгородстіи възалѣ, и посла Юрій[а] князя Барладьскаго съ вои; и бившися нѣгдѣ възалѣ, и сташа Новгородци на островѣ, а они противу сташа, и начаша городъ чинити; въ лодіяхъ идоша[б] Новгородци къ нимъ въ день третій, и бишася, и много паде обоихъ[в]. На ту же зиму пріидоша Ѣмь на Водь[г] ратью, онѣхъ 1000; и услышавше Новгородци, съ пятію сотъ съ воеводою идоша на нихъ, и не упустиша ни единого мужа.

Въ лѣто 6658. Пріиде архіепископъ Нифонтъ изъ Кіева въ Новгородъ, пущенъ княземъ Юріемъ; и ради быша Новгородци.

Въ лѣто 6659. Побѣди князь Изяславъ[д] князя Юрія у Переяславля, мѣсяца іуля въ 17 день[е]. На ту же зиму преставися княгини Изяславля.

Въ лѣто 6660. [Юрьи Володимеричь въ Суздальской земли много церкви създа, въ Суздалѣ церковь святаго Спаса[ж], а въ Володимери святаго Георгія, и градъ Юрьевъ[з] и святаго Георгія, а въ Переяславли святаго Спаса. Ц. Б. В. Г.] Въ лѣто 6661. Въ лѣто 6662, мѣсяца марта, изгнаша князя Ярослава Новгородци, и посадиша Ростислава Мстиславичя[и]. Того же лѣта преставися князь Изяславъ[і] въ Кіевѣ, мѣсяца ноября въ 14 день. Того же лѣта иде въ Кіевъ изъ Новагорода князь Ростиславъ, а въ Новѣгородѣ остави сына своего; и възнегодоваша Новгородци, зане не створи имъ наряда, но болѣ раздьра[к]; и показаша путь сынови его по немъ. Тогда же послаша владыку Нифонта съ предними мужи ко князю Юрью по сынъ, и въведоша Новгородци Мьстислава. Тое же зимы преставися князь Вячеславъ въ Кіевѣ. Тогда же иде Ростиславъ изъ Кіева, и сѣде въ Черниговѣ, и побиша и́ прелестивше; и сѣде въ Кіевѣ[л] Изяславъ Давыдовичь.

Въ лѣто 6663. Вниде князь Юрій въ Кіевъ, въ вербную недѣлю[м], на столъ, а Изяславъ Давыдовичь выбѣжа къ Чернигову; и прія князь Юрій сынъ его въ миръ съ любовію, и волости раздая достойнымъ, и бысть тишина въ Русьстѣй земли.

Въ лѣто 6664. [Того же лѣта преставися архіепископъ Новогородскый Нифонтъ, апрѣля въ 21 день. К. О.] Въ лѣто 6665. Бысть котора въ людехъ и всташа на князя Мьстислава Юріевича Новгородци, и начаша и́ изгонити изъ Новагорода; купци же послаша по немъ въ оружіи, и Зарѣчьская сторона со другою стороною мало крови не проліяша межи собою. И тогда внидоста Ростиславичи Святославъ и Давыдъ, и на ту нощь бѣжа Мьстиславъ изъ града; и по 3-хъ днехъ вниде Ростиславъ, и снидошася Новгородци, и не бысть зла ничтоже[н]. Родися князю Юрію сынъ Дмитрей; бѣ бо тогда[о] на рѣцѣ на Яхромѣ и со

а) юрій » *недостаетъ во всѣхъ сп.: см. Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 11), гдѣ это мѣсто читается такъ:* на то же лѣто идоша даньници новгородьстіи възалѣ; и учювъ гюрги, оже възалѣ шли, и посла князя берладьскаго съ вои; *далѣе въ тѣхъ же сп.* князь. б) въ лодіяхъ идоша » въ лодіяхъ и идоша *во всѣхъ сп.* в) обоихъ » но суздалцевъ болѣ *прибавл.* К. О. г) на водь » на володь *ошибк.* К. О. д) изяславъ » и вечеславъ *прибавл.* К. О. е) іуля въ 17 д. » іуля въ 7 день В. ж) спаса » а въ кидевши бориса и глѣба *прибавл.* В. з) юрьевъ » въ полѣхъ *прибавлено тамъ же.* и) ростисл. мстиславича » *такъ исправлено по Нов. перв. Лѣт. (стр. 11); во всѣхъ сп. ошибкою:* мстислава ростиславича. і) изяславъ » мстиславичь, внукъ володимеря манамаха *прибавлено на полѣ въ* Ц. к) раздьра » *см. Нов. перв. Лѣт. (стр. 11); во всѣхъ сп.* раздраша. л) тогда же иде. . . въ кіевѣ » *пропущено въ* Ц. Б. м) въ вербн. недѣлю » на вербницю К. О. н) *За симъ во всѣхъ сп.* тое же весны преставися великый князь юрій въ кіевѣ, и посадиша изяслава давыдовича въ кіевѣ на княженіи; *см. то же вторично въ концѣ статьи.* о) бѣ бо тогда » а онъ въ ту пору былъ Ц. Б. В. Г.

княгинею[а], и заложи градъ[б] во имя сына своего и нарече й Дмитровъ, а сына нарече 1157—59
Всеволодомъ[в]. Тогда же пріиде Ростиславъ Мьстиславичь въ Кіевъ, и посадиша его на столѣ, ркуще ему: «якоже братъ твой чтилъ Вячеслава, такоже и ты чти его, а до твоего живота Кіевъ тебѣ.» Тогда же Глѣбъ Юрьевичь пріиде съ Половци на Мьстислава Изяславича къ Переяславлю, и не успѣ ничтоже, и иде прочь. Ростиславъ же со Мьстиславомъ Изяславичемъ и съ Кіяны поиде къ Чернигову на Изяслава Давыдовича, рекъ: «да ны бы[г] упередити до князя Юрія, а любо й проженемъ, или примиримъ й къ себѣ.» Изяславъ же то слышавъ, посла къ Глѣбу Юрьевичю, бѣ бо тогда Глѣбъ на Сулѣ, да пришелъ бы и помоглъ ему; Глѣбъ же пріиде скоро, а Половци бѣша съ нимъ, и поидоста противу Ростиславу. И Мьстислава Изяславича стрѣлцемъ стрѣляющимся межи собою о рѣку, Ростиславъ же видѣвъ множество вой, и нача слати къ Изяславу мира прося, и поча даяти подъ собою Кіевъ, а подъ Мьстиславомъ Переяславль; Мьстиславъ же то слышавъ, и рече Ростиславу: «луче было не сѣдѣти на столѣ въ Кіевѣ, оже ни тебѣ Кіева, ни мнѣ Переяславля;» и повороти конемъ, и побѣгоша вси, Половци же погнаша сѣкуще я̂. Ростиславъ же бѣжа на Любечь къ Смоленску, а Мьстиславъ къ Луцку[д]. Тогда же печални быша Кіяне, зане у нихъ не бѣ никакова князя; и послаша епископа Деміяна Каневьскаго ко Изяславу Давыдовичю, ркуще: «поиди къ Кіеву, атъ не возмуть[е] насъ Половци». Изяславъ же вниде въ Кіевъ, а Глѣба посла къ Переяславлю; тогда же Половци много створиша зла Русьской земли. И князь Юрій Володимеровичь Манамаховъ съжалиси, иде изъ Суздаля въ Русь, и пріиде къ Кіеву; и высла[ж] Изяславъ, рекъ: «не самъ есмь сѣлъ, но посадили мя Кіяне; не створи ми зла, а се твой городъ Кіевъ.» Князь же Юрій не радъ кровопролитію, но вси сродичи свои созва любовію[з] и миръ сътвори съ ними; и сѣде на столѣ, благодаря Бога, и раздая грады сыномъ своимъ и сыновцемъ, Борису Туровъ, Василкови Поросье[и]. Иде князь Андрѣй Юрьевичь къ Суздалю и Ростову, и несе съ собою икону святую Богородицу, юже принесе изо Царяграда; и вкова въ ню болѣ 30 гривенъ злата, кромѣ сребра и драгаго камени и жемчюга, и украсивъ ю постави въ церкви своей въ Володимерѣ. Того же лѣта преставися князь Юрій Володимеровичь Манамаха, мѣсяца маія въ 15 день, княживъ 3 лѣта; и положиша й въ церкви святаго Спаса на Берестовѣ.

Въ лѣто 6666. Князь Андрѣй Юрьевичь заложи церковь въ Володимери святую Богородицю Успеніе, априля въ 8 день, о единомъ версѣ; и вда ей многа имѣнія, свободы и села лучьшая, и дани, и десятины во всемъ и въ стадѣхъ, и торгъ десятый; и градъ заложи Боголюбое. Тое же весны дасть Мьстиславъ Кіевъ подъ собою Ростиславу, стрыю своему, а самъ иде въ Волынь.

Въ лѣто 6667. Пріиде Изяславъ Давыдовичь[і] съ Половци къ Чернигову; Святослава же оба, Олговичь[к] и Всеволодичь, и Рюрикъ Ростиславичь бишася съ ними о Десну. Иде Ростиславъ въ Кіевъ, и сѣде на столѣ. Того же лѣта преставися Коньстянтинъ митрополитъ Русьскый въ Черниговѣ.

а) со княгинею» въ полюдіи *прибавл.* Ц. Б. В. Г. б) градъ» церковь и градъ *тамъ же.* в) родися . . . всеволодомъ» *нѣтъ въ* Т; *въ* Ц. Б. В. Г. *эта статья помѣщена подъ 6662 г.* г) да ны бы» да ны бы и Ц. Б. Г. да бы ны К. О. д) къ луцку» въ луческъ К. О. къ любцю В. е) атъ не возмуть» а то не возмуть *во всѣхъ сп. кромѣ* К. ж) высла» выславъ *вездѣ кромѣ* К. О. з) созва любовію» прія въ любовь *тамъ же.* и) поросье» порсье (порсіе) *во всѣхъ сп.* і) давыдовичь» изъ кіева *прибавл.* Ц. к) олговичь» *только въ* К. О; *во всѣхъ сп. ошибкою* олговичи (олговича); *см. Лавр. стр. 149.*

1160—66 Въ лѣто 6668. Прислаша Новгородци ко князю Андрѣю Юрьевичю, просяще у него сына княжити; а Святослава Ростиславичя выгнаша, зане бѣ Ростиславъ, отець его, изморилъ братью ихъ въ погребѣ и многыхъ имѣнія взялъ. Андрѣй же князь поча давати имъ брата своего Мьстислава, они же его не въсхотѣша; и пусти къ нимъ сыновца своего Мьстислава Ростиславичя. Тое же зимы побѣди Ростиславъ Изяслава Давыдовичя у Бѣлагорода, и самого убиша и множество Половець паде. Поиде Изяславъ Давыдовичь изъ Чернигова съ братіею на Ростислава къ Кіеву, Ростиславъ же бѣжа къ Новугороду, Изяславъ же иде по немъ; и приспѣ Мьстиславъ Изяславичь къ Ростиславу, и бишася на рѣцѣ на Желанѣ, и ту убиша Изяслава Давыдовичя. И еще ему живу[а] лежащю, пріѣхавъ надъ онь Ростиславъ и Мьстиславъ плакастася, рекъ: «брате Изяславе! се ли ти годѣ? мала ти была Черниговская волость, и Кіева къ Чернигову хотѣлъ еси; и то ти было не годѣ, и изъ Бѣлагорода хотѣлъ мя еси выгнати.» Мьстиславъ же посади Ростислава въ Кіевѣ, а самъ иде къ Волыню; а Изяслава несоша къ Чернигову. Свершена бысть церковь святая Богородица въ Володимери благовѣрнымъ княземъ Андрѣемъ, и верхъ ея позлати; по вѣрѣ же его и по потщанію къ святѣй Богородици, приведе ему Богъ изо всѣхъ земль мастеры[б], и украси ю дивно паче инѣхъ церквей многоразличными иконами, и драгимъ каменіемъ безъ числа, и съсуды церковными. Погорѣ градъ Ростовъ и церкви великая[в] святая Богородица, ака же не была, ни будеть.

Въ лѣто 6669. Урядися Ростиславъ со княземъ Андрѣемъ о Новѣгородѣ, и выведоста Мьстислава, Юріева внука, сѣдѣвшу ему годъ; а Святослава введоша опять, на всей воли его.

Въ лѣто 6670. Въ лѣто 6671. [Преставися архіепископъ Ноугородскый Аркадій, сентября 19, и положиша и́ съ честью съ великою въ притворѣ святѣй Софіи. К. О.]

Въ лѣто 6672. [Пріидоша Свія подъ Ладогу въ полуштидесять шнекъ, и князь Ярославъ Всеволодичь съ посадникомъ Захарьею и съ Новогородьци побѣдиша и́ въ рѣцѣ Воронаи, маія 28, овы изсѣкоша, а 40 и 3 шнекъ изымаша. К. О.] Тогда Леонъ епископъ не по правдѣ поставися, перехвативъ Нестеровъ столъ, и еще Нестеру сущю живу; и введе ересь, почя учити въ Суздалѣ не ясти мяса въ Господьскыя праздникы, въ среду и пяткы, на Рожество Христово и на Крещеніе. И бысть тяжа велика про то, и упрѣ его владыка Ѳеодоръ предъ княземъ Андрѣемъ; онъ же иде ко Царюграду, и тамо упрѣ его предъ царемъ Мануиломъ Андрѣянъ архіепископъ Болгарьскый. Оному же молвящу и на царя, и удариша и́ слугы царевы, сущимъ ту посломъ всѣмъ, Кіевскымъ и Черниговскымъ и Суздальскымъ[г]. Того же лѣта ходи князь Андрѣй на Болгары, и побѣди ихъ.

Въ лѣто 6673. Преставися Ростиславъ Мьстиславичь, а княживъ въ Кіевѣ 9 лѣтъ[д]. [Того же лѣта поставленъ бысть архіепископъ Новугороду Илья митрополитомъ Іоанномъ, при князѣ Ростиславѣ. К. О.]

Въ лѣто 6674. Выгна Мьстиславъ Володимера Мьстиславича изъ Кіева, а самъ сѣде въ Кіевѣ. Тое же зимы посла князь Андрѣй изъ Суздаля сына Мьстислава на Кіевскаго Мьстислава съ Ростовци и съ Суздалци, 11 князей посла: Глѣбъ Переяславльскый, Романъ Смо-

---

а) живу • сущю *прибавлено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. б) мастеры • манастыри *ошибк. тамъ же.* в) великая • сборная *прибавлено тамъ же.* г) *За симъ въ* К. О. иде илья *и далѣе не дописано: см. Нов. перв. Лѣт. стр. 13, и ниже подъ 6673 г.* д) преставися. . . 9 лѣтъ •; *въ* Ц. *эта статья зачеркнута, но помѣщена ниже подъ 6674 годомъ.*

леньскій, Давыдъ Вышегородскый, Володимеръ Андрѣевичь, Дмитрей Юрьевичь[а], Мьстиславъ, 1168
Рюрикъ съ братомъ съ Мьстиславомъ, Олегъ Святославичь съ братомъ съ Игоремъ. Мьсти- —69
славъ же Изяславичь затворися въ Кіевѣ, и біяхуться крѣпко по три дни; и поможе Богъ Мьстиславу Андрѣевичю съ братіею, и взяша Кіевъ, егоже не было никогдаже. Мьстиславъ утече съ братомъ къ Володимерю, а княгыню и сына его яша, и бояръ его, и весь Кіевъ повоеваша. И посади въ Кіевѣ стрыя своего Глѣба Юрьевича на столѣ, а самъ иде ко отцю съ великою честію и похвалою. Того же лѣта преставися митрополитъ Іоанъ въ Кіевѣ.

Въ лѣто 6675. Преставися князь Мстиславъ, сынъ Мьстиславль, идя изъ Смоленска къ Кіеву; а княживъ лѣтъ 9. Того же лѣта пріиде въ Русь митрополитъ Костянтинъ[б]. Того же лѣта выиде князь Святославъ изъ Новагорода на Лукы, и присла въ Новгородъ: «яко не хощю у васъ княжити.» Новгородци же цѣловаша святую Богородицю, «яко не хощемъ его», и идоша прогнати его съ Лукъ; онъ же увѣдавъ, иде къ Торопчю, а Новгородци послаша къ Мьстиславу по сынъ. Святославъ же иде на Волгу, и вда ему князь Андрѣй помощь, и пожже Новый Торгъ, а Новоторжьци отступиша къ Новугороду, и много пакости творяше домомъ ихъ и селомъ. А братъ его Романъ и Мьстиславъ пожгоша Лукы, а Лучяне уступиша, иніи въ Новгородъ, а иніи въ Пьсковъ. И сложися[в] на Новъгородъ князь Андрѣй съ Смолняны и съ Полочяны, и пути заяша, и послы изнимаша Новгородскія всюды, вѣсти не дадучи къ Кіеву ко Мьстиславу, а Святослава силою лестящи[г] въ Новъгородъ, а то слово ркущи: «нѣту вамъ князя иного, развѣе Святослава;» Новгородци же того не брежаху, и убиша Захарію посадника, и Неревина, и Незду бирича, яко творяхуть я перевѣты держаще ко Святославу; и налѣзоша себѣ путь на Вячька и на Володаря, и иде Даньславъ Лазутичь[д] съ дружиною своею къ Кіеву, ко Мьстиславу по сынъ. А Святославъ пріиде съ Суздалци, и съ братома, и съ Смолняны, и съ Полочяны къ Русѣ, и идоша Новгородци съ Якуномъ противу имъ; они же не дошедше воротишася, не успѣша бо ничтоже. Тогда же быша Новгородци безо князя отъ Семеня дни до Велика дни. На ту же зиму ходи Мьстиславъ на Половци, и побѣди я, и приведе полонъ въ Русьскую землю толь силно, яко и числа нѣтъ.

Въ лѣто 6676. Пріиде князь Романъ Мьстиславичь, внукъ Изяславль, къ Новугороду на столъ, и ради быша Новгородци своему хотѣнію. [Того же лѣта ходиша Новогородци и Пьсковичи къ Полотьску, и пожегоша волости, и воротишася отъ града за 30 верстъ. Тому же лѣту исходящу, на весну, ходи князь Романъ съ Новогородци къ Торопьчю, и пожегоша домы ихъ, и головъ множьство поплѣниша. К. О.] Выгна Мьстиславъ Изяславичь Володимера Мьстиславичя изъ Кіева, и иде въ орду; а самъ сѣде въ Кіевѣ.

Володимерьское княженіе. Въ лѣто 6677. Отселѣ наста княженіе Суздалское княземъ Ондрѣемъ Юрьевичемъ, а столъ великое княженіе[е] Володимерь. Пособи Богъ князю Михалку Юрьевичю, за домъ святыя Богородици бися съ Половци: послалъ бо его братъ князь Глѣбъ, Михалко же скоро иде, акы на ловъ, съ братомъ Всеволодомъ, а воевода у

а) дмитрей юрьевичь•; *см. Лавр. подъ 6676 (т. I, стр. 151) и Ипат. подъ 6678 г. (т. II, стр. 99), гдѣ онъ названъ Всеволодомъ Гюргевичемъ: слич. Карамз. II, 276 и роспись VIII, степ. 9, въ Строева Ключѣ къ Ист. Гос. Рос.; во всѣхъ сп. ошибкою* дмитрей, юрій. б) того же лѣта пріиде. . . костянтинъ• *нѣтъ въ* К. в) сложися• *такъ исправлено; во всѣхъ сп.* сложиша (сложишася). г) лестящи•; *въ Новг. перв. Лѣт. (т. III, стр. 14)* мѣстяце, *а въ варіантахъ тамъ же по Акад. списку* силою вмѣщающе въ новъгородъ. д) иде даньсл. лазутичь• иде на нь святославъ лазачися (иде даньславъ лазачися) *испорчено въ* К. О. е) княженіе• градъ *прибавл.* К. О.

1169—75 него Володиславъ[а], Яневъ братъ, и побѣди Половци. А Половци взяша Полоное и Семичь. *Далье см. Лаврентіевскую Лѣтопись (т. I, стр. 154) отъ словъ:* тое же зимы князь Андрѣй посла сына . . . рукою благовѣрнаго князя Андрѣя. *Вмѣсто сего находящуюся только въ Карамзинскомъ и Оболенскаго спискахъ статью:* ходи изъ Новагорода Даньславъ . . . Іякова Перьскаго *см. въ Новг. четвертой Лѣт. т. IV, стр. 12.*

Въ лѣто 6678. Преставися князь Мьстиславъ Изяславичь въ Володимери въ Волыньскомъ. Того же лѣта выгнаша Новгородци князя Романа[б], а ко князю Андрѣю послаша Новгородци: «на всей воли нашей дай намъ князя.» Того же лѣта вниде въ Новъгородъ Рюрикъ Ростиславичь.

Въ лѣто 6679. Преставися князь Володимеръ Юріевичь Всеволожича[в], въ Кіевѣ; сѣдѣ на столѣ 3 мѣсяци.

Въ лѣто 6680. Выиде князь Романъ Ростиславичь изъ Кіева волею, и сѣде въ Кіевѣ Михалко Юрьевичь[г]. Преставися князь Глѣбъ Юріевичь въ Кіевѣ, сѣдѣвъ два года; Ярославъ Изяславичь сѣде въ Кіевѣ. Тое же зимы посла князь Андрѣй Юріевичь князя Романа Ростиславичя въ Кіевъ на столъ, а Ярополку далъ Смоленьскъ.

Въ лѣто 6681. Преставися князь Мьстиславъ Андрѣевичь[д].

Въ лѣто 6682. Сѣде въ Кіевѣ князь Романъ Ростиславичь. Выбѣже Рюрикъ изъ Новагорода; потомъ же послаша Новгородци ко князю Андрѣю: «вдай намъ сына своего князя Юрія»; [и пріяша его съ честію. К. О.] Тогда Ростиславичи[е] не хотяще въ волѣ быти въ княжѣ Андрѣевѣ, наче же Давыдъ Ростиславичь Вышегородскый князь, съ братіею своею пріѣха къ Кыеву въ ночь, и я брата князя Андрѣя Всеволода[ж] и Ярополка Ростиславичя. И се слышавъ князь великый Андрѣй Юріевичь, ята брата своя Давыдомъ Ростиславичемъ, посла на нь сына своего князя Юрія съ Новогородци, и Ростовци, и съ Суздалци, воеводьство поручи Борису Жидославичю, и инѣхъ князей 20 съ полкы своими. Давыдъ же Вышегородскый иде по помочь въ Галичь, а брата Мьстислава посади[з] въ Вышегородѣ; и тамо не даша ему помочи. Юрій же князь Андрѣевичь[и] съ вои своими стоя 9 недѣль у Вышегорода, не хотѣ пролити крови, и възвратися въсвояси.

Въ лѣто 6683. Убіенъ бысть князь великый Андрѣй Боголюбьскый. Се же бысть въ пятницю на обѣдни, съвѣтъ створиша окаанніи пагубоубійственіи: бѣ у него Якимъ слуга възлюбленный имъ Кучковитинъ, и слышаша отъ нѣкого, оже брата его ялъ и велѣлъ казнити, и устремися діаволимъ наученіемъ, и тече вопія къ братіи своей, ко злымъ съвѣтникомъ окааннымъ, и поча молвити къ себѣ: «аще сего казнилъ днесь, а и насъ заутра такоже казнитъ, а промыслимъ о князи о семъ;» и съвѣщаша убійство на своего господина и на своего кормителя. И пришедши нощи, они же окаанніи уготовившеся и вземше оружія, и поидоша на своего кормителя и господина князя великого Андрѣя, яко звѣріе свѣрѣпіи; идущимъ имъ на ночь въ суботу, а того дни былъ праздникъ святыхъ Верховныхъ Апостолъ Петра и Павла. Свои милостивьници были, а нынѣча окааннiи убійци Кучковичи; а начальникъ имъ бысть Петръ Кучковъ зять, Анбалъ Ясинъ ключникъ, Якимъ, иже бѣ князь

а) володиславъ » володиславль *неправильно вездѣ кромѣ* В. б) романа » таковъ бо бѣ обычай блядиньымъ дѣтемъ *прибавлено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О., *а въ* Ц. *зачеркнуто.* в) волод. юр. всевол. » володимеръ, сынъ князя юрья всеволожича К. О. г) изъ кіева. . . юрьевичь *пропущено въ* К. О. д) въ л. 6681. . . андрѣевичь » *нѣтъ въ* К. О. е) ростиславичи » ростиславичь *вездѣ ошибк. кромѣ* О. ж) всеволода » *исправлено по Лавр. Лѣт. (стр. 155); во всѣхъ сп.* и всеволода. з) мьстисл. посади » *пропущено въ* Ц. Б. Г. мьст. затвори О. и) андрѣевичь » съ вои своими *прибавл.* О.

его любилъ, и Офремъ Моизичь, а всѣхъ окаанныхъ убійць 20. И пріидоша ко двору княжю, 1175
избиша сторожи дворныя, а князю[а] спящю, и бяше съ нимъ кощѣй единъ малъ; и пришедше къ сѣнемъ, силою двери выломиша и пріидоша къ ложници, идѣже князь Андрѣй блаженный спитъ, и рече одинъ стоя у дверій: «господине князь великій!» И рече князь: «кто еси ты?» И онъ рече: «Прокопій.» И рече князь паробку: «не Прокопій.» Они же прискочивше къ дверемъ къ ложницѣ, слышали гласъ княжь, и почяша бити двери, и силою выломиша двери. Блаженный же въскочи, и хотѣ взяти мечь, и не бѣ меча: бѣ бо того дни вынялъ мечь Амбалъ[б] ключникъ его, той бо мечь бѣ святаго и великаго мученика Христова Бориса. И вскочивша два окаанная, яста князя, и князь единого поверже подъ ся; а въ то время всовавшеся окаанніи и мнѣвше князя повержена, и уязвиша свой другъ[в], и посемъ познавше князя, и боряхуся съ нимъ, велми бо бяше князь силенъ, и сѣкоша его мечи и саблями, и копіи даша раны ему. И рече имъ: «горе вамъ, окаанніи и нечестивіи! почто уподобистеся Горясѣру? что вы учиних зло? аще кровь мою проліясте на землю, да Богъ отомьститъ вы[г] и мой хлѣбъ.» Си[д] же нечестивіи мнѣвше князя убита, и вземше друга своего несоша вонъ, трепещюще отъидоша прочь; онъ же въ торопѣ выскочи вонъ[е] по нихъ, начятъ рыгати и глаголати въ болѣзни сердца, и иде подъ сѣни. Они же услышавше гласъ воротишася опять на нь, онъ же побѣже подъ сѣни. И рече единъ: «видѣхъ яко князя идуща съ сѣней доловъ.» И ркоша: «смотрите его[ж] гдѣ есмя убили.» И посмотривше, и не обрѣтоша блаженнаго и ркоша: «тоть погыбохомъ, вборзѣ ищите его.» И тако вжегше свѣщу, наидоша по крови блаженнаго. Князь же узрѣ грядущихъ[з] къ себѣ, помолися Господеви, глаголя: «аще, Господи, въ семъ осуженіи конець пріимаю, аще и много съгрѣшихъ, но отъ тебе не отступихъ; заповѣди твоя не сохранихъ, но вѣдѣхъ[и], яко милостивъ еси.» И въздохнувъ отъ глубины сердца, и прослезися глаголя: «да уповая терплю о всѣхъ сихъ; благодарю тя, Господи, яко смирилъ еси душю мою, и во царствіи твоемъ причястьника мя сътвори; и се нынѣ, Господи, аще кровь мою проліютъ, причти мя въ лики святыхъ мученикъ твоихъ, Господи!» И то ему глаголавшу и молившюся о грѣсѣхъ своихъ къ Богу, и сѣдящю ему за столпомъ въсходнымъ, и узрѣша сѣдяща блаженнаго акы агня непорочно, и ту окаанніи прикончаша его, Петръ же оття ему руку десную, а иніи избодоша й; и ту блаженный конецъ пріятъ, мѣсяца іюня въ 29 день, на память святыхъ Апостолъ Петра и Павла. И положиша честное тѣло его въ Володимери, въ церкви чюдной и хвалы достойной[і] святѣй Богородици Златоверхой, юже бѣ самъ создалъ. [Того же лѣта выведоша изъ Новагорода князя Юрья Андрѣевичя, а Мьстиславъ посади сына своего Святослава въ Новѣгородѣ. К. О.] Того же лѣта, сѣдящю Ярославу Изяславичю въ Кіевѣ, ѣха на нь изгономъ Черниговскій князь Святъславъ, и въѣха въ Кіевъ, а князь Ярославъ утече, а бояръ его поимаша, и княгыню его съ сыномъ; въ Кіевѣ же сѣдѣ Святъславъ 12 днів, и възвратися къ Чернигову, поимавъ имѣніе Ярославле безъ числа. Ярославъ же слышавъ, яко Кіевъ стоитъ безъ князя, пограбленъ Ростиславичи[к], пріѣха опять къ Кіеву, гнѣвъ держа на Кіяны; и замысли положити на нихъ тяготу, и рече имъ: «вы есте подвели на

а) князю • ондрѣю *прибавл.* Ц. Б. б) амбалъ • амболъ (амбонъ) *вездѣ кромѣ* О. в) другъ • мужь Ц. г) вы • и Ц. В. Г. д) си • *такъ поправлено; во всѣхъ сп.* се. е) трепещюще . . . вонъ *пропущено въ* О. ж) его • *нѣтъ въ* Т. з) грядущихъ • идущихъ О. и) вѣдѣхъ • видѣхъ Т. В. і) чюдной и хвалы достойной • чюдно и хвалы достойно *вездѣ кромѣ* О. к) пограбленъ ростиславичи •; *въ Ипат. Лѣт. (т. II, стр. 111)* пограбленъ олговичи, *правильнѣе* олговичемъ, *т. е. Святославомъ Всеволодовичемъ, потомкомъ Олега Святославича Черниговскаго.*

1175—77 мене Святъслава; промышляйте чимъ выкупити княгиню и сына[а].» Онѣмъ же не умѣющимъ что отвѣщати, попрода[б] весь Кіевъ, и игумены и попы, и черньци и черници, и Латину, и затворы, и гости[в], и вся Кіяны, и много зла сътвори Кіеву, и поиде къ Чернигову. Въ то же время Черниговскому князю немирно живущю[г] со Олгомъ Святославичемъ, и воеваше Олегъ Святославичь Черниговскую волость; Святъславъ же умирился съ Ярославомъ, и иде на Олга, и пожже волость его, и много зла створивше възвратися къ Чернигову. Въ то же время прислашася ко князю Андрѣю Романъ съ братіею своею, просячи княженія въ Кіевѣ Роману Ростиславичю; и князю Андрѣю рекшу: «пождите мало, послалъ есмь къ братіи своей въ Русь; какъ ми будетъ вѣсть отъ нихъ, и тогды вы дамъ отвѣтъ».

Въ лѣто 6684[д]. Оженися князь Мьстиславъ въ Новѣгородѣ, поя у Якуна у Мирославича дщерь. И потомъ позваша и́ Ростовци къ себѣ, и иде къ Ростову съ дружиною своею, а сына остави въ Новѣгородѣ; и пріиде къ Ростову. И въ то время умерлъ бяше князь Михалко. И поиде съ Ростовци и съ Суздальци къ Володимерю; и срѣте и́ Всеволодъ съ Володимерци и съ Переяславци, и постави противу имъ полкъ, и бишася, и паде обоихъ множество, и одолѣ Всеволодъ. И възвратися Мьстиславъ въ Новъгородъ, и не пріяша его Новгородци, но путь ему показаша и съ сыномъ его Святославомъ; и пояша Новгородци у Всеволода князь себѣ Ярослава Мьстиславича. На ту же зиму иде Мьстиславъ съ зятемъ съ Глѣбомъ и съ братомъ съ Ярополкомъ на Суздаль, и бишася за Колакшею; и ту побѣдиша Рязанци, и яша Глѣба съ сыномъ и Мьстислава съ братомъ Ярополкомъ, и порубиша я.

Въ лѣто 6685[е]. Сѣде Всеволодъ, братъ Михалковъ, владѣя всею Русьскою землею. Того же лѣта Ростовци приведоша Мьстислава Ростиславича изъ Новагорода; онъ же пріиде къ Ростову и совокупи[ж] вои, слушая Ростовцевъ, и поиде на Всеволода къ Володимерю. Володимерци же рѣша: «княже, правъ еси, господине; поиди противу ему.» Всеволодъ же поиде противу ему[з]. И бывшу ему за Суздалемъ, и узрѣша святую и пречистую Матерь Божію церковь[и] Володимерьскую, и весь градъ до основанія яко на въздусѣ стоящь; князю же позорующю[і] и всему полку его, яви Богъ новое чюдо, заступленію и помощи[к] хотящей быти отъ Бога господину Всеволоду. Многажды же посылаше къ Мьстиславу, рекъ: «брате! аще[л] тебе привели Ростовци, а мене былъ Богъ привелъ съ братомъ съ Михалкомъ и Володимерстіи людіе; поиди къ Ростову, а язъ къ Володимерю, а Суздаль буди намъ обче, кого въсхотятъ, той имъ буди князь.» Онъ же не въсхотѣ сего, слушая Ростовцевъ; рѣша бо ему: «оже ты миръ даси ему, но мы не дамы ему[м]», помыслиша высокоуміемъ своимъ. Всеволодъ же пріиде къ Юрьеву, сождася съ Переяславци, поидоста борзо противу Мьстиславу, и снястася у Липиць, и покрыша поле Юріевское; и поможе Богъ Всеволоду, и ту убиша у Мьстислава Добрыню Долгаго, и Иванка Степановичя, и Михѣя Шибутовича[н] и инѣхъ многыхъ, а инѣхъ много Ростовцевъ поимаша. И възвратишася съ побѣдою великою въ градъ Володимерь, а Мьстиславъ бѣжа къ Ростову въмалѣ[о], а изъ Ростова къ Новугороду. И рѣша ему Новгородци: «шелъ еси былъ на стрыя своего на Михалка, повабленъ Ростовци, и Михалка

а) и сына• и князя К. О. б) попрода• попродавъ Т. в) затворы и гости• затвори гости *ошибк.* Г. В. г) немирно живущю• немирну К. О. д) въ лѣто 6684• тое зимы *прибавл.* К. О. е) *Подъ симъ годомъ повторяется пространнѣе то же, что и подъ предъидущимъ: см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 161 — 163).* ж) совокупи• совкупивше Т. з) всеволодъ же. . . ему• *пропущено во* К. О. и) церковь• *только въ* Т. і) позорующю• позорующе *неправильно въ* Т. К. О. к) заступленію и помощи• заступленіе и помощь Т. Ц. Б. Г. заступленіемъ помощи В. л) аще• аже К. О. м) но мы . . . ему• *пропущено въ* Ц. Б. Г. н) шибутовича• шубутовича Т. о) въмалѣ• дружинѣ *прибавл.* В.

Богъ поялъ, а со Всеволодомъ тя Богъ управилъ; а чему къ намъ идеши?» И не пріяша 1177—80
его Новгородци, и рѣша ему: «поиди прочь, а мы себѣ князя добудемъ; ты у насъ будя, а иныя волости ищешь, а не право.» Мьстиславъ же иде къ Рязани, и подмолви зятя своего князя Глѣба Рязанского на Всеволода, и поиде Глѣбъ на Всеволода къ Володимерю; Всеволодъ же поиде противу Глѣба къ Рязани. И бывшу ему на Коломнѣ, пріиде ему вѣсть, аже Глѣбъ шелъ инѣмъ путемъ, и воюеть съ Половци у Володимеря, Боголюбьскую церковь пограбилъ, юже бѣ украсилъ князь Андрѣй паче мѣры. Всеволодъ поиде вборзѣ къ Володимерю, и обрѣте Глѣба стояща на Колакшѣ, и не бѣ лзѣ твердію ударити на нь[а], и стояша[б] мѣсяць; и хотяше Глѣбъ мира, но Всеволодъ не хотяше, понеже Глѣбъ поганыя наведе и много крови пролія, а слушающи Ростиславичь шюрину своею, а Всеволодъ не створи ему зла ничтоже. И начя Глѣбъ съ Ростиславичи и съ Половци[в] полкы наряжати[г], Всеволодъ же поиде на нь съ Пруськовы горы: гнѣвомъ Божіимъ побѣжа Глѣбъ, а Всеволодъ погна по немъ, овы сѣкуще, а иныя вяжуще; ту и самого Глѣба поимаша, и сына его Романа, и шюрина Мьстислава Ростиславичя[д], и думци его вси повязаша[е], и Бориса Жидиславича, и Ольстина, и Дѣдильчя, а поганыхъ всѣхъ пересѣкоша[ж]. И пріиде въ градъ Володимерь съ великою честію, и бысть радость по всей земли, Глѣба и полкы его приведе изнимавъ рукама въ Володимерь, овы казни, овы же казнивъ пожалова и отъпусти я; бѣ бо благосердъ и милостивъ, не радъ кровопролитію никакоже. Князи же всади въ порубъ, гражане же розметавше порубъ, и емше Мьстислава и Ярополка ослѣпиша; а Глѣбъ ту умре, а тѣхъ отпустиша въ Русь. Ведомыма же има[з] и гнѣющима очима, пріидоша къ Смоленску, и внидоста въ церковь святую мученику Бориса и Глѣба на Смядинѣ, и ту прозрѣста сентября въ 5, на убіеніе Глѣбово; а на зиму пріидоша въ Новгородъ, и посадиша у себе князя Мьстислава, а брата его Ярополка въ Новѣмъ Торгу, а Ярослава на Ламьскомъ Волоцѣ.

Въ лѣто 6686. Преставися князь Мьстиславъ[и], внукъ Юріевъ, и положиша й у святыя Софіи въ притворѣ въ Новѣгородѣ, въ гробницѣ Володимеровѣ Ярославичя.

Въ лѣто 6687. Посадиша въ Новѣгородѣ на столъ Ярополка Ростиславичя, и зая Всеволодъ гость Новгородскый; и показаша Новгородци путь Ярополку. Тогда Всеволодъ изгони Новый Торгъ, и взя й, и послаша Новгородци по князя по Романа къ Смоленску, и вниде на Сборъ.

Въ лѣто 6688. Послаша Новгородци въ Русь къ Святославу по сынъ, и дасть имъ сына своего Володимера. Тое же зимы иде князь Святославъ Всеволодичь, Олговъ внукъ, съ Половци погаными и съ Черниговци изъ Руси[і] на Суздаль ратію, на Всеволода Юріевичя, а сынъ его Володимеръ изъ Новагорода съ Новогородци; и сняшася на Волзѣ, усть Тфери, и положиша всю Волгу пусту и городы вси пожгоша. Всеволодъ же поиде противу ему, и устрѣте й не дошедъ Переяславля за 40 верстъ на Вленѣ рѣцѣ, ту ся воротиша; ту бо бѣше вошли Суздалци полкомъ и учинили около себе твердь. И стояша промежи себе двѣ недѣли; вои же Всеволожи хотяхуть крѣпко стати, и не смѣша дати полку, а князи[к] съ Новогородци посылаху къ нимъ, просяще полку: но Богъ своею милостію болѣ не пролія христіяньскыя крове, и повадилися мало межи себе, и убиша Новгородци 300; Всеволодъ же благосердый,

---

а) на нь = на него К. О. б) стояша = стояше *тамъ же*. в) съ половци = погаными *прибавл.* К. О. г) наряжати = рядити К. д) мьстисл. рост. = мстиславичя *ошибк.* К. е) повязаша = поимаша Ц. ж) пересѣкоша = *такъ поправлено*; *во всѣхъ сп.* пересѣче (посѣче). з) ведомыма же има = ведомымъ же имъ *вездѣ кромѣ* К. О. и) мьстиславъ = ростиславичь *прибавлено на полѣ въ* Ц. ярославичь *ошибк.* К. і) изъ руси = и съ русью К. О. к) князи = князь К. О.

1180—87 не хотя крове пролити, и не ѣха на нь. Онъ же стоя двѣ недѣли, и убоявся розводія пожже городъ Дмитровъ, възвратися въ Русь, а князь Всеволодъ възвратися къ Володимерю; а Новгородци пріидоша поздорову, и пояша князя Святъслава самого въ Новъгородъ.

Въ лѣто 6689. Новгородци же приведоша къ себѣ князя Володимера Святъславичя, а Ярополку даша Торжекъ. Онъ же съѣхавъ съ Торжку, поча воевати Волгу, люди Всеволожи; и въ то же время пріиде Всеволодъ изгономъ къ Торжку со всѣмъ полкомъ своимъ, и съ Муромци и съ Рязанци, и затворися Ярополкъ съ Новоторжьци въ градѣ; и стоя Всеволодъ у города 5 недѣль, и людіе изнемогоша въ градѣ, зане не бяшеть имъ корму. И устрѣлиша князя Ярополка въ городѣ, и бысть имъ велика печяль, и предашася Новоторжци; и взяша градъ, а князя Ярополка яша и ведоша съ собою оковавше. И възвратися Всеволодъ[а] въ Володимерь съ побѣдою, а люди Новоторжци приведе всѣ съ женами и съ дѣтьми въ Володимерь, и пусти ихъ опять на Торжекъ; а Новгородци възвратишася отъ Дрютьска, пожегше градъ.

Въ лѣто 6690. Тогда же на зиму путь показаша Новогородци[б] князю Володимеру Святославичю, и иде ко отцю въ Русь; а Новгородци послаша по князя ко Всеволоду, и вда[в] имъ свояка своего Ярослава Володимеричя.

Въ лѣто 6691. Князь великый Всеволодъ ходи на Болгары со всею областію своею, и убиша у Всеволода князя Изяслава Глѣбовича; а Болгары посѣче и въ полонъ поведе. [И на ту же зиму бишася Плесковичи съ Литвою, и много паде Плесковичь. К. О.]

Въ лѣто 6692. Посла Всеволодъ, выведе своякъ свой изъ Новагорода, Ярослава Володимеричя; негодовахуть бо ему Новгородци, зане много пакости творяше волости Новгородской. И сдумавше Новогородци, послаша ко Смоленьску ко князю Давыдови по сынъ; и вда[в] имъ Мьстислава сына своего[г], и ведоша и́ къ Новугороду, и посадиша и́ на столѣ.

Въ лѣто 6693. Бысть знаменіе въ вечернюю годину въ солнци: бысть морочно велми, яко и на болѣ часа, и звѣзды видѣти, и человѣкомъ въ очію акы зелено бяше, и въ солнци учинилося акы мѣсяць, изъ рогъ его акы огнь горящь[д] исхождааше, и страшно бѣ человѣкомъ видѣти знаменіе Божіе. Того же лѣта ходиша князи Русьстіи вси на Половци, Володимеръ Глѣбовичь, Святъславъ Всеволодичь, и иныхъ князій 6, и пособи имъ Богъ, 7000 руками поимали[е], а князей единѣхъ[ж] 400 и 17 изнимаша; и възвратишася съ побѣдою великою, и въздаша хвалу Богу, и бысть радость во всей земли Русьской.

Въ лѣто 6694. Князи Олговичи[з] сдумавше на Половци, ркуще: «мы есмы ци не князи?» и поидоша, и поможе имъ Богъ, Половци побѣгоша, а князи Русьстіи сташа на вѣжахъ, ркуще: «братія наши билися съ ними, а смотря на Переяславль, а они къ нимъ сами пришли; а мы въ земли ихъ есмы, и еще идемъ къ нимъ за Донъ, до конца плѣнимъ ихъ, идемъ и въ луки моря, идѣже отци наши не ходиша, добудемъ себѣ славы вьвѣкы.» И поиде Игорь Святъславичь съ двѣма сынома и братаничи его за Донъ, а не вѣдуще Божія строенія, и тамо побѣдиша ихъ безъ вѣсти; нѣкыи гости вѣсть принесоша на Русь. Приходи Гречьскый царь Алексѣй[и] Мануиловичь въ Новъгородъ. [Того же лѣта преставися архіепископъ Илья, положенъ бысть въ притворѣ святѣй Софіи. К. О.]

Въ лѣто 6695. [Поставленъ бысть архіепискупъ Новогородскый Гаврило. К. О.] Того же

а) всеволодъ» *пропущено въ* К. О. б) новогородци» *недостаетъ въ* К. О. в) вда» давъ (вдавъ) *вездѣ кромѣ* О. г) сына своего» *нѣтъ въ* К. О. д) горящь» жарящь К. О. е) руками поимали» рукама яша К. О. ж) единѣхъ» *только въ* К. О. з) князи олговичи» князю ольговичю О. князь олговичь В. и) алексѣй» алекса *во всѣхъ сп. кромѣ* Т.

лѣта выгнаша Новгородци князя Мьстислава Давыдовича, и послаша ко Всеволоду въ Володимерь по Ярослава Володимерича; и вниде въ Новгородъ и сѣде на столѣ. 1187—94

Въ лѣто 6696. Въ лѣто 6697. Избиша Псковичи Чюдь Поморскую, 7 шнекъ[а].

Въ лѣто 6698. Въ лѣто 6699[б]. Ходи князь Ярославъ на Лукы, позванъ Полотьскыми князи и Полочяны, и поятъ съ собою Новогородци, и сняшася на рубежи, и положиша межи собою любовь, яко на зиму всѣмъ снятися любо на Литву, любо на Чюдь; и прiиде князь Ярославъ въ Новгородъ. И бысть на зиму, иде князь Ярославъ съ Новогородци и со Псковичи и съ всею областiю на Чюдь, и взя городъ Юрьевъ, и пожгоша землю ихъ, и полона безъ числа приведоша; а сами прiидоша вси поздорову.

Въ лѣто 6700. Иде князь Ярославъ къ Пскову, на Петровъ день, и Новъгородци въмалѣ, и самъ сѣде въ Псковѣ, а дружину свою[в] посла съ Псковичи воевати; и шедше взяша градъ Медвѣжiю Голову и пожгоша, и възрадовашася вси, что поздорову прiидоша[г].

Въ лѣто 6701. [Преставися Варламъ игуменъ святаго Спаса на Хутинѣ, ноября 6 день. Того же лѣта преставися архiепископъ Новогородскый Гаврило, и положенъ бысть въ притворѣ святыя Софiи, посторонь брата, нареченнаго въ чернечествѣ Григорья[д]. Князь великiй Ярославъ съ Новогородци и съ игумены и попы думаша, ѻни хотяаху Митрофана поставити, а инiи Мартурiя, а друзiи Гречина, и бысть распря въ нихъ; и положиша на святѣй трапезѣ 3 жребiя, и послаша съ вѣча слѣпца, да котораго Богъ дасть; и вынесе Божiею благодатью Мартирiа, и послаша по нь и приведоша изъ Русы, и посадиша й въ епископьи. И послаша къ митрополиту, и присла по нь съ честью, и иде съ предними мужи; и прiя ѻ съ любовiю князь Святославъ и митрополитъ, и поставиша й декабря въ 10 день, и прiиде въ Новъгородъ генваря въ 16 день. Того же лѣта идоша изъ Новагорода въ Югру ратью съ воеводою Ядрѣйкомъ, и прiидоша въ Югру и взяша градъ; и прiидоша къ другому граду, и затворишася въ градѣ. И стояша подъ градомъ 5 недѣль, и всылахуть къ нимъ съ рѣчiю льстивою, глаголюще тако, «яко копимъ сребро и соболи и иная узорочiя, а не губите своихъ смердовъ и своея дани», и льстячи имъ, а вои свои копячи; и яко скопиша вои, и выслашася изъ града къ воеводѣ: «поиди въ градъ, поими съ собою 12 мужь». И иде въ градъ, поимъ съ собою попа Иванка Легена и инѣхъ болшихъ, и иссѣкоша ѧ въ канунъ святыя Варвары; и выслаша пакы, и пояша ихъ 30 мужь лучьшихъ, и тѣ вѣе иссѣкоша, и потомъ 50. И потомъ рече Савка князю Югорьскому: «оже и еще, княже, не убiеши Яковца Прошкинича, а жива пустиши въ Новгородъ, ино ти, княже, опять вои приведетъ сѣмо и землю твою пусту сътворитъ». И призвавъ же князь Яковца, и повелѣ убити; и рече Яковъ Савкѣ: «судитъ ти, брате, Богъ и святая Софiя, оже еси подумалъ на кровь братiи своей, и станеши съ нами предъ Богомъ и отвѣщаеши за кровь нашу»; и то рекшу убiенъ бысть, той бо Савица перевѣтъ дръжааше отай съ княземъ Югорьскымъ. И потомъ яко изнемогоша гладомъ, стояли бо бяху 6 недѣль слушающе льсти ихъ, и на праздникъ святаго Николы вылѣзъше изъ града иссѣкоша вся, и бѣ туга и бѣда останку живыхъ, бѣ бо осталося 80 мужь; и не бяше вѣсти чрезъ всю зиму въ Новъгородъ на нихъ, ни на живыхъ ни на мертвыхъ, и печаловахутся въ Новѣгородѣ князь, и владыка и весь Новъгородъ. К. О.]

Въ лѣто 6702. [Прiидоша избытокъ живыхъ изъ Югры, и убиша Збышьку Волосовичь,

---

а) въ л. 6696. . . шнекъ• *пропущено въ* К. б) въ л. 6698, въ л. 6699• въ лѣто 6696 К. в) а дружину свою• а дворъ свой К. О. г) възрадовашася. . . прiидоша• взвратишася вси поздорову *тамъ же*. д) посторонь . . . григорья• *нѣтъ въ* К.

1194 и Завида[а] Нѣговичь, и Моислава Поповичь, сами отбѣгоша[б], а иныя кунами ся откупиша:
—97 творяхуть бо я̆ съвѣтъ дръжаще съ Югрою на свою братью, а то Богъ вѣсть. К. О.] Того же лѣта погорѣ Ладога и Руса. А въ Новѣгородѣ отъ Всѣхъ Святыхъ[в] загорашеться невидимо и до Оспожина дни, и Городище погорѣ; и люди не смѣяху жити въ домѣхъ[г], но по полю живяху.

Въ лѣто 6703. Позва Всеволодъ Новогородцевъ на Черниговъ, на князя Ярослава и на все Олгово княже племя, и Новогородци[д] идоша со княземъ Ярославомъ, и огнищане, и гридьба, и купци; и быша на Новомъ Торжку, и присла Всеволодъ и възвратишася съ честію. И послаша Новгородци къ нему Мирошку посадника, и Бориса Жирославича, и Микифора сотьскаго, просяще сына, Ярослава негодующе; и възвратишася въ Новградъ[е]. Того же лѣта поиде князь Мьстиславъ Мьстиславичь съ Новогородци къ Кіеву, и повоеваша по Днѣпру городы Черниговскія и Рѣчицю, и пришедъ подъ Вышегородъ и бившеся, и яша два князя, Ростислава Ярославича и брата его Ярополка, а Вышегородци отвориша врата граду[ж]; а Всеволодъ Святъславичь выбѣжа изъ Кіева за Днѣпръ, княживъ лѣтъ 10. Князь Мьстиславъ съ Новогородци посади въ Кіевѣ князя Мьстислава Романовича, а самъ иде[з] къ Чернигову и стояше 12 дній; и взяша миръ, и веземше дары пріидоша въ Новъгородъ. Того же лѣта послаша Новгородци посадника Юрія Ивановича въ Володимерь, по князя Ярослава[и] Всеволодича. И пріѣхавъ князь въ Новъгородъ, изыма Якуна Зуболомича, и Ѳому Новоторжьскаго посадника, и поточи я̆ на Тфѣрь; а самъ иде въ Торжекъ Ярославъ, а по княгиню по свою посла въ Новъгородъ Ивора Чапоноса, и выведе княгиню свою къ себѣ; а гость Новгородскый весь прія, болѣ двою тысящь, и посла ихъ сковавъ по своимъ градомъ, а товаръ ихъ розда и кони, и пословъ Новогородскихъ изъима, посадника Юрія Ивановича и его друговъ. И то слышавъ князь Мьстиславъ Мьстиславичь, въѣха въ Новъгородъ и изнима намѣстника княжа Ярославля Хота Григорьевича, и вси и дворные люди покова; и цѣлова князь Мьстиславъ крестъ къ Новугороду, а Новъгородъ ко князю цѣловаша крестъ, что быти заодинъ, а за Новогородьскія волости голова сложити. И рече князь Мьстиславъ: «поидемъ, поищемъ мужій своихъ, а вашіе братіи, и волости своея; да не будетъ Новый Торгъ надъ Новымъгородомъ, ни Новъгородъ подъ Торжкомъ[і], но гдѣ святая Софія ту и Новгородъ, а во мнозѣ и въ малѣ Богъ и правда.»

Въ лѣто 6704. Новогородци выгнаша князя Ярослава, и иде Ярославъ на Новый Торгъ, и пріяша его Новоторжьци[к] съ челобитіемъ; и жаляху по немъ въ Новѣгородѣ добрые люди, а зліи радовахуся. И послаша къ Чернигову ко князю Ярославу по сынъ, и не бѣ у нихъ князя въ Новѣгородѣ[л] вся зима; а Ярославъ княжи[м] въ Торжку въ своей волости, и дани поима, и по верху Мсты и за Волокомъ взялъ дань на смердѣхъ по своей воли.

Въ лѣто 6705. Пріиде князь Ярополкъ Ярославичь въ Новъгородъ изъ Чернигова, и сѣдѣвшу ему 6 мѣсяцъ, и выгнаша и́ изъ Новагорода; и послаша опять по князя по Ярослава,

---

а) завида • *такъ слѣдуетъ читать: см. Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 22); въ обоихъ сп.* завидову. б) отбѣгоша • убѣжаша О. в) святыхъ • по вся дни *прибавл.* К. О. г) въ домѣхъ • во дворѣхъ К. О. д) новогородци • не отпрѣшася ему *прибавл.* К. О. е) въ новградъ • *исправлено по Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 23); во всѣхъ сп.* въ градъ. *Далѣе по ошибкѣ описываются событія 6722 и 6723 годовъ: см. Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 32, 33) и Нов. четв. (т. IV. стр. 20); эта вставка оканчивается словами:* во мнозѣ и въ малѣ богъ и правда *(см. ниже).* ж) граду • *нѣтъ въ* К. О. з) самъ иде • сами поидоша К. О. и) ярослава • юрія *ошибк. во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. подъ 6723 г. (т. III, стр. 32 — 33).* і) подъ торжкомъ • надъ торжькомъ *ошибк.* К. О. к) новоторжьци • новогородци *ошибк.* К. О. л) въ новѣгородѣ • *пропущено въ* Т. м) княжи • княживъ (княжитъ) *во всѣхъ сп. кромѣ* К.

съ Нового Торгу въ Володимерь; позвани Всеволодомъ идоша изъ Новагорода предніи мужіе, 1197-1203
и пояша Ярослава со всею правдою и честію. И пріиде князь Ярославъ въ Новъгородъ и сѣде на своемъ столѣ, и обьяся великою любовію съ Новогородци, и бысть все добро, и бѣ радость велика Новугороду.

Въ лѣто 6706. Преставишася у князя у Ярослава два сына, Изяславъ и Ростиславъ; и положена быста въ монастыри у святаго Егоргія.

Въ лѣто 6707. Присла князь великый Всеволодъ, и выведе изъ Новагорода князя Ярослава къ себѣ; а изъ Новагорода позва владыку, и посадника Мирошку[а] и болшіи мужи по сынъ. И яко быша на озерѣ Серьгѣрѣ[б], преставися рабъ Божій архіепископъ Новогородскій Мартирій[в], августа 24, и привезше й положиша въ притворѣ святыя Софіи; и идоша мужи съ посадникомъ съ Михалкомъ ко князю Всеволоду, и прія ихъ съ честію, и вда имъ сына своего Святослава. А Новъгородъ сдумавъ съ посадникомъ, и введоша въ епископію Митрофана, Богомъ избранна; и весь городъ шедше, посадиша й съ честію великою. Пріиде же князь Святъславъ въ Новъгородъ на столъ, сынъ Всеволожъ, внукъ Юріевъ, генваря 1[г], и посадиша й на столѣ въ святѣй Софіи, и обрадовася весь Новъгородъ. Того же лѣта градъ обложиша Русу.

Въ лѣто 6708. Ловоть взяша Литва, и Новгородци погнашася[д] по нихъ и до Чернянъ, и бишася съ ними въ Клинѣ[е] съ Литвою, и убиша у нихъ 80 мужь, а Новогородецъ паде 15 мужь; а полонъ весь отъяша, а избытокъ убѣжа.

Въ лѣто 6709. Поставленъ бысть Митрофанъ архіепискупъ Новугороду, мѣсяца іюля въ 3 день. Того же лѣта срубиша Русу городъ.

Въ лѣто 6710. Бысть знаменіе веліе[ж] на небеси: учинися небо яко кроваво, и бысть въ едину нощь[з], въ 5 часъ нощи, потече небо все и бысть черно, по земли же снѣгъ и по хоромомъ; мнѣти же всѣмъ человѣкомъ зрящимъ яко кончину, и яко кровь проліяну по снѣгу.

Въ лѣто 6711. Побѣдиша князи Олговичи Литву, и избиша ихъ 700 и 1000 *.

О иконѣ пречистыя Одигитрія въ Цариградѣ. Одигитрія икона святѣй Богородици, сію же икону списа Лука Еуангелистъ, и износять ю во всякой вторникъ на манастырь; чюдеса створяеть и до сего дни, и исцѣленія яже вѣрою приходящимъ. Нѣкто калогеръ много моляшется святѣй Богородици: «Госпоже! яви ми ся, какова еси была въ плоти;» и бысть ему гласъ: «иди, рече, въ Апостольскую церковь, и обрящеши мя писану въ олтари при крестѣ; такова есмь была въ плоти.» Нѣкогда же бысть иконоборіе въ Царѣградѣ, и несоша и Одигитрію икону святыя Богородица въ манастырь Пандократорь, и заградиша ю въ олтари въ стѣнѣ, зажегше кандило предъ нею; и державша[и] иконоборци 60 лѣтъ Царьградъ, и потомъ бысть православіе, и взыскаша иконы святыя Богородица, и повелѣ патріархъ молитися по всѣмъ монастыремъ и затворникомъ; и явися единому затворнику сонным видѣніемъ: «ищи, рече, иконы святыя Богородица въ Пандократори;» и обрѣтоша ю, и кан-

---

а) мирошку • мирокшу Т. К. В. б) серьгѣрѣ • селгѣрѣ Т. в) мартиріи • мантурій *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) генваря 1 • генваря 2 К. О. д) погнашася • гнашася К. О. е) въ клинѣ • въ ислинѣ *вездѣ кромѣ* К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. III, 25, въ варіантахъ.* ж) веліе • явися *прибавлено во всѣхъ сп. кромѣ* В. з) нощь • *недостаетъ во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. и) и держаша • и держааше К. О. и державще *въ прочихъ сп.*

* За симъ во всѣхъ сп. слѣдуетъ Повѣсть: «о взятіи Богомъ хранимаго Царяграда.» См. сего изданія т. III, стр. 26—29, отъ словъ: «въ лѣто 6712 царствующю Ольксѣ въ Цариградѣ . . . ею же обладають Фрязи.»

1203 дило не загасло въ 60 лѣтъ, яко топерво[а] зажжено, и бысть радость велика православнымъ
—24 о иконѣ святыя Богородица. Сей же иконѣ служить Луцино племя и до сего дни.

О ризѣ пречистыя Богородици. Влахернѣ риза святѣй Богородици и поясъ коматъ. Пріидоша нѣкогда ратніи по суху и по морю, патріархъ же Сергій омочи ризу святѣй Богородици въ морѣ, и въскипѣ море, и потопоша ратніи, а иніи ослѣпоша, и побѣгоша отъ страха. *Далѣе подъ 6712 г. см. Новг. вторую Лѣт., стр. 128, отъ словъ:* се паки иное знаменіе . . . отъ утра до полудни, *и затѣмъ Новг. четвертую Лѣт., стр. 19, отъ словъ:* Того же лѣта Романъ. . . и поиде на Галичь.

Годъ 6713 см. въ Полн. Собр. Лѣт. т. I, стр. 179. Слова: присла великій князь Всеволодъ . . . Костянтинъ Всеволодичь.

Годы 6714, 6715 и 6716 см. тамъ же, стр. 210. Слова: пріиде Лазарь . . . Іякова въ церкви.

Годъ 6717 см. тамъ же, стр. 210 — 211. Слова: Иде князь Костянтинъ. . . сребро поима.

Годъ 6718 см. тамъ же, стр. 211. Слова: Князь Володимеръ угони . . . расточи по градомъ.

Годъ 6719 см. тамъ же, стр. 211. Слова: Исперва не хотя добра. . . во имя святого Антонія.

Годъ 6720 см. тамъ же, стр. 184 — 185. Слова: преставися великый князь Всеволодъ. . . и украси братъ его Андрѣй[б]. *Затѣмъ см. стр. 211.* Ходи Мьстиславъ . . . много взяша.

Годы 6721 и 6722 см. тамъ же, стр. 211. Слова: Иде князь Мьстиславъ. . . въ Руской земли.

Годъ 6723 см. тамъ же, стр. 211. Слова: Князь Мьстиславъ поиде. . . князя Василія.

Годъ 6724 см. тамъ же, стр. 211—215. Слова: Князь великій Мстиславъ поиде . . . въ Рязани братью свою, учининъ лесть. *См. то же самое въ Новг. четвертой Лѣт., т. IV, стр. 20 — 26.*

Годъ 6726 см. въ Полн. Собр. Лѣт., т. I, стр. 215—216. Слова: Взяша Болгаре. . . и пріиде Святославъ.

Годъ 6727 см. тамъ же, стр. 216. Слова: Присла князь великій . . . Володимеричь въ Кіевѣ.

Годъ 6728 см. тамъ же, стр. 216. Слова: пріиде въ Новъгородъ. . . архіепископью[в] въ Перемышлѣ.

Въ лѣто 6729. Выгнаша Новгородци князя Всеволода Мьстиславича изъ Новагорода.

Годъ 6730 см. въ Полн. Собр. Лѣт. т. I, стр. 216. Слова: послаша архіепископа Митрофана . . . брата своего князя Ярослава.

Годъ 6731 см. тамъ же, стр. 216. Слова: [Преставися . . . Софіи. К. О.] *Затѣмъ:* Пріиде князь Ярославъ . . . и злата много взяша.

Годъ 6732 см. тамъ же, стр. 216—219. Слова: По грѣхомъ нашимъ пріидоша языци. . . а изъ Смоленьска на Зарубъ[г] 100 мужь[д] и инѣмъ странамъ. Тогда же князь Мьстиславъ Галичьскій . . . за Днѣпръ на множествѣ лодей, а Галичане и Волынци кыиждо съ своими

а) топерво» и топере К. О. б) преставися . . . андрѣй»; *эта статья находится только въ* Т. в) архіепископью» епископью *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) на зарубъ» на рубъ К. О; *въ прочихъ сп. сего слова недостаетъ.* д) 100 мужь» 400 мужь *во всѣхъ сп.; см. сего изданія т. I, стр. 217.*

князи, а Куряне, и Трубчане, и Путивлеци кыйждо съ своими князи, и пріидоша коньми; а 1224
выгонцѣ Галичьскые пріѣхаша въ лодіяхъ по Днѣстру, и выидоша въ море . . . Оттуду же —37
идоша по нихъ 8 днiй[а] до рѣкы Калкы, и ту срѣтоша сторожеве Татарове, и удариша на полци[б] Русьстіи . . . Данилъ же выѣха напредъ, и Семьюнъ Олюевичь и Василко Гавриловичь, и разишася[в] въ полкы Татарьскія . . . и обрати Татаръ отъ Днѣпра вспять на землю восточную, и повоеваша землю Таноготьскую[г] и ины страны. Тогда же и Чаногизъ[д] канъ ихъ убіенъ бысть. Се же бысть намъ за грѣхи наша, Богъ вложи недоумѣніе въ насъ, и погыбе множество людій, и бысть вопль и въздыханіе и печаль по всѣмъ градомъ и по волостемъ. Сихъ же злыхъ Татаръ Таурменъ не свѣдаемъ, откуду были пришли на насъ и гдѣ ся дѣли опять; но только Богъ вѣсть.

Годъ 6733 см. въ Полн. Собр. Лѣт. т. I, стр. 219. Слова: Пріиде князь Михаилъ. . . меченошу княжа Ярославля.

Годъ 6734 см. тамъ же, стр. 219. Слова: Пріиде князь. . . Литовьскія.

Годъ 6735 см. тамъ же, стр. 219. Слова: Ходи . . . и повоева ихъ.

Годъ 6736 см. тамъ же, стр. 219. Слова: [Пріидоша Емь . . . Богъ вѣсть. К. О.] Поиде изъ Новагорода князь . . . и Якима тіуна.

Годъ 6737 см. тамъ же, стр. 219—220. Слова: Пріиде князь Михайло. . . не изневолить Новагорода. [Рече князь Михаилъ . . . поиде въ Кіевъ ставитися. К. О.] Того же лѣта поиде князь Михайло . . . и держа послы все лѣто. [Того же лѣта поиде Спиридонъ . . . а полонъ весь отъяша. К. О.]

Годъ 6738 см. тамъ же, стр. 220. Слова: Трясеся земля . . . пренесены быша мощи святаго великаго святителя чудотворца Леонтія, епискупа Ростовскаго, изъ церкви святаго Іоана въ церковь сборную святыя Богородица въ Ростовѣ. [Того же лѣта пріиде архіепископъ Спиридонъ въ Новъгородъ, а поставленъ отъ митрополита Кирила. К. О.] Того же лѣта[е] поиде княжичь Ростиславъ . . . Мстиславъ Давыдовичь Смоленьскый.

Годъ 6739 см. тамъ же, стр. 220. Слова: Откры Богъ . . . а города не взяша.

Годъ 6740 см. тамъ же, стр. 220. Слова: Преставися . . . въ притворѣ.

Годъ 6741 см. тамъ же, стр. 220. Слова: Преставися князь Θеодоръ . . . Кирилъ.

Годъ 6742 см. тамъ же, стр. 220 — 221. Слова: Иде князь Ярославъ . . . и смирившеся отъидоша. [Того же лѣта изгониша . . . убиша 10 человѣкъ. К. О.]

Годъ 6743 см. тамъ же, стр. 221. Слова: Пришедъ князь Изяславъ . . . на столѣ въ Кіевѣ.

Годъ 6744 см. тамъ же, стр. 221. Слова: Сѣде на столѣ . . . въ полонъ взяша.

Годъ 6745 см. тамъ же, стр. 221 — 223. Слова: Бысть знаменіе . . . исполнися опять. [Того же лѣта пріидоша въ силѣ . . . въ домы своя. К. О.] Того же лѣта пріиде митрополитъ Гречинъ изъ Никея въ Кіевъ, именемъ Іосифъ, *и далѣе до словъ въ концѣ статьи:* а люди избывшіе[ж] къ тебѣ идутъ. Онъ же си слышавъ, възпи гласомъ веліимъ съ плачемъ и съ слезами по правовѣрной вѣрѣ христіяньстѣй, паче же и о церкви и епискупа ради и людей, бяше бо милостивъ, не жали[з] себе, ни жены, ни дѣтей, и въсклицаше изъ глубины сердца, со въздыханіемъ глаголаше. . . остахъ азъ единъ.

а) 8 днiй » 50 днiй *ошибк.* Т. Ц. б) на полци » на половци К. О. в) разишася » *т. е.* вразишася; *въ Ипат. (т. II, стр. 164)* поткоша; *въ* Ц. В. *ошибк.* развдошася. г) таноготьскую » таногутьскую Ц. Б. Г. таньготьскую К. тагоньскую *ошибк.* О. д) чаногизъ » чагонизъ К. О. е) того же лѣта » на ту зиму К. О. ж) избывшіе » избывшая *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. з) не жали » нежели *вездѣ кромѣ* Ц.

1238—39 *Годъ 6746 см. въ Полн. Собр. Лѣт. т. I, стр. 223 — 225. Слова:* Князь же Юрьи посла Дорожа . . . И пакы третіе помолися, глаголя: «благодарю тя Господи Боже мой! кую[а] похвалную память[б] вижю, яко благая моя память желемъ[в] погыбаеть и тонко ми тѣло увядаеть.» И прочее въ мысли сердца своего[г] тайно въздыхааше и моляшеся Богу: «Господи Іусусе Христе Вседержителю! пріими духъ мой, да и азъ почію въ славѣ твоей.» И се рекъ, и ту абіе[д] убіенъ бысть. Си злоба ключися мѣсяца марта въ 4 день, въ четвергъ четвертыя недѣли поста. Блаженный же епископъ Кирилъ иде съ Бѣлаозера, тамо избывъ ратныхъ, пріиде на мѣсто, гдѣ великого князя Юрія убили, и обрѣте тѣло его; вземъ же тѣло его, и принесе въ Ростовъ, и пѣвъ надъ нимъ обычная пѣнія съ игумены и съ попы и клирошаны, со многымъ плачемъ положиша й въ гробъ въ церкви святыя Богородица. Василку же убіену и повержену на лѣсѣ, и видѣ етера жена вѣрна и повѣда мужю богобоязниву, и взяша тѣло его, и плащеницею обвитъ, и положиша й въ скровеннѣмъ мѣстѣ; и увѣдавше же се епископъ Кирилъ и княгыни Василкова, пославше взяша тѣло его: яко понесоша въ градъ Ростовъ, и многое множество народа изидоша противу ему, жалостныя слезы испущающе, оставше таковаго утѣшенія. Видяще же, възлюблени, сію суету житія человѣча, иже вчера славою украшенъ и гордяся въ боярехъ, а нынѣ персть и прахъ, вмалѣ являеться, а вскорѣ погыбаеть; но помянемъ своя грѣхы и покаемся. Плачь же бысть многъ народа правовѣрныхъ, зряще отца сирымъ и кормителя отходящимъ и печалнымъ великое утѣшеніе, омрачнымъ звѣзду свѣтоносну зашедшю; на весь бо священьскый[е] чинъ отверсты имѣя[ж] очи сердечнѣ, и ко всѣмъ церковникомъ, и къ нищимъ и печалнымъ яко възлюбленный бяше отець, паче же и на милостыню прилѣжа[з], поминая слово Господне глаголющее: блажени милостиви, яко ти помиловани будуть. Соломонъ глаголеть: милостынею и вѣрою оцищаются грѣси; тѣмже не погрѣши надежа, егоже просяше у Бога: Господи! спаси любящихъ тя. Сего бо блаженнаго Василка причте Богъ смерти Андрѣевѣ, кровію мученичьскою омывъ своя съгрѣшенія, съ отцемъ своимъ Георгіемъ и съ братомъ своимъ; се бо чюдно есть, и по смерти совкупилъ Богъ тѣлеса ихъ. И принесоша Василка, и положиша й въ церкви святыя Богородица, идѣже мати его лежить; не бѣ же слышати пѣнія въ мнозѣ плачи. Бѣ же Василко лицемъ красенъ, очима свѣтелъ и грозенъ взоромъ, паче мѣры храборъ, на ловѣхъ вазнивъ, сердцемъ легокъ; а кто ему служилъ, а хлѣбъ его ѣлъ, а чашю его пилъ, той за его любовь никакоже не можаше быти у иного князя, ни служити; излише бо слуги своя любляше. Мужество и умъ въ немъ же живяше, правда же и истина съ нимъ хожаше[и]; бѣ бо всему хитръ, и посѣде въ добрыхъ днехъ на отнѣ столѣ и дѣднѣ. И тогда же принесоша главу великого князя Юрія, и вложиша ю въ гробъ къ его тѣлу. *Далѣе см. стр. 224 — 225 отъ словъ:* но не предай же насъ до конца . . . и поиде въ землю Половецкую.

Въ лѣто 6747. Оженися князь Александръ Ярославичь, внукъ Всеволожь, въ Новѣгородѣ, поятъ въ Полотьскѣ у Брячислава дщерь, и вѣнчася въ Торопцѣ. Того же лѣта князь Александръ Ярославичь съ Новогородци сруби городъ въ Шелонѣ. Того же лѣта нача Батый посылати на грады Русьскія, посланіи же Батыеви пришедше въ Русь, взяша градъ Переяславль,

---

а) кую • ти *прибавлено во всѣхъ сп.* б) память • мою (твою) *вездѣ прибавлено кромѣ* Ц. в) желемъ • желѣзомъ Т. г) и прочее . . . своего • *такъ въ* К.; *въ другихъ сп.* и проче (въ) мысли сердца моего. д) абіе • немилостивно *прибавл.* К. О. е) священьскый • священническый Ц. В. церковный К. О. ж) имѣя • имуще Т. з) прилѣжа • *пропущено во всѣхъ сп.; см. Лавр. стр. 199.* и) хожаше • ходиста *вездѣ кромѣ* О.

и церковь Архангела Михаила съкрушиша, и епископа Семеона убиша, и люди вся сущая въ 1239
градѣ овыхъ избиша, а иныхъ плѣниша; а съсуды церковныя безчисленыя, златыя и сребре- —40
ныя, и драгаго каменья[а] взяша. А иную рать посла на Черниговъ, пришедше же посланіи оступиша градъ Черниговъ въ силѣ тяжцѣ; слышавъ же князь Мьстиславъ Глѣбовичь нападеніе иноплеменныхъ на градъ, и пріиде на ня съ своими вои, и бившимся имъ крѣпко, лютъ бо бѣ бой[б] у Чернигова, оже и тараны[в] на нь поставиша, и меташа на нь каменіемъ въ полтора перестрѣла, а камень якоже можаху 4 мужи[г] подняти. И побѣженъ бысть Мьстиславъ, и множество отъ вой его избіено бысть, и градъ взяша и запалиша огнемъ, а епископа оставиша жива и ведоша въ Глуховъ; а отътолѣ пріидоша къ Кіеву съ миромъ, смирившеся[д] со Мьстиславомъ, и съ Володимеромъ[е] и съ Даниломъ.

Въ лѣто 6748. Менгуканови[ж] же пришедшю сглядати Кіева, и ставшу ему на оной странѣ рѣкы Днѣпра у градка Песочнаго, и видѣвъ градъ и удивися красотѣ его и величьству его, и присла послы своя къ Михаилу и къ горожаномъ, хотя прелестити ихъ; и не послушаша его. Потомъ Михаилъ бѣжа по сыну своемъ передъ Татары въ Угры; а Ростиславъ Мьстиславичь Смоленьскій[з] сѣде въ Кіевѣ. Данилъ же ѣха на нь и ятъ его, и дасть Кіевъ въ руцѣ Дмитрови обдержати противу иноплемянныхъ языкъ, безбожныхъ Татаръ. Въ то же лѣто пріиде Батый къ Кіеву въ силѣ тяжцѣ, и много множество силы его, и окружи градъ, и оступи сила Татарьская, и бысть градъ въ обдержаніи велицѣ; и бѣ Батый у града и вся сила его безбожная объсѣдаху града, и не бѣ слышати въ градѣ глаголюща другъ къ другу въ скрипаніи телѣгъ его, и множество ревенія[и] вельблудъ его, и рзанія[і] отъ гласа коннаго стадъ его, и бѣ исполнена земля Русьская ратныхъ. И яша отъ нихъ Татарина, именемъ Торвула, и той исповѣда всю силу безбожнаго Батыя; а се бяху его братія силніи воеводы: Урдюй[к], Бандаръ, Бирюй, Каиданъ, Бечякъ, и Менгуи, и Кююкъ, иже вратися о смерти[л] увѣдавъ кановѣ и бысть канъ, не отъ роду его, но бѣ воевода его первый, Себѣдяй, Богатуръ, и Бурундай, и Бастырь[м], иже взя[н] Болгарьскую землю и Суздалскую[о], и иныхъ воеводъ много, ихже не писахомъ здѣ. Постави же Батый порокы къ городу подлѣ врата Лятьская, ту бо бѣяху[п] дебри, порокомъ же біющимъ день и нощь безпрестани, и выбиша стѣны; и взидоша горожане на городъ на избитыя стѣны, и ту бѣ видѣти ломъ копейный, щитомъ скепаніе, и стрѣлы омрачиша свѣтъ. Побѣженымъ бывшимъ горожаномъ и Дмитрови ранену бывшю, и взидоша Татарове на стѣны, и сѣдоша того дни и до нощи[р]; гражане же создаша другый градъ около святыя Богородица. Наутрія же пріидоша на ня, и бѣ сѣча велика межи ими[с]; людемъ же инымъ[т] възбѣгшимъ на комары церковныя съ товары своими, и отъ тягости людей повалишася комары и стѣны церковныя съ ними, и пріятъ бысть градъ безбожными, на Николинъ день. Дмитра же изведоша язвена, и не убиша его мужества ради. Батыю же веземшю градъ Кіевъ, и слышавшю ему о Данилѣ яко въ Угрѣхъ

а) и драгаго каменья • *такъ въ Нов. четвертой Лѣт. стр. 34; во всѣхъ сп.* и драгокамен(ь)ныя. б) лютъ бо бѣ бой • лютъ бо бой имъ есть *вездѣ кромѣ* К. О. в) тараны • порокы *поправлено въ* Ц. г) мужи • силніи *прибавл.* К. О. д) смирившеся • *такъ въ Нов. четв. Лѣт. стр. 34; во всѣхъ сп.* смирившимся. е) и съ володимеромъ *пропущено въ* Ц. Б. Г. ж) менгук. • мегнуканови Т. з) смоленьскій • смоленьскаго *во всѣхъ сп.; см. Нов. четвертую Лѣт. стр. 36.* и) ревенія • *исправлено по Ипат. стр. 177; во всѣхъ сп.* рвенія. і) и рзанія • и ржанія Ц. К. О. к) урдюй • уредь (урьдь) К. О. урдуй В. л) о смерти • и о смерти Ц. Б. Г. В. и еже о смерти К. О. м) бастырь • батырь К. О. н) взя • взяша Т. о) и суздал. • *нѣтъ въ* Ц. п) бѣяху • пришли *прибавл.* К. О. р) и до нощи • и нощи К. О. с) ими • има Т. т) инымъ • *нѣтъ въ* К. О.

1240 есть, и поиде самъ къ Володимерю, и пріиде къ городу Колодяжну, и поставивъ пороковъ дванадесять, и не може проразити[а] стѣнъ городныхъ, и нача неремолвливати люди; они же, послушавше злаго съвѣта его, предашася и сами избіени быша. Отътолѣ же пріиде къ Каменцю граду Изяславлю, и взя его; и видѣвъ же Кременецъ градъ Даниловъ, и не възможе взяти его, бѣ бо крѣпокъ велми, и отъиде отъ него. И пріиде къ Володимерю и взя его копіемъ, изби вся, не пощадѣ ни единого же; такоже и градъ Галичь взя Волыньскый[б] и иныхъ градовъ Русьскыхъ много взя, имже и числа нѣсть. Дмитрови же, Кіевскому тысячьскому Данилову, рекшю Батыеви: «не мози[в] стряпати[г] въ земли сей долго, время ти уже итти на Угры; аще ли стряпаеши, земля ти есть силна, сберутся на тя и не въпустять тя въ землю свою,» про то же рече ему, видѣ[д] землю гибнущу Русьскую отъ нечестиваго; Батый же послуша съвѣта Дмитрова, и иде въ Угры. Король же Бѣла[е] и Коломанъ срѣтоша Батыя у Солоные рѣки, и бившимся обоимъ полкомъ, и бысть сѣча велика, и побѣгоша Угрове, Татарове же гнашася по нихъ до Дуная рѣкы; и стояша по побѣдѣ 3 лѣта, и воеваша до Володавы и по озеромъ, възвратишася[ж] въ землю свою, много зла сътвориша христіяномъ.

О великѣмъ князѣ Александрѣ[з]. О велицѣмъ князи нашемъ Александрѣ Ярославичѣ, о умномъ и кроткомъ и смысленомъ, о храбромъ, тезоименитомъ[и] царя Александра Макидоньскаго, подобникѣ царю Алевхысу[і] крѣпкому и храброму, сице бысть повѣсть о немъ; ему же бяше Богъ лѣта приложилъ по его правдѣ, и угобзи ему Богъ дни и чьсти въ славу его.

[к]О Господѣ Бозѣ нашемъ, азъ худый и грѣшный и малосмысленый покушаюся написати житіе святаго и великаго князя Александра Ярославича, внука великаго князя Всеволода. Понеже слышахомъ отъ отець своихъ, и самовидецъ есмь възраста его, и радъ быхъ исповѣдалъ святое и честное житіе его славное; но якоже Приточникъ рече: въ злохитру душю не внидеть мудрость; на высокихъ бо краѣхъ есть, посреди же стезь стояще[л], при вратѣхъ силныхъ присѣдить. Аще грубъ есмь умомъ, но молитвою святыя Богородица и поспѣшеніемъ святаго великаго князя Александра начатокъ положю. Сей бѣ князь великый Александръ Богомъ роженъ отъ отца боголюбива и мужелюбца, паче же и кротка, великаго князя Ярослава Всеволодича и отъ матери святыя великіе княгини Ѳеодосіи. Якоже рече Исаія Пророкъ: тако глаголеть Господь: князи азъ учиняю, священи бо суть, азъ вожу я въистину; безъ Божія повелѣнія не бѣ княженіе[м] его. И възрастъ его паче инѣхъ человѣкъ, гласъ его яко труба въ народѣ, лице же его бѣ яко Іосифа прекраснаго, еже бѣ поставилъ его Египетьскый[н] царь втораго царя въ Египтѣ, сила же его бѣ вторая часть отъ силъ Самсоня; и далъ ему бѣ Богъ премудрость Соломоню, храбрость же яко царя Римскаго Еуспасьяна, еже бѣ плѣнилъ всю землю Іудейску. Иногда же исполчився къ граду Антупату[о] приступити, и вышедше гражане побѣдиша полкы его, онъ же въста единъ възврати[п] силу

а) прораз. • разбити О. б) волыньскый • *нѣтъ въ* К. О. в) не мози • царю *прибавлено въ* Ц. Б. Г. В. г) стряпати • страдати К. д) видѣ • видѣ бо К. О. е) бѣла • вѣла *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. ж) възвратишася • възвратися *вездѣ кромѣ* К. О. з) о велицѣмъ князѣ александрѣ • *только въ* К. О. *За симъ въ* К. *прибавлено* въ лѣто 6748, *а въ прочихъ сп.* въ лѣто 6749. и) тезоименитомъ • *такъ поправлено; во всѣхъ сп.* тезоименитного *и ниже* подобникъ. і) алевхысу • алехвысу Ц. К. О. алевхику В. к) *Предъ симъ въ видѣ заглавія во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. о велицѣмъ князи(ѣ) александрѣ ярославичѣ. л) стояще • стояше О. стояща В. м) княженіе • княженія Т. н) египетьскый • египтьскый *ошибк.* Т. о) антупату • антипату В. п) възврати • и вразити (вразитъ) К. О.

ихъ ко вратомъ градным, и посмѣяся дружинѣ своей, рече: «остависте мя единого;» тако 1240
же и сій великій князь Александръ Ярославичь бѣ побѣжая вездѣ, а не побѣдимъ николиже. [а]Сего ради пріиде нѣкто отъ Западныя страны, еже нарицаются Слуги Божія, оттолѣ пріиде, хотя видѣти дивный възрастъ. Якоже древле царица Южьская приходи ко царю Соломону, хотя слышати премудрость его; такоже и сій, именемъ Андрѣяшъ, видѣвъ великого князя Александра Ярославича, възвратися къ своимъ и рече: «проходихъ многы страны и языкы, не видѣхъ такова ни въ царихъ царя, ни въ князихъ князя.» Се же слышавъ король части Римьскія, отъ полунощныя страны, таковое мужество великаго князя Александра Ярославича, и помысли въ себѣ побѣдити его, или руками яти, а Великій Новгородъ плѣнити и вся грады ихъ и люди Словѣньскія къ себѣ въ работу створити, и рече[б]: «поиду и плѣню землю великаго князя Александра Ярославича.» И собра силу велику, местери и бискупи свои, и Свѣя, и Мурмане, и Сумь, и Емь, и наполни корабля многи зѣло полковъ своихъ, и подвижеся въ силѣ велицѣ, пыхая духомъ ратнымъ, и пріиде въ рѣку Неву, и сташа усть Ижеры[в], шатаяся безуміемъ своимъ, хотя въспріяти Ладогу, прочее же рку и Новгородъ и всю Новогородскую область; но еще преблагій, премилостивый человѣколюбець Богъ ублюде ны и защити отъ иноплеменникъ, и всуе[г] трудишася безъ Божія повелѣнія. Пріиде бо вѣсть тогда, яко Свѣи идуть къ Ладозѣ, и въ то время присла король послы, загордѣвся, къ великому князю Александру Ярославичю въ Новъгородъ, а рка тако: «аще можеши противити ми ся, то се есмь здѣ уже и плѣню землю твою.» Великый же князь Александръ Ярославичь слышавъ словеса ихъ, и разгорѣся сердцемъ, и вниде въ церковь святыя Софіи, паде на колѣну предъ олтаремъ, и нача молитися со слезами святѣй Софіи, поминая исправленія родитель[д] своихъ и глаголя: «Боже хвалный, Боже праведный, Боже великый и крѣпкый, Боже превѣчный, створивый небо и землю, и постави предѣлы языкомъ, и жити повелѣвый не преступая[е] въ чюжая части;» и въспріимъ Псаломьскую пѣснь рече: «суди, Господи, обидящимъ мя и възбрани борющимся со мною, пріими оружіе и щитъ, встани въ помощь мнѣ.» И кончавъ молитву вставъ и поклонися архіепископу, архіепископъ же Спиридонъ Новогородскій благослови его и отпусти съ миромъ, и Новгородцевъ. Великій князь Александръ ида изъ церкви, и нача крѣпити воя своя и рече: «не въ силахъ Богъ, но въ правдѣ; помянемъ Пѣснописца[ж] Давыда, глаголюща: сіи въ оружіи, а сіи на конѣхъ, мы же имя Господа Бога нашего призовемъ, и ти въспяти быша и падоша.» И поиде на нихъ въ ярости мужества своего, въ малѣ вой своихъ, и не дожда многа вой своихъ[з] съ великою[и] силою; но уповая на святую Троицю. Жалостно и слышати, яко отець его честный князь Ярославъ Всеволодичь не бѣ вѣдалъ таковаго встанія на сына своего милаго великаго князя Александра, ни оному бѣ вѣсти когда послати ко отцю, уже бо приближишася ратніи; тѣмже и мнози Новогородци не совокуплешеся[і], понеже ускори великый князь Александръ Ярославичь поити противу ратныхъ. И пріиде на ня въ недѣлю на Съборъ Святыхъ Отець 630, иже въ Халкидонѣ, на память святою мученику Кирика и Улиты и святаго великого князя Владимира, крестившаго Русьскую землю и нареченаго[к] въ святомъ крещеніи Василія. [л]Имѣяше велику

а) *Предъ симъ въ видѣ заглавія вездѣ кромѣ* О. нев(ъ)ское побоище. б) и рече • *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* Б. Г. в) ижеры • ожеры Т. Б. Г. ожеря В. г) и всуе • яко всуе К. О. д) родитель • отець О. е) не преступая • не преступати *во всѣхъ сп. кромѣ* О. ж) пѣснописца • пѣснословца К. О. з) и не дожда . . . своихъ • *пропущено въ* В. и) съ великою • не съ великою В. і) не совокуплешеся • и не совокупишася К. О. к) и нареченаго • ему имя (имени) *прибавлено во всѣхъ сп.* л) *Въ видѣ заглавія, киноварью:* о пелгусіи ижерянинѣ.

1240 вѣру и надежу къ святыма мученикома Борису и Глѣбу, бѣ нѣкто мужь старѣйшина въ земли Ижерьской, именемъ Пелгусій, поручена же бысть ему стража морьская; и въспріятъ святое крещеніе, и живяше посредѣ рода своего погана суща, наречено бысть ему имя въ святомъ крещеніи Филипъ, живяше же богоугодно, въ среду и въ пятокъ пребывая въ алчьбѣ, тѣмже сподоби его Богъ видѣнію страшну, скажемъ въкратцѣ. И увидѣвъ силу ратныхъ Пелгусій, иде противу великаго князя Александра Ярославича, да скажеть ему силу Варяжьскую и станы ихъ; обрѣте бо я. Стоящю же ему при краи моря, стрегущю ему обои[а] пути, и пребывъ всю нощь въ бдѣніи[б], и якоже нача въсходити солнце[в], и услыша шумъ страшенъ по морю, и видѣвъ насадъ единъ гребущь, посредѣ же насада стояща святая мученика Борисъ и Глѣбъ въ одежахъ червленыхъ, и бѣста рукы держаща на рамѣхъ, гребци же сѣдяху въ насадѣ[г] яко мьглою одѣни; и рече Борисъ: «брате Глѣбе! вели грести, да поможемъ сроднику своему великому князю Александру Ярославичю.» Видѣвъ же се Пелгусій таковая видѣнія, и гласъ слыша таковый отъ святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба, стояше трепетенъ въ ужасѣ, дондеже насадъ отъиде отъ очію его; потомъ же поѣха[д] скоро, и срѣте и великій князь Александръ Ярославичь[е], онъ же видѣ его радостныма очима, исповѣда ему единому все якоже видѣ и слыша; великы же князь отвѣща ему: «сего не рци никомуже, о друже!» Отътолѣ же потщася наѣхати на нихъ, въ 6 часъ дне, и бысть сѣча велика надъ Римляны, и изби множество безчисленое Римлянъ, и самому королю възложи печать на лице острымъ своимъ мечемъ[ж]. Здѣ же явишася въ полку великаго князя Александра Ярославича 6 мужь храбрыхъ, иже съ нимъ крѣпко мужьствоваху. Первый именемъ Гаврило Олексичь: сей бо наѣха на шнеку, и видѣ королевича мчаща[з] подъ руки, и изъѣха за ними[и] по досцѣ до самого корабля, по ней же схожаху[і]; и текоша[к] въ корабль предъ нимъ, и пакы обратишася и свергоша его съ доскы и съ конемъ въ море, Божіею же волею оттолѣ изиде невреженъ; и пакы наѣха, бися крѣпко съ самимъ воеводою посредѣ полку ихъ, и ту убіенъ бысть воевода ихъ Спиридонъ, и бискупъ ихъ убіенъ бысть ту же. Вторый же Новгородецъ именемъ Сбыславъ Якуновичь: сей же наѣхавъ многажды біяшется единѣмъ топоромъ, не имѣя страху въ сердци, нѣколко отъ рукы его паде, и подивишася силѣ его и храбрости. Третій же Яковъ Полочанинъ, ловчей бѣ у князя: си наѣхавъ на полкъ съ мечемъ, и мужьствовавъ крѣпко, и похвали его князь[л]. Четвертый же Новгородецъ именемъ Миша: си же пѣшъ съ дружиною своею натече, и погуби Римлянъ 3 корабли. Пятый же отъ молодыхъ его нѣкто именемъ Сава: сій же наѣхавъ великый шатеръ златоверхій[м], подсѣче столпъ ему, шатеръ же падеся, полци же великого князя Александра Ярославича видѣвше паденіе шатра възрадовашася. Шестый же отъ слугъ его именемъ Ратмиръ: си бися пѣшь, и оступиша его мнози Римляне, и паде отъ многыхъ ранъ, и тако скончася. Си же вся слышахъ отъ господина своего князя Александра Ярославича и отъ иныхъ, иже обрѣтошася въ то время въ той сѣчи. Бысть же въ то время чюдо дивно, яко въ древняя дни при Езекіи цари, егда пріиде Сенахиримъ царь Асурійскій на Ерусалимъ, хотя плѣнити святый градъ, и внезапу пріиде Ангелъ

а) обои» обою» *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О. В. б) въ бдѣніи» въ бдѣніихъ *вездѣ кромѣ* К. О. В. в) солнце» солнцю *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) въ насадѣ» *только въ* К. О; *въ прочихъ сп.* въ насадѣхъ. д) поѣха» пріѣха К. е) и срѣте. . . ярославичь» и срѣте великаго князя александра ярославича К. ж) мечемъ» копіемъ К. О. *Далѣе во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія:* о шести мужь храбрыхъ. з) мчаща» мычаща *ошибк.* Т. и) за ними» *нѣтъ въ* К. О. і) схожаху» схожда(а)ше *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 206).* к) и текоша» и втекоша *и ниже* обратившеся *вездѣ кромѣ* К. О. л) князь» великій *прибавл.* К. О. м) златоверхій» королевъ *прибавлено на полѣ въ* Ц.

Господень и изби отъ полка Асурійска 100 и 80 и 5 тысящь, и въставше утро и обрѣтоша 1240
вся трупія мертвыхъ; такоже и при побѣдѣ великого князя Александра Ярославича, егда —41
побѣди короля[а] объ онъ полъ рѣкы Ижеры, идѣже и не бѣ проходно полку великого князя Александра Ярославича, и тамо обрѣтошася много множество избіеныхъ отъ Ангелъ Божіихъ, обрѣтохомъ много трупія избіеныхъ мертвыхъ лежаща[б]. Остатокъ же ихъ побѣже посрамлени, а трупія же мертвыхъ своихъ наметаша 3 корабли великыхъ воеводъ, и потопишася вси[в] на мори, а прочимъ ископаша ямы и вметаша въ ня безчислено, а иніи мнози язвени быша, и тое нощи побѣгоша; Новогородцевъ же ту паде: Костянтинъ Луготиничь, Юрята Пинящиничь, Намѣстъ, Дрочило Нѣздиловъ сынъ кожевниковъ[г], а всѣхъ 20 мужь паде и съ Ладожаны, или менши, то Богъ вѣсть. Великый же князь Александръ Ярославичь съ Новогородци възвратися съ великою побѣдою, и пріиде въ Новъгородъ, сохранени вси Богомъ и святою Софіею, хваля и славя святую Троицю, Отца и Сына и святаго Духа, аминь. Того же лѣта взяша Нѣмци, Медвѣжане, Юріевци, Велеядци, со княземъ съ Ярославомъ Володимеричемъ городъ Избореськъ. И пріиде вѣсть во Пьсковъ, яко взяша Нѣмци Избореськъ, и выиде противу имъ весь градъ, и сътвориша съ ними брань, и бишася съ ними крѣпко, и бѣ сѣча межи ими велика; ту же убиша Гаврила Гориславлича воеводу и погониша Пьсковичь, и много ихъ гоначи били, а иныхъ руками яша. И пригонивше подъ городъ, посадъ зажгоша весь, и много зла бысть, погорѣша и церкви и честныя иконы, и всю ругу церковную, многы же и села пусты сътвориша около Пскова; стояше же подъ городомъ недѣлю, но города не взяша, но много дѣтей у добрыхъ мужь поимаша и отведоша[д] въ полонъ, и отъидоша прочь опять, и тако бѣша безъ мира. Бяху бо перевѣтъ держаще съ Нѣмци Пьсковичи, подвелъ ихъ Твердило Иванковичь со инѣми, а самъ поча владѣти Псковомъ съ Нѣмци, воюя села Новогородская; а иніи Псковичи вбѣгоша въ Новъгородъ съ женами и съ дѣтми. Въ то же лѣто по възвращеніи и побѣдѣ великого князя Александра, тое же зимы, пакы пріидоша отъ Западныя страны Нѣмци и Чюдь на Водь[е], и повоеваша все и дань на нихъ възложиша, и срубиша городъ въ Копоріи въ погостѣ, въ отечьствѣ великого князя Александра; но не то бысть зло, но и Тесово взяша, гонишася за 30 верстъ до Новагорода, гость біючи, а сѣмо и до Лугу и до Савля[ж]. А великый князь Александръ отъѣха въ землю Суздалскую въ Переяславль градъ, съ матерію и со княгынею и со всѣмъ дворомъ своимъ, распрѣвся съ Новогородци; Новогородци же съ челобитіемъ послаша къ великому князю Ярославу Всеволодичу, просяще у него сына къ себѣ, и дасть имъ сына своего князя Андрѣя. Тогда же сдумавше Новогородци, послаша владыку Спиридона съ бояры опять къ великому князю Ярославу Всеволодичу, съ челобитіемъ, просяще себѣ великого князя Александра Ярославича; а на волость на Новогородскую въ то время наидоша Литва, Нѣмци, Чюдь, и поимаша по Лугу кони вси и скотъ, не на чемъ и орати по селомъ; великый же князь Ярославъ дасть[з] имъ сына своего Александра князя опять.

Въ лѣто 6749. Пріѣха князь великый Александръ Ярославичь въ Новъгородъ, и изиде[и] вскорѣ съ Новогородци, и съ Ладожаны, и съ Корѣлою, и съ Ижеряны на градъ Копорію[і], и изверже градъ изъ основанія, а самихъ Нѣмець избиша, а ови съ собою приведе въ Новъ-

а) короля • корабля *вездѣ кромѣ* К. О; *см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 206).* б) лежаща • лежаще *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. в) вси • съ ними К. О. г) кожевниковъ • кожевничь К. О. д) и отведоша • *нѣтъ въ* К. О. е) на водь • *пропущено въ* К. ж) до савля • до сабля К. О. з) дасть • вда К. О. и) и изиде • на нихъ *(т. е. на Шведовъ) прибавлено во всѣхъ сп.* і) на гр. копорію • на градъ коропію *ошибк.* Т. и на градъ копорію К. О.

1241—42 городъ, а иныхъ пожаловалъ отпустилъ, бѣ бо милостивъ паче мѣры; а Вожанъ и Чюдцю перевѣтниковъ извѣша[а], и отъѣха въ Русь. По побѣдѣ же великого князя Александра Ярославича, яко побѣди короля, въ третіе лѣто, въ зимнее время бѣ: собрашася Нѣмци съ сея[б] стороны и пріидоша на Пьсковъ, и Пьсковскыя полкы побѣдиша[в], и намѣстниковъ своихъ посадиша на Пьсковѣ. Се же слышавъ князь великы Александръ, велми оскорбѣ за кровь христіяньскую, и не умедливъ нимало, но разгорѣвся духомъ и своею ревностію по святѣй Троици и по святѣй Софіи, и поимъ съ собою брата своего и вся воя своя, и пріиде къ Новугороду и поклонися святѣй Софіи съ молбою и съ плачемъ.

[г]Въ лѣто 6750. Поиде великій князь Александръ съ братомъ своимъ Андрѣемъ, и съ Новогородци и съ Низовци, на Нѣмецкую землю въ силѣ велицѣй, да не хвалятся ркуще: «укоримъ Словѣньскый языкъ, нежели себе;» уже бо бяшеть взятъ градъ Пьсковъ, и тіуни ихъ посажени въ градѣ. Великій же князь Александръ зая всѣ пути до Пьскова и изгони градъ, и изымавъ Нѣмци и Чюдь, и намѣстникы Нѣмецкыя исковавъ поточи въ Новъгородъ, а градъ Псковъ свободи отъ плѣна; а землю ихъ пожже и повоева[д], и полона много взя, а иныхъ изсѣче. Они же гордіи совкупившеся, и рѣша: «поидемъ, погубимъ[е] великого князя Александра и имемъ его руками;» и егда же приближишася, и почюдишася стражіе великого князя Александра силѣ Нѣмецкой, самъ же великый князь Александръ Ярославичь поклонися святѣй Троици, и поиде на землю Нѣмецкую, хотя мьстити кровь христіяньскую. Бѣ бо зима въ то время, якоже бысть на земли ихъ, пусти вся полкы своя въ зажитія, а Домашъ Твердиславичь и Кербетъ быша въ розгонѣ; и убиша ту Домаша брата посаднича, мужа добра, и иныхъ много избиша съ нимъ, а иныхъ руками яша, а иные прибѣгоша къ великому князю въ полкы. Се же слышавъ местеръ, изиде противу имъ со всѣми бискупы своими и со всѣмъ множествомъ языка ихъ и власти ихъ, что ни есть на сей сторонѣ, и съ помочію королевою, и снидоша на озеро глаголемо Чюдское. Велики же князь Александръ Ярославичь вспятися на озеро, Нѣмци же и Чюдь поидоша по нихъ, князь же великы постави полкы на озерѣ Чюдьскомъ, на Узмени, у Вороніа камени, и укрѣпився силою крестною, ополчився поиде на нихъ; наступиша же озеро Чюдское, бысть же обоихъ множество велми. Отецъ же его великій князь Ярославъ Всеволодичь прислалъ бѣ ему на помочь брата его меншаго князя Андрѣя, со множествомъ вой своихъ. Тако бо бяше у князя великого Александра множество храбрыхъ, якоже древле у Давыда царя силніи и крѣпціи; такоже воя великого князя Александра исполнишася духа ратна, бяху бо сердца ихъ[ж] акы лвомъ, и ркоша: «о княже нашь честный и драгій! нынѣ приспѣ время положити главы своя за тя.» Великы же князь Александръ въздѣвъ руцѣ на небо, и рече: «суди, Боже, и разсуди прю мою отъ языка велерѣчива[з]; помози ми, Господи, яко же древле Моисѣеви на Амалика и прадѣду моему великому князю Ярославу на окааннаго Святополка.» Бѣ бо тогда день суботный, солнцю всходящю, и съступишася обои полци; Нѣмци же и Чюдь пробишася свиніею сквозѣ полкы, и бысть ту сѣча зла и велика Нѣмцамъ и Чюди, и трускъ отъ копей ломленія и звукъ отъ мечнаго сѣченія, якоже морю померзшю двигнутися, и не бѣ видѣти леду, покрыло бо есть все кровію. Се же слышахъ отъ самовидца[и], рече ми: яко видѣхъ полкы Божія на въздусѣ, пришедше на помощь великому князю Александру Ярославичю. И побѣдивъ силою Божіею,

а) извѣша • извѣшавъ *вездѣ кромѣ* К. О. б) съ сея • со всея К. О. в) побѣдиша • побиша К. О. г) *Въ началѣ сей статьи, въ видѣ заглавія, во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. побоище ледовое. д) пожже и повоева • повоева и пожже К. О. е) погубимъ • побѣдимъ К. О. ж) ихъ • *пропущено въ* Т. з) велерѣчива • неправа К. и) отъ самовидца • отъ самоговидца Т. Ц. Б. Г.

и святыя Софіи, и святою мученику[а] Бориса и Глѣба, еюже ради кровь свою проліяша: и 1242—43
даша ратніи плещи своя[б], и сѣчахуть я гоняще акы по аеру, и не бѣ имъ камо утещи, и
биша ихъ на семи верстахъ по леду до Суболичьскаго берега[в]; и паде Нѣмець 500, а Чюди безчисленое множество, а руками няша Нѣмець пятдесятъ мужь[г] нарочитыхъ[д] воеводъ, и приведоша я въ Новъгородъ, а иныхъ вода потопи, а иніи злѣ язвени отбѣгоша. Бысть же бой сій априля въ 5, на Похвалу святыя Богородица, на память святаго мученика Клавдія[е]; здѣ же прослави Богъ великого князя Александра предъ всѣми полкы, яко Исуса Навгина у Ерихона. Се же рькли Нѣмци: «имемъ великаго князя Александра руками;» и сихъ ему предасть Богъ въ руцѣ его, и не обрѣтеся противникъ ему въ брани никогдаже. Възвратившю же ся великому князю Александру съ славною побѣдою, бяше же полона много въ полку его, ведяхуть бо я подлѣ конь иже именуются ритори; и якоже приближися великый князь Александръ къ граду Пскову, и срѣтоша его со кресты игумени и попове въ ризахъ и народъ многъ предъ градомъ, поюще славу Господеви и великому князю Александру Ярославичю: «пособивый, Господи, кроткому Давыду побѣдити иноплеменникы и вѣрному князю нашему оружіемъ крестнымъ, свободи[ж] градъ Пьсковъ отъ иноязычныхъ и отъ иноплеменникъ рукою великаго князя Александра Ярославича.» О невѣгласи Пьсковичи! аще забудете се[з] и до правнучатъ[и] великого князя Александра Ярославича, уподобитеся[і] Жидомъ, ихже препита Господь въ пустыни крастелми печеными, и сихъ всѣхъ забыша благъ[к] Бога своего, изведшаго ихъ изъ работы Египетьскія Моисіомъ; се же вамъ глаголю: аще кто пріидетъ и напослѣдокъ[л] рода его великихъ князей, или въ печали пріѣдетъ къ вамъ жити въ Псковъ, а не пріимете его, или не почтите его, наречетеся вторая Жидова. И нача имя слыти великого князя Александра Ярославича по всѣмъ странамъ, отъ моря Варяжьского и до моря Понтьского, и до моря Хупожьскаго, и до страны Тиверіійскыя, и до горъ Араратьскихъ, объ ону страну моря Варяжьского и горъ Аравитьскихъ даже и до Рима великого; распространи бо ся имя его предъ тмы тмами и предъ тысящи тысящами. И тако пріиде къ Новугороду съ великою побѣдою. Того же лѣта прислаша Нѣмци съ поклономъ безъ князя въ Новъгородъ, а ркучи: «что есмя зашли мечемъ Псковъ, Водь, Лугу, Латыголу[м], и мы ся того всего отступаемъ; а что есмя изъимали въ полонъ мужей вашихъ, а тѣми ся розмѣнимъ, мы вашихъ пустимъ, а вы нашихъ пустите, и Пьсковскій полонъ пустимъ»; и умиришася, а полонъ весь отпустиша обоихъ. Въ то же время умножищася языка Литовскаго, и начаша пакостити въ области великаго князя Александра; онъ же выѣздя нача ихъ избивати. Единою же ему ключися выѣхати, и побѣди семь ратей, и множество воеводъ изби, а иныхъ руками изъимаша; слугы же его ругающеся имъ, начаша ихъ вязати конемъ къ хвосту, и ведоша съ собою безбожныхъ Литву. Начаша же потомъ блюстися имени его. Того же лѣта великый князь Ярославъ Всеволодичь поиде въ орду, позванъ бысть посломъ Татарьскимъ къ царю Батыю.

Годъ 6751 см. въ Новг. перв. Лѣт. т. III, стр. 54. Слова: [Преставися рабъ Божій. . . при

а) мученику » мученика *вездѣ кромѣ* О. б) своя » на раны *прибавл.* К. О. в) берега » озера *ошибк.* Т; *см. Новг. первую Лѣт. (т. III, стр. 54).* г) мужь » *нѣтъ въ* К. О. д) нарочитыхъ » мужей силныхъ *прибавлено въ* Ц. Б. Г. В. е) клавдія » клавліана Ц. ж) свободи » свободити *вездѣ кромѣ* Ц. з) се » *только въ* К. О. и) и до правнучатъ » *такъ было и въ* Ц. *но потомъ помарано и послѣ словъ* вел. кн. алекс. ярославича *приписано на полѣ* или отступите отъ него, или отъ дѣтей его, или отъ всего роду его. і) уподобитеся » уподобистеся *неправильно во всѣхъ сп.* к) благъ » благость О. л) напослѣдокъ » напослѣдь К. О. м) латыголу » ладогу *ошибк.* К.

1243 князи Александрѣ[а]. К. О.] Того же лѣта, мѣсяца маія въ 18 день, на память святаго муче-
—45 ника Александра, явися знаменіе въ Псковѣ у святаго Іоана въ монастыри отъ иконы святаго Спаса, надъ гробомъ великіе княгини Ярославли Володимеровича, юже уби свой пасынокъ въ городѣ Медвѣжии Головѣ: иде миро отъ иконы по 12 днiй и наиде 4 вощаницы, яко въ стеклянницю, и привезоша двѣ въ Новъгородъ на благословеніе, а во Пьсковѣ оставиша себѣ двѣ. Но Господи слава тебѣ, давый намъ недостойнымъ рабомъ своимъ такое благословеніе; и на тя уповаемъ, Господи Вседержителю, яко призираеши на насъ убогихъ своею[б] милостью, человѣколюбче.

Въ лѣто 6752. Преставися княгини великая Ѳеодосія Ярославля, постригшися у святаго Георгія въ монастыри, ту же и положена бысть посторонь сына своего князя Ѳеодора, мѣсяца маія въ 4, на память святыя Ирины; наречено же бысть ей имя Евфросинія.

Въ лѣто 6753. Воеваша Литва около Торжьку и Бѣжичи; гони же ся по нихъ князь Ярославъ Володимеричь съ Новоторжци, и бишася съ ними, и отъяша у Новоторжцевъ кони, а самихъ биша, и поидоша прочь съ полономъ. И погони по нихъ Яведъ и Кербетъ со Тфѣричи и Дмитровци, а князь Ярославъ Володимеричь съ Новоторжци, и бишася подъ Торопчемъ, а князи вбѣгоша въ Торопечь; и заутра приспѣ къ городу великый князь Александръ[в] съ Новогородци, и отъяша у нихъ полонъ[г] весь, а князей изсѣче 8[д]. Отътолѣ же Новогородци[е] вспятишася, а князь великый Александръ погони по нихъ своимъ дворомъ, и би я подъ Жыжычемъ[ж], и не упусти ихъ ни единого; ту избивъ останокъ ихъ, и сына своего поима изъ Витепьска, поиде къ Новугороду въ малѣ дружинѣ, и срѣте иную рать, и бися съ ними, и ту ему Богъ поможе, изби ихъ, а самъ пріиде здоровъ и вся воя его.

Убіеніе князя Михаила Черниговского и его боярина Ѳеодора отъ царя Батыя въ ордѣ[з]. Сій блаженный великій князь Михайло отъ уныя версты Бога възлюби и пречистую его Матерь, и умъ свой къ нему вперивъ кротостію и милостынею къ убогимъ и вся пустошная міра сего отвергъ, богатьство и славу суетную, иже есть хужше паучины. Бысть нахоженіе безбожныхъ Татаръ на землю Русьскую, гнѣвомъ Божіимъ, за умноженіе грѣховъ нашихъ; якоже при Нои и яко при Лотѣ казнь Божія на землю нахождааше, такоже и въ послѣдняя времяна сія наведе Богъ рукою своею на землю христіаньскую[и], по пророчьству древнихъ Пророкъ, якоже рече: аще ли хощете, послушаете мене, благая земная снѣсте; аще ли не хощете, ни послушаете мене, оружіе вы поястъ[і]; и сѣмъ всѣмъ минувшимъ, взиде гнѣвъ Божій на вся живущая на земли, якоже рече: аще хощете, да поживете въ правдѣ, аще ли не хощете[к], то единъ васъ поженеть 1000, а два двигнета тму. Се же грядущю гнѣву Божію, бысть языкъ посланъ незнаемъ отъ Бога, скруши грады, побѣжая брани, овіи убо затворяхуся въ градѣхъ, великому же князю Михаилу держащю Кіевъ тогда, и пріѣхаша послы отъ царя Батыя, онъ же слышавъ словеса льсти ихъ, и повелѣ ихъ избити, а самъ побѣжа въ Угры и съ домачними[л] своими; иніи же бѣжаша въ далнія страны, иныя же крыяхуся въ пещерахъ земленыхъ, а иніи затворишася въ градѣ: то тѣ

а) при кн. александрѣ: при велицѣмъ князѣ александрѣ ярославичѣ К. О. б) своею: многою *прибавл.* К. О. в) александръ: ярославъ *ошибк. во всѣхъ сп.*; *см. Нові. первую Лѣт.* (*т. III*, *стр. 54*). г) полонъ: *пропущено въ* Т. Б. Г. д) изсѣче 8: изсѣче 50 Т. К. О; *см. Нові. перв. Лѣт. стр. 54.* е) и отъяша... новогородци: *пропущено въ* В. ж) подъ жыжычемъ: подъ жижьчемъ В. з) отъ царя батыя въ ордѣ: въ ордѣ отъ царя батыя за христа Т; *затѣмъ въ* Ц. *прибавлено* въ лѣто 6754. и) христ.: русьскую К. і) *Исаіи 1, 19, 20.* к) да поживете . . . не хощете: *пропущено въ* О. не послушаете *прибавл.* Ц. л) и съ домачними: и съ домочадними О.

со слезами и покаяніемъ Богу молящеся[а], ти тако отъ поганыхъ немилостивно избіени быша, 1245
а иже крыяхуся въ горахъ, и въ пещерахъ и въ лѣсѣхъ, мало тѣхъ остася, тѣхъ же непоколицѣхъ временехъ оставиша въ градѣ, и сочташа я̂ въ число, и начаша на нихъ дань имати. Се же слышавъ великый князь Михайло, възвратися къ Кіеву и вси людіе съ нимъ, и еже бѣху разбѣглися на чужіе земли пріидоша на свою землю. Татарове же начаша звати нужею къ канови и Батыеви, глаголюще имъ: «не подобаеть вамъ жити на земли Батыевѣ и кановѣ не поклонившеся има;» мнози же ѣхавше поклонишася ему. Обычай бо имѣя канъ и Батый, аще кто пріидетъ поклонитися има, не повелѣваша первіе привести предъ ся[б], но приказано бяше волхвомъ вести я̂ сквозѣ огнь и поклонитися кусту, и огневи, и идоломъ ихъ; а иже что приношахуть съ собою дары[в] цареви, и отъ всего того взимающе волсви, и метахуть въ огнь, тоже предъ царя пущають самѣхъ съ дары[г]. Мнози же князи съ бояры своими идяху сквозѣ огнь, и кланяхуся кусту[д] и идоломъ, славы ради свѣта сего, и прашааху коийждо себѣ власти; они же безъ възбраненія даяхуть имъ, да прелестять я̂ славою свѣта сего. Преподобному же великому князю Михаилу пребывающу въ Черниговѣ, и видѣ многи прелщающася славою свѣта сего, и посла Богъ благодать и даръ святаго Духа на нь, и вложи ему въ сердце ѣхати предъ царя Батыя и обличити прелесть его, еюже лестить хрестіяны. И пріѣха ко отцю своему духовному и повѣда ему, глаголя: «хощю ѣхати предъ царя Батыя.» И отъвѣща ему отецъ его Иванъ[е]: «мнози ѣздивше створиша волю поганаго, прелестишася славою свѣта сего, идоша сквозѣ огнь, и поклонишася кусту и солнцю, и погубиша душа и тѣлеса своя; и ты, сыну княже Михаиле, аще[ж] хощеши ѣхати, не створи тако якоже прочіи, не иди сквозѣ огнь, ни поклонися кусту ни идоломъ ихъ, ни брашна ихъ яжь, ни питія ихъ пій, и не пріимай ничтоже скверна во уста своя[з]; но исповѣжь вѣру христіяньскую, яко не достоить[и] христіяномъ ничемуже[і] кланятися твари, но токмо единому Господу нашему Ісусу Христу.» Великій же князь Михайло и Θеодоръ болиринъ его глаголаста ему: «молитвою твоею, отче, якоже Богъ въсхощеть, тако да будеть; азъ бы того хотѣлъ, что за Христа моего кровь свою проліяти и за вѣру христіяньскую;» такоже и бояринъ его Θеодоръ глаголаше. И глагола имъ отецъ ихъ духовный: «вы будете въ нынѣшній вѣкъ новоявленна мученика Христова на утверженіе вѣрнымъ человѣкомъ, аще тако сътворита человѣчьскы.» Великый же князь Михайло и бояринъ его Θеодоръ обѣщастася тако створити, и благословистася у отца своего духовнаго; и тако отецъ ихъ духовный дасть имъ причастіе на путь, рекше прежесвященное, и благослови я̂ и отпусти, глаголя има: «Господь Богъ да укрѣпить ваю и пошлеть вамъ помощь святаго Духа, за негоже тщитася пострадати, за Христа кровь свою проліяти и за правовѣрную вѣру.» Тогда же великый князь Михаилъ и бояринъ его Θеодоръ ѣхаста въ домы своя, и взяша отъ имѣнія своего, еже есть имъ на потребу на путь; многи же земля проѣхавшима[к], и доѣхаша[л] до царя Батыя. И повѣдаша Батыеви о немъ: «князь великый Руськый Михаилъ пріѣха поклонитися тебѣ;» царь же повелѣ привести волхвы своя, волхвомъ же пришедшимъ предъ царя Батыя[м] и рече имъ царь: «еже есть по обычаю вашему сътворите Михаилу князю великому Руському, и потомъ

а) молящеся» моляхуся К. О. б) не повелѣваше . . . предъ ся» не повелѣваеть предъ ся вести *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. в) дары» *только въ* Т. Ц. г) съ дары» и дары Т. д) кусту» и огню *приписано на полѣ въ* Ц. е) иванъ» іоанъ К. В. ж) аще» оже К. О. з) скверна . . . своя» въ уста своя скверны *вездѣ кромѣ* К. и) яко не достоить» якоже достоить Т. і) ничемуже» никому же Б. Г. В. к) проѣхавшима» проѣхавше (проѣхавша) има *и ниже* и доѣхавше (доѣхавша) царя *во всѣхъ сп. кромѣ* К. л) и доѣхаша» *такъ въ* В; *въ прочихъ сп. какъ сказано выше* доѣхавше (доѣхавша). м) батыя» *только въ* Т.

1245 приведите его ко мнѣ. «Волсви же пришедше ко князю Михаилу, глаголаша ему: «Батый царь зоветь тя;» онъ же поимъ съ собою Ѳеодора боярина своего и идяше съ нимъ. И дошедше мѣста, идѣже бяше огнь накладенъ по обѣ стороны, и мнози погани идяху сквозѣ огнь и покланяхуся солнцю, и огню и кусту[а] и идоломъ ихъ, волсви же хотѣша великого князя Михаила и Ѳеодора болярина его вести сквозѣ огнь; великій же князь Михаилъ глагола имъ: «не достоить христіаномъ ходити сквозѣ огнь, ни кланятися имже си кланяются; така есть вѣра христіяньская, не кланятися твари, ни идоломъ, но кланятися святѣй Троици, Отцю и Сыну и святому Духу.» Великый же князь Михаилъ глагола болярину своему Ѳеодору: «луче ны есть[б] не кланятися, емуже ся сіи кланяють.» Они же оставлеше ихъ на мѣстѣ, идѣже бяху приведени, идоша же повѣдати цареви[в]: «великій князь Михайло Руськый повелѣнія твоего не послушаеть, сквозѣ огнь не идеть, а богомъ твоимъ не поклоняется, а глаголеть тако: не достоить христіяномъ ходити сквозѣ огнь, ни покланятися твари, ни солнцю, ни идоломъ, но кланятися створшему вся Отцю и Сыну и святому Духу.» Царь же възъярився велми, и посла единого отъ велможь своихъ, столника именемъ Елдегу, и рече[г]: «почто повелѣніе мое преобидилъ еси, богомъ моимъ не поклонился еси? но отселѣ едино отъ двою[д] избери себѣ, животъ или смерть: аще повелѣніе мое створиши, живъ будеши и великое княженіе свое все пріимеши; аще ли не проидеши сквозѣ огнь, и не поклонишися кусту, ни солнцю, ни идоломъ, то злою смертію умреши.» Тогда отвѣща великій князь Михаилъ: «тебѣ царю кланяюся, понеже ти поручилъ Богъ царствіе и славу свѣта сего; а емуже си кланяются, то азъ не кланяюся.» И рече ему Елдега: «Михаиле! вѣдомо[е] буди мертвъ еси[ж].» Великый же князь Михайло рече ему: «азъ того и хощю еже за Христа пострадати, и за правовѣрную вѣру кровь свою проліяти.» Тогда же глагола ему[з] князь Борисъ[и] Ростовьскій съ плачемъ: «господине отче! поклонися, створи волю цареву.» Бояре же Борисовы глаголаша: «всѣ за тя опитемію пріимемъ, княже, со всею областію своею.» Рече же имъ великый князь Михаилъ: «не хощю азъ именемъ токмо зватися христіянъ[і], а дѣла творити поганыхъ.» Егда же си глаголаше къ нимъ князь Михаилъ, бояринъ же его Ѳеодоръ помышляаше въ себѣ глаголя: «егда како ослабѣеть великій князь[к] Михаилъ моленіемъ сихъ, помянувъ женьскую любовь и дѣтій ласканіе, и послушаеть сихъ моленія;» тогда помянувъ Ѳеодоръ бояринъ его слово отца своего духовнаго, и рече[л] великому князю Михаилу: «помниши ли, господине, слово отца своего духовнаго, еже учаше наю отъ святаго Евангелія? рече бо Господь: иже хощеть душю свою спасти, погубить ю, а иже погубить душю свою мене ради и Евангелія[м], то спасеть ю[н]; пакы же рече: кая полза человѣку, аще всего міра пріиметь царство, а душю свою погубить? то что дасть человѣкъ измѣну на души своей? иже бо постыдится мене и моихъ словесъ въ родѣ семъ прелюбодѣйнѣмъ и грѣшнѣмъ, и Сынъ человѣческій постыдится его[о]; аще кто[п] исповѣсть мя предъ человѣкы, и азъ исповѣмъ его предъ Отцемъ моимъ иже есть на небесѣхъ; аще ли мене кто отъвержется предъ человѣкы, отвергуся

а) и кусту» *только въ* Т. б) ны есть» есть нама Т. в) цареви» и глаголаша царю *прибавл.* К. О. г) и рече» *такъ было и въ* Ц, *но потомъ помарано и на полѣ приписано:* и глагола ему: иди, рци. д) едино отъ двою» *только въ* Т. е) вѣдомо» вѣдая *вездѣ кромѣ* О. ж) вел. кн. михайло руськый повелѣнія. . . мертвъ еси» *пропущено въ* В. з) ему» внукъ его *приписано на полѣ въ* Ц. и) борисъ» василькович *прибавлено на полѣ тамъ же.* і) христіянъ» хре(и)стіянинъ (крестьянинъ) *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. к) вел. князь» *пропущено въ* Т. л) и рече» ему *прибавл.* Т. м) и евангелія» *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* Т. н) *Марк. VIII, 35.* о) *Марк. VIII, 36 — 38.* п) прелюбодѣйнѣмъ . . . кто» *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* В., *въ которомъ также словъ* и грѣшнѣмъ. . . постыдится его *недостаетъ.*

его и азъ предъ Отцемъ моимъ, иже есть на небесѣхъ[а].» Сія же глаголющю Θеодору къ 1245
великому князю Михаилу, они же начаша молити, да послушаетъ ихъ; великій же князь Михайло глаголаше къ нимъ: «не послушаю васъ, ни душа своея погублю;» тогда съима съ себе кочь[б] свой и верже къ нимъ, глаголя: «пріимите славу свѣта сего, а азъ не хощю.» Слышавъ се Елдега, яко си не увѣщаша его, тогда ѣха ко царю повѣдати еже глаголаше ему великый князь Михаилъ. Стоящима же[в] на мѣстѣ томъ, множество крестіяныхъ[г] и поганыхъ слышаху[д] словеса сіи, яже отвѣща великій князь Михаилъ царю. Тогда блаженный сій великій князь Михаилъ и бояринъ его Θеодоръ начаста пѣти себѣ; по отпѣтіи же взяста себѣ причастіе, еже бѣ далъ имъ отецъ ихъ[е] духовный, и благословивъ я на то иже пострадати за Христа. И глаголаху предстоящіи: «княже Михаиле! идуть отъ царя убиватъ[ж] ваю; поклонитася, жива будета.» Великый же князь Михаилъ и бояринъ его Θеодоръ яко единѣми усты отвѣщаста: «не кланяемся, ни слушаевѣ[з] васъ; славы свѣта сего не хощемъ.» И начаста себѣ пѣти[и]: «мученици твои, Господи, не отвергошася тебе, ни отступиша отъ заповѣдій твоихъ;» и пакы: «страдавше тебе ради, Христе, многыя мукы претерпѣша;» и прочая мученична[і]. Сія же блаженная, укрѣпльшася надежею Христовою и молитвами святыхъ мученикъ, стаста яко столпа непоколеблема и неподвижима. Тогда же убійци ти окааньніи приспѣша, и скочиша съ конь, и яша святаго великаго князя Михаила преподобнаго, растягоша за руцѣ и за нозѣ, и начаша его бити рукама по сердцю, и посемъ повергоша его ниць на земли, и біяхуть его пятами; и сему же бывшю надолзѣ, нѣкто же бывъ преже христіянинъ, послѣди же бысть поганъ и законопреступникъ, отвергся вѣры христіяньскыя, именемъ Доманъ, Сѣверянинъ родомъ, и огорчися, отрѣза ножемъ главу святому мученику великому князю Михаилу, и отверже ю прочь. Потомъ же глаголаша[к] боярину его Θеодору: «ты поклонися богомъ нашимъ, живъ будеши и пріимеши княженіе князя твоего.» Глагола же имъ Θеодоръ: «не хощю княженія господина своего великого князя Михаила, а богомъ вашимъ не кланяюся; но хощю пострадати за Христа, якоже и князь мой.» Тогда же Θеодора начаша мучити, якоже преже великого князя Михаила, послѣди же честную его главу отрѣзаша. Ти тако пострадаста благодаряще Христа, предаста святѣи свои души въ руцѣ Господеви, новосвятая мученика; святая же тѣлеса ихъ[л] повержене быста псомъ на снѣдѣніе. На многы же дни лежащима има, Божіею благодатію съхранены быста невредены[м] тѣлеси ею; но человѣколюбецъ Богъ милосердый Господь нашь, прославляя святыя своя угодникы, пострадавша его ради за правовѣрную вѣру христіяньскую, столпъ огненъ явися надъ тѣлесѣхъ ею, сіяющъ пресвѣтлыми зарями, и свѣща многы горяща, и пѣнія ангелская слышаху на утверженіе христіяномъ и на обличеніе тѣмъ, еже оставивше Бога истиннаго и покланяхуся твари, и на устрашеніе поганымъ. Святѣи же и честнѣи[н] тѣлесѣ ею нѣкыми христіяны богобоязнивыми мужи сохранени быша[о]. Бысть же убіеніе ею мѣсяца септября

а) аще ли мене . . . на небесѣхъ • *пропущено въ* О. *См. Матѳ.* X, 32, 33. б) кочь • *такъ было и въ* В, *но потомъ невѣрно поправлено* мечь. в) стоящима же • има *прибавл.* Ц. стояще же К. О. г) крестіяныхъ • крестныяныхъ *ошибк.* Т. хрестіянъ (христіянъ, крестьянъ) *въ прочихъ сп.* д) слышаху • слышахомъ Ц. е) имъ. . . ихъ» има отецъ ею К. ж) убиватъ • убити (убивати) *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. з) ни слушаевѣ • не слушаемъ Ц. К. и) по отпѣтіи же взяста . . . пѣти • *пропущено въ* О. і) мученична • мученича *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. к) глаголаша • глаголаше *вездѣ кромѣ* Т. л) святая же тѣл. ихъ • святѣи же тѣлесѣ ею К. О. м) съхранены. . . невредены • сохранена быста невредена К. О. н) и честнѣи • и честныя *вездѣ кромѣ* К. О. о) быша • быста К. О.

1245—51 въ 20 день[а]; ею же молитвами и моленіемъ достойни будемъ обрѣсти милость и отпущеніе грѣхомъ отъ Господа нашего Іисуса Христа, въ нынѣшній вѣкъ и въ будущій.

Въ лѣто 6754. Якоже бо по первомъ взятіи Батыевѣ, великый князь Ярославъ Всеволодичь обнови землю Суздальскую, церкви очистивъ отъ трупія мертвыхъ и кости ихъ сохранивъ, многы пришелца утѣшивъ, и множество людій собра[б]. Поганымъ же силу дѣющимъ надъ крестіяны[в], того ради себе не пощадѣ и иде въ орду, великую пагубную землю Татарскую, и много пострада за землю Русьскую[г]; обаженъ же бысть Ѳеодоромъ Яруновичемъ царю и многы дни претерпѣвъ. Тое же осени, мѣсяца септября въ 30 день, преставися великый князь Ярославъ Всеволодичь въ ордѣ нужною смертію. Якоже Святое Писаніе глаголеть: да кто положить душю свою за другы своя[д]; сій же великый князь положи душю свою за вся люди земли Русьскыя, и причте его Господь ко избранному своему стаду, занеже бяше милостивъ ко всякому, требующимъ невъзбранно даяше[е]. Такоже великій князь Александръ, сынъ его, не остави пути отца своего, посылая ко царю въ орду за люди своя, иже плѣнени быша отъ безбожныхъ Татаръ, и много злата и сребра издава[ж] на плѣнникѣхъ, искупая отъ безбожныхъ Татаръ[з], избавляя ихъ отъ бѣдъ и напастій[и]. Въ то же время нѣкто царь со всточныя страны силенъ присла послы своя къ великому князю Александру, а ркучи тако: «мнѣ покорилъ Богъ многи языки, ты ли единъ не хощеши покоритися державѣ моей? но аще хощеши соблюсти нынѣ землю свою, пріиди ко мнѣ, узриши честь и славу царства моего.» По умертвіи же отца своего, великый князь Александръ пріиде въ Володимерь въ силѣ тяжцѣ, и бысть грозенъ пріѣздъ его; проиде же вѣсть и до устія Волгы, и начаша жены Моавитьскія полошати дѣти своя, а ркучи: «молчи[і], великій князь Александръ ѣдеть.» И поиде великый князь Александръ въ орду ко царю, и благослови его епископъ Кирилъ, и пріиде ко царю; видѣ же его царь Батый, и подивися, и рече велможамъ своимъ: «воистину повѣдаша, яко нѣсть подобна сему князю;» и почти его царь многими дары, и отъпусти съ великою честію на Русь.

Въ лѣто 6755. Въ лѣто 6756. Въ лѣто 6757. [Князи Рустіи Литву побили; тогда убьенъ бысть князь великій Михайло Ярославичь, на Поротвѣ. Ц. Преставися архіепископъ Новгородьскый Спиридонъ, и положенъ бысть честно у святѣй Софіи. К. О.] Въ лѣто 6758. Пріѣха великій князь Александръ изъ орды[к].

Въ лѣто 6759. Пріѣха въ Новгородъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси Кирилъ и епискупъ Ростовскій Кирилъ же именемъ, и поставиша архіепискупа Великому Новугороду именемъ Далмата[л]. Того же лѣта пріиде Неврюй, и Котія, и Олабуга храбры[м] на землю Суздалскую, со многими вои[н] и силою Татарьскою, на великого князя Андрѣя Ярославича. По преставленіи бо великого князя Ярослава, великое княженіе Володимерьское даша сынови его князю Андрѣю. Бысть въ канунъ Боришу дни, безбожніи Татарове подъ Володимеремъ бро-

---

а) въ 20 день » въ 23 день *во всѣхъ сп. кромѣ* В; *см. Лавр. Лѣт. (т. I, стр. 201).* б) собра » собравъ *вездѣ кромѣ* К. О. в) дѣющимъ надъ крестіяны » дѣюще(а) на крестіяны *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. г) русьскую » вотчины своя К. О. д) *Іоан. XV, 13.* е) даяше » слава богу нашему, аминь *прибавл.* К. О. ж) издава » излая О. з) и много злата . . . татаръ » *пропущено въ* В. и) *Въ* Ц. *приписано на полѣ:* въ лѣто 6755, сѣде въ володимери на столѣ по ярославѣ братъ его святославъ, и сидѣ лѣто едино, и прогна и князь михайло ярославичь; *та же статья была записана въ текстѣ ниже, подъ 6756 г., но потомъ тамъ помарана.* і) молчи » *нѣтъ въ* К. О. к) изъ орды » и бысть радость велика въ руси *прибавл.* К. О. л) *Въ* Ц. *прибавлено* въ л. 6760, иде князь александръ ярославичь въ орду къ парю сартаку. м) храбры » храбрый *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. н) вои » воеводами К. О.

диша Клязму, и поидоша[а] къ граду Переяславлю таящеся; наутріе же, на Боришь день, срѣте 1251
ихъ великый князь Андрѣй съ своими полкы, и сразишася обои полци, и бысть сѣча велика, гнѣвомъ же Божіимъ за умноженіе грѣховъ нашихъ, погаными побѣжени быша. Великый же князь Андрѣй едва убѣжа и пріѣха въ Великій Новъгородъ, Новгородци же его не пріяша, онъ же ѣха ко Пскову и тамо бысть немного, ожидая[б] бо бѣ своее княгини; пріѣха же къ нему его княгини, великій же князь Андрѣй пріѣха въ Нѣмецскый городъ Колывань и съ княгинею. Остави же ту княгыню, а самъ ступи за море въ Свѣйскую землю, местеръ же Свѣйскый срѣте его и прія его съ честію, онъ же посла по княгыню въ Колывань, и пріѣде къ нему его княгини; бысть время нѣколико въ Свѣйской земли, послѣди же на рати убіенъ бысть отъ Нѣмець[в]. Безбожніи же Татарове плѣниша градъ Переяславль, и оттолѣ же възвратишася въ страны своя[г]. По плѣненіи же Неврюевѣ, великый князь Александръ церкви въздвигнувъ и градъ людій исполнивъ, разбѣгшаася люди собра въ домы своя. Добрѣ бо рече о таковыхъ Давыдъ Пророкъ: во отець своихъ мѣсто быша сынове ихъ. Исаія бо рече: князь благъ въ странахъ не сбирая богатьства, и не презря кровь праведничю, сиротѣ и вдовицѣ въ правду судя, милостилюбецъ, а не златолюбецъ, благъ домочадцемъ своимъ, а внѣшнимъ своимъ отъ страны приходящимъ[д] кормитель, на таковыя Богъ призираеть. И распространи Богъ землю его, и богатьство и славу, и удолжи Богъ лѣта ему. Нѣкогда же присла[е] къ нему послы папа изъ великого Рима, послы же рѣша великому князю Александру: «тако молвить папа нашь: слышахомъ тя, княже, честна и дивна, и велика земля твоя; сего ради прислахомъ ти отъ двоюнадесять кардиналу два хитрѣйшая, Галда и Гемонта, да послушаеши ученія нашего.» Великій же князь Александръ сдумавъ съ мудреци своими, и списавъ къ нему[ж] отъ Адама и до потопа, а отъ потопа и до раздѣленія языкъ, а отъ раздѣленія языкъ до начала Авраамля, а отъ Авраама до проитія Израилева сквозѣ Чермное море, а отъ исхода сыновъ Израилевъ до умертвія Давыда царя, а отъ начала царства Соломоня до Августа царя, а отъ начала Августа до рожества Христова[з] и до страсти и до воскресенія его, а отъ воскресенія его и на небеса вшествіе и до царствія великаго Коньстянтина и до перваго Събора, и до седмаго Събора[и]; «си вся съвѣдаемъ добрѣ, а отъ васъ ученія не пріимаемъ;» они же възвратишася въсвояси. Умножи же Богъ живота великому князю Александру; бѣ бо любя чинъ церковный, священникы[і], митрополиты, епискупы чтяше яко самого Христа, и вся христіяны любяше[к]. [Того же лѣта пустиша Татарове Рязанского князя Олга Ингваровича, внука Игорева, на свою землю. Того же лѣта преставися князь велики Володимерски Святославъ Всеволодичь, февраля 3. Ц.]

а) и поидоша • и поида К. О. б) ожидая • ожидалъ К. О. в) послѣди же. . . отъ нѣмець • *такъ было и въ* Ц, *но потомъ подчищено и написано другимъ почеркомъ* потомъ же пріиде въ свою вотчину. г) въ страны своя • въ землю свою К. О. д) отъ страны приходящимъ • отъ страны и приходящимъ отъ страны *вездѣ кромѣ* К. О. е) присла • прислаша *во всѣхъ сп.* ж) и списавъ къ нему • и списа къ нему, рече К. О. з) христ. • а отъ рожества христова *прибавл.* К. О. и) и до седмаго събора • *пропущено въ* В. і) церковный священникы • священьскый К. О. к) *Въ* Ц. *за тѣмъ было написано и потомъ помарано* ратью на русь, и прогна князя андрѣя суздаль; *въ другихъ Лѣтописяхъ* пріиде ратью наврусь. и прогна кн. андрѣя суздальскаго. *Въ* К. О. *вмѣсто того находится слѣдующая вставка* того же лѣта преставися великій кн. александръ ярославичь (того же лѣта преставленіе вел. кн. александра); напередъ (напреди) чти преставленіе вел. кн. александра. о горе тебѣ бѣдный человѣче. . . и за правовѣрную вѣру. *См. эту статью ниже, подъ 6770 годомъ.*

*

1252—56 Въ лѣто 6760. Въ лѣто 6761. Прибѣже князь Ярославъ Ярославичь съ Низовскіе земли, и посадиша его въ Псковѣ[а].

Въ лѣто 6762. Добро бѣяше христіяномъ.

Въ лѣто 6763. Выведоша Новгородци изо Пьскова князя Ярослава Ярославича, и посадиша его въ Новѣгородѣ на столѣ, а князя Василія вонъ выгнаша; и то слышавъ великый князь Александръ[б], поиде ратію къ Новугороду. Идущю же князю Александру со многими полкы и съ Новоторжци, и срѣте и Ратишко[в] съ перевѣтомъ: «поиди, княже, борзѣе; братъ твой князь Ярославъ побѣглъ.» Поставиша же Новогородци полкы въ концѣ за Рожествомъ Христовымъ, а что пѣшихъ людей, а тѣ сташа у святаго Ильи, противу Городища. И рекоша меншіи у святаго Николы на вѣчѣ: «ци како рчеть князь великій Александръ: выдайте мои ворогы?» и цѣловаша святую Богородицю меншіи, како всѣмъ стати заодинъ, любо животъ, любо смерть, за правду Новогородскую. Бысть же въ вятшихъ съвѣтъ благъ[г], како побѣдити меншія, а великого князя ввести на всей его воли. И побѣжа Михалко изъ города къ святому Георгію, како было ему своимъ полкомъ ударити на сю сторону, измясти люди; и увѣдавъ Ананія, хотя ему добра, посла по немъ втайнѣ Якуна, и увѣдавше черные люди погониша по немъ, и хотѣша на дворъ его ударити, и не да имъ Ананія: «братіе! аже того убіете, убейте же мене преже;» не вѣдяше бо, еже о немъ мысль злу свѣщаша, самого яти, а посадничьство дати Михалку. Присла же князь великій Бориса на вѣче: «выдайте ми Ананію посадника, а не выдадите, и язъ вашь не князь великій, и да иду на городъ ратію.» И послаша Новгородци съ челобитіемъ къ великому князю владыку и Клима тысячьского: «поѣди, княже, на свой столъ, а злодѣевъ не слушай, а Онаніи нелюбія отдай и всѣмъ мужемъ Новгородцемъ.» И не послуша великій князь молбы владычни, ни Климова челобитія ни Новогородскаго; и ркоша Новгородци: «аже, братія, князь великый нашь такъ сдумалъ съ нашими крестопреступници, оно имъ[д] Богъ и святая Софія; а великый князь нашъ безъ грѣха.» И стояше весь полкъ за свою правду по три дни, и бысть въ четвертый день, присла великій князь, а ркучи тако: «оже Онанія посадничьства лишится, и азъ вамъ нелюбія отдамъ;» и взяша миръ. Поѣде же великый князь Александръ въ городъ, и срѣте его архіепископъ Новгородскій Далматъ съ чиномъ церковнымъ со кресты у Прикуповичя двора, и весь миръ радости исполнися, а злодѣи омрачаахуся, занеже христіяномъ радость, а діяволу пагуба, зане не бысть кровопролитія христіяномъ; и сѣде великій князь Александръ Ярославичь на своемъ столѣ. Тое же зимы пріѣхаша численици изъ Татаръ, и сочтоша всю землю Русьскую, и поставиша десятникы, и сотникы, тысячникы, толко не чтоша игуменовъ, поповъ и черньцевъ, и кто служить святымъ церквамъ. Се все бысть на Русьской земли грѣхъ ради нашихъ; [и не наведи, Господи, гнѣва твоего на ны противу дѣломъ нашимъ, но по милости твоей спаси ны, человѣколюбче Господи. К. О.]

Въ лѣто 6764. [Пріидоша Свѣи, и Емь, и Сумь, и Дидманъ, и Чюдь, со всею властью и множествомъ рати, и начаша чинити городъ на Неровѣ; тогда же не сущю князю въ Новѣгородѣ, Новогородци же послаша въ Низъ къ великому князю по полкы, а сами розослаша по своимъ волостемъ копячи рать; они же окаанніи услышавъ, и побѣгоша за море. К. О.]

а) въ лѣто 6760 . . . въ псковѣ: *въ* К. О. *вмѣсто сихъ словъ находится статья изъ Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 55)* воеваша литва волость . . . и посадиша его въ пльсковѣ (пьсковѣ). б) александръ» отецъ василіевъ *прибавл.* К. О. в) ратишко» ратекша *во всѣхъ сп. кромѣ* О. рать рекше *ошибк.* В. г) благъ» золъ К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. III, 55.* д) оно имъ» и оно имъ Т. воно имъ О. и обоимъ (овоимъ. воиномъ) *ошибк въ прочихъ сп.*

Въ то же лѣто, на зиму[а], пріѣха великый князь Александръ въ Новгородъ, и митрополитъ 1256
съ нимъ, и поиде великый князь со всею силою своею и съ Новогородци на Свѣйскую землю —59
и на Чюдь; и бысть золъ путь, якоже не видѣли ни дни ни нощи, и проидоша горы непроходимыя, и воеваша[б] Поморіе все, овыхъ избиша, а иныхъ въ полонъ взяша, и паки възвратишася въ землю свою со множествомъ полона; славна же бысть земля страхомъ и грозою его. Тогда же князь великый Александръ поиде въ Низъ, поимъ послы Новгородскыя Олферія и Михаила Пинящинича, а сына своего князя Василія посади на столѣ въ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6765. Пріиде вѣсть изъ Руси зла, яко хотять Татарове на Новѣгородѣ десятины и тамгы, и смятошася людіе чрезъ все лѣто въ городѣ. Тое же зимы пріѣхаша послы Татарьскія въ Новъгородъ съ великимъ княземъ Александромъ, а сынъ его князь Василей бѣжа въ Пьсковъ, и почаша послы просити десятины и тамгы, и не яшася по то Новогородци; и дары даша царю и отъпустиша я съ миромъ. А великый князь Александръ выгна сына своего изо Пскова и посла въ Низъ, а Александра и дружину его казни, овому носа срѣза, а иному очи выима, кто князя Василія на зло повелъ; всякъ бо золъ[в] злѣ погыбаеть.

Въ лѣто 6766. Пріидоша Литва съ Полочаны къ Смоленьску, и взяша Воищину на щитъ. Тое же осени приходиша Литва къ Торжку, и выидоша Новоторжци противу имъ; и по грѣхомъ нашимъ подведоша Литва подсаду, овыхъ избиша, а иныхъ руками поимаша, а иные едва убѣжаша, и много зла бысть Торжку. Того же лѣта взяша Татарове всю землю Литовскую, а самихъ избиша.

Въ лѣто 6767. Бысть знаменіе въ лунѣ, яко ни знаменія[г] не бысть. Тое же осени пріѣха Михайло Пинящиничь изъ Низу лживымъ посолствомъ, ркучи тако: «оже не иметеся по число, то уже идеть рать на Низовьскую землю;» Новгородци[д] же яшася по число. Тое же зимы пріѣхаша окаанніи сыроядци, внуци Агарины рабы Авраамли, Беркай и Касачикъ, и съ женами своими, и иныхъ много множество, и бысть мятежь великъ въ Новѣгородѣ, и по волости много зла учиниша, беручи туску окаанным Татаромъ. И начаша окаанніи боятися смерти, они же безбожніи ркоша великому князю Александру: «дай намъ сторожи, атъ[е] насъ не избіютъ;» и повелѣ великій князь стеречи ихъ сынови посадничю и всѣмъ дѣтемъ боярскимъ, по ночемъ. И рекоша Татарове: «дайте намъ число, или да ѣдемъ прочь;» чернь же не хотѣша дати числа: «но умремъ честно за святую Софію и за домы церковныя.» Тогда же раздвоишася людіе, кто доброй, тотъ за святую Софію и за правую вѣру, и сътвориша супоръ; болшіе же велять нятися за число меншимъ. И хотѣша окаанніи бѣжати гоними святымъ Духомъ, и умыслиша съвѣтъ золъ, како ударити имъ на городъ, на ону сторону, а друзіи озеромъ на сю сторону; и възбрани имъ невидимая сила Христова, и не смѣша убоявшеся, и почаша возитися люди на ону страну ко святой Софіи, ркуще: «положимъ головы у святые Софіи.» И бысть заутра, съѣха князь великый Александръ съ Городища, и оканніи Татарове съ нимъ, и злыхъ съвѣтомъ яшася по число, творяху бо себѣ бояре легко, а меншимъ зло; и начаша окаанніи ѣздити по улицамъ пишуще домы христіяньскыя, зане наведе Богъ, по грѣхомъ нашимъ, изъ пустыни звѣри дивіи ясти силныхъ плоти. И отъѣхаша

а) въ то же лѣто на зиму • *только въ* К. О. б) и воеваша • и воева *во всѣхъ сп.* в) всякъ бо золъ • всяко бо зло К. О. г) ни знаменія • и знаменія К. ни знаменія ея О. д) новгородци • новоторжьци *ошибк.* О. е) атъ • ато (а ожь) *во всѣхъ сп. кромѣ* О.

1259 окаанніи вземше число, а великій князь Александръ поѣха послѣ, посадивъ сына своего въ
—62 Новѣгородѣ князя Дмитрія на столѣ.

Въ лѣто 6768. Бысть тишина велика христіяномъ.

Въ лѣто 6769. Въ лѣто 6770. Избави Богъ отъ лютаго томленія бесерменьскаго люди Ростовскія земля, молитвами святыя Богородица, и вложи ярость христіяномъ въ сердце, не терпящимъ насилія отъ поганыхъ; и созвониша вѣчь, и выгнаша[а] изъ городовъ, изъ Ростова, изъ Володимеря, изъ Суздаля, изъ Ярославля и изъ Переяславля. Откупаху бо ти окаанніи бесермена дани у Татаръ, и отъ того велику пагубу людемъ творяху[б], работающе люди христіяньскыя въ рѣзѣхъ, и мнози души разведени быша[в]; видѣвъ же се благый человѣколюбецъ Богъ нашъ, и моленія Матерня послушавъ, и избави люди своя отъ великыя бѣды милосердіемъ своимъ. [г]Того же лѣта убиша Зосима преступника; той бѣ мнихъ образомъ точію, сотонѣ же съсудъ, бѣ бо піяница, и студословецъ, и празнословецъ, кощюнникъ, конечнѣе же отвержеся Христа и бысть бесерменинъ, вступивъ въ прелесть лжаго пророка Махмета[д]. Бѣ бо того лѣта пріѣхалъ[е] посломъ на Русь отъ царя Татарьскаго именемъ Кутлубѣя[ж], золъ сы бесерменинъ; того поспѣхомъ[з] окаанный лишеникъ вѣры творя христіяномъ велику досаду, и кресту и святымъ церквамъ ругаяся. И егда людіе по градомъ на враги своя гнѣвахуся, и подвигошася[и] на бесерменъ, и изгнаша я вонъ изъ градовъ, а иныхъ избиша, тогда и того безаконнаго и сквернаго, и законопреступника, и еретика Зосиму убиша въ городѣ Ярославлѣ. Бѣ бо тѣло его ядь псомъ и враномъ, а ноги его тѣ на злое бѣху быстри, тѣ же влачими бяху отъ псовъ по граду, всѣмъ людемъ на удивленіе; отъ Божія суда на преступницѣ тако бысть конецъ лише[і] нечестивому его тѣлу, а о души[к] нечестиваго глаголеть: червь ихъ не умреть, а огнь ихъ не угаснеть[л]; и индѣ глаголеть: оскудѣ безаконный, и погибе нечестивый, и потребишася безаконнующи въ злобѣ[м]. И полкомъ посланымъ бывшимъ[н] поплѣнити христіяны, и бѣше тогда велика нужа отъ поганыхъ, и гоняхуть люди, веляхуть съ собою воиньствовати. Князь же великый Александръ хотѣ поити ко цареви въ орду, дабы отмолилъ люди отъ бѣдъ; а брата своего молодшаго князя Ярослава, и сына своего князя Дмитрія съ Новогородци на западныя страны посла, и всѣ полкы своя съ ними. И поиде князь Ярославъ и князь Дмитрей Александровичь, со княземъ съ Костянтиномъ съ зятемъ Александровымъ, и со княземъ съ Полотьскимъ съ Товтивиломъ[о], а съ нимъ Полочанъ и Литвы 500, а княжихъ полковъ и[п] Новогородцевъ безчисленое множество; и пріидоша къ городу къ Нѣмецскому Юріеву, и сташа[р] подъ градомъ. Бѣ бо велми крѣпокъ, о три стѣны каменые, и множество людей въ немъ[с] всякихъ бяху пристроили велику брань на городѣ, но честнаго креста сила всегда низлагаеть неправду дѣющихъ; такоже и си градъ, ни во чтоже бысть[т] крѣпость его, по помощію Божіею единѣмъ приступленіемъ взятъ бысть великій градъ

а) и выгнаша • я *прибавл.* К. О. б) творяху • творяше (творяще) *вездѣ кромѣ* Ц. К. О. в) и мнози. . . быша • многы душа разведени бяху К. О. г) *Въ видѣ заглавія киноварью въ* Ц. Б. Г. В. о (и)зосимѣ проклятомъ. д) махмета • бахмета Ц. е) пріѣхалъ • титлмъ *прибавлено во всѣхъ сп.*; *о семъ словѣ см. сего изданія т. I, стр. 204.* ж) кутлубѣя • кутаубѣя *ошибк.* Т. котлубѣя Б. Г. В; *въ Лавр.* кутлубій. з) поспѣхомъ • посмѣхомъ Ц. Б. Г. В. и) подвигошася • подвиза(а)шеся *вездѣ кромѣ* К. О. В. і) лише • *такъ, кажется, должно читать; во всѣхъ сп.* лишеному (лишену). к) а о души • а души *вездѣ ошибк. кромѣ* О. л) *Марк. IX, 44.* м) въ злобѣ • и нечистотѣ *прибавл.* Ц. Б. Г. В. *См. Исаіи XXIX, 20.* н) бывшимъ • быша *вездѣ кромѣ* К. О. о) съ товтивиломъ • со втивиломъ *ошибк. во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. п) и • *нѣтъ въ* Т. р) и сташа • и ста Т. и стаста К. О. с) людей въ немъ • люди въ нихъ бѣ К. О. т) бысть • вмѣнися К. О.

Юріевъ Нѣмецскый, и люди многы града того, овыхъ избиша, а иныхъ изъимаша живыхъ, 1262—64
а иные огнемъ пожжени быша. И пріидоша въ землю свою вси здрави, со множествомъ полона и съ честію великою. Тогды же поиде великый князь Александръ въ орду ко царю Беркаю, и удержа й царь, не пусти его въ Русь, и зимова въ ордѣ, тамо и разболѣся; и доиде Новагорода Нижняго, и пребывъ ту мало и пріиде на Городецъ, и въ болши недугъ впаде, и пострижеся въ черньци мѣсяца ноября въ 14 день, тое же нощи и преставися; положенъ бысть въ Володимери, въ церкви святыя Богородица.

Преставленіе великого князя Александра Ярославича, внука великого князя Всеволода[а]. Горе тебѣ, бѣдный человѣче! како можеши написати кончину господина своего великого князя Александра Ярославича? како не испадета зѣници твои вкупѣ со слезами? како ли не разсѣдеся сердце твое отъ многыя тугы? отца бо человѣкъ можеть забыти, а добра господина, аще бы съ нимъ и въ гробъ влѣзлъ[б]. Пострада Богови крѣпко. Митрополитъ же Кирилъ глагола людемъ: «чада моя милая! разумѣйте, яко заиде солнце земли Русьской;» іерея, и діяконы, и черноризца, нищіи, богатіи, и вси людіе мнозіи вопіяху, глаголюще: «уже погибаемъ.» Святое же тѣло его несоша къ граду Володимерю, митрополитъ же Кирилъ съ чиномъ церковнымъ, вкупѣ же князи и бояре, и весь народъ[в], мали и велицін, срѣтоша его у Боголюбова съ свѣщами и кандилы; отъ множества народа изъгнѣтаахуся людіе, хотяще прикоснутися честнѣмъ тѣлѣ его, бысть же плачь велій и кричаніе и туга, якоже нѣсть такова бывала, токмо и земли трястися. Положиша же его въ Володимери, въ церкви въ Рожествѣ святыя Богородица, мѣсяца ноября въ 23 день, на память святаго Анфилофія. Бысть тогда чюдо дивно, памяти достойно: егда же вложиша тѣло святое его въ раку, икономъ же Савастіянъ митрополита Кирила приступль и хотѣ разняти руку его, да вложить митрополитъ грамоту душевную, онъ же самъ яко живъ сущи, распростеръ руку свою и взя грамоту отъ руки митрополита; пріятъ же я всихъ ужасъ великъ, егда отъ раки отступиша. Се же бысть проповѣдано всѣмъ отъ Кирила митрополита и отъ иконома его Савастіяна. Се же слышавше, братіе, кто не дивится о семъ, яко тѣлу бездушну сущю, привезену отъ далнихъ мѣстъ во время зимы? тако прослави Богъ угодника своего, иже много тружшеся за землю Русьскую, и за Новъгородъ и за Псковъ, и за все великое княженіе животъ свой отдавая, и за правовѣрную вѣру.

Въ лѣто 6771. Бысть мятежь въ Литвѣ; Богу попущешу на нихъ гнѣвъ свой, и въсташа сами на ся, и убиша князя великого Миньдовга свои сродници, съвѣщавшеся отай всѣхъ. Того же лѣта распрѣвшеся убійца Миндовгови о товаръ его, и убиша князя Полотьского Товтовила, а бояръ[г] его сковаша; испросивше[д] у Полочанъ сына Товтовилова убити, онъ же бѣжа въ Новъгородъ съ дворомъ своимъ, а Литва посадиша въ Полотьску своего князя[е], а Полочанъ[ж] пустиша, которые быша изымани[з] со княземъ ихъ, и миръ взяша.

Годъ 6772 см. въ Новг. первой Лѣт. т. III, стр. 58. Слова: Выгнаша Новгородци. . . и лучшіи бояры.

а) преставленіе вел кн. . . всеволода» въ лѣто 6771 преставленіе бысть великого князя александра К. О, *и далѣе въ этихъ сп. пропускъ до словъ (см. ниже):* въ л. 6771 бысть мятежь въ литвѣ. б) влѣзлъ» вселился В. отца бо человѣкъ. . . влѣзлъ»; *сіи слова въ Псковской второй Лѣт. (т. V, стр. 5) читаются такъ:* отца бо оставити человѣкъ можетъ, а добра господина не мощно оставити, аще бы лзѣ и въ гробъ бы лѣзлъ съ нимъ. в) народъ» родъ *вездѣ кромѣ* Ц. г) а бояръ» а бояре *во всѣхъ сп. кромѣ* К. д) испросивше» и просиша К. О. е) а литва. . . князя» *пропущено въ* О. ж) а полочанъ» а полонъ О з) быша изымани» бяху изъимали К. О.

1265 Въ лѣто 6773. Посадиша въ Новѣгородѣ на столѣ великого князя Ярослава Ярославича,
—66 мѣсяца генваря въ 27 день. [Того же лѣта преставися князь Ондрѣй Ярославичь, и положенъ бысть въ своей отчинѣ въ Суздали. Ц.] Того же лѣта побишася Литва промежи себе нѣкоея ради вины, Божіимъ попущеніемъ на нихъ; не терпяше бо Господь Богъ зрѣти на нечестивыя и поганыя, видяще проливающа кровь христіяньскую акы воду; иніи же расточени отъ нихъ по чюжимъ землямъ[а]. Тогда бо въздасть комуждо по дѣломъ ихъ. Бяше у Миндовга князя Литовского сынъ, емуже имя Вошелегъ[б]; того же изъбра Господь поборника по правой вѣрѣ, и шедъ на гору Синайскую отъ отца своего и отъ рода своего и отъ поганыя вѣры своея, и позна истинную вѣру христіяньскую, и крестися во имя Отца и Сына и святаго Духа, и научися святымъ книгамъ, и пострижеся во мнишьскый чинъ въ Святой горѣ, и пребывъ тамо 3 лѣта и поиде въ землю свою, и пріиде ко отцю своему: отецъ его поганъ сый, и ласкаше его оставити вѣру христіяньскую и черечьство, и пріяти царство свое; онъ же въоруженъ силою Христовою, не хотѣ слышати ласкы отца своего, ни прещенія его не убояся, но шедъ отъ отца своего, и созда себѣ монастырь въ христіянехъ, и ту пребываше славя святую Троицю, Отца и Сына и святаго Духа. По убіеніи же отца своего не хотящю ему сего створити, но Богу попущьшю на нихъ на поганую Литву за крестіяньскую кровь[в], и соима съ себе ризу свою[г], а устава мнишьскаго не отступися, и совкупивъ около себе воя многы и отца своего пріятели, и помолися Христу, и шедъ на поганую Литву и побѣди я, и стоя на земли ихъ все лѣто. Тогда же окааннымъ въздасть Господь по дѣломъ ихъ; всю бо землю оружіемъ плѣни, а по христіяньской земли по всей веселіе бысть на многа лѣта. Того же лѣта въбѣгоша въ Псковъ Литва съ триста мужь[д], и съ женами и съ дѣтьми, и крести ихъ князь Святославъ съ попы Пьсковскими и со Псковичи; а Новгородци хотѣша ихъ изсѣчи, но не да имъ князь великый Ярославъ Ярославичь, и не избиша ихъ.

Въ лѣто 6774. Блаженный князь Домонтъ съ дружиною своею и со всѣмъ родомъ[е] своимъ оставивши отечьство свое, землю Литовскую, и пріѣха въ Псковъ и крестися[ж]. Сій князь Домонтъ отъ рода Литовского бысть, первое имѣя ко идоломъ служеніе, по отню преданію; егда же всхотѣ Богъ избрати себѣ люди новы, и вдохну во нь[з] благодать святаго Духа, и възбнувъ яко отъ сна отъ идолослуженія, и помысливъ съ своими бояры, и крестися[и] во имя Отца и Сына и святаго Духа. Крещенъ бысть въ сборной церкви въ святой Троици, наречено же бысть ему имя въ святомъ крещеніи Тимоѳей; и бысть радость велика въ Псковѣ, и посадиша его Псковичи на княженіи въ Пьсковѣ. По нѣколицѣхъ же днехъ положи ему Богъ въ сердце благодать свою, побарати по святой Софіи и по святѣй Троици и отмьстити кровь христіяньскую, и помысли ѣхати съ Псковичи воевати землю Литовскую; и поспѣшеніемъ святаго Духа и святыя Троици, ѣхавъ съ трема девяносты, и плѣни землю Литовскую и отечьство свое повоева все, и княгиню Герденеву[і] полони и дѣти ея два княжича, и все княженіе его повоева, и възвратишася со множествомъ полона къ граду Пскову. И перебродися Двину, и отъѣхавшю ему за пять верстъ, и сташа шатры на бору чистѣ, и стража постави[к] на рѣцѣ Двинѣ Давыда Якуновича, внука Лаврова, съ Лукою съ Литвиномъ; два же

а) землямъ» странамъ и землямъ Т. б) вошелегъ» вошлегъ Ц. в(ъ)шелегъ К. О; *въ Нов. перв. Лѣт.* воишелгъ. в) кровь» вѣру Ц. г) свою» и на 3 лѣта обѣщася богу, како пріяти ризу свою *прибавл.* К. О; *см. Нов. перв Лѣт. т. III, стр. 58.* д) литва. . . мужь» литвы съ триста *вездѣ кромѣ* Т. е) родомъ» домомъ Т. ж) и крестися» *нѣтъ въ* К. О. з) во нь» въ нь Б. Г. Ц. и) и крестися» креститися К. О. і) герденеву» гердеву *ошибк.* К. О. герненеву *въ прочихъ сп.*; *см. Нов. перв. Лѣт. III, 59.* к) постави» постависта Т.

девяноста мужь отпусти[а] съ полономъ въ Псковъ, а въ одиномъ девяностѣ самъ ся оста, жда 1266
по себѣ погони. Князю же Герденю съ своими князи не бывшю дома, прїѣхаша[б] въ домы —68
своя, оже домы ихъ и земля плѣнена вся; ополчи же ся князь Гердень, и Готортъ, и Люмбей[в], и Люгайло и прочїи князи Литовскїи, въ семи сотъ погнашася въ слѣдъ[г] князя Домонта, хотяще его руками яти и лютой смерти предати, а мужи Псковичи мечемъ изсѣщи. И перебродившеся рѣку Двину, и сташа на брезѣ; стражїе же видѣвше рать велику, пригнавше повѣдаша князю Домонту великую силу Литовскую пребродившюся рѣку Двину. Князь же Домонтъ рече Давыду и Лукѣ: «помози вы Богъ и святая Троица, оже есте устерегли рать Литовьску; поидите съ коней доловь.» И рече Давыдъ и Лука: «не идемъ съ коней доловь; хотимъ животъ свой дати на славѣ, и кровь свою пролїяти съ мужи Псковичи за святую Троицю и за вся святыя церкви; а ты, господине княже, поѣди[д] съ мужи своими съ Псковичи на поганую Литву.» Князь же Домонтъ рече Псковичемъ: «слышалъ есмь ваше мужество во всѣхъ странахъ; се же намъ[е] предлежить животъ и смерть; братїе, потягнемъ за святую Троицю, и за святыя церкви, и за свое отечьство.» Тогда же приспѣ день великаго и славнаго воеводы, мученика Христова Леонта; рече князь Домонтъ: «святая Троице, Отецъ и Сынъ и святый Духъ, и святый великый воевода Леонтїе, и благовѣрный князь великій[ж] Всеволодъ! помозите намъ въ часъ сїй, да не предани будемъ въ руцѣ безбожныхъ, да не плѣнять земли христїяньскыя, да не будемъ въ расхищенїе имъ; помозите[з] намъ на противныя врагы наша.» И наѣха на нихъ съ единымъ девяностомъ, и силою Божїею и святаго мученика Леонта побѣди си противныя 700. Тогда же убїенъ бысть великый князь Литовьскїй Готортъ[и], и инѣхъ же князей многыхъ избиша, а инїи Литва въ Двинѣ истопоша, а иныхъ Двина изверже 70 на островъ Гаидовъ, а инїи на прочїи островы извержены быша, а инїи внизъ по рѣцѣ уплыша[і]; а князь Гердень убѣжа въ малѣ дружинѣ. Тогда же убили единого Псковитина Онтона Лочкова сына, а инїи вси сохранени быша безъ вреда, молитвою святаго Леонта; възвратишася съ радостїю великою къ граду Пьскову со многою корыстїю, и бысть радость велика въ градѣ Псковѣ о пособїи святыя Троица и святаго мученика Леонтїя и благовѣрнаго[к] великого князя Всеволода. Того же лѣта прїиде князь Ярославъ Ярославичь въ Новъгородъ со многою силою Низовскою, хотя итти на Псковъ, на князя Домонта; Новгородци же възбраниша ему, глаголюще: «оли, княже, тебѣ съ нами увѣдався, тоже ѣхати на Пьсковъ;» князь же отосла полкы назадъ.

Въ лѣто 6775. [Ходиша Новогородци съ княземъ Домантомъ, и со Олферїемъ Сбыславичемъ, и со Псковичи на Литву, и много ихъ повоеваша, а сами пришли всѣ добры здорови кождо въсвояси. К. О.] Въ лѣто 6776. Съдумавше Новгородци со княземъ Юрїемъ, и хотѣша ити на Литву; и яко быша на Дубровнѣ, и бысть въ нихъ распря, инїи хотѣша на Литву, а инїи на Полтескъ, а инїи за Нерову[л]. И въспятишася и поидоша за Нерову къ Раковору, и много земли ихъ повоеваша, а города не взяша; и застрѣлиша съ города мужа добра Ѳеодора Събыславича и иныхъ 6 человѣкъ, и прїѣхаша вси здрави. [м]Того же лѣта великый князь Дмитрїй Александровичь съдумавъ съ Новогородци, и посла по князя по Ярослава, дабы былъ

а) отпусти» отпровади К. О. б) прїѣхаша» прїѣха (же) *во всѣхъ сп.* в) люмбей» люмбїй К. люмбь О. лютбей В. г) въ семи сотъ . . . въ слѣдъ» въ семи сотъ погнаша и погнашася въ слѣдъ послѣ *вездѣ кромѣ* К. О. д) поѣди» борзо *прибавл.* К. О. е) намъ» вамъ Т. ж) великій» *пропущено въ* Т. з) помозите» помозита *во всѣхъ сп.* и) готортъ» и готортъ *во всѣхъ сп.* і) уплыша» поплыша Т. к) благовѣрнаго» благороднаго *вездѣ кромѣ* В. л) за нерову» на нерову *такъ и ниже* К. м) *Во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* (к)раковорьское.

1268 въ Новъгородъ съ полкы[а]; и князь Ярославъ присла въ себе мѣсто Святослава со множествомъ вой. И изискаша[б] мастеры порочныя, мастеры же начаша чинити порокы, и начаша князи совкуплятися со многою силою; бяше бо много князій: князь Домонтъ со Пьсковичи, великый князь Дмитрій и Святъславъ Ярославичь[в], князь Михайло братъ Святославль, князь Костянтинъ, князь Юрій, князь Ярополкъ, и совкупишася вся княженія Русьская въ Новъгородъ со множествомъ вой своихъ. Слышаху же Нѣмци: Рижане, Вельяжане, Юріевци, Медвѣжане, прислаша послы своя къ великому князю Дмитрію Александровичю, съ лестію глаголюще: «намъ, господине, съ тобою миръ и со всѣмъ Великымъ Новымъгородомъ; а перемагайся съ Кольıванци да съ Раковорци, а мы къ нимъ не приставаемъ и крестъ цѣлуемъ,» и цѣловаша послы ихъ крестъ; а тамо ѣздилъ Лазарь Моисѣевичь, водилъ ко кресту бискуповъ ихъ и Божіихъ дворянъ, яко не помагати имъ Колыванцемъ, ни Раковорцемъ; и пояша изъ Новагорода мужа добра Семьюна на свои руки, и цѣловавши крестъ всѣ Нѣмци, яко не помагати имъ ни Колыванцемъ, ни Раковорцемъ. Тогда же совкупишася вси князи: князь великый Дмитрій Александровичь, князь Святъславъ, братъ его Михаилъ, князь Костянтинъ, князь Юрьи, князь Ярополкъ, Домонтъ Пьсковскій и иныхъ князей нѣколико, и поидоша къ Раковору мѣсяца генваря въ 23 день. И яко внидоша въ землю ихъ, и раздѣлишася на 3 пути, и много множество воеваша; и ту наѣхаша пещеру глубоку непроходну, въ нейже много бяху Чюди, и бяше не лзѣ ихъ взяти, стояша ту 3 дни; мастеръ же порочной хитростію пусти на нихъ воду, Чюдь же побѣгоша сами вонъ, и изсѣкоша ихъ, а товаръ великій князь Дмитрей весь взя. И оттолѣ поступиша къ Раковору, и яко быша на рѣцѣ Кеголѣ, и ту усрѣтоша полкы Нѣмецьскія; бѣ бо видѣти яко лѣсъ, совкупи бо ся вся земля Нѣмецская. Великый же князь Дмитрей не умедлячи нимало, поиде къ нимъ за рѣку, и начаша ставити полкы: князь великый Дмитрей, и Святославъ Ярославичь, князь Михайло братъ Святославль сташа съ Новогородци противу желѣзного полку великіе свинія въ лице, а князь Домонтъ съ Псковичи съ правую сторону, а князь Юрій, князь Костянтинъ, князь Ярополкъ сташа полѣву. И поидоша полци противу себе, и тако съступишася, и бысть бой великъ[г]; и ту убиша много посадниковъ и бояръ Новогородьскихъ, посадника Михаила, Твердислава Чермнаго, Микифора Рядитина[д], Твердислава Моисѣева, Михаила Кривцева, Ивача, Бориса Илдятина, брата его Лазаря, Ратшу, Василія Воиборзова, Есипа, Жирослава Дорогомилова, Парамона подвойского и Полюда, а иные безъ вѣсти бысть: тысячьского Кондрата, Ратислава, Данила, а иныхъ Богъ вѣсть; а черныхъ людей много избіено бысть, а Пьсковичь и Ладожанъ много паде. Тоже, братіе, за грѣхы наша казнить насъ Богъ, да быхомъ покаялися; якоже глаголеть Писаніе: дивно оружіе молитва и постъ, тако милостыня съ постомъ и молитвою совкупися, отъ смерти[е] избавляеть. И паки помянемъ Исаія Пророка, глаголюща: аще хощете послушати мене, благая земная снѣсте; аще ли не хощете, ни послушаете мене, оружіе вы поясть, уста бо Господня глаголаша сія[ж]; и поженеть единъ 100 васъ, а отъ ста побѣгнеть тма васъ[з]. Мы же ту страсть видѣвше, ни мало покаяхомся грѣховъ своихъ, но на горшая възвращаемся. Бывшю же великому тому снятію, добрые же люди начаша

а) въ новъгородъ съ полкы• съ полкы въ новгородъ съ новогородци К. О. б) изискаша• изиска *вездѣ кромѣ* К. О в) ярославичь• александровичь *ошибк. во всѣхъ сп.*; *см. ниже повтореніе имени сего князя, также Карамз. IV, прим. 125, и Строева въ Ключѣ къ Ист. Гос. Росс. роспись XIII*, *степень 12*. г) и бысть бой великъ• и тако бысть велико побоище К. О. д) твердислава. . . рядитина• *пропущено въ* К. е) совкупися отъ смерти• съвокупится, отъ смерти человѣка О. ж) *Исаіи I, 19*, *20*. з) *Левит. XXVI, 8.*

молитися, глаголюще: «Боже! призри на ны милосердьнымъ си окомъ, пошли[а] на насъ ми- 1268
лость свою, покажи насъ милуя, отъврати ярость свою отъ насъ, да не злѣ умремъ, яко- —69
же реклъ еси: не хощю смерти грѣшникомъ[б]; отврати отъ насъ праведный си гнѣвъ свой.» Силою креста честнаго, и помощію святыя Троица и святыя Софіи, и молитвами пресвятыя Владычица нашея Богородица Приснодѣвы Марія и всѣхъ святыхъ, пособи Богъ князю великому Дмитрею и князю Доманту, и Новгородцемъ и Псковичемъ надъ Нѣмци, мѣсяца февраля въ 18 день, на память святаго отца Льва, въ суботу сыропустную; Нѣмецкыя полкы побѣгоша[в], и гониша Нѣмець до города до Раковора, на три пути гонили ихъ, а на семи верстъ били Нѣмець, яко не мочи ни коневи[г] трупіемъ[д] скочити. И тако въспятишася отъ града и узрѣша ины полкъ великъ, который бѣше проразился[е] въ возникы въ Новогородьскія; великый же князь Дмитрій хотѣ на нихъ ударити, князи же рекоша ему: «уже есть, господине, къ ночи; егда како смятемся и побіемся сами,» и тако сташа близъ противу себе, ожидающе свѣта; и тако окаанніи преступници крестнаго цѣлованія[ж], не дождавше свѣта и побѣгоша. Великый же князь Дмитрей со всѣми князи стоя 3 дни на костѣхъ, и тако поидоша къ Великому Новугороду вѣ князи здравы; князь же Домонтъ пройде землю непроходимую, и иде на Вируяны и плѣни землю ихъ и до моря, и Поморіе повоева, и пакы възвратися со множествомъ полона въ землю свою. И славна бысть земля ихъ во всѣхъ странахъ, страхомъ и грозою и храборствомъ великого князя Дмитрія, и зятя его князя Домонта и всѣхъ князей Русьскихъ.

Въ лѣто 6777. Пріидоша Нѣмци въ силѣ велицѣ подъ Пьсковъ, въ недѣлю на Всѣхъ Святыхъ, и приступиша къ городу и не успѣша ничтоже, но большую рану въспріяша; и стояша у города 10 днiй. Съ Новогородци же князь Юріи погонися по нихъ, иніи на конѣхъ, а иніи въ насадѣхъ, и поѣхаша вборзѣ по нихъ; они же услышавше великого князя Юрія со множествомъ вой его, и побѣгоша за рѣку. Князь же великый пріѣха съ Новогородци подъ Псковъ, и взя миръ чрезъ рѣку на своей[з] воли. Того же лѣта пріѣха князь Ярославъ въ Новъгородъ, и нача имъ говорити: «мужи мои, а ваши братія побиты, а вы разратилися съ Нѣмци» на Жирослава Давыдовича, да на Михаила на Мишинича, да на Олферія Сбыславича, держа на нихъ нелюбіе, хотя ихъ лишити волостей. Новгородци же сташа за нихъ, князь же хотяше ѣхати съ города, Новгородци же биша челомъ князю Ярославу: «княже! тѣмъ гнѣва отдай, а отъ насъ не ѣзди», еще бо бяху недобрѣ умирилися съ Нѣмци; князь же того не послуша и поѣха[и] прочь, Новгородци же послаша за княземъ владыку[і] съ болшими бояры съ челобитіемъ, и воротиша князя Ярослава съ Броннича. Тогда же даша тысячьское Ратибору Клюксовичю[к], по княжей воли. Того же лѣта, на зиму, князь Ярославъ съдумавъ съ Новогородци, и посла князя Святъслава на Низовскую землю полковъ сбирати. Онъ же совкупи силу многу, и пріѣде съ ними въ Новъгородъ, бяше бо съ ними баскакъ великый Володимерьскый, именемъ Амраганъ, и хотѣ ити на городъ Нѣмецьскый Колывань; и увѣдавше Нѣмци, прислаша послы своя съ челобитіемъ, глаголюще: «челомъ біемъ, господине, на всей твоей воли, а Неровы всее отступаемся», и тако взя миръ съ Нѣмци. Князь же хотѣ ити на Корѣлу, и биша челомъ Новогородци князю Ярославу, и едва умолиша его

а) посли = съсли (сосли) *вездѣ кромѣ* К. В. б) *Іезек. XXXIII, 11.* в) нѣм. полкы побѣгоша = *только въ* К. О. г) ни коневи = на коневи Т. Ц. Б. Г. д) ни коневи трупіемъ = како въ трупіе *испорчено въ* В. е) проразился = проразилъ Т. ж) преступницы крест. цѣлованія = крестопреступници *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. з) на своей = на всей *вездѣ кромѣ* Т. и) и поѣха = изъ города *прибавл.* К. О. і) владыку = *только въ* К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. III, 61.* к) клюксовичю = клю(у)сковичю *вездѣ кромѣ* Т. клюковичю В.

1269 не ити на Корѣлу; князь же отсла полкы назадъ. Того же лѣта преставися князь Дмитрей,
—70 сынъ Святъславль, постригся въ черньци и въ скиму отъ епискупа Ростовскаго. Ту же сущю князю Глѣбу и матери его княгыни Маріи, сѣдящимъ у него, оному же уже языкъ связался, и възрѣвъ на епискупа Игнатія и рече: «господине отче владыко! исполни Богъ трудъ твой въ царствіи небеснѣмъ; и се мя еси[а] подкрутилъ[б] на долгый путь и на вѣчная лѣта;» и посемъ предасть душю свою Господеви, и погребоша его въ Юріевѣ, въ[в] монастырѣ у святаго Михаила.

Въ лѣто 6778. Бысть мятежь въ Новѣгородѣ, хотяще князя Ярослава сгонити съ Новагорода, и созвониша вѣче[г] на Ярославлѣ дворѣ, и убиша Иванка, а иніи вбѣжаша въ Николу святаго; и заутра побѣгоша ко князю на Городище тысячьскый Ратиборъ и Гаврило Кіаниновъ, и иніи пріятели его съ ними[д] бѣгоша, а дворы ихъ разграбиша и хоромы разнесоша. А ко князю на Городище послаша, исписавъ на грамоту всю вину его: «княже! чему еси отнялъ Волховъ гоголными ловци, и поле еси отъялъ заячьими ловци? чему еси взялъ Олексинъ дворъ Мордъкина? чему еси поималъ серебро на Микифорѣ на Манущинѣ, и на Романѣ Болдыжовѣ, и на Варфоломѣи? чему отъ насъ выводишь иноземци, кои у насъ живуть?» а того много вины его; «а нынѣ, княже, не можемъ терпѣти твоего насилія, поѣди отъ насъ прочь, а мы себѣ князя добудемъ.» Князь же присла на вѣче князя Святъслава, а Ондрѣя Воротиславича съ поклономъ: «того всего лишаюся, а крестъ цѣлую на всей воли вашей.» Новгородци же даша отвѣтъ: «княже! поѣди прочь, а тобя не хотимъ, или идемъ весь Новъгородъ, да прогонимъ тебе;» князь же поѣха изъ города. Новгородци же послаша по князя по Дмитрія Александровича, князь же Дмитрей отречеся, рекъ тако: «не хощю взяти стола подъ стрыемъ[е] своимъ.» И быша Новгородци печални, а князь Ярославъ нача полкы копити на Великій Новъгородъ, и бѣ послалъ ко царю въ орду Ратибора, просячи помочи. Се услыша князь Василей Ярославичь, и присла послы своя въ Новгородъ, рекъ тако: «кланяюся Богу и святѣй Софіи, и мужемъ Новогородцемъ; слышалъ есмь, яко князь Ярославъ идеть ратію на Новъгородъ со всею силою своею, и князь Дмитрей съ Переяславци, а князь Глѣбъ съ Смолняны; но жаль ми своее вотчины.» И поѣха въ орду ко царю князь Василей, поима съ собою Петрила Рычага да Михаила Пинящинича, и възврати рать Татарьскую, рекъ тако цареви: «Новгородци прави, а князь Ярославъ виноватъ;» уже бо бяше отъпустилъ царь рать на Новъгородъ, по Ратиборову лживому посольству, реклъ бо Ратиборъ царю: «Новгородци тебе не слушають, а князь Ярославъ тебѣ[ж] дани просилъ, и они насъ выгнали, а иныхъ избили, а князя Ярослава безчествовали.» Новгородци же слышавше, яко идеть на нихъ князь Ярославъ ратію, они же учиниша около города острогъ по обѣ стороны, а товаръ ввозиша въ городъ[з]; и пригониша сторожи Ярославли безъ мала[и] до Городища, и выидоша Новгородци въ оружіи отъ мала и до велика къ Городищю, и стояша два дни пѣши за Жилотугомъ, а конники за Городищемъ. И то увѣдавъ князь Ярославъ, поиде на ону сторону озера[і] къ Русѣ, и сѣде въ Русѣ; а въ Новъгородъ присла творити мира[к]: «что вашего нелюбія того всего лишуся, а князи вси за мене поручаются.» Новогородци же къ нему послаша Лазаря Моисѣевича: «княже! сдумалъ еси на святую Софію; поѣди ратію сѣмо, али изомремъ[л] за

а) еси: господине *прибавл.* Ц. Б. Г. б) подкрутилъ: покрутилъ *вездѣ кромѣ* Т. Ц. в) въ: *пропущено въ* Ц. К. О. В. г) вѣче: вѣчь Т. В. д) съ ними: съ нимъ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. е) подъ стрыемъ: передъ стрыемъ К. О. ж) тебѣ: у нихъ *прибавл.* Ц. з) въ городъ: весь въ новгородъ К. весь въ городъ О. и) безъ мала: безъ дѣла К. О. і) озера: *нѣтъ въ* К. к) творити мира: *такъ во всѣхъ сп.*; *въ Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 62)* творимира. л) изомремъ: честно *прибавл.* К. О.

святую Софію; а у насъ[а] князя нѣтъ, но Богъ и правда и святая Софія, а тебе не хотимъ.» 1270
И съвкупишася въ Новгородъ вся власть Новогородская, и Пьсковичи, и Ладожани, и Корѣла, и Ижера, и Вожане, и идоша въ Голино отъ мала и до велика, и стояша недѣлю на броду, а Ярославля рать объ ону сторону рѣкы. И присла митрополитъ грамоту въ Новъгородъ, рекъ тако: «мнѣ поручилъ Богъ архіепискупію въ Русьской земли, и вамъ послушати Бога и мене митрополита; и вы крови не проливайте; а князь Ярославъ всего лишается, а язъ за то поручаюся; аже будете и крестъ цѣловали, а азъ за то пріиму опитимію и отвѣщаю предъ Богомъ.» И не вда Богъ пролитія крови христіяномъ, и присла князь Ярославъ съ поклономъ въ Новгородскія полкы[б], и взяша миръ на всей воли Новгородской; и посадиша князя Ярослава на столѣ. Того же лѣта, на зиму, иде князь Ярославъ въ Володимерь, и отътолѣ иде въ орду, а въ Новѣгородѣ остави Андрѣя Воротиславича, а Пьсковичемъ далъ князя Айгуста. Того же лѣта убіенъ бысть князь Романъ Олговичь Рязаньскій отъ поганыхъ Татаръ; и бысть сице убіеніе его: заткоша уста его убрусомъ, и начаша рѣзати его по суставамъ и метати разно, и яко разоимаша, и остася трупъ единъ, они же одраша главу его и на копіе взоткоша. Сей новый мученикъ есть, подобенъ страстію Якову Перьскому[в]. О возлюбленіи князи Русьстіи! не прелщайтеся пустошною славою свѣта сего, еже хуждьше паучины есть, яко сѣнь мимоидеть; не принесосте[г] бо ничтоже на свѣтъ сей, ни отнести что можете[д]; да не обидите меншихъ сихъ сродниковъ своихъ, ангели бо ихъ воину[е] видять лице Отца вашего, иже есть на небесехъ; възлюбите чистоту и правду[ж], да радости святыхъ сподобитеся, якоже сій князь блаженный Романъ купи страстію царство небесное и вѣнецъ пріятъ отъ руки Господня, съ сродникомъ своимъ княземъ Михаиломъ Черниговскимъ. Убіенъ же бысть мѣсяца іюля въ 19 день.

—72

Въ лѣто 6779. Померче солнце, пятыя недѣли поста[з] въ среду[и], и паки наполнися и ради быхомъ. Останокъ же собрашася поганая Латына, и пришедше тайно, взяша съ украйны нѣколико Пьсковскихъ селъ, и възвратишася вскорѣ. Боголюбивый же князь Домонтъ не терпя обидимъ быти отъ нападанія безбожныхъ Латинъ, и выѣха въ погоню не со многыми людми, въ пяти насадѣхъ, съ шестіюдесятъ мужь Псковичь; Божіею помощію, святыя Троица, и святого великого побѣдоносца и славнаго[і] мученика Христова Георгія, и молитвою правовѣрнаго великаго князя Всеволода, побѣди Нѣмець 8 сотъ, на рѣцѣ на Мироповпѣ, а два насада побѣгоша на иныя островы. Князь же Домонтъ ѣхавъ, зажже островъ, и пожже подътравою ихъ, а иніи побѣгоша, а власи[к] имъ горять[л], а инѣхъ изсѣкоша, а иніи истопоша въ водѣ. Князь же Домонтъ възвратися въспять, въ градъ Пьсковъ пріиде, и вси съ нимъ здрави пріидоша, и бысть радость велика въ градѣ. Бысть же се мѣсяца априля въ 23 день, на память святаго славнаго побѣдоносца великаго мученика Христова Георгія.

Въ лѣто 6780. Преставися великый князь Ярославъ Ярославичь Новгородьскій въ ордѣ, и привезоша его въ Русьскую землю, и положиша его во Тфѣри у святыхъ чюдотворець[м]

а) а у насъ» а нынѣ у насъ Ц. б) съ поклономъ . . . полкы» въ новгородъ новогородскыя полкы К. съ поклономъ въ новъгородъ новгородьскыя полкы *ошибк.* О. в) перьскому» персескому Т. г) не принесосте» не принесеть Т. д) можете» можеть Т. е) воину» выину (выну) *во всѣхъ сп. кромѣ* Т. О. ж) чистоту и правду» чисту правду Т. К. з) поста» святаго *прибавл* Т. и) въ среду» утрѣ (утра) *прибавл.* К. О. *Въ Нов. перв. Лѣт. т. III, стр. 62, читается* померче солнце, въ 5-ю недѣлю поста, средѣ утра; *по другому сп. тамъ же (въ варіантахъ)* въ недѣлю 5 недѣли поста, въ полъутра. і) и славнаго» чюдотворца *прибавл.* Б. Г. В. к) власи» главніи *прибавл.* Ц. Б. Г. В. л) горять» ижжени К. зажжени О. м) у святыхъ чюдотворець» у святую чюдотворцу К. О.

1272 Козмы и Даміяна. Преставися сынъ его, князь Михайло Ярославичь. По великомъ князи
—73 Ярославѣ сѣде на столѣ братъ его князь Василій[а] Костромьскій. Слышавъ местеръ земли Ризьскія[б] таковое мужество князя Доманта, и совкупи множество вой своихъ, и ополчися въ силѣ тяжцѣ, безъ Божія повелѣнія; и пріиде къ Пскову граду въ кораблѣхъ и въ лодіяхъ, и на конѣхъ съ пороки, хотя плѣнити домъ[в] святыя Троица, а князя Доманта руками поимати, а мужей Пьсковичь[г] изсѣщи, а иныя люди Псковскія непротивящаяся, жены и дѣти, въ полонъ свести[д]. Слышавъ же се князь Домонтъ ополчающаяся люди безъ ума во множествѣ силы, и вниде въ церковь святыя Троица и положи мечь свой предъ олтаремъ Господнимъ, падъ моляшеся много съ плачемъ, сице глаголя: «Господи Боже силъ! мы людіе твои, овца пажити твоея, имя твое призываемъ; призри на кроткыя люди своя и смиреныя възвыси, а гордыя, высокія низложи мысли ихъ, да не опустѣеть пажить овець твоихъ.» Вземше[е] игуменъ Сидоръ его мечь, и весь ерейскый чинъ, и препоясавше князя мечемъ, и благословиша его и отпустиша. Князь же Домонтъ въ множествѣ ярости мужьства своего не дождавъ полковъ Новогородьскихъ, съ малою дружиною, съ мужи Пьсковичи выѣха, Божіею помощію и святыя Троица побѣди Нѣмець[ж], изби вся полкы ихъ, самаго же местеря мечемъ своимъ рани по лицю; они же много мертвыхъ своихъ болшихъ воеводъ накладоша многы корабля, и везоша въ землю свою, а останокъ ихъ възвратишася на побѣгъ[з]. Бысть же се мѣсяца іюня[и] въ 8 день, на память святаго великомученика Θеодора Стратилата. Князь же Домонтъ со Пьсковичи пріиде въ градъ Пьсковъ, вси сохранени Богомъ и святою Троицею. По временѣхъ же нѣколицѣхъ княженіа его, начаша поганая Латына насиліе дѣяти надъ Псковичи, нападеніемъ и работою ихъ; боголюбивый же князь Домонтъ, не терпя обидимымъ быти отъ поганыя Латыны, ѣха со Псковичи, плѣни землю ихъ и села Чюдьская пожже, и полона много приведе въ землю свою. Того же лѣта посла князь великій Дмитрей послы своя въ Новъгородъ съ поклономъ[і], хотя сѣсти на столѣ въ Новѣгородѣ, а князь Василей Ярославичь такоже присла, хотя сѣсти въ Новѣгородѣ на столѣ, и сташа обои послы на дворѣ на Ярославлѣ; Новогородци же съ посадникомъ Павшею яшася за князя Дмитрея, и послаша по него послы своя.

Въ лѣто 6781. Пріѣха князь Дмитрей Александровичь въ Новъгородъ, и сѣде на столѣ мѣсяца октября въ 9 день. Того же лѣта приходи князь Василей Ярославичь Костромскій къ Торжку, и пожже хоромы, и посади своего намѣстника, а самъ поиде назадъ на Кострому; а князь Святославъ Тфѣрскій[к] нача воевати волости Новгородскыя, Волокъ, Бѣжичи, Вологду, и много повоева. Тое же зимы великій князь Дмитрій Александровичь съ Новогородци и со всею областію Новогородскою поиде ко Тфѣри, а ко князю Василію Ярославичю посла Семена Михаиловича, Лазаря Моисѣевича, Степана Душилова[л]: «что еси поималъ волости Новгородскія, и ты то отдай назадь, а со мною миръ возми.» Князь же Василей послы отпусти съ честію, а мира не да; и яко быша Новогородци въ Торжку, и възмятошася людіе, и въсхотѣша князя Василія Ярославича, великый же князь Дмитрей Александровичь съступися волею стола, и поиде прочь съ любовію. Тогда же отъяша посадничьство отъ

а) василій » ярославичь *прибавл.* К. О. б) ризьскія » римьскі(ы)я *вездѣ кромѣ* К. в) домъ » домы *ошибк.* Т. г) пьсковичь » мечемъ *прибавл.* О. д) въ полонъ свести » въ работу вести К. О. е) вземше » вземъ же К. О. вземши В. ж) нѣмець » рязанци *ошибк.* К. О. з) възвр. на побѣгъ » обратишася на лѣсъ О. обратишася на побѣгъ К. и) іюня » іюля *ошибк.* К. і) съ поклономъ » *нѣтъ въ* Ц. к) тфѣрскій » съ тфиричи К. О. л) душилова » а ркучи *прибавл.* Ц. Б. Г. В.

Павши, онъ же съ Романомъ бѣжа къ великому князю Дмитрію Александровичу; Новогородци же посадиша въ Новѣгородѣ на столѣ великого князя Василія Ярославича. 1273—82

Въ лѣто 6782. Преставися архіепископъ Новогородскый Далматъ, мѣсяца октября 21, въ суботу 1 часа[а] нощи; погребенъ бысть утрѣ, въ недѣлю, у святые Софіи. [А въ себя мѣсто благослови имъ отца своего духовнаго Климента; Новогородци же послаша его въ Кіевъ ставитися. К. О.]

Въ лѣто 6783. Въ лѣто 6784. Поставленъ бысть архіепископъ Климентъ Новугороду; пріѣха съ Кіева мѣсяца августа въ 2 день[б] въ свою епископію, и введоша его въ святую Софію честно весь Новъгородъ со кресты и съ пѣніемъ; [онъ же сверши святую литургію у богодарованнаго ему престола. К. О.] Того же лѣта, на зиму, преставися князь великый Василій Ярославичь, и положенъ бысть у святаго Θеодора на Костромѣ. Новгородци же послаша послы своя по великого князя Дмитрія Александровича съ челобитіемъ, зовучи его въ Новгородъ на столъ.

Въ лѣто 6785. Пріѣха великый князь Дмитрей Александровичь Переяславскій въ Новъгородъ, и посадиша его на столѣ, въ недѣлю Всѣхъ Святыхъ. А князи поидоша въ Татары на Ясы. Того же лѣта преставися князь Борисъ Васильевичь въ ордѣ; князь же Дмитрей съ матерію[в] принесе тѣло отца своего въ Ростовъ.

Въ лѣто 6786. Князь великій Дмитрій Александровичь, съ Новогородци и съ Низовци, казни Корѣлу и всю землю ихъ взя на щитъ. Того же лѣта великый князь Дмитрій Александровичь взя Тетяковъ. Того же лѣта преставися князь Глѣбъ Василковичь; по немъ сѣдоста въ Ростовѣ два князя, Дмитрей да Костянтинъ.

Въ лѣто 6787. Великій князь Дмитрій Александровичь сруби городъ Копорію[г]. Того же лѣта преставися великій князь Юрій Александровичь Суздальскій.

Въ лѣто 6788. Великій князь Дмитрій Александровичь, съ посадникомъ съ Михаиломъ и съ болшими людми[д], обложи городъ Копорію каменъ[е].

Въ лѣто 6789. Заратися князь Дмитрей Александровичь съ Новогородци, Новогородци[ж] же послаша къ нему съ челобитіемъ владыку Климента, и не послуша его. Того же лѣта, на зиму, приходи великій князь Дмитрій Александровичь къ Новугороду ратію, и много повоева волостей Новогородскихъ; и ста на Шелонѣ и сътвори миръ съ Новогородци, и отъиде. Тое же зимы преставися митрополитъ Кирилъ Кіевскій и всея Руси въ городѣ въ Переяславлѣ, мѣсяца декабря въ 6 день; везено же бысть тѣло его въ Кіевъ, и положено въ святой Софіи. Того же лѣта бысть на великого князя Дмитрія Александровича рать Татарьская: Кавадый[з] и Алчедай пришедъ къ Переяславлю, князя великого не обрѣтоша въ городѣ, градъ и церкви пожгоша, и села Переяславская и Ростовская пограбиша.

Въ лѣто 6790[и]. Другая рать бысть на великого князя Дмитрія Александровича, Туратемерь и Алынь; сю же рать приведе князь Андрѣй, братъ великого князя Дмитрія, а съ нимъ въ воеводахъ[і] Семенъ Тониліевичь[к]. Того же лѣта иде въ орду князь Дмитрей Александровичь ко царю Ногою. Того же лѣта князь Андрѣй Александровичь съ Семеномъ

а) 1 часа » въ первый часъ К. О. б) день » въ недѣлю *прибавл.* К. О. в) съ матерію » смертію *ошибк.* Б. Г; *такъ написано и въ* Ц. *но потомъ помарано.* г) копорію » коропію *такъ и ниже ошибк.* Т. д) людми » ѣха (ѣхавъ) *прибавл.* К. О. е) каменъ » каменемъ К. В. ж) новогородци » *пропущено въ* Б. Г. з) кавадый » кавгадый О. и) въ л. 6790 » въ лѣто 6789 Т. і) въ воеводахъ » воевода ихъ *ошибк.* Т. к) тониліевичь » *такъ въ Новг. четв. Лѣт. (т. IV, стр. 43); во всѣхъ сп.* даниліевичь (даниловичь); *см. ниже въ текстѣ* толигнѣевичемъ.

1282—84 Толигнѣевичемъ цареви билъ челомъ на брата своего великого князя Дмитрія Александровича[а], и въздвигну[б] рать Татарьскую. Великый же князь Дмитрей въѣха въ Новъгородъ и съ дворомъ своимъ, и поѣха мимо Новъгородъ, хотя въ Копорію[в]; Новъгородци же изидоша вси полкомъ противу ему на озеро великое Илмерь. Великій же князь Дмитрій Александровичь Копоріи отступися, а Новогородци великому князю путь показаша, а самого не яша, а двѣ дщери его и бояръ его, и съ женами и съ дѣтми, приведоша въ Новъгородъ въ таль: «оли[г] мужи твои выѣдуть изъ Копоріи, тоже пустимъ й;» и поѣхаша разно мѣсяца генваря въ 1 день. Того же дни[д] князь Домонтъ изгони Ладогу, и изъ Копоріи поима всю казну князя Дмитрея Александровича, и задраша и Ладожьского[е], и везоша въ Копорію на Василіевъ день. Новогородци же послаша по князя Андрѣя Александровича, а сами идоша въ Копорію; а намѣстници великого князя выѣхаша изъ города, и показаша имъ Новогородци путь, а городъ разрушиша и гору раскопаша. Тое же зимы пріѣха въ Новъгородъ великый князь Андрѣй Александровичь, и посадиша его на столѣ. Тогда же великій князь Андрѣй Александровичь поиде изъ Новагорода, поима съ собою Новогородцевъ Семена Михаиловича и иныхъ старѣйшихъ бояръ, и иде въ Володимерь, изъ Володимеря же Новогородцевъ пусти назадъ, а самъ иде на Городецъ. И пріѣха Семенъ Михаиловичь въ Торжекъ, и сѣде въ Торжку засадою, не дадяше внити въ городъ намѣстникомъ великого князя Дмитрія Александровича; а обиліе все провадиша[ж] въ Новгородъ въ лодіяхъ.

Въ лѣто 6791. Поидоша Новогородци на великого князя Дмитрія Александровича къ Переяславлю, а великый князь Тфѣрьскій Святославъ со Тфѣричи, а великій князь Данило Александровичь съ Москвичи; великый же князь Дмитрей Александровичь изиде противу со всею силою своею, и ста въ Дмитровѣ. Князи же и Новогородци не дошедъ Дмитрова за пять верстъ, и стояша ту 5 дній близь себе, ссылающеся послы; и сътвориша миръ и отъидоша. [Того же лѣта выѣздиша Нѣмци ратію Невою рѣкою въ озеро Ладожьское, и избиша Новогородцевъ Обонискыхъ купцевъ; и идоша Ладожане въ Неву рѣку, и бишася съ ними. К. О.] Того же лѣта поставленъ бысть на Русь митрополитъ Гречинъ, именемъ Максимъ. Того же лѣта пріиде изъ орды великый князь Дмитрей Александровичь отъ царя Ногоя[з], и смирися съ братомъ своимъ княземъ Андрѣемъ Александровичемъ, а Семена убиша.

Въ лѣто 6792. Пріѣха великій князь Андрѣй Александровичь въ Торжекъ, и позва къ себѣ Новогородьскаго посадника Семена со всѣми старѣйшими людми, и докончаша миръ, и крестъ цѣлова великій князь Андрѣй къ Новогородцемъ, а Новогородци къ нему, како великому князю Андрѣю Александровичу не съступатися Новагорода, а Новогородцемъ не искати иного князя, животъ или смерть великому князю Андрѣю съ Новогородци, а Новогородцемъ съ нимъ;» и отпусти Новогородци назадъ, а самъ поиде на Низъ[и], и тамо ѣхавъ съступися брату своему стола Великого Новагорода князю Дмитрею Александровичу. *Далѣе см. Нов. перв. Лѣт., стр. 64, отъ словъ:* того же лѣта воевода Нѣмецскіи Трунда . . . Іокыма и Анны; *сіе мѣсто находится только въ* К. О. Того же лѣта, на зиму, пріиде великій князь Дмитрей Александровичь съ братомъ своимъ со княземъ Андрѣемъ ратію къ Новугороду, и

а) алекс. •; *затѣмъ ошибк. въ* Ц. Б. Г. *прибавлено* и задраша и ладожанъ (ладожь); *см. сіи слова ниже.* б) и въздвигну • и въздвигнувъ Т. въздыну К. О. в) въ копорію • въ коропію *такъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ и ниже* Т. г) оли • оже ли Ц. д) дни • лѣта Ц. е) поима . . . ладожьского •; *въ Нов. перв. Лѣт. (т. III, стр. 64) это мѣсто читается такъ* изгони домонтъ ладогу изъ копоріа, и поимаша весь товаръ дмитреевъ, и задроша и ладоского. ж) провадиша • провади К. О. з) ногоя • ногая К. и) поиде на низъ • поиде на нихъ рати копити О.

съ Тотары и со всею Русьскою[а] землею, и много зла учиниша и волости пожгоша; и при- 1284
шедше сташа на Корицьскѣ, и сътвориша миръ, и сѣде великій князь Дмитрій Александро- —93
вичь въ Новѣгородѣ на столѣ своемъ.

Въ лѣто 6793. Пріѣха въ Новъгородъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси Максимъ, владыка же и Новогородци сътвориша ему честь велику. [Тое же зимы Литва воеваша волость Новогородьскую[б], и много зла учиниша, и отъидоша. К. О.] Того же лѣта преставися князь Романъ Володимеричь Углечьскый. Князь же великый Андрѣй Александровичь приведе царевича изъ орды, и много зла сътвори христіяномъ; великій же князь Дмитрей Александровичь сочтався съ братіею своею[в], царевича прогна, а бояръ княжихъ Андрѣевыхъ изнима.

Въ лѣто 6794. Князь Дмитрій и князь Костянтинъ раздѣлиста себѣ отчину свою, князю Дмитрію Углече поле, а князю Костянтину Ростовъ. Того же лѣта родися князю Костянтину сынъ Александръ, а князю Дмитрею родися сынъ Михайло.

Въ лѣто 6795. [Бысть мятежь великъ въ Новѣгородѣ. К. О.]. Въ лѣто 6796. Преставися Игнатей епископъ Ростовскій, великій чюдотворець.

Въ лѣто 6797. Ходи великый князь Дмитрей Александровичь ко Тфѣри ратію, позва съ собою Новогородцевъ, и идоша Новогородци съ посадникомъ Андрѣемъ; ратніи же пожгоша волости ихъ, и миръ взя князь великый и отъиде. А князь Дмитрей Ростовскій нача вѣдати всю свою отчину, и ходи къ Кашину ратію. Тое же зимы преставися Семеонъ епископъ Тфѣрьскій[г].

Въ лѣто 6798. Бысть знаменіе въ лунѣ: явися акы кровава, и потомъ преложися во тму. Того же лѣта заратишася Татарове, царь Токта съ царемъ Телебугою и съ Ялгуемъ, и поможе Богъ Тохтѣ. Того же лѣта поставленъ бысть Андрѣй епископъ Тфѣрьскый.

Въ лѣто 6799. Въ лѣто 6800. Преставися у великого князя у Дмитрея сынъ князь Александръ въ ордѣ. [Того же лѣта ходиша Новогородци съ воеводами великого князя Дмитрія Александровича воевати на Нѣмецьскую землю, и повоеваша много, и пріидоша всѣ здорови. Того же лѣта приходиша Нѣмци Свѣйскые, 800 ихъ, воевати Новогородскыхъ волостей, а 400 ихъ идоша на Корѣлу, а 400 идоша на Ижеру; Корѣляне же избиша своихъ, а Ижеряне своихъ, а иныхъ руками яша. К. О.]

Въ лѣто 6801. [Пріѣхаша[д] Свѣи и поставиша городъ на Корѣлской земли. К. О.] Билъ челомъ князь Андрѣй Александровичь цареви, со инѣми князи Русьскими, на брата своего великого князя Дмитрія Александровича съ жалобами; царь отъпусти брата своего Дюденя[е] со множествомъ рати на великого князя Дмитрія Александровича. Они же много пакости учиниша христіяномъ, и много городовъ поимаша, Володимерь, Москву, Дмитровъ, Волокъ, Переяславль, а иныхъ всѣхъ 14 градовъ взяша и всю землю пусту сътвориша; а великый князь Дмитрій Александровичь съѣха въ Пьсковъ. Новогородци же послаша Семена Климовича[ж] ко царевичю Дюденю[з] съ дары на Волокъ, Дюдень же вспяти рать свою съ Волока, а ко князю Андрѣю Александровичу Новогородци послаша же съ челобитіемъ, зовучи его на столъ; и князь Андрѣй Александровичь свою[и] рать въспяти, а самъ пріѣха въ Новъгородъ

а) русьскою » низовскою К. О. б) вол. новогородьскую » волости новогородскыя К. в) своею » *пропущено въ* Т. г) тфѣрьскій » ростовскій *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *см. Новг. четв. Лѣт. т. IV*, *стр. 44*. д) пріѣхаша » пріѣха *ошибк*. К. О. е) дюденя » дедюня *вездѣ кромѣ* К. О. ж) климовича » климентьевича К. з) дюденю » дедюню *такъ и ниже* В. и) свою » и свою К. О.

1293—98 и сѣде на столѣ, въ недѣлю сыропустную. [Того же говѣнья великій князь Андрѣй Александровичь посла князя Романа Глѣбовича съ Новогородци, съ малыми вои, къ городу Свѣйскому, и приступиша къ нему въ вторникъ на Похвалной недѣли, и бишася крѣпко; но города не взяша, а сами[а] язвени мнози быша, и пріидоша въсвояси. К. О.] Того же великого[б] говѣнія[в], князь великій Андрѣй Александровичь, съ посадникомъ Андрѣемъ и съ болшими людми, иде въ Торжекъ переимати великого князя Дмитрія Александровича, брата своего; а великый князь Дмитрѣй Александровичь бѣжа изо Пскова во Тфѣрь, и присла въ Торжекъ владыку Тфѣрьскаго и князя Святослава съ поклономъ ко князю Андрѣю, брату своему, и къ Новогородцемъ, съсылаючися послы, и взяша миръ, а Волокъ опять Новугороду.

Въ лѣто 6802. Князь великый Андрѣй Александровичь посла посадника изъ Торжку въ Новъгородъ, а самъ поиде на Низовскую землю. Того же лѣта князь Дмитрій Александровичь, на Волоцѣ, постригся въ черньци и преставися, и везоша его въ Переяславль, и положиша его въ святомъ Спасѣ, а княживъ лѣтъ 20 безъ дву; и по немъ сѣде братъ его князь Андрѣй Александровичь. Того же лѣта преставися князь Дмитрей Ростовскій, а по немъ сѣде князь Костянтинъ Борисовичь, братъ его. Въ Ярославлѣ на княженіи сѣде князь Ѳеодоръ[г], а князь Александръ Костянтиновичь на Углечѣ полѣ. [Того же лѣта постави Титъ Мановичь[д] городокъ отій, на сей сторонѣ Неревы рѣкы; Новгородци же шедше городокъ пожгоша, и село великое Титово пожгоша, а товаръ его поимаша весь и отъидоша. К. О.]

Въ лѣто 6803. Великій князь Андрѣй Александровичь иде въ орду со княгынею. [Того же лѣта поставиша Свѣйскые Нѣмци городъ въ Корѣлѣ, съ воеводою своимъ Сигомъ; Новгородци же шедше городъ раскопаша, а Сига убиша, и не упустиша ниодиного ихъ. К. О.]

Въ лѣто 6804. Бысть нелюбіе межи князей Русьскыхъ, княземъ великимъ Андрѣемъ, и братомъ его княземъ Даниломъ Александровичемъ Московскимъ, и княземъ Иваномъ Переяславскимъ, и великимъ княземъ Михаиломъ Тфѣрьскимъ. Пріиде посолъ изъ орды отъ царя[е] Иврюй[ж]; а тогда[з] бысть съѣздъ всѣмъ княземъ великимъ въ Володимери, великому князю Андрѣю Александровичю, и князю Ивану Переяславскому, и Ѳеодору Ярославскому, и князю Костянтину Борисовичу Ростовскому, а противусташа великій князь Данило Александровичь Московскій и братъ его князь Михайло съ Переяславци, и подѣлишася великимъ княженіемъ. Владыко же Семеонъ и владыка Измайло сведоша ихъ въ любовь, и за малымъ Богъ упаслъ кровопролитія, и разъѣхашася кождо въсвояси по здраву.

Въ лѣто 6805. Князь Александръ Глѣбовичь взя лестію подъ отцемъ княженіе Смоленьское[и]. Того же лѣта Новогородци поставиша градъ Копорію каменъ.

Въ лѣто 6806. Великый князь Андрѣй Александровичь поѣха въ Переяславль, великый же князь Данило Московскій и[і] братъ его князь Михайло не съступишася Переяславля ему; онъ же ѣха въ Новъгородъ. Того же лѣта князь Ѳеодоръ Ярославскій[к] собра воя многи, и иде ратію къ Смоленьску на сыновца своего князя Александра[л]; и бися по многи дни у града и не взя его, бѣ бо крѣпокъ велми, и възвратися къ Ярославлю.

а) а сами » а сими (а съ ними) *ошибк.* К. О. б) великого » *нѣтъ въ* К. О. в) говѣнія » говѣйна В. г) ѳеодоръ » ростиславичь *прибавлено на полѣ въ* Ц. д) *О Титмановичѣ см. Нов. перв. Лѣт. III. 66, въ примѣчаніи.* е) отъ царя » олекса (олекрса) *прибавлено во всѣхъ сп., а въ* Т *сіе слово подчищено.* ж) иврюй » и неврюй К. О. з) а тогда » а то Т. и) взя. . . смоленьское » иде въ орду съ княгинею Ц. Б. Г. і) и » *нѣтъ въ* К. О; *должно читать* князь данило московскій, братъ его, и князь михайло. к) ярославскій » переславскій В. л) александра » глѣбовича *приписано на полѣ въ* Ц.

Въ лѣто 6807. Преставися архіепископъ Новогородскій Климентъ, и положенъ бысть въ 1299
притворѣ у святыя Софіи; [по преставленьи же его Новогородци възлюбиша мужа назнаменана -302
Богомъ, именемъ Θеоктиста, и введоша его въ владычень дворъ, дондеже увѣдаютъ гдѣ митрополитъ. К. О.] Того же лѣта изгониша Нѣмци посадъ у Пскова, мѣсяца марта въ 4 день, и многихъ избиша, а иніи въ градъ вбѣгоша, монастыри же пожгоша. Въ утрѣи же день оступиша Нѣмци градъ Псковъ, Домонтъ же съ Иваномъ съ Дорогомиловымъ выѣха на нихъ и побѣди я у святаго Петра и Павла на брезѣ[а]; и бысть сѣча зла, яко николи же така не бывала у Пьскова, овыхъ избиша, а иныхъ раниша, и кумендеря раниша по главѣ, а иные метахуся въ брегъ, а Вельневичь изъима и посла къ великому князю Андрѣю Александровичу на Русь, а прочіи вскорѣ повергше[б] оружія побѣгоша[в], страхомъ и грозою мужества его. Того же лѣта пріѣха Максимъ митрополитъ и сѣде въ Володимери[г]. Того же лѣта преставися князь Домонтъ Псковскій, маія въ 20, и положиша его у святые Троицы, иже много тружався за домъ святыя Троица и за домъ святыя Софіи, за Великій Новъгородъ и за Псковъ. Того же лѣта преставися князь Θеодоръ Ярославскій, сентября въ 19 день.

Въ лѣто 6808. Пріѣха Максимъ митрополитъ въ Новъгородъ, а съ нимъ пріѣха епископъ Ростовскій Семеонъ и епископъ Тфѣрьскій Андрѣй, и поставиша архіепископа Великому Новугороду Θеоктиста; знаменаша его въ церкви святаго Бориса и Глѣба митрополитъ съ епископы и съ игумены, мѣсяца іюня въ 29, на память святою апостолу Петра и Павла, поставиша его въ святой Софіи, [и святую литургію свершиша, и праздникъ свѣтелъ свершиша. К. О.] Того же лѣта прійдоша изъ заморія Нѣмци Свѣйскыя въ силѣ велицѣ въ рѣку въ Неву, и приведоша съ собою мастеры хитрыя, изъ великого Рима и отъ папы[д] мастеры приведоша нарочиты, и поставиша городъ надъ Невою на усть Охтъ рѣкы, и утвердиша его твердостію несказанною, и поставиша въ немъ порокы, и похвалившеся окаанніи нарекоша его Вѣнець земли; бѣ бо съ ними намѣстникъ королевъ, именемъ Ламаскалка[е], и посадиша въ немъ мужа нарочитыя съ воеводою ихъ Стенемъ, а сами отъидоша въ свою землю, князю же великому Андрѣю Александровичу не сущу тогда въ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6809. Пріиде великій князь Андрѣй Александровичь въ Новъгородъ со всею силою своею, и иде съ Новогородци къ городу тому, и приступиша къ нему мѣсяца маія въ 18 день, на память святаго Патрикѣя[ж], и начаша битися крѣпко; помощію же Божіею, и святыя Софіи, и святою мученику Бориса и Глѣба, твердость та бысть ни вочто же за высокоуміе ихъ, зане всуе трудишася безъ Божія повелѣнія; градъ ихъ взятъ бысть, овыхъ избиша, а иныхъ изсѣкоша, а иныхъ связавше ведоша изъ града, а градъ запалиша огнемъ, а гору раскопаша. [Но покой, Господи, душа ихъ въ царствіи въ небесномъ, иже у града того головы своя положиша за святую Софію; а великому князю Андрѣю Александровичю умножи, Боже, лѣтъ. К. О.] Того же лѣта бысть буря велика въ Ростовѣ, 4 церкви изъ основанія выверже, а съ иныхъ верхи срывало; бысть же се іюля въ 6.

Въ лѣто 6810. Преставися князь Иванъ[з] Переяславскій, мѣсяца маія въ 15, а Переяславль

а) на брезѣ» на березѣ *вездѣ кромѣ* Т. б) повергше» повергоша Т. в) побѣгоша» и устремишася на побѣгъ К. О. г) въ волод.» мѣсяца априля въ 18 день *прибавлено во всѣхъ сп.; но это число относится къ другому событію, а не къ пріѣзду митрополита Максима въ Володимерь. См. подъ 6807 годомъ Нов. перв. и четв. Лѣт. (т. III, 66 и IV. 46).* д) изъ великого рима и отъ папы» изъ рима изъ великаго отъ папы К. е) ламаскалка» ламъмаскал(ъ)ка (ламамъскалка) *въ прочихъ сп. кромѣ* В; *о семъ словѣ см. Нов. перв. Лѣт. т. III, стр. 67, въ примѣчаніи.* ж) патрикѣя» въ пятокъ, предъ сшествіемъ святаго духа *прибавл.* К. О. з) иванъ» дмитріевичь *прибавлено на полѣ въ* Ц.

1302-308 взя за себе великій князь Данило Александровичь Московскій[а], и намѣстници свои посла на Переяславль, а княжи Андрѣевы намѣстници сбѣжали съ города. Того же лѣта заложиша городъ каменъ Новугороду. [Того же лѣта Новогородци посылаша послы своя за море въ Доньскую[б] землю, и миръ докончаша на всей воли. К. О.] Того же лѣта великій князь Андрѣй Александровичь въ орду поиде ко царю.

Въ лѣто 6811. Преставися князь Борисъ Ондрѣевичь, февраля въ 26. Того же лѣта преставися князь Данило Александровичь[в] великый Московскій, марта 4.

Въ лѣто 6812. Преставися великый князь Андрѣй Александровичь, внукъ великого князя Ярослава Всеволодича, мѣсяца іюля въ 27[г]; пострижеся въ черньци и въ скиму, положенъ бысть на Городцѣ, а бояре его ѣхаша во Тферь. И съпростася два князя о великомъ княженіи, князь великій Михайло Ярославичь Тферскій и великый князь Юрій Даниловичь Московьскый, и поидоша въ орду въ спорѣ; и много бысть замятни въ Суздальской земли и во всѣхъ градѣхъ. А въ Новъгородъ выслаша[д] Тферичи намѣстници великого князя Михаиловы силою, Новогородци же ихъ не пріяша, но идоша въ Торжекъ Новогородци города блюсти; и съвокупиша всю землю[е], съсылающеся послы, и разъѣхашася, докончаша миръ до пріѣзда князей. Того же лѣта великый князь Иванъ Даниловичь пріѣде въ Переяславль, и сѣде на великомъ княженіи. *Далѣе подъ тѣмъ же годомъ см. Новг. четв. Лѣт., стр. 46, отъ словъ:* Бой бысть князю Ивану . . . ратью въ Тферь.

Въ лѣто 6813. Великый князь Михайло Ярославичь Тферьскый пріиде изъ орды, и сѣде на великое княженіе, и ходи къ Москвѣ, и взя съ великими князи съ Даниловичи миръ. Тое же зимы преставися Максимъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси, декабря въ 16. Того же лѣта преставися князь Александръ Даниловичь. А отъ Михаила великого князя княженія до Таитемеревы рати 10 лѣтъ. А въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ черныи люди побили бояръ; князь Михайло Андрѣевичь[ж], изъ орды пріѣхавъ въ Новъгородъ Нижній, изби вѣчниковъ.

Въ лѣто 6814. Въ лѣто 6815. Сѣде великый князь Михайло Ярославичь въ Новѣгородѣ на столѣ, въ недѣлю на Сборъ святыхъ Отець 600 и 30 иже въ Халкидонѣ. Того же лѣта преставися князь Костянтинъ Борисовичь Ростовскій въ ордѣ. [И на зиму архіепископъ Новогородскый Ѳеоктистъ выйде изъ владычня двора, по своей воли, своего дѣля нездравія; благослови Новгородъ, иде въ монастырь святыя Богородица Благовѣщеніа, изволивъ молчалное житіе, въ немощи будя. Новогородци же взлюбиша Богомъ избранна именемъ Давыда, съ поклономъ и съ честію посадиша его въ владычнѣ дворѣ; и благослови его архіепископъ Ѳеоктистъ въ свое мѣсто, и послаша его къ митрополиту ставитися. К. О.]

Въ лѣто 6816. Поставленъ бысть пресвященный Петръ митрополитъ Кіеву и всей Руси. Того же лѣта поставленъ бысть архіепископъ Новугороду Великому Давыдъ, въ Володимери, митрополитомъ Петромъ Кіевскимъ и всея Руси, мѣсяца іюня[з] въ 5[и]; и пріиде въ Новъгородъ іюля[і] мѣсяца 20[к].

а) взя. . . московскій• приказа дядѣ своему князю данилію (данилу): великій же князь данило александровичь московскій Ц. Б. Г. В. б) въ доньскую• въ дольную *ошибк.* К; *см. Новг. перв. Лѣт. т. III, стр. 68.* в) александровичь• ярославичь *ошибк.* К. О. г) іюля въ 27• на память святаго мученика пантелеймона *прибавл.* К. О. д) выслаша• всылаше В; *въ Новг. перв. Лѣт., стр. 68, правильно* вослаша. е) землю• противу *прибавл.* К. О. ж) андрѣевичь• ярославичь *по чищеному написано въ* Ц. з) іюня• іюля *ошибк.* К. и) въ 5• на память святаго мученика никандра *прибавл.* К. О. і) іюля• іюня *ошибк.* Т. В. к) 20• на память святаго пророка иліи *прибавл.* К. О. *Въ* Ц. *приписано слѣдующее:* 817 (*т. е.* въ лѣто) петръ митрополитъ пріиде на русь. того же лѣта казнь была отъ бога на люди, мыши поѣли жито, и бысть гладъ великъ.

Въ лѣто 6817. Въ лѣто 6818. [*См. Новг. перв. Лѣт., т. III, стр. 69, отъ словъ:* 1307—14
Ходиша Новгородци . . . ветхый сметавше. К. О.] Родися князю[а] Василію Костянтиновичу сынъ Ѳедоръ Галичьскому. Въ ту же зиму, по Крещеніи, Петръ митрополитъ Кіевскій и всея Руси пріѣха въ Брянескъ[б], а князь Василей пріиде ратію Татарьскою ко Бряньску на князя Святослава; митрополитъ же Петръ рече Святъславу: «подѣлися, сыну, княженіемъ со княземъ съ Василіемъ, или бѣжи изъ города.» Святъславъ же, надѣяся на мужество свое, рече: «Брянци мя, господине[в], не пустять, хотять за меня головы своя покласти;» и не послуша[г] отца своего митрополита, и бився много своимъ дворомъ, и ту убіенъ бысть. Тое же зимы преставися блаженный архіепископъ Новогородскый Ѳеоктистъ, много пострада Богови въ болѣзни, просвѣти же ся лице его акы солнце, яко всѣмъ видящимъ его дивитися и славити Бога; положено же бысть честное его тѣло въ монастыри святаго Благовѣщенія пречистые Богоматере[д].

Въ лѣто 6819. Ходи князь Дмитрей Романовичь съ Новогородци на Нѣмецкую землю, за море, на Емъ: и переѣхавше море первое взяша Купецьскую рѣку, и села пожгоша и въ полонъ поимаша многыхъ, и скоты посѣкоша, [и ту убіенъ бысть Костянтинъ Ильинъ сынъ Станимирова въ загонѣ. К. О.]; и потомъ взяша Черную рѣку и вси села по Черной рѣцѣ повоеваша, и пріидоша къ городу Ванаю, и городъ взяша и пожгоша, а Нѣмци вбѣгоша въ дѣтинецъ; бѣ градъ той[е] крѣпокъ велми, на камени высоцѣ, не имѣя приступа никуды же; и прислаша Нѣмци съ поклономъ къ Новогородцемъ, просячи мира у нихъ, Новогородци же миру имъ не даша, и стояша у града того 3 дни и 3 нощи, волости ихъ воююще, и села великая ихъ пожгоша, и обиліе все потравиша, а скота не оставиша ничтоже; и потомъ взяша, идущи назадъ, рѣку Кавгалу и Перну рѣку, и выидоша на море, и пріидоша въ Новъгородъ вси поздорову. Князь Дмитрій Михаиловичь Тфѣрьскый собравъ воя многи, и пріиде ратію на Новъгородъ Нижній на князя Юрія; и не благослови его митрополитъ столомъ въ Володимери, онъ же стоявъ 3 недѣли, възвратися въ землю свою.

Въ лѣто 6820. Заратися князь Михайло Ярославичь съ Новымъгородомъ, и намѣстникы своя сведе, а въ Новъгородъ обилія не пусти, а Торжекъ зая и Бѣжичи и всю волость; и ѣде[ж] владыка Давыдъ во Тфѣрь, веснѣ[з], и доконча миръ на полторы тысячи гривенъ серебра, и князь ворота отвори, и намѣстникы своя присла въ Новъгородъ.

Въ лѣто 6821. [Царь Тохта умре, а Озбякъ сѣде на царствѣ. Ц. *См. Новг. перв. Лѣт., т. III, стр. 70, отъ словъ:* выѣха посадникъ Ладожьскыи . . . и пожгоша. К. О.] Въ лѣто 6822. [*См. Новг. перв. Лѣт., т. III, стр. 70, отъ словъ:* избиша Корѣла городчанъ. . . перевѣтниковъ. К. О.] Пріѣха съ Москвы отъ великого князя Юрія Даниловича въ Новъгородъ князь Ѳеодоръ Ржевскій, изнима намѣстникы княжи Михаиловы Тфѣрьского, и держа ихъ во владычнѣ дворѣ; а Новогородци со княземъ Ѳеодоромъ поидоша на Волгу. Князь же Дмитрей Михаиловичь со Тфѣричи выиде противу имъ, и стоя объ ону сторону Волгы, и ту стояша 6 недѣль, олни и до замороза, а князь Михайло Тфѣрьскый[и] въ ордѣ; и докончаша миръ со княземъ Дмитріемъ на всей воли Новогородьской, и оттолѣ послаша на Москву по князя Юрія Даниловича. Того же лѣта, на зиму[і], пріѣха великый князь Юрій Даниловичь въ Новъгородъ на столъ, и съ братомъ своимъ княземъ Аѳонасіемъ.

а) князю• великому *прибавл.* Т. б) въ брянескъ• въ дебрянескъ К. О. в) господине• *нѣтъ въ* Т. г) и не послуша• слова *прибавл.* К. О. В. д) богоматере• а душа взиде на небо *прибавл.* К. О. е) градъ той• град-отъ Ц. Б. Г. О. градъ тъи Т. ж) и ѣде• (и) сѣде *ошибк.* Б. Г. В. з) веснѣ• въ роспутіе *прибавл.* К. О. и) тфѣрьскый• бяше *прибавл.* К. О. і) на зиму• предъ великимъ заговѣйномъ *прибавл.* К. О.

1315 —17 Въ лѣто 6823. Поиде великій князь Юрій Даниловичь изъ Новагорода съ Новогородци, позванъ въ орду отъ царя, а въ Новѣгородѣ остави брата своего князя Аѳонасія; и пріиде въ Ростовъ, и оттолѣ поиде въ орду мѣсяца марта въ 15, въ суботу Лазареву. Того же лѣта пріиде изъ орды князь Михайло[а] Тферьскый, ведый съ собою окааннаго Таитемиря, и Мархожу, и Индыи; услышавше же Новогородци, со княземъ Аѳонасіемъ изидоша къ Торжку и пребыша ту 6 недѣль, вѣсти переимаючи. Тогда же поиде князь Михайло Тферьскый къ Торжку[б], со всею силою[в] Низовскою землею и съ Татары; князь же Аѳонасій съ Новогородци и съ Новоторжци изиде противу имъ на поле. Бысть же за умноженіе грѣховъ нашихъ, Божіимъ попущеніемъ, немало зла сътворися, и съступившимся обѣма полкомъ, и бысть сѣча зла, яко не мощи исповѣдати; и ту убиша много добрыхъ мужь [и бояръ Новгородскыхъ. . . Богъ вѣсть. К. О; *см. Нов. перв. Лѣт., т. III, стр. 71*], а иные вбѣгоша въ городъ и затворишася въ городѣ со княземъ Аѳонасіемъ. И присла князь Михайло въ городъ Торжекъ къ Новогородцемъ, глаголя: «выдайте ми князя Аѳонасія и князя Ѳеодора Ржевскаго, и язъ съ вами миръ докончаю;» и рекоша Новогородци: «не выдадимъ князя Аѳонасія, но изомремъ честно за святую Софію.» И присла опять князь Михайло, глаголя: «выдайте ми князя Ѳеодора Ржевского,» и не хотѣша выдати, и по неволѣ выдаша его; на себѣ же докончаша 5 темъ гривенъ серебра, и докончаша миръ, и крестъ цѣловаша. И по миру призва къ себѣ князь Михайло князя Аѳонасія и бояръ Новогородьскыхъ, и поимавъ ихъ посла во Тферь въ таль, а останокъ людей въ городѣ нача продаяти, сколко кого станеть, и доспѣхи вся и оружія отъ нихъ отъя. Бысть же се зло февраля въ 10[г]. И посла князь Михайло въ Новъгородъ намѣстникы своя.

Въ лѣто 6824. Выидоша намѣстници княжи Михаиловы изъ Новагорода, и поиде князь Михайло къ Новугороду ратію со всею землею Низовскою, а Новогородци учиниша по обѣ сторонѣ острогъ, и съѣхася вся земля власти Новогородскія: Пьсковичи, и Ладожане, и Рушане, и Корѣла, Ижера, Вожане; князь же Михайло, не дошедъ города, ста въ Устіянѣхъ. И тако мира не возма поиде прочь, не успѣвъ ничтоже, но болшую рану въспріимъ, възвратися въспять; и заблудиша въ озерѣхъ и въ болотѣхъ и начаша мерети голодомъ, и ядоша кони свои, а иніи съ щитовъ кожи сдирающе ядяху, и доспѣхъ свой и оружія все пожгоша, и пришедше пѣши въ домы своя, пріемше болшую рану, якоже древле Іерусалимляне, внегда предасть я̂ Богъ въ руцѣ Титу царю Римьскому. [Того же лѣта не дошедшю[д] великому князю Михаилу до города Тфѣри, Новогородци же яша Игната Бѣска, и съзвониша вѣче на Ярославлѣ дворѣ[е], и свергоша его съ мосту въ Волховъ; творяху бо его перевѣтъ державша къ великому князю Михаилу Тферьскому, а то Богъ вѣсть. Тогда же убіенъ бысть Данилко Писцевъ отъ своего холопа, обадилъ бо его бяше къ горожаномъ, рекъ тако: «посылалъ мя есть[ж] съ грамотами на Тфѣрь ко князю.» К. О.] Того же лѣта пріиде изо орды князь Василей Костянтиновичь, а съ нимъ Татарьскіе послы Сабанчей и Казанчій, и много зла сътвориша Ростову.

Въ лѣто 6825. Посылаша Новогородци владыку Давыда ко князю Михаилу на Тферь съ молбою, просящи на окупъ братіи своей, которые у него въ тали; и не послуша его[з] князь. [Того же лѣта приходиша Нѣмци въ озеро Ладожьское, и побиша много Обонижьскыхъ купець. К. О.]

а) михайло• ярославичь *прибавл.* К. О. б) и пребыша . . . къ торжку• *пропущено въ* В. в) силою *нѣтъ въ* К. О. г) февр. въ 10• на память святаго мученика харлампія *прибавл.* К. О. д) не дошедшю• не дошедше К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. стр. 71.* е) дворѣ• *пропущено въ* О. ж) есть• еси О. з) его• ихъ Т.

Въ лѣто 6826. [Ходиша Новогородьци войною за море въ Полную рѣку, и много повое- 1318
ваша, и взяша городъ Людеревъ Сумьского местеря и бискупль, и пріидоша всѣ здорови. К. О.] —19
Пріиде изъ орды великый князь Юрій Даниловичь на великое княженіе, и приведе съ собою Татары, Кавадыя и Астрыбала, и со всею Низовскою землею; и поиде ко Тфѣри на князя Михаила, а въ Новъгородъ посла[а] Телебугу, и призва Новогородцевъ. Новогородци же пріѣхаша въ Торжекъ, и докончаша со княземъ съ Михаиломъ Тфѣрскымъ, како не въступатися имъ[б] ни по комъ, понеже не[в] вѣдяху великого князя Юрія Даниловича гдѣ есть, и възвратишася въ Новъгородъ. Великому же князю Юрію Даниловичю пришедшу съ полкы близъ Тфѣри за 40 верстъ, и ту князь Михайло выиде на нь съ Тфѣричи, и съступишася обои полци и бысть сѣча зла, много головъ паде около великого князя Юрія Даниловича[г]; а брата его князя Бориса и княгыню его руками яша и приведоша во Тфѣрь, и тамо умориша князя Бориса, а княгиню Юріеву не убиша[д]. Великый же князь Юрій прибѣжа въ Новъгородъ, и позва съ собою Новогородцевъ и Псковичь, они же поидоша съ нимъ, и владыка Новогородскый поиде съ ними, и пріидоша на Волгу; и докончавъ великый князь Юріе Даниловичь со княземъ Михаиломъ миръ, како ити въ орду обѣма, а брата великого князя Юрія Даниловича князя Бориса и княгыню великую княжу Юріеву пустити. И поидоша Новогородци въ Новъгородъ, уже бо веснѣ сущи[е], а князь великій Юрій Даниловичь иде на Москву, и оттолѣ иде въ орду. Того же лѣта пріиде на Русь Конча[ж], и уби у Костромы 100 человѣкъ и 20, и оттолѣ пришедъ взя Ростовъ городъ и церковь святую Богородицю пограби, и монастыри пожже[з], и села и люди плѣни.

Убіеніе князя великого Михаила Ярославича Тфѣрьского, въ ордѣ отъ царя Озбяка. Въ лѣто 6827. Сій блаженный, приснопамятный, боголюбивый князь Михайло Ярославичь, внукъ великого князя Всеволода Юріевича, скончавшюся ему нужною смертію въ ордѣ за христіяны; роди же ся воистину отъ блаженныя и преподобныя матери великыя княгини Оксиніи[и], егоже святая та и премудрая мати вспита въ страсѣ Господни и научи святымъ книгамъ и всякой премудрости. Княжащу ему въ отчинѣ своей во Тфѣри, преставися великый князь Андрѣй, и благослови его на свой столъ на великое княженіе сего христолюбиваго князя Михаила, емуже по старѣйшиньству дошелъ бяше степень княженія великого; и поиде въ орду ко цареви, якоже и преже его князи бывшіи имяху обычай тамо взимати великое княженіе. Въ то же время сыновець его князь Юрій великый Даниловичь поиде въ орду же; егда же ему бывшю въ Володимери, блаженный же и приснопамятный митрополитъ Кіевскій и всея Руси Максимъ[і] съ многою молбою браняшеть итти въ орду, глаголя: «азъ имаюся тебѣ съ великою княгинею Оксиніею матерію великого князя Михаила, чего въсхочешь изъ отчины вашея, то ти дасть.» Онъ же обѣщася, рекъ: «хотя, отче, иду въ орду, но не хощу великого княженія.» И бывшю ему въ ордѣ, не хотя роду человѣчю добра всепагубный врагъ діяволъ, вложи въ сердце княземъ Татарьскымъ, свадиша братію, ркуще великому князю Юрію Даниловичу: «оже ты даси выходъ болши князя Михаила Тфѣрьского, мы тебѣ великое княженіе дадимъ;» и тако превратиша сердце его, и нача

а) посла» присла(въ) Т. К. О. б) имъ» *нѣтъ въ* Т. в) не» *пропущено въ* К. О. г) около. . . даниловича» о князи юрьи *такъ въ Нов. перв. Лѣт.* д) а княгиню. . . не убиша» а княгиню юріеву и кончака не убиша *во всѣхъ сп. кромѣ* В., *гдѣ сказано* а княгиню юріеву и кончака убиша; *слич. Нов. перв. Лѣт. т. III, стр. 72.* е) веснѣ сущи» бѣ весна Ц. Б. Г. В. ж) конча» кокча (кочка) *во всѣхъ сп. кромѣ* Г; *см. Троицк. Лѣт. т. I, стр. 229, и Нов. четв. Лѣт. т. IV, стр. 49.* з) пожже» пограби К. О. и) оксиніи» ксеніи В. і) максимъ» петръ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О.

1319 искати великого княженія. Обычай бо поганыхъ и до сихъ мѣстъ вмещуще вражду межю братіи князей Русьскыхъ, и себѣ болшая дары взимаху. И бывши прѣ велицѣ межи ими, и бысть тягота велика въ Русьской земли за наша согрѣшенія. О томъ рече Господь Пророкомъ: аще обратитеся ко мнѣ и останетеся отъ всѣхъ злобъ вашихъ, то вложу любовь въ сердце княземъ вашимъ и миръ въ земли вашей; аще ли не останетеся отъ злыхъ обычай вашихъ, и не покаетеся отъ многыхъ безаконій вашихъ, всякою казнію не пощажу васъ. Но милостію пресвятыя Богородица и всѣхъ святыхъ, пріиде благовѣрный князь Михайло въ Русь, и посаженъ бысть на столѣ великого княженія въ Володимери блаженнымъ и приснопамятнымъ митрополитомъ Кіевскимъ и всея Руси Максимомъ[а]. Княжившу же ему 8 лѣтъ на великомъ княженіи, а въ ордѣ сѣде иный царь, именемъ Озбякъ, войде[б] въ богомерзьскую вѣру Срачиньскую, и оттолѣ наипаче не пощадѣти нача роду христіяньского. Якоже бо о таковыхъ рекоша царьскыя дѣти, иже плѣнени въ Вавилонъ, сице глаголааху: предасть ны въ руцѣ царю нечестивому, и законопреступному, и лукавнѣйшю паче всея земля; егда бо Господь градъ Ерусалимъ казня, предасть въ руцѣ царю Титу Римьскому; и паки егда Фоцѣ Царьградъ предасть въ руцѣ[в], такоже не Фоку любя, но Царьградъ казня за людьская согрѣшенія; еже и се бысть за наша согрѣшенія. Но мы бывшее възглаголемъ. И оттолѣ нача быти вражда промежи князей сихъ[г]; аще и творяста[д] миръ межи себе, но врагъ нашь всепагубный дьяволъ пакы рать вздвизааше. И пакы бывшимъ великимъ княземъ[е] въ ордѣ, и бывши прѣ велицѣ межи има, и оставиша великого князя Юрія Даниловича у себе въ ордѣ, а князя Михаила отпустиша на Русь; минувшу же единому лѣту, и паки безаконніи Измаилтяне не сыти суще мьздоимьства, егоже желааху, веземше много сребра, и даша великое княженіе великому князю Юрію Даниловичю, и отъпустиша съ нимъ на Русь единого отъ князь своихъ, безаконнаго и треклятаго Кавгадыя. Блаженный же великый князь Михайло срѣте его съ полкы своими, и посла къ великому князю Юрію Даниловичю, рекъ тако: «брате! аже далъ царь тебѣ великое княженіе, то и азъ отступаюся тебѣ, княжи на великомъ княженіи, а въ мою опришнину не вступайся;» и роспусти вся воя своя, и поиде въ свою отчину съ домочадци своими. И паки діяволъ не престаяше[ж] желая кровопролитія, еже и створися за грѣхы наша. Пріиде бо великый князь Юрій ратію ко Тфѣри, совкупивъ всю землю Низовскую и съ кровопивцемъ Кавгадыемъ, и множество Татаръ и Бесерменъ и Моръдвы, начаша городъ жечи и многа села; и бысть туга не мала, имающе мужи и мучащи[з] различными муками и смерти предаяху, а жены ихъ оскверниша поганіи; и пожгоша всю власть Тфѣрскую и до Волгы, и поидоша на другую страну Волгы, и на той странѣ тоже хотяху творити. Блаженный же князь Михайло призва епископа своего и князей и бояръ, и рече къ нимъ: «братіе! видите ли, княженія великого отступился есмь брату моему и выходъ[и] давалъ[і] есми, и се надъ тѣмъ колико зла сътвориша въ вотчинѣ моей? азъ же терпяхъ имъ и чаяхъ, уже престанеть злоба си, но и паче вижю еже головы моея ловять; нынѣ же не творюся въ чемъ виноватъ, буду ли въ чемъ виноватъ, скажите ми.» Они же яко единѣми усты со слезами рекоша: «правъ еси, господине, во всемъ; предъ своимъ сыновцемъ таковое смиреніе сътворилъ еси, и се взяша всю власть твою, а другую страну также хотять пусту сътворити; а нынѣ, господине, поиди противу имъ, а мы, господине,

---

а) максимомъ• петромъ *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. б) войде• поиде О. в) въ руцѣ• его *прибавл.* Б. Г. В. г) промежи... сихъ• межи князема сима К. О. д) творяста• многажды *прибавл.* К. О. е) бывшимъ... княземъ• бывшима великима князема К. О. ж) не престаяше• не престающе Т. К. О. з) мучащи• мучаща *во всѣхъ сп. кромѣ* В. и) выходъ• царю *прибавл.* Ц. і) давалъ• (в)далъ Ц. В.

за * тобя хощемъ животомъ своимъ потягнути.» Блаженный же князь Михайло также съ многымъ смиреніемъ рече: «братіе! слышите что глаголеть Господь въ Евангеліи: иже аще кто положить душу свою за другы своя, той[а] великъ наречется въ царствѣ небеснѣмъ[б]; намъ же нынѣ не за единъ другъ, ни за два голова положити и душа своя[в], но за толико народа въ полону суща, а иніи избіени суть, а жены ихъ и дщери осквернени суть отъ поганыхъ, и нынѣ аже за толико народа положимъ душа своя, да вмѣнится намъ слово Господне въ спасеніе.» И утвердившеся честнымъ крестомъ и поиде противу ратнымъ, и яко быша близь себе, и бысть видѣти ратьныхъ безчисленое множество, и яко съступишася полци и бысть сѣча велика[г], не могуще брани носити, вдаша противніи плещи свои[д]; милостію Великого Спаса, и пречистыя его Матери, и помощію великаго Архангела Михаила побѣди благовѣрный князь Михайло, и бысть видѣти безчисленое множество ратныхъ падающе подъ кони язвени, яко снопы въ жатву на нивѣ. Великый же князь Юрій Даниловичь видѣ многы падающа воя его язвени, и отъѣха въ Торжекъ въ малѣ ратныхъ, и отътолѣ ѣха въ Великій Новъгородъ; а оканнаго же Кавгадыя съ другы его не повелѣ князь[е] избивати, въ немъже послѣдняя болши погыбель. Си же побѣда сътворися мѣсяца декабря 22. Самому же князю Михаилу видѣти доспѣхъ свой весь язвенъ, на тѣлеси же его не бысть никоеяже раны[ж]; рече бо блаженный Давыдъ: падеть отъ страны твоея тысяща и тма одесную, къ тебѣ не приступить[з], и не пріидеть къ тебѣ зло, и рана не приближится къ тѣлеси твоему; яко ангеломъ своимъ заповѣсть о тебѣ, съхранити тя во всѣхъ путѣхъ твоихъ[и]. Якоже и бысть тогда съхраненъ великимъ Архангеломъ Михаиломъ, и избави изъ плѣна множество душа, бывшая въ скверныхъ рукахъ поганьскыхъ, и възвратися[і] въ свое отечьство съ великою радостію, и приведе окааннаго Кавгадыя въ градъ свой, и много чествивъ и одаривъ его, и отъпусти его; онъ же много съ лестію ротяшеся не вадити на нь ко царю, глаголя: «занеже воевали есми власть твою безъ царева слова и повелѣнія.» Великій же князь Юрій Даниловичь совкупивъ множество Новогородцевъ и Пьсковичь, и поиде ко Тфѣри, и срѣте его князь Михайло противу Синѣевского, и пакы не хотя видѣти другаго кровопролитія за толь малы дни, умирившися и крестъ цѣловаша[к]; ** и рече князь Михайло: «поидевѣ[л], брате, оба въ орду, жалуемся вмѣстѣ царю, абы ны чимъ помочи христіяномъ.» Великый же князь Юрій Даниловичь пакы съимася въ Кавгадыемъ, и поидоша[м] напередъ въ орду, поимши князи всѣ Низовскіе съ собою, и бояре съ городовъ и отъ Новагорода, по повелѣнію окааннаго Кавгадыя; [и написаша многа лжесвѣдѣтельства на блаженаго великого князя Михаила. К. О.] Князь же Михайло посла сына своего князя Костянтина; а самъ послѣ въ орду же поиде, благословяся у епископа своего Варсонофія, и отъ игуменовъ и отъ поповъ, и отъ отца своего духовнаго игумена Ивана. И послѣднее исповѣданіе сътвори на рѣцѣ на Нерли, на многъ часъ очищая душю свою, глаголаше: «азъ, отче, аще много мыслихъ, како бы ны[н] помочи[о] христіяномъ симъ, но моихъ ради грѣховъ многа тягота створяется въ наю

а) той» тъи Т. то К. О. б) *Іоан. XV, 13.* в) ни за два. . . своя» или за два положити душа своя К. О. г) велика» на мѣстѣ нарицаемѣмъ бортеневѣ *приписано на полѣ въ* Ц. д) свои» на побѣгъ *прибавл.* К. е) князь» великій князь михайло К. О. ж) раны» язвы Ц. з) одесную къ тебѣ не приступить» одесную тебе В. и) *Псал. XC, 7, 10, 11.* і) и възвратися» възврати Т. Ц. В. к) цѣловаша» цѣловаста К. О. л) поидевѣ» поидева Ц. Б. Г. О. поидемъ К. м) поидоша» поидоста К. О. н) ны» ми Ц. о) помочи» пособити К. О.

* Далѣе въ Бал. недостаетъ листа, а въ Гор. находится пропускъ.

** Продолжаются Бал. и Гор.

1319 разности; нынѣ, отче, благословите мя, аще ми[а] случится пролію кровь свою за нихъ, да негли бы ми Господь отдалъ грѣховъ, аще сіи[б] христіяне нѣсколко[в] почіють,» еже и бысть молитвою его. До того же мѣста проводи его благородная его княгини Анна и сынъ его князь Василей, и възвратистася со многимъ рыданіемъ, не могуще разлучитися отъ възлюбленнаго князя; онъ же поиде къ Володимерю, а съ нимъ сына его князь Дмитрій да князь Александръ. И бывшу ему въ Володимери, и се пріѣха посолъ отъ царя изъ орды, именемъ Ахмылъ, глаголя: «зоветь тя царь, поиди вборзѣ, буди за мѣсяць; аще ли не будеши, то уже воимянова на тебе рать и на твои городы; обадилъ тя есть ко царю Кавгадый, глаголя: не бывати ему въ ордѣ.» Думаша же бояре его ркуще: «се сынъ твой въ ордѣ, а еще другаго посли;» такоже и сынове его глаголаста ему: «господине драгый отче! не ѣзди въ орду самъ, наю котораго посли, аще всхощеши; занеже обаженъ еси ко царю, дондеже минеть гнѣвъ его.» Крѣпкымъ же умомъ, исполненъ смиренія, глаголаше: «видите, чада моя, яко не требуеть васъ царь дѣтей моихъ, ни иного[г] котораго, развіе мене, но моея главы хощеть: аще бо азъ гдѣ уклонюся, то вотчина моя вся въ полону будеть и множество христіянъ избіени будуть; аще ли послѣ того умрети же ми есть, то лучши ми есть нынѣ положити душю свою за многыя душа.» Помянувъ бо бяше блаженнаго отечьстволюбца великаго Христова мученика Димитрія, рекша про отчину свою градъ Селунь: Господи! аще погубиши градъ сіи, то и азъ съ ними погибну, аще ли спасеши, то и азъ спасенъ буду; сій убо такожe умысли створити, и положити душю свою за свое отчество[д]. И пакы много учивъ сына своего всякой добродѣтели, веляше убо ему послѣдовати благымъ своимъ нравомъ, не могуще разлучитися на мнозѣ слезъ ихъ, и едва разлучистася; отпусти ихъ въ свое отечьство, давъ имъ рядъ, написа грамоту, раздѣливъ имъ отчину свою, ти тако отпусти я. Дошедшю же ему въ орду, мѣсяца септября въ 6, на усть рѣкы Дону, идѣже течеть въ море Сурожьское, и ту срѣте его сынъ его князь Костянтинъ. Царь же дасть ему пристава, не дадуща никому же его обидѣти; се бо умякнуша исперва словеса ихъ паче елея, и та бо[е] нынѣ быша стрѣлы. И егда же одари вcѣ князи ординьскіе и царици, послѣди же самого царя, бывшу же ему въ ордѣ полтора мѣсяца, и рече царь княземъ своимъ: «что ми есте молвили на князя Михаила, сътворите[ж] има судъ съ великимъ княземъ Московскимъ Юріемъ Даниловичемъ; да котораго правду скажете мнѣ, того хощю жаловати, а виноватого казни предати,» а не вѣси, окаанне, уже еси своею казнію сплелъ ему вѣнець пресвѣтелъ. Въ единъ убо день собрашася вси князи ординьскыя въ едину вежу за царевъ дворъ[з], и покладаху многы грамоты со многымъ замышленіемъ на князя Михаила, глаголюще: «многы дани поималъ еси на городѣхъ нашихъ, царю же не далъ еси.» Истинный же Христовъ страдалецъ Михайло любяй правду, глаголя истинну, со всякою правдою[и] обличаше лжы ихъ свидѣтельства. О таковыхъ судіяхъ речено бысть: поставлю властеля ругателя ихъ, и судію не милующи ихъ[і]; си бо бяше Кавгадый нечьстивый самъ судія, той же и сутяжай, той же и лжи послухъ бываше, покрываше лжею своею истинная словеса князя Михаила, изрече много замышленыя вины на непорочнаго Христова воина, а свою страну оправдая. И паки минувшей единой недѣли по судѣ томъ, въ день суботный, отъ нечестивыхъ изиде

а) аще ми» аще ли Ц. В. О. б) сія» сеи Т. Б. Г. О. в) нѣсколко» сѣсколко Ц. Б. Г. О. сколько К. В. г) ни иного» *нѣтъ въ* К. д) отчество» и избави насъ множество своею кровію отъ многоразличныхъ бѣдъ *прибавл.* К. О. е) та бо» тамо Ц. Б. Г. В. ж) сътворите» створита *вездѣ кромѣ* К. О. з) вежу... дворъ» вежу цареву (въ) дворъ К. О. и) правдою» неправдою *во всѣхъ сп. кромѣ* В. і) не милующи ихъ» не милующихъ Т. К. О. В. не милующи Ц. *См. Исаіи III, 4.*

повелѣніе безаконно, поставиша его на другомъ судѣ связана блаженнаго князя Михаила, 1319
износяще ему неправедное осужденіе: «царевы дани не давалъ еси, противу посла бился еси, а княгыню великого князя Юрія уморилъ еси.» Благовѣрный же князь Михайло со многымъ свидѣтельствомъ глаголаше: «колико скровищь издавалъ есмь цареви и княземъ», все бо исписано имѣяше[а]; «и посла паки избавихъ[б] на брани и со многою честію отпустихъ его;» а про княгыню Бога послуха призывааше, «яко ни на мысли ми того створити.» Они же безаконніи, по глаголющему Пророку, уши имуть, не слышать правды, уста имуть, не глаголють истинны, очи имуть и не видять[в]; ослѣпи бо я злоба ихъ и не вмѣниша себѣ нимало словеси преподобнаго, но рѣша въ себѣ: поносы и узами стяжемъ его и смертію нелѣпотною осудимъ его, яко неключимъ есть намъ и не послѣдуеть нравомъ нашимъ; якоже бо въсхотѣша, то и сътвориша. Въ настоящую убо нощь приставиша 7 сторожовъ отъ 7 князей и иныхъ немало, и покладаху предъ блаженнымъ многа ужа желѣзныя, хотяще отягчати нози его, и вземши отъ портъ его и подѣлишася; въ ту нощь мало отъпустиша ему отъ узъ желѣзныхъ, но связанъ тако пребысть всю нощь. Тое же нощи отгнаша отъ него вся бояре его и слуги сильно, біюще, и отца его духовнаго игумена Александра, и оста единъ въ руку ихъ; глаголаше бо къ себѣ: «удалиша отъ мене дружину мою и знаемыя отъ страсти.» Наутріе же, въ недѣлю, повелѣніемъ безаконныхъ възложиша колоду велику отъ тяжка древа на выю святому, прообразующе ему поносную муку, юже пріимъ благодаряше Господа Бога, съ радостію и со слезами глаголя: «слава тебѣ, Владыко человѣколюбче, яко сподобилъ мя еси начатокъ пріяти мученія моего, сподоби мя и кончати подвигъ сей; да не прелестять мене словеса лукавыхъ, ни да устрашать мя прещенія нечестивыхъ.» И повелѣша безаконніи вести святаго послѣ царя, бяше бо пошелъ на ловы, преподобный же и благовѣрный князь Михайло яко изъмлада имяше и никако же измѣняше правила своего, въ нощи пояше псалмы Давыдовы; а како поиде изъ Володимеря, то отъ недѣли до недѣли пощашеся и причащашеся[г] пречистаго тѣла и крови Господни, а отнелѣ же ятъ бысть, наипаче безпрестани вся нощи не дадяше сна очима своима, да не въздремлеть ни уснеть храня его Ангелъ. Но пакы славяше Бога, съ многыми слезами и глубокымъ въздыханіемъ исповѣдаяся ему, глаголаше: «Господи! услыши молитву мою и вопль мой къ тебѣ да пріидеть; и не отврати лица твоего отъ мене, Владыко, но въ онь же день тужу, приклони[д] ухо твое, въ онь же часъ призову тя, Господи, скоро услыши мя Господи; се бо минуша ми дніе мои акы дымъ[е];» прочее: «спаси мя Боже, яко внидоша воды до душа моея, пріидохъ бо сѣмо яко въ глубину морьскую и яко буря потопи мя; се бо умножишася паче власъ главы моея ненавидящіи мя безъ ума, а преже сего мой хлѣбъ ядяху и мою любовь видѣвши, а нынѣ укрѣпишася на мя, и врази ми быша досажающи ми безъ правды[ж].» И егда безаконьніи стражи они въ нощи забиваахy въ той же колодѣ святѣи руцѣ его, но ни тако озлобляемъ пояше[з] Псалтирь непрестанно, а единъ отъ отрокъ его сѣдяше предъ нимъ прекладывая листы, онъ же прилѣжно глаголаше: «Господи! не отврати лица твоего, яко скорблю, скоро услыши мя, вонми души моей, избави ю отъ врагъ сихъ; ты бо единъ вѣси помышленіе мое, и студъ мой и срамоту мою; се бо предъ тобою всегда[и] суть стужающіи ми безъ правды, и жду еже бы кто со мною поскорбѣлъ, и не бѣ утѣшающаго мя и не обрѣтохъ развіе тебе, Господи!

а) имѣяше» имѣеши Ц. б) избавихъ» избивахъ *ошибк.* Б. Г. В. в) *Псал. CXIII, 13, 14.* г) пощашеся и причащашеся» постяшеся и причащаяся *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. д) приклони» ко мнѣ *прибавл.* Б. Г. К. О. е) *Псал. CX, 1 — 4.* ж) *Псал. LXVIII, 1 — 3, 5.* з) пояше» не престаяше (не престающе) поя К. О. и) всегда» вонму К. О.

1319 въздають бо ми злая въздобрая[а], пролей на ня гнѣвъ твой и ярость гнѣва твоего да иметь я[б]; но что ся хвалиши о злобѣ своей, безаконный Кавгадыю? злая мыслиши на мя по вся дни, языкъ твой яко бритва изощренна, створилъ еси лесть, възлюбилъ еси злобу паче добра, забылъ еси многыхъ моихъ даровъ и глаголалъ еси на мя неправду ко цареви, сего ради Богъ разрушитъ тя, и въстергнеть тя, и преселитъ тя отъ села твоего и корень твой отъ земля живущихъ[в]; но терплю имени твоего ради, Господи, да благо ми будеть съ преподобными твоими, да явно сего ждахъ, дабы ми пострадати Христа ради; и се видя себе озлобляема сице, радуюся о спасеніи твоемъ и во имя Господа Бога нашего възвеличимъ[г]; но въскую прискорбна есть душа моя, въскую смущаеши мя, уповай на Бога, яко исповѣмся ему, спасеніе лицю моему Богъ мой[д].» И тако на всякъ часъ моляся Богови[е] и глаголя; во дне же всегда бѣше видѣти его свѣтлымъ лицемъ и весела взоромъ, и словесы сладкыми и веселыми тѣшаше бояръ и слугъ своихъ, и бяше видѣти его яко никоегоже озлобленія пріемлюща, и глаголаше: «се ли вы едино было любо, дружино моя, егда преже сего яко въ зерцало зряще спотѣшастеся, нынѣ же видяще на мнѣ древо се, печалуете и скорбите? помяните како пріяхомъ благая въ житіи нашемъ, то сѣхъ ли не хощемъ претерпѣти? что бо ми есть си мука противу моимъ дѣломъ? но и болша сихъ достоить ми пріяти, да негли[ж] быхъ прощеніе получилъ.» И приложи слово праведнаго Іева: «яко Господеви годѣ, тако будеть, буди имя Господне благословено отъ нынѣ и до вѣка[з]; да не печалуйте про древо се, по малѣ бо узрите е[и] прочее вья моея.» Минувшимъ же днемъ 20 и 4-мъ, святому бывшу въ неизреченномъ томъ терпѣніи, нечестивый же Кавгадый имѣя ядъ аспиденъ подъ устнама своима, и пакы досажая души терпѣливаго князя Михаила, повелѣ его привести въ торгъ въ таковой укоризнѣ, созва вся заимодавца, повелѣ святаго поставити предъ собою на колѣну; величаашеся безаконный яко власть имый на праведнѣмъ, и много словеса изорче досадна праведному. И посемъ рече: «вѣдая буди, Михаиле, такъ царевъ обычай: аже будеть ему на кого гнѣвъ, хотя и на своего племянника[і], ти такоже древо въскладають на него, егда же гнѣвъ его минеть, и паки въ первую честь вводить его; утро бо или въ предъидущій день тягота си отидеть отъ тебе, и въ болшей чести будеши.» И възрѣвъ рече сторожемъ его: «почто не облегчите ему древа сего?» они же рекоша[к]: «заутра или на другій день тако створимъ по глаголу твоему.» И рече окаанный: «поддержите ему древа сего, да не отягчають ему плеща[л],» и тако единъ отъ предстоящихъ за нимъ подъимъ держаше древо. Многу же часу минувшу, о впросѣхъ праведному отвѣты дающе, и посемъ повелѣ вонъ вести блаженнаго; и вышедшю ему вонъ, и рече слугамъ своимъ: «дайте ми стулецъ, да почію и пріиму покой ногама своима,» бѣста бо отягчали отъ многаго труда. Въ то же время съѣхалося бѣше множество отъ всѣхъ языкъ, сшедшеся зряще святаго; рече же единъ отъ своихъ, предстоящихъ ему: «господине княже! видиши ли селико народа множество стоящихъ[м], видяще тя въ таковой укоризнѣ, а преже[н] тя слышаща царствующа въ своей земли; абы, господине, еси пошелъ въ свою вежю.» Блаженный же рече съ слезами: «яко позору быхомъ Ангеломъ и человѣкомъ, вси видящеи мя покиваауху главами своими[о];» и паки: «уповаю на

а) въздобрая» возблагая братіа В. б) *Псал. LXVIII, 18—22, 25.* в) *Псал. LI, 3—7.* г) възвеличимъ» возвеличимся В. д) *Псал. XLI, 6, 12 и XLII, 5.* е) моляся богови» со слезами моляся господеви (богови) Б. Г. В. со слезами моляше бога К. О. ж) негли» некли (неколи) *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. з) *Іова I, 21.* и) е» *пропущено въ* Т. В. О. і) на своего племянника» отъ своего племени К. О. к) они же рекоша» *только въ* К. О. л) плеща» плещу К. О. плещи В. м) селико . . . стоящихъ» се колько множество народа стоять К. О. н) а преже» аже *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. о) *Псал. CVIII, 25.*

Господа, да избавить мя и спасеть якоже хощеть, яко ты еси исторгый мя отъ чрева ма- 1319
тери моея[а];» и въставъ иде къ вежѣ своей, глаголя прочее псалма того. И оттолѣ бяше видѣти очи его полны слезъ, чюяше бо въ сердци, яко уже скончатися доброму его[б] теченію. Бывшу же блаженному въ неизрѣченномъ томъ томленіи и тяготѣ дній 26 за рѣкою Теркомъ, на рѣцѣ на Севенцѣ[в], подъ городомъ Тетяковымъ, минувшю[г] всѣ горы[д] высокія Ясьскыя и Черкасьскые, близь Воротъ желѣзныхъ, въ среду рано повелѣ отъпѣти заутреню и часы, самъ же съ плачемъ послушааше; и посемъ повелѣ правило причащенію, и рече попови: «да быхъ азъ самъ молвилъ псалмы си,» онъ же вда ему книгу. И пріимъ нача молвити тихо со умиленіемъ и глубокымъ въздыханіемъ, источающи[е] слезы яко рѣку, и глаголаше: схрани мя Господи, яко на тя уповахъ[ж]; и посемъ: Господь пасетъ мя[з]; таже: вѣровахъ, тѣмже и възглаголахъ[и], и прочая вся причащенію. И посемъ нача каятися ко отцемъ своимъ духовнымъ со многымъ смиреніемъ, очищая свою душю; бяше бо съ нимъ игуменъ да два попа. Посемъ же присѣдящю у него сыну его князю Костянтину, онъ же приказываше ко княгынѣ и ко сынома своима про отчину свою, и про бояре, и про тѣхъ иже съ нимъ были и до меншихъ, не веля презрѣти ихъ. И посемъ уже часу приближающюся, и рече: «дадите ми Псалтырь, вельми бо прискорбна душа моя,» чуяше бо при дверѣхъ пришедша отъ Бога святый зватаи по святую душу его. И разгнувъ Псалтырь, и обрѣте псаломъ: «внуши Боже молитву мою и вонми моленіе мое, въ скорбѣхъ печали моея смутихся отъ гласа вражія, яко въ гнѣвѣ враждоваху мнѣ[і],» въ той бо часъ окаанный Кавгадый вхождааше ко царю и исхожаше съ отъвѣты на убіеніе блаженнаго; сей же чтяше: «сердце мое смутися во мнѣ и страхъ смертный пріиде на мя[к].» И рече попомъ: «что молвитъ псаломъ сій, скажите ми?» они же ркоша не хотяще болши его смутити: «се, господине, знакомитіи псалмы[л] въ послѣдней главизнѣ: възверзи на Господа печаль свою, и той тя препитаеть и не дасть въ вѣки смятенія праведнику[м].» Онъ же паки глаголаше: «кто дасть ми крилѣ, полечю и почію;» и пакы: «се удалихся бѣгая и въдворихся въ пустыню, чаю[н] Бога спасающаго мя[о].» Егда же бо вожаху блаженнаго въ ловѣхъ со царемъ, и глаголаху къ нему слуги его: «се, господине княже, проводници и кони готови; уклонися на горы, да животъ получиши.» Онъ же рече: «не дай же ми Богъ сего створити, во дни своя николи же сего сътворихъ; аще бо азъ единъ уклонюся, а люди своя оставивъ въ таковой бѣдѣ, то кую похвалу пріобрящю? но воля Господня да будеть; аще бы ми былъ врагъ Кавгадый поносилъ, претерпѣлъ убо быхъ отъ него, и сей нынѣ ненавидяй мене велерѣчюеть о мнѣ[п], ему же нѣсть измѣненія отъ Бога; азъ, Господи, уповаю на тя[р].» И тако скончавъ псалмы и согнувъ Псалтырь, и се въ той[с] часъ отъ отрокъ его въскочи въ вежу, обледѣвшимъ лицемъ и измолкшимъ гласомъ: «господине княже! ѣдуть уже отъ орды Кавгадый и великый князь Юрій Даниловичь со множествомъ народа прямо къ твоей вежѣ.» Онъ же наборзѣ въставъ и въздохнувъ рече: «вѣдаю на что ѣдуть, на убіеніе мое,» и отсла вскорѣ сына своего Костянтина къ царици; и бѣ страшно въ той часъ, братіе, видѣти отъ многыхъ странъ множество женущихъ къ вежѣ княжѣ Михаиловѣ. Кавгадый же и великый

а) *Псал. XXI, 9, 10.* б) его » *нѣтъ въ* Т. в) на севенцѣ » на сѣньцѣ О. г) минувшю » минувше(и) *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. д) горы » городы *во всѣхъ сп. кромѣ* В. е) источающи » источаше К. О. ж) *Псал. XV, 1.* з) *Псал. XXII, 1.* и) *Псал. CXV, 1.* і) *Псал. LIV, 2 — 4.* к) *Псал. LIV, 5.* л) знакомитіи псалмы » знакомити псаломъ К. м) *Псал. LIV, 23.* н) чаю » чюя К. чаяхъ В. о) *Псал. LIV, 7 — 9.* п) велерѣчюеть о мнѣ » велерѣчюють о мнѣ *въ прочихъ сп. кромѣ* К. на мя велерѣчивалъ О. р) *Псал. LIV, 13, 20, 24.* с) въ той » въ тъ (вотъ) *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц.

1319 князь Юрій послаша убійци, а сами ссѣдше съ конь въ торгу, близь бо бяше торгу яко каменемъ веречи. Убійци же яко дивіи звѣріе, немилостиви кровопивци, разгнавше отъ[а] блаженнаго всѣ людіе его, въскочиша въ вежу, обрѣтоша его стояща[б], и тако похватиша его за древо еже бѣ на выи его, и удариша имъ силно, и възломиша и на стѣну, и проломися вежа; онъ же[в] въскочи, и тако мнози емше и повергоша его на земли, и біяхуть пятами нещадно. И се единъ отъ безаконныхъ, именемъ Романець, извлекъ великый ножь и удари въ ребра святаго въ десную страну, и обращая ножь сѣмо и овамо, и отрѣза честное сердце его. И тако предасть святую и блаженную свою душу въ руцѣ Господеви, мѣсяца ноября въ 22, въ среду 7 часа дни; и причтеся съ лики святыхъ, и съ сродникома своима святымъ Борисомъ и Глѣбомъ и съ тезоименитникомъ своимъ великымъ княземъ Михаиломъ Черниговскимъ, и пріятъ вѣнець неувядаемый отъ руку Господня, егоже вжелѣ. Вежу же блаженнаго разграбиша Русь и Татарове, а честное тѣло его повергоша наго, никимъже небрегомо; единъ же отъ нихъ пріѣха въ торгъ, рече: «се уже повелѣное вами сътворихомъ.» Кавгадый же и великій князь Юрій пріѣхаша вскорѣ надъ тѣло его; Кавгадый же видѣ тѣло наго повержено, и глагола съ яростію великому[г] князю Юрію, река: «не братъ ли ти старѣйши какъ отець[д], да чему тако лежить тѣло его наго повержено?» великый же князь Юрій повелѣ своимъ покрыти тѣло его; и се единъ прикры тѣло его[е] своею котыгою, юже ношаше. И положиша его на велицѣй досцѣ, и възложиша на телѣгу, и увиша ужи[ж] крѣпко, и превезоша за рѣку рекомую Адьжь, еже зовется горесть; горесть бо се нынѣ, братіе, и есть, въ той часъ таковую видѣвши нужную смерть господина своего князя Михаила. А бояре его и слуги немнози гоньзнуша рукъ ихъ, и еже дерзнули убѣжати въ орду ко царици; а иныхъ изнимавше влечахуть нагихъ, терзающе нещадно акы нѣкыя злодѣя, и приведше въ станы своя утвердиша я въ оковахъ. Сами же князи и бояре въ единой вежѣ піяху вино, повѣстующе, кто какову вину изрече на святаго. Створившеся чудо велико да скажемъ: въ настоящюю бо нощь великый князь Юрій Даниловичь двѣма отъ слугъ своихъ повелѣ стрещи тѣлесе святаго, и якоже начаша стрещи, пріятъ ихъ страхъ и ужасъ велій, не могуще терпѣти отбѣгоша въ станы своя; и рано пріидоша[з], не обрѣтоша тѣлеси его святаго на дъскѣ, но телѣга стояше и доска на ней единако ужи[и] привязана, тѣло же святаго о себѣ[і] на единомъ мѣстѣ лежаше раною къ земли, и кровь многу изшедшю изъ язвъ[к], десная же рука его бѣ подъ лицемъ его, а лѣвая у язвы его, а порты единако одѣнъ. Преславно бо Господь прослави вѣрнаго раба своего князя Михаила; тако бо удиви и[л], объ нощь лежа тѣло его на земли, а не прикоснуся ему ничтоже отъ звѣрій, а множеству безчислену сущу: хранить бо Господь вся кости ихъ, ни едина же отъ нихъ не скрушится, смерть же грѣшникомъ люта[м]; еже бысть безаконному и проклятому Кавгадыю, и не пробывъ убо ни единого лѣта и злѣ изверже окаанный животъ свой. Мнозіи же вѣрніи и отъ невѣрныхъ тое нощи видѣша чудо преславно: два облака свѣтла всю нощь осѣняста надъ тѣломъ святаго, разступающеся и паки съступающеся вмѣсто и сіяюще акы солнце. Наутрія же глаголааху, яко святъ есть князь сій и убіенъ неповинно, облакомъ бо симъ являеть просвѣщеніе ангелское надъ нимъ; еже

а) отъ • *только въ* Ц. б) его стояща • стояще (стояща) святаго на молитвѣ Ц. Б. Г. В. в) онъ же • паки *прибавл.* Т. К. О. В. г) великому • великою Т. д) ти . . . отець • той и старѣйшій како отець князь великый К. ти старѣйши и какъ отець князь великій О. е) и се . . . его • *нѣтъ въ* О. ж) ужи • и ужищемъ К. з) пріидоша • пришедше и К. О. и) ужи • на досцѣ Т. Б. Г. В. і) о себѣ • особѣ К. О. к) и кровь . . . язвъ • и кровѣ множѣ изшедши изъ язвы К. л) и • *нѣтъ въ* Т. К. О. м) *Псал. XXXIII, 21, 22.*

исповѣдаша намъ со слезами и со многими клятвами, яко истина есть бывшее. И отътолѣ 1319
посла тѣло блаженного въ Можджчары съ своими бояры, и тамо слышавше гости знаеміи —20
ему и хотѣша прикрыти плащаницами многоцѣнными тѣло его, съ честію и съ свѣщами славно въ церкви поставити; приставленіи же немилостивіи бояре не даша имъ ни видѣти блаженнаго, но со многою укоризною поставиша его въ единой хлѣвинѣ за сторожы. Но и ту прослави его Господь: мнози бо отъ различныхъ языкъ, живуще на мѣстѣ томъ, по вся нощи видяху столпъ огненъ сіяющъ отъ земля до небеси, иніи же яко дугу небесную приклоняющюся надъ хлѣвину святаго, идѣже лежить тѣло. И оттолѣ везоша его къ Бездѣжу, и яко приближившимся имъ ко граду, и мнози видѣвше изъ града около саней множество народа идяху съ свѣщами, а иніи на конехъ[а] съ фонари на въздусѣхъ ѣздяща; и тако привезоша й въ градъ, и не сташа въ церкви, но въ дворѣ стрежахуть его. И се отъ стрегущихъ единъ въ нощь възлеже верху саней сущихъ съ тѣлесемъ святаго, и тако невидимо нѣкая сила сверже его далече съ саней святаго; онъ же великою болѣзнію одва вста, и еле живу ему сущю, пришедше исповѣда ту сущему іереови бывшая ему, отъ негоже слышахомъ и написахомъ. И оттолѣ повезоша его въ Русь, везущимъ же имъ по городомъ по Русьскымъ, и довезшимъ Москвы положиша й въ церкви святаго Спаса въ монастыри; княгынѣ же и сыномъ его не вѣдущимъ ничтоже створшагося, далече бо бѣ земля и не бѣ кому вѣсти донести. На другое же лѣто пріиде въ Русь великый князь Юрій Даниловичь на великое княженіе, приведе съ собою князя Костянтина Михаиловича и бояръ и слугъ отца его. И се увѣдавше княгини его Анна, и епископъ Варсонофей, и сынове его[б], послаша увѣдывати на Москву; посланіи же пріѣхавше и повѣдаша, яко князь Михайло убіенъ есть, и плакахуся на многи дни неутѣшно. Бывшю же великому князю Юрію Даниловичу въ Володимерѣ, посла къ нему князь Дмитрей Михаиловичь брата своего князя Александра, и бояръ своихъ, и едва умолиша князя великого Юрія Даниловича; онъ же повелѣ отъпустити тѣло блаженнаго. Они же послаша на Москву бояръ своихъ съ игумены и попы, и привезоша тѣло святаго въ Тфѣрь со многою честію, и срѣтоша его сынове его, князь Дмитрей, князь Александръ, князь Василей, и княгыни его Анна, по Волзѣ въ насадѣхъ, а епископъ Варсонофей со кресты съ игумены и попы, и безчисленое множество народа срѣтоша его у святаго Архангела Михаила на брезѣ; и отъ многаго вопля не бяше слышати поющихъ и не можаху донести ракы[в] къ церкви[г], и поставиша предъ враты церковными, и тако на многы часы плакаху, и едва внесоша въ церковь. И пѣвше надъ нимъ надгробное пѣніе, и положиша въ церкви святаго Спаса[д] на десной странѣ, еже бѣ самъ создалъ, посторонь преподобнаго епископа Семеона, мѣсяца сентября въ 6 день, на Чюдо Архангела Михаила. И се чуднѣе сътвори Богъ своею неизреченною милостію: изъ толь далечіе[е] земли везено тѣло святаго на телѣзѣ и[ж] въ санѣхъ, и потомъ же тѣло святаго лежало на Москвѣ лѣто все, и обрѣтеся тѣло все цѣло, а не истлѣвше; како удиви Богъ святыя своя угодникы, пострадавшая за нь[з]. А Кончака и княгыню великую Юрієву[и] привезоша въ Ростовъ. Великій князь Юрій Даниловичь присла въ Новъгородъ брата своего князя Аѳонасія, въ себе мѣсто на столъ.

Въ лѣто 6828. Пріѣха изъ орды великый князь Юріе Даниловичь въ Ростовъ, а оттолѣ

а) на конехъ • *пропущено въ* Т. б) и сынове его • *пропущено въ* О. в) ракы • блаженаго *прибавл.* Ц. Б. Г. В. г) къ церкви» тѣсноты ради народа *прибавл.* К. О. д) спаса • въ гробѣ *прибавлено въ* К. О. е) далечіе • далечи Ц. Б. далече(й) О. В. ж) на телѣзѣ и • *нѣтъ въ* К. з) за нь • его же молитвами, христе боже нашь, помилуй насъ, аминь *прибавл.* Ц. Б. Г. В. и) а кончака . . . юрієву • кончака (скончака) и юрьеву княгиню К. О.

1320—24 иде къ Новугороду. Того же лѣта преставися князь Юріе Александровичь Ростовскій. Тогда же быша въ Ростовѣ Татарове злые; людіе же Ростовскіе собравшися изгониша ихъ.

Въ лѣто 6829. Ходи великій князь Юрій Даниловичь ратію ко Тфѣри на князя Дмитрія Михаиловича, и пріиде въ Переяславль съ полкы, и ту присла князь Дмитрій Михаиловичь владыку Тфѣрского Варсонофія, и доконча миръ на 2000 сребра, а княженія великого князю Дмитрію не подъимати. Того же лѣта, мѣсяца іюня[а] въ 26, въ 3 часъ дни, погибе солнце, и бысть акы мѣсяць двою дній, и по единомъ часѣ наполнися. Того же лѣта преставися князь Борисъ Даниловичь, а на зиму преставися князь Давыдъ Ярославскій.

Въ лѣто 6830. Преставися князь Аѳонасей братъ великого князя Юрія Даниловича, постригся въ черньци; и положиша его у святаго Спаса въ Нередичахъ. Того же лѣта ходи въ орду князь Дмитрей Михаиловичь, и подъя великое княженіе подъ великимъ княземъ Юріемъ Даниловичемъ. Того же лѣта приходи на Русь отъ орды посолъ силенъ, со княземъ Иваномъ Даниловичемъ, именемъ Ахмылъ, и много пакости учини по Низовской земли и христіянъ много посѣче, и поиде въ орду; а князь великій Юріе Даниловичь тогда бяше въ Новѣгородѣ, и повелѣ порокы чинити. [Того же лѣта Нѣмци приходиша къ городу Корѣльскому, и отъидоша не вземше. К. О.] Того же лѣта поиде князь великій Юріе Даниловичь съ Новогородци къ Выбору, городу Нѣмецьскому, и биша шестію порокы, и избиша много Нѣмець въ городѣ, града же не взяша, бѣ бо крѣпокъ велми; а добрыхъ мужь много паде. Князь же великый Юріе Даниловичь пріиде отъ Выбора и поиде на Низъ, и много глагола Новогородцемъ, да быша проводили его. Бывшу же ему на Урдомѣ, и ту князь Александръ Михаиловичь нападе на нь со Тфѣричи, князь же Юрій самъ убѣжа въ Псковъ, а казну его взяша, а во Пьсковѣ бяше тогда Литовскій князь Давыдко; и оттолѣ его призваша Новогородци къ себѣ, по крестному цѣлованію.

Въ лѣто 6831. Ходиша Новогородци съ княземъ Юріемъ Даниловичемъ въ Неву, и поставиша городъ на усть Невы, на Орѣховомъ островѣ; ту же къ нему приходиша послы отъ Свѣйского короля, и взяша миръ вѣчный съ Новымъгородомъ по старинѣ. [Того же лѣта приходиша Нѣмци ратью къ Пьскову, въ кораблѣхъ и въ лодьяхъ и на конѣхъ; и стояша у города 18 дній, порокы бьющи, городы своя придвигивающи[б], а бьючи стѣну[в]. И князь Давыдко поспѣ изъ Литвы, съ мужи своими и съ Пьсковичи ополчився, и прогна ихъ за Великую рѣку, а порокы и городы ихъ поима; и ту убиша посадника Пьсковьскаго Селилу Алексича; и бѣгоша Нѣмци съ многымъ студомъ и срамомъ отъ града Пьскова. Того же лѣта воеваша по Ловоти[г] Литва; Новогородци же угониша и биша ихъ. Того же лѣта заратишася Новогородци съ Устьюжаны, и изъимаша Новогородцевъ, кто ходилъ на Югру, и ограбиша ихъ. К. О.]

Въ лѣто 6832. Иде великій князь Юрій Даниловичь съ Новогородци на Заволочіе, и взя Устьюгъ на щитъ, и поидоша на Двину; и ту прислаша послы своя князи Устюжьскые[д] къ великому князю, и доконча миръ по старой пошлинѣ. Великій князь Юріе Даниловичь поиде въ орду, изъ Заволочія, по Камѣ по рѣцѣ. Тое же зимы преставися архіепископъ Новогородскый Давыдъ, и положиша его въ притворѣ святыя Софіи, подлѣ архіепископа Климента. [Того же лѣта Новогородци възлюбиша всѣ Богомъ назнаменана Моисѣя, преже бывша архимандрита святаго Георгія, и потомъ по воли съшелъ на Колмово въ свой монастырь;

а) іюня » *исправлено по Нов. перв. Лѣт.; во всѣхъ сп.* іюля. б) придвиг. » подвигающи К. в) стѣну » *нѣтъ въ* О, *а въ* К. *ошибк* а бьючину: *см. Нов. четв. Лѣт. т. IV, 50.* г) по ловоти » по волоти *ошибк.* О. д) устюжьскые » устьужьскые Т.

Новгородци же възведоша его на сѣни, и посадиша въ владычнѣ дворѣ, дондеже позоветъ его митрополитъ. К. О.] 1324—27

Въ лѣто 6833. Поиде въ орду князь Дмитрей Михаиловичь Тфѣрьскый. Того же лѣта уби князь Дмитрей великого князя Юрія Даниловича Московского въ ордѣ; и привезоша его на Москву. Того же лѣта пріѣха на Москву къ митрополиту Петру изъ Новагорода Моисей ставитися на владычьство. И привезоша при немъ великого князя Юрія Даниловича изо орды, внука великого князя Александра Ярославича, и положиша въ церкви святаго Архангела Михаила, на десной странѣ; пѣвше же надъ нимъ Петръ митрополитъ, и архіепискупъ Новогородскій Моисей, и Ростовьскій владыка Прохоръ, и Тфѣрьскый владыка Варсонофей и Рязаньскій владыка Григорей, въ суботу 1-ю поста великого, и плакася по немъ братъ его князь великій Иванъ Даниловичь и вси людіе. *Далѣе см. подъ тѣмъ же годомъ Новг. перв. Лѣт., т. III, стр. 73, отъ словъ:* убилъ бо и бяше. . . безъ труда спасется. Княженія великого Юрія Даниловича 3 лѣта[а]. Того же лѣта пріиде изо орды князь Александръ Михаиловичь, а Татарове съ нимъ должници; и много тяготы бысть земли Тфѣрьской.

Въ лѣто 6834. Пріѣха въ Новъгородъ архіепископъ Моисей, а поставленъ бысть на Москвѣ, на вербной недѣли во вторникъ. Того же лѣта пріѣхаша послы изъ Литвы: братъ великого князя Гедимена Воиній[б] Полотьскый князь, и князь[в] Василей Мѣньскый[г], и князь Ѳеодоръ Святъславичь, и докончаша миръ съ Новогородци и съ Нѣмци. Того же лѣта родися сынъ великому князю Ивану Даниловичу князь Иванъ[д]. Того же лѣта уби царь въ ордѣ, за великого князя Юрія Даниловича, князя Дмитрія Михаиловича Тфѣрьского, на Кондраклѣ. Того же лѣта заложена бысть церкви камена святая Богородица, на Москвѣ, митрополитомъ Петромъ[е]. Тое же зимы преставися пресвященный Петръ митрополитъ Кіевски и всея Руси, великый чудотворецъ, мѣсяца декабря въ 21[ж], и положенъ бысть въ церкви у святыя Богородица, иже самъ поча здати; тогда простилъ три[з] человѣци болящіе, подаютъ же исцѣленія честныя его мощи и до сего дни приходящимъ[и] къ нему съ вѣрою.

Въ лѣто 6835. Присла великій князь Иванъ Даниловичь намѣстникы своя въ Новъгородъ, а самъ поиде въ орду. Того же лѣта родися князь Андрѣй Ивановичь. [і]Того же лѣта пріѣха изъ орды посолъ силенъ на Тфѣрь, именемъ Щолканъ . . . въ бесерменскую вѣру. *Отмѣченныя точками слова см. въ Новг. четв. Лѣт., стр. 50.* Силою Великого Спаса, и молитвою пречистые его Богоматере Владычица нашея Богородица честнаго ея Успенія, и молитвою новоявленною святыхъ мученикъ князей[к] Русьскыхъ Бориса и Глѣба, созва князь Тфѣричь и поиде на Щолкана, рекъ. . . побѣже на сѣни. *См. въ Новг. четв. Лѣт., стр. 50.* Князь же Александръ зажже сѣни отца своего и дворъ, и сгорѣ Щолканъ и съ прочими Татары, а гостей Хопыльскихъ изсѣче. Бысть же[л] на Успеніе святыя Богородица сія сѣча[м], мѣсяца августа въ 15. Того же лѣта поиде князь великый Иванъ Даниловичь въ орду. А на зиму пріидоша изъ орды на Русь 5 темниковъ великыхъ князей ординьскыхъ, а съ ними князь великій Иванъ Даниловичь, и поидоша ко Тфѣри, и взяша градъ Тфѣрь и Кашинъ, и

а) княженія . . лѣта » княжи 3 лѣта великій князь юрьи даниловичь К. О. б) воиній » воинь В; *въ Новг. перв. Лѣт.* воини. в) и князь » и сынъ *ошибк.* Ц. г) мѣньскый » мѣстный *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. д) иванъ » марта 30 *прибавл.* Ц. е) митрополитомъ петромъ » *пропущено въ* К. О. ж) дек. въ 21 » декабря въ 20 К. О. з) тогда. . . три » и тогда же простие *ошибк.* К. О. и) приходящимъ » приходящихъ Т. К. О. і) *Предъ симъ во всѣхъ сп. кромѣ* О. *въ видѣ заглавія:* щолканова рать (щолкановщина). к) князей » царей К. О. л) бысть же » се *прибавл.* Т. К. О. м) сія сѣча » *нѣтъ въ* К. О.

1327—30 Новоторжскую волость пусту сътвориша, Новъ же городъ ублюде Богъ и святая Софія; а князь Александръ и братъ его князь Костянтинъ бѣгоша[а] въ Псковъ. Въ Новъ же городъ послаша Татарове послы своя, Новогородци же даша имъ 2000 сребра, и своя послы съ ними послаша къ воеводамъ ихъ со множествомъ даровъ. Тогда же убиша Татарове князя Ивана Ярославича Рязаньского.

Княженіе великого князя Ивана Даниловича Московскаго. Въ лѣто 6836. Сѣде на великомъ княженіи великый князь Иванъ Даниловичь, и бысть тишина велика христіяномъ по всей Русьской земли на многа лѣта. Того же лѣта пріѣха митрополитъ на Русь Гречинъ, именемъ Ѳеогностъ. Того же лѣта погорѣ Юріевъ градъ Нѣмецьскый весь и божници, и полаты каменыя падоша; и сгорѣ Нѣмець въ полатахъ 2000 и 500 и 30, а Руси 4 человѣки. Того же лѣта преставися князь Костянтинъ Ростовскій. Того же лѣта поиде князь великый Иванъ Даниловичь и князь Костянтинъ Михаиловичь, а Новогородци послаша отъ себе Ѳедора Колесницу, и поидоша въ орду ко цареви; и отпусти ихъ царь Озбякъ, и повелѣ искати князя Александра. И посла князь великый Иванъ Даниловичь послы своя, а Новогородци отъ себе послаша владыку Моисея и Авраама тысяцского ко князю Александру въ Псковъ, веляще ему, дабы шелъ въ орду; онъ же не послуша ихъ.

Въ лѣто 6837. Пріѣха въ Новъгородъ на столъ князь великый Иванъ Даниловичь, а внукъ великого князя Александра Ярославича, мѣсяца марта въ 26, на Сборъ Архангела Гаврила, а съ нимъ князи Тфѣрьскіе, князь Костянтинъ и братъ его князь Василей Михаиловичи, и князь Александръ Суздальскій, и иныхъ много князей Русьскыхъ. Того же лѣта пріѣха въ Новъгородъ митрополитъ Ѳеогностъ Кіевскій и всея Руси. [Того же лѣта убиша въ Юрьевѣ Нѣмецьскомъ Новогородьскаго посла Ивана Сыпа, мужа честна. К. О.]

Въ лѣто 6838. Поставлена бысть, на Москвѣ, церкви каменая святый Спасъ. Того же лѣта вложися въ сердце княземъ Русьскымъ взискати князя Александра, повелѣніемъ окааннаго царя Озбяка, и подъяша всю землю Русьскую; пріѣха великый князь Иванъ Даниловичь въ Новъгородъ, бяху же съ нимъ князи Русьстіи и Тфѣрьстіи князи, князь Костянтинъ и Василей[б], и князь Александръ Суздалскый, и подъяша Новогородцевъ. И посла князь великый Иванъ Даниловичь боярина своего Луку Протасіева, а Новогородци послаша владыку Моисея и Авраама тысяцского во Псковъ, рекши князю Александру: «поиди въ орду, а не погуби крестіянъ отъ поганыхъ.» Отвѣща имъ князь Александръ: «се ли имъ любо, поганіи Тфѣрь взяша, а людій овыхъ плѣниша, а овыхъ мечи изсѣкоша[в]?» и съжаливси въсхотѣ итти въ орду, рекъ: «единъ азъ да умру за всѣ христіяны» И рекоша ему Псковичи: «не ѣзди въ орду; оже что будеть на тебѣ[г], изомремъ съ тобою въ единомъ мѣстѣ.» И поиде князь великій Иванъ Даниловичь со всѣми князи и съ Новогородци на Пьсковъ ратію, и ста въ Опокахъ; увѣдавъ же[д] не выняти, ни выгнати князя Александра изъ Пскова, и намолви митрополита Ѳеогноста, и посла митрополитъ проклятіе и отлученіе на князя Александра и на Псковичь. Князь же Александръ рече Псковичемъ: «братія и друзи! не буди на васъ[е] проклятія мене дѣля; ѣду изъ града вашего вонъ, не буди крестнаго цѣлованія на мнѣ, ни моего на васъ,» и отъѣха въ Литву. Пьсковичи же прислаша къ великому князю съ челобитіемъ въ Опоку, и смиришася. Того же лѣта Пьсковичи поставиша городъ Изборескъ

а) бѣгоша • бѣжа *во всѣхъ сп. кромѣ* О. б) и василей • иванъ василей *ошибк.* О. в) изсѣкоша • а иныхъ ножи изрѣзаша *прибавл.* К. О. г) на тебѣ • намъ то и тобѣ О. д) увѣдавъ же • увѣдавше *въ прочихъ сп. кромѣ* К. О; *въ Новг. четв. Лѣт. (т. III, стр. 51)* увѣдавъ оже. е) на васъ • насъ *ошибк.* Т.

каменъ на Жаровѣ[а] горѣ. Того же лѣта владыка Моисей[б] соиде со владычьства на Колмицю; 1330
[Новгородци же быша безъ владыкы 8 мѣсяць, и изведоша на сѣни Григорья Калику, попа —31
святаго Кузмы и Демьяна съ Холопьи улици; и пострижеся въ черньци мѣсяца генваря въ 1, нареченъ бысть Василей. К. О.]

Въ лѣто 6839. Пріѣхаша послы отъ митрополита изъ Волыньскые земли въ Новъгородъ, на страстной недѣли, и позваша Василія ставитися на владычьство. Того же лѣта заложи владыка Василей городъ каменъ, отъ святаго Володимера до святыхъ Бориса и Глѣба, по той сторонѣ отъ Волхова. Того же лѣта, мѣсяца іюня, на Рожество Іоана Предтеча, поѣха Василей въ[в] Волыньскую землю на владычьство ставитися, а съ нимъ бояре Кузма Твердиславль, Олфромѣй[г] Остафіевъ, сынъ тысячьского; и ѣхаша на Литовскую землю, и князь Гедименъ изъима ихъ на миру. И въ таковѣй тяготѣ слово право дали сыну его Наримонту, пригороды Новогородьскія: Ладогу, Орѣховъ городокъ, Корѣльскый городокъ[д], Корѣльскую землю, половину Копоріи, въ вотчину и дѣдину и его дѣтемъ. И тако пріѣхаша оттолѣ въ Володимерь Волыньскый, и постави митрополитъ Ѳеогностъ владыку Василія Великому Новугороду архіепископа въ церкви святыя Богородица, мѣсяца августа, на память святаго Апостола Тита; [а коли митрополитъ Ѳеогностъ ставилъ Василья владыку, а съ нимъ были на ставленіи 5 владыкъ, Григорей Полотьскый, Аѳонасей Володимерьскый, Ѳеодоръ Галичьскый, Марко Перемышльскый, Иванъ Холмьскый. К. О.] Въ то же время явися звѣзда свѣтла надъ церковію, стояше весь день свѣтяся. Въ то же время пріѣхаша послы изо Пьскова, отъ князя Александра, и отъ Гедимена, и отъ всѣхъ князей Литовскихъ, къ митрополиту Ѳеогносту Кіевскому и всея Руси, и приведоша съ собою Арсенія, хотяще его поставити на владычьство въ Псковъ, не потворивше Новагорода ни вочто же, възнесшеся высокоуміемъ своимъ; но Богъ всегда низлагаеть высокія мысли, зане Псковичи измѣнили крестное цѣлованіе къ Новугороду, посадили[е] себѣ князя Александра на княженіе изъ Литовскіе[ж] руки. Арсеній же поѣхалъ съ Пьсковичи, посрамленъ отъ митрополита, изъ Волыньскые земли на Кіевъ; а владыка Василей поѣха отъ митрополита[з] мѣсяца септября въ 1 день[и], и оттудѣ поѣха на Кіевъ, бояся Литвы, и ѣха вборзѣ, митрополитъ же Ѳеогностъ посла слугу своего за владыкою съ грамотою къ нему и къ бояромъ: «отпустилъ на васъ князь 300 человѣкъ Литвы, велѣлъ изъимати,» и они[і] того убѣжали. И пріѣхаша подъ Черниговъ, и ту наученіемъ діяволимъ пригнася князь Ѳеодоръ Кіевскій съ баскаки въ 50 человѣкъ розбоемъ, Новогородци же остерегошася и сташа доспѣвъ противу себе, мало кровопролитія не учинилося промежи ими, нолни наши окупъ съ себе даша; а Ратьслава протодіякона митрополича изъимавъ[к] въ Кіевъ повели, а чрезъ цѣлованіе; а князь въспріимъ срамъ отъѣха прочь, но отъ Бога казни не убѣжа, помроша кони у него. И оттолѣ поѣха владыка на Брянескъ, и пріѣха въ Торжекъ мѣсяца ноября въ 3, а въ Новѣгородѣ печални быша, занеже вѣсти не бѣ про нихъ, но слышати[л] яко владыку Литва яли, а бояръ иже съ нимъ быша побили[м]. И пріѣха владыка и съ бояры въ Новъгородъ[н], при великомъ князи Иванѣ Даниловичѣ. Того же

а) на жаровѣ • на жаравѣ *вездѣ кромѣ* Т. В. б) моисей • пострижеся въ скыму и *прибавл.* К. О. в) въ • на Т. г) олфромѣй • офремѣй К. офромей О. д) корѣльскый городокъ • *пропущено въ* Ц. е) посадили • послали *ошибк.* К. О. ж) литовскіе • земли *прибавл.* Ц. з) митрополита • изъ волыньской земли *прибавл.* К. О. и) въ 1 день • на память святаго отца семеона столпника *прибавл.* К. О. і) и они • и иніи К. ини *въ прочихъ сп.* к) изъимавъ • има Т. имя Ц. Б. Г. О. имавъ В. л) но слышати • но слышиля Ц. м) побили • а тѣхъ побили К. О н) въ новъгородъ • декабря въ 8, при вел. кн. иванѣ даниловичи, при посадницѣ офромѣи, при тысячьскомъ еустафьи, ради бѣхомъ *прибавл.* К. О.

1331 лѣта князь Иванъ Даниловичь поиде въ орду, а съ нимъ князь Костянтинъ Михаиловичь
—37 Тферьскый.

Въ лѣто 6840. Пріиде изо орды великый князь Иванъ Даниловичь и възверже гнѣвъ на Новъгородъ, прося у нихъ серебра Закамьского, и въ томъ взя Торжекъ и Бѣжицьскый Верхъ. [Того же лѣта гладъ бысть по всей земли великъ. Ц.] Того же лѣта преставися князь Александръ Василіевичь Суздальскій.

Въ лѣто 6841. Ѣздилъ владыка Василей въ Псковъ, и крестилъ у князя Александра сына князя Михаила. Того же лѣта пріѣха князь Наримонтъ Гедименовичь, нареченый въ крещеніи Глѣбъ; пріѣха въ Новъгородъ на пригороды, что ему ркли въ Литвѣ, и цѣлова крестъ къ Новугороду[а]. Митрополитъ Ѳеогностъ пріѣха на Москву, а былъ во Царигородѣ и въ ордѣ. На ту же зиму великый князь Иванъ Даниловичь пріиде въ Торжекъ, со всѣми князи Низовскими, и присла въ Новъгородъ, намѣстникы своя сведе, а самъ сѣдѣ въ Торжку отъ Крещенія нолны до Сбора, волость воюючи Новогородьскую; Новогородци же послаша послы своя къ великому князю съ челобитіемъ, архимандрита Лаврентія, и Ѳедора Твердиславича, и Луку Офромѣева, зовучи его на столъ въ Новъгородъ; великій же князь Иванъ Даниловичь челобитія ихъ не прія, а миру не да, и поѣха на Низъ. Того же лѣта взяша Новогородци миръ съ великымъ княземъ Иваномъ Даниловичемъ.

Въ лѣто 6842[б]. Пріѣха въ Новъгородъ великій князь Иванъ Даниловичь.

Въ лѣто 6843[в]. Великый князь Иванъ Даниловичь пріѣха въ Торжекъ, и воеваша Литва на миру Новоторжскую волость; и посла князь Иванъ Даниловичь рать свою, и пожже городки Литовскіе, Осѣченъ, Рясну и иные городкы.

Въ лѣто 6844. Поиде въ орду великій князь Иванъ Даниловичь. Того же лѣта выиде изо орды князь Ѳедоръ Александровичь.

Въ лѣто 6845. [Пріидоша Нѣмци къ Корѣльскому городу съ многою силою; бяше въ городѣ тогда воевода Валитъ Корѣлянинъ, и доспѣ Валитъ перевѣтъ съ Нѣмци и предалъ городъ Нѣмцамъ; Нѣмци же начаша городомъ владѣти. Новогородьци же увѣдавши, съ всею силою своею сташа подъ городомъ іюля въ 3 день, въ осмый же день приступиша къ городу; и Валитъ доспѣ перевѣтъ къ Новогородьцемъ, и отвори городъ, Новогородци же взяша свой городъ іюля въ 8, въ полъдни, а Нѣмець избиша, а иныхъ извѣшаша. К. О.][г] Въ той же мѣсяць, іюля въ 8, въполъдни[д], явися знаменіе: въ церкви святыя Троици, на Рядитинѣ улици, стукну, и вниде сторожъ видѣти бывшее, и се икона святая Богородица, держаща[е] Бога на руку, стояща[ж] надъ дверми отъ сѣверныя страны на другомъ поясѣ, и тако[з] въ той часъ въполъдни[и] сниде съ высоты и ста о себѣ, ничимъ же поддержима, ни стѣною, и быша слезы изъ очію ея. О великое чюдо, како изъ суха древа слезамъ быти! но се вѣдомо есть Богъ прославляеть свою Матерь, и молитву ея пріемлеть, градъ спасаеть. И въ той[і] часъ призваша владыку Василія, и сотвориша кивотъ и поставиша икону въ кивотѣ[к]; и сътвориша праздникъ на память святаго мученика Прокопія. Того же лѣта князь Александръ Михаиловичь поиде въ орду изо Пьскова; а былъ въ Пьсковѣ 10 лѣтъ. [Того же лѣта Корѣла подъведши Нѣмець, и побиша Русь, Новогородцевъ много и Ладожанъ гостей, и кто

а) къ новугороду » мѣсяца октобріа (октябрія) *прибавл.* К. О. б) въ л. 6842 » 43 (*т. е.* въ лѣто) Ц. в) въ л. 6843 » *нѣтъ въ* Ц. г) *За симъ въ* К. О. *въ видѣ заглавія:* чюдо св. богородица о иконѣ. д) въполъдни » *только въ* К. О. е) держаща » държаще Т. ж) стояща » стояще(и) Т. В. стояше К. О. з) и тако » и та (и тако) икона Ц. В. и) въ той часъ въ полъдни » о полдне К. О. і) въ той » вотъ *вездѣ кромѣ* В. к) и сотвориша. . . въ кивотѣ » *пропущено въ* Ц.

жилъ крестьянъ въ Корѣлѣ; а сами Нѣмци поѣхали въ Нѣмецьскыи городки, и потомъ много 1337—39
побиша крестьянъ изъ Нѣмецьскихъ городковъ[а]. К. О.]

Въ лѣто 6846. [Ѣздиша Новогородци съ посадникомъ Ѳеодоромъ въ Неву, и стояша подъ Орѣховымъ, съсылаючися съ воеводою Нѣмецкимъ съ Стенемъ послы; и не бысть миру, и тако възвратишася Новогородци въ Новъгородъ. И воеваша Нѣмци съ Корѣлою много по Овонѣжью, послѣже и Ладогу пожгоша; пригонивше пожгоша посадъ, а Новагорода не взяша[б]. Того же лѣта приходиша Нѣмци изъ городка на Толгоду воевати, и оттолѣ хотяху на Водьскую землю, и не взяша ничтоже, остерегли бо ся бяше; но вышедше Копорьяне съ Ѳеодоромъ Васильевичемъ, и биша й, и убиша ту Михѣя Копорьянина, человѣка добра, а подъ Ѳеодоромъ конь подколоша, но самому не бысть пакости, выѣхалъ бо бяше въ малѣ. К. О.] Князь Наримонтъ бяше въ Литвѣ, и много Новогородци посылаша по него, онъ же не поѣха, но и сына своего выведе изо Орѣхова князя Александра, токмо намѣстникы своя остави. Того же лѣта пріиде князь Александръ Михаиловичь изъ орды, пожалованъ царемъ Озбякомъ вотчиною своею Тфѣрію; и посла въ Псковъ, выведе княгыню свою и дѣти къ себѣ во Тфѣрь. *Далѣе см. Нов. перв. Лѣт., т. III, стр. 78 — 79, отъ словъ:* тое же зимы послаша послы . . . послати къ Свѣйскому князю (къ Свѣйскому местерю за море); *сіи слова находятся только въ* К. О.

Въ лѣто 6847. Ходилъ князь великій Иванъ Даниловичь въ орду, и его же думою присла царь послы на Русь[в], и позваша князя Александра Михаиловича, и князя Василія Давыдовича Ярославского, и всѣхъ князей; князь же Александръ посла напередъ себе въ орду сына своего князя Ѳедора, чая оттуду вѣсти. И присла царь по него, князь же Александръ поиде, и князь Василей Давыдовичь съ нимъ Ярославскій, на нь же[г] посла великій князь Иванъ Даниловичь, тесть его, въ пяти сотъ человѣкъ переимати, но отбися ихъ; уже бо бяше великый князь Иванъ Даниловичь вышелъ изъ орды, и послаша къ нему Новогородци отъ себе послы. Того же лѣта бысть знаменіе, мѣсяца августа въ 13, у святаго Лазаря: отъ иконы святыя Богородица, на вечерни, изо обою очію яко слезы течаху; и подставиша двѣ вощаници, наутрія же увѣдавше весь городъ[д], игумены и попове со кресты и въ ризахъ ходиша видѣти бывшаго. [Того же лѣта послаша Новогородци Кузму Твердиславля и Александра Борисовича со инѣми бояры, а отъ владыкы сестричича его Матѳея, за море къ Свѣйскому местерю посольствомъ, и наѣхаша его въ Мурманьской земли, въ городѣ Людивлѣ, и докончаша миръ по старымъ грамотамъ; а про Корѣлу тако рекоша: «оже къ вамъ бѣжатъ наши, сѣките ихъ или вѣшайте, или ваши къ намъ, такоже сътворимъ имъ, да не льстятъ промежи нами; а сѣхъ не выдадимъ, крещени суть въ нашу вѣру, а и безъ того мало бѣ ихъ осталося, но то все помроша гнѣвомъ Божіимъ, занеже отверглися вѣры крестьяньскыя.» К. О.] Къ великому князю Ивану Даниловичю послаша Новогородци Силиверста Волошовича и Ѳедора Авраамовича съ выходомъ; великый же князь Иванъ Даниловичь присла послы своя въ Новъгородъ, прося другаго выхода: «аще[е] дадите ми запросъ царевъ, чего у мене царь запрошалъ?» Новогородци же рѣша: «того не бывало отъ начала міру; а ты, господине, цѣловалъ крестъ къ Новугороду, по старой пошлинѣ Новгородьской, по грамотамъ прадѣда своего великого князя Ярослава Володимеровича.» Того же лѣта, мѣсяца октября въ 29,

---

а) и потомъ. . . городковъ» *нѣтъ въ* К. б) а новагорода не взяша»; *въ Нов. перв. Лѣт., стр. 78, сказано* нъ города не взяша, *т. е. Ладожскаго городка, или укрѣпленія.* в) на русь» татарьскыя *прибавл.* К. О. г) на нь же» на него же К. О. д) весь городъ» вси гражане К. О. е) аще» а еще *такъ въ Нов. перв. Лѣт. стр. 79.*

1339 убиша въ ордѣ окаанніи Татарове князя Александра Михаиловича Тфѣрского и сына его князя
—41 Ѳеодора, повелѣніемъ безбожнаго царя Озбяка; призвалъ бо бяше его съ лестію, рекъ тако: «хочю тя жаловати;» оному же послушавшу поганаго лестивыхъ словесъ, и пришедша убіена быста, пріемша[а] горкую, нужную смерть за христіяньскую вѣру. Тое же зимы великый князь Иванъ Даниловичь сведе намѣстникы своя изъ Новагорода, и не бѣ ему миру съ Новымъгородомъ.

Годъ 6848 см. въ Нов. четвертой Лѣт., т. IV, стр. 55. Слова: выиде изъ орды Товлубій . . . ничимъ же невражена бысть. *За тѣмъ:* Того же лѣта, на зиму, мѣсяца декабря въ 6, на память святаго великого отца Николы архіепископа Мурьскаго, убиша Брянци князя Глѣба Святославича; въ то же время и митрополитъ былъ въ Бряньсцѣ[б], и не възможе уняти ихъ, но выведше изъ церкви святаго Николы и убиша и[в].

Въ лѣто 6849. Преставися великый князь Иванъ Даниловичь, мѣсяца марта въ 31, княживъ на великомъ княженіи лѣтъ 18, и положенъ бысть въ церкви святаго Архангела Михаила[г] на Москвѣ, а преставися въ чернцѣхъ и въ скимѣ. И поидоша всѣ князи Руськые въ орду: князь Семенъ Ивановичь, сынъ великого князя Ивана Даниловича, князь Василей Давыдовичь Ярославскій, князь Костянтинъ Тфѣрьскый, князь Костянтинъ Василіевичь Суздальскій и со иными князи Руськыми. Того же лѣта ходили Новогородци на Устьюжну[д], и повоеваша, и градъ пожегше възвратишася; они же угонивше, у лодейниковъ полонъ отъяша и товаръ свой. [Того же лѣта, мѣсяца сентябрія въ 9, убиша Нѣмци въ Латыголѣ[е], на селѣ на Опочнѣ, пословъ Пьсковьскыхъ 5 мужь, Михаила Любѣнова съ дружиною[ж], на миру, и Пьсковичи же ѣхавши съ княземъ Александромъ Всеволодичемъ, и повоеваша Латыголу; и князь Александръ учинивъ розмирье съ Нѣмци, и поѣха прочь. К. О.]

Княженіе великого князя Семена Ивановича Московскаго. Тое же осени выиде изъ орды на великое княженіе князь великый Семенъ Ивановичь, а съ нимъ братья[з] его князь Иванъ Ивановичь да князь Андрѣй, и всѣ князи Руськыя даны ему въ руцѣ, и сѣде на столѣ въ Володимери. Того же лѣта приходи рать къ Можайску Литовская, города не взяша, а посадъ пожгоша. А Нѣмци приходиша со всею силою своею, и поставиша Новый городокъ на рѣцѣ на Пижвѣ, на Пьсковской земли. Того же лѣта князь великій Семенъ Ивановичь насла на Торжекъ дани брати бояръ своихъ, и начаша силно дѣяти; Новоторжци же прислаша въ Новъгородъ съ поклономъ, они же послаша къ нимъ Матѳѣя Олфромѣевича, Терентія Даниловича съ братомъ, Офромѣя посаднича сына Остафіева, Ѳедора Авраамова; они же[и] изгониша Торжекъ безъ вѣсти, и намѣстниковъ изнимаша, князя Михаила Давыдовича[і], Ивана Рыпкина[к] *сына борцева*[л], Бориса Семенова и жены ихъ и дѣти, и сковаша ихъ; и сѣдѣша въ Торжьку мѣсяцъ, городъ утвердивше, а къ великому князю послаша напередъ того посла изъ Новагорода Кузьму Твердиславля съ жалобами: «еще, господине, на столѣ въ Новѣгородѣ не сѣлъ еси у насъ, а уже бояре твои силно дѣютъ.» Бояре же[м] Новогородьскіе изъ Торжку послаша въ Новъгородъ помочи дѣля, чтобы ѣхали въ Торжекъ; и не въсхотѣ чернь. Посемъ же видѣвше Новоторжци, яко изъ Новагорода не бысть рати болѣ того, и

а) пріемша » пріемши(е) *во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. б) въ бряньсцѣ » въ брянцѣ *вездѣ кромѣ* К. О. в) и » *нѣтъ въ* Т. г) михаила » великаго *прибавл.* Т. К. О. д) устьюжну » воевати *прибавл.* К. О. е) въ латыг. » въ латьколѣ О. ж) съ дружиною » съ другы О. з) братья » братъ *вездѣ кромѣ* К. О. и) они же » и пріѣхавъ вборзѣ К. О. і) давыдовича » даниловича Б. Г. к) рыпкина » рыткина Ц. Б. Г. л) ивана рыпк. сына борцева »; *въ Нов. перв. Лѣт., стр. 80, читается* ивана рыбкина сына, и борцеи: *см ниже слово* борци. м) бояре же » твои *прибавл.* Ц. Б. Г.

всташа чернь на бояръ, а ркучи: «почто есте призвали Новогородцевъ, и они князей изни- 1341
мали? а намъ въ томъ погибнути;» и скрутившеся въ броня, нашедше силою на дворы, и —42
вымаша у воеводъ намѣстникы великого князя, и борци и жены ихъ, а Новогородцевъ выпроводиша изъ города; а бояре Новоторжьскые прибѣжаша въ Новъгородъ толко душею кто успѣлъ, а домы ихъ разграбиша и хоромы развозиша, а Семена Внука убиша на вѣчѣ, и села ихъ пусты учиниша. Тое же зимы великый князь Семенъ Ивановичь пріиде ратію въ Торжекъ, со всею Низовскою землею, Новогородци же почаша[а] всю волость копити Новогородьскую въ городъ, а къ великому князю Семену Ивановичю послаша послы съ челобитіемъ, владыку Василія и Аврама тысячьского съ иными бояры; и докончаша миръ по старымъ грамотамъ[б], и крестъ цѣлова къ нимъ, а великому князю Семену Ивановичю дали боръ[в] по всѣмъ волостемъ Новогородьскимъ, да 1000 рублевъ на Новоторжьцѣхъ; бысть же ту и митрополитъ съ великимъ княземъ, и посла великій князь Семенъ Ивановичь намѣстникы своя въ Новъгородъ. Тое же зимы пріѣха митрополитъ Ѳеогностъ въ Новъгородъ съ многими людми, и тяжко бысть владыцѣ и монастыремъ кормомъ и дары. Тое же зимы умре поганый царь Озбякъ. Тое же зимы умре Гедименъ князь Литовскій[г]. Тое же зимы пріѣха въ Новъгородъ княжичь Михаило Александровичь ко владыцѣ, сынъ крестной, грамотѣ учитися.

Въ лѣто 6850. Пьсковичи отвергшеся Новагорода и великого князя Московскаго, и послаша послы своя въ Видьбескъ, къ великому князю Олгерду[д] Гедименовичю Литовскому, помочи просити, а на Новъгородъ лжу вскладывая: «братія наша Новогородци не помогають намъ; помози намъ, господине, въ се время, великій княже Олгерде. «Онъ же прія ихъ челобитіе, и посла къ нимъ напередъ себя воеводу своего князя Юрія Витовтовича, а самъ съ братомъ своимъ Кестутіемъ и съ Литвою пріѣха въ помощь Пьсковичемъ; приведе съ собою и сына своего князя Андрѣя, тако бо бяше ему имя молитвеное, но еше бѣше не крещенъ. Великый же князь Олгердъ посла князя Юрія Витовтовича къ Новому городку языка добывати,[е] онъ же поима Пьсковичь рѣзвыхъ людей и поѣха, срѣте великую рать Нѣмецьскую, оже идуть къ Изборьску; и туто убиша Нѣмци Пьсковичь и Изборянъ 60 человѣкъ, на Мекужичьскомъ полѣ, у рѣки у Мекужици, а князь Юрій прибѣжа въ Изборескъ въ малѣ дружинѣ. Наутріе же пріидоша Нѣмци подъ городъ Изборескъ съ силою великою, съ порокы и со многимъ замышленіемъ, и оступиша градъ, хотя плѣнити домъ[ж] святаго Николы; а Олгердъ и Кестутей повелѣша своей Литвѣ, и Видбляномъ, и Псковичемъ бродитися за Великую рѣку, а не вѣдаючи подъ Изборскомъ рати Нѣмецьскые. Они же перебродишася и сташа станомъ на Камлѣ,[з] а великій князь Олгердъ посла свою Литву въ сторожѣхъ предъ полкы; они же ѣхавше, и яша языкъ Нѣмецскыя рати за Холохолномъ, и приведоша ко Олгерду, онъ же повѣда силу велику Нѣмецскыя рати подъ Изборьскомъ. Олгердъ же и Кестутей повелѣша своей Литвѣ бродитися за Великую рѣку опять въ Пьсковъ, такоже и Пьсковичи перебродилися за Великую рѣку, блюдучи своихъ домовъ и женъ и дѣтей отъ Литвы. А Олгердъ и Кестутей осташася назади съ малою дружиною, со Пьсковичи и съ Литвою, и поѣхаша въ Грамьское[и] болото, и начаша перепытывати Нѣмецьскые рати; и Любко князь Литовьской, Воиневъ[і] сынъ Полотьского князя, самъдругъ отъѣха отъ

а) почаша • послаша Б. Г. В. б) съ иными . . . грамотамъ • *пропущено въ* К. в) боръ • поборъ К. О. г) тое же зимы умре гедименъ . . . литовскій • *пропущено въ* К. д) олгерду • олгорду *такъ и ниже* Т. е) добывати • не добывати *ошибк.* Б. Г. ж) домъ • градъ и домъ Ц. Б. Г. В. з) на камлѣ • на камнѣ К. О. на калмѣ В. и) въ грамьское • въ грамоское Т. і) воиневъ • воиненъ *вездѣ кромѣ* К. О: *см. Нов. четв.* и Псковск. *перв. Лѣт., стр. 56 и 188.*

1342—45 Олгерда, и въѣхаша въ сторожевыя полкы Нѣмецскыя не вѣдаючи, и ту его убиша, и бысть Олгерду и Кестутію и инымъ княземъ скорбь и печаль велика о немъ. А въ то время притужно бяше Избореску, и прислаша гонець въ Пьсковъ со многою тугою и печалію; Олгердъ же и Кестутей съ своею Литвою отрекошася поити противу Нѣмецьскыя рати[а], а Псковичемъ однымъ не мощно бѣ пособити Изборяномъ. И стояша Нѣмцы подъ Изборьскомъ 10 днії, и воду отъяша отъ Изборянъ; и помощію святыя Троица и молитвою святаго Николы отъидоша Нѣмци прочь, и порокы пожегше[б] и весь запасъ свой, не вѣдающе, аже въ Изборьсцѣ воды нѣту; но Богъ храняше градъ и люди ту сущая въ немъ, а поганымъ вложи Богъ въ сердце страхъ и обрати я на побѣгъ. Тогда же Псковичи много молишася Олгерду, дабы крестился, и на княженіе его хотяще посадити[в] въ Пьсковѣ, онъ же отречеся креститися и княженія Псковского; и крестиша сына его князя Андрѣя, въ сборной церкви, и посадиша его Пьсковичи у себе на княженіи, а надѣяся помочи отъ Олгерда, а Олгердъ и братъ его Кестутей поѣхаша со всею силою Литовскою въ землю свою, а помочи никоеяже не учинивше Пьскову, толко учиниша пусто по селомъ, около Пьскова все потравиша[г]. Видѣвше же Пьсковичи, что имъ помощи отъ Литвы нѣтъ, и положиша упованіе на Бога и на святую Богородицю, и на молитву великого князя Всеволода и князя Домонта, нареченнаго Тимоѳея, и добиша челомъ Новугороду, и тако смиришася. [Того же лѣта биша Пьсковичи Нѣмець, угонивше подъ Новымъ городкомъ подъ ихъ, и убиша ихъ 300, а сами вси здорови. К. О.] Того же лѣта князь Семенъ Ивановичь ходи въ орду къ поганому царю Зянибѣку, еже бѣ сѣлъ на царствѣ, убивъ два брата свои; и пріиде великій князь опять въ Русь.

Въ лѣто 6851. [Поидоша Пьсковичи съ Остафіемъ въ 5000 мужь къ Нѣмецьскому городу къ Медвѣжьи Головѣ, и воеваша Пьсковичи 8 денъ; и бысть на озерѣ на Осетренцѣ[д], на Сшествіе святаго Духа, нагониша Нѣмци и поставиша полкы противу Пьсковичь, и Пьсковичи сташа противу имъ, и сразишася полци, и бысть сѣча зла; и пособи Богъ князю Остафію и Пьсковичемъ, и убиша у нихъ местеря и Велневичь много побиша; а Пьсковичь убиша[е], посадника Кормана, Кира, Олферія, и иныхъ много бояръ, а посадникъ Данило, обрѣзавъ брони на себѣ, побѣжа. К. О.] Ѳеогностъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси ходилъ въ орду, къ поганому царю Зянибѣку, за причетъ церковный, и обадиша его, а самого яша и мучиша его[ж], а ркучи тако; «давай дань полѣтнюю;» онъ же въ то не вдася, и положи посула шесть сотъ рублевъ, и выиде на Русь здоровъ. Того же лѣта поставлена бысть церкви камена на Городищѣ святое Благовѣщеніе, повелѣніемъ великого князя Семена Ивановича, августа мѣсяца въ 8, а священа бысть того же мѣсяца въ 24 архіепископомъ Василіемъ.

Въ лѣто 6852. [Бысть мятежь въ Нѣмцѣхъ великъ: избиша Чюдь своихъ бояръ земьскыхъ, и въ Колыванськой земли и въ Ругодивьской земли 300 ихъ; и потомъ сташа на нихъ Велневичи и Юрьевци, и избиша Чюдь 14.000, а избытокъ ихъ убѣжа въ Островьскую землю, и тамо по нихъ ходиша Велневичи въ Островьскую землю и ихъ не взяша, но сами биты отъидоша. К. О.] Въ лѣто 6853. Олгердъ, великій князь Литовскій, и Кестутей братъ его изгониша городъ Вилну, а князь Евнутей переверже ся чрезъ стѣну городную и бѣжа на Москву, и крести его великый князь Семенъ Ивановичь, и наречено бысть имя ему Иванъ; а Наримонтъ бѣжа въ орду. Того же лѣта преставися князь Василей Давыдовичь Ярославскій.

а) рати» силы К. О. б) пожегше» пожгоша Ц. В. в) посадити» поставити К. О. В. г) потравиша» пограбиша В. д) на осетренцѣ» на острѣчнѣ *такъ въ Нов. четв. Лѣт. (т. IV, стр. 57)*. е) а пьсковичь убиша» *пропущено въ* К. О; *дополнено изъ Нов. четв. Лѣт. стр. 57*. ж) мучиша его» умучиша К. О.

Тое же зимы[а] преставися князь Василей Ярославичь Муромскый. Того же лѣта, мѣсяца сентября въ 6[б], въста угъ вѣтръ съ снѣгомъ, и внесе ледъ изъ озера въ Волховъ, и выдра 7 городень великого мосту[в]. 1345—47

Въ лѣто 6854. Ѣздилъ владыка Василей на Москву, звати великого князя Семена Ивановича въ Новъгородъ на столъ. Того же лѣта казнь бысть отъ Бога подъ восточною страною на городъ Орначь, и на Хозторокань, и на Сарай: моръ бысть на бесерменъ силенъ, яко не мочи ихъ ни погребати; якоже преже казни Богъ Египтяны, тако и сихъ казни. Того же лѣта великый князь Олгердъ Литовскій и братъ его Кестутей пріидоша со всею Литовскою землею, и сташа на Шелонѣ, на усть Пшагы рѣкы, а позывая Новогородцевъ: «хочю съ вами битися и воевати городы и волости, занеже ми лаялъ посадникъ вашъ Остафей Дворянинцевъ, назвалъ мя псомъ;» и взя Шелону и до Голинъ и Лугу до Сабля, а съ Порховскаго городка взя окупъ 300 рублевъ. И Новогородци выѣхаша противу его до Луга[г] и въспятишася въ городъ, и созвониша вѣче на Ярославлѣ дворѣ у святаго Николы, и убиша посадника Остафія Дворянинцева на вѣчѣ, а ркучи: «яко въ тебѣ волости наши поиманы отъ Литвы.» Тое же зимы пріѣха въ Новгородъ князь великій Семенъ Ивановичь, и сѣде на столѣ на Сборъ; и побывъ въ Новѣгородѣ 3 недѣли, и поѣха на Низъ.

Въ лѣто 6855. Бысть бой Нѣмцемъ съ Литвою на Стрявѣ[д] рѣцѣ, и побиша Литвы 40 тысячь. Того же лѣта присла Магнушь король Свѣйскый, въ Новъгородъ, къ Новогородскому владыцѣ Василію и ко всѣмъ Новогородцемъ послы своя черньци, а ркучи: «пошлите на съѣздъ свои философи, а язъ свои, ать поговорять про вѣру, и увѣдаемъ чія будеть вѣра лучши: оже будеть ваша вѣра лучши, и азъ въ вашу вѣру иду, а будеть наша вѣра лучши, и вы поидите въ нашу вѣру, будемъ всѣ заодинъ; или не поидете въ мою вѣру, или въ одиначьство, хощю ити на васъ со всею силою своею.» Владыка же Василей отвѣща съ Новогородци королю Магнушу: «оже хощеши увѣдати, которая вѣра лучши, наша или ваша, пошли въ Царьгородъ къ патріарху, занеже мы пріяли отъ Грекъ православную вѣру, а съ тобою не спираемся про вѣру; а которая обида будеть промежи насъ, и мы къ тебѣ пошлемъ о томъ[е] на съѣздъ.» Послаша Новогородци на съѣздъ ко Свѣйскому королю Магнушю Авраама тысяцьского, и Кузму Твердиславля, и иныхъ бояръ; Авраамъ же пріѣха съ своими другы въ Орѣховець, и хотѣ ѣхати къ королю Магнушю, а Магнушь тогда былъ въ Березовѣ островѣ со всею силою своею, Орѣховци же биша челомъ Аврааму, чтобы не ѣхалъ отъ нихъ изъ городка, Кузма же поѣха къ королю. Король же Магнушь отвѣща Аврааму и Кузмѣ: «обиды ми съ вами нѣтъ никоторые, но поидите въ мою вѣру, а не поидете[ж], иду на васъ со всею силою моею,» и отъпусти ихъ. Доѣхавшимъ же имъ Орѣховца и затворишася въ городкѣ всѣ, Магнушь же пріѣха къ Орѣховцю, и приступи ко граду со всею силою своею, и Ижеру[з] почалъ крестити въ свою вѣру, а которые не крестятся, а на тѣхъ рать роспустилъ и на Водь. Новогородци же слышавше, и послаша противу имъ на Водьскую землю Онцифора Лукинича, Якова Хотова, Михаила Фефилатова, а съ ними четыре ста рати; они же наѣхавше Нѣмець и бишася съ ними[и], и убиша отъ Нѣмець 500, а иныхъ изнимаша, а перевѣтниковъ казниша, Новогородцевъ же убиша 3 человѣкы. Бысть же бой си на Жабчѣ

а) тое же зимы» того же лѣта К. О. б) въ 6» на чюдо святаго архангела михаила *прибавл.* К. О. в) мосту» о обѣдѣ *прибавл.* К. О. г) до луга» на лугу К О. д) на стрявѣ» на стерявѣ Т. на стравѣ В. е) пошлемъ о томъ» отъшлемъ Т. К. О. ж) а не поидете» въ мою вѣру *прибавл.* К. О. з) и ижеру» а ихже К. а ихжевѣру *ошибк.* О. и) съ ними» въ канунъ бориса и глѣба *прибавл.* К. О.

1347 полѣ. Магнушь же король взя Орѣховъ городокъ на Спасовъ день лестію, докончавъ окупъ
—50 взяти, а Авраама съ другы поимаша въ таль, а съ нимъ 11 человѣкъ добрыхъ, и поведоша ихъ съ собою за море, а намѣстника Наримонта и всѣхъ городчанъ отъпустиша изъ города, а въ городкѣ оставиша рать свою. Посадникъ же Ѳеодоръ Даниловичь, и намѣстници великого князя, и вси Новогородци, и Пьсковичь немного, и Новоторжци и вся Новогородьская волость поѣхаша въ Ладогу; а къ великому князю Семену Ивановичу послаша съ челобитіемъ послы своя, ркуще: «поѣди, господине, къ намъ боронити своея отчины Великого Новагорода, идеть на насъ король Свѣйскый, а чрезъ крестное цѣлованіе.» Великый же князь Семенъ Ивановичь отвѣща Новогородцемъ: «радъ, ѣду, но зашли ми дѣла царева[а];» медливъ же князь великый немного, и поѣха въ Новъгородъ, и отъѣхавъ же отъ Торжку до Ситна[б], и възвратися на Москву, а въ Новъгородъ посла брата своего князя Ивана. Слышавъ же князь Иванъ Ивановичь, яко Нѣмци взяша городокъ Орѣховъ, онъ же възвратися назадъ, Новогородци же поѣхаша изъ Ладогы и сташа у Орѣховца, въ Оспожино говѣніе, и стояша до великого заговѣнья[в], и приступиша къ городу съ приметомъ, въ понедѣлникъ на Ѳеодоровѣ недѣли; милостію Божіею и заступленіемъ святыя Софіи, и молитвою пресвятыя Владычица нашея Богородица и Приснодѣвы Марія, и силою креста честнаго, на негоже уповахомъ, свитающю вторнику, и взяша городъ, на память святаго Обрѣтенія честныя главы Іоанна Предтечи, а Нѣмець изсѣкоша, а иныхъ руками яша, а въ Орѣховцѣ посадиша Якова Хотова и Александра Борисовича. Оле милосердіе Божіе! у толь твердаго города Новогородцевъ толко убиша 9 человѣкъ. Того же лѣта, коли идучи Новогородци къ Орѣховцю даша жалованіе городу Пскову: посадникомъ Новогородьскымъ въ Пьсковѣ ни сѣдѣти, ни судити, а отъ владыки судити ихъ брату Псковитину, а изъ Новагорода ихъ не позывати ни дворяны, ни подвойскыми, ни Софіяны, ни извѣтникы, ни биричи; но назваша братомъ молодшимъ Новугороду Псковъ *. Того же лѣта убіенъ бысть отъ великого князя Олгерда Литовскаго Круглецъ[г], нареченный въ святомъ крещеніи Еустафій, за правовѣрную вѣру христіяньскую; и положенъ бысть у святаго Николы въ Вилнѣ, съ сродникы своими въ гробѣ, съ великыма мученикома Антоніемъ и Іоаномъ, еже пострадаша за правовѣрную вѣру христіяньскую и пріяша[д] вѣнца небесныя отъ руки Господня[е].

Въ лѣто 6856. Въ лѣто 6857. *См. Новг. перв. Лѣт. т. III, стр. 84, отъ словъ:* пріиде король Краковьскый. . . богумерзское служеніе. *Далѣе см. Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 59, отъ словъ:* а князь Семенъ посла въ орду . . . Тотуемъ.

Въ лѣто 6858. [Ѣздиша Новогородци въ Юрьевъ Нѣмецьскый, и розмѣнишася Нѣмци Свѣйскыми, что поимали въ Орѣховцѣ, на своихъ бояръ Новгородскыхъ, на Авраама, и на Кузму, и на Олександра, и на Ондрѣя и дружину ихъ, что были за моремъ у Свѣйскаго короля у Магнуша; и пріѣхаша всѣ здорово, мѣсяца іюня въ 9 день. К. О.] Великій князь Олгердъ присла послы на Москву, къ великому князю Семену Ивановичу, со многими дары и съ честію великою, прося мира и живота братіи своей княземъ Литовскимъ, которыхъ

а) царева• царевы К. О. б) до ситна• до синта *ошибк.* Т. в) заговѣнья• говѣнія Т. заговѣйна К. О. В. г) круглецъ• круглешъ В. д) пріяша• пріяста К. О. е) господня• ихъ ради пострадаста и христа ради *прибавл.* К. О.

* За симъ во всѣхъ сп. слѣдуетъ: «Посланіе архіепископа Новгородскаго Василія къ владыцѣ Тфѣрьскому Ѳеодору.» См. Прибавленіе къ Софійской первой Лѣтописи, въ VI томѣ сего изданія.

привели изо орды вытягавъ; великый же князь Семенъ Ивановичь отпусти съ честію Корья- 1350
лову чадь ко Олгерду[а]. —52

Годъ 6859 см. въ Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 60. Слова: Князь Семіонъ събра вои многы, и поиде къ * Смоленьску. . . послы отъпусти съ миромъ, а самъ поиде ко Угрѣ къ рѣцѣ; и срѣтоша его послы Смоленьскыя, и стоя на Угрѣ 8 днiй великый князь, и посла своя послы въ Смоленьскъ, а самъ възвратися къ Москвѣ.

Рукописаніе Магнуша короля Свѣйскаго. Въ лѣто 6860[б]. Се азъ[в] Магнушь король Свѣйскый, нареченый въ святомъ крещеніи Григорій, отходя сего свѣта, пишу рукописаніе при своемъ животѣ, а приказываю своимъ дѣтемъ, и своей братіи, и всей земли Свѣйской: не наступайте на Русь на крестномъ цѣлованіи, занеже намъ не пособляется. Первіе сего подъялся местерь Белгерь и вшелъ въ Неву, и срѣте его князь великый Александръ Ярославичь на Ижерѣ рѣцѣ, и самого прогна, а рать его поби. И потомъ братъ мой Маскалка, вшедъ въ Неву, городъ постави на Охтѣ рѣцѣ и намѣстникы своя посади со множествомъ Нѣмець, а самъ поиде за море; и пришедъ великый князь Андрѣй Александровичь городъ взя, а намѣстникы и Нѣмець поби. И потомъ было намъ розмиріе съ Русію 40 лѣтъ; и потомъ за 40 лѣтъ съ великимъ княземъ Юріемъ Даниловичемъ взяли есмы миръ вѣчный на Невѣ, земли есмя и водѣ учинили роздѣлъ, кому чимъ владѣти, и грамоты есмя пописали и попечатали. И потомъ за 30 лѣтъ язъ Магнушь король того не порядя, поднялся есмь со всею землею Свѣйскою, и вшедъ въ Неву, взяхъ городъ Орѣховъ и намѣстникы свои есмь въ городѣ посадилъ, а съ ними нѣколико силы моея оставихъ, а самъ есмь пошелъ за море; и потомъ Новогородци пришедъ городъ свой взяли, а моихъ намѣстниковъ и Нѣмець побили, которые были[г] въ городѣ. И азъ того не порядя, за одинъ годъ, опять пошелъ къ Орѣхову со всею Свѣйскою землею; и срѣте мя вѣсть, что Новогородци подъ Орѣховцемъ, и язъ опять пошелъ подъ Конорію, и подъ Копоріею есмь ночевалъ[д]. И пріиде ко мнѣ вѣсть: Новогородци на *укрѣ*[е] земли, и язъ то слышавъ побѣглъ за море, ино въ валу парусовъ не знати, вста буря силна, и потопи рати моее много на усть Неровы рѣкы; и пошелъ есмь въ землю свою съ останкомъ рати. И отъ того времяни наиде на нашу землю Свѣйскую погибель, потопъ, моръ, голодъ и сѣча межи собою. У самого у мене отъя Богъ умъ, и сѣдѣхъ въ полатѣ прикованъ, годъ, чепію желѣзною и задѣланъ есмь былъ въ полатѣ; и потомъ пріѣха сынъ мой Сакунъ изъ Мурманьскіе земли, и выня мя изъ полаты, и везе въ свою землю Мурманьскую. И удари на мене опять потопъ, корабли мои и люди мои истопи вѣтръ, а самъ створихся плавая[ж] на днѣ корабленомъ, *исторцьнемъ* пригвоздихся три дни и три нощи; и по Божію повелѣнію, принесе мя вѣтръ подъ монастырь святаго Спаса въ Полную рѣку, и сняху мя съ доскы чернеци, и внесоша мя въ монастырь и постригоша мя въ черньци и въ скиму, и сътвори мя Господь жива 3 дни и 3 нощи; а все то мене Богъ казнилъ за мое высокоуміе, что есмь наступалъ на Русь, а на крестномъ цѣлованіи. А нынѣ приказываю своимъ дѣтемъ и своей братіи: не наступайте на Русь на крестномъ цѣлованіи; а кто наступить, на того Богъ, и[з] огнь и вода, имже мене казнилъ, а все ми створилъ то Богъ къ моему спасенію.

а) *Въ* Ц. *приписано внизу на полѣ* октября 12, родися князю ивану ивановичу сынъ дмитрей донской. б) рукописаніе. . . въ лѣто 6860 • *нѣтъ въ* В. в) азъ • князь *прибавл.* О. г) были • сидѣли О. д) ночевалъ • ночь ночевалъ Б. Г. О. В. е) на укрѣ • *такъ было и въ* Ц. *но потомъ по чищеному написано* на украинѣ; *въ* О. на крѣ. ж) плавая • *нѣтъ въ* О з) богъ и • *пропущено въ* О.

* Здѣсь въ Кар. IV. вырвано два листа.

1352—60 * Преставися архіепискупъ Новогородскій Василей[а], мѣсяца іюля въ 3; и пакы съ молбою введоша Моисея архіепискупа на свой ему столъ къ святѣй Софіи.

Въ лѣто 6861. Преставися великый князь Семенъ Ивановичь, а бысть на великомъ княженіи 13 лѣтъ[б]. Исходя сорочины его[в], преставися братъ его князь Андрѣй Ивановичь; и по немъ на сорочины родися сынъ его князь Володимеръ. Тое же весны преставися Ѳеогностъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси, великый наставникъ, и положенъ бысть на Москвѣ въ церкви святыя Богородица. Того же лѣта пошли князи въ орду, сперся[г] о великомъ княженіи, а Новогородци послаша свои послы въ орду ко царю, Семена Судокова, прося великого княженія князю Костянтину Василіевичу Суздалскому; и не послуша ихъ царь, а далъ великое княженіе князю Ивану Ивановичу. Новогородци же пребыша съ нимъ безъ миру полтора года; но зла не учинилося никакого же.

Княженіе великого князя Ивана Ивановича. Того же лѣта сѣде на великомъ княженіи князь Иванъ Ивановичь.

Въ лѣто 6862. Поставленъ бысть Алексѣй митрополитомъ Кіеву и всея Руси въ Цариградѣ. Того же лѣта жени князь Костянтинъ Василіевичь Суздальскый сына своего князя Бориса у великого князя Олгерда Литовского.

Въ лѣто 6863. Преставися князь Костянтинъ Василіевичь Суздалскый въ черньцѣхъ и въ скимѣ, ноября въ 21, и положенъ бысть въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, въ церкви Великого Спаса. Тое же зимы поиде въ орду князь Андрѣй Костянтиновичь ко царю Жданибѣку, и взя степень отца своего, Суздаль, и Новъгородъ Нижній, и Городецъ.

Въ лѣто 6864. [Съѣздъ бысть въ Переславли великому князю Ивану Ивановичю съ княземъ Андрѣемъ Костянтиновичемъ; и дары многи и честь велику сотвори брату своему молодшему, и отпусти его съ миромъ. Ц.] Въ лѣто 6865. Взя царь Жанибѣкъ Тивирижьское[д] царство. Тое же осени пріиде на Русь посолъ[е] силенъ, именемъ Кошакъ[ж], и велика бысть истома княземъ Русьскымъ. На ту же зиму умре добрый царь Жанибѣкъ, и сѣде на царствѣ сынъ его Бердебѣкъ, убивъ братовъ своихъ 12 окааннымъ его предстателемъ Товлубіемъ. Тогда же бысть въ ордѣ Алексѣй митрополитъ, и многу истому пріимъ отъ Татаръ, Божіею помощію и пречистыя его Матери молитвою цѣлъ и здравъ отъ насилія поганыхъ пріиде на Русь.

Въ лѣто 6866. Преставися князь Иванъ Андрѣевичь.

Въ лѣто 6867. Преставися великый князь Иванъ Ивановичь[з], княживъ лѣтъ 6. Того же лѣта ходиша всѣ князи въ орду. Того же лѣта соиде со владычьства Моисей архіепискупъ Новогородьскій; [и Новгородци възведоша на сѣни Алексѣя ключаря, сентября въ 15. К. О.]

Княженіе великого князя Дмитрія Костянтиновича Суздальского. Въ лѣто 6868. Ходырь царь великое княженіе далъ Дмитрею князю Костянтиновичю Суздалскому, а княземъ Русьскымъ комуждо свою отчину далъ. Того же лѣта пріиде изъ орды на великое княженіе князь Дмитрей Костянтиновичь, и сѣде въ Володимери; и ту при немъ поставленъ

а) василей» ѣдучи изо пьскова на пути, на рѣцѣ на узѣ *прибавл.* К. О. б) 13 лѣтъ» 10 лѣтъ *ошибк.* В. в) исходя сорочины его» и исходя съ сорочинъ его К. О; *въ Нов. четв. Лѣт. (стр. 62)* исходящимъ сорочинамъ. г) сперся» сперлися В. д) тивирижьское» тивирьжьское Б. Г. е) посолъ» изъ орды *прибавл.* К. О. ж) кошакъ» комакъ О. з) ивановичь» мѣсяца ноября 13, въ черньцѣхъ *приписано на полѣ въ* Ц.

* Продолжается Кар. IV.

бысть Алексѣй архіепископъ Новугороду[а], митрополитомъ Алексѣемъ Кіевскимъ и всея Руси, 1360
[и пріѣха въ Новгородъ владыка Алексѣй, и ради быша Новогородци. Того же лѣта Новъ- —63
городци взяша Жукотинъ, и много бесерменъ посѣкли мужей и женъ. К. О.] Того же лѣта бысть въ ордѣ мятежь силенъ: мнози царіе побіени быша, и царици, и царевичи, и рядци, изсѣкошася сами промежи себе. Того же лѣта, въ Филипово говѣніе, бысть знаменіе въ мѣсяцѣ, акы темною кровію покровенъ явися[б] на чистѣ небѣ. Тое же весны, въ великое говѣніе, акы огнены зари явишася отъ въстока всходя чрезъ небо.

Въ лѣто 6869. Князи Руськыя пошли въ орду, къ новому царю къ Ходырю: великій князь Дмитрей Ивановичь, да князь Андрѣй Костянтиновичь и братъ его князь Дмитрей Костянтиновичь, князь Костянтинъ Ростовскій, князь Михайло Ярославскій. И при нихъ убіенъ бысть царь Ходырь[в] отъ своего сына Темиръхожина; а на четвертый день сѣде на царствѣ, а на семый день царства его темникъ его Мамай замяте всѣмъ царствомъ его, и бысть мятежь великъ въ ордѣ. А князь Андрѣй Костянтиновичь поиде изъ орды въ Русь, и на пути удари на него князь Рятякозъ[г]; и поможе Богъ князю Андрѣю Костянтиновичю цѣлъ и здравъ проиде на Русь. А Темиръхозя побѣже за Волгу, и тамо убіенъ бысть; а князь Мамай преѣде за Волгу на Горнюю сторону, и орда вся съ нимъ и царици. А иный царь въста, именемъ Кильдибекъ, и той многихъ поби, послѣди же и самъ убіенъ бысть; а иные князи Сарайскые затворишася въ Сараи, а царя у себе именующе Амурата, а Булатътемирь князь ординьскый поима всѣ городы по Волзѣ и улусы. Тогда же въ ордѣ ограбиша князей Ростовскихъ.

Въ лѣто 6870. Князь великый Дмитрей Ивановичь и князь Дмитрей Костянтиновичь спершися межи себе о великомъ княженіи, и посламa киличѣевъ въ орду; и вынесоша великое княженіе отъ царя Амурата великому князю Дмитрею Ивановичю. Князь же Дмитрей Ивановичь съ своею братією, со княземъ Иваномъ Ивановичемъ и со княземъ Володимеромъ Андрѣевичемъ, собравъ воя многи по своей вотчинѣ, и поиде къ городу Переяславлю на князя Дмитрія Костянтиновича Суздалскаго; онъ же ѣха въ Володимерь, и оттуду ѣхавъ въ Суздаль, въ свою отчину, княживъ два лѣта[д].

Княженіе великого князя Дмитрія Ивановича. Великій князь Дмитрій Ивановичь сѣде на великомъ княженіи. Того же лѣта преставися архіепискупъ Новогородьскый Моисей, мѣсяца генваря въ 25, и положенъ бысть у святаго великаго Архангела Михаила на Сковородкѣ. [Того же лѣта пріимаша Пьсковичи гости Нѣмецьскыя и заморьскыя, а ркучи: «отъимали у насъ Юрьевци и съ Велневичи земли и воды. К. О.]

Въ лѣто 6871. Великій князь Дмитрей Ивановичь сгони князя Дмитрія Костянтиновича съ великого княженія и[е] съ Галича; а князь Андрѣй Ѳедоровичь пріѣха изъ Переяславля въ Ростовъ, а съ нимъ князь Иванъ Ржевскій съ силою. [Пріѣздиша послове Нѣмецьскыя и Юрьевьскыя и Велневьскыя въ Новъгородъ, на смолву со Пьсковичи; и пріѣхаша Пьсковичи въ Новъгородъ, и повѣстоваша много, и поѣхаша прочь, а миру не докончаша. И пріимша[ж] гости Новогородскыя въ Юрьевѣ. Того же лѣта ѣздиша послове Новогородскыя, изъ конца по боярину, въ Юрьевъ Нѣмецьскый, и смолвиша Пьсковичь съ Нѣмци въ любовь, и бысть промежи ими мирно; и попускаше Пьсковичи Нѣмецьскыя гости, а Нѣмецьскыи[з] Новогородскыхъ гостей попущаше. К. О.]

а) новугороду • мѣсяца іюля 12 *прибавл.* К. О. б) явися • створися К. О. в) ходырь • хыдырь Б. Г. кидырь К. О. г) рятякозъ • ретакозъ Т ратокозъ Ц. д) два лѣта • 12 лѣтъ *ошибк.* В. е) и • *пропущено въ* К. О. В. ж) пріимша • пріимаша *такъ въ Новг. перв. Лѣт.*, *стр. 88.* з) а нѣмецьскыи • а нѣмци *тамъ же.*

1364 Въ лѣто 6872. Преставися князь Иванъ Ивановичь малой на Москвѣ. Того же лѣта моръ
—66 бысть въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, и на Костромѣ, и въ Ярославлѣ. На ту же весну моръ бысть въ Переяславлѣ[а]. Того же лѣта поѣха князь Костянтинъ Василіевичь на Устюгъ. [*См. Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 64 — 65, отъ словъ:* той зимы съ Югры. . . на Курьи. К. О.]

Въ лѣто 6873. Преставися князь Андрѣй Костянтиновичь въ Нижнемъ Новѣгородѣ, мѣсяца іюня[б] 2. Того же лѣта меженина велика и моръ въ Ростовѣ[в]; а братъ князя Андрѣя князь Дмитрей Костянтиновичь пріѣха въ Новъгородъ[г] на княженіе, и не съступися ему княженія братъ его молодшій князь Борисъ. Того же лѣта, въ осень[д], пріиде Тягай изъ Наручади[е] въ Рязань, и взя городъ Переяславль и пожже; князь же Рязаньскый Олегъ и Проньскый Владимиръ собраша вои и поидоша за нимъ въ погоню, и угониша его, и бысть имъ сѣча велика, и поможе Богъ князю Олгу и князю Володимеру, вънмалѣ Тягай утече въ Наручадь. Тое же зимы пріиде посолъ отъ орды отъ царя Баирамъхозя и отъ царици Асанъ, и посадиша на княженіи въ Новѣгородѣ Нижнемъ князя Бориса Костянтиновича; а митрополитъ Алексѣй отня епископію Новогородьскую[ж] отъ владыки Алексѣя. Тогды пріиде[з] отъ великого князя Дмитрія Ивановича игуменъ Сергій, зовучи князя Бориса Костянтиновича на Москву; онъ же не поѣха; игуменъ же Сергій затвори церкви. Великый же князь Дмитрей Ивановичь Московскій далъ свою рать князю[и] Дмитрію Костянтиновичю, и поиде на Новъгородъ на Нижній на брата своего князя Бориса, князь же Борисъ срѣте его и доби ему челомъ; князь же Дмитрей Костянтиновичь[і] сѣде на Новогородскомъ княженіи, а брату своему Борису далъ Городець, а воя роспусти къ Москвѣ къ великому князю Дмитрію Ивановичу[к].

Въ лѣто 6874. [Ходиша Новогородци въ вушкулѣхъ, и съ воеводами Великого Новагорода съ Есипомъ Офромѣевичемъ, и съ Василіемъ съ Ѳедоровичемъ, и съ Александромъ Абакумовичемъ на Нижній Новгородъ, и много бесерменъ посѣкоша подъ Нижнимъ Новымъгородомъ; а Новагорода Великаго людій убиша, Филипа Утретькова и Бориса Квашенкина да два человѣка. К. О.] *За тѣмъ см. Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 65, отъ словъ:* князь Кюпрьскый плѣни . . . свѣта наполнися. На ту же зиму оженися князь великій Дмитрей Ивановичь у князя Дмитрія Костянтиновича Суздалского, поня дщерь его Евдокѣю[л]. Ѣздиша изъ Новагорода люди молодые на Волгу, безъ Новогородьского слова, а воевода съ ними Есипъ Валфромѣевичь, Василей Ѳедоровичь, Александръ Абакумовичь, и бесерменъ побили[м]. И за то великый князь Дмитрей Ивановичь разгнѣвася, и розверже миръ съ Новымъгородомъ, а ркучи тако: «почто есте ходили на Волгу, и гостей моихъ пограбили и бесерменъ побили?» Новогородци же послаша послы своя на Москву къ великому князю Дмитрею Иваничу, съ челобитіемъ миру дѣля, а ркучи такъ: «ходили, господине, люди молодые на Волгу безъ нашего слова, но твоихъ, господине, гостей не грабили, толко побили бесерменъ; а

а) того же л. моръ. . . въ переяславлѣ» *нѣтъ въ* К. О. б) іюня» іюля Ц. в) того же л. меженина. . . въ ростовѣ» *нѣтъ въ* К. О. г) въ новъгородъ» нижній *прибавл.* К. О. д) того же л. въ осень» того же лѣта веснѣ Т. тое же осени К. О. е) изъ наручади» къ наручади *во всѣхъ сп. кромѣ* К. ж) новогородьскую» новоторжьскую *ошибк.* В. и городецьскую *прибавл.* К. О. з) пріиде» посолъ *прибавл.* К. О. и) князю» *пропущено въ* Т. і) костянтиновичь» ивановичь *ошибк.* В. к) *Во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. *ошибкою подъ симъ годомъ помѣщено слѣдующее:* того же лѣта пріиде олгердъ къ москвѣ со всею силою литовскою и съ жемотію, и бой бысть на рѣцѣ тростнѣ съ воеводами великого князя дмитрія и володимера, на веденіевъ день; тогды убиша дмитрія минина, да окинфа шюбу и иныхъ множество; и стоявъ три дни у москвы и много зла створивъ отъиде. *См. ту же статью ниже подъ 6876 годомъ.* л) на ту же зиму. . . евдокѣю» *пропущено въ* О. м) ѣздиша. . . побили: *см. то же извѣстіе подъ симъ годомъ, отъ словъ* ходиша новогородци. . . да два человѣка.

ты, господине, пожалуй нелюбіе отъ насъ отложи.» Великій же князь Дмитрей Иванович 1366
нелюбіе отдалъ, а миръ взялъ съ Новымъгородомъ[а]. —71

Въ лѣто 6875. Пріиде Булакътемерь и пограби уѣздъ весь[б]. Того же лѣта Новогородци со Псковичи взяша миръ и одиначьство. [И приходиша Нѣмци и воеваша около Пьскова и около Изборьска, и много зла учиниша; Пьсковичи же ходиша воевати на Нѣмецьскую землю, и много земли ихъ повоеваша, и убиша у Пьсковичь Силу воеводу. К. О.]

Въ лѣто 6876. [Приходиша Нѣмци съ великою силою, и бискупы ихъ, и местеръ, и кумендери, подъ Изборескъ, Новгородци же поидоша на нихъ и доидоша Пьскова; Нѣмци же слышавше, и побѣгоша отъ Изборьска и порокы посѣкли. К. О.] Явися звѣзда хвостата. Того же лѣта, на зиму, пріѣха въ Новъгородъ великого князя братъ князь Володимеръ Андрѣевичь, по Сборѣ за недѣлю[в]; и бывъ въ Новѣгородѣ до Петрова дни, и поѣха прочь. Тое же зимы великый князь Дмитрей Иванович ходилъ ратію ко Тфѣри; а князь Михайло Александровичь ѣде въ Литву. Тое же зимы пріиде вѣдругые[г] князь[д] Олгердъ со всею Литовскою силою къ городу Москвѣ, и уби князя Семена Кропиву на вѣстрѣчѣ[е], и доиде рѣкы Тростны[ж], и ту стрѣте его Окинфъ Шюба съ сторожевымъ полкомъ; Олгердъ же сторожевый полкъ[з] изби и Окинфа уби, и стоялъ у Москвы 3 дни, града не взя, а посадъ[и] пожже и волости воева.

Въ лѣто 6877. Въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, за святымъ Благовѣщеніемъ, уползе горы и много посыпа дворовъ и съ людми. Того же лѣта заложи князь великій Дмитрій Ивановичь Переяславль; того лѣта и кончаша[і].

Въ лѣто 6878. Митрополитъ Алексѣй былъ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, и крестилъ у князя Бориса Костянтиновича сына князя Ивана. Того же лѣта князь Михайло Александровичь Тфѣрьскый иде въ орду. [Ходиша Новогородци съ Пьсковичи къ Новому городку Нѣмецьскому, и отъидоша не веземши его, занеже бѣ велми твердъ; и нѣколко людій истрѣляша съ города. К. О.]

Княженіе князя Михаила Тфѣрьского. Въ лѣто 6879. Выиде изъ орды на великое княженіе князь Михайло Александровичь Тфѣрьскый, и не съступися ему великый князь Дмитрій Ивановичь великого княженія; а самъ поиде въ орду. Того же лѣта[к] князь Михайло Тфѣрьскій поиде ратію къ городу Костромѣ, и увернуся на Волзѣ[л], а Мологу пожже. Того же лѣта пріиде великій князь Дмитрей Ивановичь изъ орды на великое княженіе. Того же лѣта пріиде изъ Царяграда митрополитъ Гречинъ, именемъ Германъ, на Русь. [Того же лѣта ѣздиша на съѣздъ Юрьи Ивановичь Новогородскый посадникъ, Силеверстъ Леонтіевичь, Олексѣй тысячьскый, Александръ Колывановъ, и докончаша съ Нѣмци миръ подъ Новымъ городкомъ, въ Филипово говѣніе, мѣсяца декабря, предъ Рожествомъ Христовымъ. К. О.] [м]Великый князь Дмитрій Ивановичь посла рать на Рязань, на князя Олга Рязаньскаго, и воеводу съ ними отпустилъ князя Дмитрія Михайловича Волыньского. Князь же Олегъ собра воя многи и изиде ратію противу ихъ; тогда Рязанци, сурови человѣци, сверѣпіи людіе,

---

а) съ новымъгородомъ» а намѣстникы своя присла *прибавл.* К. О. б) пріиде . . . весь»; *см. Нові. четв. Лѣт., стр. 66, въ примѣчаніяхъ.* в) за недѣлю» въ недѣлю Т. Ц. г) вѣдругые» *нѣтъ въ* К. О. д) князь» великій князь Б. Г. В. е) на вѣстрѣчѣ» на встрѣцѣ Б. Г. на стрѣчи К. О. ж) тростны» тропины К. О. з) сторожевый полкъ» сторожевые полкы Ц. Б. Г. В. и) посадъ» посады Ц. і) того же л. . . кончаша» *нѣтъ въ* К. О. к) того же лѣта» тое же весны К. О. л) на волзѣ» на молозѣ К. О. м) *Предъ симъ во всѣхъ сп. кромѣ* О. *въ видѣ заглавія* побоище иже на скорнищевѣ съ рязанци.

1371—72 высокоумни суще[а] . . . Василей, генваря 1. *Отмѣченное точками мѣсто см. въ Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 67.*

Въ лѣто 6880. Собравъ воя князь Олегъ Рязаньскій и съгна со княженія князя Володимера Проньскаго, а самъ сѣде на княженіи[б]. *Далѣе см. Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 67 – 68, отъ словъ:* индикта 10, по Велицѣ дни . . . въ городѣ Торжку посажалъ свои намѣстники. Того же лѣта, о Петровѣ заговѣніи, Новогородци великого князя мужи и бояре Новогородьскыя пріѣхаша въ Торжекъ ставити города, и съединившися вси съ Новоторжци съодного и укрѣпишася крестнымъ цѣлованіемъ, еже быти всѣмъ заодинъ; и заратишася со княземъ Михаиломъ Тфѣрскымъ, и сослаша намѣстьникы его съ Торжку, а что гостей Тфѣричь и торговцевъ, поимаша и побиша и пограбиша, и лодіи[в] ихъ съ товаромъ отъимаша. И то слышавъ князь Михайло Тфѣрскый, совкупивъ токмо Тфѣрскую силу, и пришедъ ратію ста у города у Торжку, мѣсяца маія въ 31 день[г]; нача смиреніемъ посылати послы свои къ Новогородцемъ и Новоторжцемъ[д]: «выдайте ми тѣхъ, кто моихъ Тфѣричь поималъ и билъ и пограбилъ, а намѣстника моего посадите опять, а иного у васъ не хочю ничего», и жда отъ нихъ мира и чистосердаго покоренія отъ утра и до полудне. И бысть межи има раздора[е] и смятеся весь градъ, они же[ж] нимала хотяху покоритися, и посылаху послы со отвѣты, а все съ высокоуміемъ, и ополчишася на бой сами бояре Новогородьскіе, похвалившеся силою мужества своего, и въоружившеся выѣхаша изо града, купно же съ ними и гражане Новоторжци, битися со Тфѣричи; и бысть имъ сѣча велика на полѣ, и одолѣ князь Михайло, побѣжени быша Новогородци отъ нихъ. Ту же на первомъ суймѣ убіенъ бысть воевода Новогородскій Александръ Абакумовичь, Иванъ Тимофѣевичь, Иванъ Шаховъ, Григорей Щебелковъ, а иныхъ прочихъ нѣколко ту мужь паде; и то видѣвше Новогородци и смятошася зѣло, овіи побѣгоша на поле, еже есть къ Великому Новугороду, но и тамо не убѣжаша, а друзіи назадъ[з] побѣгоша[и], а множайшіе на побоищи избіени быша, а иныхъ бояръ Новогородьскихъ и Новоторжскихъ, и мужей и женъ, многое множество полона изъимаша и поведоша на Тфѣрь яко плѣньникы. И тогда Тфѣричи зажгоша съ поля посадъ, съ конца града, съ повѣтрія, и удари вѣтръ силенъ со огнемъ на весь градъ, вкупѣ и буря велика, и поиде огнь пламенный[і] по всему граду, и тако вскорѣ погорѣ градъ весь, и церкви 3 каменыхъ и древяные всѣ и монастыреве вси; а что людей которые въ городѣ были, или на площади, или по улицамъ, тѣ всѣ погорѣли. И бысть пагуба велика христіяномъ, овіи огнемъ погорѣли надъ животомъ въ дворѣхъ, а иніи вбѣгоша въ церковь святый Спасъ и тамо задхошася и огнемъ запаленія изомроша, а иніи отъ огня бѣжачи въ рѣцѣ истопоша во Тфѣрци, а добрые жены и дѣвици одираху и до послѣдніе наготы, рекше и до срачици, иже ни погани тако не творять, такоже и ти въ рѣцѣ истопишася срама ради, и чернци и черници все до наготы излуплено; а товара что ся остало отъ огня и иконные круты много поимаша, злата и сребра; а истоплыхъ[к] и избіеныхъ мужей и женъ 5 скуделниць наметаша, а иніи погорѣли безъ останка, а иніи истопли безъ вѣсти и поплыли внизъ по Тфѣрцѣ. Посемъ князь великый Олгердъ Литовскій собра воя многи и въ силѣ тяжцѣ подвижеся, а въ думѣ

а) суще» палаумные смерди *прибавлено во всѣхъ сп. кромѣ* К. О, *а въ* Ц. *эти слова помараны.* б) *За симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* о взятіи городовъ переяславля, дмитрова, торжку, любутьска и кашина. в) и лодіи» и людей (людіи) *ошибк.* Ц. Б. Г. В. г) день» (на память) святаго мученика еремѣя, въ понедѣлникъ порану *прибавл.* К. О. д) и новоторжцемъ» *пропущено въ* О. е) раздора» раздоря Т. К. О. ж) они же» иже *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. з) назадъ» на западъ *ошибк.* Т. и) на поле . . . побѣгоша *пропущено въ* В. і) пламенный» (и) пожаръ *прибавл.* К. О. к) истоплыхъ» истопленыхъ Т.

и по слову съодиного со княземъ Михаиломъ Тфѣрскимъ, что хотять итти ратію къ Москвѣ; 1372
также и въ то время, мѣсяца іюля въ 12 день, князь Михайло со Тфѣричи поиде ратію, и —75
совкупишася рати Литовская и Тфѣрская въ едино мѣсто подъ Любутьскомъ. Слышавъ же то великый князь Дмитрей Ивановичь, и поиде съ Москвы ратію противу ихъ, и срѣтошася близъ града Любутьска, и преже всѣхъ изгнаша Москвичи сторожевой[а] полкъ Литовьскій, и биша ихъ, а самъ князь Олгердъ избѣже; и сташа противу себе обѣ рати, и Литовская и Московская, въоружася, а промежи ими врагъ[б] крутъ и глубокъ зѣло, не лзѣ бѣ полкома толь борзо снятися[в] на бой, и бяше имъ врагъ той[г] въ спасеніе. И тако стояша нѣколко днiй, и укрѣпишася крестіяне вѣрою и силою крестною и въздохнуша къ Богу отъ сердца чиста, абы не сътворилося кровопролитія; Господь нашь Iсусъ Христосъ услыша молитву ихъ, и дасть имъ миръ и избавленіе отъ напрасные смерти. И возма миръ Олгердъ съ великимъ княземъ Дмитріемъ Ивановичемъ, и поидоша въсвояси, а князь Михайло поиде во Тфѣрь, въ томъ же миру и его вои здрави быша.

Въ лѣто 6881[д]. Въ лѣто 6882. Въ лѣто 6883, индикта въ 13[е], о великомъ заговѣніи, съ Москвы пріѣхалъ во Тфѣрь, ко князю Михаилу, Иванъ Василіевъ сынъ тысяцьскаго да Нѣкоматъ Сурожанинъ на христіяньскую напасть, «се же писахъ того ради, понеже отътолѣ възгорѣся огнь;» а на Өедоровѣ недѣлѣ князь Михайло послалъ ихъ[ж] въ орду, а самъ опослѣ[з] ихъ о середохрестіи поѣха въ Литву, и тамо пребывъ мало время и пріѣха во Тфѣрь. Мѣсяца іюля въ 13[и] день, пріѣха Нѣкоматъ изо орды съ бесерменьскою лестію отъ безбожнаго Мамая, съ посломъ со Ачихожею, во Тфѣрь, ко князю Михаилу съ ярлыкы на великое княженіе и на великую погибель христіяньскую; и князь Михайло има вѣры бесерменьской лести, нимала не пождавъ, но того дни и посла на Москву къ великому князю Дмитрею Ивановичю, и цѣлованіе крестное сложилъ, а намѣстникы своя посла въ Торжекъ, а на Углече поле рать. И того же мѣсяца іюля въ 27, на Тфѣри, въ церкви святаго Покрова Богородици предъ иконою сама свѣча загорѣлася; а 29 бысть знаменіе въ солнци. Того же лѣта поиде князь великій Дмитрій Ивановичь ратію ко Тфѣри на князя Михаила Александровича, а съ нимъ тесть его князь Дмитрій Костянтиновичь Суздальскій, князь Володимеръ Андрѣевичь, князь Борисъ Костянтиновичь, князь Семенъ Дмитреевичь, князь Андрѣй Өедоровичь Ростовьскій, князь Василей Костянтиновичь, братъ его князь Александръ Костянтиновичь, князь Иванъ Васильевичь Смоленьскій, князь Василей Васильевичь Ярославскій[і], князь Романъ Васильевичь, князь Өеодоръ Романовичь Бѣлозерскій, и князь Василій Михаиловичь Кашиньскый, князь Өедоръ Михаиловичь Моложьскый, князь Андрѣй Өедоровичь Стародубьскій, князь Романъ Михаиловичь Дьбряньскій[к], князь Романъ Семеновичь Новосильскый[л], князь Семенъ Костянтиновичь Оболеньскый, братъ его князь Иванъ Костянтиновичь Торусьскый и вси князи Русьстіи, койждо изъ своихъ городовъ съ своими полкы, служачи великому князю Дмитрею Ивановичю. Мѣсяца іюля въ 29 поиде съ Волока

а) сторожевой• сторожевъи Т. Б. Г. б) врагъ• брегъ Ц. в) снятися• свитися К. О. г) той• тъ (отъ) *вездѣ кромѣ* В. д) *За симъ ошибкою въ* Ц. князь великый дмитрей ивановичь посла въ новгородъ въ великій, чтобы пошли къ твери съ силами. е) индикта въ 13• *пропущено въ* Ц. *Далѣе во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* о брани великого князя дмитрія ивановича подъ тфѣрію. ж) огнь. . . ихъ• *пропущено въ* В. з) а на өедоровѣ . . . опослѣ• на өедоровѣ недѣлѣ, а князь михайло посла *испорчено въ* Б. Г. и) мѣс. іюля въ 13• въ лѣто 6884, мѣсяца іюля въ 14 *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *см. Новг. четв. Лѣт. т. IV, стр. 69.* і) князь вас. васильевичь ярославскій• *пропущено въ* В. к) дьбряньскій• добряньскый К. О. дябрински В. л) новосильскый• новосельскый К. О.

1375 великый князь Дмитрій Ивановичь[а], съвкупяся со всѣми прежеречеными князи Русьскыми и со всею силою[б] Русьскою, въ той же день нача воевати волости Тфѣрьскыя; такоже и со всѣхъ порубежныхъ мѣстъ со всѣхъ сторонъ, кто же отъ себе, Кашинци и Новоторжци яко и пѣши ополчишася на грабежъ[в], и округняя мѣста со всѣхъ порубежей тяжко плѣниша. Мѣсяца же августа въ 1 взяша городокъ Микулинъ, а людей изъ города въ полонъ поведоша; а въ 5 день, въ недѣлю порану[г], въ канонъ Спасову дни, пріиде вся сила Русьская ко Тфѣри, и сташа всѣ рати около всего града въкругъ, посадъ же и церкви и монастыри пожгоша, а около всего града острогомъ оградиша. А преже того князь великый Дмитрій Ивановичь по Новогородцевъ[д] послалъ въ Новгородъ Великый, Новогородци же вскорѣ пріидоша ратію великою, и присташа подъ городъ Тфѣрь[е], скрежчюще[ж] зубы на Тфѣричь за свою обиду, еже бѣ на нихъ; и на Волзѣ два моста учиниша[з] великые чрезъ всю Волгу. Князь же Михайло Александровичь бяше затворился въ своемъ градѣ во Тфѣри. Стоящимъ ратемъ 3 дни у града, на четвертый же день, еже есть мѣсяца августа въ 8, въ среду порану приступи[и] князь великій Дмитрей Ивановичь со всѣми князи и со всею силою Русьскою къ городу, и туры прикатиша и приметъ приметаша около всего града[і], и тако пошли бьючися ко Тмачьскымъ воротомъ, мостъ и стрѣлницю зажгоша. И бысть тогда скорбь въ градѣ велика княземъ и христіяномъ сущимъ въ градѣ, и сътвориша молитву и постъ со слезами въ церкви святаго Великаго * Спаса; и молитвою святыя Богородица помилова Богъ, святы Великы Спасъ посла помощь свою: и убиша ту Семена Ивановича Добрыньского, а огнь угасиша и туры посѣкоша, ратніи же вспятишася; бишася чрезъ весь день и едва къ вечеру отступиша отъ града, а на другый день такоже оступили градъ со всѣ стороны и по Заволожію, и тако по многы дни біющеся. Великый же князь Дмитрей Ивановичь стоя у города мѣсяць со всѣми ратми, и учиниша ратніи вси волости пусты Тфѣрскаго княженія и села пожгоша, а городки поимаша: Зубцевъ, Бѣлъгородокъ, городокъ Старицу[к]; а люди въ полонъ разведоша, а имѣнія разграбиша, а жита[л] потравиша, и мнози Тфѣричи язвени быша отъ нахоженія ратьныхъ и мнози оружіемъ падоша. Князь же Михайло Александровичь видѣ изнеможеніе граду своему и озлобленіе людемъ своимъ, и видѣ трудъ человѣкомъ и скотомъ отъ глада бывающій, и присла[м] владыку Евѳимія Тфѣрскаго и старѣйшихъ бояръ своихъ къ великому князю Дмитрею Ивановичу съ покореніемъ и челобитіемъ, прося миру и дася во всю волю великого князя. Великій же князь Дмитрей Ивановичь[н] не хотя видѣти разоренія граду, и погыбели людьскія, и кровопролитія христіяномъ, и взя миръ со княземъ Михаиломъ Александровичемъ[о] на всей своей воли, и грамоты пописаша; и отступи отъ града и поиде прочь великый князь Дмитрей Ивановичь. А князь Михайло Александровичь ждалъ къ себѣ рати, отъ Литвы помочи[п]; а Литовская сила пріидоша близъ ко Тфѣри, и услы-

---

а) великый . . . ивановичь • *пропущено въ* К. О. б) силою • *нѣтъ въ* Т. в) на грабежъ • на грабежехъ Ц. Б. Г. В. г) а въ 5 день . . . порану • *пропущено въ* В. д) по новогородцевъ • по новоторжьцевъ *ошибк.* К. е) и присташа. . . тфѣрь • и предсташа подъ городомъ подъ тфѣрію (подъ городъ тфѣрь) К. О. ж) скрежчюще • скрегчюще Ц. К. О. з) учиниша • доспѣша К. О. и) приступи • приступиша ко граду *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О. і) и приметъ . . . града • *пропущено въ* К. к) городокъ старицу • *нѣтъ въ* К. л) а жита • а живота К. В. м) присла • послы своя *прибавл.* К. н) съ покореніемъ . . . ивановичь • *пропущено въ* К. о) михаиломъ александровичемъ • александромъ михаиловичемъ *ошибк.* К. п) рати. . . помочи • помочи отъ литвы К.

* Далѣе въ Обол. I. недостаетъ листовъ.

шавше великого князя Дмитрія Ивановича подъ Тфѣрію со многими князи Русьскими и со 1375
многою силою пришедша, и убоявшеся Литва побѣгоша назадъ. Добро есть намъ надѣятися —77
на Бога, якоже Пророкъ Давыдъ глаголеть[а]: добро есть намъ надѣятися на Господа, нежели надѣятися на человѣка. — [б]Коли былъ подъ Тфѣрію великый князь Дмитрій Ивановичь, а тогды Новогородци, Великого Новагорода разбойници 70 ушкуевъ[в], а воевода у нихъ Прокофъ, а другый Смолнянинъ, и пришедше взяша Кострому градъ розбоемъ, а было всѣхъ розбойниковъ 2000; намѣстникъ же великого князя Плещѣй изъ города сбѣжа, они же люди изсѣкоша, а иныхъ въ полонъ ведоша, и жены ихъ и дѣти, а товаръ весь пограбиша. И поидоша на Низъ къ Новугороду Нижнему, и въ Новѣгородѣ много же зла учиниша, бесерменъ посѣкоша, а христіянъ въ полонъ поведоша, а иныхъ изсѣкоша[г], а жены ихъ и дѣти въ полонъ поведоша, а товары ихъ пограбиша. И дошедше въ Болгары, и тамо полонъ христіяньскій попродаша бесерменомъ, и Костромскый и Новогородьскый, и жены и дѣти и дѣвици[д], и тѣхъ попродаша, а сами поидоша въ насадѣхъ по Волзѣ на низъ, а гостей бесерменъ біючи и грабячи христіянъ. И дошедше до устія Волжьскаго, до моря и града Хазьтороканя, и тамо лестію изби ихъ князь[е] Хазтороканьскый, именемъ Салчѣй; и тако вси безъ милости избіени быша, ни единъ отъ нихъ не избысть, а имѣніе ихъ все бесермена взяша, и тако погыбоша зліи ти разбойници, якоже рече Христосъ: въ ню же мѣру мѣрите, възмѣрится вамъ[ж]. [Того же лѣта поставиша Корѣла Семидесятская Новый городокъ. К.] Того же лѣта побиша стриголниковъ еретиковъ, дьякона Микиту и Карпа простца, и третіего человѣка съ ними; свергоша ихъ съ мосту, развратниковъ святыя вѣры.

Въ лѣто 6884. Присла митрополитъ Кипріянъ въ Новгородъ изъ Литвы послове свои и патріарши грамоты[з] ко владыцѣ и къ Новугороду, а повѣстуеть тако: «благословилъ мя вселеньскый патріархъ Филоѳей митрополитомъ на Кіевъ и на всю Русьскую землю.» Владыка же Новогородьскый и Новогородци слышавше и отвѣтъ даша: «шли[и] къ великому князю на Москву; аже тя пріиметь великый князь Московскій митрополитомъ на Русь, то и намъ еси митрополитъ[і].» Митрополитъ же слышавъ отвѣтъ Новогородьскый, и не посла[к] къ великому князю на Москву.

Въ лѣто 6885. [Ходиша изъ Новагорода люди молодыи на Окіянъ море на Тивролу ратію, а воевода у нихъ Иванъ Валитъ, Василій Синець, Михайло Бука, Максимъ Онаніичь, и стояше на Овлѣ рѣцѣ подъ Новымъ городкомъ, а посадъ пожгоша и волости повоеваша; а сами пріидоша въ Новъгородъ со множествомъ полона Нѣмецьского. К.] Тое же зимы[л] преставися Алексѣй митрополитъ Кіевскій и всея Руси въ градѣ на Москвѣ, и положенъ бысть въ церкви у Чюда въ придѣлѣ Благовѣщенія[м] святыя Богородица. Того же лѣта взяша Татарове Новъгородъ Нижній. — [н]Умре въ Литвѣ великый князь Олгердъ, и по немъ сѣде на великомъ княженіи сынъ его князь Ягайло[о]. Сій бо Олгердъ не единъ сынъ бяше у отца своего Гедимена, но мнози братія быша ему; бяху сынове великого князя Гедимена: Наримонтъ, Олгердъ[п], Евнутей, Кестютей[р], Коріядъ, Любортъ, Монтовитъ. Во всей же братіи

а) добро. . . глаголеть» *пропущено въ* Ц. В. б) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* о прокофовѣ (о прокофіевѣ) кончинѣ. в) ушкуевъ» ушкуновъ К. ушкоевъ В. г) а христіянъ. . . изсѣкоша» *пропущено въ* В. д) и дѣвици» и дѣвки Т. и красные дѣвици К. е) князь» михайло *прибавл.* В. ж) *Матѳ. VII*, 2. з) грамоты» привезоша *прибавл.* К. и) шли» посылай Ц. Б. Г. В. і) митрополитъ» *пропущено въ* Ц. Б. Г. к) и не посла» и посла В; *въ Нов. перв. Лѣт. (стр. 91)* и не сла. л) тое же зимы» *только въ* К. м) у чюда въ придѣлѣ благовѣщенія» *пропущено въ* Т. К. н) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* о смерти олгердовѣ (олгордовѣ). о) ягайло» обладая всею землею литовьскою *прибавл.* К. п) олгердъ» *пропущено въ* В. р) кестютей» *нѣтъ въ* К.

1377 —78 своей Олгердъ превзиде властію и саномъ, понеже меду, ни вина, ни пива, ни квасу кисла, ничтоже не піяшеть, и великоумьствомъ своимъ въздержаніе пріобрѣте и крѣпку думу отъ сего, и многъ промыслъ пріятъ[а] таковымъ коварьствомъ, и многи страны и земли повоева, и многи городы и княженія поималъ за себе, и удержа себѣ власть велику; тѣмъ и умножишася княженія его, якоже ни единъ отъ братья его сътворилъ, ни отець ни дѣдъ его тако прослылъ. Имѣяше у себе 12 сыновъ, отъ первыя жены 5, а отъ другые отъ Тфѣрянкы 7; бяху сынове Олгердовы: Андрѣй, Дмитрей, Костянтинъ, Володимеръ, Ѳеодоръ, Кербутъ[б] *, Скиригайло, Ягайло, Коригайло, Лугвени, Швитригайло, Минигайло. Всѣмъ же симъ городы и княженія раздаялъ есть, и умирая приказалъ сыну своему старѣйшиньство Ягайлу; того бо възлюбилъ паче всѣхъ сыновъ своихъ, того бо избра изо всее братіи его, емуже и княженіе поручилъ Литовскіе земли[в].

[г]Въ лѣто 6886[д]. Перебѣже изъ Синіе орды за Волгу нѣкоторый царевичь, именемъ Арапша, и въсхотѣ итти ратію на Новъгородъ на Нижній. Князь же великій Дмитрій Костянтиновичь посла вѣсть зятю своему великому князю Дмитрію Ивановичю; великый же князь Дмитрій Ивановичь[е] пріиде къ Новугороду[ж] въ силѣ велицѣ, и не бысть вѣсти про царевича Арапшу, и възвратися на Москву. И посла на нихъ воеводы своя, а съ ними рати: Володимерскую, Переяславскую, Юріевскую, Муромьскую, Ярославскую, а князь великый Дмитрей Костянтиновичь Суздальскый посла сына своего князя Ивана, да князя Семена Михаиловича, а съ ними рати свои. И бысть множество ратныхъ, и поидоша за рѣку за Піяну. И пріиде вѣсть къ нимъ, повѣдаша имъ рать Татарьскую и царевича Арапшу на Волчьей водѣ, они же оплошишася и въ небреженіи хождааху, доспѣхи своя въскладываху на телѣги, а иные въ сумы, а у иныхъ еще и сулици не насаждены бѣху, а щиты и копія не приготовлены, а ѣздять порты съ плечь спущавъ, а медъ испиваху и допьяна, и ловы дѣяху, утѣху творяще. А въ то время поганіи князи Мордовскія подведоша втай рать Татарьскую, отъ Мамаевы орды, на князей нашихъ, а княземъ нашимъ не вѣдущимъ, про то имъ ** вѣсти не было. И доидоша на Шипару, и абіе поганіи[з] раздѣлишася на 5 полковъ, и внезапу изневѣсти удариша на нихъ въ тылъ, бьючи, сѣкучи[и]; они же не успѣша ничтоже, чтобы имъ сътворити, и побѣгоша къ рѣцѣ Піянѣ, Татарове же послѣ біюще, и ту убиша князя Семена Михаиловича; князь же Иванъ Дмитріевичь прибѣжа воторопѣ къ рѣцѣ, гонимъ напрасно, и ввержеся на конѣ въ рѣку и утопе, и съ нимъ истопоша множество бояръ и слугъ и народа безъ числа, а иніи побіени быша. Си же злоба сдѣяся мѣсяца августа въ 2 день, въ недѣлю, въ 6 часъ о полъднехъ. Татарове же одолѣша христіяномъ, и сташа на костѣхъ, и полонъ весь и грабежь ту оставиша, а сами поидоша къ Нижнему Новугороду изгономъ безъ вѣсти; князю же Новогородьскому не бысть силы стати противу ихъ на бой, но побѣжа въ Суздаль, а люди горожане разбѣгошася въ судѣхъ по Волзѣ, а иніи[і] къ Городцю. Татарове же пригониша къ городу августа въ 5, въ среду, останочныхъ людей горожанъ избиша, а градъ и церкви и монастыри пожгоша, и отъидоша оканніи отъ града въ пятокъ, много

а) пріятъ • притяжавъ Т. К. б) кербутъ • корибутъ К. в) литовскіе земли • великое литовскіе К. О. г) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* побоище (иже) на піянѣ д) въ л. 6886 • *нѣтъ въ* Б. Г. В. е) великый же. . . ивановичь • *пропущено въ* В. ж) къ новугороду • нижнему *прибавл.* К. О. з) поганіи • борзо *прибавл.* К. и) сѣкучи • и колючи и сѣкущи К і) а иніи • *нѣтъ въ* К.

* Продолжается Обол. I.

** Далѣе въ Обол. I. пропускъ.

зла учиниша. Того же лѣта Татарове взяша градъ Переяславль Рязаньскый, а самъ князь 1378
Олегъ изъ рукъ убѣжа истрѣлянъ. На ту же зиму прибѣжа въ Пьсковъ князь Андрѣй[а] Ли- —79
товской, и побывъ въ Псковѣ немного, и поѣха на Москву къ великому князю Димитрею Ивановичу; великый же князь пріятъ его съ любовію.

[б]Въ лѣто 6887. Ординьскый князь, поганый Мамаи, посла Бѣгича ратію на великого князя Дмитрія Ивановича, рати всѣ совкупя ординьскія. Великый же князь Дмитрій Ивановичь совкупя своя рати и поиде противу ихъ, и переѣха за рѣку за Оку, и иде въ землю Рязаньскую; и срѣте ихъ у рѣкы у Вожи, и стояху промежи себе о рѣку о Вожю, и стояху не многы дни. Потомъ же Татарове переидоша на сю сторону рѣкы Вожи, и скочиша вборзѣ и удариша на нихъ, а съ сю сторону великій князь Дмитрій Ивановичь удари на нихъ[в] въ лице, а съ сторону другую[г] удари князь Данило Проньскій, а съ сторону[д] Тимоѳей Васильевичь околничей; Татарове же повернуша копіи своими, въ томъ часѣ и побѣгоша за рѣку за Вожу. Великый же князь Дмитрей погони по нихъ, бьючи и колючи ихъ, и убиша ихъ множество, а иніи въ рѣцѣ истопоша. А се имена избитыхъ князей ординьскыхъ: Хазибей, Коверта, Карабулукъ[е], Костърокъ, Бегичка. По сихъ же приспѣ вечеръ, и заиде солнце и смерчеся свѣтъ, и бысть нощь, не лзѣ бяше за ними погонитися за рѣку; а назавтрее бысть мьгла велика велми, а Татарове такъ и побѣгоша съ вечера и чрезъ всю нощь бѣжааху. Великый же князь Дмитрей Ивановичь назаутріе уже предъ обѣдомъ поиде за ними слѣдомъ ихъ, и позна яко уже далече убѣжаша, и нача скоро женути по нихъ, и обрѣте въ полѣ повержены дворы ихъ, и вежи, и шатры, и алачюги и телѣги, а въ нихъ товару безчисленое множество все пометано, а самихъ не обрѣтоша; бяху бо побѣжали къ ордѣ. Изнимаша же на той воінѣ попа нѣкотораго отъ орды пришедша, Иванова попа Васильевича, и обрѣтоша у него злыхъ и лютыхъ зелей мѣшокъ; и изтязавше его много и разсудиша, и послаша его на заточеніе на Лаче озеро, идѣже бѣ Данило заточеникъ. Великый же князь Дмитрей Ивановичь отътолѣ възвратися на Москву съ побѣдою великою, и рати распусти со многою корыстію. Тогда же убіенъ бысть на томъ бою Дмитрей Монастыревъ да Назарей Даниловъ Кусакова. Се же побоище случися мѣсяца августа въ 11 день, въ среду, при вечерѣ. И поможе Богъ великому князю Дмитрею Ивановичу, одолѣ ратнымъ и побѣди враги своя, и прогна поганыхъ Татаръ. Посрамлени быша оканніи Половци, и възвратишася съ студомъ безъ успѣха нечестивіи Измаилтяне, побѣгоша гонимііи гнѣвомъ Божіимъ, и * прибѣгоша въ орду къ своему царю, паче же къ пославшему ихъ Мамаю, понеже царя имяху у себе въ ордѣ ни владѣюща ни чимъ же предъ Мамаемъ, но всяко старѣйшиньство сдержаше Мамай и всѣми владѣяше[ж] въ ордѣ. И видѣ окаанный Мамай изнеможеніе посланыхъ его и прибѣгшихъ къ нему посрамлени, а иніи князи и велможи ординьскія избіени быша, и много вой его погыбоша, и възъярися злобою великою Мамай[з]; тое же осени Мамай собравъ остаточную силу, и поиде изгономъ ратію на Рязаньскую землю. Князь же Олегъ Рязаньскый не собравъ силы въборзѣ, и не ста противу ихъ на бой, и выбѣжа изъ своее земли, а градъ свой поверже, и пребѣжа на сю сторону рѣкы Окы; Татарове же пришедъ, взяша градъ

а) андрѣй» олгирдовичь *прибавл.* К. б) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* побоище иже бысть на вожѣ. в) а съ сю. . . на нихъ» *пропущено во всѣхъ сп. кромѣ* К. г) другую» *только въ* К. д) а съ сторону» а съ другую сторону *вездѣ кромѣ* К. е) карабулукъ» барабулукъ Т. ж) владѣяше» владя(а)ше *вездѣ кромѣ* К. О. з) мамай» *нѣтъ въ* Т. К. О.

* Продолжается Овол. I.

1379—83 Переяславль Рязаньскый и огнемъ пожгоша, волости и села повоеваша, а люди многи посѣкоша, а иные въ полонъ поведоша, и възвратишася въ страну свою, а много зла сътвориша. Ходилъ князь Володимеръ Ондрѣевичь и князь Ондрѣй Олгердовичь на Литву.

Въ лѣто 6888[а]. [Ѣзди владыка Алексѣй на Москву, въ великое говѣйно, посольствомъ къ великому князю Дмитрію Ивановичю, а со владыкою посадникъ Юрьи, посадникъ Михайло и бояре изъ концевъ; и пріѣхаша съ миромъ. К. О.] Благовѣщеніе бысть въ Великъ день, а перво сего было за 80 лѣтъ и за 4 лѣта, а потомъ будеть[б] за 80 лѣтъ безъ лѣта, а потомъ будеть за 11 лѣтъ[в] *. Въ то же лѣто поставленъ бысть на Русь Пуминъ[г] митрополитъ. *Далѣе см. Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 83, отъ словъ:* бысть мятежь въ Литвѣ. . . подъ Ягайломъ Кестутей.

Въ лѣто 6889. Оженися великый князь Ягайло Олгердовичь, поя нѣкоторую королицю, не имущю ни отца, ни матери, еяже ради достася ему королевство въ Лядьской земли. Тое же осени стоялъ князь Литовскій подъ Полотьскомъ Скиригайло, со всею силою своею; бысть же съ нимъ и Нѣмецьская сила, и бысть много тягости горожаномъ, и отъидоша города не вземше **.

Въ лѣто 6891. Посла великый князь Дмитрей Ивановичь въ орду сына своего князя Василія, въ свое мѣсто, тягатися о великомъ княженіи со княземъ Михаиломъ Тфѣрскымъ. Тое же осени князь Михайло Тфѣрскый поиде въ орду, ища великого княженія. Того же лѣта выиде изъ орды князь Михайло Тфѣрьскый безъ великого княженія[д]; а князя Василія Дмитріевича царь остави у себе въ ордѣ; а князь Михайло остави сына своего въ ордѣ князя Александра.

Въ лѣто 6891. Тоя же осени съѣха Кипріанъ митрополитъ съ Москвы на Кіевъ, разгнѣвася бо на его князь великый Дмитрей того ради, яко не сидѣлъ въ осадѣ на Москвѣ, но съѣхалъ въ Тверь боащеся Татарьскаго нахоженья; и послѣ его послалъ князь великый по Пумина митрополита, и приведе его изъ заточенья на Москву, и пріатъ его съ великою честію и любовію на митрополію. Тое же зимы Пуминъ митрополитъ постави Саву епископомъ Сараю. Тоя же весны князь великый Дмитрей Ивановичь посла въ орду сына своего князя Василья, въ свое мѣсто, тягатися со княземъ Михаиломъ Тверьскымъ о великомъ княженьѣ. Того же лѣта преставися князь великый Дмитрей Костянтиновичь Суздальскый, тесть великого князя Дмитрея Ивановичя. Тоя же осени князь Михайло Олександровичь Тверьскый выиде изъ орды безъ великого княженьа; а сынъ его князь Олександръ оста въ ордѣ, а князя Василья Дмитреевичя царь у собя же оставилъ въ ордѣ. Ц.

а) въ л. 6888. *нѣтъ въ* Ц. б) за 80. . . будеть. *пропущено въ* В. в) а потомъ будеть за 11 лѣтъ.: *см. о семъ примѣчаніе въ IV томѣ, стр. 75.* г) пуминъ. пименъ В. д) того же лѣта выиде. . . княженія. *пропущено въ* О.

* За симъ во всѣхъ сп. слѣдуетъ «Повѣсть о битвѣ в. к. Димитрія Донскаго съ Мамаемъ.» См. Прибавленія къ Софійской первой Лѣтописи, въ VI томѣ сего изданія; слич. также Новгородскую четвертую Лѣтопись, т. IV, стр. 75 — 83.

** Далѣе во всѣхъ сп. слѣдуетъ «Сказаніе о Московскомъ взятіи отъ царя Тактамыша.» См. Прибавленія къ Софійской первой Лѣтописи, въ VI томѣ сего изданія; слич. также Новг. четв. Лѣт., т. IV, стр. 84 — 90.

Въ лѣто 6892. Преставися князь великый Дмитрей Костянтиновичь Суздальскый. [Того же лѣта Новгородци поставиша городокъ камененъ, на рѣцѣ на Лугѣ Яму, милостью Божіею и поспѣшеніемъ святыя Софьи, толко въ 30 дни и въ 3. К. О.]

Въ лѣто 6892. Пуминъ митрополитъ постави два епискупа, Михаила въ Смоленескъ, 1384—86
а Стефана въ Пермь. Того же лѣта пріиде изъ Царяграда на Кіевъ Діонисей епискупъ Суздальскый въ митрополитехъ, хотя сѣсти митрополитомъ на всей Руси, князь же Володимеръ Олгордовичь Кіевскый изнима его и посла въ заточенье; онъ же пребысть въ заточеньѣ и до смерти, и преставися и положенъ бысть въ печерѣ Онтоньевѣ. Тоя же осени выиде изъ Царяграда Өедоръ игуменъ Симоновскый, емуже патріархъ дасть архимандритію, и лишшую честь поручи ему на Руси паче инѣхъ архимандритъ. Ц.

Въ лѣто 6893. Пуминъ митрополитъ поиде въ Царьградъ.

Въ лѣто 6893. Князь Василей Дмитреевичь ходи къ ордѣ; и Пиминъ митрополитъ поиде ко Царюграду на Новъгородъ, и Новгородци митрополиту не дали мѣсяца судити въ Новѣгородѣ. Того же лѣта поиде Пиминъ митрополитъ въ Царьградъ. Того же лѣта родися великому князю Дмитрею Ивановичю сынъ Петръ. Того же лѣта преставися епископъ Ростовскый Матѳей Гречинъ. Ц.

Въ лѣто 6894. Пріиде на Русь митрополитъ Кипріянъ. Того же лѣта, въ великое говѣніе о средохрестіи, мѣсяца марта въ 22 день, великый князь Святославъ Ивановичь Смоленьскый, а съ нимъ братаничь его князь Иванъ Васильевичь, и князь Глѣбъ Святославичь, да братъ его князь Юріе Святославичь[а], совкупивъ силу многу и поидоша ратію къ городу къ Мьстиславлю, занеже Мьстиславль преже того былъ городъ Смоленьской, но Литва отъяла за себе, онъ же хотѣ отъ Литвы отъяти; идущю же ему и воююще землю Литовскую, а кого гдѣ изнимавше мучаху нещадно различными муками[б], мужей и женъ и дѣтей, и иныхъ въ избахъ насажавше и запирающе зажигаху. И пріиде великый князь Святославъ Ивановичь ко Мьстиславлю, на страстной недѣли въ среду, мѣсяца априля въ 18, гражане же Мьстиславци затворишася въ

Въ лѣто 6894. Пріиде на митрополію Кипріанъ митрополитъ на Рускую землю. Того же лѣта прибѣже изъ орды князь Василей, сынъ великого князя Дмитрея Ивановичя. Того же лѣта князь Святославъ Ивановичь Смоленьскый своими князьми съвокупи воя многи, и поиде къ Мьстиславлю граду, а Мстиславци затворишася въ градѣ, а воевода у нихъ Киригайло[а] князь; и стоя у града 11 дній. И поавишася полкы Литовьскыя, а въ полкѣхъ князь великый Скиригайло Олгердовичь, братъ его Корбатъ да Лугвень, Витовтъ Кестютьевичь; съступишася полци Литовскыя съ Смоленьскыми, и Смолняне побѣгоша, а князей Смоленьскыхъ Ляхове угнаша въ дубровѣ, и посѣкоша ихъ и пошли въ погоню до Смоленьска; и ту убіенъ бысть великый князь Святославъ Ивановичь Смоленьскый, а на Смоленсцѣ окупъ взяли, и на княженіи на Смо-

---

а) да братъ . . . святославичь• *нѣтъ въ* В. б) нещадно . . . муками• неправедно различными казньми К. нещадно различными казньми О.

а) киригайло• *или* коригайло *въ другихъ сп.*; *въ* Ц. *ошибк.* скиригайло.

1386 градѣ, а намѣстникъ у нихъ бѣше князь Коригайло; и стояху Смолняне подъ градомъ Мьстиславлемъ 11 дний, но не успѣша ничтоже. Въ первый же на десять день прихожения ихъ, еже въ Ѳомину недѣлю на Антипасху[а], въ полъобѣда, възрѣвше Смолняне и увидѣша въ полѣ[б] стягы рати Литовскыя, въ нейже бѣ великый князь Скиригайло Олгердовичь, замало подлѣ[в] другый полкъ, въ немъже бѣ братъ его Кербутъ[г] Олгердовичь, а третій полкъ, въ немъже бѣ братъ ихъ князь Семенъ Лугвеней, съ ними же вкупѣ князь великый Витовтъ Кестутіевичь, и сила та Литовьская вся вборзѣ идуще на полѣ. Смолняне же видѣвше смутишася, и почаша вскорѣ браняти, и поидоша къ бою обои полци противу себе, и съступишася полци на полѣ подъ Мьстиславлемъ, на рѣцѣ на Вехрѣ, а людіе гражане стояще зряху на заборолахъ градьскыхъ; и бысть имъ бой надолзѣ, и посемъ князи Литовскіе Олгердовичи одолѣша, а Смолняне побіени быша, а иніи побѣгоша. И ту убіенъ бысть великый князь Святославъ Смоленьскый, сынъ великого князя Ивана, а внукъ великого князя Александра, а правнукъ великого князя Глѣба[д], отъ нѣкоего Ляха въ дубровѣ; наѣхаша на него уже ему лежащю, ту же и скончася. Такоже убіенъ бысть ту и братаничь его князь Иванъ Васильевичь; а великого князя Святославлихъ дѣтей поимаша, князя Глѣба да князя Юрія, и поведоша въ Литву, а прочихъ Смолнянъ[е] бояръ и слугъ побиша, а иныхъ поимаша, а иніи бѣжачи назадъ въ Вехрѣ[ж] рѣцѣ истопоша. Князи же Литовскія погониша по нихъ въ погоню и къ Смоленьску городу изгономъ, и пригониша подъ городъ, гражане же затворишася, они же стоявше у града немного и леньскомъ князя Юрья Святославичя изъ своея рукы посадили, а брата его Глѣба съ собою повели. Тоя же зимы князь великый Дмитрей Ивановичь съ братомъ своимъ Володимеромъ и съ всѣми князьми събра воа многы, и поиде къ Великому Новугороду воюючи, держа гнѣвъ великъ, что Ноугородци ходили Волгою, взяли розбоемъ городъ Кострому и Новгородъ Нижній, и много зла учиниша. И не доиде Новагорода за 30 верстъ, и срѣтоша его отъ Новагорода посли о миру бити челомъ, и князь великый челобитья не пріялъ; и потомъ срѣте его владыка Алексѣй о миру добивати челомъ, и князь великый владыкы не послушалъ, и владыка отъѣхалъ безъ миру. А во градѣ у нихъ въ ту пору князь Патрекѣй Наримендовичь да князь Романъ Юрьевичь; а въ то время Ноугородци посады пожгли и манастыри 24. И пріиде посолъ къ великому князю въ Ямна[а], посадникъ[б] Григорей Якуновичь, и добиша челомъ великому князю Дмитрею Ивановичю на всей старинѣ и на всей его воли за Великый Новгородъ, а за винныхъ 8000 сребра взялъ. И поиде князь великый къ Москвѣ, а намѣстникы свои посажалъ на Новѣгородѣ, а черноборци оставивъ и приставовъ въ Заволочье[в] посла. Того же лѣта Ягайло Олгирдовичь женися въ Угорьской земли, и крестися въ Нѣмецкую вѣру; а князь Скиригайло взялъ Полтескъ, а брата своего князя Андрѣя ялъ, а сына его убилъ; а князь Олегъ Рязаньскый взялъ городъ Коломну. Пріиде князь великый отъ Новагорода и поиде въ землю Рязаньскую, и повоева ю; а иную рать послалъ въ Муромъ на князя *бесчестья*. Ц.

а) на антипасху • на пасху *ошибк.* К. О. б) въ полѣ • *нѣтъ въ* Т. в) замало подлѣ • а мало подалѣ К. О. г) кербутъ • корбутъ Б. Г. В. коридбутъ К. О. д) а правнукъ. . . глѣба • *пропущено въ* К. О. е) смолнянъ • *нѣтъ въ* Т. ж) въ вехрѣ • въ верхѣ Б. Г. К. О.

а) въ ямна • *см. Нові. четв. Лѣт. стр. 94; въ* Ц. възамна. б) посадн. • и посадникъ Ц. в) въ заволочье • *такъ исправлено; въ* Ц. *ошибк.* въ завочье.

взяша окупъ съ города, а тѣлеса избіеныхъ князей имъ даша и взяша волю всю свою, вся 1386
елика въсхотѣша и створиша; а на княженіи на Смоленьскомъ посадиша изъ своее руки князя Юрія Святославича, а брата его князя Глѣба поведоша съ собою въ Литву, и оттолѣ възвратишася въсвояси съ великою побѣдою. Се же бысть побоище мѣсяца априля въ 29 день. —[а]Тое же зимы, въ Филипово говѣніе, предъ Рожествомъ Христовымъ, великый князь Дмитрій Ивановичь собравъ воя многи, со всѣми князи Русьскыми и съ братомъ своимъ княземъ Володимеромъ Андрѣевичемъ, а съ ними были рати: Московская, Коломеньская, Звенигородская, Можайская, Волотьская, Ржевская, Серпоховская, Боровская, Дмитровская, Переяславская, Володимерская, Юріевская, Муромьская, Мещерская, Стародубьская, Суздалская, Городецьская, Нижняго Новагорода, Костромьская, Углецьская, Ростовская, Ярославская, Моложьская, Галичьская, Бѣжицьская, Бѣлозерская, Вологодьская, Устюжьская, Новоторжская; и поиде ратію къ Великому Новугороду, волости Новогородьскыя воюючи и села жгучи, держа гнѣвъ на Великый Новъгородъ и нелюбіе велико про Волжанъ, что взяли розбоемъ городъ Кострому и Новъгородъ Нижній и много зла учиниша тогда, и про княжщины. Новогородци же послаша послы своя противу великого князя, Іева Абакумовича, Ивана Александровича, съ челобитіемъ о миру. Великый же князь миру не далъ, и послы Новгородьскыя отпусти безъ миру, а самъ не дошедъ Новагорода за 15 верстъ и ста ту на полѣ; бяше бо уже о Крещеніи. Новогородци же послаша къ великому князю Дмитрею Ивановичу съ челобитіемъ владыку Алексѣя, онъ же пріѣха къ великому князю и рече: «господине князь великій! азъ благословляю тебе, а Великый Новъгородъ весь челомъ бьеть, чтобы еси учинилъ миръ, а кровопролитія бы, господине, не было; а за винныя люди Великый Новъгородъ доканчиваеть и челомъ бьеть тебѣ 8000 рублевъ.» Великый же князь велми держа нелюбіе на Великый Новъгородъ, владыкы не послуша и хотѣ ити къ Новугороду; владыка же посла напередъ собе въ Новъгородъ Климентія Василіевича, посаднича сына, а ркучи: «великый князь миру не далъ, а хощеть къ Новугороду ити, и вы держите опасъ.» И тогда Новогородци поставиша острогъ, по спу хоромы, а князь Патрекѣй Наримонтовичь да князь Романъ Юріевичь и съ Копорьскыми князи бѣше въ городѣ, и выѣхаша изъ града съ Новогородци въ доспѣсѣ полны къ Жилотугу, въ недѣлю до обѣда, и стояша у Жилотуга и опять вспятишася въ городъ; а владыка пріѣха отъ великого князя безъ миру[б]. Потомъ же бысть переполохъ великъ Новугороду, на четвертый день по Крещеніи[в] промчеся вѣсть въ городѣ, что стоить князь великый Дмитрей Ивановичь со всею силою своею у Жилотуга, Новогородци же се слышавше и начаша боятися велми, и послаша на вѣсти испытывати, они же ѣздивше не обрѣтоша нигдѣже рати; переполошиша бо ся[г] и устрашишася слышавше великого князя стояща у города, и страшни быша того ради. И послаша къ великому князю Дмитрію Ивановичю Новогородци архимандрита Давыда, а съ нимъ 7 поповъ да 5 человѣкъ житіихъ, съ конца по человѣку. Въ то же время Новогородци около города пожгоша монастыревъ великыхъ 24, [на Перунѣ, Юрьевъ монастырь, Рожественый, Пантелѣевъ, Въскресеньскый, Благовѣщеньскый, Оркажь, Духовъ, Борисоглѣбскій, Богородицинъ, Николинъ, Лазаревъ, а на Торговой сторонѣ Онтоніевъ, Богородицинъ, Іоановъ, на Волотовѣ, на Ковалевѣ, Рожественый, Кириловъ, на Ситьскѣ, на Латкѣ, въ Нередичахъ, на Сковородкѣ, Щиловъ К. О.], а церквей деревяныхъ 6 сожьгли, [Рожество Христово въ Юрьевѣ манастырѣ,

---

а) *Предъ симъ во всѣхъ сп. кромѣ* Ц. *въ видѣ заглавія* како приходилъ князь великый дмитрей ивановичь къ новугороду великому ратію. б) безъ миру *нѣтъ въ* К. О. в) по крещеніи *въ понедѣльникъ по обѣдехъ прибавл.* К. О. г) переполошиша бо ся *переполошилися бо бѣ* К. О.

1386—87 Іоанъ Милостивый у Воскресенія въ манастыри, Семенъ святый въ Оркажѣ манастыри, Михайло святый на Колмовѣ, а на Городищѣ святую Козму Демьяна да святого Юрья К. О.]; а Плотничьскый конецъ и Людинъ конецъ и Неревскій конецъ[а], у всякіе улици внѣ города за копаницею всѣ хоромы пожгли; и бысть Новогородцемъ и мнишьскому чину много убытка. А монастырь святаго Николы на Понедѣльи[б] ратніи пожгли, но церкви не сожгли, и много волостей повоеваша; а у купцевъ у Новогородьскыхъ много товару пограбиша, а мужей и женъ и дѣтей много въ полонъ поведоша, а иныхъ многыхъ на Москву попровадиша. А Новоторжьци болшіи люди[в] въ Новъгородъ вбѣгли[г], а изъ иныхъ волостей много бѣглянъ вбѣжаша въ городъ[д], а иные не бѣгали; тогда бо христіяномъ не бяше пути, но голъ ледъ безъ снѣгу. Тогда же прежереченныя послы Новогородскія, наѣхавъ на Понедѣліе, и добили челомъ великому князю Дмитрею Ивановичу за Великій Новъгородъ и миръ взяли по старинѣ, по владычню благословенію и по Новогородьскому челобитію; а за винные люди докончали, за Волжанъ и кто въ путь съ ними ходилъ и за тѣ, за кѣмъ княжчина залегла. И Новогородци вземше съ полаты[е] у святые Софіи 3000 рублевъ, и послаша къ великому князю Дмитрею Ивановичю, съ посадникомъ Григоріемъ Якуновичемъ и съ посадникомъ Василіемъ Ѳеодоровичемъ; они же привезши то сребро даша великому князю Дмитрію Ивановичю, а 5000 рублевъ докончаша великому князю на Заволочьской земли, занеже Заволочане были же на Волзѣ, и приставове послаша за Волокъ. Тое же зимы[ж] Новогородци послаша за Волокъ приставовъ своихъ, Ѳеодора Тимоѳеевича, Тимоѳея Юріевича, Юрія[з] Дмитреевича, и иныхъ молодшихъ дѣтей боярьскыхъ и людей молодыхъ, брати то серебро на Заволочанѣхъ. Великый же князь изъ Яменъ воротися и поиде къ Москвѣ, миръ вземъ съ Новымъгородомъ; а намѣстникы своя и черноборци присла въ Новъгородъ. Того же году великый князь Ягайло Олгердовичь Литовьскый ѣха женитися въ Угорьскую землю къ королю, и тамо женися и крестися въ Нѣмецьскую вѣру; и пришедъ изо Угорьскые земли въ свою отчину въ Литовскую землю, и крести Литву въ Нѣмецьскую же вѣру[и], половину своего города Вилны; и два Литвина у него[і] болшіи его, а тѣ крестишася въ христіяньскую вѣру, онъ же хотѣ ихъ крестити въ свою же вѣру Латиньскую, они же не послушавше, король же Ягайло казни ихъ многыми муками и смерти повелѣ предати. Того же году взя князь Олегъ Рязаньскый Коломну. Великый князь Дмитрей Ивановичь ходилъ ратію на Рязаньскую землю, а иную рать посылалъ на Муромъ, на князя *безчестія*[к].

Въ лѣто 6895. Пріидоша князи Василей Дмитреевичь Суздальскій да братъ его Семенъ ратію на Новъгородъ на Нижній, на дядю своего князя Бориса Костянтиновича. [Того же лѣта поставиша Новгородци городъ каменъ Порховъ. К. О.] Того же лѣта въ Смоленьсцѣ городѣ бысть моръ великъ и около города по волости, толко выидоша изъ города 5 чело-

Въ лѣто 6895. Князь Василей да князь Семенъ Дмитреевичи Суздальские ходили ратью къ Новугороду Нижнему, на дядю своего на князя Бориса Костентиновичя. Тоя же зимы въ городѣ въ Смоленьцѣ моръ бысть силенъ, и по волостемъ, а въ городѣ осталося десять человѣкъ, и градъ затвориша. Того же лѣта князь Василей Дмитреевичь пріиде

а) и неревскій конецъ• *пропущено въ* К. О. б) на понедѣльи• въ понедѣліи Т. в) болшіи люди• болшіе бояре К. О. болшіи люди бояре Б. Г. В. г) вбѣгли• выбѣжали К. О. д) бѣглянъ вбѣжаша въ городъ• бѣглецевъ выбѣгоша К. О. е) съ полаты• съ полатей К. О. ж) тое же зимы• въ великое говѣйно (говѣніе) *прибавл.* К. О. з) юрія• посаднича юрія (*пропущено* сына) К. О; *см. Новг. четв. Лѣт., стр. 94.* и) и пришедъ . . . вѣру• *пропущено въ* Б. Г. і) у него• были *прибавл.* К. О. к) безчестія•; *о семъ словѣ см. Новг. четв. Лѣт. стр. 95 въ примѣчаніяхъ.*

вѣкъ, а городъ затвориша. Того же лѣта князь Василей Дмитріевичь пріиде изъ орды отъ царя Тахтамыша, мѣсяца генваря въ 19.

Въ лѣто 6896. Соиде со владычьства владыка Алексѣй Новогородьскій, нездравія своего ради; а Пуминъ митрополитъ пріиде изо Царяграда въдругыйрядъ. Тое же зимы, мѣсяца генваря въ 17, Пуминъ митрополитъ постави Ивана Великому Новугороду на владычьство, въ преименитой церкви святаго великаго Архангела Михаила. Того же лѣта князь Лугвеней Литовскій, нареченный въ святомъ крещеніи Семеонъ, присла послы своя въ Великый Новъгородъ, Овгимонта и Братошу, хотя быти у нихъ въ Новѣгородѣ и сѣсти на городкѣхъ, чимъ владѣлъ Наримонтъ. Того же году Татарове взяша Переяславль.

изо орды отъ царя Тахтамыша, и ста на Москвѣ мѣсяца генваря 19. Ц.] 1387—89

Въ лѣто 6896. Соиде со владычьства владыка Алексѣй въ манастырь къ святому Въскресенію на Деревяницю, по своей волѣ, нездравія ради своего; сѣдѣ на владычьствѣ 30 лѣтъ безъ лѣта и безъ 5 мѣсяць; и возведоша на сѣни Новгородци игумена Ивана съ Хутина[а] отъ Великого Спаса въ владычень дворъ, на Възнесеніе Господне, мѣсяца маія 7. А Пуминъ митрополитъ пріиде изъ Царяграда въдругыйрядъ на митрополію въ Русь; тогда же пріѣхаша поклонщики съ Москвы отъ митрополита Пумина, и позваша Ивана ставитися на владычество. Тое же зимы, мѣсяца декабря въ 8, Иванъ поѣха на Москву къ митрополиту Пумину ставитися на владычьство, а съ нимъ бояре Новгородскые и посадникы; и пріѣхаша на Москву генваря въ 10. Промысломъ же Божіимъ и поспѣшеніемъ святаго Духа поставленъ бысть Иванъ архіепископомъ Новугороду, въ преименитой церкви святаго великаго Архангела Михаила, мѣсяца генваря 17, на память великаго отца Антонія, пресвященнымъ митрополитомъ Пуминомъ Кіевьскымъ и всея Руси; и знаменанъ бысть въ церкви святыя Богородица Пуминомъ митрополитомъ съ прочими епископы, съ Смоленьскымъ Даниломъ, и съ епископомъ Михаиломъ, и епископомъ Ѳеогностомъ Резаньскымъ, и преподобными игумены, и створиша праздникъ свѣтелъ; поставленъ бысть при благовѣрномъ великомъ князи Дмитріи Ивановичѣ, и пріѣха въ Новъгородъ мѣсяца февраля 8, въ Фарисѣйскую недѣлю, и ради быхомъ. — Князь Лугвеній Литовьскый, нареченый въ крещеньи Семенъ, присла послы своя въ Великій Новъгородъ Овгимонта и Братошу, хотя быти у нихъ въ Новѣгородѣ и сѣсти на городкѣхъ, чѣмъ владѣлъ князь Наримантъ. К. О.]

Въ лѣто 6897 *. Митрополитъ[б] Пиминъ соиде съ митрополіи своея тайно, безъ вѣсти, въ Царьградъ[в]. Того же лѣта въ Новъгородъ пріѣха князь Семенъ Олгердовичь, на пригороды, на Успленіе святыя Богородица. Тогда преставися Діонисій митрополитъ въ Кіевѣ; лежить въ пещерѣ Ѳеодосіевѣ[г]. Князь Василей Дмитреевичь уѣха отъ царя Тактамыша за Яикъ[д]. Преставися[е] архіепискупъ Новогородскый Алексѣй, и положенъ бысть въ церкви святаго Воскресенія Христова, въ монастырѣ на Деревяницѣ.

а) съ хутина» стухина *ошибк.* К. О; *см. Нов. перв. Лѣт. т. III, стр. 94.* б) митроп.» того же лѣта митроп. Т. в) въ царьгр.» тамо и преставися, а имѣніе его разъяша иніи *приписано на полѣ въ* Ц. г) лежить . . . ѳеодосіевѣ» *нѣтъ въ* К. О. д) кн. василей . . . за яикъ» *такъ было и въ* Ц, *но потомъ помарано.* е) преставися» мѣсяца февраля въ 3 *прибавл.* К. О.

* За симъ во всѣхъ сп. кромѣ В. слѣдуетъ «Слово о житіи и о преставленіи великаго князя Дмитрія Ивановича, царя Русьскаго.» См. Прибавленія къ IV тому (стр. 349 — 357) и къ Софійской первой Лѣтописи, въ VI томѣ сего изданія. Въ В. о кончинѣ в. к. Димитрія упомянуто сокращенно.

1390 —91 Въ лѣто 6898. Преставися Пуминъ митрополитъ въ Кіевѣ; а Кипріянъ митрополитъ пріиде изо Царяграда митрополитомъ на Русь. Того же лѣта сѣде на великомъ княженіи князь Василей Дмитреевичь; а съ нимъ пріиде изъ орды посолъ силенъ, именемъ Уланъ царевичь, той его посадилъ на великомъ княженіи.

Княженіе великого князя Василія Дмитреевича и всея Руси. Новгородци послаша къ великому князю Василію Дмитреевичю послы своя, Юрія Семеновича, Авраама Внука, Кирила Андріяновича[а]; и докончаша миръ по старинѣ, и князь великый присла въ Новъгородъ намѣстника своего Остафія Сыту. Того же лѣта ходиша Новогородци со княземъ Семеномъ Олгердовичемъ на Пьсковичь ратію, и сташа въ Солци; и ту Пьсковскіе послы пріѣхаша и кончаша миръ, а за должникъ, и за холопъ, и за робу, кто въ путь ходилъ на Волгу, не стояти Пьсковичемъ, но выдавати ихъ. Великого князя бояре Василія Дмитреевича, Александръ Поле, и Александръ Белеутъ и Селиванъ, пріѣхаша въ Новъгородъ изъ Нѣмецъ со княжною Софіею съ Витовтовою дщерію, а съ нею князь Иванъ Олгимонтовичь; и стоявъ на Городищѣ, поѣхаша на Москву.

Въ лѣто 6899. Пріѣха въ Новъгородъ Кипріянъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси, а съ нимъ владыка Рязаньскый. [Того же лѣта пріѣхаша послы Нѣмечьскыя изъ заморія, изъ Любка, изъ Гочьского берега, изъ Ригы, изъ Колываня, и миръ взяша съ Новымъгородомъ по старинѣ, и дворы свои поставиша и товаръ поимаша; а было розмирье 7 лѣтъ съ Нѣмци Новугороду. К. О.]

а) андріяновича • андрѣевича К. О. В.

Въ лѣто 6898. Преставися Пиминъ митрополитъ въ Кыевѣ[а]. Пріиде Кипріанъ митрополитъ на Русь, а съ нимъ два митрополита Гречина. Того же лѣта на Тахтамыша царя пріиде инъ царь силенъ, изъ Шамахейскыя земли, и бысть сѣча велика. Того же лѣта пріиде грамота отъ патріарха къ Новугороду Великому, по митрополичю слову, о судѣ, подписью патріаршею рукою Антоніевою Новаго Рима; имѣетъ же и самая грамота и митрополичи рукы: Никомидійскый митрополитъ, Никейскый, Моневасискій и Андрѣянопольскый, Сербьскый, Ганьскый, Драмьскый. Того же лѣта князь Василей Дмитреевичь утече за Яикъ, и пріиде на свою отчину на Москву; и послѣ изъ орды пріиде посолъ Уланъ царевичь, и посади князя Василья Дмитреевича на великое княженье. Того же лѣта били челомъ великому князю въ службу три Татарины, царевы постелники, хотя хрестьяньскыа вѣры, а се имена ихъ: Бахтыхозя, Кидырьхозя, Мамахозя; и приведоша ихъ ко Кипріану митрополиту, и митрополитъ самъ крести ихъ и нарече имъ имена въ святомъ крещеніи, Ананіа, Азаріа, Мисаилъ; и бысть радость велика и прославиша Бога. Того же лѣта князь великый Василей Дмитреевичь женися, у великого князя у Витовта у Кестютьевича поа княжну Софію. Ц.

Въ лѣто 6899. Царь Тахтамышъ посылалъ царевича, именемъ Бехтута на Вятку ратію; онъ же шедъ взя Вятку, а люди посѣче, а иныхъ въ полонъ поведе. Того же лѣта Кипріанъ митрополитъ поѣде въ Новгородъ въ Великый, а съ нимъ владыка Резаньскый[б]; и срѣте его владыка Ноугородцкой Іоаннъ со всѣмъ съборомъ и съ всѣмъ Новымъгородомъ, съ кресты, у святаго Спаса въ Нередицахъ, и пріяша его въ честь, и пиры

а) въ лѣто 6898 . . . въ кыевѣ • *эти слова зачеркнуты въ* Ц. б) владыка резаньскый • *въ* Ц. *прибавлено* іоаннъ; *но Рязанскимъ епископомъ въ это время былъ Грекъ Іеремія: см. Карамз. V, прим. 232.*

многы сотвориша, и дары многы вдаша. И нача митрополитъ просити у Новагорода суда, 1391
своего мѣсяца; и Ноугородци отвѣщаша единѣми усты: «цѣловали есмя крестъ съодного, —93
а грамоты пописали и попечатали, и душу запечатали.» И рече имъ митрополитъ: «цѣлованье съ васъ снимаю, у грамотъ печати порву, а васъ благословляю и прощаю; а мнѣ судъ дайте, какъ было при иныхъ митрополитѣхъ.» И Новогородци того не сотвориша, и митрополитъ поиде изъ Новагорода, на владыку и на весь Новъгородъ держа нелюбье велико. Ц.

Въ лѣто 6900. Оженися великый князь Василей Дмитреевичь, поя за себе дщерь у великого князя у Витовта Софію[а]. Того же лѣта преставися святый Сергѣй игуменъ[б]. Того же лѣта на Тактамыша приходи царевичь изъ Шамахиньскые[в] земли, и бысть имъ бой силенъ. Ходи князь великый Василей Дмитреевичь въ орду, ко царю Тактамышу, и выиде изъ орды на великое княженіе; и ходи подъ Нижній Новъгородъ ратію, и взя городъ за себе, а князи и княгини поима въ полонъ, а князь Семенъ Дмитреевичь убѣжа въ орду. [Того же лѣта вышедше изъ заморья Нѣмци розбойники въ Неву, и взяша села по обѣ стороны рѣкы, и до городка до Орѣшка за 15 верстъ; и князь Семенъ Олгирдовичь съ городчаны угнавъ ихъ, иныхъ избиша, а иныхъ въ Новъгородъ приведоша, а иные разбѣгошася. К. О.] Того же лѣта поѣха[г] князь Семенъ Олгердовичь въ Литву, къ братіи своей.

Въ лѣто 6901. Ходи великый князь Василей Дмитріевичь другые[д] въ орду ко царю; и далъ ему царь Новогородьское княженіе, Нижній Новъгородъ, и Муромъ, и Мещеру, и Торусу[е]. Того же лѣта Махмутъ[ж] царевичь взялъ ратію Вятку. Тогда же преставися князь Борисъ Костянтиновичь. Великій же князь Василей Дмитріевичь[з] и со княгынею своею ѣзди въ Смоленескъ, ко тестю своему Витовту на повиданіе. Князь Олегъ ходилъ ратію къ Любутьску; а Литва воевала Рязаньскую землю. Король Ягайло далъ Витовту Литовское княженіе великое[и]. Пріѣха въ Новъгородъ князь Костянтинъ Бѣлозерскій, и пріяша его. Великій князь Василей Дмитріевичь присла въ Новъгородъ Ивана Всеволожича и Данила Тимоѳѣевича о черномъ бору и о грамотѣ, что цѣловали Новогородци, что къ митрополиту не зватися на Москву о судѣхъ, а судити было владыцѣ: «и вы къ митрополиту ту грамоту отъшлите[і], а цѣлованіе митрополитъ съ васъ сниметь.» Новогородци же того не послушаша, и въ томъ ся учинило розмиріе. Великый же князь Василей Дмитріевичь посла дядю своего князя Володимера Андрѣевича и брата своего[к] князя Юрія Дмитріевича ратію на Торжекъ, и много повоеваша Новогородскихъ волостей, а сами сѣдоша въ Торжку. Новогородци же совкупишася ратію, а съ ними князь Романъ Литовскый, да князь Костянтинъ Бѣлозерскій и воеводы Новогородьскые, [посадникъ Тимофѣй Юрьевичь[л], Юрьи Онцифоровичь, Василей Синець[м], Тимоѳѣй Ивановичь, Иванъ Александровичь К. О.], и взяша городъ Кличенъ и Устюжну, а изъ Заволочія Двиняне взяша городъ Устюгъ, и много зла учиниша; въ то время съ обѣ стороны много зла учинилося. Новогородци же послаша къ великому князю съ чело-

---

а) оженися . . . софію• *такъ было и въ* Ц., *но потомъ помарано.* б) того же лѣта. . . игуменъ• *нѣтъ въ* Т. К. О. в) изъ шамахиньскые• изъ шамарханьской К. О. г) поѣха• пріѣха Б. Г. В. д) другые• въдругійрядъ К. О. е) *Въ* Ц. *приписано на полѣ* и честь и дары велики отъ царя прія, якоже ниодинъ князь велики ни отъ которого царя не прія такія чести. ж) того же л. махмутъ• а бектутъ К. О. з) дмитріевичь• константиновичь *ошибк.* В. и) король . . . великое• *пропущено въ* К. і) отъшлите• отдайте Ц. Б. Г. В. к) своего• его *ошибк.* Т. л) юрьевичь• иванъ александровичь• *прибавлено ошибк. въ* К; *см. Нов. четв. Лѣт. т. IV, стр. 100.* м) тимоѳѣй . . . синець• *пропущено въ* О.

1393—95 битіемъ о старинѣ[а], а къ митрополиту грамоту послаша цѣловалную, и послы ѣздивше миръ докончаша по старинѣ; а митрополиту грамоту дали, митрополитъ же грамоту вземъ, рече: «не буди на васъ сего грѣха, что есте на сей грамотѣ цѣловали; а архіепискупа Ивана и весь Великій Новъгородъ благословляю и прощаю.» А отъ великого князя пріѣхали послы, Ѳедоръ Кошка, Иванъ Уда, Селиванъ, и покрѣпиша миръ съ Новогородци; Новогородци же даша великому князю черной боръ по всѣмъ Новогородьскимъ волостемъ, митрополичю же послу дали Дмитрею[б] полъчетвертаста[в] рублевъ, что митрополитъ благословилъ владыку Ивана и весь Новъгородъ.

Въ лѣто 6902. Пріѣздилъ въ Новъгородъ князь Андрѣй Олгердовичь. Ходиша Новогородци со княземъ Романомъ и со княземъ Костянтиномъ и стояша подъ Пьсковомъ недѣлю, а въ городѣ во Пьсковѣ бяше тогда князь Андрѣй Олгердовичь и сынъ его князь Иванъ; и ту убіенъ бысть въ заѣздѣ князь Иванъ Копорьскій и Василей Ѳедоровичь, и иныхъ много паде; и отъидоша Новогородци миру не вземше, ни города Пьскова. [Того же лѣта даша княжну Марью, дщерь великого князя Дмитреа, за князя Семена Олгердовича Литовского, нарицаемаго Лугвеня. Ц.]

Въ лѣто 6903. Бой бысть царю Темирькутлую съ Тахтамышомъ, и прогна Тактамыша въ Литву, а самъ сѣде на царствѣ. Приходилъ царь Калочанъ, Андрониковъ сынъ, съ Туркы ко Царюграду; и выѣха царь Мануилъ съ Грекы и съ Фрязы, и прогони Туркы. Тое же осени великый князь Витовтъ Литовскый собра силу Литовскую и поиде ратію, творяся на Темирькутлуя, а не на Смолнескъ, и промчеся слово то всюду, да ся бы Смолняне оплошили; а въ то время князи въ Смоленьску быша въ разности, враждующеся про отчину. И бывшу Витовту подъ Смоленьскомъ, и выѣха къ нему князь Глѣбъ Святославичь не во мнозѣ; онъ же чьстивъ и одаривъ его и съ любовію отпусти съ миромъ, ркуще: «абы есте выѣхали вcѣ князи братеникы ко мнѣ съ любовію, по опасу; слышелъ есмь, что есть промежи вами неодиначьство и недружба велика, и каково будеть межи вами слово, или какова пря, и вы на мене сошлитеся акы на третій, и азъ васъ право сужю;» и тако створи надъ ними лесть, и вызва ихъ изъ города лестію, акы право хотя судити и раздѣлити имъ вотчину по жребію. Они же вѣру яша словесемъ его лукавымъ, и выѣхаша къ нему съ дары вcѣ братеники Свято-

Въ лѣто 6903. Бысть бой царю Темирю Кутлую съ царемъ Тахтамышомъ и сѣча велика, и одолѣ царь Темирь Кутлуй и сѣде на царствѣ, а Тахтамышъ бѣже въ Литовскую землю. Того же лѣта приходилъ Колачанъ царь Турьскій, Андрониковъ сынъ, со многими силами ко Царюграду, и выиде изъ Царяграда царь Мануилъ Греческый, съ Грекы и съ Фрягы срѣти Турковъ и прогони ихъ въ Турьскую землю. Того же лѣта князь великый Витовтъ Кестутьевичь събра воя многи и поиде лестью творяся на Темирьаксака, а не на Смоленескъ, и доиде Смоленьска; а во Смоленьцѣ межи князей пря бысть, не хотя братъ брату служити. И ѣде изъ града князь Глѣбъ Святославичь къ Витовту, и Витовтъ чьстивъ и даривъ отпусти Глѣба въ градъ. И рече Витовтъ то слово: «по опасу выѣдите вси братеникы, и азъ васъ смирю, а о княженьѣ васъ управлю; или какова межи вами распря, и вы на меня шлитеся акы на третей, и язъ васъ по праву розсужу;» они же не узнаша Витовтовы льсти и козней, чаяху что не на нихъ пришолъ, и вси князи Смоленьстіи рекоша: «поидемъ изъ града къ Витовту, управитъ насъ о княженьи.» И собрашася вси князи изъ града, и принесоша дары многы; Витовтъ же дары

а) о старинѣ - о смиреніи В. б) дмитрею - дмитроку К. О. в) полъчетвертаста - полтораста К. О.

славичи и всѣ князи Смоленьскые, дондеже не оста ниединъ ихъ въ градѣ, но и съ бояры своими; онъ же поима ихъ всѣхъ князей Смоленьскыхъ, и посла въ свою землю Литовскую, а самъ посадъ пожже, а люди многы полони, и тако все княженіе Смоленьское взя за себе, и намѣстника своего посади князя Ямонта да Василія Борѣйкова. Се первое взятіе Смоленьску отъ Витовта, мѣсяца септября въ 28[а]. А князь Юрій[б] въ то время бысть на Рязани, у тьстя своего у князя Олга Ивановича. — [в]Тое же осени князь Семенъ Дмитріевичь Суздальскый пойде ратію къ Новугороду Нижнему, а съ нимъ царевичь Ентякъ[г] да Татаръ 1000; людіе же затворишася въ городѣ, а воеводы у нихъ бѣху, Володимеръ Даниловичь, Григорей Володимеровичь, Иванъ Лихорь. И бысть имъ бой, и отъступиша отъ города Татарове, и паки приступиша, и тако по три дни біяхуся и много людей отъ стрѣлъ паде; и посемъ миръ взяша, крестіяне крестъ цѣловали, а Татарове по своей вѣрѣ даша правду, что имъ крестіянъ не грабити, ни заимати. И потомъ Татарове сътвориша лесть, и роту свою измѣниша, и пограбиша всѣхъ крестіянъ, нагыхъ пущаху[д]; а князь Семенъ глаголаше: «не азъ творихъ лесть, но Татарове; а язъ въ нихъ не воленъ, а съ нихъ не могу.» И тако взяша градъ, октября въ 25, и быша ту двѣ недѣли, дондеже слышаху великого князя, что на нихъ хочетъ ити ратію; они же побѣгоша къ ордѣ. И се слышавъ князь великый Василей Дмитріевичь, и собравъ рать многу, посла брата своего князя Юрія Дмитріевича и съ нимъ воеводъ и старѣйшихъ бояръ и силу многу; онъ же шедъ взя городъ Болгары великые, и градъ Жукотинъ, и градъ Казань, и градъ Керменпрія, а князей всѣхъ поималъ и посла къ 1395
Литвѣ, а самъ пріиде ко граду, посады пожже и градъ взя, а люди изсѣче, а иныхъ въ полонъ поведоша, а намѣстникы своя посади на Смоленьскѣ, князя Ямонта да Василья Борѣкова. Се же бысть мѣсяца сентеврія 28 первое взятье Витовтово Смоленьска; а князь Юрьи Святославичь въ то время бысть на Резани, у тьстя своего у Ольга князя. Тоя же осени князь Семенъ Дмитреевичь Суздальскый собра воя, а съ нимъ царевичь Ентякъ съ Татары, и пріиде къ Новугороду Нижнему и стоя у града долго, а града не взялъ, а во градѣ три воеводы великого князя Василья Дмитреевичя, Володимеръ Даниловичь, Григорей Володимеровичь, Иванъ Лихоръ, взяша миръ и цѣлованье крестьное, а Татарове роту пили; и послѣ того цѣлованья Татарове пограбиша весь Новгородъ, октября 25. То же слышавъ князь великый Василей Дмитреевичь измѣну Татарскую, посла брата своего князя Юрья Дмитреевича, а съ нимъ вси князи Рускыя съ силою многою; они же шедше плѣниша землю Татарьскую и взяша градъ Болгары, Жукотинъ, Казань и Кременчюкъ, и иныхъ много градовъ, и пребыша тамо три мѣсяцы, воюючи землю поганьскую, а супротивленье нигдѣ не бывало, и возвратишася на Русь со многымъ богатьствомъ. Тоя же зимы посылалъ Витовтъ Рязани воевати. Того же лѣта вста нѣкый безбожный царь именемъ Темирьаксакъ съ восточныя страны, отъ Синяя орды, отъ Шамахѣйскыя земли, и велику брань створи и многъ мятежь въздвиже въ ордѣ и на Руси приходомъ своимъ. Сей бо царь Темирьаксакъ много брани въздвиже, многи сѣчи показа и многы побѣды учини, многимъ полкомъ съпротив-

---

а) въ 28• въ вторникъ *прибавл.* К. О. б) юрій• святославичь *прибавл.* К. О. в) *Предъ симъ во всѣхъ сп. въ видѣ заглавія* взятіе новагорода нижняго. г) ентякъ• тетякъ Б. Г. д) людіе же затворишася въ городѣ . . . пущаху• и воеводы великаго князя московьскаго, володимеръ даниловичь, да григорей володимеровичь холопищевъ, да иванъ лихорь, не взмогоша стати противу ихъ, но затворишася съ гражаны въ градѣ: и бысть имъ бой по 3 дни подъ градомъ, и отъ стрѣлъ мнози язвени падаху: и пакы миръ взяша, крестьяне крестъ цѣловаша, а татарове по своей вѣрѣ правду даша на томъ, что имъ крестьянъ не заимати, и вскорѣ роту свою измѣниша, и пограбиша всѣхъ крестьянъ *переиначено въ* К. О.

1395 чюкъ и всю землю ихъ повоева, и много бесерменъ и Тотаръ перебиша, и всю Татарьскую землю плѣни, воеваша три мѣсяци и възвратишася со многою корыстію въ землю Русьскую. Тое же зимы посылалъ великый князь Витовтъ Литовьскый рать на землю Рязаньскую; Литва же повоеваша землю Рязанскую[a] и отъидоша. [Приходиша Нѣмци Свѣйскые къ новому городку къ Ямѣ ратью, и не взяша, прочь поидоша; и князь Костянтинъ Ивановичь Бѣлозерьскый съ городчаны наѣхавъ ихъ избиша, а иные побѣгоша. К. О.]

нымъ одолѣ и многи грады раскопа, много люди погуби и многы страны и земли повоева, многи области и языки плѣни, многи царства и княженья покори подъ себе, и въсхотѣ ити на Русскую землю хрестьанъ воевати; и проиде всю землю Татарьскую и пріиде близь предѣлъ Рязаньскыя земли, и взя градъ Елечь и князя Елечьскаго изнима, и много люди помучи. Се же слышавъ князь великый Василей Дмитреевичь, собра воя многы, поиде съ Москвы къ Коломнѣ, хотя ити противу его, и пришедъ ста на брезѣ у рѣкы Окы. А Темирьаксаку стоящу на единомъ мѣстѣ 2 недѣли, не поступя ни сѣмо ни онамо, граду же Москвѣ пребывающу въ смущеніи и готовящуся сидѣти въ осадѣ, и многу народу сущу въ немъ, отвсюду собрашася. По вся же дни приходящимъ частымъ вѣстемъ на Москву, възвѣщающи прещеніе и грозы Темирьаксаковы, како готовится воевати Рускую землю и како похваляется ити къ Москвѣ, хотя взяти ю и люди Рускыя поплѣнити и мѣста святая разорити, а вѣру хрестьаньскую искоренити, а христіанъ гонити и томити и мучити, и пещи и жещи, и мечи сѣчи; бяше бо сій Темирьаксакъ велми нежалостивъ и зѣло немилостивъ, и лютъ мучитель, и злогонитель и жестокъ томитель, въздвизая гоненія на хрестьаны; сія же страшныя и грозныя вѣсти слышаще, велми въ печали быша народи христіаньстіи, и съ вздыханіемъ и слезами моляхуся Богу, дабы избавилъ ихъ отъ таковыя бѣды и скорби. Кипріанъ же митрополитъ заповѣда тогда всѣмъ людемъ поститися и молитися и молебенъ пѣти; и вси народи хрестьанстіи съ радостію и съ тщаніемъ и съ усердіемъ многимъ и съ вѣрою сътвориша постъ и молитву, покаяніе и слезы и обѣты, ктоже по своей силѣ, отъ мала и до велика ихъ молящеся Богу и пречистѣй его Матери. Князь же великый Василей Дмитреевичь, и митрополитъ Кипріанъ, и прочіи князи братіа великого князя умыслиша совѣтъ благъ, да принесутъ чюдотворную икону пречистыа Богоматери изъ града Владимеря въ градъ свой Москву, глаголюще сице: «никтоже насъ можетъ избавити отъ нужа сея и печали, развѣ Владычице нашея Богородица и Приснодѣвыа Маріа, та бо преложитъ печаль нашу на радость, та бо есть заступница наша и града нашего; но точію съ вѣрою призовемъ имя еа на помощь и съ усердіемъ помолимся ей, и не погрѣшимъ прошеніа нашего;» и якоже умыслиша сице и сътвориша, и послаша по чюдную ону икону пречистыа Богородица въ славный стольный градъ Владимерь. Симъ же тако бываемомъ, пришедше же они посланіи, и повелѣша священникомъ церкви оноа Владимерьскыя пѣніе молебнаа съвершати предо образомъ Богоматере, и намнозѣ молившися съ слезами, и посемъ приступльши священници и взяша изъ кывота пречюдную и чюдотворную икону пресвятыа Богородица, и понесоша ю отъ града Владимеря къ предъреченному и славному граду Москвѣ, страха ради окааныхъ Агарянъ и нахоженія ради безбожнаго Темирьаксака; проводиша же Пречистыя икону изъ града Володимеря, въ самый праздникъ Успенья еа, съ кресты и съ кандилы священници и весь народъ града

a) литва же . . . рязанскую *пропущено въ* Б. Г. В.

того. Егда же пріидоша близъ града Москвы со пречюдною иконою пречистыа Богоматере, тогда изыде весь градъ въ срѣтеніе еа, митрополитъ Кипріанъ со кресты и иконами и съ кандилы, и епископи съ нимъ и архимандриты съ нимъ, игумени, іереи и діакони, съ псалмы и съ пѣсньми и съ молебными правилы, по нихъ же князи и боаре и княгини и боярыны, мужи и жены, уноша и дѣвы и старцы со унотами, отроци и младенци, сироты и вдовицы, нищіи и убозіи, все множество безчисленое народа хрестьяньска срѣтоша ю далече за градомъ на поли; и яко узрѣша чюдную икону пречистыя Богоматере, и тако вси падоша на земли съ многими слезами, молящеся и въздыхающи изъ глубины сердца, и тако намнозѣ благодаривше еа и въставше отъ земля, руцѣ въздѣвше на высоту, вопіюще и глаголюще: «о всепѣтая Владычице Богородица! избави насъ отъ нахоженіа безбожныхъ Агарянъ, хвалящихся достоаніе твое разорити, защити князя и люди отъ всякого зла, заступи градъ сей и избави насъ отъ нахоженіа иноплеменникъ, отъ поганыхъ плѣненіа, отъ огня и меча ихъ и отъ напраснаго убіеніа и отъ всякого зла.» И поидоша въ градъ съ иконою Богоматере, и принесше поставиша ю въ соборной церкви пречистыа Богородица честнаго еа Успеніа, на деснѣй странѣ, идѣже и донынѣ стоитъ, заступающе градъ сей отъ всякіа напасти приходящіа на насъ грѣхъ ради нашихъ. Бысть же тогда ново и преславно чюдо и многое милосердіе Владычне и пречистыа его Матере пресвятыа Владычица нашеа Богородица и Приснодѣвы Маріа на родѣ христіанстѣмъ: въ день бо той и часъ, въ онь же принесена бысть чюдотворнаа Богородицы икона отъ града Владимеря къ славному сему граду нашему, повѣдаху же сице бывшеи тогда у оного поганого царя, яко въ день той и часъ гордый онъ и суровый и безчеловѣчный ужасеся душею и смятеся умомъ, и вскорѣ възвратися въсвояси, и вборзѣ къ мутному шестію устремися, и быстро идяше яко нѣкому гонящу по немъ; но по истинѣ гонимъ бяше силою Божіею и помощью и заступленіемъ пресвятыя Владычице нашея Богородици и Приснодѣвы Маріа. Слышавъ же се благовѣрный и великій князь Василей Дмитреевичь, и вси князи Рустіи, и все православное ихъ воинство, якоже преже хваляйся безбожный Темирьаксакъ потребити хрестьаньство, и разорити святыя церкви, и положити всю землю Рускую пусту и огнемъ пожещи, се же невидимо побѣжденъ бысть и прогнанъ отъ вседръжителныа руки Всевидьца Бога: и о семъ велико благодареніе въздаша Христу Богу и пречистѣй его Матери о преславномъ еа чудеси, бывшемъ на насъ грѣшныхъ. Посемъ же Кипріанъ митрополитъ съ великымъ князямъ Василіемъ Дмитреевичемъ совѣтъ сицевъ совѣщаютъ, и вскорѣ повелѣша на томъ мѣстѣ церковъ поставити, идѣже срѣтоша чюдотворную икону святыа Богородица, на воспоминаніе бывшаго ея чудеси; и устроена же бысть церкви та во имя святыя Богородица честнаго ея Срѣтенья, и оттолѣ уставися таковы празникъ празновати мѣсяца августа 26, въ честь и въ славу пресвятыя Владычицѣ нашея Богородици и Приснодѣвы Марьа. Ц. 1395—96

Въ лѣто 6904. Кипріянъ митрополитъ Кіевскій и всея Руси постави Григорія епископомъ Ростову, и Ярославлю, и Бѣлуозеру, и Углечю Полю, и Устьугу и Молозѣ; а съ нимъ были на поставленіи 5 владыкъ. Си же Григорій 20 и 5 лѣтъ[a] бысть епископомъ

Въ лѣто 6904. Кипріанъ митрополитъ постави Григорья епискупомъ Ростову граду. Того же лѣта преставися Степанъ епискупъ Пермьскый, мѣсяца апрѣля 26, въ Преполовенье празника въ среду. Си бо святый святитель, новыя апостолъ Пермьскыя земля,

---

а) 20 и 5 лѣтъ. 30 и 5 лѣтъ К. О; *но сіе число относится къ порядку епископовъ Ростовскихъ, по времени ихъ поставленія; см. Новг. четв. Лѣт., стр. 102.*

1396–98 Ростову. [Пришедше Нѣмци въ Корѣльскую землю, взяша два погоста, Кирьевьскые и Килолакьскые, и церковь сожгоша; князь же Костянтинъ Бѣлозерьскый гнася по нихъ, и языкъ изъима и присла въ Новъгородъ. К. О.] учитель и просвѣтитель душамъ ихъ, преложи имъ грамоту съ Рускыа на Пермьскую грамоту, и вѣру утверди, и грамотѣ ихъ изучи; се бо блаженый епископъ Степанъ, Божій человѣкъ, живяше посредѣ невѣрныхъ человѣкъ, ни Бога знающихъ, ни закона вѣдящихъ, молящеся идоломъ, огню и вѫдѣ и каменю, и Золотой бабѣ и кудесникомъ и вълъхвомъ, и древью. А се живущеимъ около Перьми имена мѣстомъ и странамъ и землямъ иноязычнымъ: Двиняне, Устюжане, Вельжане, Вычегжане, Пенежане[а], Южане, Сирнане[б], Галичане, Вятчане, Лопь, Корѣла, Югра, Печера, Вогуличи, Самоедь, Пертасы, Пермь великая, Гамаль Чюсовая; рѣка же первая именемъ Вымь впаде въ Вычегду, другая рѣка Вычегда обходяще всю землю Пермьскую потече къ сѣвернѣй странѣ и паде въ Двину, ниже Устюга 40 верстъ, рѣка же третья Вятка потече съ другую сторону Перми и вниде въ Каму рѣку, сіа же рѣка Кама обходяще всю землю Пермьскую, по сей бо рѣцѣ мнози языци сидятъ, и потече на угъ въ землю Татарьскую и паде въ Волгу, ниже Казани 60 верстъ. Преставленье же бысть Степана Пермьскаго при благовѣрномъ и христолюбивомъ великомъ князи Васильи Дмитреевичи и при архіепискупѣ Кипріанѣ митрополитѣ Кіевскомъ и всеа Руси. Того же лѣта князь великый Витовтъ Рязань воевалъ со всею силою Литовскою, и много зла сътвори Рязаньской земли. Ц.

а) пенежане» въ Ц. ошибк. поножане. б) сирнане или сирнане»; въ другихъ Лѣтописяхъ серьяне, т. е. зыряне.

Въ лѣто 6905. Князь Василей Ивановичь Смоленьскый и Патрекѣй Наримонтовичь пріѣхаша въ Новъгородъ; и пріяша ихъ Новогородци. Князь великый Василей Дмитріевичь и князь великый Витовтъ прислаша свои послы съодиного къ Новугороду, повелѣша имъ развеpечи[а] миръ съ Нѣмци; Новогородьци же того не послушали, но отвѣтъ даша: «намъ, господине князь великый Василей Дмитреевичь, съ тобою свой миръ, а съ великымъ княземъ Витовтомъ инъ, а съ Нѣмци иный.» Двиняне же далися великому князю Василію Дмитріевичу, и князь великый разверже[б] миръ съ Новогородци. Новогородци же послаша къ великому князю Василію Дмитреевичу владыку Ивана и посадника Богдана[в] и Курила; и князь великый не прія владычня благословенія, ни Новогородьского челобитія. Новогородци же крестъ цѣловаша заодинъ.

Въ лѣто 6906. Ходиша Новогородци за Волокъ ратію, воевода посадникъ Тимофей Юріевичь, Юріе Дмитреевичь, Василей Синець, и вой[г] съ ними 3000, и повоеваша Бѣлозерскіе волости и съ города взяша окупъ 60 рублевъ, и Кубеньскыя волости поимаша, и Галичьскыя взяша на щитъ, и Устюгъ повоевавъ пожгоша; а подъ Орлецемъ стояша мѣсяць, бьючи порокы, Заволочане убиша съ городка Левошку, Новогородци же[д] взяша Орлецъ и раскопаша. А на Двинянѣхъ взяша окупъ 2000 рублевъ да 3000 коневъ, а у намѣстника великого князя у князя[е] Ѳедора Ростовскаго взяша присудъ и пошлины, а самого пустиша въ Русь, а у гостей у Низовскихъ взяша окупа 300 рублевъ; а воеводу Двиньского Ивана Микитина приведше въ Новъгородъ скинуша съ мосту, а брать его Анфалъ убѣжа на пути въ Устюгъ, и Герасима и Родіона постригоша въ черньци. Того же лѣта ѣздиша на Москву къ великому

а) развеpечи» роскинути Ц. Б. Г. б) разверже» роскину Ц. Б. Г. в) богдана» ивана *ошибк.* Ц. Б. Г В. г) и вой» а рати К. О. д) новогородци же» наши же К. О. е) князя» *пропущено въ* Т.

князю Василію Дмитреевичу послы Новогородьскія, посадникъ Есифъ Захаріиничь, тысячь- 1398
скый Ананія Костянтиновичь, съ челобитіемъ отъ Новагорода, и взяша миръ. Того же лѣта пріѣха въ Новъгородъ великого князя Василія Дмитреевича братъ князь Андрѣй. Того же лѣта преставися благовѣрный князь Михайло Тфѣрскій Александровичь, въспріимъ мнишескый чинъ; и положенъ бысть въ святомъ Спасѣ. Того же лѣта князь великый Василей Дмитреевичь посылалъ брата князя Юрія въ Казань на князя Семена. [*За симъ см. Новгородскую четвертую Лѣтопись, стр. 103, отъ словъ:* того же лѣта Яковъ Прокофьевъ . . . а Яковли вси добри и здрави. К. О.] Того же лѣта убіенъ бысть князь Романъ Юріевичь на Шелонѣ, и положено бысть тѣло его у святаго Спаса въ Порховѣ[а].

Побоище великого князя Витовта со царемъ Темирькутлуемъ. Князь великый Витовтъ Кестутіевичь Литовскій собра воя многы, вкупѣ же съ нимъ и царь Тактамышь съодиного своимъ дворомъ, съ ними же Литва, Нѣмци, Ляхы, Жемоть, Татарове, Волохи, Подоляне, съ ними же бѣ князей числомъ 50, и бысть ихъ ратныхъ сила велика зѣло; и со всѣми сими полкы вооружився и поиде на царя Темиръкутлуя, со многими ратми ополчився, устремися на всю силу Татарьскую. И похваляся на орду Витовтъ глаголаше: «поидемъ, плѣнимъ землю Татарьскую, побѣдимъ царя Темирькутлуя, возмемъ царьство его и раздѣлимъ корысть его; посадимъ въ ордѣ на царствѣ его царя Тактамыша, а самъ сяду на Москвѣ на великомъ княженіи, на всей Русьской земли.» Бѣ бо и преже[б] того съвѣща Витовтъ съ Тактамышомъ въ единой думѣ, глаголя: «азъ тя посажю въ ордѣ на царствѣ, а ты мя посадишь на великомъ княженіи на Москвѣ и на всей Русьской земли;» и на томъ на всемъ поидоша Татаръ воевати. Въ то же время приспѣ Темирькутлуй царь со многими полкы ратными, и со князи своими ординьскыми, и со всею силою Татарьскою, и срѣтошася съ Витовтомъ обои въ полѣ, на рѣцѣ на Ворскьлѣ, и бысть имъ бой великъ, мѣсяца августа въ 12 день[в]; надолзѣ же біющимся имъ, и поможе Богъ Татаромъ, и одолѣ царь Темирькутлуй и побѣди Витовта и всю силу Литовскую. И побѣже Витовтъ въ малѣ дружинѣ, и погнаша Татарове въ слѣдъ бѣжащихъ, а Тактамышь царь такоже бѣжачи оттолѣ много пакости учинилъ Литовьской земли. Поганіи же Татарове на великомъ томъ побоищи побиша много князей Литовскихъ, и воеводъ и бояръ великыхъ, и хрестіянъ много и Литвы, и Нѣмець, и Ляховъ, и иныхъ людей многое множество безчисленое паде тогда, мало ихъ осталося. Царь же Темирькутлуй пришедъ къ городу Кыеву, и взялъ съ города окупъ 3000 рублевъ Литовскимъ серебромъ, и силу свою распусти всю воевати землю Литовскую; и ходиша рати Татарьскія воююще даже и до Великого Лучьска, много городовъ поплѣниша и много странъ повоеваша[г], многу изгибель[д] царь сътвори земли Литовской и отъиде въ свою землю. А се имена избитыхъ князей Литовскихъ: князь Андрѣй Полотьскый Олгердовичь, братъ его князь Дмитрей Бряньскый[е], князь Иванъ Дмитреевичь Киндырь, князь Андрѣй пасынокъ Дмитреевъ, князь Иванъ Евлашковичь, князь Иванъ Борисовичь Кіевскій, князь Глѣбъ Святославичь Смоленьскый, князь Левъ Корьядовичь, князь Михайло Василіевичь, братъ его князь Семенъ, князь Михайло Подберезьскый, братъ его князь Александръ, князь Михайло Даниьевичь, братъ его Дмитрей, князь Θеодоръ Патрекѣевичь Волыньскый, князь Ямонтъ Толунтовичь, князь Иванъ Юріевичь Бѣльскій, князь Въспытко Краковьскій. *Далѣе см. въ семъ изданіи (т. IV, стр. 359—360) «Повѣсть о преставленіи князя Михаила Тферскаго,» отъ словъ:*

а) того же л. убіенъ . . . въ порховѣ• *пропущено въ* В. б) и преже• дотолѣ и преже *вездѣ кромѣ* К. О. в) день• въ вторникъ *прибавл.* К. О. г) и много странъ повоеваша• и многы страны пусты створиша Ц. Б. Г. д) многу изгибель• и много зла К. О. е) бряньскый• дьбряньскый К. О.

1398 -404 по Госпожинѣ дни князь великій Михайло Александровичь . . . и раздѣлихъ комуждо ихъ часть отчины: сыну князю Ивану и его дѣтемъ Олександру и Ивану Тферь, Новый городокъ, Ржеву[а], Зубцевъ, Радиловъ, Въбрынъ, Опокы, Вертязинъ городокъ; а князю Василію[б] *и сыну* его князю Ивану[в] Кашинъ, Коснятинъ; а сыну Ѳедору два городка Микулина и съ волостьми . . . Си же князь бяше былъ тѣломъ великъ, бѣ бо крѣпокъ и сановитъ и смыеленъ, взоръ имѣя грозенъ и преудивленъ. . . и вѣчная ему память[г].

Въ лѣто 6908. Сѣде на княженіи во Тфери князь Иванъ Михаиловичь[д]. Явися знаменіе на небеси, помраченіе въ солнци, и тма бысть и солнце погибе, и явися серпъ на небеси, и потомъ явися солнце, кровавы луча испущающи съ дымомъ, мѣсяца октября, на память святыя мученици Анастасіи.

Въ лѣто 6909. [Пріѣха владыка Иванъ Новгородскый на Москву къ великому князю и къ митрополиту, и князь великый Василей Дмитреевичь владыку Ивана велѣлъ поимати. Ц.] Мѣсяца августа, князь Юрій Святославичь да князь Олегъ Рязаньскый приидоша къ Смоленьску; а въ городѣ Смоленьску бысть мятежь и крамола, овіи хотяху Витовта, а друзіи вотчича князя Юрія. Князь же Юрій сослася съ горожаны съ Смолняны, Смоляне же не могуще терпѣти насильства отъ иновѣрныхъ отъ Ляховъ, и пріяша князя Юрія, и предашася и градъ отвориша; а князь Романъ Михаиловичь Бряньскый ту тогда сѣдѣлъ отъ Витовта, и убіенъ бысть жалостно нужною смертію, а княгиню его и дѣти отпустиша, а намѣстницы Витовтовы поимаша, а бояръ, которые отчича не хотѣли князя Юрія, или Бряньскыхъ, или Смоленьскыхъ, тѣхъ всѣхъ посѣкоша. И тако князь Юріе взя Смолнескъ, свою отчину, и сѣде на столѣ въ своей отчинѣ. Князь великый Витовтъ, тое же осени, приходилъ ратію къ Смоленьску на князя Юрія, и стоя много дній подъ Смоленьскомъ, и не возма города поиде въ свою землю, веземъ перемиріе; а въ Смоленьсцѣ крамола бысть, людей много посѣкоша, и моръ бысть на люди.

Годъ 6910 см. въ Новг. четв. Лѣт., стр. 105. Слова: въ великое говѣніе, мѣсяца марта. . . видѣхомъ весь той мѣсяцъ. *Далѣе см. тамъ же, стр. 106, отъ словъ:* Того же лѣта князь Рославъ[е] Олговичь Рязаньскый поиде на Брянескъ ратію, и срѣтоша его князи Литовскія, Лугвеній, Александръ Патрекѣевичь Стародубьскый; и бысть имъ бой у Любутьска, и поможе Богъ княземъ Литовскимъ. . . и отпусти его.

Въ лѣто 6911. Повелѣніемъ Витовтовымъ князь Лугвень пріиде ратію къ Смоленьску городу и къ Вязмѣ, и Вязму взя, а князя Ивана Святославича изнима и приведе въ Литву. Того же лѣта князь Иванъ Тфѣрьскый посла рать къ Кашину, на своего брата князя Василія; князь же Василей прибѣжа на Москву, и смири ихъ князь великый Василей Дмитреевичь Московьскый.

Въ лѣто 6912. [Кипріанъ митрополитъ владыку Ивана отпусти въ Новгородъ; а сидѣлъ

а) ржеву • *пропущено въ* К. О. б) василію • борисовичю *прибавлено ошибк. въ* Б. Г; *см. слѣдующее примѣчаніе.* в) а князю василью . . . ивану • а князю борису и василію и его сыну ивану К. О; *въ Прибавленіяхъ къ IV тому, стр. 360, читается* а василью и борису и его сыну ивану. *Князь Борисъ скончался прежде отца своего князя Михаила Александровича, въ 1395 году, и имѣлъ сына Ивана, который приходился князю Василію племянникомъ; сообразно этому должно исправить чтеніе текста.* г) *За симъ въ* Ц. *вынесено на поля* того же лѣта князь великій василей посылалъ за княземъ семеномъ за дмитреевичемъ за суздалскимъ до каза . . . *должно чит.* до казани; *конецъ слова отрѣзанъ при переплетѣ рукописи. См. то же извѣстіе подъ 6913 годомъ.* д) иванъ михаиловичь • михаіло ивановичь *ошибк.* К. О. е) рославъ • ярославъ К. О. *въ Новг. четв. Лѣт. (стр. 106)* родославъ.

полчетверта года. Ц.][а] Князь великый Витовтъ съ Олгордовичи, съ Кербутомъ[б], съ Лугве- 1404
ніемъ и съ Швитригайломъ, и со всею силою пріиде ратію къ Смоленьску; а князь Юрій –405
затворися въ градѣ со всѣми людми. Витовтъ же весну всю стоя, колико бився и тружався, не може его выстояти, и пушками бивъ градъ, бѣ бо Смоленьскъ крѣпокъ велми, 7 недѣль стоявъ; и потомъ по Велицѣ дни отступи прочь, а по зажитіемъ и по волостемъ Смоленьскымъ много зла сътвориша. Князь Юрій Святославичь сослався съ великимъ княземъ Василіемъ Дмитреевичемъ Московскимъ, и выѣха изъ города не во мнозѣ бояръ, а княгиню свою съ бояры своими оставивъ въ Смоленьску и приказа имъ ждати себе на первый срокъ, и на другый, и на третій; а самъ пріѣха на Москву, билъ челомъ великому князю Василію Дмитріевичю служити, дающися ему самъ и со всѣмъ своимъ княженіемъ. Князь же великый Василей не прія его, ни всего его княженія Смоленьского, не хотя измѣнити Витовту. Егда же бысть князь Юрій на Москвѣ, а въ то время Витовтъ собравъ силу многу и ста у Смоленьска; гражане же не могуще терпѣти въ градѣ въ гладѣ пребывати, отъ изнеможенія и всякія истомы градъ Смоленьскъ предаша Витовту. И се бысть последнее плѣненіе Смоленьску отъ Витовта, въ Петрово говѣніе, мѣсяца іюня[в] въ 26[г]. И тако Витовтъ взя градъ и все Смоленьское княженіе за ся, и княгыню Юріеву изнима и посла въ Литовскую землю, а князей Смоленьскыхъ поима, а бояръ, кои добра хотѣли своему князю Юрію, а тѣхъ разведе и расточи, а иныхъ премучи; а въ Смоленьсцѣ своя намѣстникы Ляхы посади, Ляхомъ предасть градъ предержати[д], а по князя по Юрія посла на взисканіе его. Князь же Юрій то слышавъ, съ своимъ сыномъ со княземъ съ Ѳедоромъ, съжалися въ горести душа и побѣжа съ Москвы въ Новъгородъ въ Великый; и тамо Новогородци пріяша его съ миромъ. Того же лѣта преставися князь Василей Суздальскый.

Въ лѣто 6913[е]. Князь великый Василей Дмитреевичь посла рать въ Татарьская мѣста, на взисканіе князя Семена Суздальскаго, дабы его гдѣ обрѣсти самого, или княгиню его, или дѣти его, или бояръ его, крыаше бо ся бѣгая въ Татарьскихъ мѣстехъ; а у князя великого ратей воеводы, Иванъ Уда Андрѣевичь, Ѳедоръ Глѣбовичь. И идоша на Мордву, и наѣхаша княгиню Семенову Александру въ Татарьской земли, на мѣстѣ нарицаемѣмъ Чибирца, ту изнимаша ю у святаго Николы, церковь же ту поставилъ нѣкоторый бесерменинъ, именемъ Хазибаба; они же абіе имше и ограбиша ю, и приведоша на Москву съ дѣтми, и пребысть ту на дворѣ Белеутовѣ, дондеже князь Семенъ покорився помирися, занеже тогда бѣ въ ординьскыхъ мѣстехъ. Слышавъ же, что княгини его и съ дѣтми изнимани и казна его взята, и сослася съ великимъ княземъ, вниде въ покореніе, и пріѣха изъ орды на Москву князь Семенъ и добилъ челомъ князю великому и взя миръ; и поѣха съ Москвы князь Семенъ и со княгинею и съ дѣтми на Вятку, но боленъ сый, и пребывъ на Вяткѣ 5 мѣсяць. И пакы

а) *Въ* К. О. *то же извѣстіе записано такъ* пріѣха владыка иванъ благословенъ отъ митрополита кипріяна съ москвы въ новгородъ: и бысть на москвѣ полчетверта году. б) съ кербутомъ • съ корибутомъ К. О. в) іюня • іюля *ошибк.* Ц. г) въ 26 • въ четвергъ *прибавл.* К. О. д) ляхомъ. . . предержати • *нѣтъ въ* К. О. е) *Въ* Ц. Б. Г. *слѣдуютъ извѣстія, помѣщенныя въ прочихъ спискахъ подъ 6914 годомъ (см. ниже), отъ словъ* князь вел. василей дмитреевичь разверже . . . противу витовта на плаву; *за тѣмъ въ* Б. Г. мѣсяца сентября въ 16 преставися пресвященный митрополитъ кіевскій и в. р. кипріянъ *(см. подъ 6914 г.), а въ* Ц. *на полѣ сокращенно о смерти князя Симеона Суздальскаго, и потомъ слѣдующія извѣстія* того же лѣта кипріянъ митрополитъ поиде въ литву къ витовту. того же лѣта бысть знаменіе на москвѣ, въ дворѣ тютрюмовѣ, отъ иконы св. богородица и отъ св. николы иде миро; *далѣе сходно съ* Б. Г.

1405 -406 разболѣся и преставися рабъ Божій князь Семенъ Дмитреевичь Суздальскый, на память Преставленія новаго чюдотворца и святителя пресвященнаго Петра митрополита; иже много претерпѣ истомы въ ордѣ и на Руси, добиваяся вотчины своея, осмь лѣтъ служилъ по ряду въ ордѣ четыремъ царемъ, первому Тахтамышю, второму Аксаку, третіему Темирькутлую, четвертому Шадибеку, а все то поднимая рать на Московьского великого князя, како бы наити свою вотчину Новогородское княженіе; и того ради много труда подъя, не обрѣтая покоя ногама своима, и не успѣ ничтоже, но акы всуе тружаяся; суетно бо есть спасеніе человѣчьское, или не вспомяну Писанія, глаголющаго: его же хощеть Богъ поставляеть князя, и властелина, и землидержца. Того же лѣта бысть на Москвѣ чюдо: въ дому Тютрюмовѣ отъ иконы святыя Богородица и святаго чюдотворца Николы иде мѵро. Того же лѣта князь великый Витовтъ взя войною на миру Псковьскій городокъ Коложе, а Псковьскую крестную грамоту присла въ Новъгородъ, и стоя подъ Вороночемъ 2 дни[а] и отъиде, волости ихъ повоева, а люди посѣкъ, а иные въ полонъ свелъ. И Пьсковичи жаловашася Новугороду на Витовта про Литовьскую войну, Новогородци же не меча братіи своее молодшіе Пьсковичь, послаша къ нимъ въ помочь воеводы, Александра Костянтиновича, Аѳонасія Есифовича, Ѳому Трощѣйкина съ вои; они же пріѣхавше въ Пьсковъ, Пьсковичи же отъслали ихъ къ Новугороду, а сами ѣхавше на крестномъ цѣлованіи повоеваша села Новогородьская, Лукы и Ржеву.

Въ лѣто 6914. Князь великый Василей Дмитреевичь разверже миръ съ великимъ княземъ Витовтомъ за Пьсковичь, и ходи противу Витовта; воевашася межи собою по три лѣта. Того же лѣта князь великый пошелъ впервые противу Витовта на Плаву[б]. Мѣсяца септября въ 16 преставися пресвященный митрополитъ Кіевскій и всея Руси Кипріянъ; а былъ въ митрополитѣхъ въ святительствѣ лѣтъ 30 безъ полутретія мѣсяца. Проводиша его честно весь градъ и епископи служиша надъ нимъ, Григорей епископъ Ростовскій, Иларіонъ епископъ Коломеньскый, Митрофанъ епископъ Суздальскый, архимандрити и игумени и весь съборъ священьскый, пѣвше надъ нимъ обычное надгробное пѣніе и положиша его въ сборной церкви святыя Богородица на Москвѣ, въ нейже есть гробъ Петра митрополита и Ѳеогноста, ту же и сего положиша на правой странѣ въ стѣнѣ[в], по его повелѣнію. Си же митрополитъ въ старости велицѣ бывъ и разболѣся на Голенищевѣ, идѣже есть церковь его опришняя поставлена во имя святыхъ Тріи Святитель, идѣже и часто любяше бывати, яко бѣ мѣсто тихо и безмятежно * и покойно; тамо разболѣся и боленъ лежаше нѣколико дній, ту и преставися. Преже преставленія своего за 4 дни написа грамоту незнаему и страннолѣпну, акы прощалную и акы въ образъ прощенія, рекше всѣхъ прощая и благословляя и отъ всѣхъ прощенія и благословенія требуя, се же мню, яко конечнаго ради любомудрія и цѣломудрія; и сице отходя сего свѣта заповѣдаше епискупомъ и сущимъ ту приставникомъ, глаголя: «егда мя въ гробъ вкладаючи, тогда сію грамоту надъ мною прочтите въ слухъ людемъ. Еже и бысть, еже и сътвори преподобный епископъ Григорей Ростовскій, прочте ю велегласно, да будеть услышано въ ушію всему народу; и внегда чтущю ему, тогда многихъ отъ предстоящихъ на слезы подвиже. Бяше та грамота писана тако:

Во имя Святыя и Живоначальныя Троица. Азъ грѣшный и смиреный Кипріянъ митро-

---

а) 2 дни · 2 недѣли Т; *см. Новг. перв. Лѣт., стр. 102.* б) по три лѣта . . . на плаву *недостаетъ въ* К. О. в) въ стѣнѣ · въ степени К. О.

* За симъ въ Бал. недостаетъ листа, а въ Гор. то же самое пропущено.

политъ смотрихъ, яко постиже мя старость, впадохъ бо въ частыя и различныя болѣзни, 1406
имиже нынѣ сдержимъ есмь, человѣколюбнѣ отъ Бога казнимъ, грѣховъ моихъ ради; болѣзнемъ нынѣ умножившимся на мя, якоже иногда никогдаже, ничтоже ми възвѣщающе ино, развіе смерть, достойно разсудихъ якоже въ завѣщаніи нѣкая потребная мнѣ отчасти писаніемъ симъ изъявити. Первое убо исповѣдаю святую богопреданую апостольскую вѣру и православія истинное благочестіе, въ святую Троицю и прочая священная апостольская повелѣнія, святыя Божія церкве преданія цѣла и неподвижима того благодатію сблюдати, якоже и исповѣданіемъ моимъ написано, то и предахъ, внегда вначалѣ святитель рукополагахся по обычаю. Святымъ и благославнымъ и правовѣрнымъ царемъ христіяньскымъ, и елици отъидоша сего житія по моемъ поставленіи[а] и елици еще живуть, всѣмъ вкупѣ подаю еже о святомъ Дусѣ чистое прощеніе. Къ симъ же и святѣйшимъ и вселеньскымъ сущимъ патріархомъ[б], такоже и священнѣйшимъ митрополитомъ всѣмъ, преставльшимся и живымъ, даю любовь обычную и послѣднее и конечное цѣлованіе и прощеніе, а самъ того прошю отъ нихъ получити. Благородному и христолюбивому, о святомъ Дусѣ възлюбленому сыну моему князю великому Василію Дмитреевичю всея Руси даю миръ и благословеніе и послѣднее цѣлованіе, и съ его матерію, и съ его братіею, и съ его княгинею, и съ его дѣтми, и съ ихъ княгинями и съ ихъ дѣтми, великимъ княземъ Русьскымъ даю миръ и благословеніе. Такоже и боголюбивымъ епископомъ, сущимъ подъ предѣломъ нашея церкове въ Руськой митрополіи, преже преставльшимся и еще живымъ сущимъ, даю благословеніе и прощеніе[в], а отъ нихъ того же прошю и самъ получити. Священноинокомъ же и всему священьскому чину и елици у престола Господня служать, всѣмъ даю благословеніе и прощеніе и любовь. Благочестивымъ княземъ, великымъ же и малымъ, преже преставльшимся въ лѣтехъ нашихъ, такоже даю благословеніе и прощеніе и молюся Господу Богу, да проститъ имъ вся согрѣшенія, елика и ти яко человѣци согрѣшиша. Бояромъ, великимъ же и малымъ, и съ женами и съ дѣтми и всему христіяньскому народу оставляю имъ миръ и благословеніе. Инокомъ же всѣмъ вкупѣ, елици въ разныхъ мѣстѣхъ живуть, и всему причту церковному миръ оставляю и благословеніе. Аще ли буду кого во опитемію вложилъ, или невниманіемъ или паки благословною виною, а не будеть поискалъ разрѣшенія[г], а въ томъ забытіи учинилася смерть, или буду кого училъ, а онъ будеть ослушался, всѣхъ имѣю о святѣмъ Дусѣ разрѣшены и прощены и благословены, и молюся человѣколюбцю Богу, да отпуститъ имъ грѣхы ихъ[д]. А понеже сочтохъ лѣта своя, отнелѣ же поставленъ быхъ въ митрополиты, и обрѣтошася числомъ яко 30-е лѣто течеть къ приходящему мѣсяцу декамврію въ 2 день, и толикимъ лѣтомъ прошедшимъ, и аще ли будеть на мя кто пороптал или паки явно всталъ, отъ епископьскаго сану, или отъ иночьскаго, еще же и священьскаго, или кто мирскихъ совкупился будеть съ ними, и елици отъ нихъ познашася, и пришедше ко мнѣ исповѣдашася и пріяша прощеніе и разрѣшеніе, прощени суть и разрѣшени отъ того часа и да не вмѣнить имъ Господь грѣха, но да отпустить имъ; а елици или стыдяся мене, или въ забытіи пріидоша, или въ небреженіи положиша, всякъ иже есть, священници, или иноци, или мирьстіи, мужескъ полъ и женьскъ, да будуть прощени и благословлени и да не вмѣнится имъ, занеже то мое есть, и въ мене предтокнушася[е] и моея области то разрѣшити; и елици иже възлюбиша насъ и помиловаша насъ, Господа ради, въ нужахъ нашихъ и въ трудныхъ хоженіихъ

а) и елици. . . поставленія: *пропущено въ* О. б) патріархомъ: *пропущено въ* Т. К. О. в) и прощеніе: и любовь *прибавл.* К. О. г) разрѣшенія: благословенія и разрѣшенія Т. д) грѣхы ихъ: *пропущено въ* Т. К. О. е) предтокнушася: претнушася К. О.

1406 нашихъ и въ путехъ въ различныхъ земляхъ, христоименитіи людіе и велможи, бояре, мужи
–407 и жены, да будуть и ти прощени и благословени, и помиловани отъ Бога человѣколюбца, да въздасть имъ Господь по сердцю ихъ. А душю свою и домъ святыя Богородица приказываю о святѣмъ Дусѣ възлюбленному сыну своему, князю великому Василію Дмитреевичю всея Руси, какъ ся попечалуеть, такоже и бояръ и слугъ своихъ и молодыхъ людей отъ мала и до велика, какъ пожалуеть и поблюдеть; а миръ и прощеніе и благодать отъ Господа нашего Іисуса Христа со всѣми вами и мое благословеніе. А писана грамота си у Трехъ Святителей, мѣсяца септября въ 12 день, индикта 15; а не подписахъ немощи ради своея.

Тое же осени князь Юрій Смоленьскый отъѣха изъ Новагорода на Москву, и князь великый далъ ему Торжекъ, и нъ[а] ту убилъ неповинно служащаго ему князя Семена Мьстиславича Вяземьского и его княгиню Уляну, уязвився[б] оканнымъ своимъ хотѣніемъ на его подружіе; она же, предобрая мужелюбица, мужескы спротивися[в] ему, иземши ножь удари его въ мышцю на ложи его; онъ же възъярився вскорѣ самъ князя ея уби, а самой руки и ноги повелѣ отсѣщи и воверечи въ рѣку; и бысть ему въ грѣхъ и въ студъ великъ, и съ того сбѣжа къ ордѣ, не терпя горкаго своего безъвеременія и безчестія. Тое же зимы, промежи говѣнія[г], царь Шадибекъ убилъ царя Тактамыша, въ Сибирской[д] земли. А Кортъ местеръ Рискый[е] съ Нѣмци пришедъ ко Пьскову и отъиде, а зло учинивъ. Пріѣха князь Петръ Дмитреевичь въ Новъгородъ, на пособь на Литву, и бысть въ Новѣгородѣ 10 дній. [И Пьсковичи ходиша воевати Нѣмець со княземъ Даниломъ Александровичемъ, и срѣтоша Нѣмець за Новымъ городомъ, и ту бишася; и одолѣша Пьсковичи, и биша ихъ гоня на 15 верстъ до Кирьяпивѣ, а иныхъ поимаша и приведоша въ Пьсковъ. К. О.]

Въ лѣто 6915. Бысть знаменіе на Похрѣ: иде кровь отъ иконы святыя Богородица. Того же лѣта князь Костянтинъ Дмитріевичь иде ратію на Нѣмци со Псковичи, и много зла учинився Нѣмецьской земли, овыхъ посѣкоша, множество и полониша, и взяша Нѣмецьскый градъ Порхъ. Новогородци же испросиша у великого князя у Витовта князя Семена Лугвеня, и дасть имъ; Новогородци же даша ему пригороды. [Нѣмци приходиша въ землю Пьсковскую ратью, и не дошедше города сташа станы на Камнѣ, и бишася Пьсковичи съ ними; и побѣдиша Нѣмци Пьсковичь, и убиша три посадникы у Пьскова, Ефрема Кортача, Елентія Губку, Панкрата. К. О.] Преставися князь Юрій Смоленьскый, на Въздвиженіе честнаго креста, не въ своей отчинѣ, но на чюжей сторонѣ во изгнаніи, а своего княженія лишенъ, и своее княгини и своихъ дѣтей,

Въ лѣто 6915. Бысть знаменіе на Похрѣ: иде кровь отъ иконы святыя Богородица. Тоя же весны княгини великая Евдокыа Дмитреева заложи на Москвѣ церковъ камену Възнесеніе, внутри города; того же лѣта престася іюня въ 7, въ мнишескомъ чину наречена бысть Еуфросинія, и положена въ церкви Възнесенія, юже сама заложи. Того же лѣта князь Костентинъ Дмитреевичь ходи со Пьсковичи на Нѣмцы ратью, и взя градъ Визну[а]. Того же лѣта преставися князь Юрьи Смоленьскый, въ Резани, въ пустыни у игумена у Петра. Того же лѣта князь великый Василей Дмитреевичь воевася съ Литвою, а Витовтъ взя Одоевъ, а Москвичи были[б] подъ Вязмою; и смирися Витовтъ съ великимъ княземъ съ Московскымъ. А царь Булатъ

а) Въ Ц. визну. б) были» такъ кажется должно читать; въ Ц. били.

а) и нъ» и онъ *такъ въ Нові. четв. Лѣт. стр. 109.* б) уязвився» уязвивъ *ошибк.* Т. К. О. в) спротивися» исправися *ошибк.* Ц. г) говѣнія» говѣній (говѣньи) К. О. д) въ сибирской» въ симбирской *ошибк. вездѣ кромѣ* В. е) рискый» римскый *ошибк.* Т. Ц. В.

но * въ Рязаньской земли въ пустыни въ манастырѣ у нѣкоего христолюбца игумена Петра; и ту нѣколико днiй поболѣ и преставися, и проводиша его честно. Князь великый Василей Дмитреевичь воевася съ великимъ княземъ Витовтомъ; Литва взяли Одоевъ, а у Вязмы у города стояша князя великого рати и не взяша[а], и миръ взя князь великый съ Витовтомъ. Того же лѣта Булатъ Солтанъ Шадыбѣка царя согна со царства, а самъ сѣде на царствѣ его. [Того же лѣта, мѣсяца iюня въ 20 день, погорѣ градъ Ростовъ мало не весь, церкви каменная сборная, паде верхъ ея и комары вси, развѣе остася олтарь цѣлъ и стѣны по комары осташася и не падоша, юже назда и обнови владыка Ростовскiй Григорiй единѣмъ лѣтомъ, въ третье лѣто по пожарѣ; того же лѣта и разлiявшася колоколы переливъ, выше первыхъ створи я. К. О.]

Салтанъ съгна Жанибѣка съ царства, а самъ 1407
сѣде на царствѣ. Ц. –409

Въ лѣто 6916. Прiиде князь Костянтинъ Дмитреевичь въ Новгородъ, въ великого князя мѣсто, на Городище. На ту же осень прiиде Едегѣй ратiю къ Москвѣ, мѣсяца ноября въ 23 день[б], въ пятницу, и стоя у Москвы 3 недѣли, и поиде прочь веземъ окупъ 3000 рублевъ[в]; а городовъ взя, Переяславль, Ростовъ[г], Юрiевъ, Дмитровъ[д], и прочая волости повоева и до Тфѣрьскаго рубежа. Присла Едегѣй свою грамоту къ великому князю на Москву[е].

Въ лѣто 6916, маiя въ 25, начата бысть подписывати великая и соборная церкви Пречистая Володимерьская, повелѣнiемъ великаго князя Василiя Дмитреевича; а мастеры Данило иконникъ да Ондрѣй Рублевъ. Того же лѣта прiиде къ великому князю изъ Дьбрянска князь Литовскый Швитригайло Олгердовичь служити, а съ нимъ владыка Брянькый, да князь Патрикый Звенигородскый, да князь Александръ изъ Путимля и князь Өеодоръ Александровичь, князь Семенъ Перемышльскый, князь Михайло Хотѣтовскый, князь *Уруста Меньскый*[а], и бояре Черниговские, и Дъбряньскыи и Любутьскыи; князь же великый Василей Дмитреевичь прiятъ его съ честiю, и дасть ему столный градъ Владимерь со всѣми пошлинами, и Переславль, и Юрьевъ Польскый, и Волокъ Ламскый, и Ржеву и половину Коломны. Того же лѣта моръ бысть на люди силенъ коркотою. Ц.

а) урустa меньскыйс въ Ц. безъ разстановки. См. Карамз. V, стр. 188, такъ читавшаго эти слова по утраченной Троицкой харатейной Лѣтописи, на которую онъ ссылается того же тома въ прим. 200: но едва ли слово уруста не описка.

Въ лѣто 6917. Ходи Анфалъ на Болгары, и тамо около его рать побиша Татарове, а самого изнимаша[ж]. Того же лѣта Пьсковичи взяша миръ, Новогородьскимъ повелѣнiемъ, съ великимъ княземъ Витовтомъ и съ Нѣмци[з]. Того же лѣта преставися князь Данило во Пьсковѣ.

а) и не взяша » и взяша *ошибк.* В. б) въ 23 день » въ 30 день *во всѣхъ сп. кромѣ* К. О; *въ* Ц. ноября 26: *см. Новг. перв. Лѣт. стр. 103* в) и стоя . . . 3000 рублевъ » и подъ москвою стоя мѣсяцъ, и веземъ окупа триста рублевъ К. О. г) ростовъ » *только въ* К. О; *см. Новг. четв. Лѣт. стр. 110.* д) дмитровъ » и верею *прибавл.* Ц. *Это извѣстiе въ* Ц. *записано подъ 6917 годомъ.* е) *За симъ въ* К. О. *не въ своемъ мѣстѣ прибавлено:* того же лѣта князь швитригайло отъѣха отъ великаго князя василiя дмитрiевича въ литву, служивъ великому князю василiю. ж) побиша . . . изнимаша » побиша, а самого яша и послаша его въ орду ко царю К. О. з) того же лѣта пьсковичи . . съ нѣмци » *пропущено въ* К. О.

* Продолжаются Бал. и Гор.

1410—12 **Въ лѣто 6918. Пріиде изо Царяграда Фотѣй митрополитъ, поставленъ Кіеву и всей Руси, родомъ Гречинъ; поставленъ патріархомъ Матѳеомъ, при цари Мануилѣ, и пріиде на Москву при великомъ князи Василіи Дмитреевичѣ всея Руси[а]. Преставися князь Володимеръ Андрѣевичь, на Москвѣ, и положенъ бысть въ сборной церкви святаго Архангела Михаила. Того же лѣта бысть побоище королю Ягайлу Олгердовичу, нареченный Володиславъ, и князю великому Литовскому Витовту Кестютіевичю съ Нѣмци, съ Прусы, въ ихъ земли Прусьской, межи городы Дубравны и Острода. И убиша местеря и маршалка и кундуры[б] побиша, и всю силу ихъ Нѣмецьскую побиша, и городы Нѣмецьскыя поимаша; но токмо 3 городы не вдашася королю и Витовту. И бысть тое осени ходиша на три побоища съ Нѣмци, Ляхомъ и Литвѣ; но Нѣмець избиша, а во всѣхъ тѣхъ побоищихъ много паде христіянъ, и Литвы и Ляховъ отъ Нѣмець избіено бысть. Стояша подъ Маріинымъ городомъ 8 недѣль, взяша же Маріина города два охабня, а вышняго третіяго города не взяша; ходиша же по Нѣмецьской земли полъдругонадцаты недѣли. [в]Того же лѣта князь Данило Борисовичь Нижняго Новагорода [приведе къ себѣ царевича Талчю, и посла съ нимъ изгономъ боярина своего къ Володимерю Семена Карамышева Ц.], взя столный городъ Володимерь, поплѣнивъ и пожже; а въ церкви святыя Богородица чюдотворную икону пречистыя Богоматере одра[г], злато обоимаша, и иныя многы иконы обоимаша, имже и нѣсть числа, отъ безбожныхъ Татаръ.**

Въ лѣто 6919. Родися князю Лугвенію сынъ Ярославъ, на Копоріи, а во крещеніи нареченъ Ѳеодоръ. Того же лѣта князь великый Василей Дмитреевичь далъ дщерь свою, княжну Анну, въ Царьградъ за царевича Ивана Мануиловича. Пришедъ Свія войною и взяша пригородъ Новогородьскый Тиверьскый[д], и Новогородци то слышавъ скоро поидоша на Свѣю, толко за три дни по сей вѣсти, со княземъ Семеномъ Олгердовичемъ; и пріѣхавше въ Свѣйскую землю села ихъ повоевавъ и пожгоша, а Свѣи много изсѣкоша, а иныхъ поимаша, а у города у Выбора охабень взяша и пожгоша, на Сборъ Архангела Гавріила, и пріѣхаша въ Новгородъ со множествомъ плѣна; [а воевода бѣ у нихъ Юрьи Онцифоровъ, Ѳома Есиплечь, Аѳонасій Есифовичь, Михайло Ивановичь, Александръ Ѳоминичь, Иванъ Даньилевичь, Григорей Богдановичь, Андрѣй Ивановичь, Иванъ Ѳеодоровичь, Дмитріі Ивановичь, Ѳома Трощѣйкинъ, Есипъ Филиповичь, Аврамъ Степановичь; а Нѣмци у Выбора толко одиного Новогородца убиша, Павла съ Нутной улици. Новогородскымъ повелѣніемъ, ходиша Заволочане войною на Мурманы, а воевода у нихъ Яковъ Стефановичь, и повоеваша Мурманъ. К. О.]

Въ лѣто 6920. Князь великій Василей Дмитреевичь ходи въ орду ко царю Зеледисалтану[е], Тактамышеву сыну; а князь Иванъ Тфѣрскый былъ въ ордѣ у того же царя, при великомъ князи Василіи Дмитреевичѣ. Король Ягайло, и Витовтъ, и Лугвеній въскинуша грамоты на Новъгородъ розметныя, генваря въ 2; и рече король и Витовтъ: «что были есте намъ нялися, сложатъ ли Нѣмци намъ, и вамъ было Нѣмцемъ такоже сложити, а съ нами

а) пріиде изо царяграда . . . руси: *это извѣстіе въ* К. О. *изложено такъ:* пріиде изъ царяграда на москву, родомъ гречинъ, поставленъ патріархомъ матѳеемъ, при царѣ мануилѣ, митрополитъ фотѣй; великій же князь василій дмитріевичь пріятъ его въ великую любовь; бысть же житія его въ святительствѣ лѣтъ 22. *За тѣмъ въ* Ц. *другою рукою приписано на полѣ:* того же лѣта князь швитригайло олгирдовичь отъѣха съ москвы въ литву, и ѣдучи взялъ градъ серпоховъ. того же лѣта анфалъ ходилъ на болгары камою и волгою, и тамо ихъ побили, анфала яли и въ орду повели. б) кундуры: кундыры К. О; *въ Нов. перв. Лѣт. (стр. 104)* и кунтуры. в) *Предъ симъ въ* Б. Г. В. *въ видѣ заглавія* о взятіи города володимеря. г) одра: *пропущено въ* К. О. д) тиверьскый: *такъ было и въ* Ц, *но потомъ по чищеному написано* корѣльскый. е) зеледисалтану: зеленисалтану К. О.

заодинъ стати; и мы о томъ посылали къ вамъ бояръ Немира и Зиновія Братошича о томъ, 1412
что въ прежереченомъ словѣ стоите ли[а], и вы Немиру и Зиновію отвѣчали: не можетъ Новъ- —16
городъ того учинити, какъ есмы съ Литовскымъ мирни, такъ и съ Нѣмци мирни; мы князя Лугвеня вывели къ себѣ отъ васъ, а съ Нѣмци есмя миръ вѣчный взяли, и съ Угры, и со всѣми нашими граничникы мирни есмы, а вы слова своего забывъ не сдержали, какъ были есте намъ нялися; еще ваши люди намъ лаяли, насъ безчествовали и погаными звали; еще же надъ тѣмъ что нашего ворога у собе держите, княжа сына Юріева Святославича князя Өедора пріяли есте.» А Лугвень молвитъ: «язъ съ королемъ Ягайломъ[б] одинъ человѣкъ; толко имъ не любо, ино и мнѣ;» и сложи цѣлованіе къ Новугороду Лугвень. Князь Өедоръ рече Новугороду: «о мнѣ съ Витовтомъ не держите нелюбія,» и отъѣха въ Нѣмци.

Въ лѣто 6921. Створися знаменіе въ вотчинѣ князя Андрѣя Дмитреевича, отъ Можайска за 15 верстъ: отъ иконы святыя Богородици явилося людемъ много прощенія, слѣпымъ, хромымъ, и разслабленымъ, и глухимъ и инымъ многимъ исцѣленіе бысть, иже не можетъ умъ человѣчь сказати, колико человѣколюбіе Божіе и какова милость Божія на людехъ. Того же лѣта погорѣ городъ Тфѣрь весь.

Въ лѣто 6922. Ѣздилъ отъ Новагорода посломъ къ великому князю Витовту Юріе Онцифоровичь, и взя съ Витовтомъ миръ по старинѣ, а къ Нѣмцемъ не нялся *оттузъ* сложити[в].

Въ лѣто 6923. Воеваша Татарове Елецьскую землю. Того же лѣта погорѣ Москва городъ, и Смоленьскъ такоже погорѣ городъ. Бысть знаменіе по всей земли въ солнци, мѣсяца іюня въ 7: бысть солнце все померкло ненамного, и видѣти было всѣ[г] звѣзды акы въ нощи. *См. Новгородскую первую Лѣтопись, стр. 105 и 106, отъ словъ:* того же лѣта Новогородци сѣдумавъ. . . Еупла діакона; *сія статья находится только въ* К. О. На ту же осень, Богу попущьшу, князю великому Витовту тако изволшу, по своему хотѣнію собравъ епископы христіяньскыя, иже въ области его живущіи: Өеодосей Полотьскый, Исакій Черниговскій, Діонисій Луцьскый, Герасимъ Володимерьскій, Харитонъ Холмьскый, Евөимей Туровскій, и тѣми епископы постави Кіеву митрополита Григорія Болгарина, мѣсяца ноября въ 15 день[д]. [Тое же зимы поѣха Самсонъ на Москву, къ митрополиту Фотію, въ владыкы ставитися. К. О.]

Въ лѣто 6923. Князь великій Витовтъ по своей области събра епископы, Исакыя Черниговского, Өеодосіа Полотскаго, Деонисія Лучьского, Герасима Володимерьскаго, Харитона Холмского, Еуөимія Туровскаго, и рече имъ: «аще не поставите митрополита въ моей земли, то злѣ умрете; они же неволею поставиша на Кыевѣ митрополита Григорья Болгарянина Самблака, не шлючи къ Царюграду. Сій бо Витовтъ вѣрою Латининъ, не вѣдуще закона Божія, сътвори се не по правиломъ Святыхъ Отець; мѣсяца ноября 15 поставленіе бысть. Того же лѣта Москва погорѣла градъ и Смоленескъ. Ц.

Въ лѣто 6924, мѣсяца марта въ 12, простилъ Богъ въ церкви святыя Богородици на Москвѣ у гроба Петра митрополита, человѣку нога прикорчена исцѣлѣ; а въ недѣлю 2-ю

а) стоите ли» стояти Т. б) ягайломъ» и витовтомъ *прибавл.* К. О. в) *Въ* Ц *другою рукою вынесено на поле:* того же лѣта фотѣй митрополитъ поиде къ царюграду и доиде литвы. и витовтъ его не пустилъ. а его обоималъ; възвратися фотѣй на москву ограбленъ. г) всѣ» всѣмъ *въ прочихъ сп. кромѣ* Т. К. О. д) въ 15 день» въ 8 день *ошибк.* Б. Г.

1416 поста, марта въ 15 день, у человѣка руцѣ исцѣлѣша[а]. Тое же весны, мѣсяца марта въ 22,
—18 въ недѣлю средокрестную, Фотѣй митрополитъ Кіевскій и всея Руси постави Сампсона архіепископомъ Новугороду, въ церкви святаго Архангела Михаила, и нареченъ бысть отъ митрополита Семеономъ; а на поставленіи были съ митрополитомъ 5 владыкъ: Григорей Ростовьскый, Митрофанъ Суздальскый, Антоней Тфѣрскый, Тимоѳей Сарьскый, Исакій Пермьскый, при великомъ князи Василіи Дмитреевичи и при братіи его князи Юрьи и князѣ Костянтинѣ. Того же лѣта повоеваша Татарове около Кіева, и манастырь Печерскій пограбиша и пожгоша.

Въ лѣто 6925. Преставися князя великого сынъ Василія Дмитреевича князь Иванъ, на Москвѣ, и положенъ бысть въ церкви святаго Архангела Михаила. Того же лѣта изъ великого князя отчины Василія Дмитреевича ходи княжъ Юріевъ бояринъ Глѣбъ Семеновичь съ Новогородьскыми бѣглеци, съ Семеномъ Жадовскимъ и съ Михайломъ Розсохинымъ, и съ Устюжаны и съ Вятчаны, ѣхаша въ насадѣхъ на Заволочьскую землю, и повоеваша[б] волость Борокъ Ивановыхъ дѣтей Василіевича, Ѣмцю и Колмогоры пожгли, и бояръ Новогородьскихъ изнимаша Юрія Ивановича и брата его Самсона. А Иванъ Ѳеодоровичь и братъ его Аѳонасъ, Гаврило Куриловичь, Исакъ Андрѣевичь сугнавъ ихъ подъ Моржемъ на островѣ, братію свою Самсона и Юрія отъяша, и полонъ весь и съ животы, а ихъ отпустиша[в]. По грѣхомъ по нашимъ бысть въ томъ лѣтѣ моръ великъ въ Новѣгородѣ железою, и въ Ладозѣ, и въ Русѣ, и въ Порховѣ, и во Пьсковѣ, и въ Торжку, и во Тфѣри, и въ Дмитровѣ и по волостемъ. Тое же зимы рече Григорей митрополитъ, нарицаемый Цамъблакъ, князю великому Витовту: «что ради ты, княже, самъ въ вѣрѣ Ляцьской, а не въ православной вѣрѣ христіяньской?» И отвѣща ему Витовтъ: «аще хощеши нетокмо мене единого видѣти въ своей православной вѣрѣ, но и всѣхъ людей невѣрныхъ моея земли Литовскія, то иди въ Римъ и имѣй прю съ папою и съ его мудреци; аще ихъ препреши, то вси мы будемъ христіяне, и аще ли не препреши, то имамъ вся люди своея земля въ свою Нѣмецьскую превратити вѣру.» И посла его въ Римъ съ своими бояры. *Далѣе см. Нов. четв. Лѣт., т. IV, стр. 116—117, отъ словъ:* о томъ Григоріи митрополитъ Фотій . . . да будеть со всѣми православными крестьяны.

Въ лѣто 6926. Князь Дашко Ѳедоровъ сынъ Острожьского такою кознію взялъ городъ Кременець, князя великого Витовтовъ: въ великій четвергъ, пославъ преже себе своихъ дву человѣкъ, Дмитрія да Илью, а съ ними ся сговоря: «предайтеся служити Кондрату Прусу, воеводѣ Кременьскому; егда же азъ пріиду ко граду, и вы възводъ отътните, а мостъ положите;» и они пріѣхавъ ввѣрилися ему, и прія ихъ съ любовію, а того съвѣта въ нихъ ни въ разумѣ не подержа. И Дашко пріѣхалъ къ городу ночи въ пятисотъ человѣкъ, и тѣ его съвѣтници у города възводъ[г] отътяша, а мостъ положиша; Дашко же съ другы своими въѣха въ городъ, Кондрата воеводу уби, а приставовъ королевыхъ и Витовтовыхъ посѣклъ, а князя Швитригайла изъ желѣзъ высѣклъ, сѣдѣвшаго полдевята года, и оттолѣ Швитригайло ѣде въ Угры, а взялъ Луческъ, да у Волыньскыхъ бояръ полтораста конь отлучилъ. Того же лѣта бысть знаменіе отъ иконы святыя Богородица Покрова *, акы кровь течаше по обѣ

а) *Слѣдующая статья о поставленіи Новгородскаго архіепископа Симеона изложена въ* К. О. *сходно съ Нов. перв. Лѣт., стр. 106; см. слова:* а въ той день фотѣи . . . подарованнаго ему. б) повоеваша» повоева *вездѣ кромѣ* К. в) гаврило куриловичь . . . отпустиша»; *вмѣсто сихъ словъ въ* К. О. *только* самсона и юрія отняша и съ животы ихъ, а самихъ пустиша. г) възводъ» отводъ К. О.

* Прекращается Тол. II.

стороны ризы ея, въ церкви святыя Анастасія, въ Новѣгородѣ въ Великомъ. Того же лѣта 1418
убіенъ бысть Анфалъ и сынъ его Нестеръ, на Ваткѣ, отъ Михаила Розсохина[а]. [Бысть въ Новѣгородѣ усобица межи крестьянъ: человѣкъ нѣкоторый, именемъ Степанко, изыма боярина Данила Ивановича Божина, и держаще вопіяше: «о друзи! пособьствуйте ми на злодѣя сего.» Людіе же видяще его вопль, влечаху его на вѣче, тепучи мало не до смерти, и съ вѣча пришедъ кинуша его съ мосту; и перея рыболовъ, и бысть живъ, а того рыболова домъ пограбиша. И изыма бояринъ того Степанка, и хотя творити отмщеніе; и за то сташа чернь съ одиноя стороны, а съ другую боляре, и учинися пакости людемъ много мертвыхъ. И владыка Семеонъ, не хотя кровопролитія въ крестьянехъ, оболкся въ ризы и весь сборъ иде со кресты со владыкою па мостъ; и нача благословляти на всѣ стороны крестомъ, и плакатися нача, и весь народъ нача призывати: «Господи помилуй», начаста и сами плакати, видя святителево моленіе къ Господу нашему Ісусу Христу и пречистѣй его Матери. И утишися отъ брани народъ, святителевымъ моленіемъ, и разидошася кождо въ домы своя, славя Бога. Мѣсяца іюля 11, преставися благовѣрная княгини Анастасія княжа Юрьева Дмитріевича[б] *, въ Звенигородѣ. Того же лѣта Москва городъ погорѣ, мѣсяца августа 18, въ полунощи загорѣся, а назаутріе о полудне преста горѣти **. К. О.]

Въ лѣто 6989, мѣсяца іуля 5 день, на память преподобного отца Аѳанасія Аѳоньского, въ четвергъ на четвертомъ часу дни, преставися благовѣрны князь Андрѣй Васильевичь меншей, во своей отчинѣ въ градѣ на Москвѣ, и погребенъ бысть того же дни 11 часъ въ церкви Архангела Михаила; а положенъ бысть възлѣ брата своего князя Юрья Васильевича.

Въ лѣто 7016. Преставися князь велики Дмитрей Ивановичь, внукъ великаго князя Ивана Васильевичя всея Русіи; а положенъ бысть на Москвѣ въ Архангилѣ подлѣ отца своего великого князя Ивана Ивановичя.

«Лѣта 7014, мѣсяца октября 27 день, преставися князь велики Иванъ Василіевичь, во вторникъ, на другомъ часу ночи. Того жо лѣта женися князь велики Василь Ивановичь, мѣсяца семтября 5 день, поя за собя великою княню Соломаниду.»

а) того же л. убіенъ . . . розсохина»; *это извѣстіе въ К. О. помѣщено ниже, за слѣдующею статьею.*
б) *Въ К., на трехъ послѣднихъ листахъ, приписано Западнорусскимъ почеркомъ нѣсколько лѣтописныхъ статей; подъ 6926 и 6927 г. находятся слѣдующія извѣстія:* князь данило борисовичь съ братомъ иваномъ, новогородскые, бѣжаша съ москвы отъ великого князя василья дмитреевича; (*за тѣмъ повторено о князѣ Дашкѣ Острожскомъ, взявшемъ городъ Кременецъ*). лѣта того же поставленъ бысть ростову епископъ діонисей, іуля 12. тое же зимы князь великій василей отдасть дщерь свою василису за князя александра ивановича суздалскаго, въ недѣлю о фарисеи. а коломнѣ поставленъ бысть епископъ амвроси того же лѣта. въ лѣто 6927 князь великы василей дмитріевичь восхотѣ подписати подъ сына своего василія брата своего меншаго костянтина, князь же костянтинъ не въсхотѣ створити воли его, и про то отня у него вотчиву; онъ же иде въ новгородъ, и пріаша его новгородци съ честью и подаваша ему пригороды, которыи были за лугвенемъ. *Далѣе въ К. содержится то же что и въ другихъ спискахъ, и рукопись оканчивается началомъ статьи о преставленіи в. к. Василія Дмитріевича.*
в) *Статьи, напечатанныя мелкимъ шрифтомъ, находятся въ О; эти памятныя записки прибавлены на послѣднемъ листѣ, по завершеніи рукописи, разными почерками. На оборотѣ предъидущаго листа написано:* радъ заяць (у)тенета убѣжалъ, а радъ нилѣдь (*литорейнымъ письмомъ* писецъ), кончавъ заднюю строку, аминь.

* Прекращается Кар. IV; о конечныхъ его листахъ см. на сей страницѣ въ примѣчаніяхъ.
** Прекращается Оболл. I.

1419 Въ лѣто 6927. Въ лѣто 6928. Въ лѣто 6929.
—24 Въ лѣто 6930, мѣсяца іуля 11, преставися благовѣрная княгини Анастасія княжа Юрьева Дмитреевича, во Звенигородѣ, а положена бысть на Москвѣ въ манастыри святого Възнесенія. Того же лѣта Москва городъ погорѣ, мѣсяца августа въ 18, въ польночь загорѣся, а назавтріе о полудни преста горѣти. Того же лѣта Баракъ царевичь приходи ратію къ Одоеву, и отъиде прочь, города не взятъ, а зло учинилъ.

Въ лѣто 6928. Моръ бысть силенъ на люди, почялся на Успеніе святыя Богородица, на Костромѣ, и въ Ярославлѣ, и въ Галичи, и на Плесѣ. Того же лѣта снѣгъ паде на Никитинъ день, иде три дни да три нощи и паде его на 4 пяди, и потаялъ; а всякое жито подъ снѣгъ полегло, нѣкому жати, люди померли.

Въ лѣто 6930. Гладъ бысть силенъ по всей земли Руской, на Москвѣ оковъ ржи по рублю, а на Костромѣ по два рубля, а въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ по . . .[a] алтынъ оковъ ржи; и моръ бысть, съ голоду всякую мертвечину ѣли. Того же лѣта король Ягайло да Витовтъ ходили къ Марьину городу Нѣмецьскые земли воевати. Того же лѣта преставися благовѣрная княгини Анастасія княжа Юрья Дмитреевичя, въ Звенигородѣ, а положена бысть на Москвѣ въ манастыри святаго Възнесенія. Того же лѣта Москва городъ погорѣ, мѣсяца августа въ 18, въ полночь загорѣлося, а назавтріе о полудени престало горѣти. Ц.

Въ лѣто 6931. Гладъ бысть великъ по всей Русьской земли, и мнози людіе изомроша отъ глада, а ини въ Литовскую землю выидоша, а иніи же по путехъ идуще изомроша отъ глада и студени, зима бо бѣ морозна; въ Ростовьской же области таковыя люди обрѣтошася, что люди ядуще, не могуще глада терпѣти, мнози же мертвыя мяса ядоша, и конину, и псину и кошкы ядоша. Но Господи Царю вѣкомъ! призри съ небеси отъ святаго жилища твоего, отъ престола славы твоея, на смиреніе наше милосерднымъ си окомъ *.

Въ лѣто 6931. Царь Баракъ къ Одоеву приходилъ, града не взялъ, а полону много повелъ въ поле; и князь Юрьи Романовичь Одоевьскый да Григорей Протасьевичь воевода Мценьскый сустигъ царя, въ полѣ били, а полонъ отъимали. Того же лѣта преставися князь великій Иванъ Михаиловичь Тверьскый, и сѣде на великомъ княженіи внукъ его князь Борисъ Александровичь. Того же лѣта преставися князь Иванъ Васильевичь Ярославскы. Того же лѣта моръ бысть въ Тверьской земли, и потомъ на Москвѣ. Того же лѣта князь Борисъ поималъ князя Василья Кашинского.

Въ лѣто 6932. Царь Кудаидатъ поиде ратію къ Одоеву на князя на Юрья на Романовичя. И слышавъ то князь великый Витовтъ, и посла на Москву къ зятю своему къ великому князю Василію Дмитреевичю, чтобы послалъ помочь на царя; а самъ послалъ князя Андрѣя Всеволодичя, князя Ивана Бабу, брата его Путяту, Русьскыхъ князей, князя Митка Всеволодичя, Григорья Протасьевичя. Они же шедше съ княземъ Юрьемъ, царя Кудаидата били и силу его присѣкли, а самъ царь убѣжалъ, а царици поимали, одну послали въ Литву къ Витовту, а другую на Москву къ великому князю; а Московская сила не поспѣла; тогды убили Когчю богатыря, велика тѣломъ. Ц.

а) *Въ ркп. наведено чернилами по какой-то прежней цифрѣ* по 200 алтынъ

* Отсюда Вор. разнится съ прочими списками Софійской первой Лѣтописи.

Въ лѣто 6933, мѣсяца февраля въ 27 день, въ третій часъ нощи, преставися христолюбивый князь великый Василей Дмитреевичь; того же лѣта сынъ его князь Василей Васильевичь сѣде на великомъ княженіи. Тое же весны князь Юрьи въ Галичь поиде, взя перемиріе до Петрова дни съ великимъ княземъ. Того же лѣта преставися благовѣрный князь великій Иванъ Тферьскый, нареченый во мнишьскомъ чину Іевъ; того же лѣта, мѣсяца мая въ 21 день, сѣде сынъ его князь Александръ на великомъ княженіи. Того же лѣта преставися благовѣрная княгини Феодорова Александровича Ростовского, мѣсяца августа 5 день, въ 6 часъ дни. Тое же осени бысть моръ великъ во Пьсковѣ, и въ Великомъ Новѣгородѣ, и въ Торжку, и на Тфери, и на Волоцѣ на Ламьскомъ, и въ Дмитровѣ и во иныхъ Русьскыхъ градѣхъ и селѣхъ.

Въ лѣто 6933, мѣсяца февраля въ 27 день, 1425—29
въ 3 часъ нощи, преставися христолюбивый великый князь Василей Дмитреевичь всеа Руси, на второй недѣли святаго великаго поста, по Сборѣ въ вторникъ; а былъ на великомъ княженіи лѣтъ 36. Того же лѣта сынъ его князь Василей Васильевичь сѣде на великомъ княженіи, Володимерьскомъ и Московскомъ и Новгородскомъ Нижнемъ. Того же лѣта князь Василей Васильевичь посла Фотія митрополита въ Галичь къ князю Юрью дядѣ своему, о миру, и миру не взятъ, а князь Юрьи Дмитреевичь поиде изъ Галичя къ Новугороду Нижнему; и князь великый послалъ князя Андрѣя Дмитреевичя за нимъ, а съ нимъ силы полтретьядцать тысящь, и князь Андрѣй брата князя Юрья не дошедъ да воротился. Того же лѣта преставися благовѣрный князь великый Иванъ Михаиловичь Тферьскый, нареченый въ мнишскомъ чину Іевъ; того же лѣта, мѣсяца мая въ 21 день, сѣде сынъ его князь Александръ на великомъ княженьи. Ц.

Въ лѣто 6934. Опять бысть моръ во всѣхъ градѣхъ Русьскыхъ великъ зѣло.

Въ лѣто 6934. Князь великый Витовтъ ходилъ къ Пскову, и Пьсковичи добиша челомъ и даша ему тысящу рублевъ, и стоалъ у Вороначя 3 недѣли, земли испустошилъ много; а Пьсковичи подъ городкомъ подъ Котелномъ въ озерѣ Литвы да Татаръ побили много. Ц.

Въ лѣто 6935. Преставися князь Петръ Дмитреевичь, въ суботу мясопустную; мясоястія недѣль 8 и 5 дній.

Въ лѣто 6935. Моръ бысть силенъ на люди на Москвѣ, и въ всѣхъ градѣхъ Русьскыхъ и волостехъ и селѣхъ, мало людей осталося, мерли прыщемъ. Того же лѣта преставися князь Петръ Дмитреевичь, въ суботу мясопустную. Того же лѣта, іуня 9, преставися преподобный игуменъ Кырилъ Бѣлозерьскый.

Въ лѣто 6936. Князь великый Витовтъ съ всѣми силами ходилъ къ Новугороду Великому, и стоялъ у Порхова; и воеводы Порховьскые добили челомъ 5000 рублевъ, и владыка съ бояры пріѣхавъ добилъ другую 5000 рублевъ, а шестую тысящу рублевъ владыка свою далъ за полонъ.

Въ лѣто 6937. Пришли Татарове на Галичь безъ вѣсти на князя Юрья Дмитреевича, и стояли въ Галичи мѣсяць, а на Крещеніе пришедъ Кострому взяли, и Плесо, и Лукъ; и князь великій посылалъ за ними въ погоню князей и воеводъ много, они же не устигли. Единъ воевода, именемъ Феодоръ Костентиновичь Добрыньскый, да князь Феодоръ Давыдовичь Пестрой съвокупяся съ своими дворы, поидоша Волгою послѣ Татаръ и угониша ихъ за Новымъгородомъ за Нижнимъ, и Татаръ били, а иные убѣгли, а полонъ отъимали; тѣмъ воеводамъ при животѣ честь, а по смерти вѣчная память.

1430 —33 Въ лѣто 6938. Явися въ Смоленьсцѣ волкъ голъ, шерсти не было на немъ, да люди ѣлъ; а въ городѣ Троцѣхъ озеро стоало 7 денъ кроваво. Того же лѣта у великого князя у Витовта съѣздъ былъ всѣмъ людемъ, отъ всѣхъ земль: внукъ его князь великый Василей Васильевичь Московскый, король Польскый Ягайло Олгердовичь, Куныштерь Нѣмецкый воевода, Фотій митрополитъ Кыевскы и всея Руси, гардиналъ отъ папы изъ Рима, князь великыі Борисъ Тферьскый, воевода Ильяшъ Воложскый, и вси князи и воеводы, и владыкы, и паны и бояре съ всѣхъ земель были у него; князь же великый урядивъ всѣхъ, и отпусти съ миромъ и преставися, а княжилъ 38 лѣтъ, и сѣде на великомъ княженьи Швитригайло Олгердовичь. Того же лѣта князь великый ординьскый Аидаръ воева Литовскую землю, и пришедъ подъ Мценескъ и стоя у города 3 недѣли, и воеводу Григорья Протасьевича на ротѣ изнималъ, а города не взялъ, а волости повоевалъ, до Кыева не ходилъ за 15 миль. Ц.

Въ лѣто 6939. Преставися пресвященный митрополитъ Кіевскій и всея Руси Фотій, мѣсяца іюля въ 1 день, и положенъ бысть во градѣ Москвѣ въ церкви Успенія святыя Богородица.

Въ лѣто 6939. Преставися пресвященый митрополитъ Кыевскы и всея Руси Фотій, мѣсяца іюля въ 1 день, и положенъ бысть въ градѣ Москвѣ въ церкви Успеніа святыя Богородица. Того же лѣта отъ великого князя Василья Васильевичя воевода князь Ѳеодоръ Давыдовичь Пестрой ходилъ на Болгары воевати, да и взялъ. Того же лѣта было знаменіе на небеси: явишася три столпы огнены; тогды же засуха была, земля и болота горѣли; того же лѣта мьгла стоала 6 недѣль, солнца не видѣли, и рыбы въ водѣ мерли и птици на землю падали, не видѣли летати. Того же лѣта, въ осенинѣ, князь великый Василей Васильевичь да князь Юрьи Дмитреевичь спряся о великомъ княженіи, да пошли въ орду къ Махметю; и царь пожаловалъ князя Василья Васильевичя великымъ княженіемъ, а князю Юрью далъ городъ Дмитровъ. Ц.

Въ лѣто 6940. Преставися князь Андрѣй Дмитреевичь, мѣсяца іуля 9. Князь Юрьи Дмитреевичь сперся о великомъ княженіи асвоимъ братаничемъ, со княземъ великымъ Васильемъ Васильевичемъ, и поидоша въ орду ко царю Махметю; царь же предасть княженіе великое держати Василью Васильевичю.

Въ лѣто 6940. Выиде изъ орды князь великый Василей Васильевичь на великое княженіе, а съ нимъ посолъ Маньсырь Уланъ царевичь, тотъ его посадилъ на великое княженіе мѣсяца октября въ 5, индикта въ 10, у Пречистые у Золотыхъ дверей. Того же лѣта преставися князь Андрѣй Дмитреевичь Можайскый. Того же лѣта, во осени, князь великій обручалъ за собя княжну Марію, дщерь Ярославлю, а внуку Марьи Голтяевы. Тогды же Иванъ Дмитреевичь бѣжалъ къ Твери, а со Тфери въ Галичь къ князю Юрью. Того же лѣта князь великый намѣстниковъ Дмитровскыхъ съслалъ княжыхъ Юрьевыхъ, а Дмитровъ взялъ за себя. Ц.

Въ лѣто 6941. Пріидоша изъ орды князь великый Василей Васильевичь на великое княженіе, а съ нимъ князь Юрьи Дмитреевичь; тогда же сѣде на Москвѣ на великомъ княженіи князь великій Василей Васильевичь. Тое

Въ лѣто 6941. Князь великій Василей Васильевичь женился на Москвѣ, по Крещеніи въ мясоѣдъ великій, понялъ дщерь князя Ярослава Володимеровича именемъ Марію; и на той свадбѣ Захарья Ивановичь

же зимы женися князь великій Василей Васильевичь, и поя дщерь княжю Ярославлю Володимеровича Литовьского княжну именемъ Марью. Тое же весны князь Юрьи Дмитреевичь възлютився за то, что ему не далъ царь княженія великаго, поиде ратью къ Москвѣ на великого князя Василья Васильевича; то же слышавъ князь великій Василей Васильевичь, поиде противу его ратію, и срѣтошася на рѣцѣ на Клязмѣ и бысть имъ бой, и одолѣ князь Юрьи Дмитреевичь князя великого Василья; князь же великій Василей Васильевичь побѣжа во Тверь со княгинею и съ бояры, а князь Юрьи Дмитреевичь пріиде на Москву и сѣде на великомъ княженіи. Того же лѣта князь Юрьи Дмитреевичь оставя Москву, и поѣхалъ въ свою отчину.

Кошкынъ имался за поясъ у князя у Василья 1433—34
у Юрьевичя у Косого, и съ тоя свадбы князи и бояре разъѣхашася въсвояси, и съвокупися князь Василей да князь Дмитрей Шемяка, и поидоша къ отцу своему въ Галичь. Тое же весны князь Юрьи Дмитреевичь възлютися за то, что ему не далъ царь княженіа великого, и поиде ратью на великого князя Василья съ своими дѣтми, да Иванъ Дмитреевичь съ ними же и съ своими дѣтми; и съвокупишася силы многы и поидоша къ Москвѣ на великого князя, и пріидоша на рѣку на Клязму безъ вѣсти, за 20 поприщь отъ Москвы, въ суботу канунъ Мироносицъ, апрѣля 25[а]. Князь же великій Василей Васильевичь не поспѣ събратися и выѣха въ малѣ дружинѣ, и побився мало и побѣже съ Москвы, и взявъ матерь и княгиню, и побѣже въ Тверь и съ Твери побѣже къ Костромѣ; князь же Юрьи сѣдъ на великое княженіе и посла дѣтей своихъ за великимъ княземъ, искаша его на Костромѣ. И доби челомъ князь великый дядѣ своему князю Юрью, и дастъ ему городъ Коломну въ удѣлъ; а миръ свелъ Семенъ Морозовъ, любовникъ княжь Юрьевъ. Князи же и боаре и воеводы, и дѣти боярьскые, и вси дворяне не повыкли Галичьскымъ княземъ служити, и поѣхаша къ великому князю на Коломну отъ мала и до велика, и Иванъ Дмитреевичь съ дѣтми; видѣвше же князь Василей Косой да князь Дмитрей Шемяка, яко не остася у отца ихъ Москвичь никого, и убиша Семена Морозова въ набережныхъ сѣнехъ, рькуще: «ты учинилъ ту бѣду отцу нашему и намъ, издавна еси коромолникъ и нашь лиходѣй,» и сами поидоша къ Костромѣ. Князь же Юрьи съступися великого княженья, по своей воли, великому князю Василью, и поиде къ Звенигороду; и умиришася съ великымъ княземъ на томъ, что ему дѣтей не пріимати, ни помочи имъ не дати. Того же лѣта посла князь великій воеводу князя Юрья Патрекѣевича, и съ нимъ дворъ свой, на Кострому на Юрьевичевъ; они же съ Вятчаны и съ Галичяны поставиша бой, на рѣчкѣ на Куси, и дворъ князя великого били и воеволу князя Юрья яли, и пріидоша опять на Кострому, и какъ Волга стала, и ни[б] ступили къ Турдѣевымъ врагомъ. Ц.

Въ лѣто 6942. Князь великій Василей Васильевичь опять пріиде на великое княженіе на Москву. Тое же зимы князь великій Василей Васильевичь, собравъ воя многы, и поиде ратію на князя Юрья Дмитреевича ко граду Галичю; князь Юрьи Дмитреевичь не бысть тогда во градѣ, князь великій Василей взятъ

Въ лѣто 6942. Князь великый Василей Васильевичь опять пріиде на великое княженіе, на Москву съ Коломны. Князь же великый слышавъ измѣну дяди своего князя Юрья Дмитреевичя, что на бою были съ дѣтми воеводы его и многы дворяне, и поиде князь великій Галича воевати, и Галичь повоевалъ и пожоглъ

а) апр. 25 • апрѣля 5 *такъ въ* Ц; *но суббота предъ недѣлею Мироносицъ, въ 6941 (1433) году, приходилась 25 апрѣля.* б) и ни • *т. е.* и они.

1434—36 градъ Галичь, и люди выведе съ собою, а градъ сожже. Тое же весны князь Юрьи Дмитреевичь собра воя многы, пріиде ратію къ Москвѣ на вербной недѣли, а съ нимъ сила велика и Вятьска рать; то же слышавъ князь великый Василей Васильевичь, выѣхалъ вонъ изъ града Москвы, а княгиню и матерь посади во градѣ, и не поиде противу ему; князь же Юрьи Дмитреевичь пріиде ко граду къ Москвѣ, гражане же отвориша ему градъ Москву, онъ же вниде въ градъ, и поималъ княгини великые и посла ихъ въ заточеніе въ градъ зовомый Звенигородъ, а самъ сѣде на великомъ княженіи. Того же лѣта, мѣсяца іюня 5, преставися князь великій Юрьи Дмитреевичь, и положенъ бысть въ церкви Архангела Михаила на площади. Того же лѣта сѣде князь Василій Васильевичь на великомъ княженіи.

и полонъ повелъ; а князь Юрьи Дмитреевичь посла дѣтей по Вятчяны, и поиде на великого князя. Князь великый срѣте его въ Ростовскые области у святаго Николы на горѣ, и бысть имъ бой въ Лазареву суботу, и преможе князь Юрьи и поиде къ Москвѣ; и пріиде къ Москвѣ на страстной недѣли, а у города стоялъ недѣлю, а въ среду на святой недѣли городъ взялъ, и княгини великые поималъ и послалъ въ Рузу, а самъ сѣде на великомъ княженіи. Князь же великый убѣжа съ бою въ Новгородъ Великый, и оттолѣ иде на Мологу, и къ Костромѣ и къ Новугороду Нижнему; князь же Юрьи посла за нимъ двухъ князей Дмитреевъ съ силою. Того же лѣта преставися князь Юрьи Дмитреевичь на великомъ княженіи на Московскомъ, а сынъ его Василей послѣ отца сѣде на княженіи на Московскомъ, и сѣдѣ единъ мѣсяць; а князь Дмитрей смиришася съ великымъ княземъ и съгнаша князя Василья съ Москвы, а князь великый Василей Васильевичь сѣде на своей отчинѣ на великомъ княженьи Московскомъ, а князь Василей поѣде къ Новугороду Великому и оттолѣ къ Костромѣ; а Шемякѣ далъ князь великый Углечь да Ржеву, а меншему далъ князю Дмитрею Бѣжицьской верхъ; а князь Василей Юрьевичь Косой начя сбирати воя на Костромѣ на великого князя.

Въ лѣто 6943. Поиде князь Василей съ Костромы со многими силами къ Москвѣ, и срѣте его князь великый въ Ярославской отчинѣ у Кузмы Демьяна на Которосли, мѣсяца генваря въ 6; и бысть имъ бой и поможе Богъ великому князю; а князь Василей убѣглъ въ Кашинъ, а рати его побили много. И окопився въ Кашинѣ и пріиде къ Вологдѣ изгономъ на великого князя заставу, и воеводъ великого князя поималъ, Ѳедора Михаиловичя Челядню, Андрѣя Ѳедоровичя Голтяева, Володимера Андрѣевичя Зворыкына, Михаила Чепечькына, и иныхъ много отъ дворянъ великого князя; и поиде къ Костромѣ и посла по Вятчянъ, и Вятчяне пріидоша къ нему. И слышавъ князь великый то, и поиде на Кострому на князя Василья, и пришедъ ста на мысѣ у святаго Ипатія чюдотворца, и не лзѣ имъ на бой снятися о рѣцѣ Костромѣ, и взяша миръ, и дасть князь великый князю Василью городъ Дмитровъ въ отчину; а весна была тогда велми студена. И пріиде князь Василей Юрьевичь въ Дмитровъ и пребывъ мѣсяць единъ.

Въ лѣто 6944. Князь Василей Юрьевичь поиде изъ Дмитрова опять на Кострому, а къ великому князю розметные послалъ, и на Костромѣ жилъ до пути до зимняго и поиде къ Галичю, изъ Галичя поиде на Устюгъ; и стоялъ подъ Устюгомъ 9 недѣль и городъ взялъ, а князя великого воеводу князя Глѣба Ивановичя убилъ Оболеньского, а десятилника владычня Іева Булатова повѣсилъ, и многыхъ Устюжанъ посѣклъ и повѣшалъ. Тое же зимы князю Дмитрею Юрьевичю женитися было на Углечи, и пояти дщерь князя Дмитрія Заозерского, и пріѣха на Москву князя великого звати на свадбу; и князь великый его поималъ и послалъ на Коломну, а приставъ у него Иванъ Старковъ, а Коломна за нимъ же. Тое же весны князь Василей Юрьевичь поиде съ Устюга на великого

князя, похваляся, а съ нимъ Вятчяне да княжѣ Дмитріевъ брата его дворъ съ нимъ же; 1436—45
и срѣте его князь великый у святаго Покрова на Скорятинѣ, въ Ростовеской области, а съ нимъ князь Дмитрей Юрьевичь меншій, да въ ту же пору служилъ князю великому князь Иванъ Баба Дрютьскыхъ князей. Изрядивъ копія и поидоша вмѣсто и бишася, и побѣже князь Василей, и угони его Борисъ Тоболинъ, и позна его и нача кликати, и пригна къ нимъ князь Иванъ Баба, и поимаша князя Василья Юрьевича и приведоша къ великому князю; князь же великый посла его па Москву, и ослѣпиша его.

Въ лѣто 6945. Пріиде Сидоръ митрополитъ изъ Царяграда на Москву, веснѣ, по Велицѣ дни; и бысть на Москвѣ немного, и тое же осени поиде въ Римъ на сборъ къ папѣ Eугенію. Тое же осени родися великому князю сынъ Юрьи Васильевичь болшій. Ц.

Въ лѣто 6945. Бысть бой на рѣцѣ Бѣлевѣ съ Татары князю великому Василью Васильевичю, со царемъ Махметемъ со сыномъ своимъ съ Маматякомъ; по разгнѣванію Господа Саваоѳа и по умноженію грѣховъ хрестьяньскыхъ, побиша рать Русьскую, тогда убиша бояръ и князей множество, князь великій отъиде въ малѣ дружинѣ.

Въ лѣто 6946, мѣсяца декабря 5, бой бысть великимъ княземъ Русьскымъ на Бѣлевѣ съ царемъ Махметемъ, и множество бысть вой Русьскыхъ, а Татаръ велми мало; и подъ городъ пріидоша Русьстіи полци, и выѣхаша Татарове и почяша ихъ сѣчи, а иныя побѣгоша, и убиша Руси много велми. Ц.

Въ лѣто 6947. Пріиде царь Махметъ изъ орды къ Москвѣ, мѣсяца іюля въ 3 день, и пожже около города посадъ, и стояли 10 днів, а градъ сохраненъ бысть милостію пречистыя Богородици и молитвою чюдотворца Петра митрополита Русьского.

Въ лѣто 6949. Преставися князь Дмитрей Юрьевичь, мѣсяца септября 22.

Въ лѣто 6949. Преставися князь Дмитрей Юрьевичь Красной, мѣсяца септября 22. Тогды же митрополитъ Сидоръ убѣжалъ съ Москвы. Тое же зимы князь великый ходилъ на Новгородъ, и Демянъ городъ взялъ, а мятля убили Порховского. Тогды же преставися князь Юрьи болшей, а другой князь Юрьи родися мѣсяца генваря 22, на Тимоѳеевъ день; а дотолѣ за годъ на тотъ же день родися князь великій Иванъ Васильевичь, а крестилъ его игуменъ Зиновій Троецкый.

Въ лѣто 6950. Князь великый роскынулъ съ Шемякою, и поиде на него къ Углечю, и онъ побѣже въ Бѣжицкой верхъ; и князь великый воротися на Кѣясовѣ. Тогды же и Колудара и Режьского кнутьемъ били. А князь Дмитрей, и съ нимъ князь Александръ Черторижскый, часа того, пришли мало не къ Москвѣ; и помири ихъ игуменъ Троецкый.

Въ лѣто 6951. Царевичя Мустафу убили на Резани, на рѣчкы на Листани; а зима была зла, а сѣно дорого. Тое же весны князь Иванъ Ондрѣевичь поималъ Андрѣя Дмитреевичя, и жену его Марію сжеглъ, на Мироносици, въ Можайсцѣ. Ц.

Въ лѣто 6953. Пріиде Литовьская рать на Русь, и взяли съ Колугы града окупъ, и стояли подъ Козельскомъ градомъ недѣлю; князь же Михайло Андрѣевичь Можайскый поиде противу ихъ въ малѣ дружинѣ, точью во трею сотъ, и удари на силу Литовьскую яко на семи тысящь, и обиша около его дружину; князь же Михайло побѣжа, а Литва поидоша восвояси. Того же лѣта бысть знаменіе во градѣ Москвѣ: въста буря велія, и спадеся крестъ сборныя церкви, иже придѣлъ имать Лазарь святый. Того же лѣта[a] бысть бой князю вели-

---

а) пріиде Литовьская рать. . . лѣта. *такъ было и въ* Ц. *но потомъ киноварью захерено; см. ниже ту же статью въ примѣчаніяхъ.*

1445 –46 кому Василью Васильевичю со царевичемъ съ Маматякомъ[а] у града у Суздаля, мѣсяца іюля въ 7 день; и яко сразишася дважды, попущеніемъ Господа Саваоѳа, по умноженію хрестьяньского согрѣшенія, и яко сразишася въ третій, и яша Татарове князя великаго Василья Васильевича, съ нимъ князя Михаила Андрѣевича и бояръ множество. Мѣсяца того же въ 24[б] погорѣ градъ Москва Кремль, и выгорѣ весь и не осташася ни единого древеси, и каменіи церкви разсыпашася и мнози человѣци отъ огня[в] скончашася, священици и черноризьци, и сущіи[г] незлобивіи младенци. Тое же осени выиде изъ орды князь великій Василей Васильевичь, и съ нимъ князь Михайло Андрѣевичь[д]. Тое же осени ино бысть знаменіе въ градѣ Москвѣ: мѣсяца октября въ 1 день, на Покровъ святѣй Богородици, въ 6 часъ нощи, бысть тишина велія, многымъ человѣкомъ спящимъ, другымъ же никакоже сна пріемшимъ, потрясеся мѣсто и градъ на многъ часъ и храми поколебашася, не по всему же граду, но мѣсты; сему же суть мнози свѣдѣтеліе глаголющіи[е].

Въ лѣто 6954. Пріиде князь Дмитрій Юрьевичь ратію, изгономъ, ко граду къ Москвѣ, со княземъ Иваномъ Андрѣевичемъ, предъ великимъ заговѣніемъ въ день суботный на нощь, и волгалися въ градъ и взяша градъ Москву, и княини поимаша великіе обѣ и бояръ поимаша; и князь же великій не бѣ тогда во градѣ, поѣхалъ бѣ въ манастырь въ Сергіевъ, князь же Дмитрій Юрьевичь посла поимати князя великаго Василья Васильевича брата своего князя Ивана Андрѣевича, онъ же приведе его съ нужею на Москву, въ третій день и очи ему вынимаша, и посла его въ заточеніе въ градъ на Углече поле и съ княгинею, а матерь его послаша въ городокъ на Чюхлому, а самъ сѣде на великомъ княженіи; а дѣти же князя великого Васильевы князь Иванъ да князь Юрьи убѣгли въ градъ Муромъ, и затворишася въ градѣ, князь великій Дмитрій Юрьевичь посла по нихъ въ Муромъ владыку Рязаньского Іону, онъ же шедъ взя ихъ на свою душу, и князь великій Дмитрей Юрьевичь посади ихъ съ отцемъ вмѣстѣ. Тое же зимы побѣжалъ князь Василей Ярославичь въ Литву, не

Въ лѣто 6954. Пріиде изъ орды князь великый Василей Васильевичь, и съ нимъ князь Михайло Андрѣевичь. Того же лѣта князь великый пріиде отъ царевичя изъ полону, на Дмитріевъ день, въ Переславль, и пріиде на Москву; и сдумавше князь Дмитрей Юрьевичь Шемяка да князь Иванъ Андрѣевичь Можайскый, а съ ними коромолилъ съ Москвы Иванъ Старковъ, да и отъ гостей, да и отъ Троецьскыхъ черньцовъ, и пришли къ Москвѣ изгономъ князь Дмитрей и князь Иванъ, а князь великый у Троици въ Сергѣевѣ манастырѣ, и князь Дмитрей сѣлъ на Москвѣ, а князь Иванъ скочивъ и поималъ князя великого у Троици, и пришедше на Москву ослѣпиша его, мѣсяца февраля въ 13 день. Того же лѣта родися князь Андрѣй, на Углечи, августа 14. Ц.

а) съ маматякомъ» да съ егупомъ *прибавлено на полѣ въ* Ц. б) въ 24»: въ 14 *такъ у Карамз. V, 311; см. подъ симъ годомъ въ примѣчаніяхъ то же извѣстіе по списку* Ц; *упомянутый въ немъ день св. Архангела Гавріила приходится однакожъ 13 іюля.* в) отъ огня» тугою огня Б. Г. г) и сущіи» и сосущіи Б. Ц. д) тое же осени. . . андрѣевичь» *нѣтъ въ* Ц. е) *За симъ въ* Ц. *записаны еще слѣдующія извѣстія:* тое же зимы царь махметъ приходилъ къ мурому, и князь великый былъ самъ въ муромѣ, и татаръ побили по селомъ: тогды застрѣлили александра иванова сына костентиновича, и на бою (ихъ?) рукы знобили. а на колугу литва приходила 7000, а князь михайло андрѣевичь съ четырми сты бися съ ними, и убиша тогда князя андрѣя лугвицу суздальского, а судока въ литву повели того же лѣта москва погорѣла, въ полночь, городъ, на сборъ архангела гаврила, а въ немъ осадѣ сущи и много людей погорѣло, а иные исподохлися.

хотя служити князю великому Дмитрію Юрьевичю. Того же лѣта родися князю великому сынъ Василью Васильевичю, мѣсяца августа въ 19 день, нареченъ бысть именемъ Андрѣй. Тое же осени выпустиша князя великого Василья съ княгинею и съ дѣтьми, онъ же бѣжа во Тферь и собра воя многы; то же слышавъ князь великій Дмитрей, поиде на Волокъ ратію противу ему, и почаша войска съ бояры бѣгати отъ него, онъ же видѣвъ свое изнеможеніе и побѣжа въ Галичь и со княгинею, а князь Иванъ съ нимъ же побѣжалъ. 1446—49

Въ лѣто 6955. Сѣде князь великій Василей Васильевичь на великомъ княженіи на Москвѣ. Тое же осени, мѣсяца семтебря въ 1 день, родися сынъ[a] князю великому Василью, и нареченъ бысть Семеонъ. Тое же осени, мѣсяца ноября въ 13, въ полночь, бысть громъ страшенъ и молнья велика зѣло.

Въ лѣто 6955. Князь Дмитрей Шемяка събравъ епископы всей земли, и честныя игумены, и прозвитеры, и пріѣхавъ на Углечь и укрѣпивъ великого князя крестнымъ цѣлованіемъ и проклятыми грамотами, и выпусти его изъ поиманья и съ дѣтми, сентября 15, и дасть ему Вологду въ удѣлъ. И пріиде князь великый на Вологду, и оттолѣ въ Кириловъ монастырь, игуменъ же Трифонъ и съ всею братіею благослови великого князя Василья Васильевичя и съ его дѣтми на великое княженіе, а ркучи такъ: «тотъ грѣхъ на мнѣ и на моей братіи главахъ, что еси цѣловалъ и крѣпость давалъ князю Дмитрею; а поиди, государь, съ Богомъ и съ своею правдою на свою отчину на Москву на великое княженіе; а мы за тебя государя Бога молимъ и благословляемъ.» Князь же великый поиде къ Твери, и вся сила Московская съ всѣ страны къ Твери къ великому князю, изъ Литвы пріиде князь Василей Ярославичь, князь Семенъ Оболеньскый, князь Иванъ Ряполовскый, Ѳеодоръ Басенокъ, и иныхъ бояръ много и князей и воеводъ много, дѣтей боярьскыхъ множество, и царевичя два Трегубъ-Каисымъ и Ягупъ, и наѣхаша великого князя на Углечи; а тогды князь великый сватался съ княземъ великымъ Борисомъ Александровичемъ за своего сына Ивана, и пріиде на Москву февраля 17, въ пятокъ сырный. Ц.

Въ лѣто 6956. Бысть Благовѣщеніе по Велицѣ дни на святой недѣли въ понедѣлникъ; того ради написахомъ, понеже не часто бываетъ. Того же лѣта, мѣсяца іюля, бысть моръ на кони, и на всяку животину и на люди. Того же лѣта преставися благовѣрный князь Василей Юрьевичь, братъ князю Дмитрею.

Въ лѣто 6957. Князь великій Василей Васильевичь постави себѣ митрополита на Москвѣ Іону владыку Рязаньскаго, собравъ владыкы. Того же лѣта родися князю великому Василью сынъ, мѣсяца іуля 21, и нареченъ бысть Борисъ. Тое же зимы ходилъ князь великій Василей Васильевичь ратью къ Галичю, на князя на Дмитрея Юрьевича, и бысть имъ бой подъ Галичемъ; и поможе Богъ князю великому Василью Васильевичю, и прогнаша его въ Новгородъ Великій, а градъ взялъ собѣ и всю его вотчину и посадилъ намѣстникы, и возвратишася на Москву. [Тое же весны князь великый былъ на Рудинѣ селѣ, въ Ярославлѣ, и пріидоша на него князь Дмитрей Шемяка да князь Иванъ Можайскый съ многими людми, и вмалѣ не бысть межи ими кровопролитія; князь же Иванъ Андрѣевичь добилъ челомъ князю великому, и князь великый пожаловалъ его далъ ему Бѣжицкой верхъ къ его отчинѣ къ Можайску, а Шемяка поиде къ Галичю. Того же лѣта скорые Татарове были, догоняли до Похры; тогды полонили княжь Васильеву Ивановича Оболенского княгиню Марію, съ снохою Стефанидою, да Григорьеву жену Козлову Морозова. Ц.]

а) сынъ *недостаетъ въ обоихъ сп.* Б. Г.

1450 —51 Въ лѣто 6958. Тое же зимы преставися князь Василей Юрьевичь Патрекѣева въ черньцѣхъ и въ скимѣ, мѣсяца генваря. Тое же зимы привезоша на Москву колоколъ великъ съ Городка съ Низу. Того же лѣта заложена бысть церкви камена на Москвѣ во имя святаго Воздвиженія честнаго креста Господня, заложи ея гость Володимеръ Ховринъ и повелѣ заложити около кирпичемъ, а изнутри бѣлымъ каменемъ. Того же лѣта пресвященный митрополитъ Іона заложи полату камену, на Москвѣ, на своемъ дворѣ предъ двермиi святыя Богородица, и церковь въ полатѣ во имя пресвятыя Богородица Положеніе честныя ея ризы, еже празднуемъ мѣсяца іюля 2. Того же лѣта бысть чюдо страшно во градѣ Москвѣ: мѣсяца августа 5 день, канунъ дни Спасова, предъ вечернею за единъ часъ, внезапу пріиде туча со въстока на градъ, и бысть громъ страшенъ; по разгнѣванію Господа Саваоѳа, по умноженію грѣхъ хрестіяньскыхъ, прострѣли громъ верхъ у церкви у каменыя святаго Михаила Архангела на площади, и поиде стрѣла въ церкви, и бысть чюдо страшно яко не мощно сказати, како ходила по церкви. Того же мѣсяца августа 13 день, пріиде туча отъ западныя страны на градъ Москву и вѣтръ великъ зѣло, и сломило крестъ у церкви святаго Архангела Михаила на площади. Тое же осени пріидоша Татарове изъ поля на Рязань, и посла князь великій Василей Васильевичь рать свою на нихъ, и воеводу Констянтина Александровича Беззубцева; и бысть имъ бой, и поможе Богъ князю великому Василью Васильевичю, и побиша Татаръ множьство.

Въ лѣто 6958. Князь великый Василей Васильевичь бися въ Галичи съ княземъ Дмитреемъ Юрьевичемъ съ Шемякою, мѣсяца генваря 27, и поможе Богъ князю великому, а Шемяка утече въ Новгородъ Великый; на томъ бою убили Григорья Семеновича Горстькына, и положенъ бысть у Спаса въ Ярославли. Того же лѣта Володимеръ Григорьевичь Ховринъ, передъ своимъ дворомъ, поставилъ церковь кирпичну святое Въздвиженіе честнаго креста. Тогда же бой былъ на Бетюцѣ съ Татары, а бился Костянтинъ Александровичь Беззубцовъ; и поможе Богъ великому князю, и побиша Татаръ множество, и ту Ромодана убили. Того же лѣта пресвященный митрополитъ Іона заложи полату камену, на Москвѣ, на своемъ дворѣ, предъ двермиi святыя Богородица, и церковь въ полатѣ во имя святыя Богородица Положеніе честныя ея ризы, еже празднуемъ мѣсяца іюля 2. Ц.

Въ лѣто 6959. Преставися благовѣрная великая княгини Тферьская Анастасія. Тое же весны бысть въ великій пятокъ Юрьевъ день. Того же лѣта пріидоша Татарове Кичиахметевы орды ко граду Москвѣ, мѣсяца іюля въ 2 день, посадъ около града пожгоша, а градъ сохраненъ бысть милостію пречистыя Богородица и великого чюдотворца Петра; а стояли у града день единъ, а нощи побѣжа прочь отъ града, а приходилъ царевичь Кичиахметевъ сынъ именемъ Мазавша.

Въ лѣто 6959. Георгія было въ пятокъ великый. И того лѣта царевичь, Сидиохматовъ сынъ, Мазавша приходилъ изгономъ къ Москвѣ, а съ нимъ Гедигерь князь ординьскый. А князь великый не поспѣлъ събрати силы, и посла къ берегу князя Ивана Звенигородцкого; онъ же узрѣвъ Татаръ за рѣкою, и покиня берегъ побѣже прочь. И князь великый самъ выѣде изъ града за рубежъ, а въ осадѣ остави матерь свою великую княгиню Софію, съ великою княгинею своею, да Іону митрополита. Татарове же пришедше посады зажгоша съ всѣ стороны, и понесе вѣтръ на городъ мѣсяца іуля 2, на Пречистыя ризы Положеніе; святый Іона митрополитъ начя пѣти молебены и молитися Богу, и вѣтръ утиши. И Татарове тое же нощи побѣгоша прочь, слышавше шумъ великъ въ градѣ, мняху князя великого пришедша. Ц.

Въ лѣто 6960. Ходилъ князь великій Иванъ воевати Ноугорода. Того же лѣта женися князь великій Иванъ Васильевичь у великого князя у Бориса у Тферьскаго; а вѣнчалъ его архимандритъ Трифонъ Спаскый да протопопъ Киріякъ Богородицькый.

Въ лѣто 6960. Князь великый жени сына своего князя великого Ивана Васильевича, іюня 4, у великого князя Бориса Александровича Тверьскаго, поятъ за него княжну Марью. Тое же зимы князь великый Иванъ Васильевичь ходилъ на Кокшегну. Того же лѣта родися князь Ондрѣй меншей, августа въ 8. Ц. 1452—56

Въ лѣто 6961, мѣсяца априля 9 день, въ 1 часъ нощи, погорѣ градъ Москва нутрь города. Того же лѣта, мѣсяца іюля 13, преставися благовѣрная великая княгини Софья, нареченая во мнишьскомъ чину Сунклитикія. Того же лѣта преставися князь Дмитрій Юрьевичь Шемяка въ Новѣгородѣ въ Великомъ, и положиша его у церкви святаго Георгія. Того же лѣта взяша Турци Царьградъ, мѣсяца маія 29, и много зла сотвориша и пролььяша кровь хрестьяньскую.

Въ лѣто 6961, мѣсяца апрѣля въ 9, выгорѣ Москва градъ отъ Беклемишева двора. Того же лѣта преставися великая княгини Софія, въ черницахъ, у Вънесенія, іуня 15. Того же лѣта князь Дмитрей Юрьевичь Шемяка умре со отравы въ Великомъ Новѣгородѣ. Того же лѣта царь Турьскый Моаметь взялъ Царьградъ, маія 29. Ц.

Въ лѣто 6962. Преставися архіепископъ Ефремъ Ростовьскый и Ярославскый, мѣсяца марта 29; того же лѣта поставленъ бысть Ѳеодосій епископъ Ростову. Того же лѣта ходилъ князь великый Василей Васильевичь ратью къ Можайску; князь же Иванъ Ондрѣевичь бѣжа въ Литву, а градъ изнеможе и предашася князю великому. Того же лѣта, мѣсяца августа 31, бысть громъ страшенъ и прорази церковь каменую въ градѣ Москвѣ пречистыя Богородица, иже придѣлъ имать святы Лазарь.

Въ лѣто 6962. Преставися Ефремъ архіепископъ Ростовскый и Ярославьскый; того лѣта поставленъ бысть Ѳеодосій Бывалцевъ епископомъ Ростову. Того же лѣта князь великый Василей Васильевичь Можаескъ взялъ, а князь Иванъ Андрѣевичь къ Литвѣ побѣже. Ц.

Въ лѣто 6963. Воеваша оканніи безвѣрники Гогуличи Великую Пермь; тогда убиша епископа Питирима Пермьскаго. Того же лѣта родися князю великому Василью Васильевичю, мѣсяца септября 30, сынъ князь Дмитрій; и крести его митрополитъ Іона. Того же лѣта послалъ князь великій Василей рать свою за рѣку Оку противу Татаръ, а воевода у нихъ князь Иванъ Юрьевичь, и бысть имъ бой и поможе Богъ князю великому; тогда убіенъ бысть князь Семенъ Ивановичь Бабичь[a].

Въ лѣто 6964, мѣсяца генваря, ходилъ князь великій Василей Васильевичь къ Нову-

Въ лѣто 6964. Князь великый Василей Васильевичь ходилъ на Великый Новгородъ

а) того же л. послалъ . . . бабичь»; *эти слова въ* Ц. *помараны, и вмѣсто ихъ написано:* того же лѣта приходили татарове отъ сидиахметевы орды, и прелѣзъ рѣку оку грабили и полонъ имали, и прочь ушли: а иванъ васильевичь ощера стоялъ съ коломеньскою силою, да ихъ упустилъ, не смѣлъ на нихъ ударитися; тогды же убили тѣ татарове князя семена бабича; и пришедъ ѳеодоръ басенокъ съ великого князя дворомъ, татаръ били, а полонъ отъимали.

1457—60 городу Великому ратью, и не дошелъ Новаграда за полтораста верстъ, и ту срѣтилъ его владыка съ Ноугородци, и добиша челомъ князю великому Василью Васильевичю 10-ю тысячь рублевъ; князь же великій пріятъ любовь ихъ и возвратися.

ратью, и Новогородци пошли противу великого князя ратью, и князя великого воеводы, князь Иванъ Васильевичь Стрига съ братьею да Ѳеодоръ Васильевичь Басенокъ, били ихъ подъ Русою февраля въ 9, а иныхъ поимали, а князь великый стоалъ въ Яжелобицахъ; и пріѣха владыка съ посадникы и добили челомъ князю великому. Тое же весны преставися князь великый Иванъ Ѳеодоровичь Рязаньскый. Того же лѣта князя Василья Ярославича поимали, іюля въ 3.

Въ лѣто 6966, сентября 29, сгорѣ городъ Муромъ. Тоя же осени, мѣсяца октября 22, треть Москвы сгорѣ. Тоя же зимы, мѣсяца февраля 15, родися великому князю Ивану Васильевичю сынъ Иванъ отъ Тверянкы. Того же лѣта преставися Еуѳимій архіепископъ Новгородскый. Того же лѣта князь великый посылалъ на Вятку Ряполовскыхъ, и Григорей Перфушковъ у Вятчянъ посулы поималъ да имъ норовилъ, ни Вяткы не взялъ. Того же лѣта поставили церковь кирпичну святое Введеніе, на Симановскомъ дворѣ, въ городѣ.

Въ лѣто 6967. Поставили Іону архіепископомъ Новугороду Великому. Того же лѣта Іона митрополитъ поставилъ у Пречистые придѣлъ, церковъ въ имя Похвалы святыя Богородица. Того же лѣта князь великый Василей Васильевичь посылалъ князя Ивана Юрьевичя воеводою на Вятку, да съ нимъ дворъ свой; онъ же шедше городкы поималъ Орловъ да Котелничь, а подъ Хлыновымъ стоялъ долго, и Вятчяне добили челомъ на всей его воли, какъ надобѣ государю великому князю. Ц.

Въ лѣто 6968, мѣсяца августа, царь Ахметъ Кичиахметевичь стояли на Рясьскомъ полѣ, и подъ Рязанію бысть Теисуфуй да Темиръ многими ратьми, и стояли 6 дней да побѣжали; а князь великій Иванъ тогды стоялъ у брега со многими людми. Того же лѣта бысть трусъ съ небеси страшенъ, и громъ[a] великъ и молнія со огнемъ, мнози храми падошася и лѣсу преломленіе бысть веліе зѣло по многымъ мѣстомъ, мѣсяца іунія въ 14 день. Того же лѣта, мѣсяца іюля въ 3, былъ гибель мѣсяцю, а въ осмый[б] день солнце гыбло, въ пятокъ 2 часъ дне; сіе же съ полчаса бысть. Въ 70 второе лѣто, априля 4, поставленъ бысть Іосифъ протосиггелъ митрополитомъ въ Кесарію Филипову, на Москвѣ, митрополитомъ Ѳеодосіемъ. Въ 70 пятое лѣто, априля 23, преставися благовѣрная великая княгини Марья Иванова Васильевича, и положена бысть въ церкви святого Вознесенья.

Въ лѣто 6968. Князь великый Василей Васильевичь былъ въ Новѣгородѣ въ Великомъ миромъ; и тогды же въ Новѣгородѣ Ѳеодора Басенка хотѣли убити шылникы. Того же лѣта буря страшна была, лѣсъ ломило и хоромы рвало, іюля 14; а въ 18 солнце гибло. Того же лѣта царь Ахмутъ Кичиахметовичь Болшіе орды приходилъ подъ Резань, и стоалъ подъ городомъ, и Татаръ у него побили; а приводилъ его Казатъ Уланъ мурза, и поиде прочь съ великимъ срамомъ царь, а на Казата нелюбіе держа. Того же лѣта поставили церковъ камену святое Богоявленіе, на манастырскомъ дворѣ Сергѣева манастыря на Троецкомъ; да тогды же заложиша церковъ камену святаго Іоанна Предтечю, предъ княжимъ дворомъ Юрьевымъ Васильевича. Ц.

а) и громъ• и срамъ *ошибк.* Б. б) въ осмый•; *должно чит.* въ осмыйнадесять, *такъ какъ въ 6968 году это число дѣйствительно приходилось въ пятницу; см. также вторую колонну.*

Въ лѣто 6969, мѣсяца марта въ 31, на память святого отца Ипатія, преставися пресвященный Іона митрополитъ Кіевскій и всея Руси, въ вторникъ страстныя недѣли, въ 2 часъ дни, пасъ церковь Божію 12 лѣтъ и четыре мѣсяци. Князю же великому Василью Васильевичю и сыновомъ его не сущимъ тогда въ градѣ Москвѣ, но въ Володимери, за нѣкую нужу належащую тогда отъ Казани; но бысть тогда въ градѣ Москвѣ благовѣрная и христолюбивая великая княгини Марія Васильева Васильевича, и другая великая княгини Марія Иванова Васильевича, и множество народа много. Бѣ же тогда зрѣти лице его не якоже бѣ обычай мертвымъ, но яко спящу показуяся, за преславное и великое его житіе, якоже слышахомъ о немъ, еже отъ юности якоже древніи святіи отци. Того же лѣта поставленъ бысть архіепископъ Ѳеодосій Ростовьски и Ярославьски на святѣйшую митрополью Русьскую, повелѣніемъ благочестиваго и благовѣрнаго и христолюбиваго великого князя Василья Васильевича и сына его великаго князя Ивана Васильевича, самодержцовъ Русьскыя земля, и епископы тогда сущими, Филипа епископа Суждалского, и Геронтія епископа Коломеньского, и Васіяна епископа Сарьского и Подонского, а прочыхъ епископъ обослаша и вси быша во единой мысли и хотѣніи; поставленъ же бысть мѣсяца маія въ 3, на память святого отца Ѳеодосія игумена обители Печерьскіе, иже бысть первый наставникъ общаго житія.

Въ лѣто 6969. Преставися князь великый Борисъ Тверьскый, февраля 18. Тое же весны преставися Іона митрополитъ Кыевскый всеа Русіи, марта 31; и поставиша на митрополію Ѳеодосія архіепископа Ростовского, маіа 3. Ц. 1461—62

Въ лѣто 6970, мѣсяца марта въ 27[а], преставися благовѣрный и христолюбивый князь великій Василей Васильевичь всея Руси, въ суботу четвертую великаго поста, въ 3 часъ нощи. Бысть же тогда[б] въ градѣ Москвѣ и рыданіе велико зѣло, плакахужеся князи и вельможи, старіи и уніи, богатіи и убозіи, паче же реку и младенци, и все множество толика народа яко и другъ друга угнетаху; и въ колоколъ звоненію бывшу тогда многу зѣло. Быша же тогда на погребеніи его: пресвященный Ѳеодосій митрополитъ всея Руси, Геронтій епископъ Коломеньскій, Васіянъ епископъ Сарьскій и Подоньскій, и сынове его, благовѣрный и христолюбивый князь великій Иванъ Васильевичь и единородная его братія, Юрьи, Андрѣй, Борисъ, и иныхъ князей доволно и вельможей много, народа же много множество. Положенъ же бысть въ церкви великаго Архистратига Михаила, идѣже лежать

Въ лѣто 6970, мѣсяца генваря 24, на Оксиньинъ день, въ недѣлю, у Михаилова Чюда въ монастырѣ, у гроба святаго Алексіа митрополита чюдотворца, простило Наума черньца Деревягу. Тое же зимы, февраля 1, митрополитъ Ѳеодосій постави на Резань владыку Давыда казначѣя митрополичя. Тое же весны поимали княжыхъ дворянъ Ярославичя Володку Давыдова и иныхъ много въ измѣнѣ, что хотѣли выняти князя Василья съ Углечя; и князь великый повелѣ ихъ казнью[а] казнити, въ великое говѣнье, на Ѳедоровѣ недѣли. Князь же великый повелѣ жещи у собя трутъ на хребтѣ, болѣзни ради сухотныя, и сътѣхъ мѣстъ разболѣся и преставися марта 27, на память святыя Матроны иже въ Селуни. Того же лѣта сѣде на великомъ княженьи сынъ его князь великій Иванъ Васильевичь, на Володимерскомъ и на Московскомъ и на Новгородцкомъ и на всей Руси; а брату его князю

а) марта въ 27. марта въ 28 Б. Г. б) тогда. *кажется здѣсь пропущено слово* плачь.

а) казнью. незнаемою *прибавлено было въ* Ц, *но помарано; см. Новг. четв. Лѣт., стр. 148.*

1462—69 сродници его, великій князь Иванъ, сынъ Даниловъ, внукъ божественаго Александра[а], и дѣдъ его и отецъ и иныхъ князей много.

Юрью Васильевичю достался Дмитровъ съ всѣми пошлинами, да Можаескъ, да Серпоховъ, да Хотунь; а князю Ондрѣю Васильевичю болшему Углече поле, да Бѣжицкій верхъ, да Звенигородъ, да мати его великая княгини придала ему, послѣ великого князя, Романовъ городокъ на Волзѣ; а князю Борису Васильевичю достался въ удѣлъ Волокъ Ламьскый, Ржева, Руза, да послѣ княжь Юрьева живота князь великый придалъ Вышегородъ Поротовскій, да Марьины села Голтяевы ему же достался; а князю Ондрѣю Васильевичю досталося Вологда да Озерье, да князь великый пожаловалъ его придалъ ему Торусу да Городець у Серпухова. Ц.

Въ лѣто 6971. Въ градѣ Ярославли, при княженіи князя Александра Θедоровичя, явившася у Спаса въ монастыри чюдотворци Θедоръ Ростиславичь Смоленьскый и съ дѣтми, почяло отъ гроба ихъ людей прощати много. Ц.

Въ лѣто 6972. Князь великый Резаньскый женился на Москвѣ, у великого князя Ивана сестру понялъ княжну Анну, генваря 28. Тое же зимы, на Москвѣ, поставили Осифа Грека архіепископомъ въ Кесарею Филипову, марта 4. Ц.

Въ лѣто 6974. Θеодосей Бывалцевъ митрополію оставилъ, сентября[б] 13, и поставиша во его мѣсто Филипа владыку Суздалского въ митрополиты, ноября 13[в]. Того же лѣта въ Пьсковѣ и въ Новѣгородѣ въ Великомъ моръ бысть великъ на люди, Семеновской. Ц.

Въ лѣто 6975. Преставися великаго князя Ивана Васильевича княгини Марія Тверянка, апрѣля 22, въ 3 часъ нощи; а князь великый былъ на Коломнѣ. Того же лѣта Трифонъ Ростовскый остави архіепископію. Того же лѣта Възнесеніе обновлено, каменная церковъ на Москвѣ. Ц.

Въ лѣто 6976. Князь великый Иванъ Васильевичь посылалъ подъ Казанъ царевичя Каисыма, да съ нимъ послалъ воеводъ своихъ князя Данила Дмитреевичя да князя Ивана Васильевичя Стригу, и дворъ князя великого, и сташа у Волгы втаи; и Татарове были на нихъ вышли изъ судовъ, а наши хотѣли ихъ заскочити отъ берега, и нѣкто уноша именемъ Аидаръ, постелникъ великого князя, наполнився духа ратна и не отпустя ихъ нимало отъ судна, и кликну на нихъ, они же устрашившеся и вметашася въ суды и побѣгоша на Волгу[г]. Тое же осени Филипъ митрополитъ Възнесенье священъ, въ городѣ, церковь[д] камену. Тогды же и рать была на Черемису. Тое же осени поставили архимандрита Спасского Васьяна Рыла въ архіепископы на Ростовъ, декабря 13. А князь великый, тое зимы, былъ въ Володимери и въ Переяславли. Ц.

Въ лѣто 6977. Князь Андрѣй болшей женися у Мезецкого князя, маіа 27, въ недѣлю Слѣпаго[е], понялъ княжну Елену. На весну[ж] князь великый послалъ рать судовую на Казань, а князь Юрьи, да князь Андрѣй болшій, да князь Василей Михаиловичь пошли берегомъ, да съ ними воеводы князя великого, князь Иванъ Юрьевичь и вси князи служилые, и дворъ

а) алекс.» и александра *въ обоихъ сп.* б) сент.» генваря *ошибк.* Ц; *см. Нов. четв. Лѣт., стр. 149, и другія Лѣтописи.* в) ноября 13» ноября 11 *такъ въ другихъ Лѣтописяхъ.* г) *За симъ въ* Ц. *написано и потомъ помарано* въ той день съдѣася спасеніе велико татаромъ, здоровіемъ аидаровымъ григорьевымъ григорьева сына карповичя; *см. Нов. четв. Лѣт., стр. 149.* д) церковь» *прибавлено Издателемъ.* е) *Недѣля Слѣпаго приходилась 27 мая въ 6978 (1470) году.* ж) *Предъ симъ словомъ на полѣ написано* лѣта 6978; *но мая 21 въ недѣлю Пятдесятницы (см. ниже) было въ 6977 (1469) году.*

князя великого, а въ передовомъ плъку былъ князь Данило Дмитріевичь Холмской да Ѳедоръ Давыдовичь; и судовая рать напередъ пришла, маіа 21, въ недѣлю 50, на ранней зарѣ, и взяти имъ было Казань, пришли безвѣстно, Иванъ Дмитреевичь нарицаемый Руно отбилъ ихъ прочь, а Татаромъ всѣмъ спящимъ. И послѣ того князь Ѳеодоръ Семеновичь Хрипунъ Ряполовскый билъ Татаръ на Волзѣ, іюня 4; а въдругіе тогды же бой бысть Татаромъ на Волзѣ съ Устюжаны и съ великого князя дворяны, и Тотарове Устюжанъ били и дѣтей боярьскыхъ переимали, и тогды же убили Никиту Костентиновичя и Юрла Плещѣева полонили и его товарищевъ. Септября 1 князь Юрьи Васильевичь со всею силою Московскою пріиде подъ Казань, и судовые рати поидоша пѣши къ граду, Татарове же выѣхаша изъ города и побившеся мало бѣжаша въ градъ, наши же погониша ихъ и сташа подъ городомъ, и отняша у нихъ воду; царь же Обряимъ видя собе въ велицѣ бѣдѣ, и начя посылати къ князю Юрью, и добиша челомъ на всей воли князя великого. Того же лѣта, августа 1[а], погорѣ градъ Москва нутрь весь. Ц. 1469—71

Въ лѣто 6979, ноября 5[б], преставися архіепископъ Іона Новгородцкый. Тое же осени былъ князь Михайло Олелковичь Литовскій въ Новѣгородѣ въ Великомъ. Тое же осени поставленъ бысть Прохоръ на епископью Сарьскую. Того же лѣта, на весну, женился князь Борисъ Васильевичь, у князя у Михаила у Холмского понялъ Ульяну, маія 9. Того же лѣта, іюня въ 20, князь великый съ братьею и съ всею силою поиде къ Новугороду Великому, съ всѣ стороны воюючи и плѣняючи. Ц. *.

а) авг. 1. августа 30 *ошибк.* Ц; *см. Нов. четв. Лѣт., стр. 149.* б) ноября 5. ноября 8 *такв вв* Ц: *см. Нов. четв. Лѣт. стр. 150.*

* Окончаніе Бал., Гор. и Цар. II, и Прибавленія къ Софійской первой Лѣтописи, см. въ VI томѣ.

ПОПРАВКИ.

К IV тому.

Стран. 109, строк. 45 (въ подстрочной выноскѣ): см. Прибавленія къ V тому сего изданія; *чит.* см. въ V томѣ сего изданія стр. 254 — 256.

Къ стр. 165. Въ подстрочномъ примѣчаніи слова: см. продолженіе сего мѣста въ V томѣ, подъ 7004 г. *слѣдуетъ читать:* см. въ Софійской третьей Лѣтописи, подъ 7004 г.

Къ стр. 268. Въ подстрочной выноскѣ слова: см. въ семъ изданіи Софійскую Лѣтопись, т. V, подъ 7001 г., *должно чит.* см. въ семъ изданіи Софійскую третью Лѣтопись, подъ 7001 годомъ.

Къ стран. 361. Слова въ послѣдней строкѣ: см. Прибавленія къ V тому сего изданія *должно уничтожить.*

К V тому.

Стран. 23, строк. 25. дворъ Артемьевъ, воротове; *можетъ быть* дворъ Артемьевъ Воротова.
Стран. 28, строк. 34 и заморцовъ; *слѣдовало напечатать* и Заморцовъ.
Стран. 103, строк. 7 «и вързнесуть вы въ лодіи *чит.* «и възнесуть вы въ лодіи.»
Стран. 226, строк. 42 (*въ выноскѣ*) Прибавленіе *чит.* Прибавленія.
Стран. 254. строк. 43 (*въ выноскѣ*) недостаетъ листа *чит.* недостаетъ листовъ.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

—

V. Псковскія Лѣтописи.

Предисловіе къ Псковской второй Лѣтописи. . . . . V—VI

II. Псковская вторая Лѣтопись *(Табл. снимк. I)*. . . . . 1—46

Прибавленія къ Псковскимъ Лѣтописямъ . . . . 47—74

VI. Софійскія Лѣтописи.

Предисловіе къ Софійской первой Лѣтописи. . . . . 77—80

I. Софійская первая Лѣтопись. *(Табл. снимк. II)*. . . . . 81—275

Поправки. 277

